# АКАДЕМИЯ НАУК СССР Институт русского языка

# ЭТИМОЛОГИЧЕСКИЙ СЛОВАРЬ СЛАВЯНСКИХ ЯЗЫКОВ

ПРАСЛАВЯНСКИЙ ЛЕКСИЧЕСКИЙ ФОНД

Выпуск

15

(\*lětina — \*lokačь)

Ответственный редактор член-корреспондент АН СССР О. Н. ТРУБАЧЕВ



# Рецензенты:

# доктора филологических наук О. Б. ТКАЧЕНКО, В. Н. ТОПОРОВ

Этимологический словарь славянских языков. Пра-9-90славянский лексический фонд. Вып. 15 (\*letina — \*lo*kačь*). — М.: Наука, 1988. — 264 с. ISBN 5-02-010862-6

> Словарь построен на исчерпывающем использовании всех доступных исторических и диалектных материалов как в плане словообразовательном, так и в плане выявления лексических диалектизмов. Словарные статьи содержат много нового и интересного как в общетеоретическом, так и в конкретно-этимологическом плане.

Для языковедов, историков, этнографов.

Словарь подготовлен в отделе этимологии и ономастики Института русского языка АН СССР. Материалы для словаря собирались коллективом в составе: О. Н. Трубачев, руководитель (праславянская лексика белорусского, польского, кашубского-словинского, верхнелужицкого, нижнелужицкого, полабского языков), В. А. Меркулова (праславянская лексика русского и украинского языков), Ж. Ж. Варбот (праславянская лексика чешского и словацкого языков), Л. А. Гиндин (1961—1970 гг., праславянская лексика старославянского, болгарского и македонского языков), Г. Ф. Одинцов (с 1971 г., праславянская лексика старославянского и болгарского языков), Л. В. Куркина (праславянская лексика словенского языка, с 1971 г., — также болгарского и македонского языков), И. П. Петлева (праславянская лексика сербохорватского языка). Все названные сотрудники собирали материалы по этимологии славянских слов. Над пополнением этимологической картотеки работала Т. В. Горячева. Значительные материалы по сербохорватской лексике собрал для словаря югославский славист В. Михайлович (1966—1968 гг.). Авторскую работу над текстом 15-го выпуска словаря вели В. А. Меркулова (\*lětina — \*lěvoka), Л. В. Куркина (\*lěvoca I — \*libanoja), О. Н. Трубачев  $(*lice - *lin_bk_{2}: Этимологизация словника <math>\Gamma. \Phi. Один$ цова), Г. Ф. Одинцов (\*lipa — \*lipsskvjb), О. Н. Трубачев (\*lisa — \*l'ubvjb), Ж. Ж. Варбот (\*l'ubvka — \*l'utovanoje), Й. П. Петлева (\*l'utovati — \*lokačь).

$$\frac{4602020000-377}{042(02)-88}$$
 354--88-II

ББК 81-4

ISBN 5-02-010862-6

© Издательство «Наука», 1988

# источники

(Дополнения)

# Старославянский язык

Енински апостол — Мирчев К., Кодов Хр. Енински апостол. Старобългарски паметник от XI в. БАН, 1965.

# Болгарский язык

Материалы Института болгарского языка БАН. С.

Мирчев К. — БЕ ІХ, 3. —  $\dot{M}$ ирчев К. За едно старобългарско наименование на квачката // БЕ. 1959. ІХ. 3.

Д. Михайлова. Михайловградско. — Михайлова Д. Местните имена в Михайловградско. С., 1984. Т. Стойчев. — Родопски сб. V. — Стойчев Т. Родопски речник // Родопски

сборник. С., 1983. V.

# Сербохорватский язык

Арсовић J. Микротопонимија Блаца и околине // Прилози проучавању језика. Нови Сад. 1972. 8.

Bogdanović N. Geografska imena u svrljiškom kraju // Onomastica Jugoslavica. Zagreb, 1982. Knj. 10.

Dulčić J., Dulčić P. Brušk. — Dulčić J., Dulčić P. Rječnik bruškoga govora // Hrvatski dijalektološki zbornik (Razred za filologiju). Zagreb, 1985. Knj. 7.

 $\operatorname{Hadrovics} L$ . — ZfS VII. —  $\operatorname{Hadrovics} L$ . Südslawische Beiträge zum russischen Etymologikon // ZfS. 1962. VII. 5.

Из ономастике с. Брлога. —  $Pa∂u\hbar$  II. Из ономастике села Брлога у источној Србији // Прилози проучавању језіка. Нови Сад, 1980. 16. Марковић М. Речник у Црной Реци. —  $Mapkosi\hbar$  М. Речник народног говора

у Црной Реци // СДЗб (Расправе и грађа) Београд, 1986. XXXII. Milas M. Današni trpański dijalekat // Rad JAZU. Zagreb, 1891. CIII.

Рајков И. Прилог за дијалектолошки речник говора Мокрина // Прилози проучавању језика. Нови Сад, 1971. 7. Сев. Шајк. — Галетин Г. Из лексичке проблематике северне Шајкашке //

Прилози проучавању језика. Нови Сад, 1980. 16.

# Чешский язык

Zeměpisná jm. Čs. — Lutterer J., Majtán M., Šrámek R. Zeměpisná jména Československa. Pr., 1982.

# Слованкий язык

Ukaž. nár. – Ukažkový zväzok slovníka slovenských nárečí / Hl. red. doc. I. Ripka. JúL'š, Bratislava (рукопись).

# Верхнелужицкий язык

Трофимович — Трофимович К. К. Верхнелужицко-русский словарь. М.; Бау-

### Польский язык

Steuer. Dialekt sułkow. — Steuer F. Dialekt sułkowski. Kraków, 1934.

# Русский язык

Словарь просторечий русских говоров среднего Приобья / Авторы-составители О. И. Блинова, В. В. Палагина, С. В. Сыпченко. Томск, 1977.

Сл. русск. яз. АН к. ХІХ-перв. трети ХХ в. Словарь русского языка, составленный 2-м Отделением императорской Академии наук. СПб., 1891— 1930. T. 1—9.

Списки — Списки населенных мест Российской империи. Центральный статистический комитет Министерства внутренних дел. СПб., 1861—1885, т. I-LXII (неоконченное издание).

Творогов — Творогов О. В. Лексический состав «Повести временных лет» (словоуказатели и частотный словник). К., 1984.

Фразеол. Сибири — Фразеологический словарь русских говоров Сибири / Под ред. А. И. Федорова. Новосибирск, 1983.

# Украинский язык

Москаленко А. А. Лексико-семантические диалектизмы в памятниках украинской деловой письменности XIV—XVI вв. // Проблемы истории и диалектологии славянских языков. М., 1971.

Никончук М. В. Матеріали до лексичного атласу української мови (Правобережне Полісся). Київ, 1979.

Stieber Z. Toponomastyka Łemkowszczyzny. Łódź, 1948-1949. I-II.

## ЛИТЕРАТУРА

# (Дополнения)

Аничков Е. В. Язычество и Превняя Русь. Спб., 1914.

Birnbaum H. The sphere of love in Slavic // American contributions to the eighth International congress of slavists. Zagreb and Ljubljana, sept. 3-9, 1978. Vol. 1 (Columbus, Ohio).

Carnoy A. Dictionnaire étymologique des noms grecs de plantes. Louvain, 1959 (Université de Louvain. Inst. orientaliste. Bibliothèque du Muséon. Vol. 46). Ионев Б. История на българский език. Обща част. Второ посмъртно издание /

Под ред. на проф. Ст. Младенов и К. Мирчев. С., 1940, І.

Časopis Českého musea. Praha.

Черепанова О. А. Мифологическая лексика русского Севера. Л., 1983.

Дегтярев. Категория числа. — Дегтярев В. И. Категория числа в славянских языках (историко-семантическое исследование). Изд-во Ростовск. ун-та,

Dictionary of Russian Personal Names. Completed by Morton Benson. Philadelphia, 1964.

Дограмаджиева Е. Обстоятелствените изречения в книжовния старобългарски език. С., 1984.

Дыбо В. А. Славянская акцентология. — Дыбо В. А. Славянская акцентология. Опыт реконструкции системы акцентных парадигм в праславянском. M., 1981.

Ет. сл. літоп, геогр. назв Південної Русі — Железняк І. М., Корепанова А. П., Масенко Л. Г., Стрижак Д. С. Етимологічний словник літописних географічних назв Південної Русі. Київ, 1985.

Гамкрелидзе Т. В., Иванов Вяч. Вс. Индоевропейский язык и индоевропейцы. Реконструкция и историко-типологический анализ праязыка и протокультуры. Тбилиси, 1984. Т. І-ІІ.

Головацькій И. Венок русинам на обжинки. Київ, 1847. Ч. 2.

Гринченко Б. Д. Этнографические материалы, собранные в Черниговской и со-

седних с ней губерниях. Чернигов, 1896. 2.

Hehn V. Kulturpflanzen und Haustiere in ihrem Übergang aus Asien. Berlin,

Hoops J. Waldbäume und Kulturpflanzen im germanischen Altertum. Straßburg,

Язык и мышление. М.: Л.

Jokl N. Studien zur albanischen Etymologie und Wortforschung. Wien, 1911. Der Kleine Pauly. Lexikon der Antike. München, 1979. Bd. 2.

Kurylowicz. L'accentuation. - Kurylowicz J. L'accentuation des langues indoeuropéennes. Wrocław; Kraków, 1958.

Лексика русских народных говоров. М.; Л, 1966.

Maretić T. Gramatika i stilistika hrvatskoga ili srpskoga književnoga jezika. Zagreb, 1931.

Международный симпозиум по проблемам этимологии, исторической лексикологии и лексикографии: Тезисы докладов. М., 1984.

Мифы народов мира. М., 1980—1982. Т. I—II.

Moszyński L. Etnogeneza i topogeneza Słowian. W-wa; Poznań, 1980.

Moszyński K. Uwagi o słow. terminologii topograficznej. — Moszyński K. Uwagi o słowiańskiej terminologii topograficznej oparte przeważnie na materiale białorusko-polskim. Lwów; W-wa, 1921 (Archiwum Nauk Antropologicznych I,

Nilsson M. P. Primitive time-reckoning. Lund, 1920.

Otrebski J. Słowianie. Rozwiązanie odwiecznej zagadki ich nazw. Poznań, 1947. Schrader O. Reallexikon der indogermanischen Altertumskunde. Strassburg, 1901. Slavia Antiqua. W-wa; Poznań.

Die slawischen Sprachen. Salzburg.

Славянска филология. Материали за V Международен конгрес на славистите. 3. C., 1963.

Sławski. Zarys. — Słownik prasłowiański. — Sławski F. Zarys słowotwórstwa prasłowiańskiego. Słownik prasłowiański. Wrocław, 1974-1979. T. I-III. Старобългаристика. С.

Stokes W. Urkeltischer Sprachschatz. Göttingen, 1894.

Труды Института языкознания. М.

Weinhold K. Deutsche Monatsnamen. Halle, 1868.

Велецкая Н. Н. Языческая символика славянских архаических ритуалов. М.,

 $\it Зализняк \ A$ . А. От праславянской акцентуации к русской / Отв. ред. В. Н. Топоров. М., 1985.

Зеленин Д. К. Обычай «добровольной смерти» у примитивных народов. Л., 1936. Жуковский П. М. Культурные растения и их сородичи. Л., 1978.

# языки и диалекты

# (Дополнения)

кий ский ский

6

ильмен. истр. кит. кюстендил. лангоб. луж. нижневардар. нов.-нем. проеен. прионеж. ильменский истрийский китайский китайский кюстендильский лангобардский лужицкий нижневардарский новонемецкий плевенский прионежский прусский прусский

свищов. ср.-заурал. ср.-поволж. ср.-приоб. сталингр. сумск. тетевен. троян. туров. черновиц. читин. свищовский среднезауральский среднеповолжский среднеприобский сталинградский тетевенский троянский туровский черновицкий читинский

\*lětina: макед. летина ж. р. 'годовой урожай' (И-С), сербохорв. љётина ж. р. 'год в отношении урожая, annona'; letina ж. р. 'урожай одного года' (XIV в.), 'обильный урожай' (RJA VI. 255), лётина, ж. р. 'урожай зерновых и др. растений; урожай одного года, результат посева одного года (PCA XI, 380), Letina ж. р., топоним в Сербии, Letine ж. р. мн., топоним (XIII в. — Selo Ljatine) (RJA VI, 255), litina ж. р. урожай, размеры урожая' (Hraste-Šimunović I, 501), днал. litina 'урожай' (Maš., 433), словен. létina ж. р. тод относительно урожая; годичное кольцо дерева' (Plet. I, 513), диал. letina: lîstna (Tominec 122), чеш. диал. letina, -у ж. р. 'корм для овец' (морав.) (Jungmann II, 304), l'etina 'срезанные и высушенные ветки с листьями для корма овец зимой' (Bartoš. Slov., 182), l'etina то же (Kašík. Středobečev. 94), Letiny, топоним (Profous II, 510), слвц. letina, -y ж. р. 'сушеные ветки с листьями, которыми зимой кормят овец' (Kott I, 903), letina 'сушеные ветки (зимний корм для овец)' (Kálal 304), русск. диал. летина 'овечья шерсть летне-осенней стрижки' (Сл. Среднего Урала II, 94; Филин 17, 16). Производное с суф. -in(a) от \*lěto (см.).

\*lětišče: сербохорв. љётиште ср. р. 'место, где проводят лето', *lëtište* ср. р. то же (с XIV в.), 'летнее пастбище', топоним в Сербии (RJA VI, 255—6), словен. *letíšče* ср. р. 'место летнего пребывания, летний лагерь' (Plet. I, 513), блр. днал. лецішча ср. р. 'место летнего отдыха' (Сцяшковіч. Слоўн., 237).

Производное с суф.  $-(i)\check{s}\check{c}(e)$  от гл.  $*l\check{e}titi$  I, 'проводить лето'

(см.). Ср. \*lětovišče.

\*lětiti I: сербохорв. lětiti, -îm ср. letovati проводить лето в какомлибо месте' (у Стулли) (RJA VI, 256), lětiti, -îm паступать о лете' (RJA VI, 256), лётити, -йм безл. паступать (о лете, летних днях); легко одеваться, одеваться в тонкие летние платья', лётити се то же (PCA XI, 381).

Глагол на -iti, образованный от имени \*lěto (см.) или \*lětь II

(см.

\*lětiti II: сербохорв. диал. letỳt 'ухаживать' (Sus., 165), укр. диал. літити, лічу 'оплодотворять', літитися, -чуся 'бегаться, быть в расходке (о корове)' (Гринченко II, 371).

Глагол, производный от \*lětь III (см.). Несомненно сюда же относится приставочный глагол \*zalětiti se, \*zalětjati se и про-изводное имя \*zalěty мн., широко представленные в западнославянских и восточнославянских языках. Обычно эти глаголы свя-

зывают с \*lětь I 'можно' (так Брюкнер, Махек), но здесь не наблюдается противоречия, поскольку следует учитывать систему запретов в древнем обществе, ср. совмещение значений 'желание' и 'свобода' в слове \*vol'a. Кроме того, следует обратить внимание на то, что значения 'бегаться (о корове)' входят как частное в широкий семантический диапазон таких глаголов, как \*jьgrati и \*gul'ati (см. s. vv.).

\*lětiti III: блр. диал. леціць 'подогревать воду', леціцца 'греться

о воде' (Яўсееў, 64).

Сюда же производные приставочные образования польск. диал. zlecić się 'стать теплым' (Sł. gw. p. VI, 388), слвц. диал. zl'ecic 'чуть-чуть подогреть, сделать теплым' (Buffa. Dlhá Lúka 239), укр. диал. залітити то же; блр. диал. злеціць, зьлеціць то же (Юрчанка, Мсціслав. 100).

 $\Gamma$ лагол, производный от несохранившегося прилаг. \*\* $l \check{e} t \dot{\sigma} (j \dot{b})$ 

'теплый', ср. \*lětьпы 'теплый' (Sławski IV, 97).

\*Iĕtivъjь: словен. letiv, -iva, прилаг. о дереве 'имеющий большие годичные кольца' (Plet. I, 513), польск. leciwy 'в летах, немолодой, пожилой' (Warsz. II, 700), диал. leciwy 'пожилой' (Sł. gw. р. III, 18).

Прилаг. с суф. -iv- от \*lěto (см.) или скорее \*lětь с тем же зна-

чением, о чем говорит структура суффикса.

\*lěto I: ст.-слав. Αίτο ср. р. 'лето' θέρος, aestas, 'ενιαυτός, έτος, annus (Вост., Sad., Mikl.), болг. лёто ср. р. 'время года после весны; год' (Геров), лято ср. р. одно из четырех времен года, самое теплое, с самыми длинными днями' (БТР), диал. лето со. р. 'лето; годичное кольцо дерева' (Стойчев БД II, 199), лето 'самое теплое время года' (Младенов БД III, 98), л'ату, л'ате, лете ср. р. 'лето' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. — БД VI, 52), макед. лето ср. р. 'лето', устар. 'год' (И-С), лето ср. р. 'лето', устар. 'год' (Кон. I, 384), сербохорв. ъёто ср. р. (мн. ьета), 'лето; год', лито (зап.); leto ср. р. 'лето; год' (RJA VI, 256—260), лето ср. р. самое теплое время года, время между весной и осенью. которое по календарю продолжается с 22 июня по 23 сентября', перен. 'период человеческой зрелости, вершина подъема; плоды, изобилие, урожай', архаич. 'год; годичное кольцо на дереве' (PCA XI, 384-5), lito ср. р. 'лето; год' (Hraste-Šimunović I, 501), диал. лето 'год' (Jap., 133), словен. lèto ср. р. 'лето; год' (Plet. I, 513), диал. leto: leitu 'лето, год' (Stabéj 76), ст.-чеш. léto 'лето; год' (Novák. Slov. Hus., 57), чет. léto, -а ср. р. 'часть календарного года между весной и осенью; год', léta 'годовые кольца дерева', lito, диал. leto 'фигура различного вида, олицетворяющая в народных верованиях приход лета', lito 'лето' (Hruška. Slov. chod. 50), слвц. leto ср. р. самая теплая часть года', диал. 'год' (SSJ II, 36), в.-луж. leto ср. р. 'год' (Pfuhl 337), н.-луж. *lěto* 'год; весна; лето' (Muka Sł. I, 825), полаб. l'otü 'год; лето' (Polański—Sehnert 90, с реконструкцией \*lèto).

ст.-польск. lato 'самое теплое время года, лето, aestas' (1471), 'год' (1427), 'время человеческой жизни; незрелый возраст' (1471) (St. stpol. IV, 7—10), польск. lato 'самая теплая часть года', устар. 'год' (Warsz. II, 692), диал. lato ср. р. 'самая теплая часть года; год', мн. 'прожитые годы' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 207), lato ср. р. 'лето', редк. 'год' (Sychta. Słown. kociewskie II, 104), словин. lato ср. р. 'лето', мн. 'годы' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 547, Lorentz. Pomor. I, 440), lato 'лето', мн. 'годы' (Ramult 90), др.-русск. льто 'время', хробоо, tempus (Мт. II. 16. Гал. ев. XIII в.: Ис. XXIII 15 и др.), 'год', annus, ἔτος (Ио. XVIII 13. Остр. ев.; Дог. Ол. 911 г. по Ип. сп. и др.), 'лето', aestas, θέρος (Поучн. Влад. Мон.; Дог. гр. Новт. с Яр. Яр. 1264—1265 гг.) (Срезневский II, 77—78), лето ср. р. 'лето' (Псалт. Чуд. 149, XI в. и др.), 'год' (Гр. Наз. 19. XI в., Берест. гр. V, 68. XI в.), 'время' (Псалт. Чуд.<sup>1</sup>, 149. XI в.), 'отрезок времени, пора, эпоха' (Изб. Св. 1076 г., 504), 'юг' (Спафарий. Китай., 209. 1678 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 8, 217—8). русск. лето, ср. р. 'самое теплое время года между весной и осенью', мн. 'возраст, года', диал. лето ср. р. 'юг, страна света' (арх.) (Опыт 107), лето то же (Подвысоцкий 85, Куликовский 52), лето 'год; юг' (Картотека Печорского словаря), лето 'юг; южный ветер' (арх.) (Картотека СТЭ), лето 'юг, южная сторона' (Живая речь кольских поморов 80), лето ср. р. 'год' (арх., волог., ряз., брян., смол. и др.), мн. 'время, пора' (брян., Латв. ССР, вят.), в сочетаниях, обозначающих возраст (арх., сиб., кемер., том.), 'юг' (сиб., арх., олон., беломор.), 'южный ветер' (волог. север., арх.), 'период пастбищного содержания скота' (арх.),  $xy\partial oe$ , хорошее и т. д. лето — об уровне, величине урожая (apx.), лето естречать — народное гулянье, устраиваемое весной в поле, обычно на берегу реки, где во время вскрытия ее жгли костры (арх.), 'комнатный цветок гортензия' (Бурят. АССР) (Филин 17, 21—22), Лето, крестьянин, 1545 г., Новгород (Веселовский. Ономастикон 180), ст.-укр. лъто, лето, lito ср. р. год (Лудык. 1322. Арх. ЮЗР 1/VI, 3 и др.), (Словник староукраїнської мови XIV-XV стст., 1, 564), лъто 'год' (Деже Л. Словарь Няговской Постиллы — XVI в., 174), укр. літо ср. р. 'лето', мн. 'лета, годы' (Гринченко II, 371), літо ср. р. 'самое теплое время года между весною и осенью, редк. год, літа мн. период времени в несколько лет, годы; период времени от рождения, век', разг. 'период в жизни общества, годы' (Словн. укр. мови IV, 527), ст.-блр. лето 'год; лето' (Скарына 1, 298), блр. лето', лето ср. р., кроме обыкн. знач. 'год' (Носов., 274), диал. лета ср. и ж. р., лето, ліето, літо ср. р. 'лето (время года)', мн. 'годы' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 644), лето ср. р. 'лето: год', мн. 'возраст, годы' (Тураўскі слоўнік, 3, 25), лета ср. р. 'годовой круг в стволе дерева' (Шаталава 97), лита только ме. 'слои древесины, по которым определяют возраст дерева' (Ф. Д. Климчук. Специфическая лексика Дрогичинского Полесья. — Лексика Полесья, 45).

Этимология слова \*lēto не является окончательно решенной. Целый ряд гипотез, высказанных ранее, был впоследствии отвергнут. Так, не нашла поддержки идея Шахматова о заимствовании из кельт. \*lētos, др.-ирл. lith 'праздник, праздничный день', брет. lit, lid (A. Schachmatov. Zu den ältesten slavischkeltischen Beziehungen. — AfslPh XXXIII, 1911, 91).

Сопоставление с герм. материалом, предложенное Микколой (Joos J. Mikkola. Zur slavischen Wortkunde. — Jagić-Festschrift, 1908, 360—361), с др.-гутн. lapigs 'к весне', låding 'весна', англос. līpa 'июнь-июль' (из прагерм. \*lēp-, и.-е. \*lēto) вызвало возражения ряда ученых, так как материал может быть истолкован как название христианского праздника благовещения (см. Фасмер II, 489 со ссылкой на Бьёркмана и Елквиста).

Кроме германского материала Миккола приводил еще др.-ирл. la(i)the ср. р. 'день' (<\*lati). Семантическое обоснование связи 'лето'—'день' лежит в отношениях гот. dags, нем. Tag и прусск. dagis 'лето' к и.-е. \*dhegh- 'гореть'. Эта гипотеза была поддержана Покорным, Фасмером, Лер-Сплавинским и др. (см. J. Pokorny. Hibernica. — KZ L, 1922, 43; Фасмер II, 489; Т. Lehr-Spławiński. Z zagadnień językowych północnoindoeuropejskich. — RS XIII, 1, 1964, 14).

Миклошич производил праслав. \*lěto от \*liti, лит. lytùs, lietùs, лтш. liêtus 'дождь' (Miklosich 167). Эта гипотеза была поддержана Брюкнером, Младеновым, а в последнее время Добревым (Brückner 291, Младенов 282, И. Добрев. Старобълг. лѣто 'θέρος, ἔτος, καιρός, χρονος'; праслав. \*prolětь ἔαρ; старобълг. лѣть есть ἔξεστιν'. — Изследвания върху историята и диалектите на българския език (Сборник в памет на чл.-кор. К. Мирчев). София, 1979, 147). В этом случае лето рассматривается как период дождей. Были высказаны возражения относительно семантики и типологии такого названия. Миккола писал, что от \*liti, lějo имя должно было бы быть \*lito, а не \*lèto, как sějo — sito. Аналогичных названий лета в индоевропейских языках нет (см. Sławski IV, 69—71).

Махек при этимологизации слова \*lěto исходил из модели 'лето' = 'прекрасное время', при этом он опирался на параллели новогреч. καλοκαῖρι 'лето' при καλός 'прекрасный', καιρός 'время', франц. диал. beau temps 'лето'. Он сопоставлял праслав. прилаг. \*lèto с лат. laetus 'прекрасный' (Machek² 328). Сравнение с лат. laetus, имеющим очень специализированное значение 'хорошо удобренный, политый (о почве)' вызвало возражения (см. V. Pisani. Note etimologiche. Slavo \*lèto. — Paideia XXIX, 5—6, 1974, 274).

Г. Якобссон посвятил слову \*lěto специальную монографию: Le nom de temps lěto dans les langues slaves. Uppsala, 1947; см. еще: G. Jacobsson. Polysemie und semantische Struktur. Betrachtungen anlässlich des slavischen Wortes lěto. — Scando-slavica VI, 1960, 189—195. Автор скрупулезно анализирует семантику славянского слова и его производных и приходит к выводу, что исходным значением было 'теплый, горячий'. В осторожной форме он высказывает мысль о возможной связи слав. \*lěto с н.-е. корнем \*µel- 'теплый, горячий', арм. gol 'жар, зной', golanam 'нагревать', лит. vìlditi 'делать теплым'. Фасмер (II, 489) отнесся отрицательно к этой гипотезе, Славский (IV, 70) счел конструктивной семантическую реконструкцию и мысль о возможной связи \*lěto с укр. літь 'течка у животных'.

Наиболее убедительной представляется этимология А. Вайана (BSL XLIV 2, 124—6), который связывает праслав. \*lěto с лит. lêtas 'мягкий, спокойный, тихий, послушный', лтш. lêts 'легкий' (с др. суф.: лит. lénas: lênas 'мягкий, спокойный' — праслав. \*lěnъ) от и.-е. \*lē- 'ослабеть, дать поблажку', ср. гот. lētan 'оставить, выпустить, отказаться'. Таким образом, праслав. \*lěto рассматривается как отглагольное прилаг. с исходным значением 'время мягкое, период, когда холод спадает'. Эту гипотезу поддержал Славский (IV, 70).

Праслав. \**lěto* является славянской инновацией в индоевропейской системе наименований времен года (см. Т. В. Гамкрелидзе, Вяч. Вс. Иванов. Индоевропейский язык и индоевропейцы II, Тбилиси, 1984, 852—854).

Интересно обратить внимание на параллелизм слов \* $l\check{e}to$  и \*jugъ. Ср. русск. диал. лето 'юг; южный ветер', ст.-укр. летний 'южный' и древнее значение слова \*jugъ 'южный ветер', ср. болг. йук 'южный теплый ветер', макед. југ 'юг, южный ветер, оттепель', сербохорв. jÿz 'южный ветер', польск. диал. jug 'оттепель, таяние снега' и т. д. Русские слова ужин, ужина 'ужин' (первоначально 'полдник') позволяют реконструировать для слова \*jugъ значение 'полдень'; ср. лат. mĕrīdiēs < medīdies 'полдень; юг', греч. μεσημβρία 'полдень, юг'. Таким образом, обнаруживается связь между названиями самого теплого времени дня и самого теплого времени года. Производное слово \*lěten\*ib устойчиво повторяет значение теплый, чуть теплый (о воде). Мысль Г. Якобссона о том, что первоначальным значением слова \*lěto было значение 'теплый', представляется конструктивной, но, по-видимому, оно не было изначальным. Как слово \*jugo (первоначальное прилагательное) 'южный теплый ветер' восходит к значению 'слабый, мягкий, нежный' (ЭССЯ 8, 192), так и \*lěto (первоначальное прилагательное из причастия), вероятнее всего, представляет ту же модель. Исходным можно считать, вслед за Вайаном, и.-е. корень  $*l\bar{e}$ - 'ослабеть, дать поблажку'. Возможно, что первоначально семантика слова \*leto носила более отвлеченный характер, а затем уже была конкретизирована как название времени года (ср. «Наступило тепло»). Н.-луж. leto 'весна; лето'

12

и значение производных ('яровые') делают возможным предположение, что летом мог называться больший временной отрезок, начиная с переломного момента перехода от зимы к лету (ослабление зимней скованности, освобождение рек ото льда, оттаивание земли). В свете этой этимологии становятся понятными названия теплого южного ветра, оттепели, талой воды. Праславянские омонимы \*lěto 'теплое время года', \*lěto 'оплодотворение', \*lětь 'теплое время года', \*lětь 'можно, дозволено', \*lětь 'течка у животных' представляют собою развитие первоначального единого семантического комплекса. Наблюдается связь между значениями 'холод' — 'ритуальный запрет' и 'тепло' — 'ритуальное разрешение'. Ср. \*morzъ, \*mьrznoti и \*mьrzъкъјь, \*mьrzostь, \*studja и \*stydъ, \*obstuda и т. д. Связь \*lěto, \*lětь, \*lětiti как освобождение, ослабление, разрешение не только в природной, но и в этикосоциальной сфере может объясняться ритуальными весенними празднествами, имевшими место у всех индоевропейцев, куда входили и эротические игры, как необходимый элемент обеспечения плодородия.

О микросистеме весна—зима см. Вяч. Вс. Иванов, В. Н. Топоров. Славянские языковые моделирующие семиотические системы. М., 1965, 120—133.

\*lěto II: укр. диал. літо 'оплодотворение' (Желех.).

См. lětь III.

\*lětoorstla: ct.-cnab. Αξτορλέλα 'ροςτοκ, ποбег, ветка', βλαστός, βλάετημα, germen (Cynp. — Mikl., Sad), сербохорв. letorastao, -sli ж. р. (из русск. по сл. Стулли), letorasla ж. р. 'то, что вырастает за одно лето, побег' (RJA VI, 261), ст.-чеш. letorasl, letorostl, ratorestl, ratoles, ratolasl, ratolestl, ratorasl, ratoresl ж. р. 'ветка. побег' (Gebauer II, 239), слвц. ratolest' ж. р. 'часть кроны дерева. маленькая веточка, побег', экспр. 'дитя, потомок' (SSJ III, 702), ст.-польск. latorośl, latorośtl 'ветка, молодой годичный побег, palmes surculus anniculus' (St. stpol. IV, 11), польск. latorośl, пиал. latorośla 'молопой побег' (Warsz. II, 693), пиал. latorośle ср. р. 'молодой годичный побег' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 207), др.-русск., целав. лъторасль 'отрасль, потомство' (Мин 1097 г., 89, Стихир. XII в. л. 138) (Срезневский II, 79), лъторасль ж. р. 'годовой побег дерева, отросток, росток' (Мин. ноябрь, 377, 1097 г., Львов. лет. II, 602) (СлРЯ XI—XVIІ вв., 8. 220), ле́торо́сль ж. р. 'молодой побег перева, отросток' (Ав. Кн. толк., 536. 1677 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 8, 220—221), русск. диал. леторосль ж. р. 'однолетний побег (дерева)' (беломор.), 'мелкий кустарник, трава' (арх., киров., беломор.) (Филин 17, 23), ст.-укр. лёторосль 'веточка' (XVII в.) (Картотека словаря Тимченко). Сюда же укр. літорослий, -а, -е 'однолетний' (Гринченко II, 372).

Праслав. \*lětoorstlь — сложение слова \*lěto (см.), основы гл \*orsti (см.) и суфф. -slь. Развитие значения то же, что и в лит.

mētūgė (mētai 'год', ū̃gis 'росток, побег'), vasar-augis то же (vāsara 'лето', áugti 'расти'), др.-прусск. dago-augis то же (dagis 'лето'). (Фасмер II. 489; Machek² 328; Sławski IV, 73).

"lětoorstь/\*lětoorstь: сербохорв. letorâst ж. р., в зап. гов. litorêst 'ветка, побег' (XVII в.) (RJA VI, 261), лётораст, диал. екав. љеторест м. р. и ж. р. човый молодой побег на стебле; урожай этого года' (PCA XI, 387), диал. ljetoras (ljetorast) 'однолетнее перевце' (Kan., 269), ст.-чеш. letorost, -и м. р., устар. letorost, -i ж. р. 'побег дерева или куста, выросший за последний год, тонкая веточка', letorast, letorost то же (Gebauer II, 239), чеш. диал. l'etorost (Bartoš. Slov. 182), слвц. letorast, -и м. р. 'побег, веточка, выросшие за один вегетационный период' (SSJ II, 37), диал. letorast (Slovenské Pravno v Turč. ž.), letorost (Banská Bystrica) то же, что ratolest' 'веточка, выросшая за лето' (Kálal 305), litorosc (вост.-слвц.) то же, что letorost (Kálal 310), ст.-польск. latorość, ratolość 'веточка, молодой побег одногодичный' (St. stpol. IV, 10), польск. диал. latorość, -i то же, что latorośl (Warsz. II, 693), latoroś 'деторосдь' (Tomasz., Łop., 145), latorościk 'стебелек, на котором есть головка льна' (B. Falińska. Pol. sł. tkackie I, 141), словин. latorosc, -ё ж. р. редк. 'побег', перен. 'семейство' (Sychta II, 338), др.-русск. лъторость ж. р. то же, что лъторосль (Колл. Зинченко, № 99, 1676 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 8, 221), русск. диал. леторос м. р. то же, что леторосль, однолетний побег дерева' (Филин 17, 23), леторость ж. р. то же, что леторосль 'однолетний побег дерева' (Бурнашев) (Филин 17, 23), леторосник вырастающий на пожнях кустарный лес' (Подвысоцкий 86), укр. літорост, літоросток 'однолетний побег' (Вх. Зн.) (Гринченко II. 372).

Праслав. \**lětoorstь* — сложение \**lěto* (см.) и гл. \**orsti* (см.) (Sławski IV, 72). Наблюдается парадигматическая вариативность.

Ср. предыдущее.

\*lěto se: цслав. лётось hos anno (Mikl.), болг. лётось, нареч. 'прошлого года, летось' (Геров), ля́тос, нареч. 'прошлым летом' (БТР), диал. л'атус нареч. 'прошлым летом' (с. Въбел. Никополско. Плев. окр. — С. П. Бебенов., лип. раб. Архив Софийского ун-та), сербохорв. ьётос, ьётоске (юж.), лётос (ист.), лйтос (зап.) 'этим летом'; letos нареч. 'в течение лета; прошлым летом; будущим летом; в этом году' (RJA VI, 261), лётос 'этим летом (которое прошло, реже тем, которое еще протекает); прошлым летом' (PCA XI, 387), litos, litos 'в этом году' (Hraste—Simunović I, 502), словен. *letos*, нареч. *letas* то же (Plet. I, 514, 512), ст.-чеш. *letos*, нареч. 'в этом году', letos, letose, нареч. 'в этом году' (Gebauer II,... 239), в.-луж. *lětsa* 'в этом году' (Pfuhl 337), н.-луж. *lětos*, 'нынешнего года, сего года' (Muka St. I, 825), ст.-польск. latosie, latos этого года, в этом году, hoc anno' (St. stpol. IV, 11), польск. latos 'нынешнего года. в текущем году' (Warsz. II, 694), диал. latos 'в этом году' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 208),

словин.  $l\tilde{a}tos$ , нареч. 'этим летом' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 547; Lorentz. Pomor. I, 440; Ramult 90, Sychta II, 337), gp.-pycck. летось 'в этот год, в это лето' (Пат. Син. XI в., 107: Жит. Сим. урод., 11) (Срезневский II, 79), лътось, нареч. 'в этом году' (Патерик Син., 153. XI—XII вв.), 'прошлым летом, в прошлом году' (АЮБ І. 639. 1664 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 221), русск. пиал. летось, нареч. 'прошлым летом, в прошлом году', летось 'летом, в прошлом году' (Куликовский 52), *ле́тось* 'прошлого года, прошлым летом' (Подвысоцкий 86), лета-сь и лета-ся, нареч. 'прошлого года' (пск., твер., курск.) (Доп. к Опыту, 106), летось, нареч. 'прошлым летом; в прошлом году' (Живая речь кольских поморов 81), летось, нареч. 'летом, прошлым летом, в прошлом году' (Словарь русских говоров Мордовской АССР, К—Л, 123), летось, летося, летося, летоси, нар. 'в прошлом голу' (орд., тул., калуж., смол., брян., моск., курск., ряз. и др.), 'в этом году' (брян., арх., олон., новг., яросл. и др.), 'в предшествующее время, в отдаленном прошлом' (калин., волог., ворон.) (Филин 17, 24), летусь и летуся, нареч. 'в прошлом году (арх., волог., урал.), 'летом' (арх.) (Филин 17, 26), летось 'в прошлом году' (Словарь Приамурья 144), летось, летося нар. 'в прошлом году' (Ванюшечкин 208), укр. літісь нареч. 'прошлый гол' (Гринченко II, 371), диал. ле́тась, ле́тось, літось нареч. в прошлом году, прошлый год' (Лисенко. Словник поліських говорів. 144), блр. летась 'в прошлом году', летось 'этого года' (Белорусский сборник II, 2, 562), *ле́тось*, нареч. 'прошедшего года' (Носов., 274), диал. летась, летось, лётось, літусь, літюсь нареч. 'в прошлом году' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2,  $64\overline{5}$ ), ле́тась нареч. 'в прошлом году' (Янкова 178), ле́тось, ле́тося 'прошлый год' (Тураўскі слоўнік 3, 26), летася, нареч. 'в прошлом году' (Шаталава 97).

Первоначально свободное сочетание, а затем сложение слова \*lěto (см.) и местоим. sb (см.) в среднем роде se, указывающего на что-либо ближайшее (Brückner 291, 86; Machek² 328; Sław-

ski IV, 73—74).

\*lětosы́ы: ст.-польск. latosi 'нынешнего года', huius anni (Sł. stpol. IV, 11), польск. диал. latosi 'этого года' (Sł. gw. p. III, 14), словин. latosi, прилаг. 'прошлогодний' (Lorentz. Pomor., I, 440; Sychta II, 337), блр. диал. лятосі, прилаг. 'прошлогодний' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 724).

Праслав. \*lětosьјь — прилаг., образованное на базе сочетания

\*lěto se, cm. (Sławski IV, 75).

\*lětosьпьјь: цслав. летосьнь, прилаг. huius anni этого года, годовалый (Mikl.), др.-русск., цслав. летосьний емисосос этого года, однолетний (Мих. III, 6) (Срезневский II, 78).

Прилаг., образованное с суф. -ьn- на базе словосоче**т**ания \*lĕto se

(см.). Ср. \*lětošьпыјы (см.).

\*lětošъпь (jь)/\*lětošъпъ(jь): цслав. л $^*$ тошьнь (Mikl.), болг. л $^*$ тошний

прилаг. 'летошний' (Геров), латошен 'относящийся к прошлому году' (БТР), макед. летошен 'летошний, минувшего лета' (И-С), сербохорв. letošnî, прилаг. тот, который относится к этому году (тому, что теперь, что прошел и что будет)' (RJA VI, 261—2),  $n\ddot{e}momb\bar{u}$ ,  $-\ddot{a}$ ,  $-\ddot{e}$  'относящийся к прошлому, предыдущему и реже текущему или будущему году' (PCA XI, 388), диал. litošni, -o, -е. прилаг. 'этого года' (Hraste—Šimunović, I, 502), словен. letešnii. прилаг. 'нынешнего года' (Plet. I, 513), чеш. letošni (диал. letoší), прилаг. к letos; устар. letoší, letošní, прилаг. 'этого года' (Jungmann II, 306), диал. l'etojší 'летошний' (Bartoš. Slov., 182), ст.-слвц. letošný, прилаг. letušný, прилаг. (Ša Nitra F. Illésházv odd. Trenčín-učty čs. 1599, sign.: inv. c. 246 — Dubnica n/V. 1731; P. Horváth. LP Široké 1774 — Ист.-слвц., Братислава), слвц. днал. letušny вместо letný (čas) (вост.-слвц.) (Kálal 305), let'éší, l'et'äšní, l'etajší 'летний' (Orlovský. Gemer., 162), letošňí, -á, -ia 'нынешнего года' (там же), letošni 'нынешнего года' (Nandraž; Revca: Kameňany: Rochovce — Диалект., Братислава), др.-русск. лътошьнии 'этого года, однолетний' (Лев. IX, 3 по сп. XIV в.; Числ. VI. 14 по сп. XIV в.) (Срезневский II, 79), лътошний (-ый), прилаг. 'годовалый, однолетний, по второму году' (Иез. XLVI. 13), 'прошлогодний' (А. гражд. распр. I, 31. XV в.) (СлРЯ XI—XVII вв., 8, 221), др.-русск. летошний: да кон темносер летошнеи... (Котков. Лекс. южн.-русск. письм. XVI-XVIII вв., 88), русск. диал. леташний, -яя, -ее 'прошлогодний' (пск., твер.) (Доп. к Опыту, 106), летошний 'лонской, прошлогодний, к прошлому лету или году относящийся' (Дальз II, 729), летошний 'минувшего лета; прошлогодний' (Живая речь кольских поморов 81), летошний, -яя, -ее 'прошлый, предшествующий, прошлогодний, вчерашний, нынешний, настоящий, будущий (Словарь русских говоров Мордовской АССР, К-Л, 124), летошний, -яя, -ее, летошный, -ая, -ое 'прошлогодний' (ряз., влад., моск., костр., яросл. и др.), 'годовалый, по второму году (о животном)' (пск., перм., волог., курск.), 'относящийся к этому году' (свердл., брян.), 'летний' (ср.-урал., забайк., иркут.), 'прошлый, минувший' (петерб., калин., костр., калуж., тул., курск. и др.), относящийся к будущему году, будущий (ряз.) (Филин 17, 24— 25), летошный, -ая, -ое 'прошлогодний, появившийся летом текущего года' (Словарь Приамурья 144), ст.-укр. летошнии, прилаг. 'прошлогодний' (б. м. н., 1484 ям) (Словник староукраїнської мови XIV—XV стст., 1, 544), укр. літішний, -а, -е то же, что літошний 'прошлогодний' (Гринченко II, 371), літошній, -я, -є 'летний; прошлогодний', літошний 'в летах, немолодой' (Гринченко II, 372), диал. леташні(й) 'прошлогодний, прошедший' (Лисенко. Словник поліських говорів, 114), ст.-блр. летошнии, прилаг. от лето (КВ 23) (Скарына 1, 298), блр. диал. леташні, прилаг. четошний (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 646), летошні, прилаг. то же (Тураўскі слоўнік 3, 26).

Придаг., образованное с суф. -bn(bjb) на базе словосочетания \*lěto se (см.). Ср. lětosьпы (см.).

\*lětovanьje: сербохорв. letovane ср. р. действ. по гл. letovati, место. где проводят лето' (RJA VI, 262), лётоватье, действ. по гл. летовати (PGA XI, 386), lltovarie ср. р. место летнего пребывания, летний отпуск' (Hraste—Šimunović I, 502), русск. диал. летованье ср. р. действ. по гл. летовать (Даль II, 729), летованье 'летнее кочевье в тундре с оленями' (Подвысоцкий 85).

Производное с суф.  $-n \circ j(e)$  от гл. \* $l \check{e} to vati$  I (см.)

\*lětovatі І: болг.  $\pi \xi m \psi \epsilon a_{Mb}$  'провождать лето, летовать' (Геров), сербохорв. лётовати, -тујем (юж.) 'проводить лето', letovati, lětujêm проводить (провести) лето (в каком-либо месте) (RJA VI, 262), лётовати 'проводить лето, летний отдых (на море, в горах). проводить лето вообще, прожить лето' (РСА XI, 386), диал. litovot 'проводить лето' (Hraste—Šimunović I, 502), словен, leto $v\acute{a}ti$ , -ûjem 'проводить лето' (Plet. I, 514), польск. диал.  $latowa\acute{c}$ 'проводить лето в одном месте, лежать, отдыхать; летом нахопиться на пастбище (о скоте)' (St. gw. p. III, 14), словин. latovac, latëje 'проводить лето' (Sychta II, 337), др.-русск. лътовати, *лътую* 'проводить лето' (Ип. л. 6693 г., Никон. л. 1558 г.) (Срезневский II, 78), *летовати* 'проводить лето в каком-либо месте' (1185—Ипат. лет., 646), 'кочевать летом' (Крым. д. II, 80. 1509 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 8, 218), русск. летовать, -тую 'жить гделибо летом, оставаться где-либо на лето', диал. летовать, -тую и -ти́ю 'проводить где-либо лето, оставаться на лето' (волог... сев.-двинск., ленингр., пск. и др.), заниматься летом какимлибо промыслом вне селения' (сиб., беломор., краснояр., камч., арх.), 'выполнять летнюю сельскохозяйственную работу' (челябин., урал.), 'оставаться под снегом; зимовать (о поле, хлебе и т. п.) (ср.-урал.), быть, находиться где-либо в течение года или нескольких лет' (орл., ряз., краснояр., ср.-урал.), 'сидеть без дела' (арх.) (Филин 17, 22), укр. літувати, -тую 'проводить лето' (харьк.) (Гринченко II, 372), літуватися 'проводить лето' (Констант. у.) (Гринченко II, 372), літувати, -ую 'проводить где-либо лето; жить где-либо летом; оставаться на лето без воды (о водоемах)' (Словн. укр. мови IV, 532), блр. диал. летоваць 'находиться летом' (Тураўскі слоўнік 3, 25—26), летоваць 'находиться, жить где-либо на протяжении лета' (Слоўн. заўночн.захол. Беларусі 2, 645).

Отыменный глагол, образованный с суф. -ova(ti) от \*leto (см.). \*lětovati II: польск. latować sie 'проявлять половое влечение (о коровах)' (у Линде с 1705 г.) (Warsz. II, 694), диал. latorać śe то же (Bak. Kramsk., 105), latować (się), 3 л. ед. ч. latuje (śę) 'ю половом влечении у коровы' (W. Herniczek-Morozowa. Terminologia polskiego pasterstwa górskiego I. 108), словин. latuie (sie) 'проявлять половое влечение (о корове)' (AJK IV, II, 132).

Ф. Славский считает производным от \*lětati, аналогично бегать и бегать 'проявлять половое влечение' (Sławski IV, 75-76). Думается, что перед нами деноминатив, ср. укр. диал. літо 'оплодотворение' (см. lěto II).

\*lětovina: макед. летовина ж. р. в выраж.: мириса на летовини (Кон.), сербохорв. лётовина, ж. р. урожай одного года; место летнего отдыха' (PCA XI, 386), словен. létovina 'урожай одного года' (Plet. I, 514).

Производное с суф. -ov-in(a) от \* $l \check{e}to$  (см.).

\*lětovišče: болг. лётовище ср. р. 'место, где проводят лето, летняя стоянка', летовье (Геров), летовище ср. р. 'постройка, место для проведения лета; местность, где проводят лето, курорт' (БТР), макед. летовиште ср. р. 'место, в котором проводят лето' (Кон.), сербохорв. лётовиште ср. р. често летнего отдыха, lëtovîšte ср. р. 'место, где проводят лето', топоним в Сербии (RJA VI, 262), лётовйште, ср. р. 'летний отдых, место. где проводят лето, дача; проведение лета, летнего отдыха; летнее пастбище' (PCA XI, 386), слвц. диал. letovisko 'летнее житье' (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.) (Kálal 305), польск. latowisko 'летнее время, когда скот находится на пастбище, пора летней пастьбы, (Warsz. II, 694), др.-русск. летняя стоянка' (Ярл. Мен. Тем. 1267 г.) (Срезневский II, 78), летовище ср. р. 'место, где летом пасется скот'; также, возможно, 'место сезонного (летнего) промысла (промысловой охоты)' (Хан. Ярл., 97. XVI в. ∞ 1267 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 8, 218), русск. летовище ср. р. 'летнее пристанище, стан промышленников, звероловов, летнее кочевье инородцев; местность, где летует зверь, животное, птица' (Даль $^3$  II,  $\bar{7}29$ ), летовище 'выгон скота' (Г. Потанин. Этнографические заметки на пути от г. Никольска до г. Тотьмы. — Ж. Ст., 1899, II, 226), ле́то́ви́ще ср. р. 'пастбище на расчищенном месте в лесу' (волог.), 'летняя постройка на выгоне, пастбище' (волог.), 'летний стан охотников, звероловов, летнее кочевье, место, где скопляются летом звери, птицы и животные' (Филин 17, 22), ст.-укр. лътовище ср. р. 'место летнего пребывания людей или животных' (1429) (Словник староукраїнської мови XIV—XV стст., 1, 564), укр. літовище ср. р. 'место и время летнего пребывания в горах гуцульского скота; слой древесины, определяющий возраст дерева, (Гринченко II, 372), диал. летовище ср. р. 'годовой круг в стволе дерева' (Н. В. Никончук. Из лексики полесского села Листвин. — Лексика Полесья, 85), блр. диал. летавішча ср. р. 'кольца на роге, по которым можно определить возраст коровы' (Шаталава, 97).

Производное с суф. -ov-išč(e) от \*lěto (см.) или с суф. -išč(e)

от \*lětovati (см.).

\*lětovъјь: чеш. редк. letový 'относящийся к лету', в.-луж. lètowy 'годовой' (Pfuhl 337), н.-луж. *lětowy* 'годовой' (Muka St. II, 82**5)**, польск. диал. latowy 'летний; имеющий большое число лет'

2 Заказ № 2003

(Warsz. II, 694)  $lat^novy$  'используемый летом' (Tomasz., Łop., 145), latowy 'летний' (Maciejewski. Chełm.-dobrz. 36), latowy 'летний; весенний' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 208), словин. latov, прилаг. к lato (Lorentz. Pomor. I, 440), latov, прилаг. редк. 'относящийся к лету, летний' (Sychta II, 337), др.-русск. л+товой, прилаг. 'относящийся к лету или летнему промыслу' (Кн. расх. Корел. м. № 937, 21 об. 1563 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 219), русск. диал. в выраж. л-товый конь 'отъевшийся летом и потому сильный конь' (иркут.) (Филии 17, 23).

Прилаг., образованное с суф. -ov- от имени \*lěto (см.). Новое и вторичное образование, ср. \*lětьпьјь (см.). Праславянская

древность сомнительна.

\*lětovъka: польск. диал. latówka 'пребывание на летнем пастбище, летнее пастбище; летняя одежда' (Warsz. II, 694), latufka 'держание летом чужого скота на пастбище' (Bak. Kramsk., 105), словин. l'atóvka ж. р. 'обочина битой дороги с песчаным верхом; передача кому-л. коров или овец на летнюю пастьбу с условленным вознаграждением' (Sychta II, 337), русск. диал. летовка ж. р. 'летняя пастьба скота, летнее пастбище' (якут.), 'летний лов рыбы' (арх.) (Филин 17, 22—23).

Производное с суф. -ъk(a) от \* $lreve{e}tovati$  (см.). По-видимому, позд-

нее образование.

\*Іє́тъјь: чет.  $let\acute{y}$ , прилаг. 'совершеннолетний' (Jungmann II, 307).

Прилаг., образованное от \*leto 'год' (см.).

\*lětъko: н.-луж. lětko 'годнк; печеная фигурка к новому году, фигурка новогоднего счастья; побег винограда' (Muka Sł. I, 824), ст.-польск. latko 'год, annus' (Sł. stpol. IV, 7), польск. latko, диал. latko то же, что lato, 'деревце еловое, украшенное, которое носят по деревне; куколка, печеная в день нового года; женщина, следящая за чистотой и красотой одежды' (Warsz. II, 692), словин. latk\*o ср. р. уменьш.-ласк. к lato, 'годик; новогоднее печенье' (Lorentz. Pomor. I, 440), latko ср. р. — уменьш. от lato (Ramułt 90), latko ср. р. деминутив от lato 'лето' и lato 'год', 'бабье лето', стар. 'новогоднее печенье из пшеничной муки, воды и сахара. ..' (Sychta II, 337), русск. диал. летки мн. фольк. 'года, лета' (тамб.) (Филин 17, 17).

Деминутив от слова \*lěto (см.) с суф. -ъk(o). Обращают на себя

внимание особые лексические значения ум. производного.

\*lětъкъјь: польск. диал. letko 'не холодно' (Maciejewski. Chełm-dobrz. 34), блр. диал. леткая прилаг. 'чуть теплая (о воде)' (Народная словатворчасць 67).

Производное с суф. -ъk- от \*lěto, ср. \*lětonъјь (см. s. vv.).

\*lětь I: ст.-слав. мата ж. можно, позволено', ёсесті, licet (Вост., Mikl., Sad.), сербохорв. цслав. lijet ж. р. 'дозволено, можно' (RJA VI, 82), др.-русск., русск.-цслав. лёть 'можно, licet' (Мт. XX, 15. Остр. ев.; Ефр. Крм. Аност. кан. 14; Феод. Печ. 211

и др.) (Срезневский II, 79), лётию нареч., лётию есть 'возможно, можно', с отрицанием — 'нельзя, невозможно' (Сл. Ио. Злат. — Усп. сб., 354, XII—XIII вв.) (СлРЯ XI—XVII вв., 8, 216), лёть, нареч. лёть (есть) 'возможно, можно, дозволено' (Псалт. Чуд.¹, 77, XI в.) (СлРЯ XI—XVII вв., 8, 221), русск. леть, нареч. стар. 'можно, вольно, льготно, дозволено', нелеть 'нельзя' (Даль³ II, 730), леть безл. сказ. 'можно, позволено' (Слов. Акад. 1847 г. с помет. «церк.»), диал. не леть 'не следует, неприлично' (калуж.) (Филин 17, 27), блр. лець в знач. безл. гл. 'следует, прилично' (Носов., 274).

О более широком распространении слова \*lětь говорят производные \*lětьпъјь II, \*lětьпоѕtь, \*lětьпьѕtvо, глагол \*lětiti, сохранившийся только в приставочных образованиях: \*polětiti, \*zalětiti, \*sъlětiti (см.).

Наиболее распространенная точка зрения — установление этимологической связи между \*lětь I и \*lětь II, абстрактными существительными, образованными с помощью суф. -ь от несохранившегося прилагательного  $*l\check{e}t\check{\sigma}(jb)$  (см.  $*l\check{e}to$ ). Предполагается, далее, родство с лит.  $l ilde{e} tas$  'медленный', лтш.  $l ilde{e} ts$  'дешевый', гот.  $l\bar{e}tan$  'оставить, пустить, прекратить', и.-е. \* $l\bar{e}(i)$ - (см. Vaillant BSL XLIV 2, 124-6; J. Zubatý Studie a články I, 1, 57; P. Persson. Beiträge zur indogermanischen Wortforschung 710; Fraenkel I 355, 368; Фасмер II, 489; Sławski IV, 96—97; Machek<sup>2</sup> 328). Менее вероятным представляется сближение слав. \*lětь с лит. lieta 'корысть, дело, вещь', лтш. lieta 'вещь, дело' (так Berneker I, 714, против см. Фасмер II, 489), с гот. un-lēds 'убогий', др.-инд. rāti- ж. р. 'дар, ласка' (Berneker там же, Pokorny I, 665, Маchek<sup>2</sup> 709, против см. Mayrhofer II, 52—53). Пизани связывает праслав. \* $l \check{e} t b$  с лтш. частицей lai 'пусть', греч. дор.  $\lambda \tilde{\eta} \nu$  'хотеть' (Paideia IX, 1954, 2, 115). Последняя идея также не нашла поддержки.

\*lětь **H:** русск. диал. \*\* леть ж. р. 'лето (теплое время года)' (иван.), 'о теплой воде' (брян.), в се леть в значении нареч. 'в этом году' (арх.) (Филин 17, 25), блр. диал. лець: як лець 'чуть теплый, летний' (Черезга достава д

ний (Народная словатворчасць 35).

Парадигматический вариант слова \*lěto (см.), основа на -i-. О более широком распространении этого варианта свидетельствуют производные прилагательные \*lětitъjь, \*lětivъjь (см.), предполагающие производящую -i- основу.

\*lětь III: укр. диал. літь 'половое влечение (у коров)' (Желех).

См. еще \*lěto II и \*lětiti II.

Обычно в этимологической литературе эти три укр. диалектизма выделяются как самостоятельные праслав. образования и сравниваются с обширным кельт. материалом: ср.-кимр. aelet (\*ad-let-) 'боль', llit, trallit 'гнев', н.-кимр. llid то же, llawd 'страсть; течка (у животных)', ср.-ирл. láth то же, др.-ирл. álad 'рана' (Pokorny I, 680). Пракельтские формы восстанавливаются

как  $*l\bar{o}to$ -. Лиден присоединяет к ним герм. материал: н.-исл.  $l\delta_{5a}$  прил. 'находящийся в течке (о собаке)', шотл.  $l\bar{u}$ ,  $l\bar{u}$  in < прагерм.  $*l\bar{o}$  pa-n,  $-\bar{o}$ -n (или  $-\partial$ -) (см. E. Lidén. — Mélanges Pedersen 91—92).

Думается, что *lětь* III, *lětо* II и *lětiti* II следует рассматривать как часть обширного слав. материала, где значения указанных выше слов являются частным случаем более широких значений.

См. этимологию слова \*lěto I.

\*lětьсе: словен. *lētce*, ср. р. 'годик' (Хостник 96), русск. диал. *ле́тце* ср. р. фольк. ласк. 'лето' (смол.) (Филин 17, 27), блр. гидроним *Летцы*, озеро в б. Витебск. губ. (Wörterbuch der russischen Gewässernamen II, 53).

Деминутив с суф. -bc(e) от \*lěto (см.). Ср. \*lětъko (см.).

\*lětьje: в.-луж. lěćo ср. р. 'лето' (Pfuhl 332), н.-луж. lěše ср. р., lěće ср. р. 'лето' (Мика Sł. I, 821, 814), русск. диал. ле́тье на-реч. 'в прошлом году, в недавнем прошлом' (чкалов.) (Филин 17, 25). Производное с суф. -ьj(e) от \*lěto (см.).

\*lětьјь: др.-русск. льтий, прилаг. 'летний' (?) (Травник Любч. 711,

XVII B.  $\sim 1534$  r.) (CTPH XI—XVII BB., 8, 216).

Прил., образованное с суф. -ьj(ь) от \*lěto или lětь (см. s. vv.). \*lětьва: цслав. лётьба ж. р. licentia (Mikl.), др..-русск., русск.- цслав. лётьба 'возможность' (Маргар. 1530 г. Жит. Ио. Мил.) (Срезневский II, 80).

Производное с суф. -bb(a) от \*!ětь 1 (см.) или \*lětiti II (см.).

\*lětьпіса: целав. летьница ж. р. anniversaria (Mikl.) болг. летница ж. р. 'яровой хлеб; рыба форель определенного размера, водяшаяся в Охридском озере' (Геров), летница ж. р. народный обычай в с. Порой-Неврокопско, когда накануне георгиева дня парни и девушки носят цветы, ходят с песнями, играют на волынках... (Геров-Панчев 193), летница ж. р. вид пшеницы, которая сеется весной, мн. 'весенние посевы вообще' (БТР), диал. ле̂тница ж. р. 'рожь, которая сеется весной' (Стойчев БД II, 199), ле́тница 'яровая пшеница' (Младенов БД III, 98), летница ж. р. 'раннее яблоко, петровка' (Т. Стойчев. Родопски речник. —  $\vec{\mathrm{B}}\vec{\mathrm{J}}$   $\vec{\mathrm{V}}$ , 184), макед. летница ж. р. 'вид форели; сорт груши (созревающий летом)' (И-С), сербохорв. лётница ж. р. често летнего пребывания, отдыха; рождество; специальный хлеб, круглая пресная лепешка или калач, который приготовляется на рождество'; зоол. 'вид форели Salmo letnica, из рода Truttae ochridanae, которая ловится летом; красноперка Scarolinius erythrophthalmus' (PCA XI, 382—383), словен. lêtnica ж. р. <sup>ч</sup>голичные кольца (у деревьев); однолетний побег; годовалое животное женского пола; годовщина, дата' и др. значения (Plet. I, 513), ст.-чеш. letnice 'праздник бога солнца, позднее совмещенный с христианской троицей', чеш. letnice, -е ж. р. 'летняя постройка; летняя одежда' (морав. и слвц.), 'праздник в начале лета' и др. (Jungmann II, 304), letňica, -е ж. 'летняя одежда' (Svěrák. Karlov, 122), слвц. диал. letnica 'летняя одежда' (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.), 'нижняя юбка' (Blatnica v Turč. ž.) (Kálal 304), русск. диал. ле́тница, -ы ж. р. 'летняя кухня во дворе' (донск., рост.), 'овечья шерсть летней стрижки' (краснояр., свердл., перм.), 'яровая пшеница' (калин.), 'летний лов рыбы' (Бурят. АССР) (Филин 17, 20), укр. літниця ж. р. 'летняя юбка из шерстяной материи' (полт.) (Гринченко II, 371).

Производное с суф. -ic(a) от прилаг. \* $l\check{e}tbnbjb$  (см.).

\*lětьпікъ: болг. лётникъ м. р. 'первый день марта; второй день праздника в честь св. Георгия; цветок, который собирают в этот день' (Геров), словен. *lệtnik* м. р. 'годовалый теленок, ягненок и др.', 'сорт яблок' (Plet. I, 513), чет. letník м. р. 'растение; летний дом' и др. значения (Jungmann II, 304), слвц. диал. letník 'беседка в парке' (Slovenské Pravno v Turč. ž.), 'летняя юбка' (Kálal 305), ст.-польск. letnik 'женская летняя одежда, vestis qua feminae aestivo tempore utebantur; letniczek 'легкая летняя женская одежда' (St. stpol. IV, 25), letnik 'летняя одежда (главным образом, женская); шалаш из веток' (St. polszcz. XVI w., XII, 161), польск. letnik 'житель города, находящийся на летнем проживании; женская летняя юбка, нижняя юбка; материал, вытканный дома изо льна, в белую с голубым клетку; летняя дорога' (Warsz. II, 723), диал. letnik 'женское летнее платье: нижняя юбка; материал домашней выработки изо льна (на нижние юбки); летняя дорога' (Sł. gw. p. III, 30), др.-русск. лътьникъ 'летняя женская одежда, надевавшаяся на рубашку под верхнее платье' (Дух. Леонт. Дм. XVI в.) (Срезневский II, 80), лътникъ (литникъ) м. р. 'род женской одежды' (Дух. и дог. гр. 312, ок. 1486 г.), 'летняя дорога' (Гр. Дв. II, 25. 1653 г.), 'животное, родившееся минувшим летом' (Xos. Mop. I, 154. 1667 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 8, 217), летник: да лътникъ женский (Острогожск. 1698, Матер. Ворон. V, 276) (Котков. Лекс. южн.-русск. письм. XVI—XVIII вв., 154), русск. летник м. р. 'летняя женская одежда в древней Руси', обл. 'летняя дорога; помещение без печи для летнего житья', летник м. р. 'дорога, по которой ездят летом; годовалое животное' (пск., твер.) (Доп. к Опыту 106), ле́тник 'южный ветер' (Подвысоцкий 85), ле́тник м. р. 'теленок до года, годовалый теленок' (Словарь говоров Подмосковья 254), летник овечья шерсть летней стрижки; лошадь по первому году' (Опыт словаря говоров Калининской обл., 119), летник 'летнее жилье без печи; летняя дорога; летнее пастбище; животное, родившееся летом' (Сл. Среднего Урала II, 94-95), летник м. р. тетнее пастбище (в отличие от осеннего); летняя дорога' (Иркутский областной словарь 2, 8), летник м. р. 'дорога, по которой можно ездить летом; летняя хозяйственная постройка во дворе; шкура дикой козы, убитой летом; погреб со льдом' (Словарь Приамурья 144), летник м. р. 'летняя дорога, сад, парк' (Словарь русских говоров Мордовской АССР, К-Л,

123), ле́тник 'дорога, по которой можно ездить только летом' (Живая речь кольских поморов 80), летняя дорога (камч., забайк., байк., иркут., сиб., др.), 'легкая летняя верхняя опежда (обычно холщовый кафтан, пальто и т. п.) (вят., север., смол., новосиб., ворон., брян.), 'косынка, тонкий белый платок' (донск.), 'летнее жилое помещение' (орл., брян., моск., смол., пск., перм., свердл., сиб.), 'печь с навесом во дворе для приготовления пищи летом' (Бурят. АССР), 'летний хлев' (новосиб.), 'южный ветер' (олон., мурман., беломор., печор., ноег.), 'юг' (олон., беломор.), 'животное, родившееся летом' (свердл., иван., моск., твер., пск., орл., урал.), 'извозчик, занимавшийся извозом летом' (моск.), 'рыбак, уходивший летом на мурманские промыслы' (арх., онеж.), 'работник, нанимавшийся на работу в Соловецкий монастырь на лето' (онеж.), 'погреб безо льда' (костр., донск.), 'летняя постройка, шалаш в лесу для охотников' (арх.), 'летнее пастбище' (иркут., свердл.), 'овечья шерсть летней стрижки' (калин.), 'однолетние овощи' (пск., твер.), 'грибы, выросшие в летнее время и в большом количестве' (твр.), 'мелкий окунь' (пск.) (Филин 17, 19), укр. літник м. р. 'род верхней женской летней одежды из легкой материи; летняя юбка из шерстяной материи' (Гринченко II, 371), літник м. р. однолетнее садовое растение; старинная женская одежда из легкой материи', диал. 'дачник' (Словн. укр. мови IV, 530), диал. ле́тник, ліетник м. р. стар. 'женская одежда, похожая на юбку из легкой материи, (Лисенко. Словник поліських говорів 115), летник, литник, листник, летник 'короткая верхняя одежда в виде пиджака; юбка из особого домотканного сукна, несуконная юбка' («Лексика Полесья» 296), блр. летник м. р. 'летняя плохая одежда' (Носов., 274), диал. литник м. р. 'летняя дорога через болото' (Ф. Д. Климчук. Специфическая лексика Дрогичинского Полесья. — Лексика Полесья, 45), летнік, лідтнік м. р. 'пиджак' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 646), летнік м. р. 'дорога, по которой ездят летом' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 646); летник 'легкий пиджак; летнее стойло' (Янкова 178), летний м. р. 'легкий летний пиджак; дрова, пролежавшие тод' (Тураўскі слоўнік 3, 25), Летнікаў (Бірыла 251).

Производное с суф. -ik(z) от \* $l \dot{e} t b n b j b$  (см.), субстантивация

прилагательного.

\*lětьпіпа: болг. летнина ж. р. 'что-либо необходимое на лето; провая рожь; яровая пшеница, яровой посев' (Геров), летнина ж. р. 'плата за летнее пастбище' (Геров—Панчев 193), диал. летнино ж. р. 'яровой посев' (Стойчев БД II, 199), летнина ж. р. 'летний посев' (Т. Стойчев. Родопски речник. — БД V, 184), македлетнина ж. р. 'яровые' (И-С), словен. letnína ж. р. 'ежегодный денежный взнос; годовая заработная плата' (Plet. I, 513), слвц. letnina ж. р. 'веточный корм для скота' (SSJ II, 36), letnina ж. р. 'сушеные ветки с листьями (зимний корм для овец и др. животных)'

(Kálal 305), русск. диал. летнина, ж. р. 'летнее руно, овечья шерсть летней стрижки' (Дальз II, 729), летнина ж. р. 'овечья шерсть летней стрижки' (Иркутский областной словарь 2, 8), летнина ж. р. 'овечья шерсть летней стрижки' (южн.-сиб., иркут., енис., кемер., том., тобол., свердл. и др.), 'овечья шерсть осенней стрижки' (вят., свердл., курган., новосиб.), 'овчина, снятая с овец летнего убоя' (яросл.) (Филин 17, 19—20), литнина ж. р. 'овечья шерсть, состригаемая по окончании лета' (волог., арх., перм.) (Филин 17, 22).

Производное с суф. -in(a) от  $*l\check{e}tbnbjb$  (см.).

\*lětьn'akъ: болг. диал. летн'ак м. р. 'яровые посевы (М. Младенов. БД III, 99), сербохорв. лётнак, м. р. 'дача или поселок на лоне природы для летнего отдыха; ритуальный хлеб на рождество; годовалый олень; рога, которые вырастают у оленя в первый год жизни' (РСА XI, 383), польск. letniak 'кража, совершенная в доме людей, выехавших на летний отдых и оставивших квартиру без должного надзора' (Warsz. II, 723), русск. диал. летнак м. р. 'летняя дорога' (свердл.), 'южный ветер' (волог.), 'годовалый теленок, жеребенок и т. п.' (яросл., пск., калин., перм.), 'рыбак, промышлявший рыбу только летом в одиночку' (арх.), 'раст. Isatis/tinctoria?/' (сиб.) (Филин 17, 20), укр. диал. літнак м. р. 'летняя дорога' (Конотоп. у.) (Гринченко II, 371), блр. летная м. р. 'летняя дорога' (Носов. 274), диал. летнак м. 'полугодовалый теленок' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 646).

Производное с суф. -'ak(z) от \* $l\check{e}tbnbjb$  (см.).

\*lětьпъјь/\*lětьпьјь I: ст.-слав. лфтана, прилаг. aestatis 'годовой' (Boct., Mikl., Sad.), льтыю корыма (Mikl.), болг. лётчий, -тынь и -тень, -тны, -тне и лътный, -тьнь и тень, -тна, -тно, прилаг. от лёто 'летний' (Геров), летен, прилаг. 'относящийся к лету' (БТР), диал. летен, -тна то же (М. Младенов БД III, 98), макед. летен 'летний' (И-С), сербохорв. лётни, -на, -но 'летний', aestivus, letnî, прилаг. 'относящийся к лету, относящийся к году', letan, -tna то же и lećni (XVI в. у одного писца) то же (RJA VI, 256, 254, 237), ле̂тн $\hat{u}$  (лѐтн $\bar{u}$ ), - $\bar{a}$ , - $\bar{o}$  относящийся к лету; образующийся за лето' (РСА XI, 382), диал. lltni, -o. -e прилаг. 'летний' (Hraste—Šimunović I, 501), словен. léten, -tna прилаг. 'летний; годовой; совершеннолетний' (Plet. I, 513), диал. leten: lejten 'aestivus' (Stabéj 76), чеш. letni, прилаг. к leto, letný, прилаг. к leto 'в летах', ср. letní, диал. l'etní 'летний; теплый (о воде): пожилой' (Bartoš. Slov., 182), letní 'теплый; летний (Kellner. Východolaš. II, 211), Letná, название района г. Праги (Profous II, 510—511), слвц. letný прилаг. относящийся к лету', диал. 'чуть теплый, тепловатый' (SSJ II, 36), диал. letný (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.) 'летний; теплый' (Kálal 305), letní (Štolc. Slovak. v Juhosl., 317), let'ní (Habovštiak. Orav., 245), letní, -á, -ia 'чуть теплый, тепловатый' (Orlovský. Gemer., 162), в.-луж. *lětny* 'годовой', *lětni* 'летний' (Pfuhl 336),

25

н.-луж. lětny 'годовой; летний; старый, престарелый' (Muka St. I, 825), ст.-польск. letni, letny 'относящийся к лету, как времени года', qui ad aestatem pertinet, aestate fit, 'относящийся к одному году, однолетний, qui ad unum annum spectat, annuus, 'относящийся к какому-либо количеству лет', qui ad plurium annorum rationem spectat (St. stpol. IV, 25), letni 'относящийся к лету как времени года', aestivus, aestivalis; 'имеющий много лет, старый', annosus; 'имеющий температуру среднюю между холодом и теплом', tepidus (St. polszcz XVI w., XII, 160—161), польск. устар. latny то же, что letni, letni, прилаг. от lato (Warsz. II, 723, 692), диал. letny 'теплый, но не горячий' (Kucała 35),  $let\acute{n}$   $v^{\mu}oda$  'тепловатая вода', ср.  $lat^{\mu}ovy$  (Tomasz., Łop., 146), letny, letni 'не очень теплый; связанный с летом' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 211), letni 'старый': letni człowiek (Sł. gw. p. III, 29), letna pora 'лето' (Maciejewski. Chełm.-dobrz. 36), letni, прилаг. 'тепловатый, связанный с летом' (Sychta. Słown. kociewskie II. 105), словин. latni, прилаг. 'летний' (Lorentz. Slovinz. Wb. I. 547), *lìetni*, прилаг. 'тепловатый' (там же, 579), *latni* то же, что letni (Lorentz. Pomor. I, 140), letni, прилаг. к lato 'летний, тепловатый' (Lorentz. Pomor. I, 448), letny, прилаг. 'летний' (Ramult 92), latni, прилаг. 'относящийся к лету (Sychta II, 337), letni, прилаг. 'тепловатый; равнодушный' (Sychta II, 362), др.-русск. лътынии = лътынии, прилаг. от сл. льто 'временный, относящийся ко временам' (Исх. XIII. 10 по сп. XIV в.; Ивб. 1073 г. 247 и др.), годовой, емастос (Ефр. Крм. Крф. 95), aestivus 'летний' (Суд. III. 20 по сп. XIV в.), 'полуденный, южный' (Новг. Купч. XIV—XV в. XXXII) (Срезневский II, 80), летний (-ый), прилаг. 'летний' (1471 — Львов. лет. I. 291: Жит. Герас. Б., 170. XVII в. ~ XVI в.), 'относящийся к году, годам' (Мин. сент., 09 1096 г.; Посл. Филоф., 38.XVI в.), 'немолодой, в летах' (Арз. а., 210. 1602 г.), 'долговременный' (ВМЧ. Дек. 6—17, 1170. XVI в.), 'застарелый, хронический (ВМЧ, сент. 14—24, 1107. XVI в.), 'южный' (Арх. Стр. I, 227. 1534 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 8, 217), лътная ж. р. 'летний промысел на рыбу и морского зверя' (Кн. прих.-расх. мон. казн. — Anx. Oh. 1665 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 8, 216), русск. ле́тний, -яя. -ее 'относящийся к лету, появляющийся, происходящий летом', диал. летний 'южный' (арх.) (Опыт 107), летный 'не молодой, пожилой' (тул.) (Доп. к Опыту, 106), летный 'старый, в годах, многолетний, стар. 'невечный, на годы'; летная запись 'срочная, на известное число лет', напр. кабала; летний относящийся к лету: южный; тепловатый, тепленький (Даль II, 728), ле́тний берег — 'юго-западный берег Белого моря', летний промысл на рыбу и морского зверя' (Подвысоцкий 85), летная  $(60\partial a)$  'вода, образовавшаяся от таяния льда; теплая (вода)' (Сл. Среднего Урала II, 94), ле́тний 'южный' (Живая речь кольских поморов 80), летний, летный, -ая, -ое относящийся к лету,

происходящий, появляющийся летом' (арх., печор., том., сиб.), 'южный' (арх., волж., олон., беломор., волог.), 'теплый (о воде)' (смол., новг., брян., свердл.), 'талый (о воде)' (свердл.), 'яровой (о сельскохозяйств. культурах)' (Латв. ССР), 'взрослый, не маленький, совершеннолетний (том., арх.), 'пожилой, в летах' (тул.), в названиях рыб (арх., Белое море), 'связанный с ловом рыбы' (терск., арх.) (Филин 17, 17—18), Летнее, назв. озера (б. Арханг. губ.), Летняя, гидроним (б. Арханг. губ.) (Wörterbuch der russischen Gewässernamen II, 52-53), ст.-укр. летний, прилаг. 'южный' (Луцьк. 1322 Арх. ЮЗР 1/VI, 2) (Словн. староукраїнської мови XIV—XV ст. ст., 1, 544), укр. літний, -я, - $\epsilon$ 'летний, в летах, пожилой; тепловатый' (Гринченко II, 371), літній, прилаг. от літо (Словн. укр. мови IV, 530), літній, -я, -е 'такой, который начинает стареть, немолодой' (там же), ст.-блр. летний, прилаг. от лето 'летний, старый' (Скарына 1, 297), блр. летний 'летний', летний 'тепловатый, теплый; летний' (Гарэцкі 87), диал. летный 'теплый, чуть подогретый' (Юрчанка, Мсцісл., 121), ле́тны 'теплый' (Касыпяровіч 177), ле́тні прилаг. 'легкий, тонкий (про одежду); тепловатый; яровой' (Слоўн. паўночн.заход. Беларусі 2, 646), летний, тепловатый (Тураўскі слоўнік 3, 25), летняя, прилаг. 'чуть теплая (про воду)' (Народная словатворчасць 67), ле́тны 'теплый' (Сцяшковіч. Слоўн., 237).

Прилаг., образованное с помощью суф. -ьn- от имени \*lĕto (см.). По всем слав. языкам прослеживается вариантность \*lĕtьпъјь и \*lĕtьпъјь.

Сюда же субстантивированные формы: словин. letnäu ж. р. 'летнее время' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 571), letno ж. р. 'летнее время, летнее тепло, летняя погода' (Lorentz. Pomor. I, 448), русск. диал. летняя ж. р. 'рыболовное время от июня до успения' (арх.) (Дальз II, 729), летня ж. р. 'летний промысел рыбы и морского зверя' (арх., беломор.), 'южный ветер' (Коми АССР) (Филин 17, 20); летень м. р. 'южный ветер' (арх.) (Дальз II, 729; Подвысоцкий 85; Филин 17, 16), блр. лецень 'сени' («Белорусский сборник» 425).

\*lětьпъјь II: ст.-чеш. letny прилаг. 'близкий, любовный, дружеский, прекрасный' (Šimek 73), letný прилаг. 'близкий, дружеский, милый, любовный, прекрасный' (Gebauer II, 237), letny 'милый, любимый' (Modl. z 14 stol. Výkl. na Mat. 14 stol.) (Kott I, 904).

Прилаг., образованное с суф. -ьn- от им. сущ. \*lětь I 'свобода, вольность' (см.).

\*letanastvo: ст.-чеш. letenstvo ср. р. 'доверие, дружба', letenstvie ср. р. 'доброта, приветливость, краса' (Gebauer II, 235), ст.-польск. lecieństwo 'свобода, право на порубку леса' (XIV—XV) (Sł. stpol. IV, 13—14).

Образование с помощью суф. -ьstv(o) от прилаг. \*lětьпъјь II (см.) (Sławski IV, 100—101). Махек считает исходным прилаг.

 $*l \check{e} t \check{c}$  'красивый', из которого он выводит и слово  $*l \check{e} to$  (Machek² 328).

\*lěva I: ст.-чеш. *léva* (?) -у ж. р. 'юго-западный ветер' (Benešovský. Knižka slov českých vyložených. 1587) (Gebauer II, 240).

Имя сущ., соотносимое с глаг. \*lěviti (см.) 'уменьшать, слабеть, становиться легче'. О связи значений 'мягкий, слабый' и 'южный ветер' см. ЭССЯ 8, 192.

- \*lěva II: словен. léva 'маленькая птичка', lévica 'жаворонок Alauda' (Plet. I, 514). Это словен. слово Фасмер, а вслед за ним и Безлай, возводят к герм. \*laiwa- 'жаворонок' (см. Vasmer ZslPh XII, 103, Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 138).
- \*lěva III: польск. диал. lewa 'сильный дождь' (Kucała 37), русск. диал. лева и лева ж. р. 'вода, ливень, поток' (костр.), 'лужа' (ср.-урал.) (Филин 16, 305), лева ж. р. 'проливной дождь' (Сл. русск. говоров Новосиб. обл., 272).

Отглагольное имя, образованное от гл. \*lěvati (см.).

\*Іĕvačь: сербохорв. Įèvâč м. р. 'певша' (RJA VI, 262), лèвāч, екав. лèвāч, -áча м. р. 'человек, который предпочитает действовать левой, а не правой рукой; вол или конь, запряженный с левой стороны дышла' (PCA XI, 276), польск. диал. levačka 'певша' (Basara 64), русск. диал. лева́ч м. р. 'делающий все левою рукою лучше, чем правою, левша' (пск., твер.) (Доп. к Опыту 106, Филин 16, 306), укр. гидроним Левачі мн. (Словн. гідронім. України 311).

Производное с суф.  $-a\check{c}(b)$  от \* $l\check{e}v\check{c}jb$  (см.). Ср. также \* $l\check{e}vak\check{c}$ , \* $l\check{e}vaka$  (см.).

- \*lěvaka: сербохорв. левана ж. р. (юж.) 'левша; леван рука'; lèraka ж. р. 'леван рука; девочка-левша; курица, у которой гребень на левую сторону' (RJA VI, 262, PCA XI, 274), укр. диал. ліва́ка 'левша' (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 28). Производное с суф. -ak(a) от прилаг. \*lěvъjь (см.); субстантивация.
- \*lěvakъ: болг. лѣвакъ 'левша, леворукий; жернов в мельнице, который вращается в левую сторону' (Геров), лева́к 'тот, кто берет и делает предпочтительно левой рукой; неловкий человек' (БТР), диал. левак 'левый' (Ив. Кепов. СбНУ ХLII, 266), макед. левак, м. р. 'левша' (И-С), сербохорв. льѐва̂к м. р. 'левша' (южн.), лѐва̂к (ист.), лѝва̂к (зан.), јѐга̂к, -а̂ка м. р. 'левша; конь, который запрягается с левой стороны' (RJA VI, 202), лѐва̂к, екав. льѐва̂к, м. р. 'человек, который предпочитает действовать левой, а не правой рукой; вол или конь, который запрягается с левой стороны дышла', диал. 'палец на левой руке или ноге; зуб на левой стороне челюсти; инструмент, который при работе держат в левой руке; нить, спряденная, ссученная влево; место на северной стороне, тенистое место, тень' и др. значения (РСА XI, 273—4), дпал.

levak 'рыбак, который ловит сетью с левой стороны лодки' (Leksika ribarstva 190), Лèsāк, фамилия (PCA XI, 273), словен. levāk м. р. 'левша' (Plet. I, 514), диал. levak м. р. 'левый, с левой стороны' (Stabéj 76), чеш. levāk м. р. 'левша' (Jungmann II, 307, Kott I, 906), слвц. диал. levāk м. р. 'левша' (Orlovský. Gemer., 162), польск. lewak 'человек, работающий левой рукой, левша' (Warsz. II, 724), диал. levok 'левша' (Basara 64), словин. levāk м. р. 'левша' (Sychta II, 364), укр. лівак м. р. 'левша (о мужчине)' (Гринченко II, 367), диал. лівак м. р. 'левша' (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 28), лівак 'левша' (Г. Ф. Шило. Південно-західні говори УРСР на північ від Дністра, 247).

Производное с суф. -ak(ъ) от \*lĕvъjь (см.). Ср. lĕvaka (см.).
\*lĕvati: сербохорв. љёвати, -вам 'лить, наливать', лијевати, ле́вати, -вам, лијевати, -вам, итер. к лити, спец. 'класть; взять, ухватить, прихватить', левати се к лити се устар. 'впадать, вливаться (о реке)' (РСА XI, 275—6), диал. līvāt, līvon несоверт. (Hraste—Šimunović I, 502), слвц. lievat' несоверт. к liat' (SSJ II, 40), польск. диал. многокр. к lae (Kucała 36).

Форма \*lěvati, lěrajo — итератив к lbjati, lějo (см.).

\*lěvica: целав. лівица ж. р. арытера 'левая рука' (Mikl.), болг. львица ж. р. 'левая рука' (Геров), левица ж. р. 'левая рука' (БТР), диал. левица ж. р. 'левая сторона' (Банат.) (СбНУ XII, XIII, 1, 16), макед. левица ж. р. 'левая рука' (И-С), серб.-цслав. львица ж. р. арготера 'левая рука' (Вук. ев., нач. XIII в., 82), сербохорв. lèvica ж. р. 'левая рука' (RJA VI, 263), левица, екав. љевица ж. р. 'левая рука; левая нога; белуга, икра у которой с левой стороны' и др. значения (PCA XI, 279—280), чеш. levice, -е ж. р. 'левая рука; левая сторона' (Jungmann II, 308, Kott I, 900), слвц. l'avica ж. р. 'левая рука; левая сторона' (SSJ II, 23), диал. l'avica 'левая рука' (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.) (Kálal 300), в.-луж. *lěwica* ж. р. 'левая рука; левая сторона' (Pfuhl 337), н.-луж. lewica 'левая рука; левая сторона' (Muka Sł. I, 826), ст.-польск. lewica ж. р. певая рука, sinistra; левая сторона' (St. polszcz. XVI w., XII, 165—166), lewica 'левая рука, manus sinistra, laeva; левая сторона, pars sinistra' (Sł. stpol. IV, 26-27), диал. lewica 'левая рука' (Sl. gw. p. HII, 31), словин. l'evica форма ж. р. от levic (Sychta II, 364), lewica 'левша' (АЈК V, II 33), др.-русск. лъвица 'левая рука' (Ион. IV — Упыр. Никон. Панд. сл. 27) (Срезневский II, 69), левица 'левая рука' (Пролог, 128. XIV в.) (Сл. РЯ XI—XVII вв., 8, 185), русск. црк. левица ж. р. 'левша, левая рука, шуйца' (Дальз II, 719), ст.-укр. лъвина 'левая сторона' (XVII в.), 'левая рука' (Картотека словаря Тимченко), укр. лівиця ж. р. 'левая рука' (Гринченко ІІ, 367), ст.-блр. левица 'левая рука' (ПС 86) (Скарына 1,

Производное с суф. -ic(a) от  $*l\check{e}v\check{\sigma}j\flat$  (см.).

\*lěvikъ: чеш. levik м. р. 'название вола, идущего с левой стороны' (Jungmann II, 308), слвц. днал. l'avik 'вол, тянущий с левой стороны' (Kálal 300), русск. левик м. р. 'голубь вертун, либо чистый, который кружит налево, против солнца' (Даль II, 719), диал. левик м. р. 'левый сошник сохи' (волог.), в игре в козны, бабки — 'игральная кость, нижний конец которой заворачивается влево (если смотреть с плоской стороны козна) (новг.) (Филин 16, 307). Производное с суф. -ik(z) от \*levzie (см.).

\*lěviti I: русск. левить 'сбиваться налево и направляться влево' (Даль<sup>3</sup> II, 719), диал. *леви́ть* 'бить, стрелять влево, не прямо

(о ружье)' (тобол.) (Филин 16, 307).

Глагол, на -iti, образованный от прилаг. \*levsjb (см.).

\*leviti II: сербохорв. диал. левити 'терять время, бездельничать' (Тешић), чеш. leviti (čemu) облегчать, делать скидку (в цене), уступать'; leviti, -ím 'уступать, выпускать, ронять' (Jungmann II, 308), укр. диал. лівити 'слабеть, уменьшаться'.

В чеш. богато представлены приставочные образования от этого глагола: poleviti, odleviti, sleviti, uleviti, в укр. noлiвити (кому) облегчиться кому, сделаться лучше кому: Йому полівило (Гринченко III, 284). Исходной формой глагола, по мнению Махека, было \*l'uti,  $l\check{e}vjq$ , затем по основе презенса возник вторичный инфинитив \*leviti (Machek<sup>2</sup> 329). Апофонический вариант представлен в \*luna, \*lunoti, \*luta (см.). Ближайшие соответствия: лит. liáuti(s) 'переставать, прекращать', lavónas 'труп', лтш.  $la\tilde{u}t(i\hat{e}s)$  'позволять, отдаваться', launs 'злой', др.-прусск. au-laut'умереть', гот.  $l\bar{e}wjan$ , англос. lxwan, др.-в.-нем. gi-laen, fir-laen, и.-е. корень \*lēu- (см. Miklosich 167; Žubatý. Výklady etymologické a lexikální. – RS 4, 1911, 284; Φacmep II, 533; J. Otrebski. Studia indoeuropeistyczne, 1933, 33; Machek<sup>2</sup> 329; В. Н. Топоров. Прусск. яз. А-Д. М., 1975, 154-156); о деталях чередования и семантики см. Л. В. Куркина. Славянские этимологии III. — Этимология 1973, М., 1975, 42—3; о возможной связи с \*lytati см. И. П. Петлева. Этимологические заметки по славянской лексике XIV. — Этимология 1983. М., 1985, 46. О славяно-балтогерманской изоглоссе с реконструкцией исходного значения 'оставлять, отпускать, прекращать' см. Chr. S. Stang. Lexikalische Sonderübereinstimmungen zwischen dem Slavischen, Baltischen und Germanischen. Oslo etc., 1972, 32. Вайян сопоставляет с реконструированным на основе производных форм глаголом \*lovati, \*l'ujo 'испражняться (о животных)' с исходным значением 'облегчить'. Он же соединяет балто-слав. корень \*leu- с греч. λύω 'отвязывать, освобождать, отпускать', лат.  $lu\bar{o}$ , -ĕre 'омывать, очищать, освобождать' (A. Vaillant. Gramm. comparée III. 295). Составители БЕР болг. леве относят к левам, левкам 'брать, красть' (EEP III, 338).

 $\mathbf{K}$  этому же этимологическому гнезду принадлежат \* $l\check{e}va$ , \*lěvъka, \*lěvъkъjь, \*lěvьпъjь (см. s. vv.).

\*lěviti III: словен. levíti, se, -ím 'линять, сдираться' (Plet. I, 515). Отыменный глагол, см. \*lěvъ 'линька у раков и змей', производное от \*lin'ati (Фасмер II, 499, Pokorny I, 662).

Сюда же словен. levec м. р. только что линявший рак' (Хост-

ник 96).

\*lěvon'a: сербохорв. лёвоња, екав. лијёвоња м. р. 'вол или конь, который в упряжи находится с левой стороны' (PCA XII, 282), русск. диал. левоня м. и ж. 'левша' (Даль<sup>3</sup> II, 719).

Производное с суф. -on'(a) от  $*l\check{e}v\check{\sigma}ib$  (см.).

\*lěvorокъјь: сербохорв. levòruk, прилаг. тот, кто больше делает левой, чем правой рукой' (RJA VI, 263), леворук, -а, -о 'левша' (PGA XI. 283), диал. livorük, -a, -o, livorüki, прилаг. 'левша' (Hraste—Šimunović I, 502), чеш. levoruký, прилаг. левша (Jungmann II, 308, Kott I, 307), ст.-польск. leworeki 'имеющий более ловкой левую руку' (St. polszcz. XVI w., XII, 169), польск. leworeki 'делающий левой рукой, левша' (Warsz. II, 426), русск. диал. левору́кий, -ого м. ча рыбном промысле рыбак у левого крыла невода' (Волхов и Ильмень) (Филин 16, 308), блр. диал. левару́кі, прилаг. 'левша' (Сцяшковіч. Слоўн., 235).

Сюда же русск. диал. левору́ч м. 'левша' (Филин 16, 308), укр. ліворуч нар. 'левою рукою, налево' (Гринченко II, 367), сербохорв. levòručac м. р. 'левша' (RJA VI, 263), чеш. levoručka 'левша'

(Kott. Dod. k Bart., 50).

Старое адъективное сложение \*levojb и \*roka (см. s. vv.).

\*lěvuša: сербохорв. левуша ж. 'левша' (РСА XI, 283), русск. диал. левуша м. п ж. 'левша' (сев.-двинск., тобол., перм.) (Филин 16,

Производное с суф.  $-u\check{s}(a)$  от  $*l\check{e}v\check{\sigma}j\flat$  (см.). Ср. — с отличной ступенью вокализма суффикса — \*lěvъša в русск. левша, укр. лівша, блр. ляўша.

\*lěvъ/\*lěvь: словен.  $l \hat{e} v$  м. р.,  $l \hat{e} v$ , -i ж. р. 'линька (раков и змей);

кожа, которая сходит при линьке' (Plet. 1, 514).

Связано чередованием гласных с \*lin'ati (см.) (Фасмер II, 499). По мнению Ж. Ж. Варбот, \*lěvъ восходит к -lěvati (итеративу от \*lěj o) (См. Ж. Ж. Варбот. Праславянская морфонология, словообразование и этимология. М., 1984, 140).

\*lěvъ II: сербохорв. лијев м. р. 'воронка', lijev м. р. 'литье', произв. от lijèrati (XVIII в.) (RJA VI, 85), диал. лијев воронка (Mić. 94, 385), словен. *le* м. р. 'литье' (Plet. I, 514), чеш. *lér*, -и м. р. 'воронка' (Jungmann II, 307), слвц. диал. liev 'воронка' (Banská Bystrica) (Kálal 307), русск. диал. лёв м. р. 'послеродовое кровотечение' (волог.) (Филин 16, 305).

Отглагольное имя от \*levati (см.). Сюда же русск. диал. левов м. р. 'жестяная форма для отливки сальных свечей' (волог.)

(Филин 16, 308). Ĉp. еще \**lĕva* III (см.).

\*levъ(jь): ст.-слав. мкх, прилаг. арьэтерос, sinister 'левый' (Mikl., Sad.), болг. левый, прилаг. 'левый' (Геров), ляв, прилаг. 'левый'

(БТР), диал. леф, прилаг. 'упрямый, своенравный' (Стойчев БД II. 199), макед. лев, прилаг. 'левый' (И-С), сербохорв. лијеви, -ва, -ео̂ 'левый', liev, прилаг. 'левый', sinister (RJA VI, 83—85),  $n\hat{e}s\hat{u}$ , екав.  $n\hat{u}jesu$ ,  $-\bar{a}$ ,  $-\bar{o}$  'находящийся на той стороне, где находится сердце (о частях тела человека и животного, об органах тела); (об одежде и обуви, носимой на этой стороне); соответствующей левой стороне живых существ; находящийся там, где левая сторона у наблюдателя, перен. 'неблагоприятный, несчастный, зловещий и др. значения (PCA XI, 278—9), диал. līvi, -o, -o, прилаг. 'левый' (Hraste—Simunović I, 502), словен. lêv, léva, прилаг. 'левый' (Plet. I, 514), диал. lev 'левый' (Tominec 23), levi (Stabéj 76), чеш. levý прилаг. 'находящийся на той стороне тела, где сердце; находящийся с левой стороны; неподходящий, слабый, неверный, диал. levý в выраж.: jde to s ním na levo, т. е. — 'под гору, вниз; плохо' (Hodura. Litomyšl., 48), слвд. l'avý, прилаг. 'левый; обратный, находящийся с обратной стороны; лживый, непристойный; внебрачный' (SSJ II, 24), диал. l'avý (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.) 'левый' (Kálal 300), laví, прилаг. 'левый' (Gregor. Slowak. von Pilisszántó, 239), l'aví (Štolc. Slovak. v Juhosl., 316), в.-луж. lěwy 'левый' (Pfuhl 337), н.-луж. *lěwy* 'левый' (Muka Sł. I, 826), полаб. *levă*, прилаг. 'левая' (с реконструкцией \*levaja) (Polański—Sehnert 88), польск. lewy 'находящийся в той стороне человеческого тела, где сердце; лежащий по левой стороне' (Warsz. II, 726), диал. levi, прилаг. 'левый; находящийся на левой стороне' (Sychta Słown. kociewskie II, 107), словин. *lięvi*, прилаг. 'левый' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 580), levi, прилаг. 'левый; неверный' (Lorentz. Pomor. I, 449), levy, прилаг. 'левый' (Ramult 92), levi, прилаг. 'левый; фальшивый; (о голосе) низкий, басовой; о дверях, которые открываются левой рукой; об изнанке' (Sychta II, 364), levi, leva, прилаг. в значении сущ. 'левша; конь, запрягаемый с левой стороны дышла; левая сторона' (Там же), lewy 'левша' (AJK V, II, 33), др.-русск. лъвии laevus, sinister (Пов. вр. л. 6599 г. — по Ип. сп., Георг. Ам., 161 и др.), 'неправый, злой' (Никон. Панд. сл. 67) (Срезневский II, 70), левый, прилаг. 'левый' (Патерик Син., 143. XI—XII вв.; Апокал., 47 об. XV в. и др.), в знач. сущ. 'неправда, злые дела' (Никон. Панд. сл. 67) (СлРЯ XI—XVII вв., 8, 187), русск. левый, -ая, -ое 'расположенный в той стороне тела, где находится сердце', диал. леевий в значении сущ. то же, что леворукой (Волхов и Ильмень), в нареч. соч.: 'слева, налево, с левой стороны' (том.) (Филин 16, 31), укр. лівий, -a, -e 'левый', лівий бік в вышивке 'изнанка' (Гринченко II, 367), ст.-блр. левыи: рука левая его подъ левою моею ( $\Pi\Pi$  46) (Скарына 1, 294), блр. левы 'левый', диал. левы, лівый прилаг. 'оборотный' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 637), Левы (Бірыла, 249), Левая, гидроним (Wörterbuch der russischen Gewässernamen II, 32).

Сюда же субстантивированные краткие формы прилагательных: \*levs— русск. диал. лев м. р. 'определенное положение игральной кости плоской стороной вверх (в игре в бабки)' (ряз.) (Филин 16, 305) и \*leva: словин. levw, -e ж. р. 'левая рука' (Lorentz. Pomor. I, 449), русск. диал. лева 'костыга, которая легла на правый бок и наверху левая' (волог.) (Филин 16, 305).

В зап.-слав. и вост.-слав. представлена оппозиция \*ргасъ(іь) южнославянские языки сохраняют оппозицию  $*des-n \sigma(jb)$  —  $*lev \sigma jb$ , поскольку  $*prav \sigma jb$  является инновацией, а \*desnъјь продолжает и.-е. состояние (Подробно о распределении этих лексем на слав. территории см.: Н. И. Толстой. Из географии славянских слов. — ОЛА. Материалы и исследования. М., 1965, 133—141). В отдельных частях славянской территории понятие 'левый' передается лексемами \*xudъ н \*krivъ, см. болг. диал. крива ръка 'левая рука' (Т. Стойчев. Родопски речник. — БД V, 182), сербохорв. (ruka) kriva=lijeva (Црес. М. Tentor —  $J\Phi V$ , 1925—6, 208), словен. диал. húdo roko 'левая рука' (J. Baudouin de Courtenay. Materialien zur südslavischen Dialektologie und Ethnographie. I. СПб., 1895, 154), русск. диал. гожий 'правый (о руке)' Словарь вологодских говоров, 116). «Связь понятий и представлений о правой и левой стороне (resp. правой и левой руке и т. п.) с понятием и представлением о положительном и отрицательном моменте (resp. правде — кривде, добре — эле, прямоте — кривизне, удаче — неудаче, легкости — трудности и т. п.) восходит к очень глубокой древности. Она характерна не только для большинства индоевропейцев и отражена в их языке, фольклоре, мифологии, обрядах и поверьях, но и для угро-финнов, северо- и южноамериканских индейцев, полинезийцев и др.» (Н. И. Толстой. Указ. соч., 133). Об оппозиции \*pravъjь — \*lė́vъjь см. еще Вяч. Вс. Иванов, В. Н. Топоров. Славянские языковые моделирующие семиотические системы. M., 1965, 91-98.

Праслав. \* $l\~ev\~e$  имеет соответствия в лат. laevus 'левый', в глоссах 'искривленный, загнутый к земле': laevi boves 'волы с загнутыми рогами', греч. lau'os < lauF'os 'левый'. Тот же корень в лит.  $i\~s$ -laiv'oti 'выкручивать', хотя семема 'левый' выражена в балт. иначе, чем в слав. И.-е. праформа \*laiµo- 'кривой, искривленный' (см. Miklosich 168; Berneker I 715; Младенов ЕПР 282; Фасмер II, 473; Sławski IV, 190—191; Skok. Etim. riečn. II, 299; Shevelov. A Prehistory of Slavic 40, 50, 287, 547. Об этрусском laiv- 'левый' см. В. Георгиев. Вопросы родства средиземноморских языков. — ВЯ 1954, lau 4, 53; о возможной реконструкции \*lau 4, lau 6, lau 6, lau 6, lau 7, lau 8, lau 8, lau 9, lau 9,

Ударение в слове *леєвій* вместо исторически закономерного *левой* выравнено под влиянием слова *правый* (см. А. А. Зализняк. От праславянской акцентуации к русской. М., 1985, 372).

\*lěvъkа: словен. *lêvka* 'плоды и овощи, незамеченные во время сбора урожая и собираемые после' (Plet. I, 515).

Производное с суф. -ъkа от несохранившегося \*\*lĕvъjь. Апофонический вариант в словен. luta 'остатки'. (См. Л. В. Куркина. Славянские этимологии III. — Этимология. 1973. М., 1975, 42). Возможно, производное от гл. \*lĕviti II (см.) в знач. 'оставленное'

(Этимология О. Н. Трубачева).

\*lěvъka/\*lěvъko: сербохорв. lijevká ж. р. 'левая рука' (RJA VI, 87: только в словаре Вольтиджи), слвц. levka 'левша' (Kálal 305), польск. lewka 'левое дуло огнестрельного оружия' (Warsz. II, 726), русск. диал. левка 'левша' (Сл. Среднего Урала II, 88), левко то же (арх., Филин 16, 308).

Производное с суф. -ъка, -ъко от прилаг. \*lěvъjь (см.), суффи-

ксальная субстантивация.

\*lěvъкъјь: укр. диал. л'іўки́й '(о пряже) слабо скрученная' (Областной словарь буковинских говоров, 438), лівки́й то же (Матеріали до словника буковинських говірок, в. 5, 28), лівкий '(о пряже) мягкая, слабо скрученная' (Курило 89).

Прилаг. с суф. -ъкъ, образованное от глагола \*lěviti (см.).

См.: Куркина Л. В. — Этимология 1973, 43.

\*levъša/\*levъха: польск. диал. lewsza 'левша' (Warsz. II, 726; Sł. gw. p. III, 31), русск. левша ж. р. 'тот, кто владеет левой рукой лучше, чем правой', диал. 'левая рука' (влад., калуж., волог., тул., Эст. ССР, Лит. ССР, Латв. ССР, Филин 16, 308), l'efša ж. р. 'левша' (Słown. starowierców 133), левха ж. р. 'левша' (Филин 16, 308; Словарь говоров Соликамского р-на Пермской области 278), укр. лівша ж. р. то же (Гринченко II, 367), блр. леўша ж. р. то же (Тураўскі слоўнік 3, 26), ляўша м. и ж. р. 'левша; левая рука (у левши)' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 724). — Сюда же производное от этого имени — русск. фам. Левшин: Левшин Жук, 1505 г. Новгород (Веселовский. Ономастикон, 179).

Производное с редким суф. -ъха, -ъšа. Образование того же типа представляет праслав. \*čermъха: \*čermъха (см.). Об этом

суф. см. Sławski. Zarys. — Słownik prasłowianski 1, 75.

\*levyka: рус. диал. левыка м. и ж. р. 'левша' (смол., Филин 16, 309).

Производное на -yka от прилаг.  $*l\check{e}v\check{\sigma}j\check{\sigma}$  (см.). Ср.  $*l\check{e}v\check{\sigma}ka$  (см.) и отношения суффиксальной апофонии  $-\check{\sigma}ka:-yka$  между ними.

\*lěvьсь I: сербохорв. lijevac, род. п. -vca м. р. 'левша' (RJA VI, 85; только у Стулли), чеш. levec м. р. то же (Kott I, 906; Jungmann II, 307), русск. гидр. Левец, бассейн р. Ловать (Wörterbuch der russischen Gewässernamen II, 32).

Производное с суф. -ьсь от основы прилаг. \*lĕvъjь (см.); суф-

фиксальная субстантивация.

\*lěvьсь II: словен. *lêvec*, -vca м. р. 'рак в период линьки; линька' (Plet. I, 514).

Производное с суф. -ьсь от глагола \*lěviti (см.) см. Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 138.

\*lěvьпъјь I: чеш. levný, прялаг. 'дешевый; доступный, ничего не стоящий, поверхностный, неглубокий, обыденный', морав. levný 'дешевый', је mu levňěší 'ему полегчало', nastalo levnější 'стало мягче (о погоде)' (Bartoš. Slov., 182), слвц. l'avný, прилаг. 'умеренный, мягкий, приятный', книж. устар. 'дешевый' (SSJ II, 23), levný (Zima. Spoczatku nekolko dnj sczela chładnych... ku konci ale lewna...—Ист. слвц., Братислава), диал. levný, l'avný 'дешевый; умеренный, слабый' (ср. levná zima) (Kálal 300, 305), lexní 'дешевый, умеренный' (Orlovský. Gemer., 162), l'avné povetrie' свежий воздух' (Matejčík. Východonovohrad, 292).

Прилаг. с суф. -ьпъ, образованное от глагола \*lěviti (см.). См. Масhek² 329.

\*lěvьпъјь II: ст.-польск. lewny, прилаг. 'связанный с литьем, служащий для отливания', с XVI в. (Linde II, 1258; Warsz. II. 726), блр. диал. ле́ўны, прилаг. 'дождливый' (Тураўскі слоўнік 3, 26). Прилаг., производное с суф. -ьпъ от глагола levati, соотносительного с lьjati, lějq. См. Sławski IV, 185.

\*lěza/\*lězo/\*lězъ: сербохорв. лева 'вьют (рыба)' (РСА XI, 313), чак. lîz м. р. 'ползание' (Hraste—Šimunović I, 502), словен. léza ж. р. 'дазание; жгучее растение (Clematis vitalba)' (Plet. I, 515), чеш. lez м. р. 'ползание' (Kott I, 907; Jungmann II, 309), в.-луж. lěz м. р. то же (Pfuhl 337), польск. lezy мн. ч. борт. 'приспособление в виде кресла или лестницы, помогающее забраться на сосну' (Warsz. II, 727), русск. леза ж. р. устар. бочарный струг, употребляемый для строгания клепок', обл. 'лезвие', диал. леза и лёза ж. р. 'струг' (Бурнашев), 'лезвие ножа, бритвы и т. д.' (каз., нижегор., горьк., Морд. АССР), леза и леза м. и ж. р. 'ловкий, изворотливый человек, проныра, пролаза' (симб., яросл., нижегор.), 'резвый, подвижный, непоседливый человек, егоза' (самар.), 'льстивый человек; тот, кто лебезит, заискивает' (пск., твер., Филин 16, 338), лёза 'коварный человек, способный выманить что-нибудь у других', лезо ср. р. 'лезвие ножа или топора' (Мельниченко 103), леза ж. р. 'лезвие ножа, бритвы и т. п.' (каз., Опыт 102), лёза м. р. 'лезвие косы', лёзо ср. р. то же (Опыт словаря говоров Калининской области 118), лёза ж. р. 'льстец' (пск., твер., Доп. к Опыту 100), др.-русск. лезо ср. р. 'дезвие' (Ор. Бор. Год., 30, 1589 г., СлРЯ XI—XVII вв., 8, 199), диал. лёзо ср. р. острие ножа, ножниц и вообще всякого орудия для резки и рубки' (Даль<sup>3</sup> II, 634), лёзо, ле́зо́ ср. р. 'лезвие' (нижегор., костр., калин., новг., влад., перм., куйб., яросл., сарат.), острие иглы, шила и т. п. (самар.), рыбацкий термин (калин., Филин 16, 339), лёзо ср. р. о бойком, ловком, пронырливом человеке (нижегор., костр.), 'о неповоротливом человеке' (костр., Филии З Заказ № 2003

16, 338), лёзо долота и бороду топора (Шейн. Сказки Самарского края. — РФВ XLI, 1899, 56), лёзо ср. р. 'лезвие' (Словарь русских говоров Мордовской АССР: К—Л, 120), лезо 'лезвие ножа, топора и т. п. (Сл. Среднего Урала II, 90), лезо острая часть топора' (Картотека Новгородского ГПИ), др.-русск. лезъ 'острие клинка' (Ор. Бор. Год., 1589 г. 30, Срезневский II, 16), русск. диал. лез м. р. 'лесенка при печке в овине' (смол.), 'чернак для вычерпывания воды на судне, в лодке и т. д. (олон.), лез и лёз м. р. 'струг для обработки бочечной клепки' (Слов. Акад. 1927 с пометой «обл.»), 'лезвие косы' (калин., Филин 16, 338), лёз м. р. то же (Опыт словаря говоров Калининской области 118). укр. лезо ср. р. 'лезвие' (Гринченко II, 353), 'часть косы' (Ващенко. Лінгвістична географія Наддніпрянщини 44), блр. лязо 'лезвие', диал. *лёза* ж. р. 'острие, лезвие' (Янкова 179), *лёзо* ср. р. то же (Тураўскі слоўнік 3, 28), лёза то же (Янкоўскі II, 99), лязо́ то же, лёс м. р. 'узкий промежуток, лаз' (Слоўн. паўночн.заход. Беларусі 2, 714, 651). Сюда же русск. диал. производное  $c \, cy\phi$ . -' $a - n\acute{e}sn \, m$ . р., прозвище крестьянина с большим животом, брюхом (новг., Филин 16, 340).

Имя, производное от глагола  $*l\check{e}zti$  (см.).

\*lězakъ: чен. lezákм. р. 'карабкающийся; горн. штейгер; гусеница' (Kott I, 907; Jungmann II, 309), слвц. lezák 'гусеница' (Ист. слвц., Братислава), в.-луж. lězak 'подхалим, лизоблюд' (Pfuhl 337), словин. lezák м. р. редк. 'медленно идущий человек' (Sychta II, 366).

Производное (имя деятеля) с суф. -ak от глагола \*lezti или \*lezati (см.).

\*lězati: чеш. редк. lézati 'пазить', lízati то же, словин. \*lazac то же (Lorentz. Pomor. I, 449), русск. лезать то же (КАССР, арх., перм., влад., Филин 16, 338; Словарь говоров Соликамского р-на Пермской области 279).

Итератив на -ati, производный от глагола \* $l\check{e}zti$  (см.).

\*lězavъjь: чет. lezavý прилаг. 'пронырливый, надоедливый; пресмыкающийся; repens, serpens, reptilis' (Kott I, 907; Jungmann II, 309).

Прилаг. с суф. -(a)v, производное от глагола \* $l\check{e}zti$  или \* $l\check{e}-zuti$  (см.).

\*lězenьje: болг. (Геров) лѣзеные ср. р. от гл. лѣзж, чеш. lezení ср. р. 'пазание, влезание; выпадение (волос)' (Kott 1, 907; Jungmann II, 309), в.-луж. lězenje 'ползание' (Pfuhl 337), н.-луж. lězene то же (Muka Sł. I, 828), польск. lezienie, название действия по гл. leźć (Warsz. II, 727).

Производное (название действия) с суф. -ь je от прич. прошстрад.  $l\check{e}zen$ ъ (см.  $*l\check{e}zti$ ).

\*lězga: русск. диал. зап. лязей ж. р. 'лещина, русский орешник' (Даль<sup>2</sup> 11, 287).

Фонетический вариант к \*lěska (см.), ср. \*luzga : luska 'шелуха' (см.). См. Sławski IV, 62; Фасмер II, 550.

\*lězgovъjь: др.-русск. лезговый, прилаг. 'относящийся к орешнику, лещинный' (Алф. 128. XVII в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 199), русск. диал. лезговый 'лещинный, лещиновый' (Даль 1I, 297), сюда же производное лязговина 'лещина, русский орешник' (Там же).

Прилаг. с суф. -оvъ, производное от \*lězga (см.). Ср. \*lěskovъjь. См. Фасмер II, 476; Sławski IV, 62.

\*lězina: чеш. lezina, lizina ж. р. 'дорожка, выемка, углубление на колоннах, служащие для украшения' (Jungmann II, 309). Сюда же словен. диал. lezika 'щель, трещина, вырез'.

Видимо, производно при помощи суф. -ina, -ika от глагола \*lezti в значении 'вырубать, расчищать' и как результат этого действия — образование углубления, трещины. Маловероятно объяснение на основе родства с продолжениями и.-е. \*sleng-(ср. др.-инд. langa 'хромой', шв. slinka 'неустойчивый') и его варианта \*(s)leg- (русск. диал. переслежина 'брак в ткани'). См. Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 138.

\*lězivo: польск. leziwo 'шнур', борт. 'устройство в форме кресла или лестницы для влезания на сосну (Warsz. II, 727), др.-русск. лезиво (А которые три лезива Виленскои земли держали панъ Сенько Гостскій, а панъ Андреи Чапличь... ино билъ намъ челомъ (панъ Петрашко Мыльскіи), ижъ быхъ подтвердилъ ему тые писаные три лезива и зъ их землями. — Жал. гр. Свидр. Петраш. 1445 г., Срезневский II, стб. 16), 'лезвие' (Арх. Бум. Петра I, 22. 1680 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 8, 199), диал. лезиео ср. р. 'утолщенная часть топора; обух' (волог.) (Филин 16, 338), лезево ср. р. 'плеть, стремянки, снаряд для лазанья по бортям' (Даль<sup>3</sup> II, 604), укр. *ле́зиво* ср. р. 'лестница из лыка' (у бортник.) (Гринченко II, 353), лізиво ср. р. род веревочной лестницы с железным крючком на конце, чтобы лазить по деревьям (у бортников и пр.)' (Гринченко II, 368), лезиво 'лычная лестница, по которой бортники влезают на деревья к бортям; лестница вообще' (XVI в. Картотека словаря Тимченко), лезіво, лезіво устройство из веревки и колеса, с помощью которого поднимают на дерево колоду улья' (А. С. Лысенко. Словарь диалектной лексики северной Житомирщины. — Славянская лексикография и лексикология. М., 1966, с. 32), лезиво сделанная из лыка или ременьев лестница, с помощью которой бортник влезает на дерево; вообще лестница (Акт. книги Житомирского городового уряда 1582— 1588 гг. № 43; А. А. Москаленко. Лексико-семантические диалектизмы в памятниках украинской деловой письменности XIV— XVI вв., 190), блр. лезиво ср. р. 'лезвие' (Носов., 267), лезіва то же (Байкоў—Некраш. 158), лідзиво (бортн.) (Сержнутовский,

Чудина 51), *ле́зіво* ср. р. 'подъемное приспособление **у** ичеловодов' (Тураўскі слоўнік 3, 19), *ле́зіва* ср. р. то же (Шаталава 96).

Праслав. лексический диалектизм, характерный для сев.-слав. языков, представляет собой производное на -ivo в функции потеп instrumenti от глагола \*lězti. См. Варбот Ж. Ж. — Этимология 1964, 41—43. Образовано по типу \*klasti — \*kladivo, \*sěkti — \*sěčivo (Sławski IV, 191—192). Первоначально возник в терминологии бортничества. Подробнее о семантике и распространении слав. \*lězivo в сев.-слав. языках см.: Eckert R. Untersuchungen zur historischen Phraseologie und Lexikologie des Slawischen und Baltischen 45—48.

См. еще: Miklosich 166; Miklosich Vgl. Gr. II, 225; Berneker I, 715; Brückner 297; Горяев 184 (: ошибочно от lez-=rēz-, raz-, см. ръзать); Moszyński K. Kultura ludowa Słowian I, 148, 691.

\*lězlъjь: чеш. lezlý, прилаг. 'кто пристает к людям, надоедает' (Jungmann II, 309), 'назойливый, навязчивый' (Kott I, 907), сюда же русск. Лязло Василий, посадский человек, 1623 г., Гороховец (Веселовский. Ономастикон 190).

Прилаг. на -l от глагола \*lězti (см.), совпавшее с l- причастием. \*lězti: болг. (Геров) лѣзж 'ползти, лазить', сербохорв. lesti 'ползти, лезть' (RJA VI, 250, PCA XI, 374), чак. list 'ползти, медленно передвигаться' (Hraste—Šimunović I, 500), словен. lésti 'ползти, тащиться' (Plet. I, 511), lesti то же (Stabéj 76), диал. lest (Tominec 122), чеш. lézti 'лезть, ползти; мелленно двигаться, тащиться; вылезать, показываться; постепенно терять; (о времени) миновать', диал. lézti (ро čem) 'стремиться к чему-либо; разлезться, располатись', lézti po kom, za kým: lid jako slepý leze [po nich (Novák. Slov. Hus., 57), словац. liezt' 'ползти, карабкаться; проникать; толкаться, соваться; выпадать (о волосах); лезть (о коже) (SSJ II, 44), ст.-слвц. liazt' sa (Ист. слвц., Братислава), диал. liezt' 'лезть' (Kálal 307), lízt 'ползать (о детях)' (Hruška. Slov. chod. 50), liast' 'лезть, выпадать' (Orlovský. Gemer. 163), в.-луж. lězć 'ползти' (Pfuhl 337), н.-луж. lězć 'ползти, ползать, взлезать' (Muka Sł. 1, 826), полаб. lezĕ 3 л. наст. вр. ед. ч. 'поднимается, карабкается, лезет' (Polański-Sehnert 88), ст.-польск. leźć 'ползти, serpere, reptare; идти ire, ascendere; лезть, сходить (о роговой поверхности на теле животных), separari, abire' (St. stpol. IV, 27-28), польск.  $le\acute{z}\acute{c}$ , диал.  $la\acute{z}\acute{c}$ ,  $li\acute{z}\acute{c}$  'ползти, тащиться' (Warsz. II, 727). leźć 'ползти, тащиться, пролезать' (Sychta. Słown. kociewskie II, 107), словин. liesc 'ползти' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 577), lezc 'идти, передвигаться, взбираться, проталкиваться, пролезать' (Sychta II, 365), lezc 'лезть' (Ramult 92), 'ползти, лезть, илти', lezc то же (Lorentz Pomor. I, 449, 451), др.-русск. лъзти 'идти' (Пов. вр. л., Лавр. л.; Ип. л. и др.), 'леэть, repere' (Жит. Сим. Ст.—Сильв. сб. XIV в., Срезневский II, 70), лезти чидти, входить, выходить' (1097 г. — Инат. лет. 233; Усп. сб., 369.

XII-XIII вв. и др.), 'идти через какую-либо преграду; входить непрошенно, насильственно; вторгаться' (Арх. Стр. I, 205. 1530 г.), 'переходить (реку), переправляться вброд, вплавь или по льду' (АМГ I, 215. 1627 г.), 'наступать, приступать, подходить' (1323 г. — Псков. лет. II, 23), 'леэть; подниматься или спускаться (обычно цепляясь руками)' (Златостр., 64. XII в.) (СлРЯ XI-XVII вв. 8, 200), русск. лезть 'карабкаться, взбираться. подниматься; забираться куда, во что-либо, проникать внутрь, днал. лезть' (волог., арх., новг., влад., пск., смол., перм., свердл., сиб., том., Филин 16, 339), лезть 'входить куда-либо' (влад., арх., костр., волог., вят., перм., смол.), 'вязнуть, увязать' (арх.) (Там же), лезть, лезть лезком 'в большом количестве непрерывно заползать, залетать (о насекомых); с усилием проходить сквозь толпу' (Словарь Приамурья 143), лезть, лезом лезть 'настойчиво, назойливо лезть; вмешиваться в чужие дела' (Сл. русск. гов. Новосиб. обл., 273), укр. лізти 'лезть, ползти; влезать; вползать во что-либо; лезть, стараться проникнуть, надоедать; вылезать (о глазах, волосах); вмещаться' (Гринченко II, 368), блр. лезці 'лезть', лезти (Скарына 1, 295), диал. лезці, лесці, ліезті, лізты 'лезть, залезать; подходить, прикасаться; перен. 'надоедать; влезать во что-либо; вылезать, выпирать; ползать' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 640), лезці 'лезть' (Тураўскі слоўнік 3, 19), в выражении із шкуры лезці сильно

кричать; старательно работать' (Янкова 177).

Праслав. \*lezti находится в ближайшем родстве с др.-прусск. līse 'ползет', лтш. lêzns, lêzens, lez(a)ns 'плоский, ровный, некрутой', лит. lêkšnas, lêkštas (< lēž-tas) 'ровный, плоский' < и.-е. \*legh- 'ползти по земле; низкий' (Pokorny I, 660). Далее в этот ряд соответствий включаются др.-исл.  $l\bar{a}gr$  'низкий', ср.-в.-нем.  $l\bar{x}ge$  'плоский', нов.-нем.  $l\bar{a}ge$  'низкий', англ. low, греч. λαχύς то же, родственные гот. ligan 'лежать', др.-в.-нем. lāga 'положение' и, следовательно, продолжающие п.-е. к. \*legh-'лежать' (Pokorny I, 658—659). Одни исследователи лишь ставят вопрос, не является ли исходный для слав. \* $lreve{e}zti$  и.-е. к. \* $lar{e}\hat{g}h$ вариантом корня \*legh- (ср. Miklosich 166; Berneker I, 715—716; Pokorny I, 660; Fraenkel 353), другие определенно исходят из признания параллелизма названных корней (ср. Meillet — MSL t. 14, f. 4, 1907, 386—387; Фасмер II, 476). Представляется вполне вероятным принадлежащее Вайяну объяснение корневого вокализма  $\bar{e}$ , в соответствии с которым итератив \*laziti, из древнего перфекта (ср. аналогичного происхождения долгота в  $*s\bar{e}d$ -). Но вызывает сомнение реконструируемая Вайяном балто-слав. основа в форме  $*lar{e}\check{z}$ -, поскольку на славянской почве и.-е.  $\hat{g}h$ давало z, а  $\check{z}$  не переходило в z. По мнению Вайяна, основа  $*l\check{e}\check{z}$ является регулярной формой и.-е. к. \*legh-, который в балтийских языках представляет др.-прусск. lasto 'постель, ложе' ( $<*la\check{z}$ -ta), а в славянских замещен, как он полагает, германизмом leg(ср. lęże-, lešti). Последнее неверно, об исконности слав. \*legti см. Фасмер II, 475, 490. В семантической эволюции 'лежать' > 'лезть' промежуточное звено образовывал непереходный глагол leg- 'лежать', развивавший в сочетании с приставками vъz-, jъz- значение 'менять положение, перемещаться, полэти'. См. Vaillant. Gramm. comparée III, 79, 145—146, 182.

Махек полагал, что в выражениях типа vlasy mu lezou глагол lezti проявляет свою первоначальную семантику и обнаруживает близость к глаголу plzati (Machek¹ 265, 273; но ср. иначе Machek² 329, 456). Эта идея об этимологическом тождестве глаголов \*lezti и \*pъlzti едва ли может получить убедительное обоснование. Унбегаун, основываясь на тех же примерах (волосы лезут, мех лезет), утверждает, что глагол лезть не сохраняет здесь своего старого значения: в данном случае на бесприставочный глагол перешло значение глагола, осложненного приставками. См. Unbegaun B. — BSL 1957, t. 52, f. 2, 169.

Неприемлемо сравнение слав. \*lězti с лит. láigyti, láigau 'бежать, бесноваться' (Matzenauer — LF 10, 53), последнее вместе с др.-инд. rējati 'заставлять дрожать', нов.-перс.  $\bar{a}l\bar{e}\chi tan$  'прыгать, брыкаться (о лошади)', гот. laiks 'танец', laikan 'прыгать, скакать' продолжает и.-е. \*leig-, \*loig- 'прыгать, дрожать' (Pokorny I, 667; Fraenkel 331).

Сомнительно отнесение слав. \* $l\ddot{e}zti$  к и.-е. к. \* $slei\hat{g}a^x$  (лат. ligo 'вязать, завязывать, связывать', др.-в.-нем.  $sl\bar{t}hhan$  'полэти' и т. п.), который, в свою очередь, связывается с и.-е. \*selo- 'качать, бросать, колебаться' и т. д. См. Wood Fr. A. The i. e. root selo. — AJPh 1903, XXIV, 1, 47.

Безлай признает вариантность корней  $*l\bar{e}\hat{g}h$ - и \*legh-, но исключает из числа соответствий греч.  $\lambda\acute{a}\chi\alpha\iota\alpha$  'низкий, плоский', хотя греческое слово признается всеми родственным ср.-в.-нем.  $læge_{i}$  др.-исл.  $l\bar{a}gr$ =англ. low и т. д. < и.-е. \*legh- См. Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 136.

Отмеченные в болг. и сербохорв. формы с корневым -g- вторичны, ср. болг. слягвам, слегна, слегнувам 'слезть', уляга 'вылезть', сербохорв. uljesti — uljegnem, uljegoh (aop.), uljegni (императив). См.: Maretić T. Gramatika i stilistika hrvatskoga ili srpskoga knjiž. jezika. Zagreb, 1931, 35, 208; Mikkola. Urslav. Gramm. III, 79; БЕР III, 349.

Из литературы см. еще: Brückner 297; Trautman BSW 161; Mikkola. Urslav. Gramm. III, 88; Младенов 296; Skok. Etim. rječn. II, 278; Sławski IV, 192—193; Schuster-Šewc. Historetym. Wb. II, 835; Zubatý J. Studie a články. Sv. I, č. 2. Praha, 1949, 130. Об ударении см.: Дыбо В. А. Славянская акцентология 208; Зализняк А. А. От праславянской акцентуации к русской 133. \*lězvina: русск. днан. ле́звина ж. р. 'лестница' (арх.), ле́звина

Производное с суф. -ina от \*lězvo (см.).

ж. р. то же (Филин 16, 338, 340).

\*lězvišče: русск. диал. ле́звище ср. р. 'лезвие косы' (пркут., Филин 16, 338).

Производное на -išče от \*iĕzio (см.).

\*lězvo: руссм. диал. ле́зво́ ср. р. 'лезвпе, острие (косы)' (новг., калин., Филин 16, 338), ле́зво ср. р. 'острый край режущего орудия, лезвие' (Словарь русских говоров Мордовской АССР: К—Л, 120), укр. диал. ле́з'єо, ле́з'єо ср. р. 'приспособление, состоящее из веревки и дощечки-сиденья, предназначенное для самоподъема бортника на дерево; лестница из ремня, служащая для восхождения бортешка на дерево' (В. В. Анохина, Н. В. Никончук. Полесская терминология пчеловодства. — Лексика Полесья. М., 1968, 338), ле́зва 'приспособление из веревок, служащее для подъема на дерево' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 639).

Производное при помощи суф. -vo от глагола \*lězti (см. Варбот Ж. Ж. — Этимология 1974, 41—43), образовано по типу имен \*rězvъ (: rězati), \*pivo (: piti), \*melvo (: melti), см. Vaillant. Gramm. сотрате́е IV, 709. Связано с \*lězivo (см.) отношением суффиксаль-

ной вариантности.

Вост.-слав. диалектизм выступает в функции nomen instrumenti в двух значениях — 'лестница' (в сфере бортничества) и 'режущая, острая часть орудия'. Первое значение является основным для слав. \*lězivo (см.). Что касается второго значения, то оно свойственно лишь производным с суф. -vo. Обозначение орудия, с помощью которого расчищают, обрабатывают землю, складывается на основе одного из промежуточных значений слав. \*lězti, сохранившегося в польск. диалектах: ср. диал. lazować 'вырывать, пропалывать сорняки, обрабатывать землю мотыгой, очищать от травы, сорняков', lazować (las) 'очищать вырубку от веток, корней и т. п.', 'первый раз окапывать картофель' (Sławski V, 69). Близкую семантическую аналогию найдем в гнезде слав. \*pelzti 'ползти, скользить': ср. словен. pláziti 'точить нож', opláziti 'снимать кожу' и слав. \*polzъ 'лемех'.

\*Мехувје: русск. лезвие ср. р. 'острый край режущего или рубящего орудия', с упрощением группы согласных диал. лезъё ср. р. 'лезвие, острие (ножа, косы, топора, серпа и т. п.)' (ворон., сталингр., кубан., симб., курск., орл., смол., ряз., тул. и др.), 'режущая вращающаяся часть воротни — инструмента для высверливания деревянных бадей' (том.) (Филин 16, 340), лезъё ср. р. 'лезвие, острая часть какого-либо орудия труда' (Словарь Приамурья 143; Словарь говоров Подмосковья 252; Сл. среднего Урала II, 90; Картотека Псковского областного словаря; Опыт словаря говоров Калининской области 118; Доп. к Опыту 107; Сл. русск. гов. Новосиб. обл., 273; Живая речь кольских поморов 80), укр. диал. лез'вије ср. р. 'приспособление, состоящее из веревки и дощечкисиденья, предназначенное для самоподъема бортника на дерево' (В. В. Анохин, Н. В. Никончук. Полесская термино-

логия пчеловодства. — Лексика Полесья. М., 1968, 338), блр. пиал. лезвие ср. р. острие, лезвие (Шаталава, 96).

Производное с суф. -bje от \* $l\check{e}zvo$  (см.).

\*lězъка: русск. диал. лезка ж. р. 'лезвие (ножа, инструмента для строгания и т. п.) (нижегор., новосиб., Филин 16, 338; Сл. русск. гов. Новосиб. обл., 273).

Производное с суф. -5ka от \* $l\ddot{e}z$ ъ (см.) с нерегулярным - $'\acute{o}$  на

месте е под ударением.

\*lězьсь: словен. lêzec м. р. тот, кто лезет, поднимается' (Plet. I, 515), чеш. lezec м. р. то же (Jungmann II, 309), ст.-чеш. lezec м. р. то же (Ст.-чеш., Прага).

Производное (имя деятеля) с суф. -ьсь от глагола \*lězti (см.). \*lězьпіса: словен. lêznica ж. р. 'лестница' (Plet. I, 515), русск. гидр. Лезница (Wörterbuch der russischen Gewässernamen II, 37).

Производное с суф. -ica от прилаг. \*lězьпъ(jь) (см.).

\*lězьпъјь: чеш. lezný причаг. 'прэсмы кающийся, ползущий' (Kott I, 907; Jungmann II, 309), слвц. lezný прилаг. то же (SSJ VI, 49), в.-луж. lězny прилаг. то же (Pfuhl 337).

Прилаг., образованное при помощи суф. -ьпъ от глагола \*lězti

\*lečati: чеш. устар. lečeti 'пугать кого-либо' (Kott I, 885), блр. диан. лячаць 'кастрировать, холостить' (Шаталава 101).

Глагол на -ěti (или -jati), производный, влдимо, от слав. \*leko

(см.). Ср. еще \*lekati.

\*lečica: в.-луж. lečica ж. р. 'силки' (Трофимович 106).

Производное с суф. -ica от \*lek b/\*leč b (см.).

\*lečina: чеш. диал. (ляш.) l'ačina 'горный проход, переват' (Bartoš. Slov., 176).

Производное на -ina от \*lek b/\*leč b (см.).

\*lečiti (se): словен. léčiti 'вздрагивать, трепетать' (Plet. I, 504); слвц. liečiť 'расставлять силки' (Berneker I, 707), н.-луж. lěcyś 'поставить западню' (Muka St. I, 813), слозин. lačёс sa 'бояться, пугаться' (Sychta II, 333), в сложении vəlačəc 'испугать', zlačəc то же (Lorentz Pomor. I, 442), русэл. диал. лачить что 'натягивать; наляпать' (жаз.) (Даль П, 746; Доп. к Опыту 107), 'прикредлять верши к кольям в реже' (калин.) (Филин 17, 286), лячиться 'наклоняться' (олон.) (там же).

Глагол на -iti, прэизводный от имени \*lekъ или от глагола

\*lečati (cm.).

\*lečizna: в.-луж. lečizna 'силки' (Трофимович 106).

Прэнзводное с сур. -ігля с оттенком сэ эпрательности от имени  $*le\check{c}_{b}/*lek_{b}$ . Диалектное новообразование. Об этом типе имен см. Sławski. Zarys. – Słownik prasłowiański I, 123.

\*lečivo: в.-луж. lečwo ср. р. 'расставленные лозушки, силки' (Pfuhl

331).

Прэизводное с суф. -ivo от \*lečiti (см.).

\*lečьba: чеш. устар. и диал. lečba `сетн, силок, западня. ловушка' (Jungmann 11, 278; Brand1 121).

Производное с суф. -bba от глагола \*lečiti. Остается всего лишь маловероятной гинотезой принадлежащее Шустер-Шевцу предположение, что слвц. lačba, ladžba 'нечто плохое', lačbat' 'что-либо ставить, класть в беспорядке', а также в.-луж. ledźbora 'неряшливая женщина и т. п. продолжают слав. \*/есьва. Это сближение сопряжено с большими трудностями фонетического характера. Cm. Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 11, 810-811. Cp. Machek<sup>2</sup>

317 (с пометой: неясного происхождения).

\*lečька: сербохорв. lečka ж. р. западня, силок' (?) (RJA V, 945: в глаголической книге XVI в.). чак. и кайк. lečka 'tendicula, laqueus, силок' (Mažuranić I, 587; Hadrovics L. — ZfS VII, 5, 655), словен.  $l\hat{e}\check{c}ka$  ж. р. 'петля, силок, ловушка для птиц' (Plet. I, 504), чеш. диал. l'ačka 'силок, западня, ловушка' (валашск., Bartoš. Slov., 176), русск. днал. лячки мн. ч. кресла на дровнях' (новг., Филин 17, 286).

Диалектно ограниченное производное с суф. -ьka от \*lekъ/\*lečь

(см.), соотносительно с глаголом \*lečiti (см.).

Cm. Skok. Etim. rječn. II, 280; Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 130.

\*lęčьпъ(jь): укр. ոячний прилаг. 'страшный; боязливый' (Гринченко II, 394), диал. то же (Матеріали до словника буковинських говірок, в. 5, 45). — Сюда же производное от этого прилагательного польск. диал. наречие leczno 'страшно' (Warsz. II, 729; Sł. gw. p. III, 32).

Прилаг., производное при помощи суф. -ьпъ- от глагола \*lękati

в значении 'бояться, пугаться'.

\*lędixa: болг. (Геров) ляди́ха ж. р. 'луг, поляна в лесу'.

Производное на -ixa от \*ledo \*leda (см.).

\*ledina: цслав. ладина ж. р. чеобработанная земля; хергог, ager incultus' (Parim., SJS, Mik.), болг. (Геров) ледина, лядина 'пустошь; луг, поляна в лесу', макед. ледина 'целина; поляна. лужайка (в горах)' (И-С), ледина 'целина, невозделанная земля; местность, поросшая низкой травой' (Народописни материали от Граово. — СбНУ XLIX, 779), 'обледенелая, необработанная, скользкая, твердая земля, покрытая травой' (Трънско, арх. мат.), лендини мн. ч. 'поляны' (Деляков К. Български народни песни от Костурско. — МПр I, 2, 77), 'целина' (Видоески Б. Кумановскиот говор 250), ледина 'хорошо увлажненный луг' (Струга, Хаджов Ив. Бележки върху стихотворенията на Конст. Миладинов. — МПрXI, 3—4, 204), сербохорв. ледина и ледина ж. р. 'необработанная земля', lèdina ж. р. 'terra inculta, пустошь, необработанная земля', топ. Lèdine мн. ч. (RJA V, 952-953), диал. ledinà ж. р. 'пар, поле под паром' (Hraste—Simunović I, 490), ледина то же (Јар 16), ледина 'пастбище, выгон, выпас' (Рајков И.

Прилог да дијалектолошки речник говора Мокрина. — Прилози проучавањ у језика 7, 189), л'едина 'земля, поросшая травой; засеянное поле, заросшее сорной травой' (Букумирић М. Из ратарске лексике Гораждевца 87), ledina 'обработанная и потом заброшенная земля' (Вост. Сербия) (Bogdanović N. Geografska imena u syrljiškom kraju. — Onomastica Jugoslavica. Knj. 10, 289), топ. . Ледіїна (Арсовић J. Микротопоними і Блаца и околине. — Прилози проучавањ у језика 8, 78), Ледина (Микротопон, подручја Банатских Хера 192), Ледине (Микротопонимија неких српских насеља у Мађарској 145), словен. ledina ж. р. чевозделанная, лежашая под паром земля; заросшее травой место; луг, поляна (Plet. I, 505), диал. ledina 'место в поле, где собирают навоз' (Narodopisie Slovencev I, 124), слви, led'ina (Stolc. Slovak. v Juhosl., 316), польск. диал. ledzina, ladzina 'жнивье, стернь' (Sł. gw. p. III, 5, 19), словин. lî zänă ж. p. 'стернь' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 582), l'ezena ж. р. то же (Sychta II, 345), lezéna ж. р. то же (Ramult 91), ledzina то же (AJK I, II, 41; IV, II, 174), пр.-русск.  $\Lambda_A \partial u H a$  'сорная трава' (Псалт. 1296 г. Стихир. покаян. 314; Никон. Панд. сл. 4), 'поле, борозда поля' (Судн. сп. 1498—1505 гг., Срезневский II, 99), 'поле или запущенная пашня, поросшие молодым лесом' (Арх. Стр. I, 188. 1526 г., СлРЯ ХІ— XVII вв. 8, 349), русск. диал.  $n\acute{a}\partial \acute{u}$ на ж. р. 'вырубленное и выжженное под пашню или сенокос место в лесу; росчисть' (зап., север., пск., великол., калин., киров., новг., КАССР), 'участок леса, удобный для подсеки и распашки под новину (волог., беломор., КАССР, пск., ленингр., калин., калуж., великол., новг.), 'поле на месте выкорчеванного леса, кустарника' (великол.), часток пахотной или сенокосной земли' (великол., калин., свердл., ленингр., тамб., волог.), 'сенокосный луг; покос' (киров., ленингр., горьк., великол.), 'мера (пахотной и сенокосной земли, посевов, ржи и т. п.)' (калин.), 'земля, не удобная для вспашки' (горьк., костр., волог., пск., великол., калин., север.), голое, пустое место среди посевов (где ничего не родится) (костр., тамб.), 'невозделанный или заброшенный участок земли, поросший травой, кустарником, лесом; залежь, пустошь' (зап., север., онеж., ленингр., волог., великол., калин., брян., пск., киров. и др.), удесь кустарник на месте заброшенной пашни (смол., пск., калин.» ленингр., новг., великол., волог., ленингр.), 'кустарник, место, заросшее кустами' (калин., нск., великол., новг., волог., ленингр., яросл.), 'лес' (новг., олон., пск., великол., калин., петерб., Латв. ССР, Эст. ССР), 'участок леса, состоящий из деревьев одной породы' (ленингр., волог., великол., новг. и др.), 'отдельный участок, островок леса, кустарника среди безлесного пространства (пск., ленингр., КАССР, калин., новг.), возвышенное место, поросшее лесом' (олон.), 'грибное или ягодное место в лесу' (волог., великол., калип., ленингр., Эст. ССР), 'заросшее травой место в лесу' (новг.), 'опушка леса' (пск., Латв. ССР, Эст. ССР),

'расчищенная в лесу поляна' (перм., великол.), 'лесная вырубка' (волог., калин., великол., ленингр.), 'сухой холм среди болота' (лениигр., новг.), 'низкое сырое место, болото' (волог., арх., ленингр., новг., великол., костр., яросл., киров., калин., иван., горьк., смол., орл., курск., донск.), тряснна, тонь (арх., волог., Морд. АССР, Эст. ССР), 'низкое сырое место на лугу, дороге, в лесу и т. п., где постоянно стоит вода' (костр., калии., вовг., яросл.). 'лужа' (новг., волог., костр., яросл.), 'рытвина, яма' (новг., волог.), 'овраг' (костр., ленингр.), фольк. 'о большом количестве чего-либо /тьма-тьмущая?/, лядино ср. р. редкий лес на заболоченном участке' (КАССР) (Филин 17, 267-268), лядина ж. р. 'чернозем, сухое место, на котором растет крупный лес' (новг.), 'роща из мелкого березняка' (пск., твер.) (Дон. к Опыту 107), 'неглубокая яма в поле или в лесу' (волог.), небольшая, отдельная часть леса' (пск.) (Опыт 102), укр. лядина ж. р. 'сосна, растущая на ляде' (Гринченко II, 391).

Производное с суф. -ina от \*lędo/\*lęda (см.) с той же нерархией семантических отношений. См. Sławski IV. 200; Schütz J. Die

geographische Terminologie des Serbokroatischen 53.

\*lędinovъjь: словин lëzënovi, прилаг. от lëzëna (Sychta II, 345), русск. диал. лядиновый, -ая, -ое. лядиновый гриб гриб подберезо-

вик, растущий в березняке' (калин.) (Филин 17, 268).

Прилаг., образованное при помощи суф. -ovъ от \*ledina (см.). \*ledinъka: русск. диал. лядинка ж. р. 'nec' (ленингр., пск., яросл., каз., твер., новг.), 'небольшая рощица' (пск.), 'низкое место, поросшее лесом' (новг.), 'небольшой участок болотистой земли, окруженный кустарником' (пск.), 'поле с оставшимися на нем корнями срубленных деревьев и кустов' (олон.) (Филин 17, 267—268).

Уменьшительное образование с суф. -ъka от \*lędina (см.). \*lędinьсь: чен. ladinec, -nce 'вид гороха' (Jungmann II, 254). ст.-польск. lędziniec 'бот. Lathyrus tuberosus L.' (1465, Sł. stpol. IV, 30).

Производное с суф. -ьсь от \*lędina (см.). Первоначально растение, растущее на невозделанных, заброшенных полях.' См. Sławski IV, 202.

\*lęditji: Lendizi (IX в. Баварский географ), название зап.-славянского племени.

Образование с суф. -itiь, соотносительное с \*lędjane (см.).
При помощи суф. -jane образуются этнические названия по месту жительства.

жительства, названия на -itjb несут в себе другой признак — принадлежность к одному племени, роду независимо от его лока-

лизации в разные моменты исторического развития.

См.: Moszyński L. Etnogeneza i topogeneza Słowian. Warszava—Poznań, 1980, 65—74; Sławski Zarys. — Słownik prasłowiański 2, 56 (о суф. -it'ь); Rudnicki M. — Slavia Antiqua V, 1956, 79.

\*lędjane/\*lęděne: польск. Lędzanie и Lędzianie, название славянского племени.

Старый славянский этноним, образованный при помощи суф. -èn-, -jan- от \*lędo, ср. \*pol'e—\*pol'ane. Название по месту жительства. О суф. -èn-in-, -jan-in-, и -ène, -jane в славянских этнонимах см.: Słownik prasłowiański 1, 119; Vaillant. Gramm. comparée IV, 337—338; Трубачев О. Н. — Этимология 1980, 3—15. Славянский этноним в форме \*lęd-en-в в польских фамилиях Lendzion, Londzin, в сербохорв. названии города Lèdan м. р. (RJA V, 955: . . .naša riječ nije došla iz magʻarskoga nego se uzdržala po davnoj tradiciji), а также в венг. lengyen > lengyel 'поляк'. Засвидетельствованные у Константина Багрянородного формы  $\Lambda$ ενζανίγοι и  $\Lambda$ ενζενίνοι( $\varsigma$ ) передают слав. этноним со значением единичности \*lęd-ěn-in- $\sigma$  или \*led-jan-in- $\sigma$ .

Из литературы см. еще: Słownik starożytności słowiańskich III, 1, 52—53; Perwolf J. — AfslPh IV, 1880, 69, 70; Rudnicki M. Prasłowiańszczyzna — Lechia — Polska II, 251; Idem. — Slavia

Antiqua V, 1956, 76—82.

\*ledo/\*leda/\*ledъ/\*ledъ: болг. (Геров)  $\imath \dot{\imath} \dot{\imath} \partial a$  ж. р. 'пустошь, нива, поле', ст.-чеш. и чеш. lado ср. р., lada ж. р. и мн. ч. 'пустошь, невозделываемая земля, заросшая травой' (Gebauer II, 199; Jungmann II, 253; Kott I, 871), в.-луж. lado ср. р. 'пустошь; пустынная местность' (Pfuhl 329; Трофимович 105), н.-луж. lědo ср. р. 'необработанная земля, пустырь' (Muka St. I, 814), полаб.  $Lgundi-l'\dot{o}d\ddot{u}$  'поле' (Olesch I, 520),  $l'od\ddot{u}$  'земля, поле' (Polański—Sehnert 91), др.-русск. лядо ср. р. 'место, расчищенное поп дуг или пашню' (Климент Смолят., 104. XV ~ XII вв.), ляда ж. р. 'поле или запущенная пашня, поросшие молодым лесом' (Польск. д. III, 662, 1570 г., СлРЯ XI—XVII вв. 8, 349), русск. диал.  $n\acute{a}\partial o$ , -a и - $\acute{a}$  ср. р. 'вырубленное и выжженное под пашню место в лесу; росчисть' (ворон., курск., смол., новосиб., пск.), 'поле на месте выкорчеванного леса, кустарника' (калин.), 'участок, отрезок пашни (засеянный рожью, льном и т. п.)' (смол.), 'большое земельное угодье' (смол.), 'сенокосный участок' (калин.), 'пастбище' (калин.), 'луг, окруженный лесом' (смол.), 'поле, заросшее кустарником; пустошь, заросль' (орл., ворон., курск.), 'участок тонкоствольного леса, предназначенный для подсеки и распашки под новину' (пск.), 'лес' (смол., тул., пск.) (Филин 17, 268-269),  $\Lambda \acute{a}\partial a$  ж. р. обл. 'место, расчищенное под луг или пашню; овраг',  $n\hat{A}\partial\hat{a}$  зап., сев. 'пустошь, заросль, покинутая и заросшая лесом земля, запущенные заросли; чащоба. починок, посека, лесной перелог; лесок по болоту, березнячок с хвойным подсадом; низкая, мокрая и плохая почва', вост., яросл., волог. 'мочажина с мелким леском; болото' (Даль 3 П, 742), 'вырубленное и выжженное под пашню или сенокос место в лесу; росчисть' (пск., великол., брян., калуж., твер., перм., новосиб., смол.), 'участок леса или кустарника, предназначенный для посеки и распашки' (великол.,

брян., смол.), 'пашня, поле, луг на месте выкорчеванного леса, кустарника' (смол., великол., калин., брян., пск.), 'непаханная земля, целина' (зап.-брян., великол.), 'участок пахотной или сенокосной земли, леса, поля' (брян., калин., смол., горьк), 'мера земли (пахотной или сенокосной)' (смол., великол.), 'луг' (новг., калуж., смол., брян., калин., орл., моск., великол.), земля, неудобная для вспашки' (великол., влад., смол., брян., орл., калин., волог., костр., яросл.), сырое место среди посевов, где плохо родится хлеб' (калин., курск.), 'невозделанный или заброшенный участок земли, поросший травой, кустарником, лесом, залежь, пустошь' (великол., север., зап., смол., пск., арх., калин., моск., Мар. АССР, ворон., брян.), 'кустарник, выросший на запущенном участке земли' (ленингр., брян., смол.), 'лес' (смол., великол., волог., калин.), 'лесная вырубка' (смол., брян., великол., ульян., калуж.), 'поляна в лесу, удобная для сенокоса' (волог., моск.), 'сухое, высокое место среди болота' (калин.), 'низкое сырое место, болото' (влад., волог., великол., калин., тул., смол., брян., орл., ворон., куйб., моск., яросл., костр.), 'трясина, топь' (ворон., орл., волог.), 'низкий берег, затопляемый водой' (волог.), 'низина, впадина, заполненная водой' (курск., вост., яросл., волог.), 'речная заводь' (тамб.), 'озеро' (курск.), 'низкая гладкая трава /болотная?/' (костр.), ля́ $\partial a$ , -ы, ля $\partial a$ , -ы м. и ж. р. 'нечистый дух, черт' (тамб., Филин 17, 261—262),  $in\partial$ , -a и -y м. р. 'низкое болотистое место, непригодное для пахоты' (волог., калин.), 'заросшее кустарником болото' (арх.), 'заболоченная, сырая лесная поляна' (яросл.), 'котловина для стока воды' (волог.), 'незапаханное место в поле между полосами пахоты, используемое под сенокос' (костр.), 'подсечное земледелие' (арх.), лядь, -и ж. р. 'низменное место среди сенокоса' (новг.) (Филин 17, 259, 269), ляд 'ругательство, нечистая сила' (Мельниченко 107), 'проказа, хвороба' (пск., твер., Доп. к Опыту 108), 'лентяй' (калуж., тул., орл., курск.), 'недоброжелатель' (влад.), 'в суеверных представлениях — злой дух, бес, нечистый' (твер., волог., яросл., новг., ворон., вят., костр., ряз., сарат., тамб., арх., перм., уфим., енис., олон., тул.), 'черт' (арх., волог., сарат.) (Опыт 108), в выражениях К ляду! К черту! Какого ляда? 'Зачем? Какого черта?', ляд его знает 'неизвестно' и т. п. (Филин 17, 259; Словарь русских говоров Мордовской АССР: К-Л, 140), укр.  $n\acute{a}\partial o$  ср. р. 'возвышенное место в лесу, заросшее строевой сосной' (Гринченко II, 391), диал. л'адо ср. р. чистое возвышенное место в лесу' (Никончук Н. В. Из лексики полесского села Листвин. — Лексика Полесья 85), лядо ср. р. заброшенное, заросшее травой и кустарником место, ляда ж. р. грядка в низине, на которой выращивают овощи' (Лисенко. Словник поліських говорів 119), ля́до ср. р. 'гора, поросшая лесом' (Полесск. этно-лингв. сб. 176), ládo 'сосновый лес на сухой почве' (L. Ossowski. Z poleskiej terminologii topograficznej 45), блр. ля́до ср. р. 'мышиный горох'

(Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 710; Тураўскі слоўнік 3, 56; Шаталава 100), ляда 'выжженное место под пашню', ляда ж. и ср. р., ляды мн. ч. 'вырубленный участок в лесу', перен. 'беспорядок' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 709), ляда сучья в лесу, неприбранное место в лесу, где рубили деревья, сучья' (витебск.), 'сорняки в обмолоченном хлебе' (на севере, в центре и юго-востоке Белоруссни, центр. Полесье), 'вред' (сев.-блр.) (Толстой Н. И. Славянская географическая терминолотия 141).

Слав. заимствования в рум. топ. Lindina, алб. lendinë, ledinë, lëndinë 'луг, поляна', lëndinë. О межславянских связях ем. БЕР III, 345—346.

\*ledo — праслав. термин подсечного земледелия с первоначальным значением 'terra inculta, участок леса, предназначенный или годный для расчистки под пашню' с последующим переходом к обозначению пашни, поля, луга. Слово с противоположным значением — \*orlьја (ср. польск. rola). На почве слав. диалектов семантика слова осложнена новыми значениями. Одно из наиболее часто встречающихся значений 'кустарник, лес' производно от первоначального значения запущенная, зарастающая лесом пашня, поле' > 'лес, кустарник, выросший на вырубленном месте<sup>3</sup>. О слав. \*ledo как термине земледелия и взаимосвязи значений 'возвышенное место' — 'болото', 'болото' — 'дужа' — 'грязь', 'лес, кустарник' — 'сучья' — 'сорняк в обмолоченном хлебе' — 'непорядок' см.: Порохова О. Г. Слова ляда, лядина и нива в русских народных говорах. — Лексика русских народных говоров. М.—Л., 1966, 175—191; Толстой Н. И. Славянская географическая терминология 134—143.

В вост.-слав. языках слово ляд имеет еще одно необычное значение 'нечистая сила, черт'. Замечено, что слова немифологической семантики переосмысляются в некоторых контекстах и приближаются по значению к мифологемам. Мифологизация семантики слав. \*ledo/leda произошла в бранно-эмфатических конструкциях типа K ляду! Ляд возьми! Ляд тебя побери! Ляд его ведает! Нечистая сила получает название по месту обитания: 'пустощь, заброшенное поле' > 'место обитания нечистой силы' > 'нечистая сила, черт'. На уровне сказок с полем прочно связывалось представление о существовании целого ряда мифологических персонажей, полевых духов (ср. полевик, луговик, полевой и т. д.), наделенных разными свойствами. В качестве семантической аналогии обычно приводится русск. диал. памха (<ра-тъхъ 'мох, болото') с тем же производным значением 'нечистая сила'. См.: Иванов В. В., Топоров В. Н. Славянские языковые моделирующие семиотические системы 175; Толстой Н. И. Славянская географическая терминология 142; Черепанова О. А. Мифологическая лексика русского Севера. Л., 1983, 76-77. При таком подходе отпадает объяснение русск.  $n\hat{so}$  в значении 'нечистая сила' из  $n\hat{eoa}$ - чий 'негодный, пакостный' или из польск. ladaczy 'черт' (Berneker I, 698; Преобр. 443; Фасмер II, 549).

В русских диалектах достаточно широко представлены слово ляда в качестве обозначения болезни, немощи, всего плохого, сорного, ненужного: ср. русск.  $\Lambda g \partial \phi$ , - $\acute{a}$  ср. р. 'физически слабый, болезненный человек' (яросл., Филин 17, 268-269),  $n\acute{a}\partial a$ , -ы,  $n \pi \partial \hat{a}$ ,  $- \hat{a}$  м. и ж. р. 'заразная болезнь (любая?)', 'тяжкая и безобразная болезнь, проказа и пр.', 'болезненный, физически слабый, хилый человек' (влад.), 'дрянь (о человеке?)', 'лентяй, лентяйка, лежебока' (ворон., донск., курск., орл., брян.), 'ленивая лошадь' (Даль<sup>3</sup> II, 742; Филин 17, 261—262), n = 0 м. р. 'беда, несчастье' (тамб.), 'хворь, немощь' (пск., твер., яросл.), 'о чем-либо плохом, старом, ненужном' (калуж., пенз., сарат.), 'негодная, старая вещь; хлам' (сарат.) (Филин 17, 259, 269), 'проказа, хвороба' (пск., твер., Доп. к Опыту 108) и т. д. Отношением производности с ними связаны серб.-цслав. led, прилаг., отмеченное однажды (slabo i lede byvajetь otroče) и переведенное Даничичем как 'debilis, слабый, плохой' (RJA V, 954), а также русск. диал. лядеть 'слабеть, чахнуть, хиреть (от болезни)' (влад., твер., яросл., новг., тамб., волог.), 'болеть' (костр., яросл., нижегор., влад., калин., тамб., чкалов., балаш., моск., пенз.) (Филин 17, 263), 'находиться в продолжительной болезни, хворать' (костр., моск., Опыт 108), 'болеть продолжительное время' (Опыт словаря говоров Калининской области 123), лядить томиться, изнывать, хиреть' (новг., Опыт 108) и др. Вся эта группа слов с семантикой скверного, плохого, ненужного имеет, видимо, другие этимологические истоки: исходным для них было сочетание *lě da* (см.). Сближение со слав. ledo вторично, этому процессу способствовала широкая, подвижная семантика слав. \*ledo, точкой соприкосновения могло стать значение 'плохая, скудная земля, плохо обработанная, заросшая кустарником'.

\*lędo (cp. \*krosno: \*krosna, cm. Sławski IV, 201).

Праслав. \*lędo родственно др.-прусск. lindan вин. п. ед. ч. 'долина', топ. Lindelawke, название леса, лит. Léndimai, название луга (Fraenkel 377), шв. диал. linda 'земля под паром' (<\*lendhiā-), др.-ирл. land 'свободное место', галло-роман. \*landā 'пустошь', корн. lan, брет. lann 'пустошь, степь' (<\*lendhā-), др.-исл. lundr 'лес' с гласным в ступени удлинения, нем. Land. См. Miklosich 164; Berneker I, 705; Pokorny I, 675. Считается необоснованным мнение Шахматова о заимствовании из кельт. языков (Schachmatov A. — AfslPh XXXIII, 1911, 90—91). В и.-е. \*lendh- 'пустошь' Рудницкий видит слово доиндоевропейского происхождения (Rudnicki — ВРТЈ 15, 1956, 135). Основываясь на отношении ля-ш-ина (=ляда) / ля-д-ина, Откупщиков Ю. В. выделяет в сос-

48

таве праслав. \*ledo суф. -da (-do). Но здесь едва ли можно говорить о чередовании, так как русск. ляшина имеет структуру вторичной формы, развившейся из *ляшский* < \*lędьskъjь. См. Откупщиков Ю. В. Из истории индоевропейского словообразования. 132— 133.

Из литературы см. еще: Фасмер II, 549; Младенов 272; Маchek<sup>2</sup> 317; Sławski IV, 201; Skok II, 284; Trautman BSW 157; Moszyński K. Pierwotny zasiag 163; Idem. Uwagi o słow. terminologii topograficznej 1921, 7-11, 17-18; Lane G. - Language V. 9, № 3, 1933, 253; Уфимцева А. А. — Труды Института языкознания IX. М., 1959, 388—404; Петров В. — Язык и мышление VI— VII. М.; Л., 1936, 43—79; Мораховская О. Н. К вопросу о семантических диалектных различиях. — ОЛА 1982. М., 1985, 109— 112: Schuster-Sewc. Histor, etvm. Wb. 11, 798; Kiss L. Nyelvtudományi Közlemények XLVI, köt. 1. Budapest, 1964, 246; Schrader O. Reallexikon der indogermanischen Altertumskunde II, 264; Rudnicki M. Prasłowiańszczyzna – Lechia – Polska II, 248; I, 81; Utěšený S. – Onomastické práce. Pr., 1966, 110–111.

\*ledokъ: слвц. lädok бот. 'вязел пестрый (Coronilla vaxia)' (Orlovský. Gemer., 160), блр. диал. лядо́к м. р. бот. 'астрагал датский' (На-

родная лексіка 218).

Название растения, произрастающего на полях, образовано от \*ledo/\*leda при помощи суф. -okъ. Отыменные образования на -окъ слабо засвидетельствованы в слав. языках (ср. еще ср.-болг. бр взокъ 'апрель' < бр вза). Имена этого типа имеют постоянное ударение на окончании. См. Sławski. Zarys. — Słownik prasłowi-

ański 1, 92.

\*ledva/\*ledvo/\*ledvь/\*ledvьje/\*ledvьja: ц.-слав. ладка, ладкита ж. р., ладвие ср. р. Фоаг, lumbi ((Miklosich LP), ладвита ж. р. мн. ч. 'почки, внутренности, аі фоаг vel фоаг; lumbi' (Psalt.. Euch., Bes., Mikl., Sad., SJS), сербохорв. ledva ср. р. мн. ч. (RJA V, 954: у одного чакавского автора XVI в.), ледва ср. р. мн. ч. 'бок, бедро', лёдва ж. р. то же (PCA XI, 298), léda ср. р. мн. ч. 'lumbus, renes, dorsum', стар. 'поясница' (RJA V, 954—955: с XVI в. вторичные формы с выпадением v после d), лера ср. р. мн. ч. то же и задняя часть строения, листа; горная вершина, гребень, горный хребет и т. д. (PCA XI, 304—305), 'верхняя часть туловища рыбы; часть удочки, часть верши' (Leksika ribarstva 191). ledvija ср. р. мн. ч. 'lumbi', ledija 'lumbus', редко 'renes; dorsum.' ledvije 'поясница' (RJA V, 954), словен. lédija ж. р., lédeja ж. р. (зап.-штир.) 'икра ноги; бедро, ляжка', ledevjè ср. р., ledoviè ср. р. 'бедра', lédje ср. р. и ж. р. мн. ч. то же (Plet. I, 505), ledovje 'lumbus', betek na ledovie 'боли в пояснице, нефрит' (Stabéj 75), ст.-чеш. ledvie ж. р. 'бедра', в ранних примерах только в форме дв. и мн. ч. в значении 'почки, бедра, renes, lumbi', позднее ledvie ср. р. ед. ч. (Gebauer II, 217), чет. устар. ledvi ср. р. (обычно во мн. ч.) 'бедра', устар. 'пах (у коня); внутренности', ladví ср. р. 'бедро, бедра, поясница, lumbus' (Jungmann II, 282), топ. Ládví (Profous II, 477), слвц. l'adva 'почка' (Ист. слвц., Братислава), ledva ж. р. то же (Kott I, 888: na Slov., Kálal 301), l'advy мн. ч. 'почки', l'advie устар. 'поясница' (SSJ II, 8), диал. l'advie (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v. Turč. ž.) 'бедра (Kálal 294), l'adve мн. ч. 'поясница' (Matejčík. Novohrad., 114), l'adve, l'advei мн. ч. то же (Matejčík. Východonovohrad. 289), lädve ж. р. мн. ч. 'почки' (Orlovský. Gemer., 160), l'advia (Štolc. Slovak. v. Juhosl., 316), в.-луж. ladžba=ledžba ж. р. 'бедро, поясница' (Pfuhl 329, 332), н.-луж. ladwo ср. р. 'поясница; почки', laźwa ж. р. = laźwjo ср. р. то же, ladwjo = laźwjo ср. р. то же (Muka St. I, 799, 811), ст.-польск. ledźwia бедро: верхняя часть полового opraнa, lumbus, femur, renes; ягодица, clunis', lędźwie pl. tant. то же (St. stpol. IV, 30), стар. lędźwa анат. бедро, поясница, lędźwi анат. (lumbi) 'поясница' (Warsz. II, 729), др.-русск. ла дви  $\pi = \pi_A$  две  $\pi = \pi_A$  двь  $\pi$  'lumbi; renes' (Изб. 1073 г.; Панд. Ант. XI в.; Переясл. л. 6651 г., Срезневский II, 98), лядвея ж. р. в лядвия мн. ч. 'поясница; почки, внутренности' (Патерик Печ., 82. XV в. ~ XII в.), 'промежность; наружные половые органы' (Травник Любч., 183. XVII в. ~ 1535 г.) 'ляжка' (Мат. медиц., 681. 1657 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 8, 349), лядева с вторичным ě (Московская деловая и бытовая письменность XVII в., М., 1968, 284), русск. устар. ля́двея ж. р. 'бедро', диал. ля́два, -ы ж. р. 'бедро, ляжка', лядвея и лядвея ж. р. то же (вят., костр.), 'верхняя мягкая часть задней ноги (у животного)' (костр.), 'ягодица' (костр., Филин 17, 263), укр. лідви 'бедро, ляжка' (Желеховский I, 408).

Славянский материал позволяет реконструировать для праславянского состояния варианты основ с показателями -ї, -о, -a — \*lędvь, \*lędvo и \*lędva. Производными от них являются имена на -bje,-bja со значением собирательности. См.: Sławski IV, 203; Vaillant. Gramm. comparée IV, 526. Следует отклонить принадлежащее И. Шмидту объяснение ц.-слав. ledvije как первоначальной основы на -i, перешедшей в тип склонения на  $-i\bar{a}$ , См. Schmidt J. Pluralbildungen der indogermanischen Neutra, 6-7

(сноска).

Слав. основы продолжают и.-е. \*lendhu-. Тот же корень, но с иной огласовкой -о в лат. lumbus (<\*londh-ио-s) 'ляжка', др.-в.нем. lentî то же, др.-исл. lend, мн. ч. lendir то же, нем. Lende; с другой ступенью чередования норв. lund 'бедро, ляжка' (<lun $d\bar{o}$ ), англос. lendenu мн. ч. то же, lund-laga 'почки', lynd 'почки, сало, жир'.

Cm.: Miklosich 164; Berneker I, 706; Brückner 297; Trautmann BSW 158; Pokorny I, 675; Machek<sup>2</sup> 324; Фасмер II, 350; Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 131; Skok. Etim. rječn. II, 284—285; Walde<sup>2</sup> 446; Walde-Hofmann 832; Vondrák. Vgl. Gr. I, 275; Kuhn E. — KZ XVII, 233 (: впервые сближается др.-в.-нем.

4 Заказ № 2003

lendî с лат. lumbus); БЕР III, 345; Schrader O. Reallexikon der indogermanischen Altertumskunde I, 637.

\*lędvica: сербохорв. лёдвице ж. р. мн. ч. 'почечная часть туши' (РСА XI, 298 со ссылкой на: Рибарић Ј. — СДЗб 9, 164), лёфица ср. р. мн. ч. то же (РСА XI, 308), словен. ledvica, ledica
ж. р. 'почка', ст.-польск. lędźwica, lędwica 'почка, renes' (St. stpol. IV, 30: XV—XVI вв.; Warsz. II, 729), укр. ле́двиці, мн. ч., лі́двиці мн. ч. 'поясница' (Желеховский 1, 400, 408). Сюда же производное в.-луж. ledźbička, ум. от. ledźba, 'поясница' (Рfuhl 332).

Производное с суф. -ica от \*ledvo/\*ledva (см.).

\*lędvěnъjь: польск. lędźwiany, прилаг. от lędźwie 'связанный с поясницей' (Warsz. II, 729), ст.-польск. то же с XVI в. (Sławski IV, 204).

Прилаг., производное при помощи суф. -ĕnъ от \*lędvo (см.). \*lędvina: сербохорв. лёдвине ж. р. мн. ч. анат. 'пах, бок, бедро', лёдине ж. р. мн. ч., увелич. от леда (РСА XI, 298, 308), словен. lédinja ж. р. 'икра ноги' (Plet. I, 505), чеш. ledvina ж. р. анат. 'почки', ст.-слвц. ladvina ж. р. 'ren, lumbus' (Ист. слвц., Братислава), слвц. l'advina, обычно мн. ч. l'adviny 'почки' (SSJ 1, 8), диал. l'advina 'почка; фляжка для овечьего молока' (Вап-ská Bystrica) (Kálal 294), в.-луж. ledźwiny мн. ч. 'почки' (Pfuhl 332), н.-луж. ladwina = laźwina ж. р. 'почка' (Muka Sł. 1, 799, 811).

Производное на -ina от \*ledvo/\*ledva (см.).

\*Іędovina: русск. днал. ля́двина ж. р. 'топкое болотистое место, трясина' (орл., тул.), 'низменный, сырой участок земли, расположенный вдоль реки' (орл.) (Филин 17, 263).

Производное на -ina от \*ledovъjь (см.).

\*lędvinьпъјь: чеш. ledvinný, прилаг. 'почечный' (Kott I, 888).

Прилаг., производное при помощи суф. -ьпъ от \*lędvina (см.)\*lędvovъjь: чеш. ledrový, прилаг. 'относящийся к бедру' (Kott I, 888), ст.-слвц. l'advový, прилаг. то же (XVIII в. Ист. слвц., Братислава), в.-луж. ledźbovy то же (Pfuhl 332), польск. lędźwiowy, прилаг. от lędźwie (Warsz. II, 729).

Прилаг. с суф. -oгъ, производное от \*ledvo/\*ledva (см.).

\*lędvыјыпыјы: ст.-слав. и цслав. ладкиних, прилаг. 'почечный' (Sin., SJS), истесф л — ф 'почки' (Ps., Sad.), др.-русск., цслав. ладвишный, прилаг. от ладвиш (Георг. Ам. 254, Срезневский, II, 98), лядвейный, лядвийный то же (Выг. сб., 378. XII в., СлРЯ XI—XVII вв., 8, 349).

Прилаг., производное при помощи суф. -ьпъ от \*lędvыја (см.). \*ledvыпica: с.-хорв. лёдвенице ж. р. мн. ч. 'жаркое из почек' (РСА X1, 298), словен ledveníca ж. р. 'почки', lêdnica ж. р. 'бедренная кость; подвздошная кость' (Plet. 1, 505), диал. ledenica 'за-

шейная часть у заколотого поросенка' (Tominec 122), слвц. *l'advenica* 'почка' (Kálal 294).

Производное на -ica от прилаг. \*ledven  $\sigma(je)$  (см.); суффиксаль-

ная субстантивация.

\*lędvьпъ(jь): сербохорв. ледвенй, -а, -о 'спинной' (РСА XI, 298), словен. lédven, прилаг. 'бедренный', léden то же (Plet. I, 504—505), в.-луж. ledźbny 'поясничный, бедренный' (Pfuhl 332; Трофимович 106), ст.-польск. lędźwny, прилаг. от lędźwie (Warsz. II, 729), др.-русск. ладвьный (Иже каменъ фнъ на ладвьноу истоу възливъ. Жит. Феод. Ст. 155. Срезневский 11, 99).

Прилаг. на -ьnъ, производное от \*ledvo/\*ledva (см.).

\*lędъка: русск. диал. ляджа ж. р. 'болото или какое-либо неудобное место, поросшее кустарником или лесом' (влад.) (Филин 17, 268). Производное с суф. -ъка от \*lędo/\*lęda (см.).

\*lędьсе: чеш. Ledce, возвышение на северном берегу Сазавы, мельница, деревня в лесу (Profous II, 495—496).

Производное с суф. -bce от \*ledo/\*leda (см.).

\*lędьсь: польск. lędźwiec бот. 'горох. вика' (Warsz. II, 729), укр. лядве́ц м. р. то же (Желеховский I, 420).

Производное с суф. -ьсь от \*ledo (см.) с вторичным  $v_{\bullet}$ 

См. \*lędьпьсь.

\*lędыikы: словен. lêdnik м. р. вика' (Plet. I, 505), ст.-чеш. lednîk м. р. вика' (Gebauer II, 217), ст.-слвц. lednîk м. р. (... žе теху гаžтја а pssenicou urodili se nám belasé lednjky ...—1580. Ист. слвц., Братислава), lednîk м. р. вика' (Kott I, 888: na Slov.), диал. lednîk 'вика' (Kálal 301), l'adnîk м. р. вика (vicia)' (Ма-tеjčík. Východonovohrad., 289; Matejčík. Novohrad., 87), lädnik бот. вика (Vicia lathyroides)' (Orlovský. Gemer., 160), русск. лідник м. р. раст. Ніегосhloa borealis, горчак, плоскуха, чаполоть, пестрец' (Дальз ІІ, 712), укр. лідник м. р. раст. бобовина, пісіа' (Гринченко ІІ, 391), блр. лядник бот. подберезовик' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 712).— Сюда же с.-хорв. ledīnjāk раст. чистяк, Ficaria' (Вук, RJA V, 953: «što raste na ledini»).

Производное с суф. -ikъ от прилаг. \*ledьno(jb) (см.).

\*ledьпъјь: чеш. ladní 'растущий на полях' (Kott I, 871), ст.-слвц. l'adný прилаг. (Robur töly fa, erö dub ledny. — 1648. Ист. слвц., Братислава). ledno ср. р. 'раст. Laudanum, Cistus laudaniferus' (Kott I, 888: na Slov.), то же (Kálal 301), др.-русск. лядный, прилаг. к лядь (Лавр. лет., СлРЯ XI—XVII вв., 8, 349), русск. диал. лядный, -ая, -ое, лядной, -ая, -ое 'подсечный (о способе обработки земли)' (смол.), лядная репа 'сорт мелкой и плоской репы, высеваемый поздней осенью на только что выжженной, невспаханной подсеке' (смол.), 'физически слабый, болезпенный (о человеке)' (твер.) Филин 17. 268).

Прилаг., производное при помощи суф. -ьпъ от \*lędo/\*lęda (см.).

\*ledьпьсь: ст.-чеш. ledenec м. р. 'вид гороха' (Jungmann II, 280), чеш. ledenec м. р. бот. 'лядвенец, Lotus corniculatus' (Kott I, 887), диал. морав. lidenec 'разновидность гороха', слвц. ledenec бот. 'раст. из семейства мотыльковых' (Kálal 301), в.-луж. ledźbjenc 'раст. лядвенец' (Pfuhl 332), русск. ля́двенец 'раст. Lotus corniculatus, лататный горошек, перелет' (Даль II, 740), укр. лядвенець м. р. 'pact. Lotus corniculatus' (Гринченко II, 391), леденец, -нця то же (Желеховский І, 400).

Производное с суф. -ьсь от прилаг. \*ledьпъ(іь), перв. 'растение, произрастающее на заброшенных полях'. См. Преобр. 496—497; Machek<sup>2</sup> 324; Sławski IV, 202. Формы с -v- вторичны по ассоциации с \*lędvo. Неубедительны толкования, исходящие из первоначальной связи со слав. \*ledvo на том якобы основании, что плоды растения по форме напоминают почки. См.: Berneker I, 706; Brückner 297; Фасмер II, 81; Меркулова В. А. Очерки по русской народной номенклатуре растений. М., 1967, 88.

\*ledьskъjь: русск. диал. ля́ижий, -ая, -ое фольк. 'польский' (онеж.)  $(\Phi$ илин 17, 285), укр. лядський, a, e 'польский', ляцький то же (Гринченко II, 391, 393), лядский 'польский, ляшский' (XVII в. Картотека словаря Тимченко), диал. лядськие могилки 'польское кладбище' (Лисенко. Словник поліських говорів 119).

Польск. lacki 'польский' (с XVI в.) считается заимствованием

Производное при помощи суф. -bsk от \*ledo/\*leda (см.).

См. Фасмер II, 553; Sławski IV, 18—19.

\*lega I: словин. lega ж. р. 'низина' (Sychta II, 346), др.-русск. ляга ж. р. 'низкое сырое место' (Арх. Солов. м., № 1 1570 г., СлРЯ XI—XVII вв. 8, 349), русск. диал. ля́га ж. р. 'болотистое место, топкое место; болото' (тобол., тюмен., новосиб., сиб., урал., свердл., перм., волог., печор., арх., олон., новг.), 'кочковатое грязное, сырое место' (арх.), 'лощина, впадина, обычно заполненная водой; лог' (том., тобол., перм., арх.), 'яма, выбоина на дороге, заполненная водой' (север., новг., ленингр., арх., печор., волог., тобол.), 'лужа' (повг., север., КАССР, ленингр., твер. волог., киров., сев.-двинск., арх., мурман., енис.), 'грязь, слякоть (после дождя)' (Коми АССР), 'глубокое место в реке; омут' (арх., север.), 'небольшой водоем' (олон., тобол., новосиб., арх.), 'сухое место среди болота' (новосиб.), 'неудобная земля' (арх.), 'дырка, лунка' (арх.), 'трава /болотная?/, похожая на осоку (новосиб.) (Филин 17, 253—254), ляга 'яма, рытвина на дороге' (Герасимов М. О говоре крестьян южной части Череповецкого уезда Новгородской губ. — Ж. Ст., год третий, вып. II. СПб., 1893, 381), ля́га 'лужа, пруд, реже — мокрое, вязкое место' (Куликовский 52), 'место, где спит заяц' (волог.), 'низина, сыров место' (арх.) (Картотека СТЭ), 'лужа, оставшаяся у берега моря при отливе; сырое, заболоченное место; дождевая лужа' (Живая речь кольских поморов 83), 'топкое, сырое, болотистое место с за-

рослями кустарников, с редколесьем' (Словарь говоров Соликамского р-на Пермской обл., 293), 'углубление, канава' (Картотека Печорского словаря), 'яма с непересыхающей водой; лужа' (Симина 74).

Праслав. диал. \*lega связано чередованием с \*log (см.) и находится в ближайшем родстве с лит. léngė 'углубление, лужок между двумя холмами', соотносительным с глаголом lingúoti 'качаться, двигаться туда-сюда'. Последнее выглядит звукосимволическим образованием. В основе дежит и.-е. к. \*leng- 'тнуть. изгибать, кривить', семантически и формально близкий и.-е. \*lenk- (ср. \*lekti, \*lokъ). Первон. nomen actionis по производящему глаголу \*\*legti, слабо засвидетельствованному в слав. языках, с последующей конкретизацией значений: 'изгиб. кривизна' > 'неровная, изогнутая, вытянутая равнина' и 'углубление, яма' > 'болотистое, грязное место'.

Из литературы см.: Фасмер II. 527: Trautmann BSW 157: Fraenkel 355; Pokorny I, 676; Sławski V, 81; Толстой Н. И. Славянская географическая терминология 114; Мораховская О. Н. К вопросу о семантических диалектных различиях. — ОЛА

1982. M., 1985, 109—112.

\*lega II: русск. диал. ля́са ж. р. 'бедро, ляжка' (тул., новг., волог., свердл.), ля́га́ ж. р. 'лягушка' (тул., калуж.) (Даль<sup>3</sup> II, 740; Филин 17, 254; Словарь русских говоров Мордовской АССР: К-Л, 138). Сюда же производное русск. обл. ля́гва 'лягушка', диал. ля́гва́ ж. р. 'лягушка' (ворон., тамб., твер., тул., калуж., курск., петрогр., новг., яросл., сарат., кубан., краснояр., Киргиз. ССР), 'мясо лягушки' (твер.) (Филин 17, 255).

Имя, производное от глагола \*legati. В том и другом значении — 'бедро' и 'лягушка' — лексико-семантические инновации, экспрессивные по своей природе. Русск. диал. ляга, являясь одним из названий верхней части ноги, кости бедра (ср. бедро, стегно, окорок), соотносится с глаголом лягать в значении 'бить, колотить; качать(ся) из стороны в сторону'. Ср. семантически однотипно построенные слав. \*bedro < \*bed-/\*bod- 'бить, колоть', нем. Bein 'кость, верхняя часть ноги' < герм. \*baina < \*bhei- 'бить' (ЭССЯ 1, 179). Анатомический термин складывается на базе перв. nomen instrumenti. Из балт. соответствий ближе всего лит. linge'гибкая палка, жердь, к которой подвешивают колыбель' (Фас-Mep II, 548; Fraenkel 331).

Следует отклонить сближение с др.-исл. leggr 'нижняя часть ноги, кость', лангоб. lagi 'бедро, ляжка' (Miklosich 171; Горяев 199), продолжающими и.-е. \*lek- 'сгибать; прыгать, бить, трепыхаться, (Pokorny I, 673). Представляется спорным и маловероятным сближение ляга 'бедро, ляжка' с лядвел с выделением суф. -d, -g и допущением чередования d/g: \*len-d-/\*len-g-, см. так Откупщиков Ю. В. Из истории индоевропейского словообразова-

ния 133, 158.

54

Наиболее ярко выраженный внешний признак — способ передвижения прыжками — явился определяющим для названия лягушки. Перв. 'тот, кто передвигается, отталкиваясь ногами, кто прыгает'. Ср. аналогичные образования скакуха, плясуха в значении 'лягушка'. См. Фасмер II, 549.

\*lęga III: слвц. l'aha 'постель' (Kálal 295), l'aha ж. р. 'след от лежания на сене, соломе' (Matejčík. Východonovohrad., 289; Маtejčík. Novohrad., 215), русск. диал. ля́га м. и ж. р. 'ленивый человек; лентяй, лежебока' (смол., орл., брян.) (Филин 17, 254), укр. ляга 'лентяй, бездельник, лодырь' (Лисенко. Словник поліських говорів 119).

Имя, производное от глагола \*legati I (см.).

\*legati (se) I: польск. стар. (с XVI в.) и диал. legać 'лечь, улечься' (Warsz. II, 729; Sł. gw. p. III, 16), legać się 'котиться (точнее родиться, появляться на свет ?)' (Herniczek-Morozowa W. Terminologia polskiego pasterstwa górskiego I, 109), русск. диал. ляга́ть 'ложиться' (Филин 17, 254), укр. ляга́ти 'ложиться; заходить (о солнце)' (Гринченко II, 390), блр. ляга́тыса 'настилать нол; укладываться спать' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 609).

Итератив на -ati от глагола \*legti, \*lego (см.).

\*legati (se) II: слвц. lengat' (sa) 'болтаться, качаться' (SSJ II, 30), диал. lengat'se то же (Orlovský. Gemer., 161), русск. лягати 'лягать' (Сим. Послов., 94. XVII в., СлРЯ XI—XVII вв., 8, 349), лягать 'бить ногой, ногами', диал. 'драться' (ряз. и др.), 'отталкивать' (олон.), 'качать из стороны в сторону' (твер.), 'махать (рукой, хвостом и т. п.)' (олон., волог.), 'развеваться (на ветру)' (новг.), лягаться 'двигать взад и вперед, сучить (ногами)' (печор.), 'биться (в судорогах, конвульсиях и т. п.)' (ленингр.), 'трепетать, трепыхаться (о рыбе)' (пск.), 'качаться' (новг., беломор., арх., твер., печор.), 'колыхаться, вихляться' (новг.), 'ношатываться на ходу из стороны в сторону, шататься' (арх.), 'свободно свисать, болтаться' (волог., новг., иск., олон., арх.), 'развеваться (на ветру)' (Волхов и Ильмень; Коми АССР) (Филин 17, 254), лягать 'трясти', лягаться 'болтаться, колыхаться' (Картотека Печорского словаря), лягаться 'шевелиться' (Картотека СТЭ), 'шататься, колебаться' (Картотека Словаря белозерских говоров), блр. лігацца 'брыкаться' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 653).

Праслав. \*legati трактуется как форма с назальным инфиксом по отношению к слав. \*ligati, продолжающему и.-е. к. \*leig-(ср. польск. ligat 'брыкаться, бить копытом', ст.-чеш. lihati 'толкать, приводить в движение'). То же отношение и.-е. корней \*leig-/\*loig-:\*ling- восстанавливается для балт. языков. Ср., с одной стороны, близкородственные славянскому \*legati лит. linguoti 'качать; качаться', лтш. lī guôt, lī gât, -āju 'качать(ся), колебаться', а с другой, — лит. láigyti 'неистово носиться',

ст.-лит. laigo 'пляшет' с н.-е. соответствиями: др.-инд. réjati 'подскакивает, качает', перс.  $\bar{a}l\bar{e}\chi tan$  'скакать, бить копытом', гот. laikan 'скакать'. См. Berneker I, 706; Sławski IV, 250; Pokorny 667—668; Fraenkel 330—331.

Фасмер признает маловероятным сравнение слав. \*legati с про-

должениями и.-е. \*leig-/\*loig-. См. Фасмер II, 548.

Следует исключить из числа соответствий др.-инд. lánghati, langháyati 'вскакивает, подпрыгивает', др.-в.-нем. lungar, греч. ἐλαφρός 'легкий, проворный, подвижный' (см. Solmsen F. — KZ XXXVII, 1904, 581—582; Matzenauer — LF 10, 56; Jokl N. — IF XXVII, 1910, 298). Последние восходят к и.-е. \*leg\*h- 'легкий' (ср. слав. \*lьgъкъ), см. Рокотпу I, 660.

Не относится сюда ср.-в.-нем. lecken 'прыгать', поскольку оно родственно в конечном счете слав. \*letěti (Zupitza — GG. 164. Цит. по: Berneker I, 706). Спорно и необоснованно сближение на основе реконструкции \*ling- слав. основы наст. вр. \*lęgo, legti и лит. lingúoti (последнее без учета слав. \*legati), см. Smoczyński W. Slawisches aus baltischer Sicht. — Die slawischen Sprachen 6, 1984, 138.

Из литературы см. еще: Mikkola J. — BB XXV, 1899, 75—76; Machek V. — Slavia XXII, 2, 1953, 354; Trautmann BSW 157. \*legnoti (se) I: чеш. lihnouti (se) 'родиться, появляться на свет (о животных)', 'pario, fetifico, высиживать (птенцов)' (Gebauer II, 325—326), слвц. l'ahnút' 'лечь, улечься; упасть' (SSJ II, 9—10), диал. l'ahnut' (Štolc. Slovak. v Juhosl., 316), l'áhnúč sa 'улечься; обовшиветь', экспр. 'родиться', lähnúč si 'улечься; спать; заболеть; родить' (Orlovský. Gemer., 160—161), liahnut' (sa) (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.), l'ahnúť 'лечь' (Kálal 305, 295), в.-луж. lahnyć (so) 'высиживать (птенцов), выводить (детенышей); вылупливаться (из яйца)' (Pfuhl 329; Трофимович 105), ст.-нольск. legnać (sie) 'высидеть, вывести птенцов, выпупиться (из яйца)' (St. stpol. IV, 31), lagnać то же (Warsz. II, 698), диал. legnać się 'вылупляться (из яйца)' (Н. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 212), словин. lagnoc sa то же (Sychta II, 338).

Ограниченный в основном зап.-слав. языками инхоатив на -nqti, производный от глагола \*legti. См. Sławski IV, 204—206; Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 11, 811.

\*legnoti (se) II: словин. legnoc sa 'изогнуться от дождя и солнца', ср. с приставками u-legnoc 'опасть', v-legnoc 'опасть, вогнуться' (Sychta III, 347).

 $\Gamma$ лагол на -noti, производный от \*legati II (см.). См. Sławski V,

\*lęgota/\*lęgotь: слвц. l'ahota 'низина (?)' (Kálal 295), русск. диал. ля́готь ж. р. 'низменное болотистое место' (ср.-урал., Филин 17, 255). — Ср. сюда же производное русск. диал. ля́готи́на ж. р.

'низменное болотистое место (иногда поросшее кустарником), пригодное для косьбы' (перм., киров., ср.-урал., свердл.), 'старое русло' (свердл.) (Филин 17, 255).

Праслав. диалектизм ограниченного распространения. Произ-

водное при помощи суф. -ota/-otb от \* $lega\ I$  (см.).

\*legovina I: русск. ляговина ж. р. 'низина, угодье в низком сыром месте' (Арх. Карг. м., № 119. Расспросн. речи 1652 г., СлРЯ XI— XVII вв. 8, 349), диал. ляговина ж. р. 'низменное место' (новг.), 'луг на низком месте' (новг.), 'лощина, впадина, лог' (ряз.), 'лужа' (ленингр.) (Филин 17, 255), 'склон у ручья' (Силина 75). Производное с суф. -ina от \*legova, ср. русск. диал. ля́гова ж. р.

'лужа' (ленингр. Филин 17, 255).

\*legovina II: словин. редк. lag'ovinë 'яичная скорлупа, из которой

вылупляются птенцы' (Sychta 11, 338).

Производное на -ov-ina, соотносительное с глаголом \*legti (см.). \*legovo/\*legova: русск. диал. ла́гово ср. р. 'время, когда ложатся спать' (костр., влад., Филин 17, 255), укр. ла́гови ж. р. мн. ч. то же (Гринченко II, 390).

Субстантивации прилагательного на -огъ, производного от ос-

новы наст. вр. глагола \*legti, lego (см.).

\*legti (se): сербохорв. чак. leé 'родить (о животных)' (Hraste—Simunović I, 490), диал. lééi 'высиживать птенцов, родить', lééi se 'вылупляться, родиться' (Reč. Matice III, 198; цит. по: Sławski IV, 205), словен. léči 'высиживать птенцов, сидеть на яйцах'. léči se 'распускаться (о почках), колоситься' (Plet. I, 504), слвц. диал. liazt' sa 'вылупляться из янц' (Kálal 305), в.-луж. lac то же (Pfuhl 329), польск. lać 'лечь'. lać się 'появляться на свет, высиживать птенцов' (Warsz. II, 697), русск. диал. лячь (ряз.) (Филин 17, 286; Деулинский словарь 286; Картотека Словаря рязанской Мещеры), укр. лягти 'лечь; умереть; зайти (о солнце)' (Гринченко II, 390).

Праслав. диал. \*legti в специализированном значении 'высиживать птенцов, производить на свет, родить' продолжает слав. \*legti, lego с обобщением основы наст. вр. leg-. См. Sławski IV, 205. Значение 'высиживать птенцов, вылупляться из яйца' производно от значения 'лежать'. Семантической аналогией может служить лат. cubāre 'лежать, покоиться' (>франц. couver 'вылупляться'), in-cubāre 'лежать, покоиться на чем-либо; высиживать птенцов'. См. Schuster-Sewc. Histor.-etym. Wb. 11, 811.

\*lęguxa/\*lęguša/\*lęgoxa: русск. диал. лясуха ж. р. 'лягушка' (пск., твер., калин., новг., олон., онеж., беломор., КАССР, волог., арх., мурман., вят., яросл., тул., смол., Эст.ССР, Лпт.ССР, Лат.ССР), 'крупная плотва' (пск.). 'о тощей, испитой женщине' (пск., твер.) (Филии 17, 256; Живая речь кольских поморов, 83), лясуша ж. р. 'лягушка' (перм., Коми АССР, костр., вят., свердл., урал., сиб., тобол., омск., том., кемер., иркут., алт. и др.), 'мясо лягушки; бранное слово' (перм.), 'о долговязом, худом, длинно-

ногом человеке' (перм.) (Филин 17, 256), ляго́ха ж. р. 'лягушка' (петерб., Филин 17, 255; Картотека Псковского областного словаря), блр. лягу́ха ж. р. 'полевая жаба' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 709).

Варианты с суф. -uxa, -uša, -oxa, производные от \*lega 'лягушка'

(см.). Новообразование вост.-слав. языков.

Ієдиšька: русск. лягушка ж. р. 'лягушка' (Ав. Ж., 231. 1673 г., СлРЯ XI—XVII вв. 8, 349), 'бесхвостое земноводное с длинными задними ногами', блр. лягушка 'жаба' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 709), люга́шка ж. р. 'жаба' (Бялькевіч. Магіл. 255).

Производное с суф. -bka от \*leguxa/\*leguša (см.).

Невероятно объяснение русск. аягушка из и.-е. \*lng-ongh-iqā (с велярным g), связанного якобы с догреч.  $\Lambda$ а́са $\gamma$ үє; 'зеленая лягушка' (Гесихий) < \*lnĝ-ongh- (с g палатальным). См. W. Merlingen. Das «Vorgriechische» und die sprachwissenschaftlich-vorhistorischen Grundlagen 17.

\*legunъ: русск. диал. *лягу́н* м. р. 'самец лягушки' (орл., кубан.), 'о лошади, которая сильно лягается' (свердл.) (Филин 17, 256),

сюда же лягунок м. р. 'пинок' (волог.) (Там же).

Производное с суф. -ипъ от \*lega II (см.).

\*legušь і русск. диал. лягуший, -ья, -ье 'относящийся к лягушке, лягушачий' (сарат., иск., олон., перм.), лягушье платье 'слизистое зеленое вещество, образующееся на дне прудов и рек с тихим течением' (перм.), в названиях растений (растущих по премуществу в сырых местах) (олон., перм.), лягушья выпройка 'о некрасивой женщите' (Филин 17, 258).

Прилаг., образованное при помощи суф. -ьjь от \*lęguxa/\*lęguša

(см.).

\*leglo: польск. laglo борт. 'деревянное устройство в форме подковы, с помощью которого бортник влезает на дерево' (Warsz. II, 698), Имя (nomen instrumenti), производное при помощи суф. -lo от основы наст. вр. глагола \*legli, \*legg 'лечь'. Связано отношением вариантности со слав. \*leglo (см.), образованным от основы инфинитива того же глагола.

См. Sławski IV, 85.

\*legs: словен. lèg м. р. 'выси кивание (яиц)' (ср. kokoši enega lega, Plet. I, 505), слвц. l'ah м. р. спорт. 'лежачее положение', l'aha ж. р. нар. 'постель' (SSJ II, 8—9), польск. lag, leg 'высиживание (яиц)', 'все яйца, одновременно выси киваемые' (Warsz. II, 698, 729), словин. log м. р. 'высиживание птенцов' (Sychta II, 338), русск. диал. ляг м. р. 'лежачее поло кение' (Филин 17, 253), укр. ляги́ м. р. мн. ч. 'время, когда ло катся спать' (Гринченко II, 390), ляг то же (Лисенко. Словник поліських говорів 119), блр. лягам зацяць 'заложить (горло)' (Янкова 184).

Имя, производное от глагола \*lęgti (см.). См. Sławski IV, 85. \*lęхъ: целав. лахх м. р., мн. ч. ласи Польша, Polonia (Venc Nik, S JS; Mikl. LP), сербохорв. leh м. р. 'поляк', у одного автора 58

XVII в. 'польская земля' (RJA V, 958), ст.-чеш. lech м. р. 'начальник, предводитель' (Gebauer II, 220), 'дворянин, nobilis' имя собственное (Jungmann II, 286—287), lech 'землевладелец, глава рода; народное название поляков' (Brandl 121—122), польск. Lach, житель польских равнин, na Lachach (St. gw. p. III, 2), lach то же и прозвище, фамилия (Herniczek-Morozowa W. Terminologia polskiego pasterstwa górskiego I, 110, 107—108), русск. устар. лахи мн. ч. 'поляки', лях м. р., чаще мн. лахи, о жителях Пестяковской волости Гороховского у. Влад. губ. (Филин 17, 285), укр. лях м. р. 'поляк', блр. лях м. р. 'пан, шляхтич' (Тураўскі слоўнік 3, 58), ляхі, ляхы мн. 'поляки' (Слоўн. паўночн-заход. Беларусі 2, 725).

Старый славянский этноним, название, данное полякам восточными славянами; так называли жители гор жителей Прикарпатских равнин. Другое наименование — Polak, собств. 'житель полей'. В Киевской летописи название ляхи распространяется на группу зап.-слав. племен: полян, мазовіпан, лютичей, поморян, вятичей и радимичей. Старый этноним находим у византийского псторика XII в.: Λέχοι, οἱ Σκυθικόν εἰσι γένος (Нидерле. Славянские древности 124—125).

Польск. lach (с XIV в.) является заимствованием русск. лях с последующим изменением начального мягкого l. Вост.-слав. форма получает распространение в Прикарпатье (ср. рум. Leah, чеш. диал. L'ach). О межславянских связях см. Stieber. Zd.— Studia z filologii polskiej i słowiańskiej 21, 267—268. Существует мнение, что русск. слово, а не ст.-польск. \*lecht, для которого отсутствуют документальные подтверждения, дало лит. lénkas 'поляк'. См. Соболевский А. И. — Изв. ОРЯС XXVII, 1927, 325; Sławski IV, 18 (там же основная литература). Но слав. слово могло попасть в литовский язык еще в дописьменный период.

Согласно преданиям, записанным в Хронике Далимила (XIV в.), Lech — генеалогический герой, предок поляков (ляхов), брат Hexa, cp. v téj zemi bieše lech, jemužto jmě bieše čech (Machek² 325). В средневековой латыни от эпонима Lech образуется производное на -ita — Lechitae, упоминаемое в Хронике Кадлубка (начало XIII в.). Оно служит обозначением польского народа, более старое — Lechita — 'потомок Леха, поляк' (Sławski IV, 95).

Форма эпонима Lech не может быть прямо и непосредственно выведена из \*lexъ. Существует мнение, что название Lech пришло в польский язык из чешского в XIV в., в эпоху активного осознания этими народами своего этнического единства (см. Słownik starożytności słowiańskich III, 1, 31, 12). Но больше оснований имеет другая точка зрения: эпоним Lech, в котором сохранилось воспоминание об одном из вождей славянских племен, возник как уменьшительная форма от ст.-польск. Lestek (Sławski IV, 18). При таком истолковании эпоним Lech должен быть отграничен от продолжений \*lexъ.

Слав. \* $lex_{b}$  — краткая форма от полного этнонима \* $ledenin_{b}$ : \*ledianinъ (ср. ст.-польск. Ledzanie), сложившаяся по модели \*braxъ: bratrъ, др.-русск. Рахъ (XIII в.): Ратиборъ, чеш. Mach: Matěj н т. п. (см. Słownik prasłowiański 1, 71).

Прочие этимологии недостоверны: ср. сближение \*lexs с \*ledvs(Brückner 289; Sutnar J. — RS II, 1909, 254), объяснение ljach как образования с уничижительным оттенком от liad в значении 'дьявол' (Brückner), а также предположение о развитии ljach из golędź: golędzki с усечением начального go-. См. Otrębski J. Słowianie. Rozwiazanie odwiecznej zagadki ich nazw. Poznań, 1947, **14**0—**14**2. 156.

См. еще: Фасмер II, 553; Vondrák. Vgl. slav. Gram. 1, 358; Schrader O. Realtexikon der indogermanischen Altertumskunde II, 417; Rudnicki M. Lech i Piast. — Slavia Antiqua 5, 1956, 76; Idem. Prasłowiańszczyzna — Lechia — Polska, Poznań, 1961, T. 2, 248—254; Мифы народов мира. І. М., 1982, 85.

\*lękadlo: чеш. диал. lekadlo 'пугало', русск. диал. лека́ло ср. р. 'бот или ботало, двухсаженная мутовка рыбаков, для сгону рыбы' (цск., твер., Даль 11, 635), болтовня; рыболовная палка с набалдашником, которым загоняют рыбу' (пск., твер., Доп. к Опыту 100), 'привязываемый к ноге пасущегося оленя обрубок дерева; жолоб в бревне для выгибания полозьев' (Подвысоцкий 82), 'модель какого-либо предмета, форма для литья, а также прибор для сгибания санных полозьев' (Куликовский 49), блр. лякала 'лекало'.

Производное с суф. -dlo от \*lekati (см.). \*lękanьje: укр. лякання ср. р. 'пугание' (Гринченко II. 392), блр. ліканне то же (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 657), н.-луж. lěkańe 'пугание; испуг, страх, ужас' (Muka Sł. I, 816), ст.-польск. lekanie 'боязнь, страх, timor, pavor' (Sł. stpol. IV, 32), действие по гл. lekać (Warsz. II, 730).

Производное (имя действия) с суф. -ьје от прич. прош. страд. глагола \*lekati (см.).

\*lekati (se): ст.-слав. лацати 'расставлять ловушки; адіскану; сареге, laqueos ponere' (Supr., Sad., SJS), παγιδεύειν illaqueare (Mikl.), cepбохорв. лецати се 'быть нездоровым, minus bene valeo', lécati se бояться, пугаться (RJA V, 944 с пометой: старое значение), лецати (се) и лёцати (се) 'вздрагивать (от страха); бояться; сторониться, стесняться; едва передвигаться вследствие болезни' (PCA XI, 393-394), диал. lecati se 'formidare, terreri itd., бояться, от страха вздрагивать' (Mažuranić I. 587), лецам се 'биться, колотиться' (Jb. Ћирић. Говор Лужнице 144), словен. lécati 'гнуть, расставлять силки; потягиваться со сна; дрожать бояться, пугаться; падать духом, унывать; тосковать по чему-либо, стремиться' (Plet. 1, 504; Megiser VII, 53), ст.-чеш. léceti 'расставлять силки, ловушки' (Gebauer II. 213), чеш. lekati (se) 'пугать(ся)', léceti, liceti 'расставлять силки, ловушки' (Kott I. 915; 60

Jungmann II, 319), диал. lícat, líceti то же (Bartoš. Slov., 183). слвц. l'akat'sa 'пугать(ся), боять(ся)' (SSJ II, 11), днал. l'ikac śe 'пугаться, бояться' (Buffa. Dlhá Lúka 173), l'akat' (sa) (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.) to же (Kálal 196). läkač sä то же (Orlovský. Gemer., 160), н.-луж. lěcas, lecas поставить западню или силки, подстерегать', lèkaś (se) 'пугать(ся)' (Muka Sł. 1, 813, 817), ст.-польск. lekać (sie) бояться, испытывать страх; беспокоиться о чем-либо, заботиться, perturbari propter aliquam rem, cura alicuius rei affici; страшить, пугать, преследовать, terrere, persequi, timorem aliqua re inicere' (Sl. stpol. IV, 31—32), польск. lekać 'страшить, пугать, тревожить' (Warsz. II, 730), lękać się 'пугаться, беспоконться' (Там же), диал. lękać то же (Sł. gw. p. III, 32), словин. lekac sa 'пугаться, бояться' (Sychta II, 349), lakac (sa) то же (Lorentz. Pomor. I, 442), др.русск., русск.-целав. лацати 'расставлять сети, ловить сетями' (Псалт. толк. XI в. 234; Панд. Ант. л. 170), 'строить козни' (Азыко <sup>№</sup> свои не лачи = не уловляй, Сирах V, 16—17. Библ. Генн. 1499 г.) (Срезневский II, 99; СлРЯ XI—XVII вв. 8, 351), русск. диал. лякать 'пугать' (южн., зап., смол., брян.), 'загонять рыбу в сети стуком полого металлического цилиндра, укрепленного на конце длинного шеста' (пск., твер.), 'метать, закидывать сети с лодки' (пск., твер., Волхов и Ильмень, новг.), лякаться 'пугаться' (южн., зап., смол., брян.) (Филин 17, 272), лякать 'болтать, говорить пустое' (Картотека Словаря рязанской Мещеры), лекать 'говоря о сетях, закидывать' (пск., твер., Даль<sup>3</sup> II, 635), 'загонять лекалом рыбу' (пск., твер., Доп. к Опыту 100), ликать 'выбрасывать, выметывать невод' (пск., Картотека словаря русских народных говоров), укр. лякати пугать, страшить' (Гринченко II, 392), блр. лека́ць 'пугать' (Носов., 267), ляка́иь то же, ляка́ица 'пугаться' (Байкоў — Некраш. 162), лякатысь, лякатыся 'пугаться' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 714), лякацца то же (Тураўскі слоўнік 3, 56), лекатися то же (Скарына 1, 295), лякацца то же и лякаць 'пугать' (Янкова 185). Итератив на -ati, производный от глагола \*lekti. Форма lecati

по III палатализации. К новообразованиям праслав. эпохи следует отнести значения 'расставлять ловушки' и 'бояться, пугаться'. Первое из них явилось результатом преобразования исходного значения 'гнуть, кривить' в направлении 'натягивать ветки, делать из них дугу, петлю' > 'расставлять силки, ловушки'. В качестве семантической параллели приводят лит. spęsti, spendžiu 'натягивать' — 'ставить ловушки' (Berneker I, 708; Sławski IV, 208). Предполагают, что значение 'бояться, пугаться' могло развиться сначала у возвратного глагола \*lekati se 'гнуться, сгибаться' через промежуточную ступень 'сжиматься от страха', в плане семантики параллель образуют гот. bingan 'гнуть' и лит.

būgti 'пугать'.

Из литературы см.: Berneker I, 707; Meillet A. — MSL v. 14,

4. 1907, 368; Zubatý J. Studie a články. Sv. I, č. 1, 67-68 (: о связи значений 'сгибать' и 'бояться'); Sławski IV, 207; Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 11, 824; Vaillant A. Gramm. comparée III, 161—162, 487; Фасмер II, 551, 553 (: ошибочно производит ляцать от ляка); Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, **13**2, 129.

\*lekavъjь: сербохорв. лёкав прилаг. 'кривой, перекошенный на ту или другую сторону' (РСА XI, 315), чеш. lekavý прилаг. 'боязливый, робкий' (Kott I, 893; Jungmann II, 288), слвц. диал. l'akavý (Slovenské Pravno v Turč. ž.) то же (Kálal 196), lekavý то же (Novák. Slov. Hus., 56), lekavy to me (Lamprecht. Slovn. středoорау., 69). — Сюда же русск. диал. лекавенький, -ая, -ое маленький, едва заметный (пркут., Филин 16, 341), ст.-польск. lekawka 'боязливость, пугливость' (Sł. stpol. IV, 32).

Прилаг., производное при помощи суф. -(a)vъ- от глагола \*lekati

(cm.). Cm.: E. Hamp — RS t. XIV, cz. I, 1985, 83—84.

\*lęklivъjь: ст.-польск. lekliwy 'боязливый, пугливый, timidus' (с XV в., Sł. stpol. IV, 32), диал. lękliwy 'боязливый (о коне)' (Н. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 212), словин. lëklëvi прилаг. то же (Sychta II, 349), русск. днал. лякливый, -ая, -ое 'пугливый' (смол.) (Филин 17, 273), укр. лякливий то же (Гринченко II, 392), ст.-блр. лекливый 'боязливый' (IC 146; Скарына 1, 295), блр. ликливый, прилаг. 'пугливый, боязливый' (Носов., 268).

Прилаг., производное при помощи суф. -blivb от глагола \*lekati в значении 'бояться, пугаться'. См. Sławski IV, 208—209. \*lęklъjь: ст.-чеш. leklý '(a)ttonitus, consternatus' (Ст.-чеш., Прага), чеш. leklý 'затхлый' (ср. leklá ryba 'снулая рыба'), 'испуганный' (Kott I, 893), ст.-польск. lektu боязливый, пугливый; ужасаю-

щий, страшный' (Warsz. II, 730).

Прилаг. на -l от глагола \*lekti (см.), совпавшее в слав. языках с причастием на -l. Возможна адъективация причастия на -l.

\*lęknoti: сербохорв. лёкнути 'всполошиться, встрепенуться; ужалить: кольнуть (о боли); ударить, толкнуть; устранить, отпустить (о боли), лёкнути се 'почувствовать боль, физическое недомогание; почувствовать облегчение, освободиться от какой-то тяжести, беды; уклониться' (РСА XI, 319), словен. lékniti 'гнуть, согнуть; внезапно подскочить от страха (о зайце); испугать, удивить', lékniti se привести в ужас, быть в страхе' (Plet. 1, 507), чеш. leknouti 'вызвать страх, испут', leknouti se 'испугаться', диал. l'eknút' sa 'бояться' (Bartoš. Slov. 180), ст.-чеш. leknúti sĕ (Cejnar. Ces. legendy 272), слвц. l'aknut' sa 'нспугаться' (SSJ II, 11), диал. l'aknut' sa (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.) то же (Kálal 296), läknúč sä = leknúč se то же (Orlovský. Gemer., 160), н.-луж. lėknus 'непугать' (Muka Sł. 1, 817), ст.-польек. lęknąć się испугаться, expavescere, timore affici' (с XV в., Sł. stpol. IV, 32; Warsz. II, 730), словин. ląknąc 'нспугаться' (Lorentz. Pomor. I,

442), русск. диал. лякнуться «пугаться»/?/ (смол., южн., зап. Филин 17, 273).

Производное на -nq-ti сов. и нес. вида от глаголов \*lekti и \*lekati (cm.). Sławski IV, 209.

\*lekota: н.-луж. lekoty мн. ч. 'ужасные сновидения; испуг, вскакивание вследствие неспокойных снов' (Muka St. 1, 817—818), сюда же русск. диал. лякотина ж. р. 'низкое сырое место' (свердл.) (Филин 17, 273).

Производное с суф. -ota от глагола \*lekti или \*lekati в значении 'бояться, страшиться' и 'гнуть, сгибать', отсюда — 'неровный, вытянутый кусок земли' > болото', ср. \*lega (см.).

Cm. Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 11, 824.

\*lekti: цслав. лашти flectere (Miklosich LP), чеш. устар. léci, osídlo leče (lice) (Gutsmann II, 290), диал. lict 'ставить силки на птиц' (Hruška. Slov. chod., 49), в.-луж. lac 'ставить сети; колоситься, пускать колос' (Pfuhl 329), п.-луж. lěc 'поставить западню' (Muka Sl. I, 813), др.-русск. и русск.-цслав. лащи 'сгибать, curvare' (Срезневский II, 100).

Слав. языки фрагментарно сохраняют в простом виде без приставки глагол \*lekti, родственный лит. lenkiù, leñkti 'гнуть, сгибать', лтш. liekt то же, др.-исл. lengia 'ремень', алб. lëngór 'гибкий' (Berneker I, 708; Sławski IV, 208). Семантика вторична, о развитии значении 'ставить силки, ловушки' см. в статье на \*lçkati. В.-луж. lac 'колоситься' семантически производно от исходного значения глагола \*/ekti 'гнуть, сгибать': при колошении верхняя часть стебля утолщается, становится изогнутой, неровной, стебель раздвигается прорастающим колосом. См. Schuster-Sewc. Histor.-etym. Wb. 11, 797.

Связано чередованием с \*loka (см.), \*loko (см.).

Представляется невероятным предложенное Махеком сближение слав. \*lekti с нем. er-schrecken 'испугать' и англ. shrink 'сморщиться, съежиться' и 'страшиться, пугаться' на основе реконструкции друх взаимосвязанных вариантов \*srekk- и \*lekk- с развитием экспрессивного удвоения kk > nk. См. Machek 262; Machek 325.

Сомнительны и недостоверны все прочие попытки этимологического истолкования слав. \*lekti, а именно: 1) соотнесение с лат. obliquus 'кривой, косой', которое восходит к и.-е. \* $leiq^u$ - 'гнуть, сгибать' (Walde<sup>2</sup> 533), 2) сравнение с др.-инд. abhivlag- 'повить', abhi·lañga- 'сеть для ловли' (Zupitza E. — KZ XXXVI, 56), продолжающими и.-е. ureng- (Pokorny I, 1154), 3) сближение с лат. lacio, -ere 'манить, дразнить', для которого восстанавливается и.-е. \* $l\bar{e}k$ -/\* $l\partial k$ - (Walde 405; Pokorny 1, 673).

Обзор этимологий и их критическую оценку см.: Berneker 1. 708; Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 129; Skok. Etim. rječn. II, 280; Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 11, 796-797.

Из литературы см. еще: Преобр. 498; Фасмер II, 551; Miklosich 165; Fraenkel 357; Trautmann BSW 159; Pokorny I, 676-677: Vondrák, Vgl. slav. Gram. I, 121, 17.

\*lekъ/\*leka/\*lečь/\*leča: сербохорв. (глагол.) /еса 'западня, силок' (Коlanićev zb.: da ne stave leču pred' slipoga, cm. Hadrovics L.— ZfS VII, 5, 655), чеш. lek м. р. 'страх, испуг, terror' (Kott I, 892; Jungmann II, 287), диал. устар. lek м. р. тоже (Lamprecht. Slovn. středoopav., 69), ст.-чеш. leč ж. р. 'петля, силок, сети' (Gebauer II, 216), чеш. léč, leč ж. р. и léče, lece ж. р. силок, сети, ловушка, капкан, западня, засада' (Jungmann II, 278), 'коварство, лукавство, хитрость' (PSJC II, 526), слвц. lek м. р. 'страх, непут' (Kott 1, 873: na Slov.), l'ak (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž.) to me (Kálal 296, 931; Štolc. Slovak. v Juhosl., 316), läk м. р. 'страх' (Orlovský. Gemer., 160), lieč 'силок' (Kálal 306), полаб. lac м. р. в описании Хенника часть плуга в виде куска дерева со вставным крюком и хвостовым завершением (Polánski—Sehnert 87), польск. lek 'испуг, боязнь' (Warsz. II, 729), диал. lek то же (St. gw. p. III, 32; Sychta. Słown, kociewskie II, 105), словин. lėk м. р. 'страх, испуг', lak м. р. то же (Sychta II, 349, 339; Lorentz. Pomor. I, 442), русск. диал. ляк м. р. 'нспуг, страх' (южн., зап., смол.), 'сильно заводненное болото' (новосиб.), 'короткий и широкий участок пахотной земли, выделенный земледельцу там, где нельзя выделить полосу' (твер., Филин 17, 212), ляка м. и ж. р. 'пугало, страшилище', охотн. ляка ж. р. 'собака с изложистою степью, т. е. с седловатою, впалою спиною' (Даль<sup>3</sup> II, 743), укр. ляк м. р. 'испуг' (Гринченко II, 391), блр. ляк м. р. 'переполох, испуг' (Янкова 185).

Сюда же Безлай относит словен. lâc, lâc м. р. силок, ловушка, сетка для птиц' (см. Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 118), но в словаре Плетершника эти слова даются как заимствования ит. laccio 'петля, ловушка' (Plet. I, 494).

Варианты основ с исходом на -і, -о, -ја и -а, производные от гла-

гола \*lekti или \*lekati (см.).

Cm.: Sławski IV, 206; Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 11, 824; Bezlaj. Etim. slovar sloven. jezika II, 130; Brückner 297.

\*lęкъјь: русск. стар. лакий горбатый, сутулый, согнутый, сгорблен-

ный' (Даль³ П, 743).

Принаг. с суф. -ъ/ь, производное от глагола \*lekti или \*lekati (см.). Ср. лтш. liks (<\*linkas) 'кривой'. См. Trautmann BSW 159. Vaillant. Gramm. comparée IV, 263 (: русск. лякий — вторичный вариант к \*lokъ).

\*letja: цслав. лашта ж. р. фахос, lens (Miklosich LP), болг. (Геров) ляща ж. р. 'раст. Ervum lens и его плод', леща собовое растение с плоскими круглыми зернами. Lens esculenta' (БТР), лешта ж. р. 'чечевица' (М. Младенов БД III, 99), леще (Банат), леча

(Трънско), ле́шча, лекя (Софийско и др.) то же (БЕР III, 382 380), макед. леќа 'чечевица; линза' (И-С), сербохорв. лећа ж. р. 'чечевица' (Черногория), леса ж. р. 'Ervum Lens L.' (RJA VI. 945), лећа ж. р. 'чечевица; линза, хрусталик глаза' (РСА XI, 389), лећа 'чечевица' (LM 41), liéća то же (Czenar G. Bäuerliche Geräte und Techniken in der kroatischen Mundart von Nebersdorf/ Suševo im Burgenland 43), словен. léča ж. р. чечевица (ervum lens, ervum hirsutum); линза; хрусталик глаза' (Plet. I, 504), leča ж. р. (Tominec 122), lezha 'чечевица' (Stabéj 75), zherne lenze 'ежевика' (Miklosich 165), др.-русск. лача 'чечевица' (Жит. Сим. Ст. XIII в. 4\*), др.-русск., целав. лаша 'фахо', чечевица' (Иез. IV, 9; Прол. март. и др.; Срезневский II, 100), русск.-цслав. ляща́ ж.р. 'чечевица' (орл., калуж., Филин, 17, 286), ляща ж. р. 'раст. Ervum Lens, чечевица, сочевица' (Даль<sup>3</sup> II, 746).

Слвц. l'eňča является заимствованием венг. lencse (см. Király P. — Studia slavica XI, 1965, 96), а в свою очередь, венг. lencse заимствовано из болгарского (см. Цонев Б. История на български език II, 164).

По признаку сходства внешней формы название \*letja переносится на оптическое круглое стекло, становится обозначением линзы, хрусталика глаза. Семантической параллелью может служить франц. lentille, которое функционирует в двух значенияхбот. 'чечевица' и физ. 'линза' (Skok. Etim. rječn. II, 281).

Установилось мнение, что праслав. диал. \*letia связано с лат. lens, род. п. lentis 'чечевица', др.-в.-нем. linsi, пов.-в.-нем. Linse то же. В число возможных соответствий вялючают также гречλάθυρος 'pact. Vicia sativa', πωτ. lę̃šis, απο. lidxhi 'lens' (cm. Bez-·laj. Etim. slovar sloven. jezika II, 13)). Все названные и.-е. соответствия ненадежны по двум причинам: во-первых, сближаемые слова не связаны между собой правилами фонетических отношений и, во-вторых, все они относятся к разряду этимологически темных слов. Так, не ясны индоевропейские истоки лит. lęšis (Fraenkel 359), греч. λάθυρος (см. Frisk II, 71; ср. еще Carnoy A. Dictionnaire étymologique des noms grecs de plantes 158: or и.-е. \*lat- 'влажный'). Возможность заимствования допускается для лат. lens (см. Ernout—Meillet 3, 626). Существует попытка осмыслить лат. lens в связи с lentus 'гибкий, упругий' (Walde 421, 422), т. е. в рамках этимологического гнезда с корнем \*lent-'гибкий, подвижный', одним из продолжений которого является слав. \*/qtъ 'кора липы'. При всей заманчивости этой идеи следует все же признать невозможным развитие \*letja на слав. почве. Это название чечевицы ограничено в своем распространения ю.-слав. языками. Родиной этого растения считается Средиземноморье, Юго-западная и Передняя Азия. Чечевицу возделывали в Пенджабе и древнем Египте, в древней Греции и Риме. В Россию это растение вместе с названием пришло с юга не раньше XIII—XIV вв. (см. Жуковский П. М. Культурные растения в

их сородичи. Л., 1978, 316—317). Со стороны реалии есть все основания предполагать, что название чечевицы \*letja относится к мигрирующим ботаническим терминам, которые появились в том или ином ареале вместе с самой культурой и усваивались в форме языка-посредника. Поэтому, видимо, правы те исследователи, которые признают маловероятным индоевропейское родство и полагают, что приведенные выше и.-е. слова происходят из общего неизвестного источника (см. Hoops. Waldbäume und Kulturpflanzen im germanischen Altertum. Straßburg, 1905, 463). Для ю.-слав. языков таким источником могли быть исчезнувшие балканские языки.

В том же ареале складывается собственно слав. название того

же растения — \*sočivo < \*sokъ.

Из литературы см. еще: Преображенский 500; Фасмер II, 354; EEP III, 383; Miklosich 165; Berneker 1, 708; Machek V. — LF II, 1950, 158; Moszyński K. Pierwotny zasiąg 71; Idem. Kultura ludowa Słowian 223; Kluge-Götze 15 457; Schrader O. Reallexikon der indogermanischen Altertumskunde II, 13; Hehn V. Kulturpflanzen und Hausthiere in ihrem Übergang aus Asien. Berlin 1874, 186; Rudnicki M. Prasłowiańszczyzna – Lechia – Polska II,

\*lętjevina: болг. (Геров) лящови́на 'раст. Lemna minor, ряска малая', диал. лещовина, лечовина то же (БЕР III, 380, 383), сербохорв. лећевина ж. р. 'стебель чечевицы' (РСА XI, 390), словен. léčevina ж. р. то же (Plet. I, 504).

Производное с суф. -ov-ina от \*letja (см.).

\*letjica: дслав. лаштица ж. р. 'lens' (Miklosich LP), болг. (Геров) лящица, ум. от ляща, лещица 'зерно чечевицы' (БЕР III, 383), сер бохорв. лећица ж. р. бот. 'чечевица' (РСА XI, 392).

Производное на -ica от \*letja (см.).

\*letjыпыјы: целав. лаштана, прилаг. фахоб lentis (Miklosich LP, 357), болг. (Геров) лящяный с отличием в суф., прилаг. от ляща, словен. léčen, прилаг. 'чечевичный' (Plet. Î, 504), др.-русск., др.русск.-цслав. лачьный, прилаг. от лача, 'чечевичный' (Быт. XXV. 34. Библ. 1499), лащьный, прилаг. от лаща, фахоб (Быт. XXV. 34. по сп. XIV в.) (Срезневский II, 100), лячный, прилаг. к ляча (Хроногр. 1512 г., 43, СлРЯ XI—XVII вв., 8, 351).

Прилаг., производное при помощи суф. -ьпъ- от \*lętja (см.). \*lęžа: русск. диал. лажа ж. р. сырое топкое место (в лесах или на сенокосах)' (волог., Филин 17, 269), блр. ляжа ж. р. бот. 'вид осоки (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 712).

Производное на -ja от \*lega I (см.).

\*lęžaja: ст.-слав. лажыт 'наседка; орис, gallina' (As., Sad., Mikl., SJS), ср.-болг. льжа то же (Триодь Феодора XIII в.) с заменой є на ь и стяжением исхода основы. См. Rusek J. — Studia linguistica in honorem Th. Lehr-Spławiński 199—203.

5 Заказ № 2003

Ю.-слав. диалектизм \*lężaja образован при помощи суф. -ėja от основы глагола lęgti 'высиживать птенцов'. Перв. — 'высиживающая (птенцов) наседка'. О типе образований на -ėja (ср. \*verėja, \*ěstěja и т. д.) см. Vaillant A. Gramm. comparée IV, 531; Słownik prasłowiański 1, 87. Словообразовательный вариант — \*lęžьka (см.).

См. еще: Мирчев К. За едно старобългарско наименование на квачката. — БЕ IX, 3, 252—253; Sławski F. — Z polskich studiów

slawistycznych 1963, 82; Львов А. С. Очерки 152—153.
\*lęžina: русск. диал. ля́жи́на ж. р. 'низкое сырое место, болото' (ср. урал., краснояр., волог.), 'сырое место, поросиее травой и кустарником' (курган.), 'топь, трясина' (краснояр.), 'ложбина' (перм., свердл.) (Филин 17, 269—270).

Производное с суф. -ina от \*leža (см.).

\*ležьbina: русск. диал. ляжбина ж. р. 'сырая ложбина' (урал., перм.) (Филин 17, 269), 'низкое место, лужа' (Симина 75).

Производное на -ьb-ina от \*lega I (см.).

\*ležьka I: ср.-болг. лажька 'наседка' (апракос Рильского монастыря XIII в.). См. Мирчев К. — БЕ 1X, 3, 252—253.

Производное (имя деятеля) с суф. -bka от глагола \*legti 'высиживать (птенцов)'. Словообразовательный вариант к \*lezaja (см.).

См. Львов А. С. Очерки 152—153.

\*lęžька II: др.-русск. ляжка ж. р., ум. к ляга 'низкое сырое место' (Арх. Карг. м., № 28. 1614) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 350), диал. ляжка ж. р., ум. к ляга 'лужа, оставшаяся у берега моря при отливе' (Живая речь кольских поморов 83), 'ляга, лужа' (олон., Доп. к Опыту 107), 'впадина; борозда' (Симина 75), 'рытвина, выбоина' (Картотека Печорского словаря), ляжка ж. р. 'низкое сырое место, болото' (ср.-урал., арх., волог.), 'небольшая канава, оставшаяся после половодья' (новосиб.), 'ложбина' (перм.), 'лужа, (олон., арх., волог.) (Филин 17, 270).

Производное с суф. -bka от \*lega I (см.).

\*Іеžька III: русск. лажка ж. р. 'бедро', стар. ляжка ж. р. 'ляжка' (АМГ I, 137. 1616 г., СлРЯ XI—XVII вв. 8, 350), диал. лажка, ляшка ж. р. 'голень (ноги)' (перм., тобол.), 'икра (ноги)' (арх.), 'задняя часть телячьей, бараньей и т. п. туши' (вят., костр., волог., смол.) (Филин 17, 270), укр. лашка ж. р. 'бедро (у людей)' (Лисенко. Словник поліських говорів 119), блр. лажка 'ляжка', диал. лашка ж. р. анат. 'бедро, ляжка' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 726).

Ум. образование с суф. -ьka от \*lega II, (см.). Русск. диал. ля́ха́ ж. р. 'ляжка', ляхо́ ср. р. 'бедро' (новг., арх., тамб., Филин 17, 285) является гиперкорректной формой к русск. ляшка

(<ляжка).

Маловероятно родство с ля́деея (Грот) с развитием вторичного \*lechъka. См. Berneker I, 705; Фасмер II, 550; Откупщиков Ю. В. Из истории индоевропейского словообразования 133.

\*lęžьпъјь: русск. диал. лажный, -ая, -ое 'тонкий, заболоченный' (свердл.), ляжна ж. р. 'заброшенная, заросшая пашня' (Максимов) (Филин 17, 270).

Прилаг. с суф. -ьnъ от \*/ega 1 (см.).

\*li: ст.-слав. ли, вопр. частица, 'или...или, "й, vel' (Вост., Mikl., Sad.), болг. ли, вопр. частица, в прямом и косвенном вопросе. разделительный, условно-уступительный союз (БТР), 'ли, когда' (Геров), усилительная частица, союз 'и', 'если' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 53), ли, л'а, частица и нар. 'только' (Стойчев БД II, 199), ли, союз (Народописни материали от Разложко. — СБНУ XLVIII, 474), макед.  $\lambda u$ , частица 'ли; же, только' (И-С), сербохорв. іі, вопр. частица, усилит. частица, союз (RJA VI, 30-31), словен. 11, союз, безударная вопрос. частица, которая стоит обычно после первого слова в предложении (ср. је li res?), в сочетании с другими союзами nego li, ne li, da li, li = le, наречие,  $nikar\ li$  'не только — но', še li — še le (Plet. 1, 516), чеш. -!і, частица вопрос., усилит., противительная, разделительная, в.-луж. li. вопрос. слово (=лат. ne, num), условная частица 'если' (Pfuhl. 338), н.-луж. -li то же (Muka St. I, 828), польск. li 'ли, разве, тоже, также; если. хотя', усилит. частица, li, наречие 'только, исключительно' (Warsz. II, 731), др.-русск. m = nb 'или' (Ио. VII, 48. Остр. eв.), 'ли' (Ио XI. 9. Остр. ев.; Р. Прав. Влад. Мон. — по Син. сп. и др.), 'же' (Гр. Наз. XI в. 3), 'нежели, чем' (Гр. Наз. XI в. 159), 'чуть, еле' (Пов. вр. л. введ.), 'хоть бы' (Сб. 1076 г.), в сочетании с другими союзами и частицами  $\Lambda u \dots \Lambda u$ ,  $\alpha - \Lambda u$ ,  $\bowtie \Lambda u$ , u  $\Lambda u$ , he  $\Lambda u$ , huли, ожели, аще ли (Срезневский II, 18—19, СлРЯ XI—XVII 8, 229—230). русск. ли, союз, ли, ль. частица, диал. ли и ле, союз разделительный 'или, либо' (онеж., беломор., волог., костр., КАССР. вят., калуж., орл., тобол., печор., перм.), ли, вопрос. употребляется в начале вопросительного предложения с оттенком предположения в значении: 'может, может быть' (ряз.), ли и ле, частица 1 вопрос. nu = 'же'; 2. ne, усилит. 'же, ведь' (костр.), в сочетаниях  $_{\it AU}$   $_{\it Umo}$   $_{\it AU}$ ,  $_{\it AU}$   $_{\it Uem}$   $_{\it AU}$  и т. п., =  $_{\it AU}$ ,  $_{\it Ae}$ , вторая часть неопределенных местоимений и наречий: либо, нибудь, куда-ли, где-ли, кто-ли (арх., ленингр., костр., смол.), вторая часть отрицательных местоимений (влад.) (Филин 17, 38—39), ст.-укр. ли частица 'ли, или' (Луконица, '1478 As III, 17), 'же' (Баків. 1447 Cost. II. 732), ли, союз или, разве, разве что (Перемышль 1447—1492 JIКНКВ), 'когда' (б. м., н. 1352 р. 6) (Словник староукраїнської мови XIV—XV ст., 1, 544—546), укр. ли, союз 'или' (Гринченко II, 357), диал. ли союз 'или, ля, разве' (Лисенко. Словник поліських гов. 115), ст.-блр. ли, союз (... все ли суть зацвили винници; ПП 86) (Скарына 1, 299). і выступает как союз и частица. В качестве частицы имеет эмоциональное, ограничительное, усилительное, разделительное, вопросительное, условное и т. п. значения. Предполагается, что

эмоциональное значение, которое принимается за исходное, стало основой для развития значения усилительного, отчасти ограничительного, последнее полнее всего реализуется в конструкциях, построенных на противопоставлении, и в вопросе. Наиболее типично употребление li в вопросительной функции. Вопросительная частица li в определенных конструкциях становится условным союзом. См. Zubatý J. Studie a články I, 2, 52—54; Etymologický slovník slovanských jazyků 2, 409—413.

Слав. \*li нельзя рассматривать в отрыве от  $*le/l\~e$  (см.). При всех различиях в вокализме и в семантике эти частицы связаны генетическим единством. Частицы \*li/le/le родственны лит. nùli 'теперь, сейчас', лтш. nule, nulei, nulai 'теперь, только что' juõle, juoli 'тем более' и вост.-балт -lai с пермиссивным значением (лит lai, лтш. lai, др.-прусск. -lai). Из-за семантических различий сама идея связи балт. и слав. частиц вызывала возражения. См. Berneker I, 716; Фасмер II, 491—492, подробнее см. на \*le. Но как убедительно показал Топоров В. Н., эти различия снимаются в глубокой диахронической перспективе, путем внутренней реконструкции восстанавливается единство исходных отношений для балт. и слав. языков. С включением в круг параллелей форм на -1, отмеченных в разных частях индоевропейского ареала (ср. хетт. оптативно-волюнтативные формы 1-го лица типа iyallu 'да я сделаю!', формы сослагательного наклонения на -l у некоторых глаголов в валлийском и корнском, герундив I и II в обоих тохарских языках; славянские причастия на -1 и т. д.), может быть восстановлена исходная индоевропейская ситуация с элементом l в модальной функции. Именно в этой исходной ситуации коренится в конечном счете объяснение всего многообразия форм с элементом І. См.: Топоров В. Н. Прусский язык: K-L 418-436.

В свете объяснения, предложенного Топоровым В. Н., теряет свою убедительность понимание слав. \*li/le/le как падежных форм l-местоимения. См.: Berneker I, 716; Sławski IV, 216. Недостоверны прочие этимологии. объясняющие li из \*vloi- или \*vli- желать' (Brugmann K. — IF XV, 1903/1904, 339—340; Младенов 274) или предполагающие развитие li путем сокращения ljubo 'vel' (Miklosich 171).

li входит в состав сложений в качестве первого или второго члена. См. \*e-li, \*a-li, \*li-ze (см.).

Из литературы см. еще: Trautmann BSW 153—154; Fraenkel 329; Bezlaj. Etimol. slovar sloven. jez. II, 138; Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 11, 835—836; Machek² 330; Bajec A.—SR V—VII, 1954, 197; БЕР III, 385; Bednarczuk L.—Studia linguistica in honorem Th. Lehr-Spławiński 62—63; Дограмаджиева Е. Обстоятелствените изречения в книжовния старобългарски език. София, 1984, 194 и далее.

Cm.  $*le/*l\check{e}$ .

\*li že: ст.-слвц. liž, частица вопрос. (1718. Ист. слвц.. Братислава), русск. диал. ліже, союз разделит. 'или' (ряз.) (Филин 17, 43). Сочетание \*li (см.) и že (см.).

\*liba I: сербохорв. лйба, слово для подзывания гусей, уток (PCA XI, 402), словен. диал. liba! слово для подзывания гусей, уток, 'курица' (Plet. I, 516), в.-луж. liba ж. р., слово для подзывания гусей (Jakubaš 166; Pfuhl 338), а также libjo=bjeća 'гусенок' (Pfuhl 338), н.-луж. liba, liba, слово для подзывания гусей, liba, ласкат. название гуся, lib'e 'гусенок' (Muka Sł. I, 828—829), польск. диал. liba! слово для подзывания гусей (Warsz. II, 731; Sł. gw. р. II, 33), русск. диал. лйба, междом. — лйбанька, междом. слово, которым подзывают овец (арх., Филин 17, 39—40).

Звукоподражательное слово для подзывания птиц и домашних животных. Это же слово служит обозначением гусей, уток, кур. Сербохорв. *liba* ж. р. 'гусенок' (у одного автора из Славонии XVIII в., RJA VI, 37; PCA XI, 402) заимствовано из венг., ср. венг. *liba* 'гусь' (Skok. Etim. rječn. II, 292).

Ср. рум. libă! liba!, нем. lip, lip! слово для подзывания уток и Liban 'гусенок', польск. диал. liw liw! и т. д.

Cm.: Sławski IV, 218; Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 138—139; Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 11, 836—837.

\*liba II: в.-луж. liba ж. р. 'волокнистое мясо' (Jakubaš 166), 'жесткое (жилистое) мясо' (Трофимович 109).

Производное от прилаг.  $*lib_{\mathfrak{b}}(j_{\mathfrak{b}})$  (см. Schuster-Šewc. Historetym. Wb. 11, 837—838) или субстантивация прилаг. ж. **р**.

\*libati: болг. диал. либа 'неохотно брать что-либо губами, неохотно есть (о скотине)' (Стойчев БД II, 199), либам 'скитаться; шленать по воде, по грязи' (СбНУ XLVIII, 475), либам се 'дрожать, трепетать' (Алагюн, Бургаско, Сп. БАН LVI, 63), сербохорв. либами 'качаться, колебаться (о воде), fluctuare; качаться, прогибаться (под ногами), labo' (Черногория), libati 'качаться, покачиваться' (RJA VI, 38; PCA XI, 403), укр. либами 'медленно пастись; пастись по росистой траве; мигать, моргать; собирать при помощи лошадиного хвоста нефть с поверхности воды' (Гринченко II, 357), либами, лимбами 'плохо пастись (о корове, коне); плохо, лениво работать' (Карпатский диалектологический атлас (Матеріали до словника буковинських говірок, вип. 5, 23).

Этимологически не совсем ясное слово. Вслед за Бернекером определенно можно утверждать, что слав. \*libati не является заимствованием венг. libegni (Berneker I, 716—717, но ср. Miklosich 168). Слав. \*libati с разветвленной, подвижной семантикой, по всей видимости, относится к звукоподражательным образованиям. Близкую природу имеет другое звукоподражание— слав. \*xlibati, \*xlipati (БЕР III, 386—381). Втянутое в систему словообразовательных отношений слав. \*libatiстало производящей базой для

глагола \*libotati (см.) и, возможно, \*libiti (см.). О более широком распространении слав. \*libati свидетельствует, в частности, отглагольное имя — слвц. libač 'блестки; блестящие пластинки как украшение на одежде' (Machek² 330).

\*libavъjь: целав. ликака прилаг. деято́с, gracilis (Miklosich LP), болг. диал. либав: Птица малка, либава, на Бога въра тя има, гнъзди це строи на върха на най высокж върлинж (Сп. Училище, т. 1, 1870), либаф редкий (о ткани) (Умленски. Кюстендил, 235), макед. диал. либав, прилаг. 'слабый, нетвердый' (Кон.), сербохорв. производное liba. vina ж. р. 'толщина; тучность' (однажды в XVIII в., RJA VI, 38) и, возможно, Libava ж. р., водное название в Сербии (там же), ливав, -а, -о 'подвижный, гибкий' (РСА XI, 402), польск. диал. lubawy, lebawy 'нежирное мясо' (Warsz. II, 769), 'ленивый; слабый, болезненный, хилый; медлительный, неловоротливый' (Sł. gw. p. II, 48), lubave mysuo 'нежирное мясо' (Tomasz., Łop. 146), lubavy, прилаг. 'нетолстый, худой' (Sychta. Słown. kociewskie II, 110), словин. lebavi, прилаг. 'ленивый, медлительный, неповоротливый, безразличный; нежирное (о мясе); чрезмерно высокий, выросший без солнца, вследствие чего слабый, болезненный, худой, субтильный (о растениях, животных, людях)' (Sychta II, 340), läbåvi, прилаг. 'медлительный, ленивый, вялый' (Lorentz Slovinz. Wb. I, 556), lёbavi, прилаг. "медлительный, ленивый, вялый; худой, но с жиром' (Lorentz. Pomor. I, 451), русск. диал. любавый, -ая, -ое 'нежирный, отделенный от жира (о мясе)' (смол., Опыт 108; Филин 17, 233), блр. любава ж. р. 'нетолстое свиное мясо' (Жывое слова 45). Сюда же русск. диал. либавчина ж. р. слой мяса на свином сале' (курск.) (Филин 17. 39), любавинка, -и ж. р. 'хорошее мясо без жира и сухожилий' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (К—Л), 137), укр. лабавка ж. р. 'скотина, съедающая только верхушки корма' (Гринченко II, 357).

Прилаг. с суф. -avъ, производное от \*libъ(jъ). См. Sławski IV, 218; Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 11, 837—838; Селимски Л. — Старобългаристика I, 3, 197 ї, 76—77; БЕР III, 386.

\*liběti: словин. редк. *lёb'ес* '(о растениях и животных) вырождаться' (Sychta II, 340).

Глагол на -éti, производный от прилаг. \*libъ(jь). Ср. лит. laibēti 'становиться тонким, стройным' / láibaз 'тонкий, стройный'. См. Sławski IV, 220—221.

\*libevъjь/\*libivъjь: цслав. мик ка прилаг. деято́;, gracilis, микика то же (Miklosich LP), болг. диал. либо́ и м' со безвкусное мясо' (с. Секирово, Пловд. окр., дип. раб.), либо́ у 'нежирный (о мясе); худой, слабый, тощий (человек, животное)', производное либо́ у инс (р-н Пловдива, Селимски Л. — Старобългаристика I, 3, 1977, 76—77), сербохорв. libiv, прилаг. 'мясистый' (RJA VI, 39), либив, -а, -о 'крупный, толстый, жесткий, плотный; мясистый' (РСА XI, 407), словен. libivo ср. р. 'мякоть' (Plet. 1, 516), ст.-чеш. li-

běvu, прилаг. 'нежирный, худой' (Gebauer II, 248), чеш. libivý 'мясистый, постный, нежирный' (Kott I, 912—913), диал. l'ubivý, libový maso (Bartoš. Slov., 187), др.-русск., русск.-целав. либъвыи 'тощий, худой' (Быт. XLI. 3, 4 по сп. XIX в.), либивыи 'тощий, худой' (Быт. XLI, 4. Библ. 1499. Срезневский, II, 19—20), либивый 'тоший, истошенный, слабый' (1283. Ипат. лет., 893 и др.), любивый, прилаг. 'тощий, худой, истощенный' (1283. Ипат. лет., 893 и др.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 231, 325—326), русск. диал. либив 'слабый' (Tönnies Fenne's Low German manual of spoken Russian, Pskov, 1607, vol. II, 28), πάδάθωϊ, -aa, -oe, παδαвой, -ая, -ое 'тощий, слабый' (олон., прионеж., новг., КАССР) (Филин 17, 40), либивый, -ая, -ое 'слабый здоровьем, хилый, тощий, худой' (олон., Опыт 103), любивой, -ая, -ое 'худой, тощий' (арх.), любивый, -ая, -ое 'удобренный, плодородный (оземле)' (арх. Филин 17, 235), любивой тощий, худой (о людях и животных) (Картотека Печорского словаря), ст.-блр. либевыи 'худой' (Скарына 1, 299), блр. любівы, прилаг. 'постный (о мясе)' (Народнае слова 151), любівы, лібівы 'нетолстый (о мясе)', люблівы, ліблівы то же (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 701), любівы 'нетолстый' (Жывое слова 79), 'постный, без сала (о мясе)' (З народнага слоўніка 59), 'нетолстый (о свинине)' (Народная словатворчасць 67).

Прилаг. с суф. -v-6, производные от глаголов \*liběti (см.), \*libiti (см.). См. Sławski IV, 221. Вайяну не был известен кашуб-словин. глагол lèb'ec, поэтому он реконструировал для прилаг. \*libět ojb в качестве производящей основы имя lib-ja с изменением ja > è по типу želja > želěti. См. Vaillant. Gramm. comparée IV, 716. Ван-Вейк (Slavia XIV, 1936, 513) относил цслав. мистка к моравизмам, но в пользу исконности этого слова в болг. языке говорят данные диалектов. См. Селимски Л. — Старобългаристика I, 3, 1977, 76—77.

См.: Miklosich 168; Berneker I, 716; Фасмер II, 492; Sławski IV, 218; Machek² 330; Schuster-Śewc. Histor.-etym. Wb. 11, 837—838; Stang Chr. Lexikalische Sonderübereinstimmungen zwischen dem Slavischen, Baltischen und Germanischen 32; Miklosich. Vgl. Gr. II, 226; Machek V. Recherches dans le domaine du lexique balto-slave 75—76 (: ошибочно сближает со слав. \*lĕviti).

\*libidlo: русск. диал. либило ср. р. 'мясная приманка, на которую ловят раков' (смол., Филин 17. 40; Опыт 103), 'приманка в сеточке для ловли раков' (Добровольский 374), блр. либило ср. р. 'приманка для ловли раков' (Носов. 268), либила ср. р. 'приспособление для ловли раков' (3 народнага слоўніка 125), лібіла ср. р. то же (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 653).

Польск. диал. lebidło (: Raki łowią na lebidło) иясная приманка (Sł. gw. р. III, 17) считается заимствованием блр. лібіло (Warsz II, 698). Правда, огласовка польск. примера характерно кашубско-словинская.

Производное (nomen instrumenti) с суф. -dlo от глагола \*libiti (cm.).

CM.: Berneker I, 716; Dacmep II, 492.

\*libina I: сербохорв. либина ж. р. 'толщина, тучность' (РСА XI. 407), либина 'падаль, издохшая скотина' (Ровинский 660), в.-луж.

libina 'мясо, parenchyma' (Pfuhl 1085).

Производное на -ina, соотносительное с \*liba или \*libъjь (см.). \*libina II: н.-луж. libina 'осина (Populus tremula L.)' (Muka St. I, 820). В основу номинации положен наиболее заметный признак осины дрожание листьев на ветру. Название libina соотносительно с\*libati (см.), \*libotati (см.). Вопреки Шустер-Шевцу, видимо, не сопоставимо с н.-луж. lebina 'троицкая березка, зеленая верхушка березки', последнее, по данным словаря Муки, является заимствованием из немецкого (ср. ср.-в.-нем. glevin, glevie, hlevin, hlevie, см. Muka Sł. I, 812–813).

Cm. Schuster-Sewc. Histor.-etym. Wb. 11, 838.

\*libiti: русск. диал. либить 'ловить (раков) на приманку' (смол.) (Филин 17, 40), блр. либиць то же (Носов. 268), лібіць то же

З народнага слоўніка 125).

Глагол на -iti, производный от прилаг. \*libъ, соотносителен с \*libovina. При ловле раков в качестве приманки используется сырое мясо. Ср. русск. диал. любец, -бца м. р. 'привада для раков, мясо для приманки' (Даль<sup>3</sup> II, 734). См. Фасмер II, 493 (дополнение О. Н. Трубачева).

Недостоверны все прочие этимологии, допускающие родство \*libiti с лат.  $lib\bar{o}$ ,  $-\bar{a}re$  'дотрагиваться, совершать возлияния', греч. λιμβεύω 'баловать лакомством', рус. любить. Обзор этимологий см.: Фасмер II, 492—493. См. еще Berneker I, 716—717

с пометой «dunkel.»; Miklosich 168.

\*libiti se: сербохорв. либити се 'стыдиться', libiti se 'тащиться, пробираться с трудом; сторониться, уклоняться; стесняться, стыдиться' (RJA VI, 38; PCA XI, 407—408), диал. lībit se 'пробираться, прокрадываться' (Hraste — Šimunović I, 495), libiti se 'медленно идти, тащиться' (Milas M. Današńi trpański dijalekat. -Rad CIII, 1891, 80), libiti se 'прокрадываться' (Zb. otoka Korčule 1, 1970, 297).

Предполагается родство с др.-в.-нем. slītan 'скользить, падать', ср.-н.-нем. slipen 'скользить, шмыгнуть', др.-исл. sleipr, ср.-в.-нем. sleif 'гладкий', др.-в.-нем. sleifen 'точить, шлифовать' и далее греч. ολιβρός 'гладкий, скользкий' (см. Berneker I, 717; Skok. Etim. rječn. II, 293) < и.-е. \*(s)leib- 'скользкий, скользить; гладить' (Pokorny I, 663). См. Berneker I, 717; Skok. Etim. rječn. 11, 293. При таком истолковании слав. \*libiti se, ограниченное в своем распространении диалектами сербохорватского языка, предстает как образование, производное от основы, утраченной славянскими языками. Но больше оснований, как нам представляется, имеет другое объяснение, предполагающее соотнесенность с звукоподражетельным глаголом \*libati (см.). Общей семантикой скольжения. свойственной слав. \*libati, предопределена специализация ю.-слав. диалектизма в значении 'пробираться незаметно' > 'прокрадываться' и 'стыдиться'.

\*libitъjь: в.-луж. libity, a, e 'жилистое, нежирное мясо' (Pfuhl 338;

**Трофимович** 109).

Производное с суф. -itъ, соотносительное с \*libъ. См. Sławski 1V, 219; Schuster-Sewc. Histor.-etym. Wb. 11, 837—838.

\*libizna: словин. l' $\ddot{e}b$ 'izna 'плохой хлеб или картофель, **не**урожайное поле' (Sychta II, 340), сюда же производное русск. диал. либезный 'разборчивый в еде' (Картотека Печорского словаря).

Производное с суф, -izna, соотносительное с  $*lib_{\sigma}(ib)$  (см.). Об именах на -izna, особенно продуктивных в кашубско-словин-

ском диалекте см. Słownik prasłowiański 1, 123.

\*libota/\*libotъ: в.-луж. libot м. р. 'дрожание' (Pfuhl 338), н.-луж. libota 'мелькание, мерцание, кипение, дрожание', перен. 'осина' (Muka Sł. I, 829). — Сюда же производное н.-луж. libotka 'блестка; змеиная трава (Briza media L.); осинка; ветки, которыми украшают дома в Троицын день' (Muka St. I, 830).

Производное от глагола \*libotati (см.).

\*libotati (se) чеш. libotati se 'колебаться' (Kott I, 913), libotat sa 'трепетать, мерцать' (Bartoš Slov., 183), в.-луж. libotać so 'дрожать; ползать, кишеть; трепетать, колыхаться (о воздухе в летнюю жару)' (Pfuhl 338), libotać 'вздрагивать, подергиваться, трепетать' (Трофимович 109), н.-луж. libotas (se) 'мелькать, мерцать; быстро подвигаться, дрожать, трястись; подвигаться, ползать' (Muka Sł. I, 829—830).

Глагол на -tati, производный от \*libati (см.). О глаголах этого

типа см. Słownik prasłowiański 1, 52—53.

Из литературы см.: Machek<sup>2</sup> 330; Schuster-Sewc. Histor.-etym.

Wb. 11, 838.

\*libovatъjь: русск. диал. либова́тый, -ая, ос 'невзрачный, непривлекательный' (твер., пск.), 'слабый, хилый' (новг.), разборчивый, любящий лакомства' (пск.) (Филин 17, 40).

Производное с суф. -atъ от \*libovъ (см.). Заметно вторичное

сближение с гнездом \*l'ub-.

\*libovina: сербохорв. libovina ж. р. 'окорок' (RJA VI, 39 со ссылкой на Даничича), либовина ж. р. 'мякоть; окорок' (РСА XI, 408), словен. libovina ж. р. 'мясо (без костей)' (Plet. I, 516), чеш. libovina ж. р. 'мясо без жира и костей' (Kott I, 913), сюда же русск. диал. любовина ж. р. мясо без жира и сухожилий (яросл., волог., костр., влад., моск., смол., пск., ряз.) (Филин 17, 237), блр. диал. любавіна ж. р. 'нежирное мясо' (Слоўн. паўночн-заход. Беларусі 2, 700) с изменениями в корневой морфеме под влиянием слов с корнем \*l'ub-.

Производное на -ina от \*libovъ (см.). См. Bezlaj. Etim. slovar

sloven. jez. II, 139; Skok Etim. rječn. II, 293.

\*libovizna: блр. диал. любавізча ж. р. 'прослойка мяса в сале' (Народнае слова 115), 'нежирное мясо' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 700).

Производное на izna от \*Дого (см.).

\*libovъјь: сербохорв. либов, -а, -о 'мясистый' (РСА XI, 408), либова ж. р., 'кличка коровы' (там же и RJA VI, 39), чеш. libový, в Моравии *lubový* 'жесткий (особенно о мясе без жира и костей)' (Kott I, 914), польск. диал. libowy, lubawy: libowe mieso мясо средней упитанности' (Warsz. II, 732), русск. любовый, -ая, -ое 'нежирный (о мясе)' (брян., орл., калуж., смол., Филин 17, 238), блр. любовый 'нежирный, говоря о говядине', ср. любовое мясо (Носов. 275; Юрчанка. Мецісл. 123), любовы 'нежирный, без сала' (Касыпяровіч 181; Шаталава 100), любовы, любовый, прилаг. то же (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 701), любовы/й/, прилаг. постный, без прослойки сала' (Народнае слова 115). любовъй, прилаг. 'жирный' (Жывое слова 131). Сюда же субстантивированное прилаг. русск. диал. любово, -а ср. р. то же, что любовина (нижегор.), любове 'мясо без жира и сухожилий' (калуж., Филин 17, 237). Прилаг. с суф. -оть, соотносительное с \*libs(jb) (см.). См. Sławski IV. 218; Machek<sup>2</sup> 330; Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 11, 837—838.

\*librica: сербэхорв. librica ж. р., кличка овцы (RJA VI, 39), сюда же производное librast прилаг. плохо поддающийся откорму (о животных); худой, тощий, слабый' (RJA VI, 39; PCA XI, 409).

Сербохорв. слова примечательны тем, что позволяют реконструи ровать прилаг. с суф. -rъ — \*librъ(jъ), соотносительное с \*libъ. См. Sławski IV, 219. Вопреки Безлаю, сюда не относятся словен. libra 'годовой прирост древесины', librast leз и librnik 'обтесанное дерево', см. Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. 11, 139; Skok. Etim. rječn. II, 293.

\*libъjъ: ст.-чеш. libi (?) = libi $\dot{y}$  (Gebauer II, 248), ст.-польск. luby'худой, щуплый' (с XV в., St. stpol. IV, 73), словин. lëbi прилаг. 'непомерно высокий, слабый, хилый, болезненный (о растениях. животных, людих)' (Sychta II, 349), lebi, прилаг. 'гибкий, податливый, слабый, ветхий; пышный' (Lorentz. Pomor. I, 452). Праслав. диал. \*libъ, связанное чередованием с \* $l\check{e}bav$ ъ (см.), продолжает и.-е. к. \*leibh- и находится в ближайшем родстве с лит. liebas 'слабый, болезненного сложения, тонкий, стройный, худой'. Тот же и.-е. к. \*lei- с расширителями -l и -s продолжают лит. lielas 'большой', лтш.  $li\tilde{e}ls$  то же и лит. liesas 'худой, тощий'. См. Fraenkel 329. В работах Буги (РФВ 67, 242), Эндзелина (Славяно-балтийские этюды 52, 198) сближение названных слов с слав. \*lixъ. См. еще Wood A. — AJPh XXI, 2, 1900, 178—179; Specht F. Ursprung 125. Критику этого сближения см.: Berneker I, 718; Фасмер II, 492; Fraenkel 329. Другие, столь же маловероятные этимологии см.: Фасмер II, 492.

Из литературы см.: Miklosich 168; Trautmann RSW 154; Brückner 302; Machek² 330; Sławski IV, 222; Holub-Kopečný 205; Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 139; Skok. Etim. rječn. II, 293; Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 11, 837—838; БЕР III, 386.

\*libьпъјь: словин. lebni прилаг. 'чрезмерно высокий, слабый, хилый, болезненный (о растениях, животных, людях)' (Sychta II, 340). Прилаг. с суф. -ьпъ, соотносительное с \*libъ(jъ) (см.), глаголом \*libiti (см.).

\*lice: ct.-chab. λυμε cp. p. πρότωπον, όθις, είχων, υπόστασις, μέτωπον, γαрахтир; facies, 'лицо; щека' (Mikl, Supr., Sad., SJS), также целав. 'цвет', уроща, color Mikl.), 'цвет, краска в лице' (Вост.), болг. лице́ ср. р. 'лицо; изображение, портрет' (Геров), 'передняя, верхняя сторона чего-л.' (РБЕ), диал. лице ср. р. 'лицо' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. — БД VI, 53), то же, верхняя сторона ткани' (М. Младенов БД III, 99; Б. Шклифов БД VIII, 261), лице ср. р. 'название местности с возвышенностью на юге или юго-востоке' (Илчев БД І, 194), лици ср. р. 'лицо; фасад дома; передняя верхняя часть рубахи; лучшая сторона ткани' (П. И. Петков. Еленски речник. — БД VII, 84), лици мн. 'щеки' (Дип. раб. Софийск. ун-та), макед. лице ср. р. 'лицо, лицевая сторона; личность' (И-С), сербохорв. лице ср. р. пицо, облик; правая сторона сукна и т. п.; личность; передняя, верхняя сторона чего-л.; поверхность, чистое пространство, поверхность воды, моря, уровень'; диал. 'декоративно сложенный верхний ряд фруктов в корзине, в роли предлога (с родит. падежом) 'напротив от, против' (PCA XI, 500—502; RJA VI, 40—46), лице ср. р. (только в выражении лице земле, лице њиве) 'пай, доля' (П. ђукановић. Говор села Горње Цапарде, 278), 'лицо; передняя часть башмака' (Лекс. Срема 106), lice ср. р. бот. 'верхняя часть листа' (Vinograd. Leksika Bratiškovaca 172), licé (вост.-серб.) 'место, открытое солнцу' (N. Bogdanović. Geografska imena u svrljiškom kraju. — Onomastica Jugoslavica 10. Zagreb, 1982, 289), 'стена дома, имеющая вход' (Ku. 80), название местности Лице, представляющей собой луга и поля (Из ономастике с. Брлога 128), производное лицај м. р. 'лицо' (PCA XI, 500; RJA V1, 49), словен. *lice* ср. р. 'щека; лицо; фасад' (архит.), 'лицо ткани; личность' (Plet. 1, 516), стар. lize 'щека' (Jarnik XIII), lice, -a то же (Stabéj 76), ст.-чеш lice 'щека' (Novák. Slov. Hus., 57), чеш. lice (ст.-чеш. также lico) ср. р. лицо; особа, персона; видимая сторона месяца, солнца, звезд' (Kott 1, 914— 915), lice, lic, -е ж. р. "лицо", lic м. р. верхняя сторона, главным образом плоских предметов и тканей, слвц. lice 'лицо; верхняя сторона предметов, преимущественно плоских' (SSJ II, 41), также диал. líco (Kálal, 306), l'íco ср. р. (Orlovský. Gemer., 163), в.-луж. lico ср. р. 'meкa' (Pfuhl, 338), н.-луж. lico ср. р. то же (Muka Sl. 831), ст.-польск. lice ср. р. 'лицо; юблик. вид, форма' (Sł. stpol. IV, 36—39), также метка, знак. клеймо; лицо, правая сторона (о тка-

нях)' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 214—216), польск. lice, стар. lico 'щека, боковая часть лица; лицо, обличье', перен. 'особа' (Warsz. II, 732), lico 'передняя или боковая наружная стена здания, строения' (Warsz. II, 735), диал. lice 'щека', также lico то же, 'фасад и каждая с обеих сторон стена строения; обработанная поверхность стены каменного, а также кирпичного дома или погреба' (Sl. gw. p. III, 34), l'ico 'щека' (Кисаłа, 166), словин. ltcä ср. р. 'цвет лица; вид, наружность' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 582), lice, lice ср. р. 'щека; вид, наружность, цвет лица; форма, вид, образ; тело, корпус' (Lorentz. Pomor. I, 458), léce ср. р. 'лицо, щека' (Ramult, 92), lico ср. р. 'лицо, щека; покраснение плода с одной стороны, преимущественно яблок и груш' (Sychta VII /Suplement/ 153); др.русск. лице, лицо ср. р. 'лицо', vultus (Изб. Св. 1076 г., 172; Сказ. Бор. Глеб. — Усп. сб., 44, ХІІ—ХІІІ вв.; Остр. ев. Мф. XVII. 2), 'щека' (Прол. XV в. сент. 19), 'перед, лицевая, передняя, верхняя, внешняя часть предмета' (Дан. иг. — Мор. 20; Псков. 1 л. 6677 г.; Флавий. Полон. Иерус. II. 2. XVI в. ~ XI в.; Подарки патриарха царю, 22, 1676 г. и др.), 'внешний вид, наружность, облик' (Сл. Иппол. об антихр., 6. XII в.; Палея Толк.<sup>2</sup>, 49 об. 1477 г. ~ XIII в.), 'способ, вид, образ (действия)' (Ж. Андр. Юрод. — ВМЧ, Окт. 1—3, 97. XVI в. ~ XII в.), 'маска, личина' (Корм. Балаш., 145 об. XVI в.), 'цвет, краска' (Библ. Генн. 1499 г.), мн. ч. 'изображения, рисунки' (Посольство Толочанова, 77. 1651 г.), 'поличное' (Правда Рус. — пр. 124. 1282 г. ~ XII в.) (Срезневский II, 30—32; СлРН X1—XVII вв. 8, 254—256), русск. лицо ср. р. 'передняя часть головы человека; наружная (передняя, верхняя) сторона предмета', диал. 'щека' (олон., арх., волог., ряз. Филин 17, 85), (онеж. Картотека Словаря русских народных говоров), (печорск., Картотека Печорского словаря), 'морда зверя' (урал.), 'одна из сторон предмета' (калуж., ряз., урал.), 'основной цвет материала; фон' (ворон.), 'общий уровень чего-л. по одной плоскости' (арх.) (Филин 17, 85—86), ст.-укр. лице ср. р. (Сучава 1435 Cost. II, 692) (Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. 1, 554), лице 'щека' (XVI в.) (Картотека словаря Тимченко), укр. лице, ср. р. 'лицо', мн. ч. 'щеки; лицевая сторона; улика' (Гринченко II, 365), диал 'щека' (Карпатский диалектологический атлас, карта № 77), 'обличье; лицевая сторона материала' (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 27), ст.-блр. лицо (лице) 'персона, особа; лицо' (Скарына 1, 300), блр. диал. ліцо ср. р. 'лицо' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 664; Янкова 181), ліце ср. р. 'лицо; лицо, правая сторона материи, одежды' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 664). — Ср. сюда же производное др.-русск. лиць, лицъ, нареч. 'передом, наружной, передней, лицевой стороной' (1302 г. Лавр. лет., 486; Быт. XVIII. 16 по сп. XIV в. Дан. иг.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 257; Срезневский II, 33).

Этимологически тождественно \*likъ I (см.), причем \*lice преобразовано по III-ей палатализации задненебных из \*liko. Существует мнение, что это «редкий пример бодуэновской палатализации в корне» (Sławski IV, 224; Machek<sup>2</sup> 331:«...единственное слово, имеющее бодуэновскую палатализацию несуффиксального k»), однако это мнение ошибочно. Об этом косвенно свидетельствует уже сама «единичность» или «редкость» данного примера как постулируемого случая k- несуффиксального, прямым же свидетельством заблуждения является наконечное ударение в слове \*lice (подвижная парадигма: русск. лицо, мн. лица), что говорит омотивированном характере слова. Удивляет, что Славский (там же) признает и эту акцентуационную мотивированность \*lic'e и несколько выше, на той же странице, считает возможным говорить о нем как о корневом, непроизводном слове. Очевидно, что этимология \*lice, \*lik должна начинаться с констатации его производности, что получает дополнительное подтверждение и в известном факте отсутствия достоверных полных этимологических соответствий для него в других и.-е. языках, каковыми, видимо, не могут быть признаны давно привлекаемые др.-ирл. lecco 'щека' (кельт. \* $likk\bar{o}n$ -<\* $likn\bar{o}n$ -) и др.-прусск. laygnan 'щека', обычно исправляемое на \*laiknan (Stokes-Bezzenberger. Wortschatz der keltischen Spracheinheit 251; Berneker I, 720; Trautmann BSW 154; Brückner 298; Фасмер II, 495; Skok. Etim. rječn. II, 301; Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 140; E. Hamp BSL LXVIII, 1, 1973, 87—88: эта последняя по времени публикация, к сожалению, озончательно запутывает дело, поскольку автор, с одной стороны, сомневается в таких очевидных вещах, как связь значений 'лицо' и 'щека', а, с другой стороны, строит безосновательные гипотезы о родстве \*lice и лит. lig 'до' и о дальнейшем происхождении этого «балто-славянского» \*li из и.-е.  $*H_e ni-|?|$ ).

Вышесказанное побуждает нас признать в \*liko, \*lice слав. новообразование, производное с суф. -к-. Из материалов по и.-е. сравнительной синонимии мы узнаём (см. Buck<sup>3</sup> 216—217), что понятие и значение 'лицо' развилось в разных языках из понятий 'вид', а также 'форма, образ'. Последняя лексика, более всего интересующая нас в данном случае, обычно отглагольна, производна от глаголов со значением 'формовать', конкретно — 'делать' (как в лат. facies 'лицо' < facere; чеш. tvář, польск. twarz < \*tvoriti, см.), 'формовать резьбой' (\*obrazъ, см., в некоторых слав. языках также в значении 'лицо', < \*obrězati, \*rězati, см. s. vv.). Остановимся на понятии 'формовать', поскольку есть основания думать, что исходным для слав. \*likъ, \*lice явилось понятие 'формовать литьем', а само это название лица, образа, облика соответственно произведено от глагола \*liti (см.), что отражает культурное значение литья и литейного формования в достаточно ранней слав. древности. Предлагаемая нами этимология \*likъ, \*lice как именного производного с суф. -k-от \*liti контролируется

также четкими, хотя и завуалированными, особенностями современного словоупотребления, напр. русск. вылитый отец (может быть сказано о сыне, очень похожем на отца), далее — повторением в гнезде \*likъ особенностей глагольного словообразования, ср. \*oblikъ (см.) — \*obliti (см.).

Из балт. лексики мы бы сравнили — и причем только на корневом уровне — слав. \*li-kъ, \*li-ce с лит.  $l\hat{y}$ - $t\hat{i}s$  'форма, фигура, вид', ср. о последнем: О. Н. Трубачев. Symbolae linguisticae in honorem Georgii Kurylowicz (Wrocław etc., 1965) 331. Осторожно допу**с**каемая Славским (там же) мотивация \*liko, \*lice - \*ličiii 'формовать, придавать вид' (см. у нас \*ličiti I) основана на недоразумении, так как глагол на -iti \*liciti возможно объяснять

только как производное от имени \*liko.

Из прочей литературы: Мейе. Общеславянский язык 76 («этимология неизвестна»); Млаленов. Старите германски елементи в славянските езици. — СбНУ XXV, II, 1909, 73—74 (повторяет вслед за Хиртом объяснение из гот. leiks 'тело', а также -leiks в роли второго компонента сложных прилаг-ных, ср. ст.-слав. зало-лика); против см. Kiparsky. Die gemeinslavischen Lehnwörter aus dem Germanischen 44; Мартынов. Славяно-германское лексическое взаимодействие древнейшей поры (Минск, 1963) 213 и сл. (выдвигается противоположная гипотеза о заимствовании из слав. в герм.); Otrębski. Studia indoeuropeistyczne 171 (слав. \*liko, \*lice: др.-инд. /inga-m 'отличительный признак, примета'); V. Pisani, Paideia IX, 4—5, 1954, 326 (сближает \*likъ с др.-инд. alīka-'ложный, неверный', выделяя в последнем а- как отрицание; ср. иначе об инд. слове Mayrhofer I, 56).

\*licedějь: целав. лицед и м. р. ύποχοιτής, simulator (Mikl.), др.-русск., русск.-цслав. лицедъи м. р. 'лицемер' (Четвероев. 1144 г. Мф. XXIII. 13) (Срезневский II, 32; СлРЯ XI—XVII вв. 8, 252), русск. лицедей м. р. (старин.) 'актер', перен. 'притворщик' (Ушаков II, 75). — Сюда же производные русск. старин. лацедейка ж. р. от лицедей (Ушаков, там же), диал. лицедейка ж. р. насмешница' (яросл. Филин 17, 85).

Сложение \*/ice (см.) и \*dějь, \*dějati (см.).

\*licemeriti (se): цслав. лицем ритисм 'лицемерить', συνοποχρίνεσθαι, simulare (SJS), лицем крити  $\delta$  ποχρίνεσθαι (Mikl.), болг. лицем  $\epsilon$  ря проявлять лицемерие' (РБЕ), также диал. лицемерим (Шапкарев—Близнев БД III, 238), лицомери се (М. Младенов БД III, 99); сербохорв. licèmjeriti 'поступать как лицемер' (RJA VI, 47), чеш. licoměřiti 'льстить, подхалимничать' (Kott 1, 915), польск. стар. licemier, zyc 'лицемерить, поступать по-фарисейски; олицетворять что-л. (Warsz. II, 733), др.-русск. лицемврити 'лицемерить, притворяться' (Англ. д., 414. 1601 г.), 'создавать, делать' (Библ. Геня. 1499 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 252), русск. лицемерить поступать лицемерно, проявлять в своем поведении лицемерие' (Ушаков П. 75).

Глагол на -iti, производный от \*licemero (см.).

\*licemers: ct.-cлав. Λυμεννάρχ м. р. 'πυμεννερ', ὑποκριτής, ὅπουλος; hypocrites, simulator (Ev, Clz, Ostrom) (SJS, Sad., Mikl.), four. лицемер м. р. то же (РБЕ), диал. лицомерин м. р. 'лицемер' (Шклифов БД VIII, 261), сербохорв. licèmjer м. р. 'лицемер' (RJA VI, 46), др.-русск. лицем в ръм. р. 'лицемер, притворщик' (Матф. VI, 2. — Остр. ев., 122 об. 1057 г.), 'лицеприятный, пристрастный человек' (Пролог. Март, 8 об. XIII в.) (СлРЯ XI-XVII вв. 8, 252; Срезневский II, 33); русск. лицеме́р м. р. человек двуличный, дурной, злонамеренный, но притворяющийся добродетельным, добрым, добросердечным' (Ушаков II, 75). — Ср. сюда же суффиксальные производные: болг. лицемерка ж. р. (РБЕ), диал. лицомерка 'пицемерка' (М. Младенов БД III, 99; Шклифов БД VIII, 261), сербохорв. licèmjerka 'лицемерка, притворщица, ханжа', диал. licumîrka ж. р. то же (Hraste—Simunović I, 496), русск. лицемерка ж. к лицемер (Ушаков II, 75); болг. (Геров) лицем в рець м. р. 'лицемер', диал. лицом е рец м. р. человек, притворяющийся добрым' (М. Младенов БД III, 99), сербохорв. licemjérac, диал. licumirac м. р. 'лицемер, ханжа' (Hraste-Šimunović I, 496).

Сложение \*lice (см.) и второго компонента, которым было первоначально, по-видимому, \*měnъ (см. \*měna, \*měniti), лишь вторично преобразованное по \*měriti (см.), т. е. 'меняющий лицо', ср. семантически тождественное лит. veid-mainys 'лицемер'. См. Фасмер II, 506. Оригинальность и древность слав. сложения вполне возможны, ср. и отсутствие прамых книжных прототипов

(напр. греческих).

\*licemeraje: ст.-слав. Λυιμεννέρμε cp. p. ὑπόχρισις, hypocrisis, versutia, simulatio, 'лицемерие' (Zogr., Mar., Euch. и т. д.. SJS, Mikl.), болг, лицемерие ср. г. 'лицемерие, двуличие' (РБЕ; Геров: лицемврие и лицемвреще ср. р.), сербохорв. licèmjerje ср. р. то же, стар. licemêrije (RJA VI, 47), др.-русск. лицемврие ср. р. 'лицемерие, притворство' (Изб. Св. 1076 г., 212), оскорбление' (Ефр. Корм., 784. XII в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 252), русск. лицемерие ср. р. 'качество, свойство лицемера' (Ушаков II, 75).

Производное с суф. -ьje, соотносительное с \*liceměriti (см.)

и \*liceměrъ (см.).

licemerь тырь: ст.-слав. мисмерыма 'лицемерный'; simulator, simulatus (SJS, Mikl.), болг. лицеме́ рен, прил. проявляющий, а также содержащий, выражающий лицемерие' (РБЕ; Геров: лицемерный), сербохорв. licèmjeran, licèmjerna, 'свойственный лицемеру', чеш. licoměrný, liceměrný, licměrný тот, кто лишь для вида чтолибо делает; лицемер. ханжа, плут' (Kott I, 915), польск. устар. licemierny 'лицемерный, ханжеский, фальшивый, фарисейский', субъективный, пристрастный, односторонний (Warsz. II, 733), русск. лицемерный, прил. 'исполненный лицемерия, двуличный' (У<sub>щаков II, 75).</sub>

Прилаг., производное с суф. -ьпъ от \*liceměrъ (см.). \*licemerstvo: ct.-chab. Λυμενικράτικο cp. p. ὑπόληψις, ὑπόχρισις, simulatio 'лицемерие' (Supr., SJS, Mikl.), болг. лицемврство ср. р. 'лицемерие, лицемерство' (Геров), сербохорв. licemjérstro, диал. licumîrstro ср. р. 'лицемерие, ханжество' (Hraste—Šimunović I, 496), русск. лицемерство ср. р. свойство, качество, состояние лицемерного' (Даль $^3$  II, 669).

Производное с суф. -ьstro от \*liceměrъ, \*liceměriti (см. s. vv.).

Книжный характер не исключается.

\*licevati: слвц. licovat' 'подходить, приличествовать, подобать' (Kalal, 306), диал. 'наблюдать' (Orlovský. Gemer., 163), ст.-польск. licować начинать судебный процесс против обвиняемого, пойманного с поличными' (St. stpol. IV, 43; St. polszcz. XVI w., XII, 227), 'мириться с чем-л., быть подходящим, приспосабливаться, быть соответствующим чему-л.'; устар. 'пятнать, ставить клеймо', стар. 'опознавать украденную вещь; узнавать, обнаруживать, находить; вызывать на суд о краже', строительн. 'скреплять плотно, выравнивать; поворачивать кусок дерева лучшей стороной вверх, а худшей — вниз', рем. 'обрабатывать и выравнивать поверхность чего-либо' (Warsz. II, 735—736), лиал. mur sie licuie z obuch stron 'стена отделывается с обеих сторон' (St. gw. p. 111, 35). licować 'вязать снопы рейкой и жердью' (Maciejewski. Chelmdobrz., 125), русск. лицевать, несов. спец. 'облицовывать; перешивать (одежду), делая изнанку лицевой стороной' (Ушаков II, 75), диал. лицевать и лицовать придавать чему-л. красивый вид, отделывать начисто' (пск., смол., влад.), 'обводя пальцами, обозначать контур, форму какой-л. вещи' (вят.), 'пропиваться вдрызг' (влад.), 'ругать' (перм.), 'говорить прямо в лицо' (иван.) (Филин 17, 85), укр. диал. лицувати 'белить', 'обдирать верхний слой побелки на стене' (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 27), блр. диал. ліцёваті соответствовать принятым нормам, правилам' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 664). Глагол на -ovati, производный от \*lice (см.).

\*licevъjь: болг. лицев, прилаг. чаходящийся на лице; находящийся на передней (верхней) стороне чего-либо', также 'относящийся к лицу' (БТР, РБЕ), ст.-чеш. lícový, прилаг. 'лицевой, находящийся на лице' (Výbor II/2 542 ad 542, 39. Ст.-чеш., Прага) ст.-польск. licowy 'связанный с лицом, находящийся на лице' (Sl. stpol. IV, 46; Si. polszcz. XVI w., XII, 228), польск. licowy, прилаг. от lice (Warsz. II, 736), др.-русск. лицевои, прилаг. 'лицевой, наружный (ДАИ VI, 192. 1673 г.), 'наличный (Кн. осмирубл. 4 об. 1685 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 252), русск. лицевой, прилаг. к лицо: относящийся к лицу; наружный, верх ний; иллюстрированный, с рисунками, миниатюрами (о древнерусрукописях; филол.)' (Ушаков II, 75); диал. лицевой в сочетания лицевое мыло 'мыло для мытья лица' (перм., том. Филин 17, 85). Прилаг., производное с суф. -ого от \*lice (см.).

\*ličati: болг. личам 'объявлять, провозглашать (преимущественно **употребляется** в сочетании с объектом личба); принимать, считать' (Дювернуа), диал. лича 'познаваться, бросаться в глаза; тереть, вытирать, растирать' (М. Младенов БД III, 99). сербохорв. ličati то же, что ličiti быть похожим, приличествовать, подобать' (Mažuranić I, 592).

Глагол на -(j)ati (итератив-дуратив), производный от \*liciti I,

II (cm.).

\*ličidlo: болг. личи́ло 'знак' (Геров), сербохорв. личило, ličilo средство, служащее для покраски, украшения лица (губная помада, пудра и т. д.), белила, румяна' (PCA XI, 511; RJA VI, 50), ст.-польск. liczydło 'мазь, белила'; бот. 'ятрышник, ночная фиалка' (Sł. stpol. IV, 49).

Производное с суф. -(i)dlo от глагола \* $li\check{c}iti$  I (см.).

\*ličina: цслав. личина ж. р. larva (Mikl.), сербохорв. Ličine ж. р. мн. ч., Ličina к. р., названия местностей в Сербии (RJA VI, 51), словен. ličina ж. р. 'маска', зоол. 'личинка, куколка' (Plet. I, 517), др.-русск. личина ж. р. 'маска' (Ис. и Варн., 15. XIV—XV вв.), 'изображение человека или животного' (ДАИ V, 295. 1671 г.), 'металлическая пластинка со скважиной у дверей и ящиков с внутренними замками' (Кн. Поганкина, 25. 1678 г.), чалобник (часть конского боевого снаряжения)' (1252 г. — Ипат. лет., 814) (СлРН XI— XVII вв. 8, 257—258; Срезневский II, 33), русск. личина ж. р. 'маска (устар.); лицо' (устар.); перен. 'искусственно созданная, притворная видимость, приданная себе кем-либо с целью ввести в обман (книжн.); металлическая пластинка, наличник с замочной скважиной у дверей, ящиков, сундуков с внутренними замками' (тех.) (Ушаков II, 77), диал. внутренний замок сундука, шкатулки и т. п.' (твер., пск., влад.), 'верхняя часть прялки — дощечка, к которой привязывают кудель; (новг., пск., приангар.), 'дерево' (арх.), 'вожжина' (кубан.), 'бессовестное лицо' (курган.) (Филин 17, 87), 'верхняя часть прялки' (Картотека Новгородского ГПИ), 'часть самопрялки, куда привязывают кудель' (Картотека Псковского областного словаря), 'маска' (Подвысоцкий 83; Куликовский, 50), личина 'внутренний замок' (твер.), 'обличье, очерк лица' (пск., твер.) (Доп. к Опыту, 102), укр. личина ж. р. маска; бранное слово: образина' (Гринченко II, 366), блр. диал. лічына ж. р. 'пристойность, деликатность' (Тураўскі слоўнік 3, 35).

Производное с суф. -ina от \*liko, \*lice (см. s. vv.). \*ličiti (sę) I: цслав. личити цорфобу, formare (Mikl.), болг. лича видеться, познаваться, создавать впечатление, бросаться в глаза (БТР), 'становиться видным, заметным, виднеться; походить, быть похожим' (РБЕ; Дювернуа), макед. личи 'быть похожим' (Кон.), также приличествовать, подобать; идти к лицу; красить, украшать' (И-С), сербохорв. личити, líčiti 'мазать лицо белилами, румянами, краситься, разукрашивать, прихорашиваться и т. п. (с XVIII в.), формировать, делать, творить, ставить на колодку,

6 3akas Na 2003

моделировать; быть похожим, подобать, приличествовать, соответствовать'; диал. 'гордиться, хвалиться; прерывать связь с мем-л., ограждаться, обособляться от кого-л.; выражать свое несогласие. отказываться от своей приверженности к чему-л.'; с XIV в. ličiti (krm na koga) 'обвинять (кого-л. в убийстве)' (РСА XI, 512—513. RJA V1, 52), личити бить, колотить, ударять; надать (о граде; мелком граде); спасаться бегством, бежать' (PCA X1, 512), диал. 'идти быстро пешком или ехать, бежать' (Сев. Шаік., 74). ličiti 'мазать, намазывать лицо краской — себе или другому' (Маžuranić I, 592), словен. líčiti 'прихорашивать, наряжать, чистить, убирать; подкрашивать, гримировать; полировать' (Plet. 1, 517), чеш. líčiti 'подкрашивать, гримировать; красить' (Kott 1, 916), léčit 'белить' (Kott. Dod. k Bart., 49), диал. líčit 'белить (стену) (Bartoš. Slov., 183), lićit 'белить' (Svěrák. Brněn., 111), 'белить, красить' (Svérák. Boskov., 116), слвц. диал. lícit' белить стену; хотеть понравиться' (Kálal, 306), ličit 'белить известью, белить, красить' (Gregor. Slowak. von Pilisszántó, 240); др.-русск. личити 'обличать' (Мин. май XIII в. 6), личитися: «Егда нелицемфрно творимъ праздъникы, чръву угодъя творяще, тими ся личаще на похваление тряпезъ» (Клим. Болг. поуч. в Сбор. Троиц. XII в.), 'лицемерить, притворяться', ὑποχοίνεσθαι (Афан. Алекс. сл. на ариан. — Оп. II, 2, 40. XV в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 258; Срезневский II, 33-34), русск. личить устар. приличествовать, надлежать, подходить', стар. и сев. (безл.) 'быть приличным' (Даль $^3$  II, 669), диал. личить 'быть к лицу, идти (об одежде, украшениях)' (краснодар., свердл., оренб., ср.-урал., том., влад., ставроп., кубан., сталингр., пенз. Филин 17, 88; Словарь русских говоров Мордовской ACCP, К-Л, 128), 'шлифовать, полировать изделия' (нижегор., влад., тул.), 'лицевать, перешивать (об одежде)' (твер., пск.) (Филин 17, 88; Доп. к Опыту, 102), 'лежать лицом' (смол.), 'уличать кого-л.' (перм.), безл. 'подходит, является удобным' (самар.) (Филин, там же), укр. личити безл. приличествовать, следовать; быть к лицу, изти' (Гринченко II, 366), блр. диал. лычыты 'идти к лицу' (Народная лексіка, 110). Глагол на -iti, производный от \*like, \*lice (см.).

\*ličiti (se) II: цслав. мичити nunciare, evulgare (Mikl.), макед. мичи объявлять, разглашать' (Кон.), сербохорв. мичити, líčiti 'кричать, вонить, велеть, объявлять, провозглашать, громко звать, словно глашатай при утере или находке чего-либо; громко заявлять о продаже, ставить на открытую продажу во время повышения в цене товара, объявлять какое-л. известие, обнародовать, огласить приказ, распоряжение и т. д.; распространять слух о чем-л., разглашать' (РСА XI, 512—513; RJA VI. 52); чеш. líčiti 'рассказывать, толковать что-л. о ком-л.' (Сејпат. Сез. legendy, 273). слвц. líčit' (čо) 'описывать путешествия' (SSJ II, 42), в.-луж. li-сіс' 'считать, вычислять' (Pfuhl, 389), н.-луж. licyś 'считать, числить', licyś se 'быть считаемым' (Muka St. I, 831), ст.-польск.

liczyć 'считать, полагать' (Sł. stpol. IV, 48-49), 'вычислять, полсчитывать цифры; пересчитывать определенное количество, пересчитывать, суммировать; констатировать числовое состояние; мерять: оценивать, ценить по такой единице; выменивать; считать, выпавать за что; ценить, уважать (кого)', liczyć się считать себя кем. чем: быть принятым во внимание; быть считаемым. принимаемым за кого: быть веским, иметь значение перед законом' (St. polszcz. XVI w., XII, 243—247), польск. liczyc считать; отсчитывать, платить; засчитывать, причислять', устар. 'смотреть, следить' (Warsz. II, 738—739), диал. 'тянуть жребий' (Si. gw. p. III, 35), 'судить, полагать' (Maciejewski. Chelm.-dobrz., 199), l'icuć 'считать овен' (W. Herniczek-Morozowa, Terminologia polskiego pasterstwa górskiego I, 109), ličić 'считать; назначать цену; надеяться, ожидать' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 213), liczyć się 'дорого ценить' (Kucała 268); словин. lёčёс są 'принимать во внимание' (Sychta II, 343), lãčic 'считать' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 550), le'če'с то же (Ramult 92), lečec 'считать, вычислять' (Lorentz. Pomor. I, 454); русск. днал. личить 'считать, пересчитывать кого-, что-либо' (зап.-брян., смол., пск., курск., арх.), личиться 'быть на счету, числиться' (смол.) (Филин 17, 88), 'стремиться, стараться попасть куда-либо' (Словарь русских говоров Мордовской АССР, К-Л, 128), укр. лічити 'считать' (Гринченко II, 372), блр. личиць 'считать', личицьца числиться, быть в счету; цениться; ставить себя в уровень с другими' (Носов., 270), диал. лічыць 'устанавливать количество; придерживаться определенной мысли', лічыцца 'расцениваться каким-нибудь образом, восприниматься как-либо' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 665), также лічыць, лічыцца (Тураўскі слоўнік 3, 35).

Этимологически тождественно \*ličiti I (см.), хотя проделало довольно длительную лексико-семантическую эволюцию типа: 'показывать лицом' (так см. уже Brückner 299) — 'оглашать' (ср. сербохорв. примеры, выше) — 'считать, вести счет'. Ср. Sławski IV, 245—246; Skok. Etim. rječn. II, 300. Курьезна старан этимология цслав. личити enunciare, evulgare, сербохорв. ličiti 'auctione vendere' из kličiti, klicati 'incanto' см. Fr. Kurelac.—Rad XV, 1871, 119 и сл.

\*ličьba I: болг. ли́чба ж. р. 'красота, миловидность' (Геров, Дювернуа; РБЕ: 'краса' с пометой диал.), 'одежда, платье (Български юнашки епос. — СбНУ LIII, 1971, 840), чет. ličba ж. р. подкрашивание, гримировка; покраска' (Jungmann II, 320).

Производное с суф. -ьba от глагола \*ličiti 1 (см.).

\*ličьва II: болг. ли́чба ж. р. 'знамение, признак, объявление, извещение' (РБЕ, Геров, Дювернуа), ли́жба 'примета, знамение', лиджба 'предзнаменование, объявление, разглашение' (Геров—Панчев), диал. ли́жба ж. р. 'предсказание, признак, примета' (Н. Ковачев. Севлиевско. БД V, 29), ли́жбъ 'то же; нечто значительное,

необыкновенное в повседневной жизни' (П. И. Петков. Еленски речник. БД VII, 83), личба уведомление, распоряжение; провозглашение' (Български юнашки епос. — СбНУ LIII, 1971, 840). макед. диал. личба 'объявление, провозглашение' (Кр. Тошев. Струшкиот говор. Скопје, 1979, 103), сербохор. лижба ж. р. то же, липба 'то же; торги, аукцион, продажа с молотка' (PCA XI, 515), lîgba ж. р. (с XIII в.) 'производное от ličiti; судебный иск' (в одном наиболее древнем примере) (RJA VI, 54—55), чет. licha ж. р. 'счет' (Kott I, 916), ст.-слвц. ličba ж. р.: «... tehda wzal gsem od pana Rewiczky... sto hotowych penizy luchu nachugice...» 247 c Adm práv. 1650. Revišné ŠA Bytca OŽ Nobilitaria fam. Csutka no. 5; «Itteu od Swateho Jana lyczby az do Swateho Myhale... y gynych prychodzyczych za chlyeb se platylo». Štitnická kniha výdavkov. 1649, 139 (Ист. слвц., Братислава), слвц. диал. licba (ličba) 'цифра, число, количество', ličba 'счет' (Kálal, 306), в.-луж. ličba ж. р. цифра, число, некоторое количество' (Pfuhl, 338), н.-луж. licba ж. р. 'число, цифра, номер; количество' (Muka Sł. I, 830), ст.-польск. liczba ж. р. 'количество; определенная верхняя граница счета, предел счета; группа, множество; счет, исчисление, отчет о расходах, обязательствах, действиях; чей-либо счет; способ исчисления стоимости, платёжная стоимость; индекс'; Ksiegi Liczby 'название 4-ой книги моисеевой, начинающейся статистическими данными об израильском народе' (Sł. stpol. IV, 46-48), 'математическое понятие, число; очередность, ряд, последовательность; арифметика, математика; счет, исчисление, наука, искусство исчисления; количество, величина чего-н. или кого-н.; грамматичеческий термин; знак, служащий для указания на принадлежность кого-либо или чего-либо' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 229 сл.), польск liczba 'результат, итог подсчета; счет, количество; группа, множество' (Warsz. II, 736—737), диал. ližba ж. р. 'понятие, означающее цифру' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 213), l'izba то же, что литер. liczba (Kucała, 223), словин. ləčba ж. р. 'число; масса, множество; цифра' (Lorentz. Pomor. 1, 453), lёčba то же (Sychta II, 343), léčba (Ramult, 92), др.-русск личьба 'число, счет' (Зап. Вит. 1427 г. Срезневский 11, 34), русск. диал. личба ж. р. 'счет, подсчет' (смол.), 'число, количество' (Филин 17, 87), ст.-укр. личба, личьба 'счёт, финансовый отчет' (б. м. н., 1494—1495. АЛРГ, 59), 'денежный курс, платежная стоимость денежной единицы' (Острог. 1497. Р. 109) 'сумма, количество' (XV ст. ВС 6 зв.) (Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. ст. 1, 552), укр. лічба ж. р. счет, исчисле ние' (Гринченко II, 372), блр. личба ж. р. цифра, число, счет. (Носов., 270), диал. лічба ж. р. число, количество (Тураўскі слоўнік 3, 35), 'подсчет, подытоживание' (Янкова, 180).

Производное с суф. -bba от глагола \*ličiti 11 (см.). Ср. преды-

дущее.

\*ličьie: цслав. личие ср. р. πρόσωπον, persona (Mikl.), сербохорв. айчіе ср. р. 'передняя, лицевая сторона (монеты, медали)' (PCA XI, 513), ličje ср. р. собират. от lik, Ličje ср. р. название села в Сербии (RJA VI, 53), чеш. líči ср. р. собират. от líсе 'щека, лицо<sup>3</sup> (Jungmann II, 321), др.-русск. личию перьфанена, блеск, слава, успех в каком-либо деле' (Срезневский 11, 33; СлРЯ Х1-XVII вв. 8, 257), русск. личье и личье ср. р. природная баса, краса, пригожесть, каков кто-либо собой, лицом' (Даль 11, 669). Производное с суф. -ьje от \*likъ, \*lice (см.).

\*ličьmanъ: ст.-польск. liczman м. р. (Sł. polszcz. XVI w., XII, 241), польск. liczman, liczban, liczbon 'металлическая бляшка, значок в форме монеты для счета, например в игре' (Warsz. II, 738), русск. диал. личман м. р. человек с широким круглым лицом' (перм. Филин 17, 88), личма́н м. р. то же (Словарь говоров Соликамского района Пермской обл., 284), укр. личман м. р. 'старший пастух, чаще: старший пастух овец; жетон, крупное металлическое изделие, носимое женщинами на шее; оплеуха (Гринченко II, 366), диал. 'неряшливый человек' (Лисенко. Слов-

ник поліських говорів, 115).

Сюда же производное прилагательное русск. диал. личманный, -ая, -ое 'мордастый' (тул.), 'с красивым лицом' (ряз., калуж.. тамб., яросл.) и, вероятно, личмяный, -ая, -ое 'с красивым лицом' (твер., ряз., калуж., тамб., яросл., перм.), 'имеющий хорошим только внешний вид (о товаре)' (яросл.), 'дородный' (тамб.) (Филин 17, 89), а также личманистый и личмянистый, -ая, -ое с круглым, толстым лицом; мордастый (курск., тул., ряз., ворон., перм., Казаки-некрасовцы), 'с красивым лицом' (ряз., калуж., тамб., тул., ворон., яросл.) (Филин 17, 89; Доп. к Опыту, 102; Диттель. Сборник рязанских областных слов. — Ж. Ст., год восьмой. СПб., 1899, в. 11, 216). Сюда же, наконец, и русск. диал. личменный. -ая. -ое 'с приятным лицом' (моск., Филин 17. 89; Опыт 104).

Производное от \*likъ, ličiti (см.) в разных значениях, образованное с недостаточно изученным суф. -тап-, который, по-видимому, восходит к слав. (и и.-е.) форманту -теп-, как это наглядно явствует хотя бы из русск. диал. личменный (наряду с личманный), выше. Ср. Sławski IV, 242—243, где говорится о суф. -тап-, правда, без попытки реконструировать древние связи этого форманта.

вісьнъ јь: целав. мичана, прилаг. прозото, vultus (Mikl., 341), болг. личен, прилаг. 'красивый, стройный; видный, знаменитый, известный; относящееся к отдельному лицу, человеку как личности' (РБЕ, БТР), 'замечательный; важный; видный; заметный' (Дювернуа; Геров: личный), диал. личен, прилаг. 'красивый' (Шклифов БД VIII, 261), 'видный, открытый, известный' (М. Младенов БД III, 99; Д. Евстатиева. С. Тръстеник, Плевенско. БД VI, 190), лични дене мн. ч. большие местные народные праздники

в селе и округе' (Т. Стойчев. Родопски речник. БД V, 184), макед. личен прил. 'личный, персональный, видный, красивый' (И-С). диал. личен то же (И. А. Георгов. Велеш., 36), красивый (К. Мирчев. Принос към словаря на неврокопското наречие. – МПр, VIII, 2, 1932, 123), сербохорв. личан (личан), -а. -о личный, собственный, относящийся к личности; оригинальный, особенный, индивидуальный; делающийся, совершающийся без посредника, лично; персональный, грамм. относящийся к грамматической категории лица', устар. 'славный, видный, красивый', личан, -чна, -чно относящийся к лицу, относящийся к передней. лицевой стороне чего-либо', устар. 'похожий на кого-либо' (PCA XI, 509—510), ličan, прилаг. принадлежащий лицу (в переносном значении); (RJA VI, 49), словен. líčen, прилаг. от lice 'щека', lična jamica 'ямочка на щеке'; lična stran (plat) 'лицевая сторона (материи, медали и т. д.)', 'толстощекий'. 'красивой внешности, прелестный, миловидный; гибкий, проворный' (Plet. I, 517), ст.-чеш.  $li\check{c}n\acute{y}$ , прилаг. 'красивый, великолепный' (Akta Bratr. II, 217. (201a). — Ст.-чеш., Прага), чеш. licni. прилаг. от lice 'щека; лицевая (сторона)', прилаг. 'красивый, приятный на вид; нарядный' (Jungmann II, 320), líčný, прилаг. 'заметный, очевидный; относящийся к щеке', liční или paleční kolo 'зубчатое колесо', liční čtvrt у водного колеса (Jungmann II, 321, Kott I. 916), названия деревень Lično (от ст.-чеш. прил. ličný, ličný 'красивый'. — Profous II, 608), слвц. ličny 'красивый; толстоще кий' (Kálal, 306), ст.-польск. liczny 'связанный с лицом, находящийся на лице' (Sl. stpol. 1V, 48), польск. 'многочисленный. многолюдный, огромный; в большом числе; служащий для счёта. для обозначения чисел', устар. то же, что licowy (Warsz. II. 738), диал. 'красивый, пристойный' (Sł. gw. р. III, 35), словинlačni, прилаг. 'многочисленный; многий' (Lorentz. Pomor. I, 454). léčny, прилаг. 'многочисленный' (Ramult, 92), др.-русск. личьныи, личныи (-ou) 'прил. к лицо' (Панд. Ант. XI в. л. 125; Пов. об Акире, 65. XV в. ~ XI—XII вв. и др.), 'имеющий изображения, рисунки, иллюстрированный' (Хон., 2. XVIII в. -1679 г.), 'внутренний (о замке)' (AЮБ III, 191. 1668 г.) (СлР<sup>Н</sup> XI—XVII вв. 8, 258; Срезневский II, 34), русск. дичный пр лагательное к личность; осуществляемый собственной особой. персонально; принадлежащий исключительно данному лицу, на ходящийся в чьем-н. исключительном обладании; прил. ь лицо как названию грамматической категории' (Ушаков II, 78), личной. -ия, -ое 'относящийся к лицу; предназначенный для лица', диалличный и личной, -ая, -ое 'собственный' (арх., колым.), 'мелкий, употребляемый для особенно тщательной обработки издели (о напильнике)' (тул.) (Филин 17, 89), укр. личний, -а, -е 'аккуратно сделанный (Гринченко II, 366), блр. личный, прилаг. 'многочисленный', лично, нареч. 'многочисленно' (Носов., 270) диал. лічны 'стройный, статный' (Янкова 180).

Прилаг, производное с суф. -ьиъ от \*likъ, \*lice (см.) 'лицо'. а также от \*/ікъ в других значениях, ср. напр. польск. (выше) и смежные.

\*liga: болг. ли́га, ж. р. 'слюна' (Дювернуа), 'густая и обильная слюна: текущая из губ слюна', перен. 'слюнтяй' (БТР), лиги мн. ч. 'слюни' (Шклифов БД VIII, 261; М. Младенов БД III, 99); макед. лига ж. р. 'слюна; ловкач, изворотливый человек' (И-С), сербохорв. лига ж. р. то, что является слизистым, слизистое вещество', обычно мн. ч. 'слюни', перен. 'бесхарактерный человек, слюнтяй' (РСА XI, 663), также лиса ж. р. (РСА XI, 417), диал. љига 'слюна' (LM, 699).

Этимологически родственно \*s/izь (см.), продолжая вместе

с ним и.-е. \*(s)lei-g-. См. БЕР III, 392—393.

\*ligati I: укр. лигати 'набрасывать веревку на рога вола' (Гринченко 11, 357), лигатися сходиться с кем, связываться с кем,

соединяться' (там же).

Праслав. диалектизм укр. языка, родственный лат. /igō, ligāre 'связывать', алб. lith 'связывать, опоясывать', lidhë 'связь, путы'. См. Berneker 1, 717; Walde—Hofm. 1, 800 (сближение с алб. lith/lidhë вынуждает принять дублет и.-е. \*leig- с палатальным задненебным, тогда как слав. (укр.) пример объясним из велярного дублета — и.-е. \*leig-).

\*ligati II: сербохорв. ласати 'плевать', безл. 'тошнить' (РСА XI, 418), љисати 'скользить, соскальзывать; пачкать, грязнить' (там

же, 664), польск. ligać 'скользить' (Warsz. 11, 740).

Глагол на -ati, производный от \*liga (см.). См. Sławski IV, 251 (принимает, скорее, о ратное направление мотивации).

\*ligati III: ст.-польск. ligać 'лягаться, бить задними ногами (о лошади)' (Sł. stpol. IV, 50), также диал. (Sł. gw. p. 111, 36).

Этимологически родственно \*legati (см.), отличаясь от него отсутствием носового инфикса. Ср., далее, J. J. Mikkola BB XXV,

1899, 76; Sławski IV. 250.

\*ligavica: болг. лисавица ж. р. 'слизистая оболочка' (РБЕ), макед. лигавица ж. р. 'слюна' (И-С), польск ligawica ж. р. топкая, сырая земля' (Warsz. II, 740; Linde II, 1270), диал. место, покрытое льдом, каток' (Sł. gw. р. 111, 36).

Производное с суф. -ica от прилаг. \*ligar с (см.), точнее — субстантивация его формы ж. р. \*ligara, возможно, из сочетаний вроде \*ligava zemja, в случае с польск. ligawica, и т. п. Ср.

Sławski IV, 251.

\*ligaviti (se): болг. лига́вя 'пачкать, мочить что-нибудь слюной' (БТР; Геров: лига́віж), лига́віж са (Дювернуа; Геров: лигаєвіжся) пускать слюни, также говорить вздор; урлить; издеваться. дурачиться; не делать что-нибудь так, как нужно, диал. лигава се спюнявиться, (Б. Шклифов. — БД VIII, 261), макед. магави 'слюнявить, мусолить' (И-С), сербохорв. лигавити несов. в. 'илевать'; безл. 'тошнить' (РСА XI, 417), диал. љигавити 'распускать слюни, сопли' (LM, 431).

Глагол на -iti, производный от прилаг. \*ligavъ (см.).

\*ligavъ(іь): болг. лигавъ, прилаг. 'слюнявый' (Дювернуа), лигавы то же, 'покрытый слизью' (Геров), лигав (То испжрвомъ е сухо, а незакжснява отгоръ за единъ или нъколко дена да започне в исхвжрля лигави и водни храчки. И. Богоров. Селският лекар. 1875. Архив Болг. возрождения: Лигаво млъко дава малко и лошавъ каймакъ, както и невкусно масло. В. Ступан, год. II, Бр. 7—8/1, IV, 1875, 61. Материали на Ин-т за български език на БАН. Литературата от Възраждането), диал. ли́гаф, -ва. прилаг. тот, у кого часто текут **с**люни: неприятно любезный или **ве** удачливый в остроумии' (Б. Шклифов. — БД VIII, 261), макед. лигав 'слюнявый; скользкий, покрытый слизью' (И-С), сербохорь лигав, лигав, -а, -о такой, который вследствие слизистой, влажной поверхности скользит, ускользает из рук, скользкий; у кого идут, текут из носа сопли или изо рта слюни, сопливый, слюнявый; клейкий, липкий' (PCA XI, 417, 663), диал. лисав 'покрытый слизью, неприятно скользкий на ощупь; вызывающий презрение, отвратительный (М. Чешљар. Из лексике Иванде 124). может быть, сюда же слвц. диал.  $ligav\acute{y}$ ,  $likav\acute{y}$  (l'an) блести щий, глянцевитый, лоснящийся (лён)' (Kalal 307).

Прилаг., производное с суф. -(a)v от \*liga (см.).

\*ligavьсь: болг. лигавець м. р. 'животное Helix, улитка', дивъ мь гавець 'животное Limax, слизень', лисовець м. р. то же, что лигавець' (Геров), диал. лигавец м. р. 'щавель' (Т. Стойчев. Родопски сборник V, 317), лигавец м. р. улитка (Шклифов БД VIII, 261), макед. лигавец м. р. пренебр. 'слюнтяй, размазыя' (И-С), диал. литавец 'улитка' (юго-зап. говоры) (К. Пеев. За македонската дијалектна лексика. — MJ XXI, 1970, 131), сербохорь љисавац м. р. 'тот, который покрыт слизью', зоол. 'рыба угорь (PCA XI, 653).

Производное с суф. -ьсь от прилаг. \*ligavo (см.), субстантива-

RNII.

\*ligotati (sę): чеш. диал. ligotat (se) 'мерцать': Ligotaty [hvězdičk! (Bartoš. Slov., 183), ligotat se 'блестеть, сверкать' (Gregor. Slov. slavk.-bučov., 89), слвц. ligotat' sa 'блестеть, сверкать', 'снять. мерцать' (SSJ II, 45), диал. ligotat 'блестеть, сверкать' (Gregor. Slowak. von Pilisszántó, 240), также legotat' (Kálal, 302), ligotat' sa 'блестеть, сверкать, мерцать' (там же, 307).

Звукоподражательный глагол недостаточно ясного возраста. Возможно образование, рифмующееся с понятийно близким \*mi-

gotati (cm.).

\*ligъ: сербохорв. љûг м. р. 'жидкая грязь, топь', Љûг м. р., назве ние реки в Сербии, правый приток реки Колубары; населенный пункт на этой реке (PCA XI, 663).

Этимологически тождественно \*liga (см.).

•lixa: сербохорв. лиха ж. р. 'нечетное количество' (PCA XI, 499), ст.-чет. licha ж. р. то же (Gebauer II, 252), чет. licha ж. р. 'нечетное количество; подлог' (Jungmann II, 326), 'нечет, излишек' (Kott I, 919).

Этимологически тождественно \*lixo, \*lixo (см. s. vv.).

ulletlixarь: болг. (Геров) лих $lpha p_b$  м. р. 'лентяй', фамилин Лих $lpha p_{0}$ в и **Лиха́рски** — от диал. лиха́р 'плохой человек, лентяй' (С. Илчев. Речник на личните и фамилни имена у българите 305), сербохорв. Лихаровић, фамилия (РСА XI, 499), диал. лијат 'хитрец (о человеке или животном)' (Љ. Ћирић. Говор Лужнице, 144), русск. диал. лихарь м. р. 'колдун, лиходей' (краснояр.), 'удалой. ловкий (ряз., арх.) (Филин 17, 75).

Производное с суф. -arь от адъективного \*lixъ (см.). Несмотря на наличие болг.-сербохорв.-русск. диал. изоглоссы, может быть,

скорее всего, относительно поздним местным образованием.

\*lixnoti: цслав. лихнжти гл. терістейсті abundare (Mikl.), сербохорв. лихнути 'убежать, удрать, ускользнуть, спастись (от кого-л., чего-л.); дотронуться, прикоснуться (до чего-л., кого-л.)' (PCA X1, 500). lihnuti 'исключить, изъять, выпустить, пропустить' (RJA VI, 56), словен. lihniti, lihnem 'проходить мимо, не замечать чего-л.; дать кому-нибудь пощечину, (Plet. I, 517), др.-русск. лихнути 'превзойти, превысить' (Изб. Св. 1073 г., 81; Златостр. XII в.), 'преступить, согрешить, провиниться' (Псалт. толк. Феодорит.; Лев. IV. 13 по сп. XIV в.) (Срезневский II, 27; СлРЯ XI— XVII вв. 8, 246), русск. диал. лихнуть 'пропасть' (твер., Филин 17, 76).

Глагол на -ngti, производный от \*lixo, \*lixo (см.).

\*lixo: ст.-слав. михо, нареч. 'свыше, сверх чего-н.', териозом, териозоτερον, ὑπερπερισσῶς; abundanter, superflue, ex abundanti, amplius; с родит. пад. в функции предлога 'свыше, сверх', ὑπέρ, super (SJS, Mikl.), болг. диал. лихо, нареч. 'наклонно, покато' (Т. Стойчев. — Родопски сборник V, 317), лихо, нареч. 'одно, не вдвойне, нечетно; о глиняном сосуде: шероховато, с щербинами' (Кр. Стойчев. Тетевенски говор. — СбНУ ХХХІ, 293), лихо ср. р. ченормальный, слабоумный человек' (Горов. Страндж. — БД 1, 106), лию. нареч. 'плохо, дурно' (Божкова БД I, 254), 'неприятно, мучительно, неправильно, несправедливо' (Хитов БД ІХ, 274), в выражении: Лио мне — мне недостаёт (чего.-л.), чувствую отсутствие (этого)' (Гъльбов БД II, 88), только в сочетании лио ми е бес него (неа) — 'мне чего-то нехватает без него (без неё)' (Д. Евстатиева. С. Тръстеник, Плевенско. БД VI, 190), лию, прилаг., только В ср. р., устар. плохо, шиворот-навыворот, нервно (Шапкарев-Близнев БД III, 238), сербохорв. лихо (и лијо), нареч. 'неровно, **нечётно**',  $n\hat{u}xo$ , прилаг. (также nujo, nuo) 'в непарном количестве, непарно' (PCA X1, 500), liho, нареч. или сущ. ср. р.? 'неодинаково, неровно, нечётно, ср. р. лишь с некоторыми предлогами в адвербиальном значении: 'слишком, чрезмерно', liho, пред-

лог и союз 'исключая, кроме; но' от нареч. liho в древнев. шем значении ('сверх определенной меры, слишком, чрезмерно) (RJA VI, 56—57), lih, прилаг., зафиксировано только как навечие liho: liho gledati 'глядеть в сторону' (RJA VI, 263) диал. liho 'гладко, без шероховатостей' (Ка, 395), liho ср. р. а. вербиально: iz liha 'сверх того, чрезмерно, вдобавок' (Маžuranić I. 596), ст.-нольск. licho 'несправедливо, дурно' (Sł. stpol. IV, 40), также 'плохо, неосновательно' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 219), licho ср. р. 'нечётное количество' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 219), польск. /icho 'нечетное количество; плохое, нежелательное число, проигрыш; зло, несчастье, беда, чёрт, дьявол' (Warsz. II, 733-734), диал. 'зло, несчастье, дьявол; мало', licho 'непарный, не чётный', lacho 'мало, скверно, дурно' (Sł. gw. p. III, 34), диал. lixo нареч. 'скверно, дурно' (Sychta. Słown. kociewskie II, 107), 'плохо, дурно, неумело; некрасиво, безобразно, убого; слабо, бе лезненно; неблагополучно, неудачно; невкусно; не досыта; в ведостаточной мере' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 213), licho 'напрасно', licho który 'редко который' (Maciejewski. Chelm. dobrz., 201, 211), l'ixuo 'мало' (Kucała, 226), словин. laxe нареч-'мало' (Lorentz. Slovinz. Wb. 1, 551), léyæ cp. р. 'несчастью беда', нареч. 'мало, скверно, дурно' (Ramult, 92),  $lax^{\mu}o$  ср. р 'что-л. плохое, скверное, дурное; несчастье, неудача, невзгода малость; кривизна' (Lorentz. Pomor. I, 455), др.-русск. лихо ср. Р 'избыток, прибыль' (Библ. Генн. 1499 г.), 'зло. злое дело' (Поуч. Влад. Мон. — Лавр. лет., 254), наречие 'много, излишне' (Изб. Св. 1076 г., 489), 'отважно, подвергаясь опасности' (1287 г. Ипат. лет., 910), 'плохо, дурно' (Поуч. Влад. Мон. — Лавр. лет. 245), 'безл. в знач. сказ. плохо' (СГГД V, 2. 1480 г.) (СлРя XI—XVII вв. 8, 246), русск. лихо ср. р. 'зло, несчастье', диал. 'в суеверных представлениях — нечистая сила' (смол.), лихо одноглазое 'прозвище косого человека' (яросл., костр.), злая судьба, (пск., смол.), 'горе, нечаль' (волог., арх., ворон., курск.), 'лень (перм., арх., олон., печор., Коми АССР), досада, неудовольствие (влад.), 'обида' (арх.), 'об увеселениях' (ворон.), лихо нареч. в знач. безл. сказ. — лихо кому-, чему-либо тяжело, плохо, больно (физически или морально), (волог., костр., яросл., влад., калин., пск.. арх. и мн. др.), 'противно, неприятно' (вят., перм. свердл., тобол., пркут., арх. и др.), 'скучно' (волог.), 'хочется спать' (арх., волог., новг., сиб.), не хочется, неохота, лень (арх., волог., олон., новг., сверди. и др.), обидно, досадно (во лог., вят., пск., смол., калуж.), стыдно, совестно влад.). настно' (смол.), — а также в других значениях: 'нехорошо, злобно, лукаво' (влад., яросл., волог., арх.), 'очень, весьма, сильно' (пек., волог., ворон., орл., тул.), 'хорошо, славно' (волог., яросл., влад. вят., перм., енис. и др.), быстро, живо (камч.), легко, сво бодно, умно' (нижегор.), 'страстно, с вожделением' (влад.),

част. 'линь бы, только бы' (влад., яросл.), 'таки, напротив' (новг.), лихо 'ведь' (волог.) (Филин 17, 76—77). ст.-укр. лихо ср. р. 'беда, горе, несчастье' (Словник староукраїнської мови XIV = XV ст. 1, 354), укр. núxo ср. р. беда, несчастье, горе; зло' (Гринченко II, 364), диал. лихо неизм. 'гадко, противно' (Областной словарь буковинских говоров, 438), нареч. 'очень, сильно; гадко, противно; скверно' (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 27), блр. aixa ср. р. беда, бедствие, несчастье', лихо ср. р. 'зло, несчастье; боль; злая сила; чертовщина', перен. 'обыкновенная небольшая выгода', нареч. 'худо, дурно', перен. 'хватски, славно' (Носов., 269), ліха 'эпилепсия, падучая болезнь' (Народнае слова, 53), ліха м. и ж. р. 'несчастье, беда', ліхо нареч. 'скверно, плохо, дурно' (Слоўн. паўночи.-заход. Беларусі 2, 662—663), ліхо ср. р. 'горе, беда', нареч. 'скверно, дурно' (Тураўскі слоўнік 3, 34), ліхо ср. р. тошнота' (Сцяшковіч. Слоўн.. 239).

Прежде всего необходимо указать на первоначальную адъективность слова, хорошо прослеживаемую и сейчас по отношениям близких форм: \*lixa (см.), \*lixb (см.), \*lixo. Равным образом внимательное изучение живых и исторических значений и употреблений слов с основой \*lix- помогает сориентироваться в этимологии, опираясь на семантику 'остаточный, лишний' (и далее, с эволюцией в сторону разных конкретных значений, напр. 'нечетный. или негативных употреблений, см. выше). Поэтому, если во времена Миклошича исследователи еще не могли решить проблему этимологии \*lix- (ср. Miklosich 169: «Die Menge der Bedeutungen macht lihъ /так у автора. — O. T./ zu einem sehr schwierigen Thema»), уже следующее поколение ученых успешно справилось с этой проблемой и этимологически, и в плане семантической типологии, объяснив \*lix- по правилу Педерсена (s>x после k) из \*lik-хо-<и.-е. \*leik\*-so- от \*leik\*- 'остав- $^{3}$ ять', ср. греч.  $\lambda$  súфауоу 'остаток' < \* $leik^{\mu}$ -s-n-. См. Berneker I, 718 (там же по семантическим мотивам отклоняется более старое сближение \*lix- с лит. liesas 'худой, тощий', поскольку последнее тяготеет, в свою очередь, к группе слов с значениями 'малый, незначительный', тогда как у слав. \*lix совсем другая семантическая реконструкция).

См. также А. Meillet MSL 14, 4, 1907, 354; Brückner 298; Фасмер II, 505; Sławski IV, 238; Machek² (продолжает считать, что следует различать \*lixъ 1 'нечетный, непарный, лишний' < \*lik-s- и \*lixъ 2 'плохой, нехороший', родственное лит. Mesas, упомянутому выша)

\*lixэdĕjь: цслав. лиходёй м. р. maleficus (Mikl.), др.-русск. лиходёй человек, делающий кому-л. зло; злодей, враг' (Гр. Новг. и Псков., 43, 1456 г. и др. Срезневский II, 28: СлРЯ XI—XVII вв. 8, 247), Лиходей: «Ондрюшка Федоров с сыном Сенкою прозвище Лиходёй» (Курск. 1637, пом. кн. 15684 (отк.), л. 323) (Котков.

Лекс. южнорусск. письм. XVI—XVIII вв., 270), русск. миходей м. р. устар. и нар.-поэт. 'злодей' (Утаков II, 74), укр. меходій м. р. 'злодей' (Гринченко II, 364), блр. ліхадзей м. р. то же, диал. 'враг, злодей' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 663), имя собственное личное Лихадзей (Бірыла, 254).—Ср. сюда же ироизводное: русск. лиходейка ж. р. устар. и нар.-поэт. 'женск. к лиходей' (Утаков II, 74), диал. 'соперница' (яросл., волог., калин.), 'лихорадка, малярия' (ворон., донск.), 'раст. Суподовзит officinale L., чернокорень аптечный' (нижегор.) (Филин 17, 78), укр. лиходійка ж. р. 'злодейка' (Гринченко II, 364), блр. ліхадзейка ж. р. то же.

Сложение \*lixo (см.) и \*dējati (см.). Отражает вторичную, негативную семантику \*lix-, поэтому не может быть очень старым. \*lixojьmati: ст.-слав. михоимати 'обманывать с корыстной целью', πλεονεκτεΐν, circumvenire (Supr., SJS), др.-русск. лихоимати 'обманывать с корыстной целью' (Апост. — Воскр.-ІІІ, 144. XIV в. СлРН XI—XVII вв. 8, 248). — Сюда же производные ст.-слав. михоимание ср. р. πλεονεξία, avaritia 'корыстолюбие, скупость' (SJS, Mikl.), цслав. лихоиматель м. р. avidus (Mikl.).

Сложение \*lixo (см.) и глагола \*fbmati (см.), возможно, не без влияния особого \*lixva (см.). Ср. Brückner 298: «Nie zawsze można oba pnie [\*lixo и \*lixva.—O. T.] rozróżnić: lichman, lichmanić, lichmanina, raz 'złą, lich a robotę' ('marnowanie czasu') znaczy, to znowu wyraźnie 'lichwa' żydowską zatrąca». Ср. \*lixomano (см.).

\*lixojьть: цслав. лихоимъ м. р. πλεονέκτης opulentus (Mikl.) сербо-хорв. lihoim, прилаг. (в Словаре Стулли) 'алчный, жадный, падки на что-л.' с пометой: «взято из молитвенника» (RJA VI, 57), дрерск. лихоимъ 'обилующий, богатый' (Златостр., 24. Срезнеский II, 28). — Ср. сюда же суффиксальное производное: цслав. михоимъца м. р. πλεονέκτης, avarus, avidus 'корыстолюбец, скупед (SJS, Mikl.), болг. лихоимец м. р. устар. 'лихоимец' (Бернштейн, 299; Речник РОДД, 239, с пометой: «рус. лихоимец»), сербохорв. lihoimac м. р. 'алчный, жадный, скупой человек' (RJA VI, 57), лихоимац м. р. устар. 'ростовщик' (РСА XI, 500), др.-руссы лихоимырь и лихоимецъ м. р. 'ростовщик, корыстолюбец, скупед (Изб. Св. 1076 г., 308; Откр. Меф. Пат. 111. XIV в. Срезневский II, 28; СлРЯ XI—XVII вв. 8, 248), русск. лихоимец м. р. книжн. устар. 'берущий слишком большие поборы или проценты; взяточник, ростовщик' (Ушаков II, 74).

Обратное производное от глагольного сложения \*lixojьmati (см)\*

\*lixolětьje: др.-русск. лихолетие ср. р. 'пора бедствий (голода, мора)

(СлРЯ XI—XVII вв. 8., 250), русск. лихолетье ср. р. книжи
устар. 'эпоха, пора смут, потрясений, бедствий' (Ушаков II, 74),
диал. 'непогода' (брян. Филин 17, 79), укр. лихолетья ср. р.
'бедственное время, худые времена' (Гринченко II, 364), блр. ле

хале́цие ср. р. 'эпоха смут, потрясений, безвременье' (Носов., 269: лихоле́цие), диал. ліхале́цие ср. р. 'беда, горе' (Янкова, 180).

Сложение \*lixo (см.) и  $*l\check{e}to$  (см.), оформленное суффиксом -bje. \*lixomanъ: польск. lichman 'расточитель', также 'ссуда под процент; процент' (?) (Warsz. II, 733), диал. lichman то же (Sł. gw. p. III, 34), др.-русск. лихоманъ м. р. обманщик, мошенник (Ав. Кн. бес., 423, 1675 г. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 250), «Куземка Лихоман» (Короча 1646. Царск. грам. на Корочу, 249. Котков. Лекс. южн.-русск. письм. XVI—XVIII вв., 270), Лихоманов (Лихоманов Первый, подьячий 1571 г., Новгород. Веселовский. Ономастикон, 181), русск. диал. лихоман м. р. 'дьявол, черт' (курск.), 'неприятный человек' (волог.), 'злодей' (тобол., вост.), 'обманщик, мошенник' (вост.); 'злой человек, недоброжелатель' (вост.), 'горемыка' (вост.), 'проказник' (вост.), 'возлюбленный, зазноба' (вост.), 'сумасбродный человек' (сев.-двинск.) (Филин 17, 79), укр. диал. лихома ж. р. беда, трудное положение (Н. В. Никончук. Из лексики полесского села Листвин. — Лексика Полесья. М., 1968, 85). — Ср. сюда же производное: русск. диал. лихманка ж. р. 'лихорадка' (смол., Филин 17, 76), лихоманка м. и ж. р.: 'ж. болезнь лихорадка' (ряз., тул., влад., яросл., арх., сев.-двинск., олон., волог., костр. и мн. др), ж. р. бранное слово (тюмен., тобол., перм., свердл., сиб., курган. и др.), ж. р. 'злодейка' (вост., арх.), м. и ж. р. 'обманщик, обманщица' (олон., вост.), 'злой, вредный человек, недоброжелатель' (вост.), ж. р. 'горемыка' (вост.), ж. р. 'проказница' (вост., тюмен.), ж. р. ласкательное слово (тул.), 'несчастье, неудача' (арх.), 'о чем-л. пустом, ненужном, плохом, нехорошем' (самар., смол., орл., амур.) (Филин 17, 79—80), 'лихорадка' (Сл. Среднего Урала II, 99), бранное слово (Деулинский словарь, 277), чеправда, ложь; болезнь; болезненное состояние, сопровождающееся и ознобом, лихорадка', бранное слово (Словарь русских говоров Мордовской АССР, К—Л, 127), укр. *лихома́нка* ж. р. 'лихорадка' (Гринченко II, 364), блр. ліхаманка ж. р. 'лихорадка' (в прямом и переносном значе-(XRUH

Сложение \*lixo (см.) и \*maniti (см.). Возможно также обратное производное на базе соответствующего, слабее засвидетельствованного глагола: польск. стар. lichmanić 'тратить, тран кирить' (Warsz. 11, 733), русск. диал. .uxoма́ниться 'обманывать' (горьк., Филин 17, 79). \*lixomilъ: сербохорв. Lihomil м. р., личное имя собственное (XIV в.), где, возможно, liho значило 'очень, весьма', Lihomilić м. р., фамилия по имени отца Lihomil (также XIV в.) (RJA VI, 57).

Антропонимическое сложение \*lixo (см.) и \*milъ (см.). Ср. сл. ное собственное имя (ср. Lihomil), но в единственном примере 1250 г.) (RJA VI, 57).

Gложение \*lixo (см.) и \*mirъ (см.).

\*lixomodъ: сербохорв. диал. лихомуд, -а, -о (реже лиомуд, лијомуд) 'имеющий одно яичко' (PCA XI, 500).

Адъективное сложение древнего вида (суффиксально не оформленное), образованное из \*lix (см.) 'непарный, не досчитываю-

щийся пары и \*modo (см.).

\*lixomyslanaja: русск. диал. лихомысный, -ая, -ое причиняющий вред, опасный (Словарь русских говоров Мордовской АССР, К-Л.

Сложение \*lixo (см.) и \*myslь (см.), оформленное суффиксом -ьпъ.

\*lixорытыть: сербохоры. лихопрст, -а, -о (реже лијопрст) чимеющий только один палец или непарное количество пальцев (обычно о копытных)' (PCA XI, 500).

Сложение \*lix \*ix (см.) 'непарный' и \*-p \*-p \*-r \*-r

\*pьrstъ), прилаг. старого типа, ср. \*bez ръгзтъјъ (см.).

\*lixoradъ: русск. диал.  $\imath uxop a \partial$  м. р. 'гнойный нарыв, короста' (вят.), 'болезнь ногтоеда' (вят.), 'в суеверных представлениях таинственное злое существо, поселяющееся в ком-либо и вызывающее болезнь-ногтоеду' (вят.), также бранное слово (вят.) (Филин 17. 81; Васнецов, 122), о́лр. Ліхара́д м. р. антропоним (Бірыла 254). — Ср. сюда же производные: слвц. lichoradka ж. р. озноб, лихорадка' (Kott I, 920, с пометой: «слвц.»), стар lichorádka 'лихорадка' < licho 'зло' + raditi 'делать, совершать' (Blanar. Hist. lexikol., 217), диал. lichoradka 'лихорадка, сопровождающаяся ознобом' (Kalal, 308), польск. lichoradka (Warsz. II, 734. с пометой: «из укр.  $\mathit{nuxopa}\partial \mathit{ka}$ »), также диал. малярия (Sł. gw. p. III, 34), др.-русск. лихорадка ж. р. 'лихорадка (бо лезнь)' (Назиратель, 119. XVI в. — СлРЯ XI—XVII вв. 8, 250), русск. лихорадка ж. р. болезнь, сопровождающаяся жаром и ознобом', перен. 'тревожное состояние духа, сильное волнение; тревожное возбуждение, ажиотаж' (Ушаков II, 74), диал. 'болезнь' (калуж.), 'болезнь корь' (?) (перм.), «лихорадка, глетучая» — 'что-то вроде лихорадки болотной' (ряз.), 'о худом, больном, изможденном человеке' (твер.), 'в суеверных представлениях — таинственное злое существо, поселяющееся в ком-либо и вызывающее болезнь лихорадку' (калуж.), 'растение' (арх.), бранное слово (арх., тобол., том., новосиб., орл., ворон.), мн. 'пожитки, покупки' (пск.) (Филин 17, 81), укр. лихорадка ж. р. редк. болезнь, сопровождающаяся высокой температуров тела; состояние сильного возбуждения' (Словн. укр. мови IV, 498), блр. диал. ліхора́тка ж. р. 'лихорадка' (Слоўн. паўночя. заход. Беларусі 2, 663); русск. лихорадить (без доп.) чувство вать озноб, лихорадку (простореч.)', (безл. кого-что) о лихорадочных ощущениях, ознобе' (Ушаков II, 74), диал. 'сильно, до озноба зябнуть' (вят., нижегор.), лихора́деть, -ею 'чрезмерно, до жадности скупиться' (каз.), 'делать что-л. кое-как' (Филин 17, 81);

др.-русск. лихорадный, прил. в знач. существительного тот, кто злорадствует' (М. Гр. Соч., 159. XVI в. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 250), русск. диал. лихора́дный, -ая, -ое 'злобный, недоброжелательный, бранное слово (вят., Филин 17, 81).

Сложение \*lixo (см.) и \*radv (см.). Древность образования не

кажется очевидной.

\*lixогокъјь: сербохорв. лихорук, -а, -о 'однорукий' (РСА XI, 500). Сложное прилаг. древнего вида, образованное из \*lixъ (см.) 'непарный' и безаффиксного адъективного \*-r 
angle k au (см. \*r 
angle k a). Ср. \*bezrokъ (см.).

\*lixosloviti: др.-русск. лихословити 'говорить много, излишне' (Г. Фирсов, 137. 1660 г. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 251), укр. лихословити 'сквернословить, браниться' (Гринченко II, 364).

Глагол на -iti, образованный от сочетания \*lixo (см.) и \*slovo

(см.).

\*lixostь: ст.-чеш. lichost ж. р. 'поддельность, фальшивость' (Kor Man 172a) (Ст.-чеш., Прага), чеш. lichost ж. р. беспочвенность, тщетность, бесполезность, суетность, бесплодность', 'нечётное числовое выражение' (Jungmann II, 327; Kott I, 920), н.-луж. /ichosć ж. р. 'развязка; вольность' (Muka Sł. I, 833), ст.-польск. lichość 'шаткость, отсутствие устойчивости в хорошем' (St. stpol. IV, 40), 'ничтожность, малость, слабость' (St. polszcz. XVI w., XII, 219), польск. устар. lichość сущ. от прилаг. lichy (Warsz. II, 734), словин. /éxæsc ж. р. 'ничтожество, нищета, убожество' (Ramult 92), др.-русск. лихость ж. р. 'зло, злое дело' (1357. — Рог. лет., 65), всё, что является болезнью или способствует болезни' (Леч. II, гл. 35. XVIII в.  $\sim$  XVII—XVIII вв.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 251), русск. лихость ж. р. отвлеч сущ. к лихой 'молодецкий, удалой, бойкий' (Ушаков 11, 74), диал. лихость ж. р. 'злость, злоба, ненависть' (влад., калин., иск., новг., олон., оренб., урал., каз.), фольк. 'вред' (каз.), 'гависть' (пск., твер., ряз.), 'большое, тяжелое горе; печаль' (смол., тамб., калуж.), фольк. 'болезнь' (волж.), 'дремота, лень' (арх.) (Филин 17, 83; Опыт 104; Доп. к Опыту 102), 'алость, алоба' (ряз., Деулинский словарь 278), лихось ж. р. злоба, влостное чувство (вят., Васнепов, 123).

Производное с суф. -ostь от прилаг. \*lixo (см.).

\*lixota: целав. михота ж. р. malitia (Mikl. 339), чеш. lichota ж. р. Лесть; неискренность, обман, мошенничество; беззаконие; низкий поступок, подлость; чародейка, волшебница' (Jungmann II, 327; Kott I, 920), мало ценный, плохой товар' (Kott. Dod. k Bart., 51), диал. lichota: By tě lichota vzala! ('леший, черт'), 'злой человек', (Bartoš. Slov., 183), слвц. lichota ж. р. 'подобострастие, заискивание, комплименты (SSJ II, 45), диал. чародейка, волшебница (Kálal. 308); н.-луж. lichota ж. р. 'свобода' (Muka Sł. I, 833), ст.-польск. lichota злость, злобный поступок, злодеяние, грех; несчастье, мука, мучение, страдание' (St. stpol. IV, 41), 'нищета,

убожество, нужда; кое-что, небольшое количество; о человеке слабом в физическом или моральном отношении'; собират. 'люди низшего сословия, простонародье' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 220). польск. lichota то же, что lichość (устар.), злобный поступок, злость, беззаконие, несправедливость, бесправие, грех, злодеяние (устар.). 'плохая вещь, дрянь; бедняга, беднота, бедняк' (Warsz. II, 734), диал. lichota 'нужда, бедность; говорится о людях презрительно' (Sł. gw. p. III, 34), lixota ж. р. 'никудышное зерно; тощий, худой человек; волк в одной сказке' (Sychta. Słown... kociewskie II, 107), словин. läyйetä ж. р. что-либо незначительное, низкопробное' (Lorentz. Ślovinz. Wb. I, 557), lëyota ж. р. 'плохая вещь, дрянь; неурожайное поле' (Sychta II, 348), léxœla ж. р. 'нищета, убожество, ничтожество' (Ramult 92), др.-русск. лихота ж. р. 'чрезмерность' (Ревел. а., 80. 1504 г. СлРЯ XI-XVII вв. 8, 251), русск. диал. лихота́ ж. р. злоба, недоброжелательство' (южн.-сиб., краснояр., том., перм., самар.), 'беда, несчастье, напасть' (арх., волог., урал., пенз., том.), тоска' (смол., краснояр.), 'нелады ссора' (нижегор., астрах., урал.), 'тошнота рвота' (перм., том., иркут., волог., смол.), 'сонливость, дремота' (якут.) 'жара, тяжелый воздух' (том.) (Филин 17, 83—84; Доп. к Опыту 102; Сл. Среднего Урала II, 99), болезнь, нездоровье (Картотека Словаря рязанской Мещеры), ст.-укр. лихота ж. р. 'злодейство' (Сучава, 1415 Cost. I, 116. Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. 1, 554), укр. лихо́та ж. р. злонравие, задорливость' (Гринченко II, 364), блр. лихота ж. р. 'неприятный случай, бедственное обстоятельство; злость, раздражение, лихость' (Носов., 269), личное имя Ліхота (Бірыла, 254), диал. ліхота, ж. 'жестокость, свирепость, безжалостность', перен. 'злой дух' (Тураўскі слоўнік 3, 35). Ср. сюда же, с отклонением в исходе основы; цслав. лихоть ж. р. ἀνωμαλία inaequalitas (Mikl.), др. русск. лихоть ж. р. 'отклонение, неравенство' (Златостр., 35. XII в.; Ио. екз. Бог. 143. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 251; Срез, невский II, 29), русск. диал. лихоть ж. р. обида, досада (влад.), 'о болезненных ощущениях' (смол.) (Филин 17, 84; Добровольский 377).

Производное с суф. -ota от прилаг. \*lixъ (см.).

\*lixotiti (sę): чеш. lichotiti se 'льстить, ласкаться, лицемерить' (Jung, mann II, 327), ст.-польск. lichocić 'доводить до нищеты; разорять (Sł. polszcz. XVI w., XII. 219), польск. устар. lichocić (кого) 'грабить, обдирать, разорять; делать кому-л. назло' (Warsz. II. 734), русск. диал. лихо́ти́ть, -ти́т 'тошнить' (амур., иркут., краснояр., енис., забайк.. читин., том., новосно., свердл. Филин 17, 84), лихоти́ть и лихости́ть, безл. 'тошнить' (Иркутский областной словарь 2, 13), лихотиться 'приболеть' (ср.-урал. Филин 17, 84).

Глагол на -iti, производный от \*lixota (см.).

\*lixotьпъ(jь): цслав. лихотьнъ, прилаг. хизхро́с, deformis (Mikl.), чеш.

lichotný. прилаг. 'льстивый, вкрадчивый; обманный, коварный, неискренний, лукавый' (Jungmann II, 327), ст.-польск. lichotny 'несправедливый, оскорбительный, мерзкий, подлый, злой' (Sł. stpol. IV, 41), 'незначительный или малозначительный, ничтожный' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 220), польск. устар. lichotny 'плохой, ничтожный, бедный, жалкий' (Warsz. 11, 734), др.русск. лихотьный 'беспорядочный, беспутный' (Панд. Ант. XI в., л. 17. Срезневский II, 29; СлРЯ XI—XVII вв. 8, 251).

Прилаг., производное с суф. -ьnъ от \*lixota (см.).

'lixovanьje: ст.-слав. михокание ср. р. 'лишение', аддотріовия, privatio (Supr., Mikl., Boct., SJS), сербохорв. стар. lihovanje (в единственном примере чакавского автора XVII в используемом в Словаре Ступли: 'inaequalitas') 'неравенство', соврем. lihovańe ср. р. 'то, чего недостаёт', также 'болезнь' (RJA VI, 57), польск. lichowanie сущ. от lichować (Warsz. II, 734), др.-русск. лихование ср. р. 'лишение' (Палея Толк.<sup>1</sup>, 4. 1406 г. ~ XIII в. СлРЯ XI—XVII BB. 8, 247).

Существительное (имя действия), производное от глагола \*lixo-

rati (cm.).

\*lixovati (se): ст.-слав. михокати 'отнимать, лишать', апостерету, privare (Supr., Mikl., Sad., SJS), сербохорв. лиховати чизбегать работы, уклоняться за чужой счёт' (PCA XI, 500), польск. lichować 'роптать, пенять, жаловаться' (Warsz. II, 734), др.-русск. миховати 'лишать, отнимать' (Мин. сент. 0163, 1096 г.; Сказ. Бор. Глеб. Усп. сб., 54. XII—XIII вв.), 'обижать, обидеть' (Мр. Х. 19. Гал. ев. XIII в.; Ев. 1307 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 247; Срезневский II, 27), 'поносить, не одобрять' (Курск. 1633. Прик. стлб. 60, л. 430; Котков. Лекс. южн.-русск. письм. XVI\_\_XVIII вв., 284), лиховатися 'терпеть лишения, бедствовать' (Сл. о блудн. сыне. — Пон. III, 171. XIV в. СлРЯ XI— XVII вв. 8. 247; Срезневский II. 27), русск. диал. лихова́ть быть больным, хворать' (камч., сиб., свердл.), 'горевать, тосковать' (пск., смол., том.), 'нервничать, волноваться, тревожиться' (вост.-казах.), 'со злости портить, уничтожать, пакостить' (пск., твер.), лиховаться 'горевать, тосковать' (влад.), 'тревожиться, беспокойно вести себя' (влад.), 'быть недовольным; злиться, сердиться' (влад., нижегор.) (Филин 17, 77; Словарь русских говоров Мордовской АССР, К—Л, 127).

Глагол на -ovati, производный от \*lixo, \*lixo (см. s. vv.). ікоvіdъ: ср. производное — др.-русск. фамилию Лиховидов: Первуша Федорович Лиховидов, 1596 г. Рославль. (Веселовский. Ономастикон, 181).

Сложение антропонимического типа, образованное из \*lixo (см.) И \*ridъ (см.).

иха: ст.-слав. михва ж. р. 'процент, чрезмерная прибыль, лихва', Τόκος, usura (Octpom., Boct., Mikl., Sad., SJS), болг. ли́хва ж. р. исчисленная в процентах сумма, выплачиваемая за временное ис-

7 Заказ № 2003

пользование чужих денежных средств; рост, процент' (БТР) РБЕ, Геров, Дювернуа), 'вид штрафа за задержки платежей по задолженности' (БТР, РБЕ), диал. лифа ж. р. 'лихва, рост, процент' (Шапкарев—Близнев БД III, 238), ли́ва ж. р. то же (Народописни материали от Граово. — СбНУ XLIX, 779), макед. лихва ж. р. 'ростовщические проценты; ростовщичество' (И-С). сербохорв. лихва, lihva ж. р. устар. 'процент, уплачиваемый на заем; ростовщичество' (PCA XI, 499; RJA VI, 58), стар. lihva то же (Mažuranić I, 596—597), словен. ithua ж. р. 'ростовщичество, нажива' (Plet. I, 517), ст.-чеш. lichva 'проценты, непомерно высокие проценты' (Novák. Slov. Hus., 58), 'проценты, ростовщичество, нажива' (Brandl 134), чеш. lichva ж. р. 'получение денег взаймы под очень высокий процент', устар. 'процент', диал. 'коровы и овцы', иногда 'мелкий скот и домашняя птица', также 'домашняя птица' (Bartoš. Slov., 184; Hruška. Slov. chod., 49), слвц. lichva ж. р. 'крупный рогатый скот, скот' (SSJ II, 46), диал. 'скот, главным образом рогатый; ростовщичество' (Kálal, 308), lixva ж. р. 'крупный рогатый скот', переносно о людях: ti lixva! (Gregor. Slowak. von Pilisszántó, 240), в.-луж. lichwa ж. р. ростовщичество, нажива; арендная плата, подать' (Pfuhl 339), ст.-польск. lichwa, lifa 'процент за взятые взаймы деньги' (Si. stpol. IV, 41-42). lichwa ж. р. взятие взаймы денег под процент: доход, процент от денег, данных взаймы' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 221—223), польск. lichwa, устар. lifa ж. р. предоставление денег под процент; процент' (Warsz. 11, 735), диал. lichwa 'процент' (Sl. gw. р. III, 35), словинск. *lëyva* ж. р. чеурожайное поле; мелкое зерно; жадность; развратная женщина' (Sychta II, 348), др. русск. лихва ж. р. 'рост, проценты' (Правда Рус., 380. XV в.~ XII в. и др.); 'прибавка, добавка, прибыль' (Матф. XXV, 27. Остр. ев., 85. 1057 г. и др.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 245—246; Срезневский II, 25—26), русск. лихва ж. р. устар. прибыль. процент, обычно чрезмерные, с отданного взаймы, ст.-укр. лихво ж. р. 'процент' (Луцьк. 1388 ZPL 106), 'ростовшичество' (XV ст. ВС 28 зв.) (Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. 1, 550) укр. лихва ж. р. 'процент, рост, прибыль' (Гринченко II, 363). диал. 'проценты' (Р. Коковський. Із лемківського говору. — Рідна мова, рік 1, число 7, липень 1933, 250), ст.-блр. лихва: «Сребря твоего не даси ему на лихеу» (Кл. 49. — Скарына 1, 300).

Старый германизм. Ср. гот. leilvan 'ссужать, давать взаймы (герм. слово происходит из и.-е.  $*leik^u$ -, что делает его этимологическим дублетом по отношению к слав. \*lixo < и.-е. \*leik-s-0. одновременно исключая мысль о прямом родстве \*lixo и \*lixua. CM. Miklosich 168; C. C. Uhlenbeck. Die germ. Wörter im Alt slavischen. — AfslPh XV, 1893, 489; Berneker I, 717 (против мнения Младенова СбНУ XXV, II, 1909, 75 об исконноств слав. \*lixva); Brückner 298; Фасмер II. 504—505; V. Kiparsky.

Zur Datierung der gemeinslavischen Lehnwörter aus dem Germanischen. — AION (sez. slava) 1, 1958, 18 (относит к древнейшим заимствованиям).

\*lixvarь: болг. лихвар м. р. 'ростовщик' (Дювернуа), лихвар и лихварин м. р. в капиталистических странах — лицо, которое лает леньги под процент' (РБЕ), фамилия Лихваров — от лихвар (С. Илчев. Речник на личните и фамилни имена у българите, 305), сербохорв.  $x \ddot{u} x e \bar{a} p$  м. р. тот, вто дает деньги взаймы под чрезвычайно высокий процент' (PCA XI, 499), lthvar м. р. 'pocтовщик' (RJA VI, 58). чеш. lichvář м. р. тот, кто дает под проценты деньги взаймы' (Jungmann II, 328), ст.-польск. lichwarz 'дающий деньги под процент' (St. stpol. IV, 42), lichwiarz, lichwarz м. р. 'человек, дающий кому-л. деньги под процент' (St. polszcz. XVI w., XII, 224), lichwiarka ж. р. 'женщина, дающая деньги в рост' (там же, 223), польск. устар. lichwarz. также lichwiarz 'тот, кто выдает другим деньги под процент' (Warsz. II, 735), диал. lifiárz (Sł. gw. p. III, 35).

Производно (имя деятеля) с суф. -arb от \*lixva (см.). В принципе можно не исключать и полное заимствование герм. прото-

типа \*leihwarja- 'заимодавец'.

\*lixvovati: цслав. лихкокати, -коунд, -коунеши алоэтереїу, privare (Mikl.), др.-русск., русск.-цслав. лихвовати, лихвую 'обижать' (Мр. Х. 19. Юр. ев. п. 1119 г. 132 об.), 'давать в рост' (Панд. Ант. Xi в. л. 30) (Срезневский II, 26).

Глагол на -ovati, производный от \*lixva (см.).

\*lixvьпъјь: болг. лихеен, прилаг. от лихва (РБЕ II, 25), 'процентный' (Дювернуа), чеш. lichevní то же, что lichý (Kott. Dod. k Bart., 51), слвц. lichevný 'скотный' (Kálal, 308), ст.-польск. (lichwny) lifny 'связанный с ростом, процентом, предоставлением денег под процент' (St. stpol. IV, 42).

Прилаг., производное с суф. -ьнъ от \*lixva (см.). Имеются случаи вторичного влияния со стороны значения прилаг-ного

\*lixb (CM.).

\*lixъ(jь): ст.-слав. михх, прилаг. 'чрезмерный, излишний', жергодос, περισσότερος, ὑπερβάλλων, abundantior, redundans, amplior; Ἡεπιμιιний, плохой', inutilis, malus; мих быти с. gen. быть лишенным, не иметь', αμοιρος, ξένος, αλλότριος είναι, ύστερείν, άποστερείν, vacuum, alienum esse, privari (Zogr., Supr., Boct., Mikl., Sad., SJS); болг. лих, прилаг. 'человек, которому ничем невозможно угодить; своенравный, упрямый', перен. 'буйный', также 'неприязненный, враждебный, злой' (РБЕ), 'лютый, яростный' (БТР), 'странный, причудливый; хитрый, лукавый, коварный' (Геров), 'злобный, лихой, (Дювернуа), диал. лих имеющий определенный существенный недостаток — хромой, слепой, косой и т. п. (Горов. Страндж. — БД І, 106), 'буйный, своевольный, дурной' (Непознати родопски думи. — Широка Лъка. Сб. стъкмил инж. Димитър А. Георгиев. Просветно огнище в Родопите. София, 1947,

323), 'хитрый, лукавый, задорный, злой' (Ив. Бешевлиев. От Орхание. — СбНУ VI, 1891, 234), лиф 'злой (о собаке)' (с. Величково, Пазарджишки окр. Дип. раб. Архив Софийского ун-та), лих, лиа, лио прил. 'тонкий' (Народописни материали от Разложко. — СбНУ XLVIII, 475) лию, прилаг., устар., употребляется только в форме среднего рода 'плохо, упрямо, своенравно, нервно' (Шапкарев—Близнев БД III, 238), сербохорв. гах, прилаг. один, исключительный' (РСА XI, 499), lih, прилаг. 'ненужный; лишенный, искалеченный: лживый, ложный; тщетный, суетный, ничтожный, пустой' (RJA VI, 55—56), iih, sux (о числах) нечетный' (PCA XI, 499, RJA VI, 55—56), liho rebro 'ложное ребро' (возможно, первоначально 'лишнее ребро'), lihi prst (в одном тексте XVI в.), возможно, 'мизинец', также наречие liho (RJA VI, 55—56),  $\imath \hat{u}x$  м. р. 'один кусок' (РСА XI, 499), диал. lih м. р.: lih і  $t\ddot{o}k$ —'пара—не пара' (Hraste—Šimunović I, 496), словен.  $l\hat{\imath}h$ , прилаг. 'нечетный' (Plet. I, 517), диал. lih: līҳa al sûəda (Tominec, 123), ст.-чеш. lichý, прилаг. черавный (по количеству); неправый, полложный; злой; простой, лишенный чего-л.; пустой' (Gebauer II, 253), 'простой' (Cejnar. Čes. legendy, 273), чет. lichý, прилаг одинокий, один, не имеющий своей пары, изолированный; не имеющий внутренней ценности, поверхностный, ничтожный, **пу** стой, бесплодный, бессодержательный; бездоказательный, безос новательный; не основанный на правде, на реальности'; устар-'(о людях) неискренний; неодинаковый, неравный (по количеству); плохой, дурной; неискренний, фальшивый, неправый, несправедливый, пустой, лишенный чего-л.' (Kott I, 920—921), диал. lichý (snop, ořech) 'оставшийся в остатке, не вошедший в общее количество; ветхий (о наряде, материи)' (Bartoš. Slov., 184), слвц. lichý, прилаг. книжн. 'ложный, обманчивый; пустой, необоснованный, неосновательный, неправильный, (SSJ II, 46), диал. 'то же, убогий, ничтожный, пустой (например, о наряде, речи)', sudo licho, cetno či licho 'игра в неправый суд' (Kálal 308), в.-луж. lichi 'пустой, порожний, свободный' (Pfuhl, 339), н.-луж. lichy 'свободный, вольный' (Muka St. I, 833), ст.-польск lichy 'несправедливый, злой; жалкий, убогий, ничтожный' (Sl. stpol. IV, 43), 'мизерный, достигающий ожидавшейся или желательной ценности, нормы; небольшой, невысокого роста' (Sl. polszcz. XVI w., XII, 225—227), польск. /ichy 'жалкий, невзрачный, невидный, ничтожный, мизерный, несчастный, мало ценмый; плохой, злой, жалкий, небольшой, куцый'; устар. 'злой, грешный, незаконный, бесчестный'; 'слабый, хворый' (Warsz. II, 735), диал. lichy 'слабый, злой; очень ослабленный болезный или в связи с возрастом, нездоровый (St. gw. p. III, 35), сла бый, умирающий (Macie jewski. Chełm.-dobrz., 165), l'iху то же, что lichy в литерат. языке (Kucała 230), livy ничтожный, бренный' (Maciejewski. Chełm.-dobrz., 119), liji плохой (о низком

качестве, незначительной ценности); возвещающий нечто злое; созлающий зло; ослабленный, жалкий, озлобленный, в связи с болезнью или старостью; невкусный, малокалорийный; приносяший мало прибыли (о работе); плохой (об аппетите); злой, имеющий мерзкий характер' (Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 213), 'жалкий, слабый' (Sychta. Słown. kociewskie II, 107), словин.  $l\ddot{a}\check{\gamma}\ddot{i}$  'незначительный, ничтожный, низкосортный, низкопробный, мало стоящий' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 557), 'ничтожный, жалкий, злой, недостойный (Ramult 92), /ёуі, прилаг. 'ничтожный, жалкий, слабый, не предпринимающий усилий; о глазах, вызывающих очарование (Sychta II, 347),  $l \partial x i$ , также  $l \partial x' i$ , прилаг. 'плохой, дурной, скверный, мало ценимый; маловыгодный, малоценный' (Lorentz. Pomor. I, 455), др.-русск. лихой (-ый), прил. 'чрезмерный, излишний' (Изб. Св. 1076 г., 628; Изм., 397. XVI в. ~ XIV—XV вв.); 'ппохой, дурной, злой' (987 г. — Правда Рус., 116. XIV в. ~ XII в. и др.), плохой по качеству, не удовлетворяющий предъявленным требованиям' (1148 г. — Ипат. лет., 362; Ж. Андр. Юрод. — ВМЧ, Окт. 1—3, 139. XVI в. ~ XII в. и др.), 'фальшивый, поддельный (о деньгах)' (1537 г. — Никон. лет. XIII, 93), в сочет. с инф., 'ловкий, скорый на что-л.' (Ав. Ж., 221. 1673 г.). лихъ быти (чего-л.) 'быть лишенным, не иметь чего-л.' (Панд. Ант. Алф., 61. XI в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 249—250), имя собственное личное  $\mathcal{I}u$ хой: Лихой Иванов, слуга Калязина монастыря, 1523 г. (Веселовский. Ономастикон, 181), лихое ср. р. что-то излишнее, чрезмерное' (Апокал., 82. XII в.), <sup>†</sup>проценты' (Иез. XXII. 12. XV в.  $\sim 1047$  г.), 'зло, злое дело' (ВМЧ. Окт. 19—31, 1584. XVI в.), 'дурная, худая молва' (Смол. гр., 13. 1230 г.), 'что-л. плохое, ядовитое. вредное для человека' (Польск. д. III, 715, 1570 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 247—248), лихой м. р. 'злой человек, преступник' (Суд. Ив. III, 20. 1497 г.), кожная болезнь (нарыв, язва)' (Хоз. Мор. I, 75. 1652 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 250), русск. лихой, -ая, -ое 'смелый, храбрый, удалой; быстрый, стремительный; залихватский, бойкий, задорный; причиняющий зло, вред, исполненный чувства злобы; тяжелый, трудный', диал. лихо́й, -ая, -о́е 'острый, резкий, крепкий (о пряностях, приправах, хмельных напитках)' (южн.-урал.), 'неприятный на вкус. по запаху; тошнотворный (свердл.), 'строгий, взыскательный (ворон., калуж.), в сочетаниях (Филин 17, 78), лихой м. р. в суеверных представлениях — нечистая сила, домовой, злой дух, (калуж., ряз., тул., моск., нижегор., самар.), враг, зложелатель (ворон., нижегор.), 'бедный, неимущий человек' (волог.), хорошо осведомленный в различных вопросах человек (костр.), 'гнойный нарыв, чирей' (тул., калуж.), 'кожная болезнь, раны, причиненные домовым, злым духом' (костр.). 'болезнь ногтоеда' (тул.), 'кожная болезнь у лошадей, вид сапа, с опуханием ног и шеи, покрывающихся гнойными желваками' (симб.), лихое

ср. р. 'зло' (волот., орл.) (Филин 17, 78—79), лихой, -ая 'злоб. ный. недоброжелательный (Деулинский словарь, 277), 'сердитый. злой' (Говоры Прибалтики, 146), лиха ж. р. зло, беда, несчастье' (зап.-брян.), лих безл. сказ.: лих чему-либо плохо чему-л.' (волог.), лих м. р. 'зависть, злоба, злорадство' (твер., пск.), 'зло, беда, несчастье' (пск., твер.) (Филин 17, 75). ст.-укр. лихии, прилаг. 'негодный, мерзкий, злой, дурной' (б. м. н., 1392—1393 РРВ 170), в значении сущ. ср. р. лихо плохое, мерзкое намерение, действие (Краків, 1388 Р 40—41) (Словник староукраїнської мови XIV—XV ст., 1. 551), укр. лихий -á, -є 'злой; дурной, худой; ветхий; чёрт'; лихе́ 'зло', лиха́ година 'несчастье, беда, дурные обстоятельства, бедствование', лиха напасть 'внезапная болезнь', лихі очі 'дурной глаз, который, согласно народному поверью, есть у некоторых людей, могущих одним взглядом причинить какое-н. несчастье, болезнь и даже смерть', лихий час 'неблагоприятное, несчастное время; плохое расположение духа' (Гринченко II, 364), диал. лихи́й 'злой', в знач. сущ. 'чёрт, нечистая сила' (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 26), лихий, -а, -е кусающийся (преимущественно о собаке)' (Лисенко. Словник поліських говорів, 115), Lichyj potik, гидроним (Stieber. Toponomastyka Łemkowszczyzny, 45), ст.-блр. лихии: «Стережися отъ человька лихого» (УС 21. Скарына 1, 300), блр. лихій, прилаг. злой, дурной; молодецкий, славный', в знач. сущ. м. р. 'злой дух, чёрт' (Носов., 268). ліхі, ліхій, ліхый, прилаг. плохой, дурной; злой (о собаке); некачественный, устарелый; обратная сторона одежды' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 663), лыхы́і, -а́іа, -о́іе 'зловредный', м. р. 'чёрт' (Ф. Д. Климчук. Специфическая лексика Дрогичинского Полесья. — Лексика Полесья. М., 1968, 45), ліхі больной: худой, тощий' (Янкова, 181), 'плохой, дурной' (Тураўскі слоўнік 3, 34), на ліхі бок 'навыворот' (Народная лексіка 54),

Этимологически тождественно \*ихо (см.; там же подробно об

этимологии).

\*lija: словен. lija ж. р. 'ливень' (Plet. 1, 517), ст.-польск. lija ж. р. 'проливной дождь' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 248), польек. lija. leja то же (Warsz. II, 706, 740), диал. lija и leja то же, leja, 'ливень; человек, не умеющий держать язык за зубами. болтун (Sł. gw. p. III, 21, 36).

Обратное производное от глагола \*lijati (см.).

\*lijadlo: целав. лишло ср. р. infundibulum (Mikl.), сербохорв. lijalo ср. р. 'воронка' (RJA VI, 58: только в Словаре Стулли, где с пометой: «слово русское»), словин. ledto ср. р. воронка для переливания жидкостей (Sychta II, 344), русск. диал. лияло ср. р. и лияла ж. р. конец водосточной трубы или желоба на крыше; боковое отверстие в судне' (волог., Филин 17, 93), льям ср. р. 'конец водосточной трубы или желоба на крыше' (волог.), **'отверстие** в середине рыболовного забора, в которое ставится

верша' (беломор.), 'отверстие в барке, через которое выливают воду' (без указ. места), 'водоотлив на сплавном судне' (перм.), 'люк, дверь, окно в палубе судна или крытой лодки' (волог.), большое отверстие в борту на байкальских купеческих судах для облегчения погрузки, которое после ее окончания заделывалось досками и законопачивалось; вход в трюм (среднюю часть судна), где помещался товар' (иркут.), 'нижняя часть дна судна или лодки вдоль киля, где скапливается вода' (новг., арх.), 'место в носовой части барки — беляны для откачивания воды, где помещаются помпы' (новг., енис., яросл.), 'пространство между товаром, погруженным на судно, служащее для удобства при откачке воды с судна' (волж.), 'пространство между двумя счаленными плотами (на сплаве)' (петерб.), 'небольшое расстояние между судами' (петерб., новг.), 'место с быстрым течением на реке' (ленингр.), 'свободная от сплавляемых дров, леса поверхность воды' (новг., волог.), открытая вода, полынья среди льда' (арх.), 'чистое место' (новг.), 'форма для литья пуль' (арх.), 'форма для литья сальных свечей' (олон., прионеж.), ~ в одно льяло (вылит) 'одинаковы (о людях)' (арх.) (Филин 17, 232— 233).

Производное с суф. -dlo от глагола \*lijati (см.).

\*lijanьje: цслав. лишние ср. р. fundere (Mikl.), сербохорв. лијање, сущ. ср. р. от глаг. лијати (PCA XI, 428), lljane ср. р. то же (RJA VI, 58; в Словаре Стулли помета: «русское слово»), др.русск. лияние (льяние) ср. р., действие по глаг. лияти (льяти) (Мин. ноябрь, 442. 1097 г. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 261; Срезневский II, 36).

Производное (имя действия) от глагола \*lijati (см.).

\*lijatelь: др.-русск. лиятель (льятель) м. р. 'литейщик' (1193 г. Моск. лет., 95. СлРЯ XI—XII вв. 8, 261). — Ср. сюда же производные: др.-русск. лиятельный (льятельный), прилаг. 'относящийся к литью, изготавливаемый с помощью литья (Алф. 1, 71 об., XVII в. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 261); сербохорв. лијателница фабрика, где занимаются литьем металлов и других предметов' (PCA XI, 428).

Производное (имя деятеля), образованное с суф. -te/b от гла-

гола \*lijati (см.). Древность проблематична.

lijati: ст.-слав. лимти, леж, леши 'лить'; βάλλειν, εχγείν, χείν, mittere, fundere, infundere (Mar., Supr., Boct., Mikl., Sad., SJS), болг. (Геров)  $n\acute{u}_{\rm fix}$  и  $n\acute{e}_{\rm fix}$  'наливать; лить, выливать, разливать, отливать', лыжся о растении: вырастать быстро, наливаться', сербохорв. лијати, lijati 'лить' (PCA X1, 428; RJA VI, 59), польск. lać (от lijati), leję 'лить, наливать; отливать; колотить, дубасить; мочиться; lać się 'питься, течь, струиться', др.-русск., русск.-целав. лияти (льяти), лёю эпть, выливать. наливать (Ж. Феодос. Нест. — Усп. сб., 113. XII—XIII вв.), 'сильно, непрерывно течь, струиться, литься' (Ж. Нифонта, 301. 1219 г.),

'плавить, изготовлять что-л. из расплавленного вещества' (1194 — Лавр. лет., 411), лиятися, лёюся сильно, непрерывно течь; струнться, литься' (Ж. Феодос. Нест. — Усп. сб., 114. XII— ХІЙ вв.), 'течь, протекать' (2 Парал. ХХХІІ, 4.— Библ. Геня. 1499 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 8, 262).

Трудно отличимая от \*lbjati (см.) форма итератива-дуратива

к глаголу \*liti (см.; там же об этимологии).

\*lijavica: сербохорв. лијавица, lijavica ж. р. учащенное опорожнение кишечника, понос; жидкий, слизистый кал; ливень, проливной дождь' (РСА XI, 427; RJA VI, 59), диал. lija ica (Maš. 439), чеш. lijavice 'проливной дождь', н.-луж. lejawica ж. р. 'проливной дождь, ливень' (Muka St. I, 816).

Производное с суф. -(a)vica от глагола \*lijati (см.).

\*lijavina: сербохорв. ли̂јавина ж. р. 'понос; жидкий, слизистый кал; ливень, проливной дождь' (PCA XI, 427; RJA VI, 59).

Суффиксальное производное от глагола \*lijati (см.). Возможно

позднее местное образование. Ср. предыд.

\*lijь: сербохорв. лај, lij м. р. 'воронка' (в северных чакавских говорах— с XVI в.) (PCA XI, 427; RJA VI, 58), словен. lij м.р. 'воронка, раструб' (Plet. I, 517), ст.-польск. lej, lij 'прибор для переливания жидкостей в сосуды с узкими отверстиями, воронка (St. stpol. IV, 15), др.-русск. лий м. р. 'воронка' (Назиратель, 186. XVI в. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 233). — Ср. сюда же суф фиксальное производное: сер5охорв.  $n\ddot{u}jak$ ,  $l\ddot{l}jak$  м. р. воронка (PCA XI, 427; RJA VI, 58), нольск. lijek 'воронка' (Warsz. II, 740), русск. диал. лиёк м. р. что-либо жидкое, вылитое за один раз' (север., Филин 17, 43).

Обратное образование от глагола \*lijati (см.). Ср. \*lija (см.) \*lika: болг. лика ж. р. 'пара, чета, ровня. приличная партия' (Геров, Дювернуа, РБЕ), диал. лика ж. р. то же (Стойчев БД II, 200), лик' ъ ж. р. темно-коричневое пятно на лице беременной женщины' (П. И. Петков. Еленски речник. БД VII, 83), македлика ж. р. 'лицо; удобный случай, подходящий момент; облик, обличье, внешний вид' (Кон.), сербохорв. лика, lika ж. р. 'веселье, торжество' (?) (РСА XI, 433), или 'радость, веселье', или 'угощение, почет, уважение — в народной черногорской песне нового времени (ŘJA VI, 89), 'лицо, лицевая сторона, фасад', также Lika ж. р., имя собственное женское (RJA VI, 89), словен. lika ж. р. форма, вид, образ; местоположение; кличка коровы (Plet. I, 518), слвп. líka 'цвет, вид' (Kálal, 308).

Этимологически тождественно \*like I, II (см.), особняком стоят сербохорв. значения 'радость, веселье', которые могут тяготеть

к \*likъ III (см.).

\*liknavъjь: чеш. liknavý, прилаг. черешительный, медлительный, недостаточно усердный, коле элющийся, ленивый (Jungmann II, 328).

Расширенный продуктивным суффиксом -av- древний диал. pe-

ликт \*likn-, который может восходить еще к и.-е. \* $leik^{u}$ -n-, ср., с тождественным формантом, др.-инд. réknas- ср. р. богатство, наследство', авест. *гаёхэпаh*- ср. р. 'наследство, удел', герм. \*laihna-, откуда др.-в.-нем. lehan 'ссуда, заем'. См. J. Zubatý AfslPh XVI, 1894, 397; Berneker I, 710; Pokorny I, 669. Далее, ср. \*ot(ъ)lěkъ (см.).

\*liko: болг. лико ср. р. 'лицо; пара, чета, приличная партия' (Геров), макед. диал. лико ср. р. 'лицо' (И-С), сербохорв. лико ср. р. лицо, лицевая сторона, фасад' (РСА XI, 437), слвц. диал. líko 'щека, лицевая сторона' (Kálal 308), русск. диал. лико ср. р. 'лицо' (олон., перм., ср.-заурал., яросл., костр., сиб., Филин 17,

Этимологически тождественно \*lice (см.), по отношению к которому \*liko представляет собой (вторичное) воспроизведение

той же словообразовательной модели. Ср. и \*likъ I (см.).

\*likovanьje: цслав. ликование ср. р. saltatio (Mikl., 337), сербохорв. ликовање, likovańe сущ. ср. р. от глагола ликовати плясать, петь и вообще веселиться' (РСА XI, 437; RJA VI, 90 — с примечанием: «В Словаре Стулли ... с пояснением, что слово русское»), польск. likowanie (сущ. от глагола likować (Warsz. II, 441), др.-русск. ликование ср. р. 'действие по глаг. ликовати' (Постн. кн. Вас. Вел., 389.—1388 г. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 233), русск. ликование ср. р. книжн. ритор. 'действие по глаг. ликовать' (Ушаков II, 60), диал. ликованье ср. р. 'знаки крюкового нотоположения, показывающие, где и как петь фиоритуры мажорно и бравурно — «веселым духом» (сарат. Филин 17, 46),

блр. ликованне ср. р. (Носов., 268).

Именное производное (имя действия) от глагола \*likovati (см.). \*likovati (sę): ст.-слав. ликокати χορεύειν, περιχορεύειν, хротеїν; tripudiare, choreas agere, choros ducere, plaudere пиковать, танцевать (Supr., Енински апостол, Mikl., Sad., SJS), болг. ликувам проявлять радость или восторг с шумом, криком, весельем (БТР), 'ликовать; петь гимн' (Дювернуа), макед. ликува 'ликовать' (П-С), сербохорв. ликовати, likovati 'ликовать', устар. 'неть' (РСА XI, 437; RJA VI, 90 с примечанием: в Словаре Стулли номета: «слово русское»), др.-русск., русск.-цслав. ликовати, ликою торжествовать, ликовать, водить хороводы, петь; пением прославлять кого-л., что-л.' (Мин. 1096 г. сент. 132; Патерик Син., 175. XI— XII вв. и др. — Срезневский II, 20—21; СлРЯ XI—XVII вв. 8, 333), русск. ликовать восторженно радоваться, торжествовать. диал. 'жить весело, привольно, богато' (костр., ряз.), 'улыбаться' (семипалат.), 'ходить быстро взад и вперед' (влад.) (Филин 17, 46), жить обеспеченно (Словарь русских говоров Мордовской АССР, К-Л, 125), 'хорошо, привольно, богато жить' (Деулинский словарь, 276), 'любезничать' (Сл. Среднего Урала II, 96), ликоваться радоваться (олон.), побезничать, миловаться (онеж., олон.), фольк. 'здороваться, прикладываясь щекой к щеке'

(иркут., онеж.), 'любоваться' (КАССР), 'величаться' (костр.) (Филин 17, 46—47), 'любезничать, целоваться' (Подвысоцкий, 82; Живая речь кольских поморов 81), ликоватися: «Как душа да с белым телом ликовалася...» (Причитанья Северного края І. М., 1872, 94), блр. ликоваць 'пиршествовать' (Носов., 268).

Глагол на -ovati, в основном мотивированный именем \*!ikъ III (см.), если не считать (более поздних?) случаев с значениями целоваться' и т. п., выше, которые указывают на \*likъ I (см.).

\*likъ I: олг. лик м. р. поэтич. 'лицо человека', перен. 'образ, внешний вид и духовный облик; бюст'; также 'изображение, портред' (Геров, Дювернуа, БТР, РБЕ), макед. лик 'лицо; облик, внешний вид (M-C), сер 5охорв.  $\imath \hat{u}\kappa$ ,  $\imath \hat{k}$  м. р.  $\imath$ лицо, черты лица, выражение лица как образ внутреннего состояния человека; внешний, физический облик какой-л. персоны, стан, фигура человека; внешний вид тела животного; внешний вид чего-л., вид вообще, облик, форма' (РСА XI, 430—432; RJA VI, 88, с комментарием: «древнейшее значение 'лицо', а не 'сходство'»), диал. ликови 'маски у колядников' (LM, 326), словен. lik м. р. фигура, форма, геометрическая фигура; блеск, политура, полировка' (Plet. I, 518); др.-русск. ликъ м. р. 'лицо', vultus (Никон. Панд. сл. 36. Срезневский II, 22), 'изображение' (Куранты<sup>1</sup>, 197, 1638 г.), °образ' (Песни Квашн., 922. XVII в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 233), русск. лик м. р., книжн. 'лицо, облик человека; изображение лица святого (церк.); внешний облик, физиономия; внешние очертания, видимая поверхность', диал. 'лицо' (олом., влад., урал., свердл., смол., ряз., казаки-некрасовцы), 'лицевая сторона материи' (смол.), 'вид, внешнее оформление чего-л.' (южн.-урал.), живописное изображение кого-л., портрет' (ворон.), 'икона' (самар.), в знач. прил. 'похожий' (сев.-двинск.) (Филин 17, 45; Дон. к Опыту, 101), укр. лик м. р. 'лицо, образ, портрет' (Білецький—Носенко, 209), блр. лик м. р. 'лицо, очертания лица'

Этимологически тождественно \*lice (см.; там же подробно об этимологии).

\*likъ II: польск. lik устар. 'число, цифра, номер', также 'определенное количество; список, перечень; свита' (Warsz. II, 741), диал. lik 'число, цифра, номер' (St. gw. p. III, 36), др.-русск ликъ 'число, количество, собрание' (Из). 1073 г. 229; Панд-Ант. XI в. 180; Иак. Бор. Гл. 81), игра в кости (Ил. Новг, поуч. 16) (Срезневский II, 21), диал. лик м. р. счет, число (олон., южн., смол., курск.), в значении нареч. 'много' (КАССР. Филин 17, 45), ликом, нареч. 'в один момент, мигом' (смол.), 'счётом, числом, всего-навсего' (сарат., олон.) (Филин 17, 47), ликликом, нареч. 'много' (КАССР. Филин 17, 46), блр. лик м. р 'счет', ликом в знач. нареч. 'счётом, считая' (Носов., 268), диал. лік м. р. 'число, цифра' (Тураўскі слоўнік 3, 30).

В конечном счете тождественно \*like I (см.), с учетом проде-

ланной потом семантической эволюции: 'товар лицом' > 'оглашение' > 'счет' (см. о ней на \*/ičiti II).

\*likъ III: ст.-слав. микъ м. р. хоровод, ликование, хоровое пение, хор, лик'; χορός, χορεία; chorus, chorea; 'сонм, хор, лик'; χορός, γορεία, γοροστασία, chorus, chorea (Boct., Mikl., Sad., SJS), болг. лик м. р. 'хор, хоровод' (Дювернуа), сербохорв. lik м. р. 'собрание, группа людей, играющих (пляшущих) и, возможно, поющих' (RJA VI, 88, с комментарием: «в церковнославянских текстах»), польск. lik 'сонм, отряд; рать, отряд в сомкнутом строю, толпа, скопище' (Warsz. II, 741), др.-русск., русск.-цслав. ликъ м. р. 'собрание, сонм, множество' (Панд. Ант., 180. XI в.; Патерик Син., 121. XI—XII вв.), собрание поющих, хор (Гр. Наз., 112. XI в.), 'место для невчих в церкви; клирос, хоры,' (Проскинтарий Арс. К., 24. 1686 г.), мн. ч. пение, пляски, радостные возгласы; ликование, торжество' (Остр. ев., 119. 1057 г.; Мин. окт., 10. 1096 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 233), русск. лик 'хоровод, круговая медленная пляска с песнями' (Даль<sup>3</sup> II, 650), ст.-блр. лик 'сбор, сонм' (ПЦ 20б. Скарына 1, 299).

По-видимому, заимствовано из герм., ср. гот. laiks пляска' (исконнослав. соответствие имело бы форму \*ligъ, ср. лтш. liguot 'ликовать', лит. láigyti 'резвиться, бегать'). См. Berneker I, 719 (с объяснением фонетического отклонения в заимствовании — \*likъ, вместо ожидавшегося  $*l\check{e}k$ ъ< laik-, — более поздними или диалектными формами герм. прототипа); Фасмер II, 495 (с литер.); V. Machek. Quelques mots slavo-germaniques. — Slavia XXII, 2, 1953, 354.

\*lila I: сербохорв. ли́ла, lila ж. р. 'мать, мама; бабка, бабуся, бабушка; мать жены, тёща; ласковое название, которое дает молодая жена, приведенная в семью мужа, младшим членам семьи женского пола'; только в звательном падеже 'обращение к дорогому, любимому человеку как женского, так и мужского пола'; диал. 'кличка козы, собаки' (РСА XI, 441; RJA VI, 91), лила ж. р. диал. 'кличка кобылы, суки' (РСА XI, 440), лила ж. р. мать, свекровь (ласкательно)' (Е. Миловановић. Прилог познавању лексике Златибора, 39), словен. *Itla* ж. р. 'кукла' (Plet. I, 518).

Региональное слово экспрессивного происхождения, ср. повтор l-l. Возраст проблематичен. См. БЕР III, 401 (s. v.  $nu.i\acute{e}$ ).

\*lila II: сербохорв. ли́ла ж. р. 'тонкий, гладкий слой коры дерева, который легко счищается; содранная, очищенная и обычно высущенная кора какого-либо молодого дерева, которая употребляется с различными целями; факел, лучина, сделанные чаще всего из высушенной коры определенного дерева, вообще факел; огонь, возникающий при горении массы ветвей, соломы, коры дерева и т. п. и зажигаемый по народному обычаю накануне некоторых праздников; обычай зажигать факелы или костры накануне некоторых праздников, во время масленицы и т. д. (PCA XI, 441), lila ж. р. то, что сдирается с березовой или черениевой коры

как бумага (для использования в качестве бумаги)' (RJA VI, 91). 'сухая кора черешни' (Leksika ribarstva 193). — Ср. сюда же, с другим исходом основы: болг. диал. лил. молодой очищенный сосновый или еловый стебель' (Стойчев БД II, 200), сербохорв. диал. ли̂ль м. р. факел, сделанный чаще всего из высущенной коры дерева; вообще факел, лучина' (РСА XI, 443); далее, сюда же производное: сербохорв. диал. лилак м. р. сбрасываемый змеей верхний слой кожи, рубашка змеи; трубчатая, цилиндрическая по форме кора, когорая сбрасывается с молодых веток деревьев или побегов' (РСА XI, 441), словен. lilek м. р. верхняя зменная кожа; мягкая кожа; береста; верхняя рубашка рака; летучая мышь; куколка насекомого; отскакивающее рикошетом движение мелких камней вдоль повэрхности воды' (Plet. I, 518—519).

Этимологически родственно лит. leilas 'тонкий, стройный, гиб-

кий', см. БЕР III, 401.

\*liliti (sę): сербохорв. liliti se 'омолаживать' (?) (RJA VI, 92), словен. liliti сдирать, обдирать (нежную, тонкую кожу тонкого бычка, какое-либо дерево); с расывать с се я кожу (например, о раках, гусеницах)' (Plet. I, 519).

Глагол на -iti, родственный \*lila II (см.). Ср. также лит. leileti 'худеть, тощать'. См., вслед за Махеком, Fraenkel I, 330; Ро-

korny I, 662; Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 141.

\*lil'ati (se): болг. ли́лым (Геров) 'качать, колебать, колыхать', сербохорв. lilati, lilam 'качать, раскачивать, кивать', также лилати (ce), лилам (ce), обычно в народных песнях (RJA VI, 91; PCA XI, 441), љиљати се 'качатьси, раскачиваться' (РСА XI, 665), чеш. lilati, lilam 'усыплать, убаюкивать ребенка', диал. (морав.) 'мочиться (в детской речи)' (Jungmann II, 328), польск. устар.

Шас 'баюкать, убаюкивать' (Warsz. II, 741).

Звуконодражательный глагол, ср. также \*\*pa"ati, \*!alati (см.)-\*liněti: болг. линея 'слабеть, вянуть, чахнуть, хиреть; терять свежий цвет, бледнеть; о животных: менять шерсть весной' (БТР; Дювернуа, Геров: личе́іж), диал. личеіж 'сохнуть, вянуть (о человеке, цветке)' (П. Гжиюв. От Търново и Търновско. — СбНУ XVI и XVII, ч. II, 402), личее говорят, когда у животного весной сменяется шерсть (с. Бобошево, Студим. — Ив. Кепов. СБНУ XLII, 266), облезать, вынадать — о волосах, шерсти (М. С. Младенов. Из лексиката в Кюстендилско. — БД VI, 144), лине́а 'слабеть' (Д. Евстатиева. С. Тръстених, Плевенско. — БД VI, 190), линея то же (Ново село, Троянско, Л. Стойчева. II, 7. Материалы Ин-та болгарского языка БАН), линейа слабеть, вянуть (М. Младенов. БД III, 99), мінеа вянуть, утрачивать свежесть; умирать медленно, постепенно (Хитов БД ІХ. 274). лин'и се 'сменяться (о шерсти животных)' (Шапкарев—Близнев БД III, 238), чеш. устар. 'iněti 'линять; терять волосы, перыя, кожу. шерсть' (Jungmann II, 330), ст.-польск. linieć (о волосах) 'выпадать, вылезать' (Sł. stpol. IV, 51), 'терять шерсть', linić

sie то же, 'сменять весной рубашку (о пресмыкающихся); отпапать, лущиться, сходить (о коре деревьев)' (Sl. polszcz. XVI w.. XII, 253), польск. linieć 'линять (о животных, птицах)' (Warsz. II, 744), диал. l'inéc 'то же' (Tomasz., Łop., 147), liniec (Macie jewski. Chelm.-dobrz., 70), то же, словин. lanec 'линять, терять перья, волосы, шерсть, кожу' (Lorentz. Pomor. I, 456), lëńec, lëneie 'сменять нернодически шерсть, оперение, кожу; бледнеть, терять свежий цвет'; устар. 'лысеть' (Sychta II, 354), русск. диал. линеть 'линять' (перм., урал. Филин 17, 50), линеть 'едва держаться' (о предмете) (сарат., Филин 17, 50; Даль<sup>3</sup> II. 653: Доп. к Опыту 102).

Глагол состояния на -èti, соотносительный с \*lin'ati, \*liniti (см. s. vv.), а в отдельных случаях трудно отличимый от них. \*liniti (se): макед. диал. linit se 'сбрасывать (шерсть, оперение)' (P. Hendriks. The Radožda-Vevčani Dialekt of Macedonian, 268), чеш. диал. linit se 'линять' (Bartoš. Slov., 184), н.-луж, linis (с праформой \*liniti) 'обваривать кипитком; жечь, болеть, чесаться' (Muka St. 1, 835), польск. linić 'очищать кожу' (устар.); 'сдирать с молодой ветки весной мезгу, кору, не разрезая ее' (Warsz. II, 744), диал. l'in'ić 'сдирать кору с ветки, обычно вербовой, на дудочку' (Tomasz., Łop., 147), linić 'бить, ударять' (Sychta. Słown. kociewskie II, 108), словин. lońic 'линять, терить перья, волосы, шероть, кожу' (Lorentz. Pomor. 1, 456), бир. диал. лініцца 'линать' (Шаталава, 97).

Глагол на -iti, родственный \*lin'ati (см.).

\*linivo: блр. диал. лечіва (леніво, леныво) ср. р. рубашка змен, сброшенная в период линьки' (Шаталава 96).

Производное с суф. -i от \*/initi (см.).

\*lin'ati (se): макед. линее 'линять (о животном); исчезать; чахнуть. винуть, слабеть' (И-С), сербохорв. linati 'исчезать, терять силу, слабеть' (с реконструкцией древнейшего значения: 'бледнеть о цвете)' (RJA VI, 97), лињати се. lińati se, лињати се 'менять или терять волосяной покров (о животных); выпадать (о волоcax); исчезать' (PCA XI, 461; RJA VI, 97), диал. линати, линати постепенно терять силы, вянуть, таять, гибнуть; теряться, исчезать, постеленно пропадать; чахнуть, блекнуть, тускнеть, бледнеть; выцвэтать; пастись, пощинывать мелкую, короткую, скудную или завянувшую траву; косить такую траву; лить, течь, вытекать (о крови)' (РСА XI, 460—461), также лињати 'износиться, постареть, исчезнуть' (Ровинский, 660), līńāt 'линять; исхудать' (Hraste—Šimunović I, 499), ст.-чеш. líněti 'линять (о волосах), (Gebauer II, 255), чеш. liněti 'линять (о животном)' (Kott I, 923), диал. iinat и týňat ронять волосяной покров (о животных)' (Bartoš, Slov., 184), linat то же (Hruška Slov. chod. 49), слвц. стар. líňať: «...a budúly mu (človekovi) scela ljňati wlasy, nálysy, a čisty gest.» (KP 1757 I, Lewit. XIII, 41. Ист. слвц., Братислава), слвц. диал. !íňať 'терять шерсть'

(S. Vaneková, dipl. 1971. — Диалект., Братислава), liňat 'линять (о животном); вылезать (о шерсти, волосах)' (Gregor. Slowak. von Pilisszántó, 240), в.-луж. lonać 'линать' (Pfuhl 340), н.-луж. linas то же (Muka I, 834), польск. lenieć. linieć сменять шерсть. терять шерсть' (Warsz. II, 715, 744), словин. lä nänc 'линсть (о животном); вылезать (о шерсти, волосах)' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 557), др.-русск. линять сходить, слезать (с наружном покрове растений и животных)' (Назиратель, 404. XVI в.), выцветать, стираться (о краске)' (Заб. Ик., 60. 1666 г.) (СлРЯ XI— XVII вв. 8, 236), линять 'lenait, to staine, марать, пятнать' (Джемс, 145), русск. линать об окраске или окрашенных предметах: теряя свою окраску, выцветать; о разных животных: сбрасывать или менять в известные периоды наружный покров (шерсть, перья, кожу и пр.)' (Ушаков II, 66), диал. линать чезаметно пропадать, уменьшаться' (яросл. Фплин 17, 52), люнять 'выцветать, терять окраску, линять' (ряз.), 'менять, обновлять наружный покров, линять (о животных и птицах)' (Филин 17, 246), также линать (зап., Филин 17, 47), укр. линати линать, терять цвет, линять, лишаться шерсти, ронять перья' (Гринченко II, 360), блр. ліняць 'линять', днал. ліняць 'линять, сбрасывать верхний покров' (Тураўскі слоўнік 3, 31), ленацца, лінаць, лінаць, лінець утрачивать первоначальный цвет, выцветать; менять в определенные периоды перья, шерсть; шелушиться. обдираться (о коже)' (Слоўн. паўночн. заход. Беларусі 2, 642, 657; Байкоў—Некраш. 159).

 $\Gamma$ лагол на -'ati, являющийся основным представителем данного глагольного семейства, фактически представляет собой развитие глагола на -iti \*liniti (см.) и близко соотносится с глаголом состояния \*liněti (см.). Все эти глаголы производны от основы \*/i-n-, в свою очередь производной (причастие?) от глагольного корня \*lī-/\*lei-, ср. др.-инд. /iyate, liyati 'прижиматься, прилегать', lina- 'прилегающий, прижимающийся', греч. алімо 'смазывать', лат. lino то же. Семантический признак 'гладкий  $\sim$  смазывать' выделяется здесь постольку, поскольку и линька животных и птиц, и сбрасывание кожи змеей, и снятие с ветки коры дудкой совершается без раздирания и Гразрезания, как бы стираясь или смазываясь гладко.

См. Berneker I, 722; Фасмер II, 499. Специальное солижение с лит. leīnas, laīnas 'тонкий, худой' см. Масhek² 334 и, вслед за ним, Sławski IV, 268; БЕР III, 411.

\*lin'evъ(jь)/\*linovъ(jъ): словин. /inovi, прилаг. к lin 'линь (Lorentz-Ротог. 1, 459), др.-русск. линевый, прилаг. к линь (Там. кн. Тихв. м., № 1327, 11. 1663 г. СлРи XI—XVII вв. 8, 235). ст.-укр. Линево ср. р., название небольшого озера в Волынском княжестве (Хрінники, 1472. Арх. ЮЗР 8/ІІІ, З. Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. 1. 546), укр. Линів, название небольшой речки, притока Щирца — левого притока Днестра (Словн. гідронім. України, 314).

Притяж. придаг., производное с суф. -ovъ от \*linь (см.), \*linъ

\*lin'akъ I: сер $\circ$ охорв.  $Л\ddot{u}$ н $\ddot{a}$  $\kappa$  и  $J\ddot{u}$ н $\ddot{a}$  $\kappa$  — фамилия, диал.  $_{J}\ddot{u}$ н $\ddot{a}$  $\kappa$  м. р. 'мямля, вялый, нерешительный человек' (PCA XI, 460), русск. диал. личак м. р. то же, что линьчук — птица, полностью сбросившая в результате линьки перья и нелетная в этот период' (вост. Филин 17, 52).

Производное с суф. -(a)k от глагола \*lin'ati (см.).

\*lin'akъ II: сербохорв. линак, линак м. р. 'пресноводная рыба тихих вод Tinca vulgaris из сем. Cyprinidae' (PCA XI, 460), lìńâk м. р. 'то же, вид рыбы' (с XVII в.), также прозвище человека (RJA VI, 97), диал. линьак м. р. 'вид рыбы' (J. Мијатовић. Прилог познавању лексике српских говора, 101), словен. hnják м. р. 'линь' (Plet. 1. 519), словин. lëńåk м. р. редк. зоол. 'линь' (Sychta II, 367).

Производное с суф. -ak от \*linb (см.).

\*lin'anьje/\*linenьje: болг. диал. лин'ен'е ср. р. 'линька животного (выпадение волос)' (Шапкарев—Близнев БД III, 238) сербохорв. линане и линане сущ ср. р. от глаг. линати (се) (PCA XI, 460), linâne ср. р. состояние по глаг. linati слабеть, терять силы (RJA VI, 97), ст.-польск. linienie ср. р. 'выпадение шерсти' (Sl. polszcz. XVI w. XII, 253), русск. линяние ср. р. состояние по глаг. .шнять' (Ушаков 11, 66), диал. линание ср. р. 'период сокодвижения у березы, когда легко снимается береста (вят. Филин 17, 52), блр. линанне ср. р. 'линяние ' (Носов.), диал. ліняня ср. р. то же, что и леніво — скинутая гадюкой или ужом рубанка в период линьки' (Слоўн. паўночн. заход. Беларусі 2, 656).

Производное (имя действия-состояния) от глагола \*lin'ati|\*li-

něti (cm.).

\*lin'avъ(ів): сербохорв. линав, -а, -о 'имеющий редкие, прореженные волосы или совсем потерявший их; редкий, опавший (о волосах); облинялый (о животных), потертый, поношенный (РСА ХІ, 460), русск. диал. линявый, -ая, -ое 'линючий, полинявший' (яросл., Филин 17, 52), блр. ліняву, прилаг. 'линялый' (Тураўскі слоўнік 3. 31).

Прилаг., производное с суф. -avo от глагола \*lin'ati (см.). \*linovišče: польск. linowisko 'кожа, отпадающая при линьке' (Warsz. II, 746), укр. линовище ср. р. сброшенная вылинявшей змеей старая кожа; кожура рака, потерянная при линянии' (Гринченко II, 359), диал. линовище ср. р. старая шкура гадюки, которую она сбрасывает весной, (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 30), блр. диал. ліновішча, лыновышчэ ср. р. то же, что леніво — сброшенная гадюкой или ужом рубашка во время линьки (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 656), ліновішчэ ср. р. выползок' (Тураўскі слоўнік 3, 30).

Суффиксальное производное на -o··-išče от корня глагола \*lin'ati (cm.).

\*linoti: сербохорв. /inuti, глагол с однократным значением 'лить'. например: 'мало влить, полить, вылить, залить' (RJA VI. 96). чеш. linonti 'лить', linonti se 'литься, течь' (Jungmann II. 330— 331; Kott I, 923), ст.-польск. lingé 'стремительно, обильно вылиться; потечь, политься' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 252), польск. lungé, устар. lingé вылить струей; ударить, хлестнуть, грохнуть. бахнуть, пальнуть' (Warsz. II, 778), диал. lujnouć, lunouć 'о дожде, воде: обрушиться внезапно' (Sychta. Słown. kociewskie II, 111, 112), русск. диал. линуть, ленуть, ленуть п линуть, ленуть 'налить; плеснуть' (петрогр., том., арх., смол., зап.-брян., новг., яросл. и мн. др.), 'хлынуть, полить (о дожде)' (новг., твер., моск., нижегор., яросл., перм. и др.) (Филин 17. 51), ленуть выпасть, сильно пройти (о дожде) (Живая речь кольских поморов 80). укр. линути 'политься, хлынуть'. линути 'лететь, стремиться' (Гринченко II, 360), блр. диал. лінуць 'политься, хлынуть' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2. 656; Тураўскі слоўнік 3, 31) лінуць 'неожиданно исчезнуть, сбежать' (Жывое слова, 144). Глагол на -noti, производный от \*liti (см.).

\*linъ: сербохорв. /ln м. р. 'рыба линь' (RJA VI, 95), в.-луж. /in м. р. 'линь Cyprinus tinca' (Pfuhl 340), н.-луж. lin м. р. (с реконструкцией праслав. \*linъ) то же (Muka Sł. I, 834), ст.-польск. lin 'линь Tinca vulgaris Cuv'. (St. stpol. IV, 50), польск. lin рыба Tinca vulgaris' (Warsz. II, 744), диал. lin м. р. рыба линь Tinca tinca' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 214; Sychta-Słown. kociewskie II, 108), l'in 'рыба линь' (Tomasz., Łop., 147), словин. lin м. p. 'линь' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 583; Lorentz. Pomor. I, 459), lin м. р. 'линь Tinca vulgaris' (Sychta II, 367; Ramult, 93), русск. диал. лин м. р. рыба Cyprinus tinca; вид карпа' (зап. Филин 17, 49), укр. лин м. р. 'рыба линь, Сурrus tinca' (Гринченко II, 359), блр. лин м. р. рыба линь' (Носов., 268), диал. лін м. р. 'рыба линь Tinca tinca' (3 народнага слоўніка, 223; Народная лексіка, 64; Тураўскі слоўнік, 3, 30; Янкова, 179; Янкоўскі II, 99), фамилия Ліноў, Лінаў (Бірыла,

Этимологически тождественно \*/inb (см.).

\*linъkъ: ст.-польск. linek м. р., ум. от lin (рыба) (Sł. polszcz. XVI w., XII, 253), польск. диал. lynek то же (Maciejewski. Chełm.-dobrz-60), l'inek (Tomasz., Łop., 147), русск. диал. лино́к м. р. 'рыба Phoxinus perenurus Pallas; гольян' (Слов. Акад. 1928), мелкая рыба в озерах' (арх.) (Филин 17, 51), блр. диал. ліно́к м. р., ум. от лін (лінь) 'линь' (Янкоўскі П, 99).

Ум. производное с суф. -ъкъ от \*linъ (см.). Ср. \*/inъкъ (см.), \*linb: ислав. линь м. р. tinca (Mikl.), болг. лин м. р. 'пресноводная рыба из семейства карповых, линь, Tinca tinca' (БТР, Геров. Дювернуа), сербохорв. лін, лин, lin, linj 'вид рыбы Tinca tinca' (PCA XI, 460; RJA VI, 96; Leksika ribarstva, 194), словен. lini м. р. 'линь' (Plet. 1, 519), ст.-чеш. lín, líň м. р. 'линь (рыба)' (Gebauer II, 255), чеш. líň 'рыба Tinca vulgaris', líň mořský — 'Tinca marina' (Kott I, 922), слвц. lieй м. р. 'вид рыбы из сем. карповых, Tinca vulgaris' (SSJ II, 42), др.-русск. минь м. р. 'линь (рыба)' (Переп. Безобразова, 8, 1687 г. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 236), сюда же древнерусское производное в отчестве Линев (Окунь Иванович Линев, помещик, втор. полов. XV в., Новгород. — Веселовский. Ономастикон, 181), русск. линь м. р. пресноводная рыба из семейства карповых', диал. линь м. р. рыба Hucho taimen; таймень' (печор., урал., перм.), 'рыба налим' (олон.) (Филин 17, 51—52), укр. диал. лень, лінь м. р. 'линь' (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 22, 30), блр. лінь 'линь', диал. лін, лінь, лын м. р. то же (Слоўн. лаўночн.заход. Беларусі 2, 655), лень м. р. рыба линь (Народная лексіка, 35).

Слав.  $*lin_b/*lin_b$  обычно сближают в первую очередь с балт. названиями линя — лит. lýnas, лтш. līnis, др.-прусск. lins, однако точно повторяющаяся в балтийском дублетность твердой и мягкой основ все-таки скорее поддерживает старую мысль о слав. происхождении балт. слов (ср. Brückner 299), а наличие лит. акута противоречит этому недостаточно веско, как, впрочем, и в ряде других известных случаев (ср. иначе Berneker I. 723; Fraenkel I, 373; Oacmep II, 498; Sławski IV, 261—262; BEP III, 408-409).

Корневая [этимология слав. слова как \*lei-no-, суффиксального производного от и.-е. \*slei-/\*lei- 'гладкость', ср. др.-в.-нем. slio, нем. Schlei 'линь' (W. J. Doroszewski PF 15, 2, 1931, 428— 429; F. Bezlaj. Nekaj problemov iz ribjih imen. — JiS 6, 1959/ 1960, 172), не очень убедительна, так как речь здесь должна идти, по-видимому, о новообразовании слав. лексики. Внимания заслуживает поэтому возведение названия рыбы \*line к глаголу \*lin'ati (см.), оправданное и реальными особенностями кожи линя, богатой слизью, которая сходит кусками, см. Machek<sup>2</sup> 333— 334. Подробно см. Коломиец. Происхождение общеславянских названий рыб (Киев, 1983) 79 и сл. Менее доказательна (поскольку требует больше допущений при реконструкции) старая этимология \*linb < \*lipnb: и.-е. \*leip- 'ленить, клеить', см. C. C. Uhlenbeck KZ XXXIX, 1906, 260.

\*linьba: укр. линьба ж. р. 'время линяния' (Гринченко II. 360).

Производное с суф. -bba (название действия) от глаголов \*liniti, \*lin'ati (см.). Возраст неясен.

8 Заказ № 2003

\*lіпьсь: болг. ли́нец м. р. 'линь (рыба)' (Геров), диал. лине́ц м. р. 'рыба Tinca vulgaris, обитает в Дунае и других реках' (Д. Маринов Думи и фрази из Западна България. — СбНУ XIII, 1896, 249), польск. диал. lin'ec м. р. 'линь' (Sychta. Słown. kociewskie 11, 108), словин. устар. line м. р. 'линь Tinea vulgaris' (Sychta II, 367). Производное с суф. -ьсь от \*linъ, \*linъ (см. s. vv.).

\*linька: русск. мінька ж. р. то же, что линяние, состояние по глаг. линять' (Ушаков II, 66), диал. линька ж. р. 'шерсть с линяющих животных' (яросл., Филин 17, 52), блр. диал. мінька ж. р. скинутая в период линьки шероть животных, шкура гадюки или ужа' (Тураўскі слоўнік 3, 31).

Производное с суф. -ьka от глагола \*/in'ati (см.). Скорее всего, позднее местное образование по продуктивной отглагольной именной модели.

\*linskъ: др.-русск. линекъ м. р., ум. к линь (ДАИ X, 251. 1684 г. СлРА XI—XVII вв. 8, 236), русск. линёк м. р., ум. к линь-'пресноводная рыба из семейства карповых' (Ушаков II, 63), диал. линёк и ленёк м. р. 'рыба Phoxinus perenurus Pall., гольян' (перм.), 'рыба Hucho taimen, таймень' (урал.), 'маленькая, очень жирная рыбка' (Волхов и Ильмень), 'прозвище для крестьян по фамилии Линьков, ленивый' (мося.) (Филин 17, 50), линёк м. р. фыбаналим' (Словарь русских говоров Мордовской АССР, К-Л, 125).

Ум. производное с суф. -bkъ от \*linь (см.).

\*lipa: целав. липа Tilia (Mikl.), болг. липа́ ж. р. 'липа, дерево Tilia parvifolia' (Геров, Дювернуа, БТР, РБЕ), липъ ж. р. тоже (Сапkof 179), Липата, название местности — склона с буковым лесом близ селения Кундева в Маданском округе, а также крутого малодоступного солнцу места, поросшего липовым деревом, в том же округе (Г. Христов. Местните имена в Маданско, 238), диал. лима (М. Младенов БД III, 99), лыпб ж. р., также лыпб дбрву дерево липа' (Стойков. Банат., 131), липъ (Т. Бояджиев. Гюмюражинско. БД VI, 53), лика 'липа' (Стойчев БД II, 200), липа 'то же; лыко из липовой коры; слишком высокий человек' (Горов. Страндж. БД I, 106), макед. липа ж. р. 'липа' (И-С), сербохорь липа ж. р. 'лиственное дерево семейства Tilia' (РСА XI. 461). lipa Tilia platyphyllos Scop. и другие виды семейства Tilia L.. дерево' (RJA VI, 97). lipa то же (Mažuranić I, 598). также диал. липа 'Tilia platyphyllos' (Лекс. Срема, 106), Липа, название местности с лесами, а также нивами и пастбищами (Из ономастике о. Брлога, 128), Липа ж. р. 'луга и нивы' (Крушева Глава) (То поними Пољанице, 130),  $\hat{Lipe}$  ж. р. мн. ч., название местности (RJA VI, 98), словен. Праж. р. липа. Tilia parvifolia; кличка козы' (Plet. 1, 519), днал. lipa то же (Stabéj, 77), чеш. lipa ж.р. одно из важнейших (в Европе) лиственных деревьев, Tilia, слви. lipa ж. р. 'липа' (SSJ II, 48), диал. lipa то же (Kálal, 308). в.-луж. lipa ж. р. 'липа, Tilia europaea' (Pfuhl, 340), н.-луж. lipa ж. р. то же (Muka Sł. I, 836), полаб. /агро ж. р. то же (Polanski—Sehnert 86, с реконструкцией: \*lipa), ст.-польск. lipa бот. 'липа. Tilia Europaea L.' (St. stpol. IV, 51), также название местности, biała lipa вероятнее всего, 'Populus alba L.'; также 'дерево из семейства вербовых' (Salicaceae) (St. polszcz. XVI w., XII, 257), польск. lipa 'липа, Tilia' (Warsz. II, 746), диал. lipa ж. р. то же (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 214), также  $l^i$ ра (Tomasz., Łop., 147), словин.  $l\tilde{a}$ ра ж. р. 'лина' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 553), lë pa ж. р. 'липа' (Sychta II, 355), lé pa ж. р. то же (Ramult, 92), др.-русск. липа ж. р. 'липа' (A. гражд. распр. I, 20, 1509 г. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 236), русск. ли́па ж. р. 'лиственное дерево из семейства липовых с густой кроной и душистыми медоносными цветками', диал. 'дуб' (Бурят. АССР), 'жердь, на которую что-либо вешается' (урал.), 'лукошко' (урал.) и другие производные значения (Филин 17, 52—53), Липа, название деревни в Гдовском уезде Санктпетербургск. губ. (Списки 37, 50, 52), ст.- укр. липа ж. р. 'липа' (Роман, 1392 Cost I, 7. Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. 1, 546), укр. міна ж. р. то же (Гринченко II. 360), Липа ж. р. левый приток Днестра, а также притоки рек Ростоки и Стыри (Словн. гідронім. України, 314), блр. *ліпа* 'липа', диал. *ліпа* ж. р. 'липа; липовый цвет; липовая кора' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 657), ліпа ж. р. 'липа; липовое лыко, липовая кора' (Тураўскі слоўнік 3, 31).

Праслав. \*lipa имеет балт. соответствия: лит. liepa ж. р., диал. liepė ж. р., liepas м. р., лтш. liepa 'липа'. прусск. lipe то же с -i- под польским влиянием (исконно прусское \*leipo oпределяется по названию местности Leypiten ж. р.) (Trautmann

BSW, 155; Fraenkel I, 366).

Далее с \*lipa сближается с некоторой вероятностью кельт. (валл.) llwyf ж. р. 'липа, вяз шершавый', которое, как считают, из \* $leimar{a}$ , \* $leipmar{a}$ ; f может быть в l!wyf на месте прежнего p.

Сравнивают иногда также с греч. ἀλίφαλος δρῦς (Гесихий) 'вид дуба'. (Но см., например, против этого сближения словообразовательные соображения A. Cuny. Notes grecques et latines. — MSL XJX, 199-200).

Слав. \*lipa вместе с его балт. соответствиями восходит к и.-е. диалектному названию лины (\* $l\bar{e}l\,p\bar{a}$ ) и соотносительно с праслав. \*lbpeti, \*lbpnoti, \*lipati II 'приклеиваться, прилипать, липнуть' (см. эти слова).

Вероятно, название дерева дано по липкому липовому лыку, которое очень широко использовалось при изготовлении обуви, корзинок, сумок и т. д. В связи с этим В. Махек обращает внимание на очень частое сравнение «голый, оборванный, потертый, как липа» («nahý, otrhaný, ošumělý jako lípa»); ср. русскую поговорку «ободрать, как липку».

Былую популярность липового лыка связывают с тем, что в настоящее время липа встречается значительно реже, прежде (по имеющимся сведениям, юго-восточная Европа, склоны

Карпат и прилегающие равнины были в древности одним липовым лесом).

Оформленность лит. диал. Пераз в мужск. роде (см. выше), если она не менее древняя, чем оформленность общеупотребительного лит. Пера в женском роде, а также наличие архаического по своему образованию прилаг. \*Пера П 'липовый' (см.) дают возможность высказать предположение о первоначальном бытовании слав. и балт. обозначения липы как нерасчлененного существительного-прилагательного в духе идеи А. А. Потебни—В. М. Жирмунского—С. Д. Кацнельсона.

Из литературы: А. Будилович. Первозытные славяне. І, 135; Miklosich, 178; Bezzenberger. Urkeltischer Sprachschatz, 242; Vondrák. Vgl. slav. Gramm. I, 388; Преобр. I, 455; Berneker I. 723 (с неаргументированным возражением против сближения c \*lepěti, \*lepnoti, \*lipati), J. Loewenthal. Zur baltisch-slavischen Wortkunde. — AfSlPh XXXVII, 1920, 381 (неприемлемое сравнение с лит. liepsnà 'пламя', др.-инд. limpáti 'зажигает'); Он же.  $\Theta$ A $\Lambda$ ATTA. Untersuchungen zur alteren Geschichte der Indogermanen. — WuS X, 1927, 152 (с установлением для \*lipa < п.е. stleip $ar{a}$  исходной семантики, антонимичной по отношению к значению, реконструированному тем же автором в предыдущей указанной здесь работе: 'нечто мокрое, размокшее'); Mälenb.-Endz II. 503; A. Meillet. (Рец. на кн.:) G. Gerullis. Die altpreussischen Ortsnamen gesammelt und sprachlich behandelt. — BSL XXIV. 1924, 154; Brückner 299; Младенов ЕПР, 275; К. Oštir. Drei vorslavisch-etruskische Vogelnamen, 11—12; Holub-Kopečný 207; K. Moszyński. Uwagi do 2. zeszytu «Słownika etymologicz nego języka polskiego» Fr. Sławskiego. — JP XXXIII, 1953, 355; Moszyński. Pierwotny zasieg 30; Pacmep II, 499; Sławski IV. 271—272; Machek², 334; Skok. Etim. rječn. II, 305; Георгиев БЕР III, 413—414 (с приведением заимствований из слав.: греч λίπα, λίπία, алб. lipë 'липа', др.-рум. līpă 'липа, липовый чай'с литературой); Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 143.

\*lipakъ I: русск. диал. липа́к м. р. прозвище (сев.-двинск. Фили 17, 53), укр. ліпа́к м. р. работник, обмазывающий глиной стены (Гринченко II. 369).

Производное с суф. -аkъ, участвующим в образовании имени деятеля от \*lipati (см.), аналогично \*ležakъ 'любитель полежать' от \*ležati, \*xodakъ от \*xoditi (см. s. vv.). Ср. с приведенным русск. лила́к близкое ему прозвище диал. лилия́к м. р. 'человек, вмешпвающийся в чужой разговор, пьяный, пристающий к окружающим' (Элиасов, 186) — прозрачное отглагольное образование. Древность проблематична.

\*Пракъ II: болг. липа́к м. р. собир. 'липовый лес' (РБЕ, Геров). диал. 'место, где много липовых деревьев' (М. Младенов БД III. 99; Он же. Говорът на Ново село, Видинско, 245), Липа́к, название лесистой местности южнее Копиловцев в Михайловград-

ском округе (Д. Михайлова, 133), макед. липак 'липовая роща' (И-С), сербохорв. Lìpâk м. р., название нескольких населенных пунктов в Сербии (RJA VI, 98), Липак м. р. 'дубовый лес, в котором есть и липы' (Микротопоними Врањске котлине 46), русск. Липаки, название деревни в Котельническом уезде Вятск. губ. (Списки 10, 206) и в Сольвычегодском уезде Вологодск. губ. (Списки 7, 262).

Производное с суф. -аkъ (собир.) от \*lipa (см.).

\*lipana: чеш. Lipany ж. р. мн., название деревни в Чехии, в 7 км от Чешского Брода (Jungmann II, 331; Profous I, 620), засвидетельствовано уже в XIV—XV вв., особенно в связи с гуситскими войнами; также Lipany, название деревни в Древней Чехии, в 3 км от Ржичан, и деревни, располагавшейся в 3 км от Збраславы (Profous I, 620).

Производное с суф. -ana от \*lipa (см.), употребленного собирательно 'липы'; ср. \*pol'ana: \*pol'e. Значение несохранившегося апеллатива \*lipana, по-видимому, 'место, поросшее липами,

липовая роща'. \*lipanъ: русск. диал. липа́н м. р. 'безногий человек, который передвигается на коленях' (новг. — Филин 17, 53; Бычков. Слова Валдайского уезда и Владимирской губернии, XLIII). Сюда же производное иначе переосмысленное флгуральное чеш. lipanice ж. р. 'о назойливой, навязчивой женщине' (Jungmann II, 331).

Метафоризованное производное nomen attributivum с суф. -(a)пъ от \*lipati (см.), подобно \*bujati: \*bujanъ (см. эти слова). \*lipanъ/\*lipanь/\*lipenъ/\*lipenъ/\*lipenь: болг. диал. ли́пен (реже лёпян, лопян) м. р. грастение Verbascum phlomoides; одно из его народных названий — «рыбье растение (трава)» (рибе биле) (Кукуш. — Геров — Панчев), сербохорв. липен, lipan, lipen м. р. вид рыбы в Южной Сербии и в Герцеговине Thymallus vulgaris Nilss', также липан, липем, липљан, liplan, липљен, диал. липлијен, lipjen, lipēn вид речной рыбы Thymallus thymallus (T. vulgaris, T. vexillifer)' (PCA XI, 463; RJA VI, 98, 99; Leksika ribarstva, 194—195), lipanj, lipenj, lipjan и производное lipljančić то же, словен. lipan, lipanec м. р. то же, Salmo thymallus' (Plet. I, 519). ст.-чеш. и чеш. lipan, lipen и lipaň, liрей м. р. 'речная рыба, подобная форели, называемая иначе květovoň, так как имеет запах цветка thym; Thymallus' (Gebauer II, 255; Jungmann II. 331; Kott 1, 923) слвц. li peň м. р. 'вид рыбы Thymallus thymallus' (SSJ II, 48; Kálal, 309), диал. lipan, lipen, lipinda (Коломиец, ниже), в.-луж. lipon, ст.-польск. lipień рыба Thymallus vulgaris' (с 1394 г. — St. stpol. IV, 51), польск. li pień то же (Warsz. II, 746), русск. диал. (зап.) липень м. р. 'хариус' (Сл. русск. яз. АН к. XIX — перв. трети XX в., V, 610), укр. диал. ліпень м. р. то же, ст.-блр. (заимствованное из польского в XVI — нач. XVII в.) липецъ то же (Гістарычная лексікалогія беларускай мовы. Рэд. А. Я. Баханькоў і др. Мінск, 1970, 96), блр. диал. ліпе́нь м. р. 'хариус' (Слоўн. паўночн.-заход. Бела-

Заимствования этого термина из славянского в венг. (lepény), рум. (lipean, lipeni), н.-греч. (λήπαινα), как полагают (Skok. Etym. г.еёn. II, 305), вместе с концом сербохорв. слов на -ljan (-ia < è) и -ljen говорят о том, что конец праслав. термина звучал, по крайней мере для части славян как -ènъ; -an и -en у южных славян — позднейшие замены такого конца слова. Реконструкция рассматриваемого названия, построенная на основе прежде всего запслав. материала, с концом слова -enъ (и -enъ), -anъ (и -anъ) (\*lipenъ и т. д. — Sławski IV, 274).

Возможно, \*lipenъ (и варианты) — производное с суф. -ènъ (также -enъ, -enъ, -anъ, -anъ) от \*lipa (см.): «название мотивируется своеобразным запахом хариуса, напоминающим цветущую липу (ср. слвц. диал. kvetovoň 'хариус', буквально 'запах цветка')» (Коломиец В. Т. Происхождение общеславянских названий рыб. Киев, 1983, 41). Ср. мотивацию лат. названия хариуса — Thymallus thymallus — также по названию душистого растения—тимьяна обыкновенного (лат. Thymus ser pyllum L.). В то же время ввиду несходства запаха тимьяна и цветущей липы этимологическая версия В. Т. Коломиец несколько уязвима. (Ср., к тому же, приведенное выше народное чеш. название хариуса květovoň — по сходству с запахом именно тимьяна).

Связывают также с лит. liepsnà 'пламя', принимая вовнимание пурпуровый плавник, серебристые бока, серебристое сверкающее брюхо рыбы. (Berneker 723: с некоторым сомнением; Loewenthal J. AfslPh XXXVII, 1920, 381; Он же. WuS X, 1927, 194).

Обращение к окрашенности рыбы обусловлено тем, что в нескольких и.-е. языках хариус получил название от окраски тела—темной, серой—или от пятнистости. (Мозгуński. () sposobach. 151—153; Kluge<sup>15</sup> 33, под сл. Äsche). Ввиду этого Ф. Славский допускает мнение К. Мошинского о происхождении из некоего и.-е. субстрата в районе Прикарпатья—с исходным корнем \*/ip: \*/ep-: \*/ep- (ср. \*/ipati, \*/epnoti, \*/epiti) из и.-е. \*/eip- 'натирать клеить', с изменением значения в нескольких и.-е. языках на мазать, пачкать, грязнить, марать, оставлять пятна' (Sławski IV, 274).

Прочая литература: Uhlenbeck KZ XXXIX, 260 (возводится к и.-е. основе \*leip-); Brückner 299; Machek² 335; Он же. ZfSIPh XIX, 67; Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. 11, 143.

\*lipanьje: в.-луж. lipanje ср. р. 'сущ. от глагола lipae' (Pfuhl 340), н.-луж. lipane ср. р. 'прилипание' (Muka St. I, 836).

Производное с суф. -nbje от \*lipati (см.).

\*Прагь: болг. Пипарска падина, название ложбины, расположенной южнее Мелян в Михайловградском округе (Д. Михайлова 133), сербохорв. липар м. р. 'липовый лес, липовая роща; молодая липа, с которой снимается лыко', Липар м. р., гора между подиной и Багрданом, Липар, фамилия (РСА XI, 462), Липар

м. р. 'поле и не покрытая растительностью гористая местность' (Микротопоними Врањске котлине, 40), Липар, название местности (Микротоп. подручја Банатских Хера, 192), Липар, гора (Микротопонимија неких српских насеља у Мађарској 145). Liparje ср. р., название некоего брода (RJA VI, 98).

Производное с суф. -arь (собир.) от \*lipa (см.).
\*lipati I: русск. диал. ли́пать и липать перех. и неперех. 'о быстрых, стремительных движениях, действиях (поспешью убегать, быстро схватить, украсть, пнуть ногой и т. д.)' (олон., онеж., сев.-двинск. Филин 17, 53), укр. диал. ли́пати 'мигать (глазами)'

(Словн. укр. мови IV, 488).

Связано отношением древнего и.-е. чередования p/b с \*libati (см.), вместе с которым восходит к и.-е. \*leibɔ̄/\*lei pɔ̄. Ср. лит. liepsnà 'пламя', др.-инд. limpati 'зажигает', др.-исл. leiptr 'молния'. (Loewenthal J. AfslPh XXXVII, 1920, 393; Pokorny 1, 653). Ср. семантику приведенного русск. липать со значением родственных серо́охорв. лѝбам, лѝбати 'волноваться, бушевать', в.-луж. libotać so 'дрожать, трястись в движении', а укр. ли́пати — со значением н.-луж. lipotaś 'мигать (о свете)'.

Болг. ли́пам всхлинывать; полить (о дожде) (Геров III, 13), диал. ли́пам то же (Т. Стойчев. Родопски речник. БД V, 185; Шапкарев—Близнев БД III, 238), макед. липа то же (И-С), сербохорв. ли́пати много, жадно пить (РСА XI, 462), в.-луж. lipać пить маленькими глотками (Pfnhl 340) являются звукоподражанием, восходят к \*xlipati (см.); с \*lipati, \*libati не связано (БЕР III, 414), вопреки частичному допущению С. Младенова

(Младенов ЕПР, 275).

\*lipati II: болг. диал. липъ 'мазать стены дома и полы (если последние не из досок), белить стены; клеить, приклеивать (бумагу, дерево)' (Ралев БД VIII, 143), чеш. lipati: lipati na stromy 'лезть' (Jungmann II, 331; Kott I, 924), 'приклеивать, прилеплять, наклеивать, склеивать'; экспрессивн. 'тяжело, с затруднениями, неловко ставить что-нибудь вместе, комплектовать, соединять'; lipati se 'хвататься, цепляться; навязываться кому-нибудь, втираться в чье-либо расположение', н.-луж. lipas 'пепиться, липнуть' (Muka Sł. I, 836), словин. \*lapac (в сложении přalapac), итератив к lapage (Lorentz. Pomor. I, 456), русск. диал. липать 'слезать с дерева' (олон. — Филин 17, 53), липаться 'зацепившись, держаться' (Словарь русских говоров Мордовской АССР, К.—Л, 125). Ср. также многочисленные русские приставочные сложения с \*lipati: прилипать, отлипать, налипать и т. д., ст.-польск. przy-lipać 'прилипать' (XVI в.).

Итератив-дуратив на -ati с продленной ступенью корневого вокализма из несохранившегося \*lbpti (ср. лит. lipti 'прилипать', греч.  $\lambda i\pi o_{\varsigma}$  'жир'). Соотносительно с \*lbpnqti (см.), \*lěpti (см.), \*lipěti (см.). Весьма любопытно соответствие также в торичных значений у чеш. lipati 'лезть' (см. выше) и лит. lipti 'лезть'. \*lipatъjь: чеш. lipatý, прилаг. о липе, в песне: Lipo, lipo lipatá!(Kott I, 924; Bartos, Slov., 184: lipatý, с тем же примером), в.-луж. lipaty, -a, -e 'богатый липами' (Pfuhl 340), русск. диал. липат м. р. 'простак' (орл. Филин 17, 53) — субстантивация прилаг. \*lipatejb в процессе метафоризации, подобной русск. фигуральным дуб, дубина (о человеке), Липаты, название казачьего поселка в Котельническом уезде Вятск. губ. (Списки 10, 202).

Сюда же производные ст.-чеш. lípatka 'плоды липы' (?) (Gebauer II, 256), чеш. lipatka ж. p. tiliana (Jungmann II, 331), русск. Липатов — фамилия, а также название казачьего поселка в Малмыжском уезде Вятск. губ. (Списки 10, 370), Липатовская, название деревни в Верхотурском уезде Пермск. губ. (Списки 31, 75). Прилаг., производное с суф. -at от \*lipa (см.).

\*lipavъjь: болг. Липа́а пади́на, название оврага близ Помеджина в Михайловградском округе (Д. Михайлова 133, с реконструкцией: \*Липа́ва пади́на), словен. lipâva ж. р. и lipavec м. р. сорт винограда с черными вязкими плодами, растущего по большей части в лесах' (Plet. I, 519), ст.-чеш. *lî pavý* прилаг.: sed avaricia ztěžka zbudeš i na stará kolena; strach, byť s tebu do hrobu nestúpila, tak tě to lípavý hřiech! (ср. ниже семантику укр. лиnaвый). Rok Mak (Mus KF 14 374 а), Lipawa ж. р., название местности: Swědčí Jan z Lipawy. Arch Č 6, 499 (1441). (Ст.-чеш., Прага), чеш. lipavý, прилаг. 'липкий, клейкий' (Jungmann II. 331; Kott I, 924), ст.-слвц. lipavý, прилаг.: rozdeluge lipawe wlchkostj otwira zacpane jatra 18 d/Rec. Nitr. 17—18 star. ŠA Nitra, rod. Szilvay IV (Ист. слвц., Братислава), укр. диал. липавый 'клейкий, липкий, грязный, мерзкий' (Верхратський. Знадоби 55).

Сюда же производное чеш. lipavost ж. р. 'клейкость, липкость' (Jungmann II, 331).

Прилаг., производное с суф. -avъ от \*lipati II (см.); ср. образование чеш. и слвц. chvoravý от \*xvorati (см.).

\*lipěnъјь: болг. Ли́пена, (название холмистой (местности с лесами в лугами в Ломской околии близ села Крива бара (И. Дуриданов Местните названия от Ломско 88), в.-луж. *lipjany* 'липовый, вз липового дерева' (Pfuhl 340), русск. диал. ли́пяный. -ая, -ое слеланный из липы, липовый (арх.), липеный, -ая, -ое свитый, сплетенный из липового лыка' (Былины Севера) (Филин 17, 60, 53), Липяная, название деревни в Шацком уезде Тамбовск. губ. (Списки 42, 145).

Сюда же производные сербохорв. Lipenović м. р., название местности (RJA VI, 99), русск. Липенка, название деревни в Весьегонском уезде Тверск. губ. (Списки 43, 78), Липенки. название казачьего поселения в Котельническом уезде Вятск. губ. (Списки 10, 330), укр. Липенка, название урочища в Стародубском уезде Черниговской губ. (Списки 48, 179), с той оговоркой, что последние могут быть произведены также от прилаг. \*lipьnъ (см.). Прилаг., производное с суф. -ěnъ от \*lipa (см.).

• Претые: болг. диал. липение ср. р. замазка (Т. Бояджиев. Гюмюражинско. БД VI, 53), слвц. lipenie 'настаивание на чем-либо, привязанность к кому-нибудь; взаимная привязанность; (о предметах) сцепление'.

Производное с суф. -nbje от \*lip eti (см.).

\*lipěti: чеш. lípěti 'липнуть, прилипать, приклеиваться, льнуть'; lípěti za něčím, za někým 'страстно мечтать о ком, чем, жаждать ero' (Jungmann II, 331; Kott I, 924), слвц. lipie' 'висеть, держаться', перен. (na niečom) 'быть привязанным к чему-л.', диал. lip(i)et 'льнуть, прилипать; страстно мечтать о ком, чем, жаждать его, добиваться чего-л., стремиться к чему-нибудь' (Kálal 309), lipet' 'выдержать' (Orlovský. Gemer., 164), русск. диал. липеть быть слабо укрепленным, еле держаться; жить, еле поддерживая свое существование, свои силы' (Словарь русских говоров Мордовской АССР, К-Л, 125), 'некрепко, едва, чуть держаться' (нижегор., влад., ульян., сарат., ставрон., брян., смол.), оставаться, удерживаться в каком-либо положении влад., зап.брян., ульян.) (Филин 17. 54), блр. липець чуть держаться; льнуть, липнуть' (Носов. 269), ліпець 'жить кое-как, скрипеть', диал. 'липнуть, прилипать' (Байкоў—Некраш. 159), 'еле держаться; льнуть' (Касыпяровіч 178).

Гл. состояния на -ěti, связанный чередованием с \*lbpnqti (см.), \*lěpiti (см.). [Полезно отметить этимологическое родство данного весьма древнего гл. состояния на  $-\bar{e}$ -, продолжающего и.-е. \* $l \bar{\imath} p - \bar{e}$ и тождественного герм. глагола со значением 'жить', представленного в нем. leben, англ. live и др., а также документированную этим сближением семантическую эволюцию 'жить кое-как ~ цепляться за жизнь' (см. выше русск. диал., блр. диал.) → 'жить (вообще)'. В слав. лексике представлена исходная, архаичная семантика, в герм. — вторичная, метафорическая, в связи с утратой и.-е. глагола  $\hat{*}g^{\imath_{\bar{l}}}$ - 'жить', в герм. сохранились лишь производные: и.-е.  $*g^{u}\bar{\iota}uo$ - 'живой' > нем. (и др.) quick 'живой, провор-

ный, быстрый'. — Примечание редактора].

\*lipę, род. п. \*lipęte: др.-русск. Липятины, отчество (с 1370 г.), Липятино, название села в бывшем Коломенском уезде (Веселовский. Ономастикон 181), ст.-укр. Липята м. р., имя собственное (б. м. н., бл. 1392 Р. 46. — Словник староукраїнської мови XIV— XV cr. I. 546).

Производное с деминутивным суф. -et- от \*lipa (см.), известного не только в качестве апеллатива, но и имени собственного, обра-

зованного от него.

віріса: болг. липица ж. р. 'уменьш. от липа; липка', сюда же липичка ж. р. 'уменьш. образование от липица' (Геров), Липица, название лугов близ Митровцев в Михайловградском округе (Д. Михайлова, 133). сербохорв. липица. Пріса ж. р. 'уменьш. от липа,

\*lipa', Lipice ж. р. мн., название села в Хорватии (РСА XI, 463; RJA VI, 99), словен. Пріса ж. р. 'уменьш. от lipa; липка' (Slovar sloven. jezika II, 611), чені. lipice ж. р. 'поле, на котором растут липы' (Jungmann II, 331; Kott 1, 924), н.-луж. lipica ж. р. 'липовая гора, лес, ручей в липках и т. д.' (Muka Sl. I, 836), полаб. l'aipáića то же, русск. Липица, название деревни в Устюжском уезде Вологодск. губ. (Списки 7, 411), Липицы мн., название деревни в Псковск. губ. (Списки 34, 188), названия сел в Тульск. губ. (Списки 44, 101, 160—161), а также в Смоленск. губ. (Списки 40, 371), ст.-укр. Липиця ж. р., название села в Галицкой земле (б. м. н., 1419 Р 90.—Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. I, 546), укр. липиці ж. р. мн. 'семена липы' (Гринченко II, 360).

Производное с суф. -ica от \*lipa (см.).

\*lipixa: русск. Липиха, название казачьего поселения в Котельническом уезде Вятск. губ. (Списки 10, 303), Липихина, название деревни в Ялуторовском округе Тобольск. губ. (Списки 60, 163), Липихино, название деревни в Вологодск. губ. (Списки 7, 62), а также двух деревень в Костромск. губ. (Списки 18, 311, 337), блр. Ліпіхін, фамилия (Бірыла, 253).

Производное с суф. -ixa от \*lipa (см.), возможно, переосмыс-

ленного как прозвище лица мужского пола.

\*lipiga: русск. Липига, название деревни в Тсарицком уезде Тверск. губ. (Списки 43, 381).

Производное с суф. -iga от \*i/pa (см.); ср. диал. праслав. (югозап.) \*ovъsiga 'овсюг, раст. Avena fatua', образованное с тем же

суф. из \*овьгъ 'овёс'.

\*lipikъ: сербохорв. лùnūк, lìpîk м. р. 'липовый лес, липовая роща', Lìpîk, название местности, Лùnūк, населенный пункт и баня с термальными источниками на реке Пакре, неподалеку от Пакраца (PCA XI, 462; RJA VI. 99).

Производное с суф. -ikъ от \*lipa (см.).

\*lipina: болг. диал. ли́пина 'дерево липа' (Георгиев III, 415), словен. lipina и lipna ж. р. 'определенный сорт винограда' (Plet. I, 520), чеш. lipina ж. р. 'древесина липы' (Jungmann II, 331; Kott I, 924), диал. lipina 'липа; липовые веточки; липовая роща' (Bartoš, Slov., 184), Lipina ж. р., Lipiny мн., неоднократно встречающиеся названия деревень (Profous II, 623), слвц. lipina ж. р. 'липовая поросль, липняк; высушенный липовый цвет, который заваривают для питья' (SSJ II, 48—49), диал. 'липовая древесина; липа' (Kálal, 308), 'липовые ветки, цветы' (Orlovský, Gemer., 164), в.-луж. lipina ж. р. 'липовая древесина, липовый кустарник' (Pfuhl, 340), н.-луж. lipina ж. р. 'липовый лес' (Muka Sł. 1, 836), полаб. laipaină 'лыко' (Olesch R. Thesaurus linguae dravaenopolabicae I. Köln; Wien, 1983, 499—с допускаемой автором реконструкцией Т. Лер-Сплавинского \*lipina), ст.-польск. lipina собир. 'липы в лесу, липовый лес' (Sł. stpol.

IV, 51), 'липовая древесина' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 258), польск. lipina 'пипа, линовое дерево; чай из линового цвета; чахлая, заслуживающая сострадания лина' (Warsz. 11, 746), диал. lipina 'липовый цвет' (Sl. gw. p. 111, 38), l'ipina 'листья липы' (Kucała, 65), 'липа' (Tomasz., Łop., 147), словин. láp'ina ж. р. 'древесина лины' (Lorentz. Pomor. I, 456), le pina ж. р. 'липовое дерево' (Ramuit, 92), др.-русск. липина ж. р. 'липовое бревно' (ДТП III, 6.1669 г.), 'древесина лины' (Леч. II, гл. 92. XVIII в. ~ XVII—XVIII вв.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 236), русск. диал. ли́пина ж. р. 'дерево липа, отдельно взятое' (новг., пск., ленингр., олон., твер., смол., перм.), 'дверной или оконный косяк' (онеж., волог., арх.), 'наличник' (карел.), 'тетива из липового мочала' (печор.), 'луб, лыко' (свердл.) (Филин 17, 54), липина ж. р. 'веревка из мочальных лент (Живая речь кольских поморов, 81), 'кора липы' (Сл. Среднего Урала II, 97), *Липина*, название деревни при р. Реже в Ирбитском уезде Пермск. губ. (Списки 31, 111), укр. липина ж. р. 'пиповое дерево; липовый лес; щепки, лучина' (Гринченко II, 360), блр. міпіна ж. р. 'дерево липа, отдельно взятое', диал. 'липа' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 658), 'липовое лыко' (Янкова, 178), 'особое дерево липы' (Тураўскі слоўнік 3, 31), 'липовая кора' (Жывое слова, 212), 'липовая древесина; особое липовое дерево; белый, бескровный (Янкоўcki III. 59).

Производное с суф. -ina от \*lipa (см.). О собирательной и индивидуализирующей функции суф. -ina см. Bernard R. Rapports lexicaux des langues slaves. — Славянска филология. Материали за V Международен конгрес на славистите. 3. София, 1963, 246—248.

См. также Sławski IV, 272; БЕР III, 415.

\*lipinъ: сербохорв. ліпин, -а, -о 'относящийся к липе, принадлежащий ей, линовый' (РСА XI, 463), русск. диал. ли́пиный, -ая, -ое 'сделанный из луба, лыка' (Печора и Зимний берег. Филин 17, 54). Сюда же производное ст.-нольск. Lipinsky, фамилия (1400 г. — Słown. stpol. nazw osobowych III, 264).

Производное с суф. принадлежности -inъ от \*lipa (см.).

\*lipinьсь: словин. lë p'in'с м. р. множество, группа лип' (Sychta II, 355), L'ipince мн., название деревни Lipnica (Sychta II, 368), русск. Липинцы, название казачьего поселка в Слободском уезде Вятск. губ. (Списки 10, 666).

Производное с суф. -ьсь от \*lipina(см.).

\*lipišče: болг. липище ср. р. 'увелич. от липа; липнща' (Геров), в.-луж. lipisko ср. р. 'большая или некрасивая липа' (Pfuhl 340).

Производное с суф. -išče от \*lipa (см.).

\*lip'agъ: др.-русск. милягъ м. р. 'возвышенность, покрытая лиственным лесом' (А. Юш., 97. 1522 г. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 237), русск. диал. миля́г м. р. 'возвышенность, покрытая липовым лесом' (тамб., петерб., ворон. — Филин 17, 60), Липяги, название деревни в Курск. губ. (Списки 20, 124), в Тверск. губ. (Списки 43,

360), название села в Рязанск. губ. (Списки 35, 132), в Тульск. губ. (Списки 44, 91), Русские Липяги, Мордовские Липяги, Чувашские Липяги, названия деревень в Самарск. губ. (Списки 36, 3), также Драгунские Липяги в Пензенск. губ. (Списки 30, 6), Липяги Куньи, Троп Липяги в Тамбовск. губ. (Списки 42, 7, 115) и т. д.; ст.-укр. *Липаги* мн., название села в Волынской земле (Луцьк. 1463 AS I, 54.—Словник староукраїнської мови XIV— XV ст. 1, 546). Сюда же производное Липяжки, название небольшого села в Ряз**а**нск. губ. (Списки 35, 97), Липяжок Мещерский, название деревни в Тамбовск. губ. (Списки 42, 130).

Производное с суф. -'ag от \*lipa (см.).

\*lipnoti: болг. ли́пнж слипаться, прилипать' (Дювернуа, Геров), сербохорв. диал. липнути 'приклеиться, прилепиться' (РСА XI, 464), чеш. lipnouti 'липнуть, прилипать', слвц. lipnút' na něco 'прилипать к чему-либо';  $\sim na$   $nie\check{com}$  'настаивать на чем-либо';  $\sim$  za niekým 'быть привязанным к кому-либо', диал. lipnút то же (Orlovský. Gemer., 164), lipnúť преданно любить кого-нибудь; страстно мечтать, тосковать о ком-либо, стремиться к чему-либо (Kálal, 309), н.-луж. lipnus, глаг. от lipas, 'липнуть' (Muka Sl. I, 837), ст.-польск. lipne. Липн8. Прилипаю. (Лексикон 1670 г., л. 97 об.), польск. lipnać 'липнуть' (Warsz. II, 747), словин. lapnouc 'прилипнуть' (Lorentz. Slovinz. Wb. I. 554), lapnoc то же (Lorentz. Pomor. I, 456), русск. липнуть 'приклеиваться, приставать, прилипать; слипаться (Ушаков II, 66), укр. липнути 'липнуть, приставать; льнуть' (Гринченко 11, 360), диал. 'глянуть; липнуть' (Онишкевич. Словник бойківського діалекту, Л, 18), блр. ліпнуць 'липнуть'.

Переоформлено из \*/b pnoti (см.) под влиянием \*/ipati II (см.); ср. цслав. при-манжти adhaerere. См. Sławski IV, 275; I. Otrębski. Die sekundären Verbindungen li-, -il, ry-, mi- im Polnischen. -

WdS, Jg. X, 1965, 260—261; Георгиев БЕР III, 416.

\*lipotati: слвц. диал. lipotat' 'тлеть, мерцать' (Kálal 309), н.-луж. lipotas 'мерцать, мигать (о свете), сверкать' (Muka Si. I. 836). Гл. на -ati, производный от незасвидетельствованного именя \*lipotъ, образованного в свою очередь от \*lipati I (см.) и родетвенного также производному \*lipoteka (см.); ср. \*groxotati от \*groxotъ — имени, производного от \*groxati (см. эти слова).

Связан отношением чередования p/b с \*libotati (см.), вследствие чего можно допускать здесь и глагольный интенсив на -ot-ati. \*lipovatъjь I: чеш. lipovatý, прилаг. 'клейкий' (Jungmann 11, 331), н.-луж. li powaty, a, e 'клейкий, липкий (оптичьем клее)' (Muka Sl. I, 837); производное укр. липоватиця ж. р. (удар.?) 'глинистая и оттого вязкая почва' (Гринченко ІІ, 360).

Прилаг., производное с суф. -ovatъ из \*lipъ II (см.), ср. также

\*lěръ (см.).

\*lipovatъјъ Й: польск. lipowaty: rośliny lipowate (tiliace ae) 'семейство двулиственных цветочных растений (Warsz. II, 747), блр.

лиал. ліповаты, прилаг. 'мягкий (о древесине)' (Тураўскі слоўнік 3, 32).

Прилаг., производное с суф. -ovatъ из \*lipa (см.).

\*lipovica: сербохорв. липовица ж. р. 'липовая роща', Липовица ж. р. чоле в селе Любиниче близ Уба' (PCA XI, 464), Lipovica ж. р., название местности в Сербии, а также в Черногории (упоминается с XVI в.), Lipovice ж. р. мн., название села в Боснии (RJA VI, 102), чеш. Lipovice ж. р. мн., название местности (Jungmann II, 332), др.-русск. липовица ж. р. 'липовая поросль' (?) (А. Уст. І, 76. 1574 г. СлРИ XI—XVII вв. 8, 237), русск. диал. липовица ж. р. 'дерево липа' (ср.-урал. — Филин 17, 57), Липовица, название деревни при речке Липовице в Вятском уезде Вятск. губ. (Списки 10, 75), Ближняя Липовица (при речке Липовице), Дальняя Липовица (при речке Сырой Липовице), названия деревень в Тамбовском уезде, Большая Липовица, Липовица, Малая Липовица, Сухая Липовица, Сырая Липовица — название речек в том же уезде Тамбовск. губ. (Списки 42, 8, 9, 20), Липовицы, название деревни в Великолуцком и Островском уездах Псковск. губ. (Списки 34, 124, 288).

Производное с суф. -ica от прилаг. \*lipovъ (см.), субстантива-

ция послепнего.

\*lipovikъ: сербохорв. липовик и липовик м. р. 'липовая роща' (РСА XI, 464), Lipovik м. р., название села в Черногорин (RJA VI, 102), русск. диал. липовик м. р. 'гриб подгруздь' (Словарь русских говоров Мордовской АССР, К-Л, 126), липовики мн. 'лапти из липовой коры' (волог. — Филин 17, 56), Липовик, название деревни в Новоржевском, Порховском уездах Псковск. губ. (Списки 34, 162, 331) и в Новоладожском уезде Санктпетербургск. губ. (Списки 37, 113), Липовик-Арсеньевский и Липовик-Великорецкий, названия деревень в Грязовецком уезде Вологодск. губ. (Списки 7, 111—112).

Производное с суф.  $-ik_{\mathcal{D}}$  от  $*lipov_{\mathcal{D}}$  (см.).

\*lipovina: болг. ли́повина ж. р. 'уменьш. от липа', ли́повинка 'уменьш. от липовина' (Младенов ЕПР 275), диал. липовина ж. р. 'отрезанная липовая ветка или стебель, (Илчев БД I, 194), липовина ж. р. 'дерево липа' (М. Младенов. Говорът на Ново село, Видинско, 245), макед. липовина ж. р. липовое дерево, древесина липы; липовый чай' (Кон.), сербохорв. липовина, Проvina ж. р. 'липовое дерево, древесина липы; липовый цвет, используемый как чай; липовые деревья, липовый лес; разновидность низкосортного винограда', Липовина, фамилия (РСА XI, 464; RJA VI, 102), словен. liporina ж. р. 'липовое дерево, древесина липы' (Plet. 1, 520), также lipovina ж. р. 'липовый лес; липовый цвет' (Slovar sloven. jezika II, 1975, 611), русск. Липовины, название казачьего займища в Нолинском уезде Вятск. губ. (Списки 10, 438), блр. диал. ліповіпа ж. р. 'одна липа' (Сцяшковіч. Слоўн., 238).

Производное с суф. -ina от \*lipov (см.).

Производное с суф. -išče (имя места) от \*lipovo (см.).

\*lipovizna: словин. lepovizna ж. р. 'липовый цвет' (Sychta II, 355).

Производное с суф. -izna от прилаг. \*lipovo (см.).

\*Проуъ(јь): болг. ли́поз прилаг. 'липовый' (БТР, РБЕ, Геров, Дювернуа), диал. ли́поф, -ва прилаг. 'относящийся к липе' (М. Младенов БД III, 99), ликоф прилаг. то же (Стойчев БД II, 200), *Ли́пов дол*, название местности близ села Долгодельцы в Ломской околии (И. Дуриданов. Местните названия от Ломско, 62), Липова падина, название полей, расположенных юго-восточнее Громинина в Михайловградском округе (Д. Михайлова, 133), Липесо, название деревушки из четырех домиков близ Златограда (Г. Христов. Местните имена в Маданско, 238: «прилаг. от липа»), макед. липов прилаг. 'диповый' (И-С), сербохорв. липов, прог прилаг. 'липовый', переносно (о человеке) 'мягкий, вялый, ленивый', Lipova ж. р., название местности (PGA XI, 464; RJA VI, 101), Lipovo ср. р., название села в Черногории (RJA VI, 102), словен. li pov прилаг. 'липовый' (Plet. I, 520), диал. li pu, li pawa то же (Tominec, 123), ст.-чеш. Ирогу́ прилаг. 'липовый' (Gebauer II, 256), чет. *li pový*, *li pový* (Kott I, 924), слвц. *li pový* 'липовый', диал. lipoví: lipoví kvet (Orlovský. Gemer., 164), Lipoví vršok, Liporá, Liporá jama, Liporá studna, название местностей (там же), в.-луж. li powy 'липовый' (Pfuhl 340), н.-луж. li powy то же (Muka St. 1, 837), ст.-польск, lipowy 'связанный с липой' 1460 г. — Sł. stpol. VI, 570), прилаг. от lipa 'липа' (Sł. polszcz. XVI w. XII, 259), польск. lipowy то же (Warsz. II, 747), диал. l'ipuo y (Kucała, 65), lipovi (H. Górnowicz. Dialekt malborski II. 1, 214), то же словин. läpugvi прилаг. 'относящийся к липе' (Lorentz Slovinz. Wb. I, 558), le рœvy прилаг. 'липовый' (Ramult. 92), lëpori то же (Sychta II, 355), lapuovi то же (Lorentz Pomor. I, 456), др.-русск. липовыи прилаг. относящийся к липе (1128 г. — Новг. I лет., 124 и др. — Срезневский II, 23; СлРЯ XI-XVII вв. 8, 237), русск. липовый, -ая, -ое то же, Липова, название деревни при горе Липовой в Каргопольском уезде Олонецк. губ. (Списки 27, 91), также название деревни в Пермском уезде Пермск. губ. (Списки 31, 60), Липов. название хутора в Павловском уезде Воронежск. губ. (Списки 9, 129), Липово Нижнее, название деревни в Устюжском уезде Вологодск. губ., Липоз Прислон, название деревни — там же (Списки 7. 418), ст. укр. липовъ прилаг. 'липовый' (Галич, 1413. — Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. І, 546), укр. ли́повий, -а, -е то же (Гринченко II, 360), Липова, Липовая ж. р., Липовий м. р., гидронимы (Словн. гідронім. України, 314—315), Липове, название села в Кременчугском уезде, Липов Рог, название села в Нежинском уезде Полтавск. губ. (Списки 48, 112, 133), блр. ліпавы, ліповы, диал. ліпову, прилаг. 'липовый' (Тураўскі слоўнік 3, 32), ліпавы, ліповы прилаг. 'липовый' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 657).

Прилаг., производное с суф. -ov- от \*lipa (см.), образованное аналогично праслав. \*berzov от \*berza (см.), существительного с основой на -a, подобно слову \*lipa. См. об этом типе образова-

ний статьи \*berzovъ и \*grabovъ(jъ).

\*lipovъка: словен. lipovka ж. р. 'дерево с сердцевидными листьями и душистыми цветами в соцветиях, Tiliaceae' (Slovar sloven. jezika II, 611), польск. li pówka 'сосуд для хранения меда, сделанный из ствола липы' (Warsz. II, 747), диал. сосуд из липы (иногда из другого дерева), сделанный из ствола в виде корыта для хранения мёда' (Sì. gw. p. III, 38), русск. диал. ийповка ж. р. 'кадочка, выдолбленная из липы' (ворон., смол.), 'верёвка из липового лыка' (арх.), фольк. мн. 'лапти из липовой коры' (Слов. Акад. 1928 с пометой «обл.») (Филин 17, 57), кадка из липового дерева' (Словарь русских говоров Мордовской АССР, К—Л, 126), Липовка, название речки и села при ней в Самарском уезде Самарск. губ. (Списки 36, 9), название деревни в Оханском уезде Пермск. губ. (Списки 31, 200), также название урочища и хутора при нем в Корочанском уезде Тульск. губ. (Списки 20, 54), укр. липівка ж. р. 'кадка из липового дерева; род дыни' (Гринченко П, 360), диал. липовка ж. р. 'посудина для липового меду' (Лисенко. Словник полісьских говорів, 115), Липовка, название казачьего хутора в Купянском уезде и села в Старобельском уезде Харьковск. губ. (Списки 46, 128, 150), блр. диал. ліпоўка ж. р. 'кадка, выдолбленная из липы; выдолбленная из липы посудина для меду, перетопленного жира' (3 народнага слоўніка, 164, 195), міпаўка ж. р. 'бочонок, выдолбленный из липового дерева' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 658), ліпаўка и ліпоўка ж. р. пиповая бочечка для мёда, (Шаталава, 97), ліпаўка ж. р. выдолбленная цилиндрическая бочка из липы (до 2 метров вышины)' (Живое слова, 45), Ліпаўка, фамилия (Бірыла, 252—253).

Производное с суф. -ъка от прилаг. \*li ромъ (см.); субстантива-

ция последнего.

\*Прочьсь: болг. Ли́повец, название одной из ложбин в Михайловградском окууге Ли́повецо, лесистый холм в том же округе (Д. Михайлова, 133), Липовец, фамилия по названию одного села (Ст. Илчев. Речник на личните и фамилии имена у българите, 304), сербохорв. лѝповац, Ігрочас м. р., диал. лѝповец 'липовый мед; липовая трость, палка', Лѝповац, фамилия, Li povac м. р., название местности (РСА XI, 464; RJA VI, 101), словен. Ігрочес м. р. 'липовая палка; липовое лыко; липовый мед; липа мелколиственная зимняя или поздняя, Tilia parvifolia' (Plet. I, 520), также 'липовый чай, липовый цвет' (Slovar sloven. jezika II, 611), Li povec, название местности (Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 143; соотнесено с ігра 'липа'), чеш. Ігрочес м. р. 'червь, изгрызающий липу' (Jungmann II, 331)

слви, li povec 'липец', диал. li povec 'лес' (Palkovič. Z vecn. slovn. Slovákov. v Mad'ar., 321), польск. li powiec 'липовый мед' (Warsz. II, 747). русск. липовец м. р. простореч. 'липовый мед', Липовец, название казачьего села в Курском уезде Курск. губ. (Списки 20, 14), название 2-х деревень в Бежецком и Осташковском уездах Тверск. губ. и олной деревни в Холмском уезде Псковск. губ. (Списки 43, 271; 34. 452), Липовцы мн., название деревни в Петрозаводском уезде Олонецк. губ. и казачьего займища в Орловском уезде Вятск. губ. (Списки 27, 25; 10, 545), диал. ли́повец м. р. мед с настойкой на липовом цвете' (костр. Филин 17, 56), укр. Липовець м. р., название двух ручьев в Закарпатской области (Словн. гідронім. України, 315).

Производное с суф. -ьсь от прилаг. \*li pour (см.); субстантивация последнего.

\*lipovь је: сербохорв. Lipovle ср. р., название поселка в Хорватии (RJA VI, 102), словен. li povje ср. р. 'липовый лес' (Plet. I. 520), чеш. lipovi ср. р. собир. 'липы, липовый лес, липовая древесина' (Jungmann II, 332; Kott I, 924), в.-луж. lipowje 'липовый, tiliaceus' (Pfuhl 340), блр. диал. ліпоўе ср. р. 'липовая кора' (Жывое слова, 212).

Производное с суф. -ьје (собир.) от прилаг. \*lipovъ (см.). \*lipovьskъjь: чеш. Lipovsko ср. р., название бумажной фабрики близ Бехыни; название места, где прежде росли липы (Jungmann II, 332), ст.-польск. Lypowsky, фамилия (1471, 1498 гг. — Słown. stpol. nazw osobowych III, 266), русск. Липовский, фамилия, также название казачьего хутора в Николаевском уезде Самарск. губ. (Списки 36, 84), Липовская, название деревни при горе Липовой Каргопольского уезда Олонецк. губ. и в Балахнинском уезде Ни-

жегородск. губ. (Списки 27, 91; 25, 38), Липовское, название села в Екатериноургском уезде Пермск. губ. и казачьего села в Щигровском уезде Курск. губ. (Списки 31, 87; 20, 170), блр. Ліпоўскі, фамилия (Бірыла, 252).

Производное с суф. -ьskъ от \*lipovъ (см.). \*lipuxa: русск. диал. *липуха* ж. р. трава с широкими листьями (свердл., иркут. — Филин 17, 59), Липуха ж. р., название деревни в Осташковском уезде Тверск. губ. (Списки 43, 291); Сюда же производное сербохорв. lipušina ж. р. вид винограда (RJA VI, 104).

Производное с суф. -uxa от прилаг. \*lipsib I (см.). \*lipunъ: русск. диал. *липу́н* м. р. надоедливый, назойливый (о человеке)' (Киргиз. ССР. — Филин 17, 58), 'тонкие деревья или жерди, связанные концами и переброшенные через стог, скирду для их укрепления (Словарь Приуралья, 144), Липуны, название деревни в Духовщицком уезде Смоленск. губ. (Списки 40, 214). блр. Ліпуноў, фамилия (Бірыла, 253). Сюда же производное др. русск. липунецъ м. р. 'род подвесного украшения (в виде 6а60чки<sup>3</sup>)' (АХУ II, 1170. 1686 г. — СлРЯ XI—XVII вв. 8,

Производное с суф. -unъ от \*lipati (см.) \*lipь(jь) I: ст.-польск. Lip, фамилия (1412 г. — Słown. stpol. nazw osobowych III, 263), русск. диал. липый, -ая, -эе 'липкий' (том.), лип м. р. 'раст. Cistus vulgaris Spach, клей-трава' (Слов. Акад. 1928 г.) (Филин 17, 52, 60). Сюда же, вероятно, диал. русск. липа общ. р. 'неотвязчивый' (пск., твер., Доп. к Опыту, 102) и производное болг. диал. липие ср. р. вид растения, которое имеет свойство приклеиваться' (М. Младенов. Говорът на Ново село, Ви-

Безаффиксное прилаг., соотносительное с \*lipati II (см.),

\*lb pnoti (CM.).

линско, 245).

\*lipъ(jь) И: болг. диал. липа прилаг. 'липовая' (Момино, Варненско. — БЕР III, 413), чеш. Lipá ж. р., название местности (Jungmann II, 331; Profous II, 617: название деревни, расположенной в 8,5 км на запад от Ловосиц), польск. Lipe, топоним, ст.-укр. Липая ж. р.: дали есмо емоу село Липоую оу Перемильскомъ Повъте (Луцьк, 1451 Р 158—159. — Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. I, 546).

Прилаг. архаич. типа, без аффикса, от \*lipa (см.). Об образованиях этого типа и конкретно о рефлексах прилаг. \*lipъjь II в западнославянской топонимике см. статью \*bez настоящего Спо-

варя — 2, 11, с литературой.

\*lipъčica: укр. ли́пчиця ж. р. 'раст. = лепчиця Galium Aparine, Asperugo procumbens, Asperugo Aparine' (Гринченко II. 360). Производное с суф. -ica от прилаг. \*lipъkъјъ (см.), субстанти-

вация последнего.

\*lipъčivъjь: русск. диал. липчивый, -ая, -ое 'прилипчивый (заразный), о болезни' (ряз., Филин 17, 60).

Прилаг., производное с суф. -ivъ от \*lipъkъjъ (см.). Возможно

вторичное образование.

\*lipъka: сербохорв. lipka ж. р. 'красная зайчица' (Jurančič, 337), чеш. lipka ж. р. 'уменьш. к lipa', слвц. lipka 'липка', диал. 'рукоять ножа' (Kálal, 309), в-луж. lipka 'Tilia europaea' (Pfuhl, 340), н.-луж. lipka ж. р. 'уменып. к lipa, липка' (Muka Sl. 1, 836), ст.-польск. lipka бот. pact. Melilotus officinalis Lam. et alba Lam.' (Sł. stpol. IV, 51), уменьш. от lipa 'дерево липа', Lipka, имя собственное (St. polszcz. XVI w., XII, 258), Lipka, фамилия (1394 г. — Słown. stpol. nazwosobowych III, 264), польск. lipka 'уменьш. от lipa'; бот. 'донник, Melilotus L.; подмаренник болотный, Galium uliginosum, и подмаренник, Galium aparine; кусочек вербового дерева, которым протирают висячий замок; (у оружейников) кусочек дерева для протирания железа и стали' (Warsz. II, 746), диал. ірка ж. р. 'растение подмаренник, 'Galium aparine' (Sł. gw. р. III, 38), уменьш. от lipa (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 214), l'ipka разновидность комнатного растения' (Kucała, 61), словин. lãpkă ж. р. молодая липа' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 553), lapka ж. р. уменьш. от вра 'липа': 'небольшая, молодая липа'; также 'дерево при

9 Заказ № 2003

шоссе' (Lorentz. Pomor. I, 456), le'pka ж. р. уменьш. от le'pa: 'липка' (Ramult 92), др.-русск. липка ж. р. 'долбленая липовая кадочка' (Кн. расх. Карел. м. № 937, 15 об. 1563 г.), 'род полвесного украшения (в виде бабочки?)' (А. Свир. м. № 233. 1661 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 236), русск. липка ж. р. уменьш.-ласкат. к липа (Ушаков II, 66), диал. липка ж. р. 'дверной или оконный косяк' (калин.), 'небольшая кадка из липы' (пенз.),' сорт некрупных скороспелых яблок с запахом цветущей липы' (пенз.) и другие производные значения (Филин 17, 55), Липка, название деревни в Вышневолоцком уезде Тверск. губ. (Списки 43, 113), в Торопецком уезде Псковск. губ., Липки, название деревни в Псковском уезде Псковск. губ. (Списки 34, 421, 43) в Михайловском уезде Рязанск. губ., в Старицком уезде Тверск. губ. (Списки 35, 78; 43, 370), укр. липка ж. р. уменьш. от липа; липовая кора, луб?; раст. Spiraea Filipendula' (Гринченко II, 360), Липки, название деревни в Мглинском уезде Черниговск. губ. (Списки 48, 103), название хутора при урочище Липках в Роменском уезде Полтавск. губ. (Списки 33, 199), диал. липка ж. р. 'маленькая лодка (на одного-двух человек), выдололенная из целого ствола дерева (осины, сосны), меньше и ниже «човна» (Л. И. Масленникова. Из полесской терминологии транспорта. -Лексика Полесья. М., 1968, 174), блр. ліпка ж. р. 'уменьш.-ласкат. липка', липка ж. р. то же (Носов., 269), Ліпка, фамилия (Бірыла, 252).

Производное (ум.) с суф. -ъka от \*lipa (см.).

\*lipъkavъjь: болг. ли́пкав, прилаг. 'липкий, клейкий, вязкий' (Дювернуа, Геров; БТР с пометой «обл.»), диал. ли́пкав то же (БЕР III, 415), чеш. lipkavý прилаг. 'липкий, клейкий' (Jungmann II, 331), ст.-слвц. lipkavý прилаг.: «...med wlastnost hustu a lipkawu magice...» (6b/ Pozn. hyd. príz. met. ek. 18. stor. Kniž. SNM č. 491/591. — Ист. слвц., Братислава), слвц. lipkavý, диал. lipkaví 'липкий' (Orlovský. Gemer., 164), польск. lipkawy 'о чем-нибудь липком, клейком' (Warsz. II, 747).

Сюда же производное слвц. lipkavec м. р. вид травянистого

лесного растения'.

Прилаг., производное (возможно, вторичное) с суф. -агъ

от \*lipъkъјь (см.).

\*lipъkostь: болг. липкост 'липкость' (1860, З. Княжески. — БЕР III, 417), сербохорв. липкость иликость, рустар. 'липкость' (РСА XI, 463), чеш. lipkost ж. р 'липкость, вязкость' (Jungmann II, 331), ст.-польск. lipkość ж. р. 'липкость, клейкость; липкое выделение' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 259), lipkość. Липкость. Клїева́тость. Лепова́тость (Лексикон 1670 г., л. 97 об.), польск. lipkość сущ. от lipki (Warsz. II, 747), словин. lipki osc ж. р. 'липкость, вязкость' (Lorentz. Pomor. I, 456), др.-русск. липкость ж. р. 'свойство, состояние по знач. прилаг. липкий; липкое вещество' (Назиратель, 232. XVI в. — СлРН XI—XVII вв. 8, 236),

русск. липкость ж. р. отвлеч. сущ. к липкий (Ушаков II, 66), укр. липкисть ж. р. 'свойство по знач. липкий' (Словн. укр. мови 1V, 488), блр. липкасць ж. р. 'липкость'.

Производное с суф. -ostb от прилаг. \*lipъkъ(jb) (см.).

\*lipъkovъ: словин. ləpk"ovï прилаг. от ləpka 'липка' (Lorentz. Pomor. I, 456), русск. диал. липковый, -ая, -ое 'липовый' (север., Филин 17, 56).

Сюда же, вероятно, сербохорв. производное Lipković м. р.,

фамилия (XV и XVI вв.) (RJA VI, 99).

Прилаг., производное с суф. -оvъ от \*lipъka (см.). Вторичное воспроизводство модели \*lipovъ (см.).

\*lipък: русск. диал. липо́к м. р. 'липовый мёд' (твер., пск. Филин

17, 57).

Субстантивация прилаг., производного с суф. -ъкъ от \*lipa

(см.). Превность образования проблематична.

\*Пръкъјь: болг. липкый, прилаг. клейкий, вязкий, липкий (Геров), диал.  $\pi \hat{u}$  то же (БЕР III, 417), сербохорв.  $\pi \hat{u} n \kappa \bar{u}$ ,  $-\bar{a}$ ,  $-\bar{o}$ устар. 'липучий, приклеивающийся; тягучий, полужидкий, жидкий' (РСА XI, 463 — со ссылкой на русск. липкий), чеш. lipký прилаг. 'липкий' (Jungmann II, 331; Kott I, 924), слвц. lipký прилаг. 'липкий, клейкий' (SSJ II, 49), диал. lipki то же (Диалект., Братислава), lipký 'липкий, прилипающий' (Kálal, 309), ст.-польск. lipki 'липкий, клейкий, пристающий; гноящийся, слезящийся (о глазах)' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 258—259; Лексикон 1670 г., л. 97 об.: Кліеватый. Лепнистый. Липкій), польск. lipki 'липкий', lipek 'липкое вещество, содержащееся в хлебных зернах' (Warsz. II, 746—747), lipko нареч. от lipki, словин. ləpk'i прилаг. 'липкий' (Lorentz. Pomor. I, 456), lãpke нареч. 'липко' (Lorentz. Slovinz. Wb. 1, 553), др.-русск. липкии прилаг. 'липкий' (Назиратель, 128, XVI в. — СлРЯ XI—XVII вв. 8, 236), русск. липкий прилаг. 'легко прилипающий, пристающий, клейкий, вязкий' (Ушаков II, 66), диал. липкий, -ая, -ое обладающий повышенной чувствительностью к чему-либо' (Словарь русских говоров Мордовской АССР, К—Л, 125), 'прилипчивый, заразный (о болезни), (ряз., костр., иркут., челябин., сиб.), 'любящий ухаживать, волочиться за женщинами' (пск.), 'падкий до чего-либо, вороватый' (смол.), 'острый (о топоре)' (смол., влад., сарат.) (Филин 17, 55), липок м. р. 'пистовые весенние почки' (обычно мн. ч.; твер., новг., петерб., влад.), 'соцветия (колючие шишечки) у репейника' (мн. ч., костр.), 'маленькая лопаточка, используемая для выкладывания теста из квашни' (арх.), 'плоский глиняный кружок, сделанный из черепка и употребляемый в игре липки (гом.), (Филин 17, 57), укр. липкий,  $-\hat{a}$ ,  $-\hat{e}$  'липкий; прилипчивый (о болезни); имеющий влечение к чему-нибудь' ninkuu, -a, -e цепкий (Гринченко 11, 360, 369), блр. липкий прилаг. кроме обыкновенного знач., падкий, охочий к чему' (Носов., 269), диал. айны прилаг. клейкий' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 658).

Прилаг., производное с суф. -ъкъ от несохранившегося \*lbpti. \*lipti; соотносительно также с \*lipati II (см.), \*lipěti (см.). \*lipъtati: сербохорв. липтати 'течь, вытекать' (PCA XI).

Сюда не относится болг. диал. липтам 'плакать', которое связывают с  $x_{\Lambda}una_{\Lambda}$  'всхлипывать, плакать' и с греч.  $\lambda v\pi \tilde{w}$  'опечаливать' (Иванов Й. Н. Гоцеделчевският мещругански говор. -БД VII, 221).

Вар. к \*lipotati (см.), ср. характерный суф. интенсива -ъtati. \*lipъtavъjь: сербохорв. липтав, -а, -о 'дрожащий, трепещущий' (PCA XI, 467).

Прилаг., производное с суф. -avs от \*lipstati (см.).

\*lipьсь І: русск. диал. липец м. р. 'березовая почка (почки)' (новг., твер. — Филин 17, 54), липец м. р. 'липок, березовые почки' (новг. — Доп. к Опыту, 102), укр. ли́пиі м. р. мн. 'шест для снимания фруктов, расколотый на одном конце на четыре части, раздвинутые на известное расстояние, чтобы удобнее было снимать фрукты', мпець м. р. 'хлебный шарик' (Гринченко II, 360, 369), диал. липець 'мокрая снежная погода' (Ващенко. Лінгвістичная географія Наддніпрянщини, 61), блр. диал. ліпец м. р. 'повилика льняная' (Тураўскі слоўнік 3, 31), ліпцы только мн. 'приманка из жабы, на которую ловят раков' (Слоўн. паўночн. заход. Беларусі 2, 659), ліпяц м. р. пчелов. 'прополис, уза' (там же).

Производное с суф. -ьсь от прилаг. \* $lip_{\mathfrak{b}}(j_{\mathfrak{b}})$  I (см.), субстан-

тивация последнего.

\*lipьсь II: сербохорв. lipac м. р. 'разновидность липы', диал. липац м. p. Tilia cordata (Tilia parvifolia), Lipac м. p., название местности, Lipci м. р. мн., название села в Далмации (RJA VI, 98; РСА XI, 461), словен. *lipec* м. р. дерево, подобное липе, но с несколько меньшими листьями' (Slovar sloven. jezika II, 611; Plet. I, 520: lîpec), чеш. Lipec м. р., название местности (Jungmann II, 331), ст.-польск. lipiec 'седьмой месяц года, июль; вид мёда: мёд, собранный в течение июля и полученный в результате сбора нектара с липового цвета' (Sł. stpol. IV, 51), также 'алкогольный напиток, выработанный из этого меда, (St. polszcz. XVI w., XII, 257), польск. lipiec 'нюль; мед, собранный в июле с липового цвета; ярый воск' (Warsz. II, 746), диал. l'ipec 'название месяца' (Tomasz., Łop., 147), l'ipec 'щоль' (Kucala, 214), lipiec м. р. 'седьмой месяц' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 214), словин. lipc м. р. 'июль' (Lorentz. Pomor. I, 459; Ramult, 93), также lipec м. р. то же (Sychta II, 368), lapec то же (Lorentz. Pomor. I, 456), др.-русск. липецъ м. р.: медъ липецъ 'пиповый мёд' (Кн. расх. Ивер. м. № 24, 79. 1664 г. СлРЯ ХІ-XVII вв. 8, 236), русск. липец м. р. белый, душистый мед, собираемый пчелами с липового цвета; вареный, бутылочный мед из этого меда'; стар. 'название месяца пюля, когда липа цветёт', (Даль<sup>3</sup> II, 654), диал. ли́пец м. р. полубелый мед, подситок (твер. Доп. к Опыту, 102), Липец, название урочища и озера

в Грайворонском уезде Курск. губ., название деревни в Шапком **уез**пе Тамбовск. губ. (Списки 20, 34; 42, 151), *Липцы*, название хутора при озере Липец в Грайворонском уезде Курск. губ., название села при речке Липовце в Малоархангельском уезде Орловск. губ. (Списки 20, 34; 29, 148), ст.-укр. липець 'липовый мед' (XVI в. Картотека словаря Тимченко), укр. липець м. р. 'липовое дерево; липовый мед' (Гринченко II, 360), диал. ли́пэ̂ц м. р. 'липовый мед' (В. В. Анохина, Н. В. Никончук. Полесская терминология пчеловодства. — Лексика Полесья. М., 1968, 339), ли*пець* м. р. 'июдь; липовый мед' (Словн. укр. мови IV, 488), Juiпець м. р. название реки (Словн. гідронім. України, 314), уменьш. от Липець — Липчик, название речки в Харьковском уезде Харьковск. губ. (Списки 46, 20), блр. ли́пец м. р. мед, собираемый пчелами с липовых цветков'; стар. 'название месяца июля, очень редко употребляемое' (Носов. 268—269), диал. лі́пеи м. р. 'июль' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 658; Шаталава, 97).

Сюда же производные Липеик — название одного из южнорусских городов (из \*lipbcbkъ), чеш.  $Lipe\check{c}$  м. р., название местно-

сти (Jungmann II. 331).

Производное с суф. -ьсь от \*lipa в его древнейших употреблениях (см. это слово); соотносительно также с  $*lip_{\sigma}(ib)$  II (см.).

Влияние названия месяца \* prosinьсь на оформленность названия июля \*lipbcb (см. так В. Шаур. К вопросу о реконструкции праславянских названий месяцев. — Этимология. 1971, М., 1973, 100) явно преувеличено, ввиду многозначности праслав. \*lipьсь, ясности его словообразования — в его опорных значениях — от \*lipa, \*lips(jb) II и прозрачности, естественности семантических переходов в этом слове \*lipьсь от одного значения к другому (см. выше).

Из литературы: Erben K. J. Jména měsiců slovanská vůbec a česká zvláště. — Casopis Českého musea, ročn. 23, Praha, 1849, 133—176; Miklosich F. Die slavischen Monatsnamen. — Denkschriften der kaiserlichen Akademie der Wissenschaften, philosophischhistorische Klasse. Bd. 17, 1868, 1—32; Головацкій И. Венок русинам на обжинки, ч. 2. Київ, 1847, 242—247; Горбач О. Наші назви для днів тижня та для місяців. — Відбитка з Християн'ского голосу, 12; 20—23; Hołyńska-Baranowa. Ukraińskie nazwy miesięcy na tle ogólnosłowiańskim. Wrócław, 1969; Weinhold K. Deutsche Monatsnamen. Halle, 1868; Hofmann E. Kultur und Sprachgeist in den Monatsnamen. — KZ 59, 120 и сл.; Nilsson M. P. Primitive time-reckoning. Lund, 1920; Шаур В. Указ. соч., 93—101. \*lipьje: болг. ли́пье ср. р. собир. от липа, отсюда Ли́пие, название липового леса к западу от Превалы, и Ли́пе, название леса близ Мелян в Михайловградском округе (Д. Михайлова 133), диал. лиnúe ср. р. 'липовый лесок' (М. Младенов. Говорът на Ново село, Видинско, 245), сербохорв. Lipije ср. р., название населенного пункта в Сербии,  $L\hat{\imath}ple$  ср. р., название местности в Боснии, Хорватии,

Сербип (RJA VI, 99—100), словен. lîpje ср. р. 'липовая роща; липовый цвет' (собир.) (Plet. I, 520), Lipje, Liplje, названия местности (Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 143: соотнесено с lîpa), чеш. lipî ср. р. 'липовый' (Kott I, 924), Lipî ср. р., название местности (Jungmann II, 331), диал. lipî собир. 'молодые липы' (Bartoš. Slov., 184), Lipî, название деревни близ Будейовиц и близ Добржиши (Profous II, 622), слвц. диал. lipjé 'множество небольших лип' (Диалект., Братислава), ст.-польск. lipie ср. р. 'липовый лесок; название местности' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 257; Sł. stpol. IV, 51), др.-русск. липие ср. р. 'собир. к липа' (Сл. Дан. Зат., 70. XVII в. ~ XIII в. — СлРЯ XI—XVII вв. 8, 236), русск. диал. липье ср. р. собир.: пойти в липья 'идти драть липовую кору' (смол. Филин 17, 60), укр. Ли́п'е ср. р., название рукава Мшанца, левого притока Днестра (Словн. гідронім. України, 314).

Производное с суф. -bje (собир.) от \*lipa (см.).

\*lipьjь: польск. lipi 'липовый' (Warsz. II, 746), диал. lipi то же (Sł. gw. p. III, 37).

Прилаг., производное с суф. -ь jь (притяж.) от \*lipa (см.). Gp.

также  $*lip_{\mathfrak{d}}(j_{\mathfrak{b}})$  II (см.).

\*Прыма: русск. диал. липия ж. р. 'липовая колода для пчелиного улья' (пск. Доп. к Опыту, 102; Филин 17, 56), Липия, название деревни при речке Липинке в Порховском уезде Псковск. губ. (Списки 34, 348), название небольшого села при речке Липинке в Ельнинском уезде Смоленск. губ. (Списки 40, 262) и при речке Липинке в Богородицком уезде Тульск. губ. (Списки 44, 36), также название села в Сергачском уезде Нижегородск. губ. (Списки 25, 150), Липни, название деревни в Кашинском уезде Тверск. губ. (Списки 43, 233, 191).

Субстантивация прилаг. \*/ірьпъјь (см.). Древность образования

проблематична.

\*Пірьпіса: болг. Лійпница, название левого притока р. Цибрицы в Ломской околни (И. Дуриданов. Местните названия от Ломско, 33—35, 126: «от липа»), сербохорв. лійпница ж. р. інповая роща, Лійпница, Lipnica ж. р., название села в Сербии близ Лозницы (РСА XI, 463; RJA VI, 100), словен. Lipnica, название местности (Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 143: соотнесено с lipa), чеш. Lipnice ж. р., название городка с замком в Чаславской области, возникшее по росшим там липам (Jungmann II, 331), русск. Липница, название казачьей деревни при речке Липнице в Севском уезде Орловск. губ. (Списки 29, 187), укр. Лійпниця ж. р., гидроним (Закарпатская область. — Словн. гідронім. України, 314).

Производное с суф. -ica от прилаг. \*lipьпъјь (см.), субстанти-

вация последнего.

\*lipьnikъ: сербохорв. Lipnik м. р., название местностей (сёл в Боснии, Герцеговине, Хорватии. — RJA VI, 100), Лйпнйк м. р.,

название монастыря в Боснии (РСА XI, 463), словен. lî pnik м. р. 'поздняя липа (цветет позднее обычных лип)' (Plet. I, 520), Lipnik. название местности (Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 143: соотнесено с lipa), чеш. Lipnik м. р., название городка в Моравии (Jungmann II, 331), н.-луж. lipnik м. р. 'липовый лесок' (Muka St. I, 837), ст.-польск. Lipnik, фамилия (1398 г. — Słown. stpol. nazw osobowych III, 265), польск. lipnik 'липовая роща; седьмой месяц в году' (Warsz. II, 747), днал. 'липовый лесок; июль' (Sł. gw. p. III, 38), др.-русск. лип(ь)никъ м. р. 'липовый лес' (АЮБ II, 337. 1453' г.), 'липовый мед' (?) (Чин мастерству, 197 об. XVII в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 236—237; Срезневский II, 23), русск. диал. ли́пни́к м. р. 'липовый лес, липовая роща' (свердл., ср.-урал., прионеж.), 'перемолотая липовая кора' (свердл.) (Филин 17, 56), липник м. р. 'липовый лес, липняг; листья липы' (Словарь русских говоров Мордовской АССР, К.—Л, 125), Липник, название сельца в Ельнинском уезде, Липники мн., название деревни в Юхновском уезде Смоленск. губ. (Списки 40, 243, 412), ст.-укр. Липникы, название села на Буковине (Львов, 1436 Cost. II, 701), Липники мн., название села в Киевской земле (б. м. н., бл. 1458 Р 168) (Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. 1, 546), укр. липник м. р. 'липовая роща, липовый лес; липовый мед' (Гринченко II, 360), Липник м. р., гидроним (Львовская область. — Словн. гідронім. України, 314), блр. диал. ліпнік м. р. 'лыко из липы; молодая поросль лип' (Шаталава, 97), 'липовый кустарник, липняк; липовые лыки, кора' (Тураўскі слоўнік 3, 31), ліпнік м. р. 'липняк' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 658).

Производное с суф. -ikъ от прилаг. \*lipьnъjь (см.); субстантивация последнего.

\*lipьn'akъ, \*lipьn'agъ: сербохорв. липьак м. р. 'липовая роща' (PCA XI, 464), словен. lî pnjak м. р. 'верёвка из липового лыка' (Plet. I, 520), Liponyak, название местности (Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 143: соотнесено с lípa), др.-русск. липнякъ и липиягь м. р. 'липовая роща, липовый лес' (Алф. 1, 219. XVII в.; Ряз. п. кн. II, 432. XVI в.), 'липовые брёвна, доски' (Дм., 111. XVI в.; ДТП III, 834. 1668 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 237), русск. липняк м. р. роща или лес, состоящие из одних лип', диал. липня́г и липня́к м. р. то же (самар., свердл., вят., пск., новг.), 'липовое лыко' (моск.) (Филин 17, 56), Липняги, название хутора в Кашинском уезде Тверск. губ. (Списки 43, 210), укр. мипня́к м. р. 'липовая роща, липовый лес; липовый мёд' (Гринченко II, 360), Липняк, название хутора в Нежинском уезде Черниговск. губ., Липняки, название городка в Переяславском уезде Полтавск. губ. (Списки 48, 138; 33, 159), блр. ліпня́к м. р. 'липовый лес, липник', диал. *ліпня́к* м. р. то же (Слоўн. паўночн.-<sup>заход.</sup> Беларусі 2, 658).

Производное с суф. -'akъ, -'agъ от \*lipьпъјь (см.).

\*Пірьпъјь: сербохорв. л $\ddot{u}$ n+ $\bar{u}$ , - $\bar{a}$ , - $\bar{o}$  'липовый' (PCA XI, 463), ltpan, lipna прилаг. 'принадлежащий липе' (у одного писателя XVIII в.), Lipno. название поселка в Герцеговине (RJA VI, 98, 100), словен. Lipno, название местности (Bezlaj. Ètim. slovar sloven. jez. II, 143: соотнесено с lipa), чеш. Lipno, название местности (Jungmann II, 331), Lipno, название хутора и двух деревень в Чехословакии (Profous II, 626: с первоначальной формой этого названия — Lipen, квалифицируемой как именная форма прилаг. lipný 'липовый'), слвц. диал. lipný 'липовый' (Kálal, 309), ст.польск. Lipno, фамилия (Słown. stpol. nazw. osobowych III, 265), польск. Lipno, название уездного города, основанного в 1379 г. на речке Мене, притоке Вислы, русск. Липно, название деревни в Опочецком уезде, деревни в Порховском уезде Псковск. губ. и деревни в Гдовском уезде Санктпетер ургск. губ. (Списки 34, 238, 368; 37, 64), Липная, название деревни в Бежецком уезде Тверск. губ., Липна, название деревни в Вышневолоцком уезде той же губ. (Списки 43, 28, 132), укр. Липна и Липная, название речки в бассейне р. Миуса, впадающей в Азовское море (Словн. гідронім. України, 314).

Прилаг., производное с суф. -ьпъ от \*lipa (см.).

\*Прыть: сербохорв. липањ (липањ), Прай м. р. 'шестой месяц года, июнь', Lipaй м. р., название населенного пункта в Сербий, в Белградском округе (PGA XI, 462; RJA VI, 98), словен. диал. lipan 'нюль' (у В. Шаура. — См. Этимология 1971 (М., 1973), 96), чеш. lipen м. р. 'июль, месяц цветения липы' (Jungmann II, 331), слвц. lipeй м. р. устар. 'месяц июнь' (SSJ II, 48), диал. lipeй 'июль' (Kálal, 309), ст.-польск. lipieй м. р. 'седьмой месяц года, июль' (Sł. stpol. IV, 51; Sł. polszcz. XVI w., XII, 258), польск. устар. lipieй (Warsz. II, 746), диал. lipieй то же (Sł. gw. р. III, 38), русск. диал. липень м. р. 'дерево липа' (перм. — Филин 17, 53; Сл. Среднего Урала II, 97), укр. липень м. р. 'месяц июль' (Гринченко II, 360), блр. липень м. р. 'июль', днал. липень то же (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 658), Ліпень, фамилия (Бірыла, 253).

Сюда же производные типа сербохорв. *lipńi* прилаг. 'относящийся к июню' (RJA VI, 100), блр. *ліпеньскі* 'июльский', *ліпеньскі* то же.

Производное с суф. -ьпь от \*lipa (см.). Ср• \*lipbcb (см.; там же литература), а также \*lipbnbjb (см.).

\*Пірьякъјь: болг. Липски дол, название іместности, поросшей липами, в Михайловградском округе (Д. Михайлова, 133), сербохорв. Пр-skî прилаг. 'линовый' (RJA VI, 104: «только в Словаре Стулли»), ст.-польск. Lipsky, Lipski, фамилия (1239, 1406 г. — Słown stpol. nazw osobowych III, 266), польск. Lipsk, городок на р. Бобре, русск. Липский, фамилия (Dictionary of Russian Personal Names. Completed by Morton Benson, 1964), укр. Липскаго, назва-

ние деревни при речке Ингуле Херсонского уезда Херсонск. rvб. (Списки 47, 12), блр. Ліпскі, фамилия (Бірыла, 252).

Сюда же слав. форма \*lipьskъ, лежащая в основе нем. Leip-

zig, название города.

Прилаг., производное с суф. -ьsk- от \*lipa (см.).

\*lisa: болг. ли́са ж. р. 'лиса, лисица' (РБЕ; Геров), также диал. ли́съ ж. р. (Н. Ковачев. Севлиевско. — БД V, 29), макед. лиса ж. р. то же (И-С), ст.-чеш. lisa ж. р. 'лиса, лисица' (Gebauer II, 256), словин. lïsa ж. р. 'лиса, лисица' (Lorentz. Ромог. I, 459), др.-русск. лиса ж. р. 'лиса, лисица' (XVII в., СлРН XI—XVII вв., 8, 237), русск. лиса ж. р., укр. ли́са ж. р. (Гринченко II, 361), блр. ліса ж. р. 'лиса', также диал. ліса ж. р. (Тураўскі слоўнік 3, 32) ліса ж. р. (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 659). — Ср. сюда же суффиксальное производное др.-русск. Лисин (Новгород, 1570 г., Веселовский. Ономастикон 181), блр. Лісін, фам. (Бірыла 253).

Название животного Vulpes в слав. языках представляет собой осколок других — весьма древних — форм, значений и представлений. Эти следы выявляются с трудом, чем объясняются споры и неясности, существующие до последнего времени. Отчасти это объясняется скудостью и двусмысленностью резервов внутренней реконструкции для слав. (уже балт. с его резко отличными лит.  $l\tilde{a}p\dot{e}$  и  $vilpiš\tilde{y}s$ , о которых см. также ниже, обнаруживает несравненно более богатые резервы внутренней реконструкции для этих родственных форм). Однако было бы ошибкой закрыть глаза на эти плохо просматриваемые и.-е. связи и последовать за теми лингвистами, которые видят в \*lisa (а также \*list. \*lisica, см. s. vv.) слав. новообразования: так см. Schuster-Sewc. Histor.-etym. Wb. 12, 853—854, который все возводит к \*lisс значениями 'рыжий цвет, желторыжая масть лошади и т. д.', хотя совершенно ясно, что это вторичные употребления исходного термина и значения 'лисица' подобно нем. Fuchs I 'лисица', II 'масть лошади'. Неудавшейся попыткой объяснить со**хранность** s после i была реконструкция \*list < \*list < to нем. диал. lins, вариант к нем. leise, стар. lise 'тихий', якобы в связи с крадущейся походкой лисы (E. Berneker IF VIII, 1898, 286: впоследствии оставлено самим автором, см. Berneker I. 724). Прочие особые этимологии слав. \*lisa, \*lisa, cropee, уводят от правильного решения проблемы, как напр. реконструкция \*lisъ < и.-е. \*/eik-, ср. др.-инд. lisáti 'рвать, срывать' (F. A. Wood AJPh XLI, No 4, 1920. 344; cp. Otrębski. Studia indoeuropeistyczne 16.

Нам более всего импонирует широкая индоевропейская этимологическая концепция, согласно которой праслав. \*lisa, \*lis

табу: волк, медведь, лиса были предметом опасений и магических обрядов; эти фонетические изменения имели умышленный характер (чтобы ввести животное в заблуждение и т. п.); ближе всего /к слав. \*lisa. — О. Т./ лтш. lapsa» (Machek² 336).

Ритуальная и фольклорная маркированность лисы очевидна, и она находит языковое выражение, кроме сказанного, также в том, что название лисы в ряде и.-е. языков последовательно обнаруживает форму ж. р. — греч.  $\grave{a}\lambda \acute{\omega}\pi\eta\xi$ , лит.  $l\tilde{a}p\dot{e}$ , слав. \*lisa, лат. rulpēs. Это характерно и для других языков и культур, см. А. Meillet BSL 28, 1927, 45 (ссылка на берберские обычаи); Der Kleine Pauly. Lexikon der Antike. Bd. 2 (München, 1979), 623-624, Fuchs: «Der Fuchs ist fast immer weiblich gedacht, vgl. Simonid. frg. 7». Сказанное, заметим, сыграло свою роль в том, что мы решили (в отличие, от ряда других словарей) избрать в качестве этимологически авторитетной форму \*lisa ж. р., а не \*lisъ м. р.).

Одной из главных проблем этимологии слова \*lisa всегда было объяснение природы s. Его сохранность после i (как будто противоречащее этому польск. liszka и другие зап.-слав. формы просто объясняются вторичным — и тоже табуистическим — подравниванием под особое прилаг. \*/іхъ (см.) с его семантикой зла и порока, см. (). Н. Трубачёв «Этимология. 1973». М., 1975, 178—179) некоторые объясняли происхождением s из и.-е. k палатального, см. выше; другие (большинство) видели выход из положения в допущении наличия - p - перед s, что, кстати, находило подтверждение в форме других сравниваемых и.-е. названий для лисы, ср. Berneker, там же («возможно, из \*uleip-so-/-sā»); J. Loewenthal AfslPh XXXVII, 1920, 380; Brückner 209; Pacмер II, 500 (с сомнением); Sławski IV, 277; Shevelov. A prehistory of Slavic 196 (приписывает действиям табу изменения в вокализме, действительно, значительные); БЕР III, 420 из \*leipso-); Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 143-144; Skok. Etim. rječn. II, 306 («Праслав. предполагает и.-е. \*leip-so-»).

Однако ряд и.-е. соответствий показывает древнее наличие не только -p-, но и k палатального, давшего закономерный свистящий (шипящий) в сатэмных языках, с дальнейшим упрощением группы согласных -ps- в слав. \*lisa. Ср. др.-инд.  $lop\bar{a}s\acute{a}$ - м. р. 'лиса, шакал' (см. о нем Mayrhofer III, 115—116, с неубедительными попытками отделить лат. формы, ср. о последних ниже), греч. άλώπηξ, ροд. π. -εχος 'πμοα' (Chantraine, Dictionnaire étymologique de la langue grecque 1-2, 68: «Le suffixe en gutturale du grec n'étonne pas»), лат. volpēs, rulpēs, но ср. также глоссовое vulpex, 'лиса', далее — ум. volpēcula 'лисичка', vulpiculus, прилаг. rolpicinus, ясно указывающие на первоначальную основу на согласный, упрощенную вторично фонетически в самом лат., морфологически — в др.-инд. (Walde—Hofm. II, 830, сближает прежде всего с лит.  $vilpiš \tilde{y}s$  'дикая кошка'), далее — ир. \*raиpasa-, откуда осет.  $r\bar{u}vas/robas$  'лиса' < и.-е. \* $loupe\hat{k}o$ - (Абаев II, 433—434). В отличие от 'лит.  $l\tilde{a}pe$  'лиса', которое в лучшем случае допускает только реконструкцию и.-е. \*(u)lop- (т. е. еще более фрагментарно, чем слав. \*lisa < \*(u)leips-), родственное лит.  $vil\,pisar{y}s$  'дикая кошка' весьма архаично по форме и составу. Можно сказать, что оно, кроме четкого наличия и.-е.  $\hat{k}$  палатального > лит.  $\check{s}$ , допускает уверенную реконструкцию и.-е.  ${}^*u \rlap/ v p(e) \rlap/ k$ -, наряду с  $*loupe\hat{k}$ - индоиранских форм,  $*uloupe\hat{k}$ - — на базе греч. (F)αλώπηξ (Fraenkel I, 340), nlpek— на базе лат. формы. Кажется, что праформа \*ulpek- могла бы считаться основной, поскольку из нее могли потом развиться в духе вторичной вокализации нулевой ступени как формы -i- ряда (\*u)leip k- > слав. \*lisa), так и формы с вокализмом -  $\mu$ - ряда (\* $(\mu)loupe\hat{k}$ -, см. выше, включая дальнейшие отклонения в лит. lape, лтш. lapeа). Совершенно ясно. что праформа такой длины, как \*ulpek-, вызывает мысль о сложном слове (и это более вероятно здесь, чем гипотеза о «гуттуральном суффиксе», ср. выше). Сложение является именным, но в его образовании вполне могли участвовать глагольные корни (трудности сближения вариантов и.-е. названия лисы не носят такого непреодолимого и необъяснимого характера, который им обычно приписывается; кстати, для этого совершенно недостаточна усеченная праформа \*ulp-, lup-, Pokorny I, 1179, ориентирующаяся, скорее, на неполные и затемненные формы типа авест. uru pi- < \*lu pi-). Любопытное толкование и.-е. названия лисы как \*ul-o-pek- 'губитель скота' [см. Т. В. Гамкрелидзе, Вяч. Вс. Иванов. Индоевропейский язык и индоевропейцы И (Тбилиси, 1984), 513. Такая семантическая реконструкция не вполне реальна, поскольку речь идет о мелком хищнике, и если мы не в состоянии восстановить сейчас полнокровное лексическое значение, то все же остается вероятным участие двух семантически близких корней: и.-е. \*yel- 'драть, реать' (> 'похищать', 'хитрить') и \*pek- 'драть, дергать, щипать' (последнее здесь еще в ощутимо глагольном употреблении, до номинализации в н.-е. \*peku- 'руно' > 'скот'), т. е. \*ul-pek- - что-то вгоде 'хитрая хищница', что объясняет допустимость употребления не только о лисе, но также о другом мелком и тоже коварном хищнике — декой кошке (лит.  $vilpiš\tilde{y}s$ ).

Из прочей литературы см. W. Euler. Tiernamen im Altpreußischen. - KZ 98, 1985, 92 (видит в и.-е. названиях лисы старое бро-

дячее слово).

\*lisati (se): макед. диал. лиса, -аш: немој да се прајш папагал да се лисаат на тебе '... чтобы над тобой сменлись' (Б. Видоески. Поречкиот говор 62), ст.-чеш. lisati 'льстить' (Šimek 74), чеш. lisati 'льстить; гладить, ласкать' (Jungmann II, 332; Kott I, 925). — Ср., возможно, сюда же отглагольное производное русск. диал. лиса ж. р. 'улитка' (яросл., Филин 17, 60), если из 'гладкая, скользкая'.

Неясный случай; связь с \*lisa (см.) маловероятна, как, впрочем, и мысль Махека о чеш. lisati как результате перестановки гласных в первоначальном lasiti (Machek² 335). Только в форме осторожной гипотезы можно предположить здесь экспрессивный вариант к \*lizati (см.), в семантике которого (и его гнезда) наблюдаются случаи значений 'льстить', а также 'улитка' (см. \*lizunъ).

\*lisatъjь: словин. *lësati*, прилаг. 'рыжий, как лиса' (Sychta II, 358), *ləsat*ї (Lorentz Pomor. I, 456).

Прилаг., производное с суф. -ato от \*lisa (см.).

\*lisavbjb: чеш. lisavý 'льстивый, ласковый' (Kott I, 925), польск. редк. lisawy = lisowaty (Warsz. II, 748), русск. диал. лисавый, -ая, -ое 'ласковый, ласкающийся' (смол., Филин 17, 61), сюда же лисава ж. р. 'лисица' (арх., КАССР, Филин 17, 60), ст.-укр. лисавый 'хитрый, лукавый' (XVII в., Картотека словаря Тимченко), укр. диал. лисавий, -а, -е 'льстивый' (Лисенко. Словник поліських говорів 115), блр. диал. лісавы, прилаг. 'ласковый; льстивый, хитрый' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 659; Шаталава 97; Янкова 179), лісавый (Юрчанка, Мсцісл. 122), лісаву, прилаг. 'льстивый' (Тураўскі слоўнік 3, 32).

Прилаг., производное с суф. -avъ от \*lisa (см.). Ср., впрочем,

также глагол \*lisati (см.).

\*lisę, род. п. \*lisęte: цслав. лисм ср. р. ἀλώπηξ, vulpecula (Mikl.) ст.-чеш. lisě ср. р. 'лисенок' («В отдельных примерах неясно. нужно ли читать s или s». Gebauer II, 256), ст.-польск. lisię ср. р. 'лисенок' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 263), польск. lisię, род. п. -ecia, ср. р. элисенок' (Warsz. II, 748), словин. lësq ср. р. то же (Sýchta II, 358), lisą (Lorentz Pomor. I, 459), lásą (Lorentz. Pomor. 1, 456), lãsq (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 554), pycckцелав. лись ср. р. 'лисенок' (Панд. Ант. 60, XI в. Срезневский II, 24; СлРЯ XI—XVII вв. 8, 241). — Ср. сюда же производные сербохорв. диал. лисетина ж. р. 'лисий мех' (РСА XI, 472). др.-русск. лисенокъ м. р. 'лисенок' (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 237), русск. лисёнок, род. п. -нка, м. р. 'детеныш лисицы', диал. лисячий, -ья, -ье 'писий' (просл., Филин 17, 70), укр. лисеня, род. п.-нати, ср. р. 'детеныш лисицы' (Гринченко II, 301), блрлісянё ср. р. 'лисенок' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі, 2, 661). Ум. производное с суф. -et- от \*/isa (см.).

\*lisica: цслав. мисица ж. р. ἀλώπηξ, vulpes (Mikl., SJS), болг. лисица ж. р. 'лисица Vulpes' (РБЕ; БТР; Дювернуа; Геров), также диал. лисица ж. р. (Н. Ковачев. Севлиевско. — БД V, 29), лисицъ ж. р. (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. — БД VI, 53; Ралев БД VIII, 143), лесица (Стойков. Село Мугла, Девинско 29; Гълъбов БД II, 88; М. Младенов БД III, 98; Х. Хитов БД IX, 274), макед. лисица ж. р. 'лиса, лисица' (И-С), сербохорв. лисица ж. р. 'лисица Vulpes' (РСА XI, 473—474; RJA VI, 105—106), также диал. Іззіса ж. р. (Hraste—Šimunović 1, 500), лесица (Djor. 264), сло-

вен. lisica ж. р. 'лисица' (Plet. I, 520), стар. lisica (Stabéj 77). пиал. lisica (Tominec 123), lesica ж. р. (Plet. I, 510), полаб. laisaićā ж. р. 'лисица' (Polański—Sehnert 87), ст.-польск. lisica ж. р. 'лисица Vulpes vulpes' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 263), польск. lisica ж. р. 'лисица (самка)' (Warsz. II, 748), также диал. lisica (Sł. gw. p. III, 39), l'isica (Tomasz., Lop. 147; Kucała 71), lišica (Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 214), словин. leseca ж. р. 'лисица (самка)' (Sychta II, 358), ləsəca (Lorentz. Pomor. I,457), läsãcă ж. р. (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 558), др.-русск. лисица ж. р. 'лиса, лисица' (1229 г. — Ипат. лет., 759), 'шкурка лисицы' (Княж. уставы, 146. XVI в. ~1150 г.) (СлРН XI-XVII вв. 8, 238; Срезневский II, 23), русск. лисица ж. р. лиса', диал. лесица ж. 'лиса, лисица' (Живая речь кольских поморов 80), лисицы мн. 'грибы лисички' (смол., Филин 17, 62), ст.-укр. лисица ж. р. 'шкурка лисицы' (Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. 1, 547), укр. лисиця ж. р. 'лисица (зверь)', 'лисий мех' (Гринченко II, 361), ст.-блр. лисица (поимаите собъ лисици младые. Скарына 1, 300), блр. лісіца ж. р. 'лисица', также диал. лісіца ж. р. 'лисица' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 660; Янкоўскі ІІ, 99), лисіца 'гриб лисичка' (Жывое слова 189).

Ум. производное с суф. -ica от \*lisa (см., где подробно о разных видах выражения табу и суеверий, чем, возможно, вызвана и

«задабривающая» уменьшительность в \*lisica).

\*lisičina/\*lisičinъ: болг. стар., диал. лисичина ж. р. 'лисий мех' (Речник РОДД 238), лисичина ж. р. 'растение Corydalis bulbosa. хохлатка; Fumaria officinalis' (Геров), 'растение Orobanche' (Илчев БД 1, 194), лисичинъ, прилаг. 'лисий' (Дювернуа; Геров: лисичиный), макед. лисичин, прилаг. 'лисий' (И-С), диал. лисичина ж. р. 'сорт красноватого винограда' (Д. Маленко. Зборови од Охрид. — МЈ 11, 6, 1951, 143; Кон.), сербохорв. lisičin, прилаг. 'лисий' (RJA VI. 107), lisičina ж. р. 'лисий мех' (с XVIII в., RJA VI. 107), диал. lisičina ж. р. 'лисья нора' (Prigorje, RJA VI, 107), lisičina 'название растений' (там же), словен. lisičina ж. р. 'лисья нора; лисий мех; огуречная трава Воггадо officinalis' (Plet. I, 521), ст.-укр. лисичинъ, прилаг. (Я боулга(к) лисичи(н) сы(н)... 1499. Словник староукраїнської мови XIV — XV ст. 1, 547).

Один суф. -in- оформляет здесь, в сущности, два различных производных от \*lisica (см.): существительное на -ina и прилаг.

на -іпъ.

\*lisičь (jь): болг. лисичи, прилаг. 'лисий' (БТР; РБЕ; Геров: лисичий), диал. лесичи: лесича опашка 'лесное растение Corydalis solida' (Хитов БД ІХ, 274), макед. лисичји 'лисий' (И-С), сербохорв. lisičjî, прилаг. 'лисий' (RJA VI, 107—108; стар. lisič: Lisič rep. местн. название, Маžигапіс І, 599). диал. lisičji (Hraste—Šimunović I, 500), словен. lisičji, прилаг. 'лисий' (Plet. I, 521), также диал. lisičji (Tominec 123), др.-русск. лисичий, прилаг.

к лисица (Леч. II, гл. 118. XVIII в.  $\sim$  XVII—XVIII вв. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 238; Срезневский II, 23), ст.-укр. лисичии, прилаг. 'лисий' (XV в., Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. 1, 547).

Притяж. прилаг., производное с суф. -ь јь от \*lisica (см.). \*lisičьka: болг. лисичка ж. р., ум. от лисица (Геров), словен. lisîcka ж. р., ум. от lisica (Plet. I, 521), чеш. liška (уже ст.-чеш.

liška), слвц. liška, диал. liška ж. р. 'лисица Vulpes' vulpes' (Orlovský. Gemer. 164), польск. диал. lisiczka ж. р. лисица (самка); вид грибов' (Warsz. II, 748; Sł. gw. p. III, 39: lisiczki 'вид грибов'), русск. лисичка ж. р., ум. к лисица, также 'съедобный грио желтого цвета', укр. лисичка ж. р. то же (Гринченко ІІ, 361), блр. диал. лісіцка ж. р. 'гриб лисичка', лісічкі, лісіцкі мн. 'грибы лисички' (Тураўскі слоўнік 3, 32, 33). — Отнесение сюда зап.-слав. форм типа чеш. liška основано на объяснении Махека, видевшего в них синкопу первоначального \*/i $si\check{c}bka$  с последующей ассимиляцией  $*lis\check{c}ka>^*li\check{s}(\check{c})ka$ . См. Ма-

Ум. производное с суф. -bka от \*lisica (см.). К вопросу о деминутивизации названия лисы см. также на \*lisica.

\*lisinъ(jь): сербохорв. стар., редк. lisin, прилаг. 'лисий' (XVIII в., RJA VI, 108), русск. диал. лисиный, -ая, -ое 'лисий' (тамб... симб., перм., Филин 17, 61), блр. лісіны, диал. лісіны, прилаг. 'лисий' (Тураўскі слоўнік 3, 32; Слоўн. паўночн.-заход. Белаpyci 2, 659).

Притяж. прилаг., производное с суф. -inъ от \*lisa (см.).

\*lisiti (sę): словен. lisiti 'пьстить' (Plet. I, 521), словин. lёsёс 'вынюхивать, выслеживать' (Sychta II, 358), русск. диал. лисить 'ласкаться с целью уговорить; хитрить' (костр., волог., нижегор.. Филин 17, 61). — Ср., возможно, сюда же производное укр. диал. ліся́во, нареч. <sup>с</sup>льстиво' (Лисенко. Словник поліських говорів 116).

 $\Gamma$ лаго́л на -iti, производный от \*lisa (см.).

\*liskati: болг. ли́скам 'плескать, выплескивать' (РБЕ; БТР), также диал. *лискам* (М. Младенов БД III, 99; Д. Евстатиева. С. Тръстеник, Плевенско. — БД VI, 190), чеш. liskati отгребать, отметать' (Jungmann II, 333; Kott I, 925: диал., мор., также 'смазать по лицу, ляпнуть'), диал. liskat 'бить по лицу; ляпать, залянать' (Bartoš. Slov. 184; Svěrák. Boskov. 116; Gregor. Slov. slavk.-bučov. 89; Malina. Mistř. 53).

Возможно предположение об экспрессивном образовании от \*lisati (см.) с суффиксом интенсива -k-, что в первую очередь относится к чеш. примерам. Менее ясен болг. пример, который допускает особое объяснение — с экспрессивным -sk- от \*liti (см.). Прочие предположения о последнем см. БЕР III, 423 (из хли*скам*; от \**lysk*-)-. Ср. след.

\*lisknoti: болг. ли́сна 'брызнуть, плеснуть' (БТР; Дювернуа:

лисня), также диал. лисна (Д. Евстатиева. С. Тръстеник, Плевенско. — БД VI, 190), чеш. lisknouti 'дать пощечину, хлопнуть' (Jungmann II, 333), диал. lisknót 'дать пощечину' (Svěrák. Brněn. 111: Svěrák. Boskov. 116), слвц. lisknúť 'ударить, дать пощечину' (Kálal 309).

Глагол на -noti, производный от \*liskati (см.).

\*lisovъ(іь): сербохорв. стар., редк. lisov, прилаг. 'лисий' (только в словаре Стулли: 'vulpinus', RJA VI, 110), ст.-польск. lisowy, прилаг. 'лисий' (St. polszcz. XVI w., XII, 264), польск. редк. lisowy 'лисий' (Warsz. II, 748), словин. lásou, притяж. прилаг. 'лисий' (Lorentz. Slovinz. Wb. 1, 555), ləsovi то же (Lorentz. Pomor. I, 457), др.-русск. лисовый, прилаг. к лисъ (Влх. Словарь, 36. XVII в. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 238), укр. лисовий, -а, -е 'лисий' (Гринченко II, 362), блр. диал. лісову, прилаг. 'лисий' (Тураўскі слоўнік 3, 33). — Ср. сюда же суффиксальное производное (субстантивация) русск. диал. лисовин м. р. самец лисицы' (южн., краснояр., Филин 17, 62), укр. лисовин м. р. 'самец лисицы' (Гринченко II, 362).

Притяж. прилаг., производное с суф. -ovb от \*lisa, \*lisa (см.). \*listarь: сербохорв. листар, листар м. р., собир. 'листва; опавшая листва; дерево, с которого опадает листва' (PCA XI, 486), русск. диал. листарь м. р., собир. 'листья' (краснояр., Филин 17, 63).

Собир. производное с суф. -arb от \*listъ (см.), образующее любопытную сербохорв.-русск. словообразовательную изоглоссу. Cp. аналогичное \*kustarb (см.).

\*listati (se): макед. листа 'листать, перелистывать' (И-С), сербохорв. listati (se) 'выпускать листья, покрываться листьями' (с XVIII в., RJA VI. 114), словен. listati 'листать (книгу)', listati se 'pacслаиваться' (Plet. I, 521), русск. листать 'перепистывать'.

Хотя словоупотребления вроде русск. листать перелистывать (книгу)', очевидно, обязаны влиянию нем. (nach)blättern то же (на что обращал внимание еще В. В. Виноградов), ясно, что это значение появилось вторично, ср. несомненно более ранние и семантически оригинальные примеры сербохорв. 'выпускать листья, покрываться листьями, а также весьма любопытное словен. <sup>7</sup>расслаиваться' (см. выше)

Связь глагола \*listati и имени \*listъ (см.) очевидна, и она толкуется обычно в смысле отыменного образования глагола, ср. Skok. Etim. гјесп. II, 307. Однако такое направление деривации нельзя считать очевидным; напротив, есть основания для противоположного суждения — об отглагольности имени \*listъ, в связи с чем и вся основная информация об этимологии этого гнезда дается нами на \*listati.

Родство слав. \*listъ с лит. laiškas 'лист' давно навело исследователей на мысль о наличии здесь вариативной суффиксации -sk-/-st-, но никто в сущности не обратил внимание на то, что это исконно глагольные интенсивные суффиксы, хотя

к констатации этого факта ближе всех был Эндзелин в своих «Славяно-балтийских этюдах» 1911 г. (54—55), что особенно видно по привлекаемым у него параллелям ласка — ластиться, nycmumь — nycкamь, \*driskati — \*dristati. После Эндзелина эти параллели либо цитируются механически, без должного словообразовательно-морфологического осмысления, либо вовсе пропадают. См. Berneker I, 724; Trautmann BSW 148; Brückner 300; Фасмер II, 500—501 (говорит, вслед за Бернекером, о наличии в слав. и балт. словах формантов -to- или -ko-, что не может быть сейчас принято); Sławski IV, 282 (производит, вслед за некоторыми предыдущими авторами, \*listo из -и- основы \*leistu-, однако формы \*listva, \*listvbje — см. у нас ниже — это собирательные обозначения с соответствующим суф. - :--, и это не говорит в пользу наличия здесь основы на -u-, ср. Vaillant. Gramm. comparée IV, 681: «... d'après son collectif listvije..., mais ce collectif peut être analogique de větvije 'branches'»); БЕР III, 425; Machek² 335 (между прочим, также указывает на связь \*listь с собир. \*listva и т. д., но, к сожалению, совершенно не касается природы формантов -sk-, -st); Bezlaj. Etim. slovar. sloven. jez. II, 144; Schuster-Sewc. Histor.- etym. Wb. 12, 850; Fraenkel I, 334.

Лит. laīškas < \*loi-sk- и слав.  $*list_{\overline{b}} < *lei-st$ - восходят через упомянутые выше глагольные интенсивы на -sk-/st-  $\kappa$  и.-е. \*/eiв значениях 'пускать, выбрасывать (росток, побег, лист)'. Ср. Pokorny I, 666, где дано  $*l\bar{e}(i)$ - 'ослаблять, пускать, позволять. Семантическая реконструкция 'лист (растения)' < 'выпущенный. выброшенный отросток, вполне естественна и может пополнить набор исходных значений в Buck<sup>3</sup>, 525, s. v. 'Leaf': 'цвет, цветок' (< 'набухать'), 'чистить, сдирать', 'перо, крыло'.

\*listatъ(jь): болг. листат, прилаг. 'покрытый листьями' (РБЕ). сербохорв. листат, -а, -о 'покрытый густыми листьями' (РСА XI, 487; RJA VI, 114: с XVII в.), словин. ləstati=ləscəsti (Lorentz. Pomor I, 457), укр. листатий, -а, -е 'имеющий большие

листья' (Гринченко 11, 362).

Прилаг., производное с суф. -atъ от \*listъ (см.).

\*listiti (sę): болг. (Геров) листя, -ишь выпускать листья, покрываться листьями', макед. листи 'покрываться листвой' (И-С), сербохорв. listiti єе то же (RJA VI, 115), чеш. listiti давать много листьев' (Jungmann 11, 335), ст.-слвц. listit' profundere folia' (Kteri\_strom pred časom kwitne a listi se... XVIII B., Ист. слвц., Братислава), польск. liścić się 'выпускать листья. покрываться листьями' (Warsz. II, 752), русск. диал. листить очищать от кожуры картофель, яблоки (яросл., Филин 17, 66). Глагол на -iti, производный от \*listo (см.).

\*listognojь: ст.-словен. listognoj м. р. 'название (зимнего) месяца' (Codex 1466), 'октябрь' (Trubar 1557, 1582) (Stabéj 77), словен. listognôj м. р. 'ноябрь' (Plet. I, 522; Slovar. sloven. jezika II, 616: listognòj, listognój, стар.), русск. диал. листогной м. р. осенний мелкий дождь' (иркут., Филин 17, 67).

Именное сложение на базе глагольно-именного словосочетания

\*listo \*gnojiti (cm. s. vv.).

\*listogryzь: чеш. listohryz м. р. 'насекомое seraptia' (Jungmann II, 335), слвц. listohryz то же (Kálal 309), русск. диал. листогрыз м. р. 'жук-вредитель' (пск., смол., Филин 17, 68).

Словосложение на базе \*listo (см.) и \*gryzti (см.).

\*listojědъ: болг. диал. листойат м. р. часекомое, поедающее листья люцерны' (М. Младенов БД III, 99), русск. диал.  $nucmo\acute{e}\acute{o}$  м. р. 'жук из сем. Chisomelidae' (пск., Филин 17, 68).

Сложение на базе слов \*listo (см.) и \*ěsti (см.).

\*listopadъ: ст.-слав. мистопада (Енински апостол 222; Miklosich LP: october; ср. так же SJS: Ochr.. Slepč.), болг. листопад м. р. 'листопад, опадание листьев осенью' (РБЕ; БТР; Дювернуа: 'ноябрь'), диал. стар. листопат м. р. 'ноябрь' (Шклифов БД VIII, 261), макед. листопад м. р.(Кон.), ст.-сербохорв. listopad м. р. 'октябрь' (Mažuranić I, 601), сербохорв. n = n = n = n = n собир.) 'куча опавших осенних листьев; время опадания листьев' (PCA XI, 490; RJA VI, 116—117: «Riječ je praslav.»), диал. листопад название месяца' (Vis. 291), listopâd ж. р. 'опавшая листва' (RJA VI, 116), словен. listopàd м. р. 'листопад, опадание листьев; ноябрь; октябрь' (Plet. I, 522), чеш. listopad м. р. 'листопад, опадание листьев; месяц ноябрь' (Jungmann II, 335), диал. listopád 'опадание листьев' (Bartoš. Slov. 184), ст.-слвц. listopad м. р. 'название месяца' (na den osmi listo padu. 1610 г., Ист. слвц., Братислава), слвц. книж., стар. listopad м. р. 'ноябрь', (поэт.) 'опадание листьев осенью' (SSJ II, 50), ст.-польск. listopad м. р. 'ноябрь; октябрь' (Sł. stpol. IV, 57; Śł. polszcz. XVI w., XII, 282), польск. listopad м. р. 'ноябрь; опадание листьев' (Warsz. II, 750), диал. listopat м. р. чоябрь (Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 215), l'istopåt то же (Kucała 214), словин. ləstopwd м. р. чоябрь' (Lorentz. Pomor. I, 457), léstopôd м. р. (Ramult 92), русск.цспав. листопадъ 'октябрь месяц' (Четвероев. 1144 г. Срезневский II, 23), русск. листопа́д м. р. 'опадание листьев осенью', диал. листопад м. р. 'осеннее время' (влад., курск., арх., новг., том., якут., перм., вят., Филин 17, 68), 'название сентября месяца' (Герасимов. Словарь уездного череповецкого говора 52), листопадь ж. р. осень (Бурнашев, см. Филин 17, 69), укр. ли**cmoná**д м. р. время опадения листьев с деревьев; месяц октябрь (Гринченко II, 362—363), блр. листопа́д м. р. 'месяц ноябрь'  $(H_{OCOB.})$ .

Сложение \*listъ (см.) и pad- (см. \*padati, \*pasti). Конкретизация в значении названия одного из осенних месяцев вторична, ср. и характерные колебания (выше): 'сентябрь', 'октябрь', 'ноябрь'. listopokъ: Гусск. диал. листопу́к м. р. весеннее время, когда на деревьях начинают распускаться почки' (новг., Филин 17, 69)

10 Заказ № 2003

Сложение \*listъ и pok- (см. \*pokati). См. Фасмер II, 501. Воз-

раст проблематичен.

\*listovatъ(jь): сербохорв. listovat, прилаг. 'покрытый листьями' (RJA VI, 117), словен. listovàt, прилаг. 'покрытый (обильной) листвой, густой; листообразный' (Plet. I, 522), чеш. listovatý, прилаг. 'листообразный; лиственный' (Jungmann II, 336), ст.польск. listowaty 'покрытый листьями, лиственный' (St. stpol. IV, 57), польск. listowaty = lisciowaty (Warsz. II, 751), русск. диал. листоватый, -ая, -ое 'лиственный' (том., орл., курск., волж., смол., волог., пск., Филин 17, 66).

Прилаг., производное с суф. -ovato от \*listo (см.).

\*listovьје: словен. listôvje ср. р. 'листва, крона' (Plet. I, 522), чеш. listoví ср. р. 'листья, листва' (Jungmann II, 336; Kott I, 929), польск. редк. listowie ср. р. 'листья, листва; беседка' (Warsz. II, 751), русск. диал. листовьё ср. р., собир. 'листья' (ленингр., Филин 17, 67), листовья мн. 'пистья' (арх., Филин 17, 67).

Собирательное производное с суф. -ov-ьje от \*listъ (см.) или с суф. -ь је от адъективной основы listov-, древность образования

которой, впрочем, проблематична. Ср. \*listovato (см.).

\*listva: чеш. редк. listva ж. р. 'листва', слвц. listva ж. р., собир. 'листва' (SŜJ II, 51), русск. листва ж. р., собир. 'листья растений', диал. лиственный лес, деревья' (арх., новосиб.), 'дерево лиственница' (онеж., арх., том., перм., краснояр., тобол.) (Филин 17, 63), листва ж. р. 'листья на дереве' (курск., Доп. к Опыту 102), сюда же листво ср. р., собир. 'пиства, листья' (твер., пск., орл., ворон., Филин 17, 64).

Собирательное образование на -v- от \*listъ (см.). Ср. \*listovbje (см.). \*listveje: ct.-слав. αμέττεμε cp. p., собир. φύλλα, πέταλα, folia, frons 'листва, листья' (Supr., Boct., Mikl., Sad., SJS), русск.-цслав листвие ср. р., собир. 'пистья, листва' (Мин. Пут. XI в., 89; Шестоднев Г. Пизида, 44. XV в.  $\sim 1385$  г. СлРЯ XI—XVII вв. 8,

240; Срезневский II, 23).

Собирательное производное с суф. -bje от \*listva (см.) или с - i-bje от \*listъ (см.). Некоторые дополнительные соображения

и литературу см. на \*listati. Ср. еще \*listovoje (см.).

\*listvьпъ(jь)/\*listvěпъ(jь): цслав. листкана, прилаг. folii (Mikl.). сербохорв. стар., редк. listven, прилаг. 'покрытый листвой' (RJAVI, 118: в словаре Стулли), др.-русск., русск.-цслав. лиственный, лиственыи, прилаг. 'относящийся к листу (дерева)' (Палея Толк.  $20\,$  об.  $1477\,$  г.  $\sim {
m XIII}$  в.), 'лиственный, имеющий обильную листву 1380—Ник. лет., XI, 60), 'листовой (о золоте, серебре)' (1528— Соф. II лет., 285), 'относящийся к лиственнице' (Мат. медиц. 1177, 1679 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 240), листвяный, прилаг 'покрытый листьями, богатый листвой' (Библ. Генн. 1499 г.; Заговоры Олон., 508. XVII в. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 240), Лиственъ,

местн. название (Творогов 76), русск. диал. лиственный: лиственный веник из зеленых веток' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (К—Л) 126), лиственный 'лиственничный' (новосиб., краснояр., Филин 17, 64), листвяный относящийся к лиственнице' (Словарь Приамурья 145), лиственный 'лиственничный (иркут., свердл., том., камч.), 'лиственный, из листьев' (онеж., КАССР), (Филин 17, 65), листвень ж. р. 'дерево лиственница' (сиб., иркут., колым., камч., урал., волог., арх., Филин 17, 64), блр. диал. лісцвянны, лісцвінны, прилаг. 'лиственный, связанный с листвой' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 661).

Прилаг., производное с суф. -bnv/-env от \*listva (см.).

\*listъ: ст.-слав. Δυζτζ м. ρ. φόλλον, φυτόν, folium, frons 'πικτ' (Supr., Boct., Mikl., Sad., SJS), болг. лист м. р. 'лист' (БТР; РБЕ; Геров), диал. лис м. р. 'пист' (Шапкарев—Близнев БД 111, 238; П. И. Петков. Еленски речник. — БД VII, 83), сюда же листо ср. р. 'лист (дерева)' (М. Младенов БД III, '99), 'лист теста' (Зеленина БД X, 33), листу ср. р. 'лист (дерева, растения)' (С. Ковачев. Троянският говор. — БД IV, 212; Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. — БД VI, 53), макед. лист м. р. 'лист (растения); лист (бумаги, железа и т. п.)' (И-С), ст.-сербохорв. list м. p. 'folium; epistola, literae' (Mažuranić I, 599—600), сербохорв. лûст м. р. 'лист (в разнообразных значениях)' (РСА XI, 481—483; RJA VI, 110—113), также диал. lîst м. р. (Hraste — Simunović I, 500), лист (Сев. Шајк. 74), словен. list м. р. 'лист' (Plet. I, 521), чеш. list м. р. 'лист', диал. list 'листва; год после посадки или прививки' (Stromek na třetím listě už měl ovoce )(Bartoš. Slov. 184: Malina. Mistř. 53), слвц. list м. р. 'лист' (SSJ II, 49—50), диал. list м. р. 'лист; листва' (Orlovský. Gemer. 164), в.-луж. list м. р. 'лист дерева' (Pfuhl 341), н.-луж. list м. р. 'лист; (собир.) листья' (Muka Sł. I, 837), полаб. laist м. р. 'лист' (Polański—Sehnert 87), ст.-польск. list м. р. 'лист' (Sł. stpol. IV, 52—57; Sł. polszcz. XVI w., XII, 264 и сл.), польск. list м. р. 'лист' (в первичном значении древесный лист' обычно — liść, Warsz. II, 749, 752), диал. list м. р. 'лист растения' (Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 214; Sł. gw. p. III, 41; Kucała 66; Sychta. Słown. kociewskie II, 109), словин. lest м. р. 'лист' (Sychta II, 358—359), last (Lorentz. Pomor. 1, 457), låst (Lorentz. Šlovinz. Wb. I, 555), др.-русск., русск.-целав. листъ м. р. 'пист (дерева, растения)' (Ио. екз., 35. 1263 г. и др.), тонкий плотный кусок или пласт какого-либо материала (1555 — Новг. II лет., 88), 'листок бумаги' (Заб. Мат. Î, 978. 1690 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 239; Срезневский II, 24), русск. лист м. р. один из основных органов растения, обычно в виде тонкой зеленой пластинки, служащий для воздушного питания и газообмена', диал. *лист* м. р. (собир.) 'ветви березы, осины, заготавливаемые на веники, на корм скоту' (сев.-двинск., перм., иркут., Филин 17, 63, там же ряд других, переносных значений),

сюда же листа́ ж. р. 'лиственница' (арх., там же), укр. лист м. р. 'лист (растения); (собир.) листва' (Гринченко II, 362), блр. ліст м. р. 'лист' (Носов.: 'лист огородного растения'), диал. ліст м. р. 'лист (растения); (собир.) листья' (Тураўскі слоўнік 3, 33; Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 660).

Обратное производное от глагола \*listati (см.; там же подробно об этимологии). Следы исходного глагольного значения 'пускать (побеги)' ср. в чеш. диал. list 'год после посадки или прививки'

(выше).

\*listъ kъ: целав. мистики м. р. folium (Mikl.), макед. листок м. р. 'листик' (Кон.), сербохорв. листак, род. п. лиска, м. р. ум. 'листок, листик' (РСА XI, 485—486; RJA VI, 113), словен. listek, род. п. -stka, м. р. ум. 'листик, листок' (Plet. I, 521), чеш. listek, род. п. -tku, м. р., ум. 'листок, лепесток' (Kott I, 928), слвц. listok, род. п. -tku/-tka, м. р. то же (SSJ II, 50), ст.-польск. listek м. р. 'листик' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 280—281; Sł. stpol. IV, 57), польск. listek, ум. от liść, list, 'листик; пленка (зародыша)' (Warsz. II, 750), также диал. listek (Sł. gw. p. III, 40, 41), l'istek (Kucała 66), словин. listk м. р., ум. от ləst (Lorentz. Pomor. I, 459). lästk (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 555), lëstk (Sychta II, 359), listk (Ramult 93), др.-русск. листокъ м. р., ум., к листъ (Травник Любч., 318. XVII в.  $\sim 1534$  г. СлРЯ XI— XVII вв. 8, 241), русск. листо́к, род. п. -тка́, диал. листо́к м. р. в названиях растений (Филин 17, 68), лиски мн. 'щавель' (КАССР), 'ботва свеклы' (Мар. АССР) (Филин 17, 62), укр. листок, род. п. -тка, м. р., ум. от лист (Гринченко II, 362), блр. лісто́к м. р. 'листок', диал. лісто́к м. р. 'тонкая пластинка, слой чего-нибудь' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 661), сюда же ліска ж. р. 'хвоя' (Сцяшковіч, Слоўн. 238).

Ум. производное с суф. -ъкъ от \*listъ (см.).

\*listьсь: болг. листе́ц м. р., ум. от лист (РБЕ; Геров), макед. листец м. р. то же (Кон.), сербохорв. listac, род п. lisca, м. р. ум. 'листик' (с XVII в., RJA VI, 113), польск. lisciec 'насекомое Phyllium siccifolium' (Warsz. II, 752), русск. диал. листе́ц м. р. 'собрание мелкого листу' (пск., твер., Доп к Опыту 102).

Ум. производное с суф. -ьсь от \*listъ (см.).
\*listъје: цслав. мистие ср. р. folia (Mikl.), болг. диал. листе мн.

'древесные листья' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. — БД VI.
53), лиск'е ср. р., собир. 'пиства' (Д. Евстатиева. С. Тръстеник,
Плевенско. — БД VI, 190), сербохорв. lišće ср. р., собир. и мн.

к list (RJA VI, 120: «Riječ je praslav.»), диал. lisje (RJA VI,
109), lišće ср. р. 'листва' (Hraste—Šimunović I, 500), лиште
(РСА XI, 521) словен. listje ср. р. 'листва, листья' (Plet. I, 522),
чеш. listi, listi ср. р., собир. 'листва, листья' (Jungmann II.
335; Kott I, 928), слвц. listie ср. р., собир. то же (SSJ II, 50;
Kálal 309), диал. list'ia ср. р. (Orlovský. Gemer. 164), l'íst'a
(Štolc. Slovak. v Juhosl, 317), list'i ср. р. (Gregor. Slowak. von

Pillisszántó 240), в.-луж. lisće, lisćo ср. р., собир. 'листва' (Pfuhl 340), н.-луж. lisće ср. р. то же (Muka Sł. I, 837), ст.польск. liście ср. р., собир. 'листва, листья (иногда с ветками)'
(Sł. stpol. IV. 58—59; Sł. polszcz. XVI w., XII, 286—288),
польск. liście ср. р., собир. 'листва, листья' (Warsz. II, 752),
также диал. liście (Sł. gw. р. III, 41), др.-русск. листье, листие
ср. р., собир. 'листья' (Дм., 120. XVI в.; Куранты¹, 23. 1660 г.
СлРЯ XI—XVII вв. 8, 241), русск. листья мн. к лист, диал.
листье ср. р., собир. '(сухие) листья' (петеръ., арх., новг., перм.,
киров., Филин 17, 69), 'листья дерева, куста; веточный корм'
(Живая речь кольских поморов 81), укр. листя ср. р., собир.
'листья растений, листва' (Гринченко II, 363), ст.-блр. листие,
собир. к лист (Скарына 1, 300), блр. лисце ср. р., собир. к ліст
(Носов.: лисци ср. р., собир.), также диал. лисцье ср. р., собир.
(Тураўскі слоўнік 3, 33).

Собир. производное с суф. -ьje от \*listъ (см.).

\*listnica: болг. диал. листница ж. р. 'куча дубовых веток с листьями на корм скоту' (Речник РОДД 239), лисница ж. р. 'заготовленная зеленая сушеная листва в корм' (Стойчев БД II, 200), 'куча лиственного фуража' (Н. Ковачев. Севлиевско. — БД V, 29), лисницъ ж. р. 'дубовые ветки с листвой для корма скотине зимой' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. — БД VI, 53), лишница ж. р. то же (Горов. Страндж. — БД I, 107), макед. лисница ж. р. 'молодые побеги деревьев (корм для скота зимой)' (Кон.), словен. listnica ж. р. 'место, где хранится листва; лиственный лес' (Plet. I, 522).

Производное с суф. -ica от прилаг. \*listonъ (см.), listona, ж. р.;

субстантивация.

\*listьпікъ: болг. листник м. р. куча нарубленных и засохших веток с листвой (обыкновенно дубовых) для корма скоту зимой' (БТР: обл.; РБЕ: нар.: Геров), также диал. лисник (П. Гжбюв. Материал за български речник. От С. Конопчие (Чирпанско). СбНУ ІХ, 231; Божкова БД І, 254; М. Младенов БД ІІІ, 99; Н. Ковачев. Севлиевско. — БД V, 29; Кънчев. Пирдопско. — БД IV, 116), лишник м. р. (Т. Стойчев. — Родопски сб. V, 317), макед. лисник м. р. молодые побеги деревьев (служащие зимой кормом для скота)' (И-С), также диал. лисник (Б. Видоески. Поречкиот говор 62), сербохорв. llsnîk м. р. 'куча дубовых веток на корм козам зимой (RJA VI. 109—110: в словаре Вука), словен. listnik м. р. 'лиственный лес, где собирают листву; заплечная корзина для листьев; куча собранных листьев' (Plet. 1, 522), также диал. listnik (Barlé 19), listnik (Tominec 123), русск. диал. листник м. р. 'листовая трава, ботва' (пск., твер., олон., Филин 17, 66). Производное с суф. -ikъ от прилаг. \*listъпъ (см.). Ср. \*listъ-

\*listьпъ(jь): болг. листен, прилаг. 'листовой' (РБЕ), макед. листен. прилаг. 'листовой; лиственный; покрытый листьями' (И-С), сербо-

хорв. listan, lisna 'листовой' (с XVI в. и в словаре Стулли, RJA VI. 113; Mažuranić I, 601), словен. lísten, -stna, прилаг. 'листовой; лиственный; листообразный' (Plet. I, 521), чеш. listní, прилаг. 'листовой' (Jungmann II, 335; Kott 1, 928), listný 'лиственный, покрытый густой листвой' (Kott I, 928), полаб. laistne, прилаг. 'листовой' (Polański-Sehnert 87: \*listьпојь), польск. listny 'лиственный' (Warsz. 11, 750), диал. listna jagoda (Sł. gw. p. 111, 40), словин. lastni, прилаг. 'покрытый густой листвой' (Lorentz. Pomor. I, 457), сюда же субстантивированное др.-русск. мистень м. р. 'род сдобного (слоеного?) хлебного изделия' (Рим. имп. д. II, 499. 1597 г. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 240), русск. диал. листень м. р. 'растение Paris quadrifolia L., вороний глаз четырехлистный' (курск., Филин 17, 65).

Прилаг., производное с суф. -ьпъ от \*listъ (см.).

\*lisъ I: cт.-слав. Δυζα Μ. p. ἀλώπηξ, vulpes 'πυςυίμα, πυς' (Zogr., Mar., As., Sav., Boct., Mikl., Sad., SJS), сербохорв. диал. лûс м. р. 'лис, самец лисицы' (РСА XI, 470; RJA' VI, 104; Лекс. Срема 106; также стар. lis м. p., Mažuranić I, 598—599), словен. lis м. р. 'лис, самец лисицы' (Plet. I, 520), чеш. lis м. р. 'пресс, давильное устройство', слвц. lis м. p. то же (SSJ II, 49), в.-луж. lis м. р. 'лис, самец лисицы' (Pfuhl 340: St.), ст.-польск. lis м. р. 'лисица Vulpes vulpes' (St. stpol. IV, 51; St. polszcz. XVI w., XII, 260—261), польск. lis м. р. 'лисица Vulpes' (Warsz. II, 748). также диал. lis (Sł. gw. p. III, 39; Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 214), *l'is* (Tomasz., Łop. 147), словин. *lёs* м. р. лисица' (Sychta II, 356—357), les (Lorentz. Pomor. I, 457), las (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 554), русск.-цслав. лисъ м. р. 'лисица' (Псалт. Чуд. 1, 71. XI в. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 237; Четвероев. 1144 г. и др., Срезневский II, 24), укр. лис м. р. лисица (Гринченко II, 360—361), блр. лис м. р. 'писа-самец' (Носов.), также диал. ліс м. р. (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 659; Тураўскі слоўнік 3, 32).

Форма м. р., вторично образованная от \*lisa (см.). \*lisъ II: словен. lis, прилаг. 'ленивый' (Plet. I, 520).

Вероятно, продолжает и.-е. \*leid-s-, далее см. Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 143. Праслав. лексический диалектизм.

\*lisъka: целав. лиска ж. р. vulpes (Mikl.), макед. лиска ж. р., кличка домашних животных рыжей масти (Кон.), сербохорв. стар., редк. liska ж. р. 'лисица' (только в словаре Белостенца, RJA VI, 109), чеш. liška ж. р. 'лисица Vulpes' (Jungmann II, 337), слвц. líska ж. р. то же (SSJ II, 51; Kálal 309), также диал. líška ж. р. (Gregor. Ślowak. von Pilisszántó 240), в.-луж. liška ж. р. 'лисица' (Pfuhl 342), полаб. laiskă ж. р. 'лисица' (Polański—Sehnert 87), ст.-польск. liska, liszka ж. р. 'лисица Vulpes vulpes' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 285; Sł. stpol. IV, 58), польск диал. liska ж. р. 'писица' (Warsz. II, 749), l'iska (Kucala 71), словин. lëska ж. р. 'лисица-самка' (Sychta II, 358), др.-русск.

лиска ж. р., ум. к лиса (Сим. Послов., 118. XVII в.), 'лисья шкурка' (AЮБ III, 76. 1609 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 238), укр. лиска ж. р., ум. от лиса (Гринченко II, 361), блр. лиска ж. р., ум. к лисица (Носов.), диал. ліска ж. р. 'лисичка (гриб)' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 660).

Ум. производное с суф. -ъka от \*lisa (см.). Реконструкция случаев вроде чеш. liška < \*lisъka серьезно ослабляется другой предполагаемой возможностью их происхождения из \*lisičьka (см.).

\*lisьсь: макед. лисец м. р. 'лис' (И-С; Кон.), сербохорв. лисац. род. п. -сца, м. р. 'самец лисицы' (РСА XI, 472; RJA VI, 104— 105: с XVII в.), ст.-польск. lisiec м. р. («Вероятно, ум. от lis», Sł. polszcz. XVI w., XII, 263).

Ум. производное с суф. -ьсь от \*list I (см.).

\*lisъ(jь)/\*lisьjь: ст.-слав. лисии, прилаг. vulpis 'лисий' (Supr., Mikl., SJS), макед. лис, прилаг. 'рыжий, рыжеватый' (И-С), также диал. лис 'рыжеволосый' (С. Темков. Зборови од Тиквешко. — М J II, 8, 1951, 191), чеш. стар. lisi, прилаг. 'лисий' (Jungmann II, 332), ст.-польск. lisi 'лисий' (Sł. stpol. IV, 51; Sł. polszcz. XVI w., XII, 261—262), польск. lisi, прилаг. от lis (Warsz. II, 748), диал. lisi (Sł. gw. p. III, 39), liszy (Warsz. II, 752), liši (Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 214), словин. lesi, прилаг. от les (Sychta II, 357), ləsi (Lorentz. Pomor. 1, 457), lési (Ramult 92), др.-русск. мисши, прилаг. 'относящийся к лисе' (Плат. Бор. Фед. Год. 1589 г.; СГГД II, 153. 1599 г. Срезневский II, 23; СлРЯ XI—XVII вв. 8, 238), русск. лисий, -ья, -ье 'относящийся к лисе', диал. лисый, -ая, -ое 'лисий' (ленингр.), 'рыжий, рыжеватый' (волог., сев.двинск., арх., онеж., костр., новг., Филин 17, 70), ст.-укр. лисии, прилаг.: лисья гора, местн. название в Львовской земле (1443, Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. 1, 546—547), блр. диал. ліссі, прилаг. 'лисий' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 660). Притяж. прилаг. с суф. -jb от \*lisa, \*lisb (см. s. vv.).

\*lišajivъ(jь)/\*lišajevъ(jь): цслав. лишлки, прилаг. impetigine laborans (Mikl. LP), болг. редк. лишав, прилаг. лишанстый, покрытый лишаями' (Речник РОДД), макед. лишав то же (И-С), сербохорв. лишајив, -а, -о 'покрытый лишаями; больной лишаем; оголенный от растительности' (РСА XI, 517; RJA VI, 118), также диал. лишав, -a, -o (PCA XI, 516), лишајев (PCA XI, 517; RJA VI, 118: lišajeva tráva ж. р., в словаре Вука — 'растение Heliotropium europaeum Linn.'), словен. lišâjev, прилаг. 'лишайный' (Plet. I, 522), lišájav, прилаг. 'покрытый лишаями' (там же), ст.-чеш. lišavý то же (Gebauer II, 258), в.-луж. lišawa ж. р. 'лишай; парша, сыпь' (Pfuhl 341), русск.-целав. лишаивыи 'имеющий лишаи, в лишаях' (Панд. Ант., 61, XI в. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 258; Срез**н**евский II, 34).

Прилаг., производное с суф. -ev--iv-в от \*lišajь (см.). Случаи вроде болг. лишав, сербохорв. лишав, ст.-чеш. lišavý, в.-луж. li-**Sawa** допускают объяснение достаточно ранним стяжением перво-

начальных форм \*lišajevъ или даже \*lišajavъ, но, кажется, оня не привлекли достаточно внимания исследователей (ср. отсутствие упоминания в монографии: J. Marvan. Prehistoric Slavic contraction. University Park and London, 1979).

\*lišajь: цслав. лишли м. р. λειχήν, impetigo (Mikl.), болг. ли́шей. м. р. 'лишай (кожная болезнь); лишайник (вид растения)' (БТР: РБЕ; Геров; Дювернуа: лиший), диал. лиша ж. р. (Д. Маринов. Думи и фрази из Западна България. — СбНУ XIII, 1896, 250: Геров: лишта), лиша ж. р. 'экзема, лишай' (М. Младенов. Говорът на Ново село, Видинско 245), также лиш м. р. (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. — БД VI, 54; Геров: лишь м. р.), макед. лишај 'лишайник; лишай' (И-С), сербохорв. лишај м. р. '(мн.) лишайник 'Lichen; (болезнь) лишай' (PCA XI, 516—517; RJA VI, 118: «Riječ je praslav.»), диал. lišõi м. р. (Hraste—Simunović I, 501), лиша, лиша ж. р. 'лишай (кожная болезнь); оголенная от растительности поверхность; растение Chelidonium maius' (PCA XI, 515—516), словен. lišâj м. р. 'лишай (кожная сыпь); лишайник' (Plet. Í, 522), также диал. lišaj (lešât) (Tominec 123), чеш. lišej м. р., реже — ж. р., кожный лишай' (Jungmann II, 336: slc. lišaj 'насекомое, вид бабочки'). lišej ж. р. («в Вост. Чехии — только м. р.») 'лишай (болезнь); лишайник (растение); бабочка («в Словакии»)' (Kott I, 929), диал. lišej (jedna léčila lišej ... Kubín. Čech. klad. 195), слец. lišaj м. р. 'лишай, вид кожной болезни; бабочка Sphinx pinastri (SSJ II, 51), диал. lišäj ж. р. (Orlovský. Gemer. 164), lišaj ж. р. 'лишай' (Gregor. Slowak. von Pilisszántó 240; Palkovic. Z vecn slovn. Slovákov v Maďar. 317), в.-луж. lišej ж. р. 'лишай (Pfuhl 342), н.-луж. lišaj м. р. 'лишай; парша, накожная сыш (Muka Sł. I, 838), сюда же производное lišajca ж. р. 'лишай (болезнь свиней); уховертка Forficula auricularis L.' (Там же), ст.-польск. /iszaj м. р. 'кожный лишай; растение цикута Cicuta virosa L'. (Sł. stpol. IV, 58; Sł. polszcz. XVI w., XII, 284). польск. liszuj м. р. 'лишай' (Warsz. II, 751), также диал. lišal m. p. (Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 215), l'išei (Tomasz., Łop. 147), l'isåi (Kucała 188), словин. ləšwi (Lorentz. Pomor. l. 457), др.-русск., русск.-целав. лишаи, лишей м. р. кожная болезнь, лишай' (Лев. XXI, 20 — Библ. Генн. 1499 г.: Травник Любч., 180. XVII в. ~ 1534. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 258; Срезневский II. 34), русск. лишай м. р. то же, что лишайник; пятво на коже, покрытое чешуей или коростой', диал. лишай м. р. 'гнойный струп на голове' (пск., твер.), 'черт' (твер.), 'злостный, лихостный человек' (пск.) (Доп. к Опыту 102), лишый 'лишай' (Миртов. Донской словарь 173), также лиш м. р. (Подвысоцкий 83; Филин 17, 90: арх.), укр. лишай м. р. 'лишай' (Гринченко П, 366), диал. лишай 'пропуск в севе' (Лексичний атлас Правобережного Полісся), ст.-блр. лишаи (Скарына 1, 300), блр. лішай м. р. 'лишай', также диал. лішай м. р. (Тураўскі слоўнік 3, 36;

Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 665). — Ср. сюда же, с отличием в суфф., словин. lãšeń. род. п. -eńä, м. р. 'лишай' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 555), lášeń, род. п. -eńa, м. р. (Lorentz. Pomor. I, 457).

Особо следует выделить в словообразовательном отношении болг. диал.  $\imath \acute{u} i u \acute{a}$ , сербохорв. диал.  $\imath \acute{u} u a$ ,  $\imath \ddot{u} u a$ , словин.  $l \not \circ \acute{a} -$  все со значением 'лишай' (см. об этой кашубско-ю.-слав. изоглоссе H. Popowska-Taborska RS XXXVI, 1, 1975, 8).

Собственно говоря, целесообразно поставить вопрос о производности формы \*lišajb с суф. -jb от вышеупомянутого \*liša, ср. отношения \*korva — \*korva jb (см. s. vv.).

Обычно \* $li\check{s}ajb$  объясняют как производное с суфф. -ajb (\*- $\bar{e}j$ -?) от прилаг. \*lixъ (см.), что вызывает определенные сомнения как раз со стороны словообразования. Дело в том, что форманты -е j-, -(j)аj- преимущественно являются продуктом взаимодействия -j-ового форманта с глагольными основами на -a-ti, -ja-ti, -ě-ti, что вряд ли имело место при образовании \*lišajь, ср., к тому же, факт наличия формы \*liša.

Объяснение \*lišajь < \*lixъ см. Berneker I, 724; Brückner 300 («liszaj z prasłowiańsk. \*lichēj...»); Фасмер II, 506; Sławski IV, 289—290; Skok. Etim. rječn. II, 308 (словен. lišāj пропущено в Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II); БЕР III, 444—445; В. А. Меркулова. Народные названия болезней. 11. — Этимология. 1970 (M., 1972), 197 и сл.; Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 12, 851 (неточно \*liš-<\*leip-s- 'красножелтый цвет').

Хотя участие прилаг. \* lixъ в обозначении болезней как дурных, плохих, злых в общем представляется естественным (ср. русск. лихорадка, название в принципе табуистическое, иносказательное), можно отметить, что как раз семантического признака 'дурная, плохая болезнь' у слова \*lišajь практически не наблюдается (случаи вроде русск. лишай как ругательство о человеке здесь опускаем как вторичные). Более регулярно проступает первоначальная семантика \*lix-, \*liš- — 'оставшееся' (ср. выше 'оголенная поверхность', 'пропуск в севе'), и употребление именно этого — этимологического — значения для называния пятна, отличного по окраске, на коже человека, как, впрочем, и участка, покрытого мхами, скорее, понятно. Таким образом, родство с и.-е. \*leik"-s- именно в изначальных значениях последнего — 'оставлять; остаток; остаточное (пятно)' — не вызывает сомнений. Древность семантики позволяет не только отвести прямое соотнесение с инновационными значениями \*lixъ 'дурной, плохой, злой', но и продолжить поиски более древних словообразовательных связей, ср. выше о вторичности образования  $*li\check{s}ajb < *li\check{s}a$ . Последнее вместе с достаточно, возможно, архаичным словин. lášeń, lóšeń, род. п. -еńа (выше) могло бы служить указанием на раннюю консонантную основу  $*li\check{s}en(b)$ ,

причем \*liša ср. с \*zima (см.) и далее — с и.-е.  $*\hat{g}$  heimen-/-mŏn как праформой последнего. Дальнейшая реконструкция \*li- $\check{sen}$ -<и.-е. \*leik"sen- вновь подводит нас  $\check{\kappa}$  сближению слав. слова с греч.  $\lambda$ єгу $\acute{\eta}$ у 'лишай', которое издавна занимало исследователей. См. A. Pictet. Die alten Krankheitsnamen bei den Indogermanen. — KZ V, 1856, 340 (со ссылкой на Миклошича, но см. Miklosich 170: «Mit λειχήν unverwandt»); Otrebski. Studia indoeuropeistyczne 66; Machek<sup>2</sup> 336 (в деталях очень противоречиво); Vaillant. Gramm. comparée IV, 531 («Слово должно было испытать влияние греч. λειχήν»). Что касается греч. названия лишая и лишайника, то, несмотря на уверенность авторов греч. этимологич. словарей связь λειχήν и λείχω 'лизать' ('лишай' как «лизун», см. Chantraine. Dictionnaire étymologique de la langue grecque III, 629), по-видимому, скорее, вторична. (Вообще названия лишая региональны, ср. в этой роли нем. Flechte < flechten 'плести, заплетать', см. Kluge 20 203). Ясно одно, — что ни для слав. \*lišajь, ни для греч.  $\lambda$ ег $\chi\dot{\gamma}$ у нельзя реконструировать и.-е. kh, как см. W. Merlingen. Idg. х. — Die Sprache IV, 46. Что же касается возможности греч. х как (диал.) рефлекса сочетания ks, то она вполне допустима, в связи с чем греч. λειχήν реконструируется как  $*leik^*sen$ -, ср. выше такую же праформу для праслав. диал. \*lišenь.

\*lišati (sę): ст.-слав. мишыги апостерету, fraudare, privare 'лишать, отнимать', лишати см бэтерейзваг, egere, privari терпеть лишения, нуждаться' (As., Sav., Mikl., SJS), болг. диал. лишее ми 'мне не хватает, у меня нет' (с. Г. Камарци, Ботевградско, дип. раб., Архив Софийск. ун-та), сербохорв. диал. лишати 'лишать', лишати се некоме 'оставлять в покое кого-либо' (РСА XI, 518; RJA VI, 119), польск. liszeć 'ухудшаться, становиться хуже' (Warsz. II, 751), словин. ləšec, ləšwc то же (Lorentz. Pomor. I, 457), др.-русск., русск.-целав. лишати 'лишать' (Прол. сент. XIII в.; Дог. гр. Новг. с Яр. Яр. 1264—1265 г.), 'пропускать' (Нест. Жит. Феод. 3) (Срезневский II, 34; СлРЯ XI—XVII вв. 8, 258), лишатися 'быть лишаемым, терять' (Мин. 1096 г. сент. 122; Панд. Ант. XI в. л. 140), 'нуждаться' (Лук. XV. 14. Остр. ев.); 'оставлять' (Прав. митр. Ио.; Сл. Дан. Зат.), 'вредить себе' (Пат. Син. XI в. 229) (Срезневский II, 34; СлРЯ XI—XVII вв. 8, 258—259), русск. лишать отнимать, диал. лишать разлучить, отделить' (олон., Филин 17, 90), лишаться сердиться, злиться' (Лит. ССР, Филин 17, 91), лишеть 'усиливаться (о 60лезни)' (пск., твер., тул.), 'приходить в бешенство (о животном)' (лск., твер.) (Филин 17, 91; Доп. к Опыту 102), ст.-укр. лишати 'оставлять' (. . . Христосъ не лишаетъ нѣкого непрощеного... Деже Л. Материалы к словарю закариатской литературы XVI-XVII вв. Буданешт, 1965. Микроф. — Словарь Няговской Постиллы XVI в., 170), укр. лишати оставлять, покидать (Гринченко II, 366), также диал. лиша́ти (Онишкевич. Словник бойківського діалекту), блр. днал. лішаць 'кастрировать' (Шаталава 98), лішацца 'пишаться' (Янкова 180).

Итератив-дуратив на -(j)ati, производный от \*lišiti (см.).

\*liše: сербохорв. диал. ли̂ше, предл. 'кроме; вне, снаружи' (РСА XI, 518), нареч. 'очень много' (там же; см. также RJA VI, 120—121, 118: liš, liš'), ли̂ш, ли̂ш, нареч. 'только, кроме' (РСА XI, 515), чеш. редк. liše, нареч. к lichý (Mladíci se k nim (dívkám) chovají tak liše, tak naučeně), др.-русск., русск.-цслав. лише 'больше' (Ио. X. 10. Остр. ев.; Гр. Наз. XI в. 170 и др.), 'кроме' (Чис. V. 20 по сп. XIV в.), 'только' (Феод. Печ. II. 197) (Срезневский II, 35; СлРЯ XI—XVII вв. 8, 259), русск. лишь, част. п с., диал. лиша, ли́шо, ли́ше, нареч. 'только что, сейчас' (север., костр., волог., олон., арх.), 'еще, вдобавок' (влад., волог.), 'лишь, едва, чуть, только' (волог., арх., олон.) (Филин 17, 90), укр. лише́, нареч. 'только, лишь, но' (Гринченко II, 366).

Рано адвербиализировавшаяся форма сравнительной степени

на -je от прилаг. \*lixъ (см.).

\*lišina: сербохорв. диал. лишина ж. р. поверхность, оголенная от растительности (РСА XI, 519), чеш. lišina ж. р. излишек, ли-

шок' (Jungmann II, 337; Kott I, 930).

Производное с cvф. -ina от корня \*lixъ, \*lišiti (см. s. vv.). \*lišiti (se): ct.-chab. Λυμμητη στερείν, ἀποστερείν, ὑστερείν, ἀλλοτριοῦν, έγκαταλείπειν, privare, fraudare, exuere 'οτнимать, лишать' (Zogr., Mar., Sav., Euch., Supr., Mikl., Sad., SJS), болг. лиша 'лишить, отнять' (БТР; Дювернуа; лишж 'лишу, лишаю'), лиша се 'лишиться' (РБЕ), макед лиши 'лишить' (Й-С), сербохорв. лишиши 'лишить, отнять: избавить; (диал.) пройти мимо, промахнуться', лишити се 'лишиться, потерять' (РСА XI, 519; RJA VI, 121— 122), также диал. līšlīt (Hraste—Šimunović I, 501), чеш. lišlīti 'делать нечетным; портить', lišiti se 'беречься, избегать' (Jungmann II, 337; Kott I, 930), lišiti 'отличать, различать', lišiti se 'отличаться', слвц. líšit' sa 'отличаться' (SSJ II, 51), ст.-польск. liszyć się 'ухудшаться, портиться' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 286), 'избегать, уклоняться' (там же), польск. стар. liszyć 'лишить; отвадить'. liszyć się 'лишиться' (Warsz. II, 752), liszyć 'оставить' (Sł. gw. р. III. 41), словин. lesec 'ухудшаться, портиться' (Sychta II, 348), др.-русск., русск.-целав. лишити 'лишить, отнять' (Изб. Св. 1076 г., 168; Гр. Новг. и Псков., 40. 1456 г.), 'отстранить' (1218 — Новг. I лет., 209) (СлРЯ XI— XVII вв. 8, 261; Срезневский II, 35—36), лишитися быть лишенным, лишиться; потерять, утратить' (Златостр., 57. XII в.), отказаться от чего-либо, оставить' (Правда Рус. кр. 117. XIV в.  $\sim$  XII в.), 'пропустить' (Феод. Студ. Ост.) (СлРЯ XI— XVII вв. 8, 261), русск. лишить, сврш. к лишить, диал. лишить 'разлучить, отделить' (Куликовский 50), лишиться: умом лишиться 'сойти с ума' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (К-Л) 128), ст.-укр. лишити оставить; удалиться от чегонибудь; назначить, установить' (Деже Л. Материалы к словарю закарпатской литературы XVI—XVII вв. Будапешт, 1965. — Словарь Няговской Постиллы XVI в., микрофильм, 170—171), укр. лиши́ти 'оставить, покинуть' (Гринченко II, 366), ст.-блр. лишити (Скарына 1, 300).

Глагол на -iti (каузатив), производный от прилаг. \*lixъ (см.). \*lišъ (јъ): словен. liš, нареч.: liš ali soda? 'чет или нечет?' (Plet. 1, 522), ст.-чеш. lišie, liši 'пустой' (Život sv. Kateřiny. Kott 1, 930), др.-русск. лиший, прилаг. 'лишний' (Дон. д. IV, 679. 1653 г.; Переп. Хован., 345. XVII в. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 261).

Cоотносительно с \*lixъ, \*lišiti (см. s. vv.).

\*lišьka: польск. диал. liszka 'нечетное число' (cot czy liszka 'чет или нечет', в Литве, Warsz. II, 751; Sł. gw. p. III, 40), русск. диал. лишка «м. и ж.» 'нечет' (смол., пск.), 'избыток, лишек' (новорос.) (Филин 17, 91), укр. лишка ж. р. 'нечет, нечетное число; излишек, лишнее' (Гринченко II, 366), блр. лишка ж. р. 'лишек, лишнее, лишняя часть; нечет' (Носов.), также диал. лишка ж. р. (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 665).

Производное с суф. -bka от корня \*lixъ, \*lišъ, \*lišiti (см. s. vv.).
\*lišъкъ: др.-русск. лишекъ м. р. то. что превышает какую-либо норму, меру; избыток, остаток' (ААЭ І, 436. 1593 г. СлРЯ XI— XVII вв. 8, 260), русск. лишок, род. п. -шка, м. р., диал. лишок, -шка, лишек, -шка, м. р. тишек, избыток' (перм., краснояр.), '(нареч.) немного' (Филин 17, 92), лишек 'игра в мяч' (том.), 'чет и нечет' (смол.) (Филин 17, 91), укр. лишок, род. п. -шку, м. р. 'излишек, лишнее' (Гринченко II, 367), блр. диал. лишек 'игра в цот и лишку (чет и нечет)' (Белорусский сборник 518). Вариант м. р. к \*lišъka (см.).

\*lišьпъ іъ: болг. лишен, прилаг. 'лишний' (БТР; РБЕ), сербохорв. стар.  $\imath \hat{u}$ шан, -шна, -шно 'лишний, ненужный' (РСА XI. 518), также стар, диал.  $\imath \hat{u} w a \mu$ , - $w \mu a$ , - $w \mu e$  (там же), чет.  $\imath \hat{s} \hat{n} \hat{y}$ , прилаг. 'отличный, различный' (Jungmann II, 338), также lišný (Kott 1, 930), н.-луж. стар. (Якубица) /išny слишком, чрезмерный' (Muka Sł. I, 838), ст.-польск. liszni, liszny 'лип:ний, ненужный' (Sł. gw. p. III, 40), польск. диал. liszny (Warsz. II, 751), др.-русск. лишьнии, прилаг. 'превосходящий потребность, меру; лишний' (Грам. Риж. ок. 1300 г.; Сл. и поуч. против языч., 153. XVI в. Срезневский II, 36; СлРЯ XI—XVII вв. 8, 261), русск. ли́шний, -яя, -ее 'избыточный; добавочный, дополнительный; бесполезный, напрасный, ненужный, диал. лишний 'худший' (смол., Филин 17, 92), укр. лишний, -я, -е 'лишний' (Гринченко II, 367), блр. лішні 'лишний', также диал. лішні (Тураўскі слоўнік 3, 36), лішне, лішня, лішнё, нареч. слишком, чрезмерно' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 565).

Прилаг., производное с суф. -ьпъ, соотносительное с \*lixъ
и \*lišiti (см. s. vv.).

\*litati: сербохорв. ли́тати 'страдать поносом; гадить, загрязнять жидкими испражнениями' (PCA XI, 492; RJA VI, 123).

Интенсив на *-tati* от глагола \**liti* (см.). См. Skok. Etim. rječn. II, 310. Возможно местное образование.

\*liti (se): ст.-слав. лити, лити 'лить' (Sad.), болг.  $n\acute{e}$ я 'лить, проливать', лея се 'литься' (РБЕ; Геров: лик), диал. л'аем 'страпать поносом' (Зап. Болгария. СбНУ XIII, 3, 251. Архив Болг. диал. словаря, София), макед. лее 'лить; лить, отливать (из металла)' (И-С), сербохорв. лити, лијел 'пить; отливать (из металла, воска и др.)', літи се 'литься' (РСА XI, 494; RJA VI, 123—124), диал. љити (PCA XI, 665), lit (Hraste—Šimunović I, 501), словен. líti, líjem 'лить; страдать поносом' (Plet. I, 523), стар. liti (Stabéj 77), диал. liti (Tominec 123), чеш. liti, leji/liji 'лить, проливать', диал. lit (Svěrák. Brněn. 111), liti koho 'обманывать' (Kott. Dod. k Bart. 51), слви диал. l'eit'i sa 'лить (о проливном дожде)' (Matejčík. Novohrad. 85), полаб. lėjě 3 л. ед. наст. 'льет' (Polański—Sehnert 88: \*lbje), ст.-польск. lić 'лить (St. stpol. IV, 49; Warsz. II, 739), др.-русск. лити, лию 'лить, выливать, наливать' (Прав. Илии новг.—Калайд., 223. XIII в. ~ XII в.; 1475 — Львов. лет. I, 301), 'плавить металлы, воск, заливая их куда-л.' (Гр. Хив. Бух., 107. 1589 г. и др.) (СлРЯ XI-XVII вв. 8, 242; Срезневский II, 24), литися 'сильно, непрерывно течь, струиться' (Ав. Ж., 115; 1673 г.), 'вливаться, впадать (о реках), (Козма Инд., 22. XVI в. ~ XIV-XV вв.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 243), русск. лить, лью заставлять течь что-либо жидкое', диал. лить 'заливать, тушить (о воде)' (перм., новг., влад.), 'метать (икру)' (ряз.), 'нести яйца без скорлупы (о курице)' (тобол.) (Филин 17, 74), 'сильно течь, идти (о дожде)' (Деулинский словарь 277), укр. лити, ллю 'лить, наливать, проливать; лить, отливать, выливать' (Гринченко II, 363), литися 'литься' (там же), диал. литися 'обливаться' (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 26), ст.-блр. лити (Скарына 1, 300), блр. ліць 'лить' (Носов.: лиць, ллю, иллю), лицьца 'литься, течь; обливаться' (Носов.), диал. ліць 'лить; идти (о дожде)' (Тураўскі слоўнік 3, 35; Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 664), ліцца 'течь' (там же).

Вариант огласовки \*lbjati (ст.-слав. лийти, сербохорв., стар., диал., чак. lijati, ст.-чеш.  $l\acute{e}ti$ , слвц. liat', в.-луж.  $le\acute{e}$ , н.-луж.  $la\acute{e}$ , польск.  $la\acute{e}$ ) является вторичным, см. Schuster-Šewc. Histor.-etym. Wb. 11, 809; ср. несколько иначе Sławski IV, 20. Форму \*liti нельзя объяснить из \*lbjati, тогда как деривация \*liti  $\rightarrow$  \*lbjati или, вернее, \*lbjq  $\rightarrow$  \*lbjati вполне очевидна и укладывается в известные закономерности: явная вторичность расширения основы на -a-ti и фактический перенос вокализма презенса (+ глайд -j-) в инфинитив. Первична поэтому парадигма \*liti, \*lbjq (тип \*piti, \*pbjq), которая продолжает и.-е. \* $le\acute{t}$ -. Что ка-

сается парадигмы \*lьjаti, \*lejg, появляющейся в слав. языках достаточно рано и, возможно, представляющей собой еще праслав. вариант, она все же вторична. Относительно инфинитива \*lbjati это не вызывает никаких сомнений (см. выше); несколько более проблематично обстоит дело с презенсом \*lějo — ввилу возможности огласовки и.-е.  $*l\bar{e}i$ -, ср. акут в лит.  $\mathit{lieti}$ ,  $\mathit{lieju}$ (из \*lei-- или \*lei--; ср. Fraenkel I, 368: «Первоначальная флексия — наст. lejù, прош. lejau, затем по аналогии — наст. lieju, прош. liejau»). Однако и типологически очевидно, что из двух форм lei- и  $l\bar{e}i$ - вторичной будет форма с долготой (хотя Махек и думает иначе, см. Machek<sup>2</sup> 336), что, кажется, решает вопрос о происхождении презенса \*lějo. Может быть использовано также косвенное свидетельство старого именного производного \*lojь (см.), полученного по чередованию е/о от нормальной ступени глагольного корня \*lei-; глагольное \*lei- дало бы именное  $*lar{o}$ į- (т. е. слав. \*laj-; явно инновационных случаев огласовки laj-, реально встречающихся в слав. материале этого гнезда слов, здесь не касаемся).

Литература: Berneker I, 709—710; Brückner 289; Фасмер II, 504; Trautmann BSW 156; Vaillant. Gramm. comparée I, 99 (довольно остроумно объясняет форму ст.-слав. Акж из первоначального \*lej-jo, ср. stel-jo, с дальнейшим упрощением двойного согласного jj и удлинением предшествующего гласного e); Skok. Etim. rječn. II, 309-310; Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 145; BEP III, 446.

Слав. \*liti достоверно родственно лит. lieti 'лить', lýti 'идти (о дожде)', лтш. liet 'лить', lit 'изливаться; идти (о дожде)', др.-прусск. is-līuns, прич. прош. действ. 'выливший', pra-lieiton 'пролитое'. За пределами слав. и балт. языков сближения ненадежны. См. еще Pokorny I, 664, s. v. lěi- 'лить, течь, капать'. Вопрос о дальнейшей этимологии обычно не поднимается, ср., впрочем, Pokorny, там же, — о возможности тождества с lei-'слизистый, скользкий, поскользнуться, провести (рукой), погладить'. Подобное семантическое родство представляется допустимым, но значения 'лить' не проясняет, так как последнее, по-видимому, само лежит у истоков развития значений 'скользкий, гладкий, скользить'. Небезынтересно в связи с этим обратить внимание на существование ряда различных и.-е. глаголов со значением 'лить' :  $*\hat{g}heu(d)$ - (греч.  $\chi \acute{\epsilon} \omega$ , fundere), \*pel-/\*pl-(лит. pilti, лтш. pilt, др.-инд. pr-, греч. πίμπλημι), \*lei- (слав. и балт., выше) (Buck<sup>3</sup> 577, s. v. 'Pour', с указанием, что слова со значением 'лить' восходят к значениям 'поворачивать', 'опрокидывать', 'трясти', 'заставлять течь'). Эти сравнения напоминают нам не только об ареальности древних глаголов 'лить' в и.-е. языковой области, но и о вероятном практическом отсутствии глагола, означавшего 'лить вообще'. Дело не столько в том, что исследуемое значение 'лить' по своей природе каузативно

('лить' ← 'заставлять течь', хотя это тот случай, когда каузативность семантики еще не получила грамматического выражения), сколько в объеме, направленности и реальной соотнесенности значения 'лить' в каждом отдельном случае, как например в интересующем нас \*liti-\*lei-. Можно думать, что \*liti первоначально означало не вообще 'лить', а преимущественно 'выливать, проливать, выпускать (жидкость), а не 'наливать, наполнять'. Знаменательно, что и.-е. слово, обозначающее 'полный' (из первоначального 'налитый') —  $*par{l}$ ənos, др.-инд.  $par{u}rnlpha$ -, лит. plpha lnas, слав. \*pblnъ, лат.  $pl\bar{e}nus$ , гот. fulls, др.-ирл.  $l\bar{a}n$  — образовано от другого глагола 'лить', причем также и в слав., где представлен исключительно глагол-\*liti, но этот последний не подходил для слова 'полный', так как означал, очевидно, 'выливать, проливать, выпускать', почему и был использован другой и.-е. глагол 'лить' — \*pel-, собственно 'наливать, наполнять' (в слав. практически забыт, сохраняется в балт.: лит. pìlti).

Мы подходим к своей этимологической версии слав. \*liti, которая состоит, собственно, во внимательном рассмотрении его изначальной каузативности ('заставлять течь') и в более детальном описании значения ('выливать, выпускать'), а также его ограничений (не 'лить' вообще, не 'наливать, наполнять'). Строгость описания употреблений производящих и производных форм в синхронии и диахронии и в ограничениях употреблений слова и его синонимов (выше) позволяет поставить вопрос о том, что и.-е. \*lei- 'лить, выливать, проливать' связано (восходит к) пермиссивному и.-е. \*le(i)- 'позволять, пускать', остатки которого сохранились в ст.-слав. мать 'licet', а продолжения ср. в лит. léidžiu, léisti 'пускать', диал. laī 'пусть, пускай'. Обратим внимание на сходную пермиссивную природу русск. пустить (воду, кровь), т. е. 'вылить (наружу)'.

\*litva/\*litьba: сербохорв. диал. литва ж. р. излияние; многодневный сильный дождь' (PCA XI, 492), 'ливень' (Djor. 70; Ku. 332), чеш. litba 'ливень' (Kott I, 931), (редк.) 'возлияние (богам)', русск. диал. литва ж. р. 'сильный дождь, ненастье' (влад., Филин 17, 71), литей ж. р., собир. 'о литейщиках на заводе' (иван.вознес., там же). — Неясно отношение блр. диал. літба ж. р. 'двулепестник, колдуница Circaea lutetiana Ĺ.' (Касыпяровіч 178).

Производное с суф. -tva (или — соответственно — -tьba) от глагола \*liti (см.). Йельзя исключать также возможное развитие (расширение на -a) основы супина \*litй от названного выше глагола. В любом случае вероятно древнее образование. См. (применительно к сербохорв. слову, без привлечения других слав. соответствий) И. П. Петлева. — Этимология 1968. М., 1971, 153. Слав. производное \*litva допустимо считать близким соответствием (или параллелизмом) лит. Lietuvà. Ср. о последнем Fraenkel I, 368, где эти слав. формы отсутствуют и содержится утверждение о ближайшем родстве балт. названия страны с лат. lītus 'берег (моря)', которое, однако, отстоит дальше, будучи основой на -s-: litus, род. п. litoris (<\*leitosos). Польск. Litwa, русск. Литеа́ рано заимствованы из лит. Lietuvà.

\*litь: сербохорв. диал. lit ж. р. 'сок земляники' (Самобор, RJA VI, 122), словен. lit ж. р. 'фруктовый сок, сусло' (Plet. I, 523), ст.-польск. lić 'волна, поток, течение' (Sł. stpol. IV, 49), польск. диал. lić 'ливень, ненастье' (Warsz. II, 739; Sł. gw. р. III, 35), l'ić (Pawłowski, Podegr. 211).

Именная форма ж. р., на -і-основу, близко соотносительная

с глаголом \*liti (см.).

\*litьсь: чеш. litec, род. п. -tce, м. р. 'литейщик' (Jungmann II, 338; Kott I, 931), др.-русск. литецъ м. р. 'литейщик' (Кн. расх. Болд. м., 65. 1589 г. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 242; Котков. Лекс. южи-русск. письм. XVII—XVIII вв. 231; Московская деловая и бытовая письменность XVII в. М., 1968, 148).

Имя деятеля, производное с суф. -ьсь от \*liti (см.) или \*litьje

(см.).

\*Iitbje: сербохорв. //се ср. р., название действия от глагола liti (RJA VI, 53), словен. litje ср. р. то же (Plet. I, 523), ст.-польск. licie течение (Sł. stpol. IV, 43; Warsz. II, 735), др.-русск. литье ср. р., действие по глаголу лити (Тюмен., 61. 1660 г.), титое металлическое изделие (Гр. мен. III, 226. 1611 г.) (СлРЯ XI— XVII вв. 8, 245; Срезневский II, 24), русск. литьё ср. р. изготовление изделий из расплавленного вещества, диал. литьё ср. р. метание икры (ряз., Филин 17, 74), ст.-блр. литие (Скарына 1, 300).

Название действия с суф. -tьjе, соотносительное с инфинитивом \*liti (см.), при весьма реальной также мотивации со стороны

прич. прош. страд. на -tъ \*litъ.

\*litьjь: др.-русск. литий, прилаг. 'предназначенный для литья, отливки' (А. Моск. печ. дв., 15, 1649 г. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 243).

Прилаг., производное с суф. -ьjь, соотносительное с \*liti,

\*!itbje (cm. s. vv.).

\*litьпъјь: болг. (Геров) ли́тный, прилаг. «говорится о росе в песне», словин. !itni, прилаг. 'слабый' (Lorentz. Pomor. I, 460).

Прилаг., производное с суф. -ьпъ от глагола \*liti (см.). Возможна также мотивация со стороны прич. прош. страд. \*litъ того же глагола.

"liva: сербохорв. стар., редк. liva ж. р. 'юго-западный ветер' («В словаре Стулли... из миссала». RJA VI, 126), чеш. стар. liva ж. р. 'юго-западный ветер, ... приносит у нас дождь' (Mat. Benešov. kníž. Jungmann II, 342).

Возможно, связано со след. Ср., однако, предположение о заимствованном происхождении: Skok. Etim. rječn. II, 310 (где указывается еще на алб.  $liv\ddot{e}$  в близком значении и на ср.-греч., н.-греч.  $\Lambda \dot{\iota} \beta \alpha \varsigma$  'юго-западный ветер' как на общий источник этих слов).

\*livъ(jь): сербохорв.  $n\hat{u}s$  м. р. 'литье, расплавленная масса; течение' (PCA IX, 410), словен.  $l\hat{v}v$  м. р. 'литье; течение, поток; воронка' (Plet. I, 523), русск. диал.  $n\hat{u}su\hat{u}$ , -as, -ge 'пологий; сточный' (новг., волж., Филин 17, 42).

Именная форма, этимологически тождественная прич. прош. действ. на -v- от \*liti (см.) аналогично тому, как большинство форм на -t- (кроме непосредственно связанных с инфинитивом \*liti — вроде \*litb, см.) мотивировано в той или иной степени формой прич. прош. страд.: \*litbcb, \*litbje, \*litbnbjb (см. s. vv.).

\*livьсь: сербохорв. livac, род. п. livca, м. р. 'литейщик' (RJA VI, 126), словен. livec, род. п. -vca, м. р. то же (Plet. I, 523), др.-русск. ливьць м. р. 'мастер, который занимается литьем' (1447 г. — Новг. IV лет., 443, 444. СлРЯ XI—XVII вв., 8, 232;

Срезневский II, 20).

Имя деятеля, производное с суф. -ьсь от \*livъ (см.). Отпричастный характер последнего (а не мотивация, скажем, со стороны имперфективов типа \*-livati к \*liti, см.) может быть косвенно проиллюстрирована формой \*litьсь (см.) с близкой семантикой и аналогичными причастными связями (в последнем слу-

чае — с прич. прош. страд. на -t \*lit \*lit \*lit \*lit

\*livьпikъ: болг. диал. мівник м. р. 'умывальник' (Стойчев БД II, 200), сербохорв. мівнік м. р. 'литейщик' (РСА XI, 415), словен. limik м. р. 'воронка' (Plet. I, 523), Limik м. р. местн. название (RJA VI, 129: XVI в.), русск. диал. мивник м. р. 'ливень' (пск., твер., Филин 17, 42). — Ср. еще соотносительные макед. мивница ж. р. 'литейный цех' (Й-С), словен. livnica ж. р. 'литейня' (Plet. I, 523).

Производное с суф. -ik от прилаг. \*livьn (см.); суб $\epsilon$ танти-

вация.

\*livьпъ(jь): сербохорв.  $\imath\hat{u}$ вн $\bar{u}$ ,  $-\bar{a}$ ,  $-\bar{o}$  'литой, вылитый; расплывчатый, текучий' (PCA XI, 415; RJA VI, 128), словен. liven, -vna, -o, прилаг. 'подпающийся литью (о металле)' (Slovar sloven. jezika II, 619), русск. диал. ливный, ливной 'проливной' (твер., донск., южн.-урал., том., иркут., тул., Филин 17, 42), укр. лиений,  $-\acute{a}$ ,  $-\acute{e}$  'проливной (дождь)' (Гринченко II, 357), блр. диал.  $\imath i \c y \mu u$ , прилаг. 'ливневый, проливной' (Тураўскі слоўнік 3, 34). — Ср. сюда же производные (субстантивированные) формы: болг. диал. ливня ж. р. 'проливной дождь' (Речник РОДД 237), русск. ливень, род. п. -вня, м. р. 'сильный, проливной дождь', диал. ливен м. р. то же (ряз., Филин 17, 41), укр. ливень, род. п. -вня, м. р. 'ливень, проливной дождь' (Гринченко II, 357), также диал. ливень (Ващенко. Лінгвістична географія Наддніпрянщини 63), бир. лівень, род. п. ліўню, м. р. 'ливень', также диал. лівень м. р. (Тураўскі слоўнік 30; Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 653).

Прилаг., производное с суф. -ьпъ от \*livъ (см.).

11 Заказ № 2003

\*lizanьje: целав. мизание ср. р. linctio 'лизание' (SJS), болг. лизане ср. р., название действия от глагола лижа(се) (РБЕ; Геров). сербохорв. лизане ср. р. 'лизание; народное название болезни животных, которая проявляется в лизании предметов, linctus' (РСА XI, 423; RJA VI, 129: в словарях Беллы, Белостенца, Стулли, Вольтиджи, Вука), словен. lizanje ср. р. 'лизание; лакомство; то, что скотина лижет (поваренная соль)' (Plet. I, 523; Slovar sloven. jezika II, 620), чеш. lízání ср. р. 'лизание' (Jungmann II, 342—343; Kott I, 934), диал. lizání подсоленная смесь. которую насыпают скотине для лизания' (Hruška. Slov. chod. 50), ст.-польск. lizanie ср. р. 'лизание; поцелуи; подлизывание, лесть' (St. stpol. IV, 62; St. polszcz. XVI w., XII, 298), польск. lizanie ср. р. 'лизание; лекарство в виде густого сиропа' (Warsz. II, 756), русск. лизание ср. р., действие по глаголу лизать(ся), укр. диал. лизане, лизаня ср. р. 'прихорашиванье' (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 24).

Имя действия на -anьje от глагола \*lizati (см.).

\*lizati (se): ст.-слав. мизлин, мижж бтолегуегу, lingere, lambere 'лизать' (Supr., Boct., Mikl., SJS), болг. лижа 'лизать' (БТР; РБЕ; Дювернуа: лижж; Геров: лижж), также диал. лижа (Н. Ковачев. Севлиевско. — БД V, 29; Шклифов БД VIII, 261), лижем (Шапкарев-Близнев БД III, 238), макед. лиже 'лизать, облизывать' (M-C), сербохорв. ли́зати, ли̂жēм 'лизать' (РСА XI, 423—424; RJA VI, 129—130), также диал. līzät (Hraste—Šimunović I, 503), словен. *lizati* 'лизать; лакомиться' (Plet. I, 523; стар. *li*zati, Stabéj 77), диал. lizati (Tominec 123), ст.-чеш. lizati 'лизать' (Novák. Ślov. Hus. 58), чеш. lízati, 'lížu/líži 'лизать(ся)', слвц. lízat' 'лизать(ся)', lízat' sa (z čoho) 'выбраться из чего-нибудь' (SSJ II, 53), диал. lízat' 'лизать' (Orlovský. Gemer. 164), в.-луж. lizać 'лизать' (Pfuhl 342), н.-луж. lizaś 'лизать' (Muka Sl. I, 839), полаб. laizĕ 3 л. ед. наст. 'лижет' (Polański—Sehnert 87: \*liže), ст.-польск. lizać 'лизать' (Sl. stpol. IV, 61—62; Sł. polszcz. XVI w., XII, 298), lizać się облизывать себя языком' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 298), польск. lizać 'пизать' (Warsz. II, 756), также диал. lizać (Górnowicz, Dialekt malborski II, 1, 216), l'izać (Kucała 191), lizać się тщательно причесываться; подлизываться' (Sl. gw. p. 111, 44), словин. lizac 'лизать' (Sychta II, 370), lãzăc (Lorentz. Slovinz. Wb. I. 556), lazac 'лизать; облизываться, зариться на что-либо' (Lorentz. Pomor. 1, 458), lézac (Ramult 93), др.-русск. лизати, лижу 'лизать' (Сл. Дан. Зат., Срезневский II, 20; Пролог. Срз., 45 об. XV в.; Сим. посл., 117. XVII в. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 232), русск. лизать 'проводить языком по чему-либо, касаться языком чего-либо', укр. лизати 'лизать' (Гринченко II, 358), ст.-блр. лизати (Скарына 1, 299), блр. ліваць', 'лизать', также днал. ліваць (Тураўскі слоўнік 3, 30; Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 654), лизацьца 'подольщаться, ласкаться' (Носов. 268).

Ср. лит. liežiù, liežti 'лизать', также laižaũ, laižýti, лтн. là-izu, làizît то же, др.-инд. lédhi, rédhi, тематизированное lihati, 3 л. ед. 'лижет', перс. lištan 'лизать', арм. lizanem, греч. λείχω, лат. lingō, др.-ирл. ligim, гот. bi-laigōn 'облизывать', др.-в.-нем. lecchōn 'лизать' (<\*lighn-). См. Miklosich 171; Berneker I, 726; J. Scheftelowitz BB XXVIII, 1904, 300; Trautmann BSW 155; Brückner 301; Фасмер II, 494—495; Sławski IV, 312; J. Safarewicz. — Studia linguistica in honorem Th. Lehr-Spławiński 135; Skok. Etim. rječn. II, 311; Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 145—146; Fraenkel I, 369; Kluge²0 430; Mayrhofer III, 72—73.

В слав. слове отсутствует ступень чередования оі, представленная, напр., в балт. (выше), но это равным образом может свидетельствовать о том, что эта ступень и вообще чередование еі: оі развилось вторично, во всяком случае позднее, чем обычно полагают, недооценивая экспрессивную природу слова и понятия 'лизать' (ср. при этом хотя бы приводимое у Френкеля, там же, вторичное использование и осмысление долготы и краткости в лит. междометиях типа 'лизь!'). Поэтому наличие ст.-чеш. lížu, lzáti необязательно транспонировать в праслав. древность как исходное \*ližo, \*lbzati (так см. Machek 2 337; Sławski, там же). Развитая апофония типа ei: oi: i в словах такого статуса, скорее, конечный продукт, чем исходное состояние (ср. несколько статичную точку врения: Kuryłowicz. Indogermanische Grammatik II (Heidelberg, 1968), 297), как, впрочем, и атематичность, представленная в др.-инд. и тоже реконструируемая со времен Мейе для исходного состояния. См. A. Meillet MSL 11, 1900, 308; Idem MSL 14, 1907, 350; Idem MSL 16, 1910, 239—241. Надо сказать, что большинство процитированных выше авторов обходит молчанием главный факт, что «и.-е. \*leigh- — это ономатопея, передающая лизание (eine Lautgebärde des Leckens)», см. Walde-Hofm. I, 806. Ср. одинаковое согласное начало слов вроде \*lakati (см.). В таких случаях регуляризация может вообще не наступить либо происходит вторично. Было бы трудно не видеть в слове 'лизать' разных и.-е. языков вторичные местные перестройки, напр. носовой «инфикс» в лат. lingō, lingere, не имеющий, кстати, нигде больше соответствий в глагольной лексике, совершенно очевидно вызван смежностью форм lingere и lingua 'язык' (естественно, что в случае lingua < dingua влияющей была, наоборот, форма глагола, его начальный согласный).

\*lizavь(jь): сер бохорв. лізав, -а, -о больной от лизания (о животных)' (РСА XI, 422), словен. Угаг, прилаг. блюбящий полакомиться; льстный' (Plet. I, 523), ст.-чеш. Игагу, прилаг. (Žádost) niekdy lizawa a sladka iako ffir. Příbram. Mus. V. Ст.-чеш., Прага: 1 случай), чеш. Игагу, прилаг. блюбящий лизать' (Jungmann II, 343), блр. диал. лізавый, прилаг. бневкусный' (Шаталава 97).

Прилаг., производное с суф. -(a) от глагола \*iizati (см.).

\*lizngti: болг. ли́зна 'лизнуть' (БТР; РБЕ; Дювернуа: ли́знж 'лизну': Геров), также диал. лизна (Д. Евстатиева. С. Тръстеник, Плевенско. — БД VI, 190; Шклифов БД VIII, 261; Т. Стойчев. — Родопски сб. V, 327), лизнам 'улизнуть, убежать' (Т. Стойчев. Родопски речник. — БД V, 184), макед. лизне 'лизнуть' (И-C), сербохорв.  $\lambda \ddot{u} \ddot{u} \ddot{u} \ddot{u} \dot{u} \ddot{u}$  'лизнуть' (редк.) улизнуть' (РСА XI, 425-426: RJA VI, 131: «Vala da je riječ praslav...»), словен. lízniti 'лизнуть' (Plet. I, 524), чеш. líznouti 'лизнуть', диал. liznút 'ударить' (Bartos. Slov. 185), léznót то же (Kopečný. Urč. 142), слвц. liznút' 'чуть попробовать (съесть, выпить); ударить, залепить' (SSJII, 53), ст.-польск. liznać (?) 'лизнуть' (Sł. stpol. IV, 62), польск. liznać 'лизнуть' (Warsz. II, 756), также диал. liznůńć (Górnowicz. (Dialekt malborski II, 1, 216), liznąć 'ударить, огреть' (Sł. gw. р. III, 44; Maciejewski. Chełm.-dobrz. 225), словин. liznoc 'лизнуть; ударить, дать пощечниу (Sychta II, 370), liznoc (Lorentz. Pomor. 1, 460), др.-русск. лизнути, однокр. к лизати (Каз. лет., 334. XVI—XVII BB. ~ XVI B. CAPH XI—XVII BB. 8, 233), pycck. Ausніть, диал. лизніть 'ударить; дать пощечину' (волог., яросл., твер., пск., перм., терск.), 'убежать, уйти, улизнуть' (тул., яросл., волог., том., ленингр.), 'украсть' (перм.) (Филин 17, 44; Доп. к Опыту 101), укр. лизнути 'лизнуть' (Гринченко II, 358), блр. лизнуць, однокр. к лизаць, 'уйти, улизнуть' (Носов.), диал. лізнуць 'лизнуть' (Тураўскі слоўнік 3, 30), 'лизнуть; ударить' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 654).

Глагол на -nqti, производный от \*lizati (см.). Ранний характер -n- суффиксации у этого глагола показывают сравнения с формами вроде греч. λιχνεύω 'облизывать', арм. lizanem, др.-в.-нем. lec-

 $ch\bar{o}n$  — из и.-е. \*ligh-n-.

\*lizunъ: сербохорв. лизун, лизун м. р. 'щеголь, франт; ненасытный человек; подхалим, подлиза' (PCA XI, 426), Лизунов, фам. (там же), словен. lizûn м. р. 'блюдолиз; паразит; подхалим, подлиза' (Plet. I, 524), польск. диал. lizun м. р. 'подлиза; ухаживание' (Warsz. 11, 757; Sł. gw. p. III, 44), также lizuń (Warsz. II, 757), др.-русск. Лизунъ, прозвище (конец XV в., Веселовский. Ономастикон 181), лизунья ж. р. 'лакомка' (Сказ. о куре и лисице, 198. XVIII в. ~ XVII в. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 233), русск. лизу́н м. р. охотник лизать, лизаться', лизунья ж. р. от лизун, диал. лизун м. р. 'любитель лакомств, сластей' (курск., ворон., смол., пск., вят., арх.), 'тот, кто мало ест' (курск.), 'поросенок-сосунок' (твер.), 'маленький теленок' (нижегор.), 'коровий язык' (астрах., ворон., курск.. новг., иск., олон., волог., вят., уральск., челябин., тобол., том.), 'силетник' (иск., смол.), 'слизняк, улитка' (калуж., иск., урал.), 'удар, пощечина' (олон., арх., вят.), 'падение на скользком месте' (арх.), лизун-месяц 'медовый месяц' (смол.) (Филин 17, 44—45), укр. лизун м. р. 'лижущий; подлиза, льстец; мифическое существо в образе большого зверя, живущее в лесах и пожирающее людей' (Гринченко II, 358), диал. лизун м. р. 'подлиза; ньяница' (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 24), производное лизуне́ць, лизуне́ць, род. и. -нця́, м. р. 'каменная соль, которую дают лизать животным' (Лисенко. Словник поліських говорів 115), блр. диал. лізу́н м. р. 'лакомка' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 654), Лізу́н, Лізуно́ў, фам. (в XVI в. — Лізун, Бірыла 252).

Имя деятеля, производное с суф. -unъ от глагола \*lizati (см.). \*l'al'a/\*lel'a: чеш. диал. l'al'a 'кукла; чужой человек' (валашск., дяш., в детской речи) (Bartoš. Slov. 176), слвц. днал. l'al'a ж. p. 'ребенок' (в детской речи, Buffa. Dlhá Lúka 172), l'al'o 'дурак, болван' (Slovenské Pravno v Turč. ž., Kálal 297), полаб. l'ol'ă м. р. 'отец' (Polánski—Sehnert 90: l'al'a), польск. lala, чаще ум. lalka, ж. р. 'кукла' (Warsz. II, 678), словин. le'a м. и ж. р. 'обходительный, ласковый человек' (Sychta 11, 349), русск. диал. лаля ж. р. 'крестная мать' (свердя.), (м. н ж. р.) 'маленький ребенок, малютка, крошка' (арх., ряз., тул., твер., пск., смол., зап.-брян., челябин., акм. и др.), 'игрушка, кукла' (вят., пск., смол., акм., краснояр., зап.-брян.) (Филин 17, 273—274), (м. и ж. р.) высокорослый, долговязый человек; дылда' (новг.), 'растяпа, простофиля, простак' (новг., свердл., перм.), 'вялый, нерасторопный, нерешительный человек; мямля' (курск., яросл., новг., олон., оренб., урал., забайк.), 'лентяй, лентяйка' (том.) (Филин 17, 274), производное лялька ж. р. 'крестная мать' (перм., новосиб.), (м. и ж. р.) 'маленький ребенок, малютка, крошка' (южн., курск., смол., брян., орл., КАССР), 'игрушка, кукла' (перм., вят., твер., смол., новосиб., курск., Лит. ССР), 'детская забава, развлечение' (смол., пск.) (Филин 17, 273,) *ля́лько* м. р. 'крестный отец' (перм., там же), укр. ляля ж. р., детск. 'маленькое дитя', (=лялька) 'кукла' (Гринченко II, 392), лялько ср. р. 'зрачок в глазу' (там же), блр. диал. ляля ж. р. 'ребенок, младенец (в разговоре с детьми)', лялька ж. р. 'кукла' (Тураўскі слоўнік 3, 57), 'кукла, игрушка; балованый ребенок', лялька зрачок' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 715, 716).

примитивный способ словообразования — редупликацию типа la-la, le-le, как, впрочем, и экспрессивный характер редуплицируемых слогов, включая сюда и экспрессивную мягкость l'. Аналогичные формы встречаются в разных языках. Еще одна особенность подобных образований — наличие элементов пансемантизма. Ср. \*baba (см.). См., далее, Berneker I, 700; Фасмер II, 479; Sławski IV, 34. 1'apati: сербохорв. днал. љänamu 'ндти, шлепать по жидкой грязи' (РСА XI, 657), слвц. диал. (вост.-слвц.) l'apac = pl'ušt(i)et' (Kálal 298; Buffa. Dlhá Lúka 172), l'apkac (Buffa. Dlhá Lúka 172), польск. днал. lapać 'ляпать; шлепать' (Warsz. II, 684), др.-русск. мялати 'говорить что-либо необдуманное, некстати, ляпать' (Сим. Послов., 189. XVII—XVIII вв. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 350), русск. мя́пать 'с силой ударять, хлопать; делать что-либо наспех, небрежно', днал. мя́пать 'пачкать' (пск., твер., волог., свердл., олон.,

Изначально экспрессивное слово, обнаруживающее вместе с тем

сиб.), 'накранывать (о дожде)' (петерб.), 'стучать' (пск., смол., зап.-брян., великолукск.), 'хлонать руками' (свердл.), 'лепить, делать из глины' (кемер.), 'наговаривать на кого-либо' (перм.), 'говорить пустяки, вздор' (нерм., вят., костр., арх.), 'врать' (волог.) (Филин 17, 279; Доп. к Опыту 107), лапаться 'начкаться, занимаясь каким-либо грязным делом' (пск., твер., донск., курск., Филин 17, 279), укр. лапати 'хлонать, стучать; илемать, плескать; шленать, бросать что-инбудь линкое и мэкрое; пачкать пятнами, канать; ударять; неумело говорить, болтать' (Гринченко II, 392—393), бяр. диал. лапаць 'бить, стучать; говорить вздор; зевать' (Тураўскі слоўнік 3, 57; Слоўн. паўночи.-заход. Беларусі 2, 720), лапацца 'идти, надать (о смеге)' (Слоўн. паўночи.-заход. Беларусі 2, 719).

Дальнейшая экспрессивизация \*lapati (см.) путем развития палатальности  $l \to l$ . Иная возможность усиления экспрессивности выражалась в наращении s, ср. нем. Schlappe, ср.-амгл. slappe,

о которых см. V. Pisani. — Paideia IX, 1954, 310.

\*l'apnoti: слвц. l'apnút' (si) 'хлопнуться, плюхнуться' (SSJ II, 18), также диал. l'apnút' (si) (Banská Bystrica. Slovenské Pravno v Turč. ž., Kálal 299; Orlovský. Gemer. 159), l'apnuc (Buffa. Dlhá Lúka 172), польск. дпал. lapnać 'ляннуть, хлопнуть' (Warsz. II, 685), русск. лапнуть, днал. лапнуть 'упасть, угодить кудалибо' (перм., арх.), 'бросить' (печор.), 'украсть' (олон., новг., ленингр., арх., урал.) (Филин 17, 280), блр. лапнуць 'хлопнуть', диал. лапнуць 'громко стукнуть; высказаться невпопад' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 720; Янкова 185).

Глагол на -nqti, производный от \*l'apati (см.).

\*l'askati: сербохорв. диал. "эйскати "хлопать, бить в ладоши" (РСА XI, 658), нольск. диал. laskać 'хлопать' (Warsz. II, 688), др.русск. ляскаты; чавкать, стучать зубами' (Дм., 14. XVI в. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 351), русск. ляскать 'щелкать, лязгать', диал. ля́скать 'лязгать, щелкать' (смол., Лит. ССР, Латв. ССР), 'стучать зубами' (орл., калуж., ворон., рост., сарат., смол., пск., новг., тул., яросл., заурал., снб.), громко жевать, причмокивая' (яросл., новг., влад., тамб.), 'медленно жевать, нехотя есть' (ряз.), 'хлопать (кнутом)' (спо., ворон.), 'пустословить' (олон., новг., пск., твер., моск., ряз., орл., калуж. и др.) (Филин 17, 283; Опыт 109; Доп. к Опыту 107; Опыт словаря говоров Калининской обл. 124; Деулинский словарь 286; Словарь говоров Подмосковья 259), ст.-укр. ляскати 'хлонать, щелкать' (XVII в., Картотека словаря Тимченко), укр. ля́скати то же (Гринченко II, 393), блр. ляскаць телкать (кнутом, зубами)', также диал. ля́скаць (Тураўскі слоўнік 3, 58; Янкова 185; Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 722). — Ср. сюда же звонкий вариант русск. лязгать, диал. лязгать 'болгать' (пск., твер., смол., калин., калуж., новг.), звонко без умолку визжать (Даль), 'надоедливо клянчить' (пск., твер.), 'врать' (калуж.)

(Филин 17, 271), лязгать, лезгать 'бегать, бежать' (твер., пск.),

'быстро идти, шлепать по грязи' (твер.) (там же).

Интенсив на -sk- от \*l'apati (см.). См. V. Machek «Slavia» XXVIII, 1959, 269. Ср. еще J. Scheftelowitz. Die verbalen und nominalen -sk- und -sk- Stämme im Baltisch-Slavischen und Alba-

nischen. — KZ LVI, 1929, 170.

\*l'askneti: русск. днал. ласнуть 'сильно ударить' (курск., тул., тамб., калуж., брян., смол., пск., новг., калин., ульян.), 'щелкнуть, лязгнуть' (ЛитССР, ЭстССР), 'броситься бежать' (смол.), 'пропасть' (зап.-брян.) (Филин 17, 284), ласнуться 'упасть и сильно удариться' (тамб., твер., зап.-брян., ворон., пенз., нижегор., ульян., кубан., сиб., Там же), блр. ласнуць, диал. ласнуць 'ударить, стукнуть; пропасть' (Тураўскі слоўнік 3, 58; Слоўн. паўночн.-заход. Есларусі 2, 722), ласнуцца 'крепко стукнуться, треснуться' (Тураўскі слоўнік 3, 58).

Глагол на -noti, производный от \*l'askati (см.).

\*l'uba: болг. люба ж. р. 'любовница; супруга' (Геров; Дювернуа: 'супруга, возлюбленная'), Люба ж. р., личное имя собств. (Геров; Илчев. Речник на личните и фамилни имена у българите 310), макед. диал. љуба 'супруга, жена' (К. Тошев. Струшкиот говор. Скопје, 1979, 103), 'любимая, возлюбленная' (И-С), сербохорв. љуба ж. р. 'супруга, жена; возлюбленная' (РСА XI, 667; RJA VI, 265: с XV по XVIII в.), также как кличка домашних животных (PCA XI, 667), словен.  $lj\hat{u}ba$  ж. р. 'возлюбленная, любимая' (Plet. I, 524), также стар. ljuba ж. p. 'concubina, amica' (Stabéj 77), слвц. диал. l'uba 'милая, возлюбленная' (Kálal 314), ст.польск. Luba ж. р., личное имя собств. (1494 г., Słown. stpol. nazw osobowych III, 2, 280), польск. luba ж. р. 'милая, любимая' (Warsz. II, 769), русск. диал. люба ж. р. 'любовь' (олон.), 'любовница' (арх., новг., свердл.), ласковое обращение к кому-либо (новг., смол., енис.) (Филин 17, 233), укр. люба ж. р. 'любовь' (Гринченко II, 385), диал. (стар.) люба ж. р. 'любовь' (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 41). Ср. сюда же, с адъективным формантом, русск. диал. любая ж.р. 'возлюбленная' (Филин 17, 234). — Специально о связях в.-луж., н.-луж. luba с сербохорв. љуба см. А. Frinta. Lexikální a jiné shody jazyků srbskocharvátského a lužickosrbského. — Зборник за филологију и лингвистику I, 1957, 75.

Субстантивация формы ж. р. от прилаг. \*l'ubъ (см.).
\*l'ubaъъ: сербохорв. Љубас м. р.. имя. фам. (РСА XI, 672; RJA VI, 269), укр. любас м. р. 'любовник' (Гринченко II, 385), диал. любас м. р. то же (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 41). — Ср. сюда же йотовое производное сербохорв. Љубаш, фам. (РСА XI, 672). диал. лубаша ж. р.. кличка курицы (там же), русск. диал. любаш м. р. 'любовник' (донск., новг., Филин 17, 234), любаша ж. р. 'вослюбленная' (ряз., там же).

Производное с суф. -агъ от прилаг. \*l'ubъ (см.).

\*I'ubati: болг. диал. (Дювернуа: «мак.») любамъ 'люблю; о супружеской и любовной связи', либа 'неохотно берет губами, неохотно ест (о скоте)' (Стойчев БД II, 199), словен. стар. ljubati 'osculor, целовать' (Stabéj 77), чеш. libati 'целовать; отведывать, пробовать' (Dobrovský) (Jungmann II, 314), libati 'целовать', слвц. диал. l'úbat' 'целовать' (Slovenské Pravno v Turč. ž., Kálal 314), русск. диал. любаться 'иметь любовь' (перм., Филин 17, 234).

Глагол на -ati, соотносительный с \*l'ubъ (см.) и \*l'ubiti (см.).
\*I'ubava: сербохорв. Lubava ж. р., личное имя собств. (RJA VI, 276; PCA XI, 668), также кличка коровы; местн. название в Сербии (там же), словен. ljubâva ж. р.=ljubav (Plet. I, 524), чеш. Lubava ж. р., личное имя собств. (Čas. mus. VI, 63. Jungmann II, 357), слвц. l'úbava 'любовь' (Kálal 314), ст.-польск. Lubawa (Rustjc(us). . Bogumilus, filius Lubaue. 1218. Słown. stpol. nazw osobowych III, 2. 282), др.-русск. Любава (Любава Ивановна Панова, 1623 г. Ат. ас. Веселовский. Ономастикон 188), русск. диал. любава ж. р. Любовь' (перм.), 'возлюбленная, любовница' (арх., новг.), ласковая женщина' (твер.) (Филин 17, 233; Доп. к Опыту 106).

Субстантивация формы ж. р. от прилаг. \*l'ubavъ (см.).
\*l'ubavъ(jь): болг. любав, прилаг. (стар.) 'милый, приятный', (обл.) 'єлюбчивый, любвеобильный' (БТР; Геров: либавый, прилаг. 'любезный'), чеш. líbavý 'охочий до поцелуев' (Kott I, 912).

Прилаг., производное с суф. -(a) от глагола \*l'ubati (см.); ср.

также прилаг. \*l'ubъ (см.).

\*l'ub(j)enica: цслав. любменица ж. р. amata (Mikl.), сербохорв. диал. вубеница ж. р. 'любимая' (PCA XI, 674), слвц. стар., диал. l'ubenica ж. р. 'милая, любимая' (SSJ II, 61; Kálal 314: l'übenica), русск.-цслав. любленица ж. р. 'любимица' (Ав. Ж., 109. 1673 г. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 328).

Производное с суф. -ica (субстантивация) от прич. прош. страд.

\*/'ub(j)en or \*l'ubiti (cm.).

\*I'ub(j)enikъ: ст.-слав. мобменик м. р. зрясту́;, amator 'любовник, почитатель' (Supr., Boct., Mikl., Sad., SJS), русск.-цслав. любеникъ м. р. 'любимый, возлюбленный, любимец' (Изб. 1073 г. 163; Панд. Ант. XI в. л. 40. Срезневский II, 81; СлРЯ XI—XVII вв. 8, 325; Mikl.), любленикъ м. р. 'любимец, друг, почитатель' (Зластостр., 30. XII в.; 1471 — Соф. I лет. 1, 3. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 328; Срезневский II, 83).

Производное с суф. -ik от \*l'ub(j)en , прич. прош. страд.

от глагола \*l'ubiti (см.).

\*l'ub(j)епъка: сербохорв. днал. гоўбёнка ж. р., кличка овцы (Босния, PCA XI, 674), сюда же Збубенко м. р., личное имя собств. (там же), видимо, из вокативной формы первоначальной -а-основы, чеш. libenka ж. р. 'растение Eucharis', чеш. Libenky, местн. название (Kott I, 912), слвц. l'úbenka 'любовь' (Kálal 314), польск. диал.

lubeńka ж. р. 'милая, любимая' (Warsz. II, 769), русск. диал. любенка ж. р. 'любовница' (перм., Филин 17, 234).

Производное с суф. - $\sigma ka$  от \* $l'ub(j)en\sigma$ , прич. прош. страд. (см. \*l'ubiti); субстантивация последнего, как и предыд. (см. \* $l'ub(j)enik\sigma$ ).

\*l'ub(j)enьсь: слвц. диал. l'úbenec м. р. 'возлюбленный' (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž., Kálal 314), словин. lub'éńc м. р. 'любитель' (Sychta II, 374), блр. диал. любеняц м. р. 'жених' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 701).

Производное с суф. -ьсь от \*l'ub(j)enъ, прич. прош. страд. к \*.''ubiti (см.); субстантивация, как и в случаях \*l'ub(j)enikъ, \*i'ub-

 $(j)en_{\overline{b}}ka$  (cm. s. vv.).

\*l'ub(j)enьje: ст.-слав. мовмение ср. р. caritas, amor 'любовь, ласка' (Supr., Mikl., SJS), болг. любене ср. р., отглаг. сущ. от любя 'любить', любя се 'любить друг друга' (РБЕ; Геров), также диал. л'убене ср. р. (М. Младенов БД III, 100), либ'ти ср. р. (Н. Ковачев. Севлиевско. — БД V, 29), макед. љубење ср. р. (Кон.), чеш. диал. libeni ср. р. 'доброжелательность, любовь' (Podřeči severnich Čech. Kott I, 912), ст.-польск. lubienie 'дружба, согласне' (St. stpol. IV, 67—68), др.-русск., русск.-цслав. любление (-ье) ср. р. 'любовь, преданность, приверженность' (Панд. Ант. 63. ХІ в.; Библ. Генн. 1499 г.), 'пристрастие' (Ж. Пафн. Бор., 133. XVI—XVII вв. ~ XVI в.), 'любовные отношения' (Фрол Скобеев $^{I}$ , 1. XVIII в. ~ XVII в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 327—328; Срезневский II, 83), русск. диал. любленье ср. р. 'сожительство' (ярося., Филин 17, 237), блр. диал. любення, любеня ср. р. 'любовь' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 700), любенё ср. р. то же (Сцяшковіч, Слоўн. 243).

Имя действия, образованное с суф. -ьје на базе прич. прош.

страд. \*l'ub(j)enъ (см. \*l'ubiti) и соотносимое с глаголом.

\*I'ubezblivb(jb): сербохорв. lubèzlir. lubèžlir. прилаг. 'благосклонный; милый; любящий' (с XV в., RJA VI, 279, 282—283; PCA XI, 673), ст.-польск. lubiezliwy, lubieźliwy, прилаг. 'милый, приятный' (St. stpol. IV, 68; St. polszcz. XVI w., XII, 315), др.-русск.. русск.-цслав. любезливый, прилаг. 'имеющий склонность, пристрастие к чему-либо' (971 — Арханг. лет., 28. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 324).

Вариантная суффиксация к \*l'ubezbnivъ (см.).

\*I'ubezьпіса: болг. днал. лубезчица ж. р. 'любовница' (Джумая, Геров—Панчев), сербохорв. ļàbeznica, ļubaznica ж. р. 'возлюбленная' (с XVIII в. и в словаре Вука, RJA VI, 270: РСА XI, 673), польск. lubieżnica ж. р. 'распущенная женщина' (Warsz. II. 770), русск. днал. любезница ж. р. 'о дорогом, блигком человеке' (калуж., Филин 17, 234), блр. днал. любезница ж. р. 'любовница' (Тураўскі слоўнік 3, 54).

Образование ж. р., парное к \*l'ubezьпікъ (см.).

\*l'ubezьпікъ: болг. любезникъ м. р. 'поклонник' (Дювернуа), сербо-хорв. lübeznîk, lubaznik м. р. 'возлюбленный, любимый, друг' (с XVII в. и в словаре Вука, RJA VI, 280; PCA XI, 673: ъудезнийк), словен. ljubêznik м. р. 'возлюбленный' (Plet. 1, 524), польск. lubieżnik м. р. 'распущенный человек, развратник' (Warsz. II, 770), ст.-блр. любезник, название лица от любезный (Скарына 1, 305), блр. диал. любезнік м. р. 'любовник' (Тураўскі слоўнік 3, 54). Производное с суф. -ikъ от прилаг. \*l'ubezьпъ (см.), субстантивация последнего.

Прилаг., производное с суф. -ivъ от прилаг. \*l'ubezьnъ (см.);

по-видимому, экспрессивное образование.

\*I'ubezhostь: макед. Љубезност ж. р. 'любезность' (Кон.), сербохорв. lùbeznôst ж. р. 'благосклонность; любовь' (XVII—XVIII вв. и в словаре Белостенца, RJA VI, 282; PCA XI, 674: Љу̂безчōст), также lubaznôst ж. р. (RJA VI, 278: «Praslav. je riječ»), словен. ljúbeznost ж. р. 'привлекательность'. ljubêznost ж. р. 'любовь' (Plet. I, 524), чеш. líbeznost ж. р. 'привлекательность, миловидность' (Jungmann II, 315), ст.-польск. lubieznosć ж. р. 'приятность; любезность, доброжелательность' (St. stpol. IV, 68), 'похотливость' (St. polszcz. XVI w., XII, 315), русск. любезность ж. р., диал. любезность ж. р. 'удовольствие' (перм., Филин 17, 234). Производное с суф. -оstь от прилаг. \*l'ubezьпъ (см.). Древность проблематична.

проолематична.
\*l'ubezhns(jb): ст.-слав. мюбазна, прилаг. φίλος, amicus (Supr., Mikl., Sad., SJS), болг. стар. любезен, -зна, -зно, прилаг. 'милый' (Речник РОДД; Дювернуа: любезенъ; Геров: либезчый; РБЕ), макед. љубезен 'любезный' (И-С), сербохорв. lùbezan, lùbazan, -zna. прилаг. 'благосклонный, любящий; милый; любовный' (с XVI в., RJA VI, 277, 279; РСА XI, 673), сюда субстантивированное lùbezan, род. п. lùbezni, ж. р. 'любовь' (с XVв. и в словаре Стулли, RJA VI, 279), словен. стар. ljubezan, род. п. -zni, ж. р. 'аmoг, любовь' (Stabéj 77: Boh., Dict.), также диал. ljubezen (Tominec 123), ljúbezen, -zna, прилаг. 'милый, привлекательный' (Plet. I, 524), ст.-чеш. líbezný 'сладострастный' (Novák. Slov. Hus. 57), чеш. líbezný, прилаг. 'милый, привлекательный; благосклонный'

(Jungmann II, 315), слвц. l'ábezný, прилаг. 'милый' (SSJ II, 61; Kálal 314), в.-луж. lubozny 'милый' (Pfuhl 346), стар. lubozny 'jucundus' (Schuster-Sewc. Sprachdenkm. 454), ст.-польск. lubiezny, lubieżny, прилаг. 'приятный, милый; пригожий; благосклонный, любезный; чувственный, похотливый' (St. stpol. IV, 68; St. polszcz. XVI w., XII, 315—316), польск. lubieżny, прилаг. 'похотливый' (Warsz. II, 770), диал. libezny 'милый, любимый' (Sł. gw. р. III, 33), др.-русск., русск.-целав. любезный, прилаг. 'внушающий любовь, уважение; приятный, достойный' (Мин. окт., 199. 1096 г.; Рим. имп. д. І, 363. 1518 г.), 'дорогой, милый' (Курб. Пис., 398. XVII в.  $\sim$  XVI в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 325; Срезневский II, 91), русск. любезный, -ал, -ое 'приветливый, учтивый', диал. любезный 'любовный' (том., Филин 17, 234). любезная ж. р. 'возлюбленная, любовница' (вят., тобол., олон., перм., Там же), укр. любезний, -а, -е 'любезный' (Гринченко II. 385), люб'язний, -а, -е 'любезный, милый, приятный' (Гринченко II, 387), ст.-блр. любезный (я быль есмъ сынь отца моего любезныи, Скарына 4, 305), блр. Любезны, фам. (Бірыла 261).

Производное с суф. -ez(b)nъ от корня глагола \*l'ubiti (см.).

Возможны межславянские заимствования.

\*l'ubibratъ: сербохорв. Lùbibrat м. р., личное имя собств. (с XIV в.,

RJA VI, 285; PCA XI, 674).

Сложение императивной формы глагола \*l'ubiti (см.) и \*bratъ (см.). \*l'ubica: целав. мювина м. р. врастия, amator (Mikl.), болг. любица ж. р. 'кукушка' (Дювернуа), Любица, Либица ж. р., личное имя собств. (Геров; Илчев. Речник на личните и фамилни имена у българи 302, 310), макед. диал. *љубичица* <sup>°</sup>цветок Viola' (Љ. Групче. Народни имиња на растенијата од Скопска Црна Гора. — MJ VIII, 2, 1957, 226; Кон.), сербохорв. стар., диал. lubica ж. р., ум. от lubav (с XV в. . . . «I и naše vrijeme и Dubrovniku». RJA VI, 286; PCA XI, 678—679), lubica ж. р. 'любимая' (c XVIII в. Там же), lübica ж. р. 'Viola odorata L.' (с XV в. RJA VI, 285—286), Lübica ж. р., личное имя собств. (с XVII в. и в словаре Вука. Там же), словен. ljûbica ж. р. 'возлюбленная, любимая; вид фиалки Viola odorata' (Plet. I, 524), также диал. ljubica (lûpca) (Tominec 123), чеш. libice ж. р. 'возлюбленная' (Jungmann II, 315; Kott I, 912), слвц. днал. l'ubica то же (Slovenské Pravno v Turč. ž., Kálal 314).

Производное с суф. -ica от прилаг. \*l'uba ж. р. (см. \*l'ubъjъ);

... субстантивация последнего.

\*I'ubičь: болг. производное Любичев, фам. (Илчев. Речник на личните и фамилни имена у българите 310), сербохорв. Љу̀бич, фам. (РСА XI, 679), словен. ljûbič м. р. 'любовник' (Plet. I, 524), ст.-польск. Lubicz: Nicolaus Lubicz (1392, Słown. stpol. nazw osobowych III, 2, 284), русск. диал. любичь 'любезный, молодой человек' (Диттель. Сборник рязанских областных слов. — ЖСт. VIII, 1898, II, 216), ст.-укр. Любичь, личное имя собств. (Львов,

1478, Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. 1, 565). укр. диал. л'уб'ич 'любимец' (Онишкевич. Словник бойківського діалекту), блр. Любіч, фам. (Бірыла 261).

Йотовое производное от \*l'ubica (см.).

\*l'ubidorgъ: сербохорв. Lùbidrâg м. р., личное имя собств. (с XI в. в лат. памятнике, RJA VI, 287; PCA XI, 674: Љубидраг), стар., редк. lùbidrâg м. р. 'милый, любовник' (XVI в. Там же). ъйбидраг м. р., название рада растений (PCA XI, 674).

Сложение императивной формы от глагола \*l'ubiti (см.) и \*dorg ъ (см.). \*l'ubigostь: производное чеш. (морав.) Lubgošč (С. Роспонд. Структура и классификация восточнославянских антропонимов. — ВЯ 1965,  $\mathbb{N}_2$  3, 3; там же, 8: сербохорв., словен. Budigošt', Lubigošt',

Onogošť').

Сложение императивной формы глагола \*l'ubiti (см.) и \*gostь (см.). \*l'ubika/\*l'ubikъ: болг. любика ж. р. 'цветы Aquilegia, водосбор, колокольчики; Viola tricolor, Viola odorata, фиалка трехиветная. анютины глазки, иван-да-марья' (Геров; Дювернуа; РБЕ), Любика ж. р., личное имя собств. (Илчев. Речник на личните и фамилни имена у българите 310), сербохорв. Љубика ж. р., личное имя собств. (PCA XI, 675), ст.-польск. Lubik, личное имя собств. (1369, Słown. stpol. nazw osobowych III, 2, 287).

Производное с суф. -ika от \*l'ubъ (см.), ср. также \*l'ubiti(cm.). Cm. F. Sławski «Z polskich studiów slawistycznych» 1963, 80.

Ср. еще вариантное \*l ubica (см.).

\*l'ubimica: сербохорв. љубимица ж. р. 'любимица; любовница' (PCA XI, 675), русск. любилица ж. р. (Даль<sup>2</sup> II, 282).

Производное с суф. -ica от прич. наст. страд. \*l'ubim (см.), точнее — формы ж. р. \*l'ubima; субстантивация последней. См.,

палее, \*l'ubiti. Cp. \*l'ubimьсь (см.).

\*l'ubimikъ: целав. Αθωμινικα м. p. προσφερέστατος, valde utilis, recte amatus (Mikl.), сербохорв. стар. lubimik 'любимен' («В книгах на церк. языке, у Раича, а также в словаре Даничича», RJA VI, 288), русск.-цслав. любимикъ м. р. 'любимый человек, любимец' (Панд. Ант., 95. XI в. и др. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 326; Срезневский II, 82).

Производное с суф. -ik (субстантивация) от прич. наст. страд-

\*l'ubim & (cm.).

\*l'ubimirъ: болг. Любимир, местн. название («от исчезнувшего стар. личного имени \*Любимир с -jb». Д. Михайлова. Михайловградско 136), сербохорв. Lùbimîr м. р., личное имя собств. (с XIV в. RJA VI, 288; PCA XI, 675: Љу́бимир).

Сложение императивной формы от глагола \*l'ubiti (см.) и \*mirъ

(см.). Ср. также \*l'uboměrъ/\*l'ubomirъ (см.).

\*l'ubimъ(jь): ct.-chab. Μοκηνία, -κη, πρημαγ. άγαπητός, ποθούμενος, ήγαπημένος, amandus, amabilis, dilectus 'любимый, прелестный' (Supr., Mikl., SJS), болг. любим, -а, -о 'любимый' (РБЕ), Любима ж. р., личное имя собств. (Илчев. Речник на личните и фамилни имена

у българите, 310), производное любимка ж. р. 'любимица' (РБЕ), макед. љубим 'любимый' (Кон.), сербохорв. lùbim, прилаг. 'любимый, милый; любящий, исполненный любви' (RJA VI, 288; РСА XI, 675), др.-русск., русск.-цслав. любимыи, прилаг. 'любимый' (Патерик Син., 218. XI-XII вв.; 1125 — Ник. лет. IX, 153 и др.), (обычно в кр. ф.) 'любящий кого-либо, приверженный, расположенный к кому-, чему-либо' (1037 — Лавр. лет., 153 и др.), (в знач. сущ. м. и ж. р.) 'любимый, возлюбленный; любимая, возлюбленная (1074 — Переясл. лет., 50) (СлРЯ ХІ— XVIII вв. 8, 326; Срезневский II, 82), русск. любимый, диал. любимый, -ая, -ое 'общительный, умеющий ладить с людьми' (пск., твер., Филин 17, 235; Доп. к Опыту 106), любима ж. р. 'подруга невесты' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (К-Л) 137), блр. Любімаў, фам. (в XVII в. Любим, Бірыла 261). Рано адъективированное прич. наст. страд. от глагола \*l'ubiti

\*l'ubitelь

(см.). Замечательно полное отсутствие в зап.-слав.

\*l'ubimьсь: болг. любимец м. р. 'любимец' (РБЕ), макед. љубимец м. р. то же (И-С), сербохорв. lùbimac, род. п. lùbîmca, м. р. 'любимец' («Po svoj je prilici postalo od rus. любимец». RJA VI, 288; PCA XI, 675: љубимац, љубимац), словен. ljubîmec, род. п. -тса, м. р. 'любимец; возлюбленный' (Plet. I, 524), др.-русск. любимецъ 'тот, кого любят, любимый, дорогой человек' (Сказ. о ц. Фед. Ив., 807. XVIII в. ~ XVII в. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 326), русск. любимец, род. п. -мца, м. р. 'любимый по преимуществу, самый любимый человек'. — Ср. еще слвц. стар., книжн. l'úbimec, род. п. -mca, м. р. 'любимец; возлюбленный' (SSJ II, 61), которое, возможно, заимствовано из русск. в свете того, что известно об ареале производящего прич. \*l'ubimъ.

Производное с суф. -ьсь (субстантивация) от \*l'ubimъ (см.).

\*l'ubislavъ: болг. Любислав м. р., личное имя собств. (Илчев. Речник на личните и фамилни имена у българите 310), сербохорв. Làbislav м. р., личное имя собств. (с XVII в., RJA VI, 289).

Антропонимическое сложение императивной формы от глагола \*l'ubiti (см.) и корня \*slava (см.). Продуктивная модель.

\*l'ubišь: сербохоры. Lubiš м. р., местн. название в Сербии (RJA VI, 289), ст.-чеш. L'ubiš ж. р., местн. название (...w Libiši ...wsi. Arch. С. 5, 542 (1490). Ст.-чеш., Прага), русск. диал. любиш м. р. 'растение Epilobium. angustifolium L., кипрей узколистный' (петерб., Филин 17. 236).

Суффиксальное производное на -ix-jo- от глагола \*l'ubiti (см.). \*l'ubitels: цслав. мовитель м. р. έραστής, amator 'любитель' (Mikl., SJS), болг. любител м. р. 'любитель' (РБЕ), макед. љубител м. р. 'любитель' (И-С), сербохорв. lubitel м. р. 'любитель; (редко) любовник' (в словарях Микали, Беллы, Белостенца, Стулли, Вольтиджи, Даничича. RJA VI, 289—290; PCA XI, 676—677), словен. ljubîteli м. р. 'любовник; любитель, почитатель' (Plet. I,

524), нольск. днал. lubiciel м. р. 'любитель' (Warsz. II, 769), словин. lub'ieel (Lorentz. Pomor. I, 465), др.-русск., русск. цслав. любитель м. р. 'любитель' (Панд. Ант. XI в. л. 17. Срезневский II, 82; СлРЯ XI—XVII вв. 8, 326), русск. любитель м. р. 'тот кто имеет склонность, пристрастие к чему-либо', днал. любитель м. р. 'возлюбленный, любовник' (курск., донск., терск., новг., олон., арх., костр., вят., перм., свердл., тобол., амур., Филин 17, 236), ст.-блр. любитель (Скарына 1, 305), днал. любияль м. р. 'любитель' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 702).

Имя деятеля, производное с суф. -telo от глагола \*l'ubiti (см.). Книжность употребления в ряде слав. языков не свидетельствует в пользу древности образования, в том числе и на диалектном уровне. Ср. прямые указания о том, что словен. ljubitelj сменило более старое ljubnik, см. I. Tominec. Samostalniki na -atelj in -itelj. — JiS IV, 6, 1959, 192.

\*l'ubiti (se): ст.-слав. мювити άγαπαν, φιλείν, στέργειν, άσπάζεσθαι, έπιποθείν, σέβεσθαι, τιμαν, diligere, amare, cupere, venerari 'πιοζυτь' (Supr., Boct., Mikl., Sad., SJS), болг. любя 'любить' (БТР; РБЕ; Дювернуа; Геров: любых 'любить; быть влюбленным; целовать'), диал. любя 'целовать' (Непознати родопски думи. — Широка лъка. Сб. стъкмил инж. Димитър А. Георгиев. Просветно огнище в Родопите. София, 1947, 323), либ'ъ 'любить' (Н. Ковачев. Севлиевско. — БД V, 29), л'уб'є 'целовать в руку' (В. Кювлиева и К. Димчев. Речник на хасковския градски говор. — БД V, 79), л'уба яюбить' (Шклифов БД VIII, 262), л'ήбе 'целовать (икону, крест); целовать в руку' (Горов. Страндж. — БД І, 107), либа 'любить' (Кънчев. Пирдопско. — БД IV, 116), лаба то же (Стойков. Банат. 131), лыба се 'любить друг друга' (там же), л'йбем 'целовать' (Стойчев БД 11, 201), лубя 'любить' (Г. Джумая, Геров-Панчев), макед. љиби 'любить; целовать' (И-С), также либи (фольк., И-С), диал. луба (Б. Видоески. Поречкиот говор 62), сербохорв. lúbiti 'любить; целовать; желать, вожделеть' (RJA VI, 290-295; PCA XI, 677—678), диал. љубит(и) јагње 'выхаживать, вскармливать лгненка (об овце)' (П. фукановић. Говор села Горње Цапарде 278), словен. ljúbiti 'любить; ласкать; обещать, заверять; нравиться' (Plet. I, 524), также стар., диал. /jubiti (Stabéj 78), se lubiti 'любиться' (Бодуэн де Куртенэ. Терские славяне в север-Итални. 1873 г. Архив АН СССР, ф. 102, оп. 1, № 11, л. 389), ст.-чеш. libiti 'любить, предпочитать, облюбовывать', libiti së 'иметь склонность' (Novák. Slov. Hus. 57), чеш. líbiti se 'нравиться, быть угодным, подходить', диал. l'ubit' 'любить' (Bartoš. Slov. 187), l'abit' sa 'нравиться' (там же), слвц. l'ábit' 'любить' (SSJ II, 61), также диал. l'ubit' (Kálal 314), lúbit' (Štolc. Slovak. v Juhosl. 95), lúbit (Gregor. Slowak. von Pilisszántó 241), н.-луж. lubiś 'свято обещать, дать слово' (Muka St. I, 842), полаб. l'aibe 3 л. ед. наст. 'любит' (Polański—Sehnert 90: \*/'ubi), ст.-польск. lubić 'любить,

испытывать расположение к кому-либо, чему-либо' (St. stpol. IV, 66—67; St. polszcz. XVI w., XII, 314), lubić się 'нравиться, (там же), польск. lubić 'любить' (Warsz. 11, 769), диал. lubiić 'люо́ить' (Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 217), lub'ić (Sychta. Słown. kociewskie II, 110), словин. lub'ic 'любить' (Sychta II, 374), lëb'ic 'любить', lëb'ic sa 'любить друг друга' (Lorentz. Pomor. I, 452), labjic (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 519), lebic (Ramult 90), др.-русск., русск.-целав. любити чепытывать глубокую привязанность, расположение к кому-либо' (Остр. ев., 58. 1057 г.; Ж. Феодос. Нест. — Усп. сб. 95. XII—XIII вв.), 'чувствовать склонность, интерес, влечение, тяготение к чему-либо' (Патерик Син., 197. XI—XII вв.; Пов. Ам., 8. XIV в.), 'целовать, ласкать' (Ж. Ал. чел. бож., 475. XII в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 327; Срезневский II, 82—83), любитися 'любить друг друга, быть в дружбе' (Изб. Св. 1073 г., 163 об. и др.), 'нравиться' (Гражд. об. дст., 42. XVII в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 327), русск. любить, диал. любить 'горячить, начинать действовать (о снадобьях, хмельных напитках)' (арх., Филин 17, 233; Даль<sup>3</sup> II, 731), любаться 'паскаться' (перм.), 'нравиться' (яросл., ряз., свердл.) (Там же), ст.-укр. любити (1408, Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. 1, 565; Деже Л. Материалы к словарю закарпатской литературы XVI—XVII вв. Будапешт, микрофильм, 1965. — Словарь Няговской Постиллы XVI в., 174), укр. любити 'любить' (Гринченко II, 386), любитися 'любить друг друга; нравиться' (там же), диал. л'убити 'любить' (М. Й. Бараній. Морфологічні особливості говірки села Тересви, Тячівського району (дип. роб.). Ужгород, 1957, 72), ст.-блр. любити (Скарына 1, 305), любитися (там же, 306), блр. любіць 'любить', также диал. любіць (Тураўскі слоўнік 3, 54; Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 702), любіцца 'любить друг друга' (3 народнага слоўніка 300).

Хотя в «Балто-славянском словаре» Траутмана имеется статья leuba-'lieb' (Trautmann BSW 160), следует иметь в виду практическое отсутствие балт. соответствий как прилагательному слав. \*l'ubъ ((см.), так и глаголу \*l'ubiti (о заимствованиях этой слав. лексики в балт. см. Fraenkel I, 378; что касается родственного лит. liaupse 'хвала', то оно стоит достаточно обособленно и формально, и семантически в отношении слав. слов). На это обычно не обращают должного внимания; только Брюкнер с обычной для него пронипательностью специально высказался об этом s. v. Luby, lubić: «Prasłowo; tak samo u wszystkich Słowian; brak go w lit., bo litew. liubyti jest pożyczką ruską a liaupse, 'chwała', odbiega znaczeniem» (Brückner 302). Равным образом Брюкнер обратил внимание на чрезвычайное распространение этого лексического гнезда в герм., имея в виду, вероятно, его близость положению в слав., что, впрочем, задолго до него указал с предельным лаконизмом и ясностью еще Миклошич: «Die slav. und die germ. wörter stimmen in den speciellen bedeutungen und

im parasitischen j überein» (Miklosich 171). Специального внимания в этой связи заслуживает и наблюдение Миклошича (там же) о том, что «[гот.] laubjan соответствует [слав.] ljubiti». Дело в том, что в современной этимологич. литературе давно возобладало мнение, что слав. глагол \*l'ubiti является производным от прилаг. \*l'ubъ. Дальнейшие и.-е. связи обычно устанавливаются уже только для этого последнего, ср. гот. liufs, др.-в.-нем. liob 'милый', отмеченное выше гот. laubjan (в сложениях с предлогами), др.-англ. luftan 'любить', лат. lubet, libet 'угодно, приятно', др.-инд. lobhayati 'вызывать, возбуждать желание', lubhyati 'желать'. См. A. Schleicher. Germanisch und Slawisch. — KZ I, 1852, 141; A. Meillet MSL 17, 1911, 196; Berneker 1, 756-757; Фасмер II, 544; Sławski IV, 353; Machek² 330—331; Маугhofer III, 107-108; BEP III. 576; Schuster-Sewc. Histor.-etym. Wb. 12, 863; H. Birnbaum. The sphere of love in Slavic. — American contributions to the eighth International congress of slavists. Zagreb and Ljubljana, sept. 3-9, 1978. Vol. 1 (Columbus, Ohio),

Глагол на -iti — типичный каузатив, однако слав. \*l'ubiti∎ имея все внешние приметы каузатива, лишено каузативного значения и обладает переходным значением отличного характера, что позволяет нам видеть в слав. глаголе продолжение более длительных, древних отношений; не случайно \*l'ubiti также вполне допускает реконструкцию и.-е. глагольной темы \*leubhei-biti в том, что касается семантики и грамматики, не дает возможности согласиться с распространенным мнением о прямой производности его от слав. \*l'ubъ; они оба продолжают еще и.-е.

Нет также достаточных оснований видеть вместе с Вайяном в \*l'ubiti результат вторичной депрефиксации \*pol'ubiti (см.), см. A. Vaillant. Quelques faits de dépréverbation. — Studia linguistica in honorem Th. Lehr-Spławiński 155—156.

\*l'ubivojь: сербохорв. стар. *Ļubiroj* м. р., личное имя собств. (RJA VI, 296; PCA XI. 674: *Љубивој. Љубивоје* м. р.).

Антропонимическое сложение императивной формы глагола \*/'u-biti (см.) и имени \*rojb (см.).

\*I'ubivъ(jь): ст.-слав. мовика, прилаг. amans 'любящий' (Supr., Вост., (Mikl., Sad., SJS), сербохорв. /йbir, прилаг. милый, дорогой' (в словарях Ступли и Даничича, RJA VI, 295—296; PCA XI, 674), Ілвіго ср. р., местн. название (там же), ст.-чеш. Ілвіга ж. р., местн. название (там же), ст.-чеш. Ілвіга, ст.-чеш., Прага), русск.-цслав. мобивыи, прилаг. 'любящий, благосклонный' (Гр. Наз. XI в. 136; Памс. сб. 68), 'милосердный' (Стихир. XI в.), 'склонный, пристрастный' (Гр. Наз. XI в. 35; Златостр. XII в.) (Срезневский II, 81—82; СлРЯ XI—XVII вв. 8, 325).

\*l'uho: ct.-cлав. Λωςο, c. и част. κάν — κάν, ή — ή, etsi — etsi, etiamsi etiamsi, vel — vel, aut — aut 'ли — или, или — или, либо — либо', като мово ость, οίος, δήποτε, quisquam 'кто ни, кто-либо' (Euch., Supr., Boct., Sad., SJS), также мибо (Boct., Sad.), сербохорв. стар., книжн. libo, lubo, с. 'или' (RJA VI, 39, 297—298), ст.-чеш. l'ubo, l'úbo, libo, lib, с. 'либо, или' (Gebauer II, 279; Kott I, 911: Tkadleček, XIV в.), н.-луж. libo, lubo (Muka St. I, 829), ст.-польск. lubo, с. 'нли, либо' (St. stpol. IV, 69), польск. lub, стар., диал. lubo 'или, либо' (Warsz. II, 768), lub, lup (Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 217), стар., диал. libo то же (Warsz. II, 732; Sł. gw. p. III, 33), др.-русск., русск.-цслав. любо, с. и част. 'или' (Лук. XII. 38. Остр. ев.; Быт. XIII. 9 по сп. XIV в.; Панд. Ант. XI в. л. 264 п др.), с мест. кто любо, гдё любо (Сб. 1076 г.; Златостр. XII в. и др.) (Срезневский II, 84), либо, с. (Изм., 389. XVI в. ~ XIV—XV вв.), 'если' (Переп. Мих. Фед., 209. 1629 г. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 231), част. '-либо', напр. кто-либо (Григ.

пап., Срезневский II, 20), русск. либо, с. 'или', диал. любо, с.

'либо, или' (яросл., твер., пск., Филин 17, 237), либо, част. вопрос.

'разве' (курск., казаки-некрасовцы), с оттенком предположения

'может быть, пожалуй' (яросл., ряз., орл., том., курск., костр.,

новг., волог. и др.) (Филин 17, 40), ст.-укр. любо, с. 'или, ли'

(Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. 1, 565—566),

Прилаг., производное с суф. -(i)v от глагола \*l'ubiti (см.).

либо (там же, 545), ст.-блр. либо 'или' (Скарына 1, 299).
Ранняя грамматикализация наречия \*l'ubo (см. \*l'ubo). См. Etymologický slovník slovanských jazyků. Slova gramatická a zájmena. Svazek 2. Sest. Кореčný F., Šaur V., Polák V. (Praha, 1980), 415—417.

\*l'ubodějь: ст.-слав. мыбод ки прилаг. и сущ. м. р. μοιχαλίς, adulter 'прелюбодейный', πόρνος, fornicator. fornicarius 'развратник. блудник' (Zogr., Mar., Cloz., Mikl., SJS), др.-русск., русск.-цслав. мобод ки, мюбод кы (Мт. XIX. 9. Ев. 1307 г.; Ио. екз. Бог. 339; Стихир. Новг. д. 1163 г. Срезневский П. 85), русск. диал. мобод к. м. р. 'ухажер' (твер., Филин 17, 239).

Словосложение из \*Pub6 (см.) и \*dějati (см.). О праслав. древности образования, не калькирующего греч. эквивалент в переводных текстах, см. В. Н. Топоров. — Этимология. 1972 (М., 1974), 9.

\*l'ubogostь: чеш. Libhost, стар. Lubhost м. р., личное имя собств. (Cas. mus. VI. 63. Jungmann II. 315), сюда же Libohošt'. местн. название (Profous II. 596—597).

Антропонимическое сложение l'ubv (см.) и \*gostb (см.). Ср. \*l'ubigostb (см.).

\*I'uboměrъ/\*I'ubomirъ: болг. Любоми́р м. р., личное имя собств. (Илчев. Речник на личните и фамилни имена у българите 310), сербохорв. Љубомир м. р., личное имя собств. (РСА XI, 683), ст.-чеш. L'ubomir м. р., личное имя собств. (Gebauer II, 279), чеш.

12 Заказ № 2003

Luboměr M. p. (Jungmann II, 357; Kott I, 950), Lubomír (Čas. mus. VI. 63, Jungmann II, 357), Libomír (Jungmann II, 317; Kott I, 613), ст.-польск. Lubomir (Lubomirus in Raczslauice, 1400. Słown. stpol. nazw osobowych III, 2, 288), сюда же Lubomirz ж. р. (Lubomir, soror nostra, са. 1265, Там же). — Ср. сюда же др.-русск. Любомль, местное название в Галицкой земле, йотовое производное от сокращенного антропонима \*Любомъ (Ет. словн. літоп. геогр. назв Південної Русі 86).

Сложение \*''ль (см.) и \*тігь (см.) или \*-тёгь (о котором см.

s. v. \*voldiměrъ. Ср. также \*l'ubimirъ (см.).

\*l'ubomirьпъјь: чеш. libomirný, прилаг. 'миролюбивый' (Jungmann II, 317), польск. стар. lubomirny, прилаг. 'миролюбивый' (Warsz. II, 770), русск. диал. любомирно, нареч. 'приятно, по душам, похорошему' (смол., Филин 17, 239).

Прилаг., производное с суф. -ьпъ от \*l'abomirъ (см.).

\*l'ubo myslъ: чеш. Libomysl м. р., личное имя собств. (Jungmann II, 317; Kott I, 913). — Ср. сюда же прэизводное ст.-чеш. L'ubomyšl,

Libomyš! ж. р., местн. название (1430, Ст.-чеш., Прага).

Антропонимическое сложение \*l'ubs (см.) и -mysls (см. \*mysls). \*l'uboradъ: словин. Luborad, далее производные — ю.-слав. Љубе ражда, н.-луж. Luboraz, ст.-польск. Luboradz (1473, Słown. stpol. nazw osobowych III, 2, 289). — Ср. сюда же краткую форму чеш. Lubor м. р., личное имя собств. (Čas. mus. VI. 63. Jungmann II, 357; Kott I, 950), далее — производные от этой краткой формы чеш. Libořice (XIV в.), польск. Luborzyce, русск. Люберцы, стар. Либерицы, местн. название, озеро Люберецкое, Любороцкое (Новг. обл.).

Антропонимическое сложение прилагательных \*l'ubъ (см.) и \*radъ (см.). См. О. М. Трубачов. Етимологічні спостереження над стратиграфією східнослов'янської топонімії. — Мовознавство 1971, № 6, 11—12.

\*l'uboslavъ: болг. Любослав м. р., личное имя собств. (Илчев. Речник на личните и фамилни имена у българите 310), чеш. Libosla. м. р., личное имя собств. (Jungmann II, 317; Kott I, 913).

Антропонимическое сложение \*l'abъ (см.) и -slavъ (см. \*s!ara).

\*l'ubostivъjь: слвц. l'úbostivý 'любовный' (Kálal 314).

Прилаг., производное с суф. -ivo от \*l'ubosto (см.). \*l'ubostъ: сербохорв. стар., диал. љубост ж. р. 'доброта, любовь' (PCA XI, 685), ст.-чеш. l'ubost, l'úbost ж. р. 'удовольствие, милость, прелесть' (Gebauer II, 279; Cejnar. Čes. legendy 273), чешlibost', libost' ж. р. 'приятность; утеха; любовь' (Kott I, 913), слвц. диал. l'ubost', l'ubosc (вост.-слвц.) 'любовь' (Kálal 314), н.-луж. lubosć ж. р. 'любовь, благоволение, склонность; любовная связь' (Muka Sł. I, 844), ст.-польск. lubość ж. р. 'радость, утеха, приятность, удовольствие, удовлетворение: желание' (St. stpol. IV, 70—71; St. polszcz. XVI w., XII, 317—318), польск. lubość ж. р. 'удовольствие, приятность, наслаждение: желание, похоть;

любовь' (Warsz. II, 770), русск. диал. любость ж. р. 'восхищение, приятное удивление' (смол.), 'хорошие дружеские отношения' (зап.-брян.) (Филин 17, 239), укр. любість, род. п. любости, ж. р. 'любовь; приятность, удовольствие' (Гринченко II, 386), диал. л'ўбус'ц' 'любовь' (Т. І. Кобаль. Система іменника у говірці села Броньки Іршавського району Закарпатської області (Дип. роб.) Ужгород, 1962, 62), производное любощі мн. 'любовь, любовные ласки; средство приворожить к себе чью любовь' (Гринченко II, 387), ст.-блр. любость 'любовь' (Скарына 1, 307), блр. любасць ж. р. 'любовь', диал. любосць, любось ж. р. 'любовь; милость, ласка' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 702), любосці мн. 'ухаживания' (Сцяшковіч, Слоўн. 243), производное любошчы, любошчы мн. 'любовь, милованье' (там же). Производное с суф. -ostb от прилаг. \*l'ubъ (см.).

\*l'ubostьпъјь: слвц. Ľúbostný 'любовный' (Kálal `314; SSJ II, 61), н.-луж. lubosny 'милый, приятный, задушевный, нежный (о людях)' (Muka Sł. I, 844), укр. любосний, -а, -е 'любовный; любезный, приятный (Гринченко II, 387).

Прилаг., производное с суф. -ьпъ от \*l'ubostь (см.).

\*l'ubošь: сербохорв. диал. љубош, љубоша м. р., кличка козла (РСА XI, 686), чеш. Lubos м. р., личное имя собств. (Kott I, 950).

Суффиксальное производное на -оз-јо- от прилаг. \*l'ubъ (см.). \*l'ubota: сербохорв. Љубота м. р., личное имя собств., также (диал.) кличка вола (PCA XI, 685), русск. диал. любота ж. р. о чувстве удовлетворения, восхищения (ряз., моск., влад., горьк., калуж., иван., твер., смол., иск., урал., Филин 17, 239). укр. любота ж. р. 'наслаждение, удовольствие' (Гринченко II, 387), блр. любата ж. р. 'наслаждение, удовольствие' (Байкоў—Некраш. 161), также диал. любата́ ж. р. (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 700; Янкова 183; Тураўскі слоўнік 3, 54).—Ср. сюда же суффиксальное производное сербохорв. диал. ъуботан, -тна, -тно 'добрый, человечный' (РСА XI, 685—686).

Производное с суф. -ота от прилаг. \*Равъ (см.).

\*l'ubovati (se): болг. любувам се любоваться, созерцать с удовольствием' (РБЕ), сербохорв. љубовати 'иметь любовные отношения' (PCA XI, 681), словен. *ljubováti* 'любить; ласкать' (Plet. I, 525; Slovar sloven. jezika, II, 625: стар.), чеш. libováti 'находить удовольствие; любить; хвалить' (Kott I, 913), слвц. книжн., стар. 'любоваться; находить удовольствие, облюбовать' (SSJ II, 61), в.-луж. lubować 'любить' (Pfuhl 346), н.-луж. lubowaś 'любить' (Muka Sł. I, 844), ст.-польск. lubować 'любить, наслаждаться, находить удовольствие' (St. stpol. IV, 71; St. polszcz. XVI w., XII, 318; Warsz. II, 770), др.-русск. любоваты 'любоваться, с удивлением рассматривать' (Александрия, 157. XV в. ~ XII в.), ласкать' (Пов. о Соломоне<sup>1</sup>, 160. XVII в. ~ XVI—XVII вв.) (СпРЯ XI—XVII вв. 8, 329; Срезневский II, 85), русск. любова́ться 'рассматривать, созерцать с восхищением, с удовольствием',

диал. любова́ть 'любоваться' (ленингр., вят., арх., том.), 'смотреть с удовольствием, любоваться' (орл., нижегор., олон., новг., терск.), 'облюбовывать, выбирать' (твер., пск., калуж., курск., влад., новг.) (Филин 17, 237; Доп. к Опыту 107), любова́ться 'любезничать, целоваться, обниматься' (арх., свердл.), 'быть довольным, наслаждаться' (пск., смол.) (Филин 17, 237), укр. любува́ти 'люботь; ласкать, осыпать любовными ласками; выбирать по вкусу; любоваться' (Гринченко II, 387), любува́тися 'любоваться' (там же), ст.-блр. любовати 'любоваться' (Скарына 1, 306), блр. любова́цца 'любоваться' (Блр.-русск.).

Глагол на -ovati, производный от прилаг. \*l'ubъ (см.).

\*l'ubovolьпъјь: чеш. libovolný, прилаг. 'произвольный' (Jungmann II, 318), слвц. l'ubovol'ný то же (SSJ II, 61).

Прилаг., производное с суф. -ьпъ на базе сочетания \*l'ubъ (см.)

n \*vol'a (cm.).

\*I'ubovьпіса/\*I'ubъvьпіса: цслав. мюбованица ж. р., атапѕ (Mikl.), болг. любовница ж. р. 'любовница, любимая' (Геров; Дювернуа: 'возлюбленная'), также днал. либовница (М. Младенов БД III, 99), либовница ж. р. (Стойков. Банат. 131), макед. льубовница ж. р. (Кон.), сербохорв. lùbôvnica ж. р. 'любовница, любимая' (с XVI в., RJA VI, 305; PCA XI, 682: стар., диал. льубовница), также lùbâvnica ж. р. (гапакс XVIII в., RJA VI, 277), словен. ljubóvnica, ж. р. 'возлюбленная' (Plet. I, 525: «хорватскосерб.»), польск. редк. lu-bownica 'возлюбленная' (Warsz. II, 771), др.-русск. любовница ж. р. к любовникъ (Сл. и поуч. против языч., 188. XVI в. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 330), русск. любовница ж. р.

Производное с суф. -ica от прилаг. \*l'ubovbnb/\*l'ubbvbnb (см.), (точнее — его формы ж. р.) субстантивация последнего. Ср. след. \*l'ubovьnikъ/\*l'ubъvьnikъ: болг. любовник м. р. (народн.) 'любимый', (неодобр.) 'любовник' (РБЕ; Геров; Дювернуа: 'возлюбленный'), диал. либовник' м. р. 'любимый, любовник' (Стойков. Банат. 131), сербохорв. *lùbôvnîk* м. р. 'влюбленный, любовник; поклонник, почитатель; друг, любитель' (с XVI в., RJA VI, 305—306; PCA XI, 682), *lubavnîk* м. р. 'друг; любитель' (RJA VI, 277), слвц. lubovník 'helianthemum' (Kálal 314), польск. lubowník м. Р. 'любитель; любовник' (Warsz. II, 771), др.-русск., русск.-цслав. любъвьникъ, любовьникъ м. р. 'любимец, друг' (Ефр. Корм. 743. XII в.; 1177 — Ник. лет. X, 5), 'сторонник, приверженец' (Пов. вр. л. под 1074 г.) (Срезневский II, 87; СлРЯ XI—XVII вв. 8, 329—330), русск. любовник м. р. мужчина, который находится в половой связи с женщиной, но не состоит с нею в браке; влюбленный человек', диал. любовник м. р. 'цветок (какой?)' (калуж., Филин 17, 238), ст.-блр. любовник (Скарына 1, 306).

Производное с суф. -ik от прилаг. \*l'ubovъn \*l'ubov \*l'ubovъn \*l'ubov \*l'ubov

(см.); субстантивация.

\*l'abovьnъ(jь)/l'ubъvьпъ(jь): ст.-слав. моб хванх, прилаг.  $\varphi$ іλίας,  $\tau$   $\tilde{\eta}$ ;  $\alpha \gamma \acute{\alpha} \pi \eta$ ς, caritatis, amoris 'дружелюбный, признательный; любовный,

любящий' (Cloz., Supr., Boct., Mikl., Sad., SJS), болг. любовен, прилаг. от любов (РБЕ; Дювернуа; Геров: любовный 'любезный, любимый; любовный'), макед. љубовен, -вна, прилаг. (Кон.), сербохорв. lübôvan, прилаг. 'любовный' («Od prvi jeh vremena...» RJA VI, 303; PCA XI, 681: љубован, стар.), также lübâvan (RJA VI, 276—277), словен. ljubóven, -vna, прилаг.=ljubaven (Plet. I, 525), н.-луж. lubowny 'привлекательный, миловидный' (Muka Sł. I, 845), др.-русск., русск.-цслав. любъвьныи. любовьныи, прилаг. 'относящийся к любви, дружбе' (Изб. Св. 1076 г., 461; Менандр., 10. XIV-XV вв. и др.), 'любящий, расположенный к кому-либо, дружелюбный' (Притч. XVIII, 25 — Библ. Генн. 1499 г.: 1078 — Ник. лет. IX, 107), 'любимый' (Козма Инд., 8. XVI в. ~ XIV—XV вв.; Швед. д., 35. 1557 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 330; Срезневский II, 87), русск. любовный, -ая, -ое 'относящийся к любви; любящий; дружественный, сердечный, диал. любовный, -ая, -ое 'рожденный вне брака' (перм.), 'любимый, желанный' (петерб., пск., волог., арх., ряз., забайк.), 'хороший, производящий благоприятное впечатление' (новг.), 'сделанный по согласию, полюбовный' (пск., твер., влад., моск., свердл., сиб.), 'выбранный по вкусу, по желанию' (пск., твер.) (Филин 17, 238), ст.-укр. любовный, прилаг. чистосердечный, искренний (Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. 1, 566), укр. любовний 'любимый; полюбовный' (Гринченко II, 387), блр. любойны, прилаг. 'любовный' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 702).

Предложенная выше дублетная праформа отражает возможность двойной мотивации прилагательного, производного с суф. -ьnъ, — инфинитивом \*l'ubovati (см.) и именной основы \*l'ubv- (см.

\*l'uby/-ъve).

\*l'ubuša: сербохорв. Ļubuša ж. р., местн. название (RJA VI, 307; PCA XI, 686: диал. љубуша ж. р., кличка козы). производное Ļubuška ж. р., кличка коровы (там же), ст.-чеш. L'ubuše ж. р., личное имя собств. (Gebauer II, 280), чеш. Libuše, стар. Libuša, Liubuša ж. р., личное имя собств. («nejmladší Krokova dcera, která pojavši Přemysla za manžela Čechy vládla». Jungmann II, 318; Kott I, 914), диал. libuša, l'ubuša, кличка коровы («která se líbí», val. Bartoš. Slov. 183, 187).

Производное с суф. -uša от прилаг. \*l'ubъ (см.).

\*Pubь(jь): ст.-слав. мыся, -ым, прилаг. φίλος, προσφιλής, ποθούμενος, ἀγαπητός, gratus, dilectus, optabilis, desideratus 'милый, приятный' (Supr., Вост., Mikl., Sad., SJS). мысо, нареч. libet 'угодно' (Euch., SJS). сербохорв. ļub, прилаг. 'дорогой, любимый' (с XVII в., RJA VI. 265), ļub м. р. 'возлюбленный' (гапакс XVI в. и днал., в Истрии. Там же). словен. ljûb, ljúba, прилаг. 'милый, дорогой', ljubi 'любимый' (Plet. I. 524), также стар., диал. ljub. ljubi, -а, -о (Stabéj 77, 78). lûp (Tominec 123), чеш. libý, прилаг. 'милый, дорогой, приятный', также диал. libý (Bartoš. Slov. 183),

183

ст.-слвц. l'ubý, прилаг. (A komu naše právo nelubo, ano mu vyššie právo. 1454. Žilinsk. kn. 275), слвц. l'ubý, прилаг. 'милый, дорогой; привлекательный, приятный' (SSJ II, 62), также l'úbu (Kálal 314), диал. lúbí (Orlovský. Gemer. 166), l'úba 'милая, любимая' (Kálal 314), в.-луж. laby 'милый, дорогой, любимый' (Pfuhl 346), н.-луж. luby то же (Muka St. I, 845), полаб. l'aibe. прилаг. 'дорогой, милый' (Polański—Sehnert 90: \*/'ubъjb), ст.польск. luby, принаг. 'милый, приятный, любимый' (St. stpol. IV. 72; Sł. polszcz. XVI w., XII, 319—320), lubo, нареч. 'мило, угодно' (Там же, 317), польск. luby 'милый, любимый, дорогой, приятный' (Warsz. II, 771), словин. leby, прилаг. 'милый' (Ramult 90), lubi, lebi (Lorentz. Pomor. I, 465), läbi (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 556), др.-русск., русск.-цслав. любыи, прилаг. 'любимый, возлюбленный, дорогой' (Изб. Св. 1076 г., 481; 1015 — Лавр. лет., 141), 'нравящийся, отвечающий чьим-либо склонностям, вкусам' (Гр. Наз., 146. XI в.; 945 — Лавр. лет., 56), 'приятный, угодный' (Гр. Дв. I, 281. 1586 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 341; Срезневский II, 87-90), любо 'нравится, хорошо, угодно' (Пов. вр. л. под 986 г.; Изб. 1073 г. запис.; Гр. Наз. XI в. 46 и мн. др. Срезневский ІІ, 83), любой, мест. 'любой, какой угодно' (Арх. Стр. І, 444. 1562 г. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 334), русск. любой, -ая, -бе 'какой угодно (на выбор)', диал. любый, -ая, -ое, любой, -ая, -ое 'милый, любимый, дорогой' (арх., новг., олон., пск., волог., яросл., твер.), 'такой, который приходится по душе, нравится, приятный' (новг., олон., пск., беломор., сев.-двинск., яросл., якут. и др.), 'приветливый' (арх.), 'красивый' (мурман.) (Филин 17, 240-241; Опыт 108), любо, нареч. 'смешно' (яросл., новг., тул., арх., перм., ворон., курск., ряз., Филин 17, 237), ст.-укр. любъ, прилаг. 'приятный' (1447—1492, Словник староукраїнської мови XIV— XV ст. 1, 566), любо, нареч. 'угодно' (1386, Там же), любый 'любимый, возлюбленный' (Деже Л. Материалы к словарю закарпатской литературы XVI—XVII вв. Микрофильм. Будапешт, 1965.— Словарь Няговской Постиллы XVI в., 175), укр. любий, -а, -е 'милый, приятный, хороший; возлюбленный; любовный' (Гринченко II, 385), также диал. л'убий (Онишкевич. Словник бойківського діалекту), любий 'любой, какой угодно' (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 41; Приймак. До особливостей місцевої лексики північно-західних районів Сумської области 16), ст.-блр. любыи (Любыи богу бысть возлюбленныи. Скарына 1, 307), любо 'нравится, хорошо, угодно' (Скарына 1, 306), блр. любы 'милый, дорогой', любы 'любой', диал. любы, прилаг. 'милый, любимый' (Тураўскі слоўнік 3, 55; Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 702), любы 'любой, каждый, всякий' (там же).

Продолжает и.-е. \*leubho-s с близкой исходной семантикой, ср. полное соответствие в герм.: гот. liuts, пр.-в.-нем. liob 'милый, дорогой'. См. Berneker I, 757; Фасмер II, 544; Pokorny I, 683— 684 (\*leubho-). Подробнее см. \*l'ubiti.

\*l'ubъka/\*l'ubъko/\*l'ubъkъ: словен. ljûbkа ж. р. 'возлюбленная, порогая' (Plet. I, 524), чеш. libka ж. р. 'поцелуй' (Jungmann II, 316), слвц. диал. l'ubka 'возлюбленная; любовница' (Slovenské Pravno v Turč. ž., Kálal 314), в.-луж. lubka ж. р. 'возлюбленная; любовница; любимая' (Pfuhl 345), н.-луж. lubka ж. р. 'милая, голубушка, милочка' (Muka Sł. I, 843), польск. lubka, ласкательное прозвище = 'милая, любимая' (Warsz. II, 770), диал. lubka 'возлюбленная; любовница' (там же), lubka 'сорт сливы' (St. gw. p. III, 49), русск. диал. любка ж. p. 'возлюбленная, любовница' (сарат., ряз., смол., уфим., калуж.), 'ласковое обращение к женщине, девушке' (арх., калуж.), 'растение Betonica vulgaris L., буквица' (астрах.), 'растение Orchis militaris L., ятрышник шлемоносный (курск.) (Филин 17, 236), укр. любка ж. р. чилая, дорогая; возлюбленная; растение Orchis latifolia, Orchis sambucina, О. purpurea' (Гринченко II, 386); ср. также собственные имена болг. Любка, уменьш. от Люба (С. Илчев. Речник на личните и фамилни имена у българите. София, 1969, 310), др.-русск. Любка (кн. Василий Богданович Волконский, первая половина XVI в., Веселовский. Ономастикон 189);

слвц. l'úbko 'возлюбленный' (Ad. Heyduk: Cymbál a husle 1876. Kálal 314), укр. любко м. р. милый, любовник (Гринченко II, 386); ср. также собственные имена сербохорв. Lupko м. р. (RJA VI, 320), ст.-укр. Lubko (Словник староукраїнської мови XIV— XV ст. 1, 565), ст.-блр. Любко (Бел. у. XIV—XVI ст. ст. Бірыла 261);

словен. liûbek м. р. 'любимец' (Plet. I, 524), в.-луж. lubk м. р. стар. 'возлюбленный' (Schuster-Sewc. Histor.-etym. Wb. 12, 863), русск. диал. любок, -бка, -бока и -бока м. р. 'любая вещь, любое, что выбрано' (моск., влад., тул., Филин 17, 239); ср. также собственное имена ст.-чеш. Lubek (Gebauer II, 278), др.-русск. \*Ljubъkъ, имя «старейшины» вятичей (отсюда Ljubeč, см. С. Роспонд. Структура и классификация восточнославянских антропонимов. — ВЯ 1965, № 3, II).

Ср. также ст.-польск. Lubka/Lubka (Andreae Lubka (gen.). . . de Grabienycz 1498 Matr. II 886. Słown. stpol. nazw osobowych III, 2, 287), русск. диал. любки в сочетаниях: по любкам (влад.), из любков (моск.) 'добровольно', на любки (пск., твер., донск., ряз., смол.) (Филин 17, 236—237), любка нар. 'добровольно' (донск., Филин 17, 236), любки мн. пространство у кормы между двумя счаленными судами' (волж., Филин 17, 237), в любки (стоять, ставить) 'рядом, недалеко друг от друга (о сетях)' (Фразеол. Сибири 108; см. также Элиасов 191), любчина ж. р. 'возлюбленная' (курск., Филин 17, 240).

Производное с суф.-ъka/-ъko/-ъkъ гнезда \*l'ubiti. Непосредственная производчщая основа может быть различной для отдельных из приведенных выше имен существительных: для собственных имен типа болг. Любка наиболее вероятно образование от

Люба; имена, лежащие в основе сочетаний русск. по любкам, из любков и т. и. 'добровольно', являются, очевидно, результатом субстантивации кратких форм прилаг. \*l'ubvkv(jb) (см.), ср. свойственные этим прилагательным значения типа 'влюбчивый'; для большинства приведенных имен существительных представляется равно возможным образование как от \*l'ubiti (см.), так и от \*l'ubv(jb) (см.) или \*l'ubvkv(jb) (см.). См. Schuster-Sewc. Historetym. Wb. 12, 863 (производит лужицкие лексемы от luby, luba).

"l'ubъkъ(iь): сербохоря. ъўбак. ъўпка, -пко 'миловидный' (Карашић), lübak, lüpka прилаг. 'amabilis, amans, amatorius' (с XV в. RJA VI. 267—269). ъўбак. ъўпка. ъўпко и ъўпко 'милый, приятный, симпатичный; грацпозный; (устар. и диал.) умеренный, приятный; приятный на вкус (о напитках); хороший, тонкий (о вкусе); любимый, дорогой; (диал.) любезный, предупредительный; (устар.) со стершимся значением, как выражение симпатии при обращении' (PCA XI, 671), словен. ljūbek, -bka прилаг. 'милый, миловидный' (Plet. I, 524), н.-луж. lubki, -едо м. р. 'любимец, голубчик' (Мика St. I, 843), русск. диал. любкий, -ая, -ое 'влюбчивый' (пск., твер.), 'такой, который нравится' (том.) (Филин 17, 237; см. также Доп. к Опыту, 106). Ср. также словин. арх. lubko нар. 'приятно' (Sychta II, 374).

Производное с суф. -ъкъ от гл. \*l'ubiti (см.). Общее значение способности, склонности к действию, характерное для прилаг. этой структуры, сочетаясь с семантикой активности пли пассивности, конкретизируется в двух типах значений: 'милый, приятный' (= такой, какого можно любить') и 'влюбчивый' (= кто

может любить').

\*I'ubъša: словен. İjûbša ж. р. 'наложница' (Plet. I, 525; см. также Megiser. Dictionarium 1744, Stabéj, 78), ст.-польск. lubsza бот. 'Myosurus minimus L.' (Sł. stpol. IV. 71), русск. диал. любша (наряду с любжа) 'растение Orchis latifolia L., сем. орхидных; ятрышник пестрый' (зап.-5рян., Филин 17, 235). Ср. также сербохорв. Љупша собств. имя (PCA XI, 700), Ļирšіп прилаг. 'принадлежащий Ļupši' («имя Ļирšа не зафиксировано», RJA VI, 320), польск. диал. Lubsza (Na Lubszeckiém polu. Lubszecki zameczek-Sł. gw. р. III, 50), ст.-укр. Любша. название речки близ Львова (Зудечів, 1411 Р 79. Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. 1, 566).

Производное с суф. -(ъ)šа от одной из основ гнезда \*l'ub-: \*l'ubiti (см.) или \*l'ubъ(jъ) (см.). Праслав. древность не обязательна, см. Vaillant. Gramm. сотратее IV, 665. Если это праслав. образование и, следовательно, перед суф. -š- должен быть вокалический элемент, трудно выяснить его качество: ъ или в.

\*l'ubъtja: польск. диал. lubcia 'милая, любимая' (Sł. gw. р. III. 48), русск. диал. любча ж. р. 'вызывание колдовством любви' (ворон., Филин 17, 240). — Сюда же относится, возможно, как производное, русск. диал. любчина 'возлюбленная' (курск., там же).

Производное с суф. -(ъ)tja от \*l'ubiti (см.) или \*l'ubъ(jъ) (см.). Русский материал фонетически двусмыслен (возможно - $\xi$ - < -kj-).

Праслав. древность проблематична.

\*l'uby, -ъve: ц.-слав. мысока ж. р. ἀγάπη, amor (Mikl. 352), мысы ж. р. то же (там же 354), мыбы 'любовь', άγάπητις, άγάπη, στοργή, πόθος, εύνοια, προσπάθεια, συμπάθεια, έρως, φιλία, φιλοστοργία; caritas, dilectio, affectus, amor, desiderium, pietas (Ev Psalt Kij Euch Cloz Supr etc. SJS 17, 163), болг. любов ж. р. привязанность к кому-л. или чему-л., основанная на общности интересов, симпатии любовь; привязанность, симпатия, основанная на половом влечении; склонность к чему-л.; тот, кто внушает чувство привязанности, симпатии' (БТР; см. также Геров III, 35: любовь и любъ́вь; Дювернуа 1148; РБЕ II, 38), диал. л'убо́ф ж. р. 'любовь' (ихтим. М. Младенов БД III, 100; Стойков. Банат., 134), йубоф м. р. 'любовь' (с. Попица. Врачанско, дип. работа, Архив Софийского университета), либоф ж. р. 'любовь' (Кр. Стойчев. Тетевенски говор. — СбНУ XXXI, 292), л'убове мн. устар. 'обращение к любимому, любимой' (родоп., Стойчев. БД II, 201), макед. љубов ж. р. 'любовь' (И-С), сербохорв. љубав и љубов ж. р. amor (Караџић), ļúbi ж. р. amor; amasia, conjux (RJA VI, 283—285), lubar ж. р. тюбовь; бог любви; (перенос.) название какого-то растения (там же 270—276), работ то же (с древнейших времен, из словарей — у Стулли, Вука и Даничича. RJA VI, 303), *lubva* ж. р. то же (nom. sing. зафиксирован лишь у одного автора-чакавца в XVI в., асс. sing. — в двух местах, а из словарей — у Стулли и Даничича. RJA VI, 307—308), словен. ljubâv ж. р. 'любовь; дружеская услуга, любезность' (Plet. I, 524), ст.чеш. luby, род. п. lubve ж. р. dilectio (Mat. verb. Jungmann II, 357), н.-луж. \*lubja ж. р. (вместо lubwja > \*luby = \*lubeú) 'любовь' (k lubju/k lubu cyniś 'zu Liebe tun', k lubju/k lubu groniś 'zu Liebe reden'. Muka St. I, 843), др.-русск. любы = любъвь άγάπη, 'любовь, привязанность, благосклонность, милость; пристрастие, склонность; любовь, страсть; согласие; мир' (Срезневский II, 90), любовь, любы ж. р. то же и (обычно мн.) вечери любви 'общая трапеза у древних христиан' (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 330—331), любва: В любвахъ вашихъ... веселятся (Козм. пресв. о ерес. Срезневский II, 81; см. также СлРЯ XI—XVII вв. 8, 324), русск. любовь ж. р. чувство привязанности, основанное на общности интересов, идеалов...; (только ед.) такое же чувство, основанное на половом влечении...; (перен.) человек, внушающий это чувство (разг.); (только ед.) склонность, расположение или влечение к чему-н.' (Ушаков 2, 104), диал. любы: В любы прийти 'понравиться' (Печор. былины. Филин 17, 240), л'убы б'арут/ как у н'е́ј харашо (Картотека Псковского областного словаря), любовь ж. р. в сочетаниях: в любовь (кому-либо) (пск., твер., арх., олон.), любовь-трава 'раст.незабудка' (олон.) (Филин 17, 238—239), любова ж. р. <sup>ч</sup>любимый, возлюбленный (?)'

(тул., Филин 17, 237), ст.-укр. любовъ ж. р. 'любовь; желание' (Словник староукраїнської мови XIV—XV ст., 1, 566), укр. любов ж. р. 'любовь' (Гринченко II, 387), любей то же (там же. 385), диал. любей 'любовь' (Матеріали до словника буковинських говірок, 5, 41), ст.-блр. любов 'действие по гл. любити' (ПС 41. Скарына 1, 306), блр. любой ж. р. 'любовь', диал. любой ж. р. 'любовь' (Тураўскі слоўнік 3, 54). — Ср. также собственные имена ц.-слав. Любы, Любъее ж. р. nom propr. (Kalend. Slepč. SJS 17, 164), ст.-польск. Lubow (1358 (1339) Wrm I 298 s. 486. Słown. stpol. nazw osobowych III, 2, 289), ст.-укр. Любов ж. р. 'название речки на Волынщине' (Ступно, 1444 As I, 42. Словн. староукраїнської мови XIV—XV ст. 1, 566).

Не все приведенные выше материалы являются надежными свидетельствами сохранения в соответствующих славянских языках праславянского имени существительного. Вызывают сомнения ст.чеш. luby и н.-луж. lubwja. По мнению С. Б. Бернштейна, особенности написания ст.-русск. любовь — любовь со знаком коморы (отмеченные Васильевым) — свидетельствуют о заимствованном характере слова; в свою очередь, соврем. болг. любов — заимствование из русского литературного языка, см. Бернштейн С. Б. Очерк сравнительной грамматики славянских языков. Чередования. Именные основы. М., 1975, 225. С ещё большим основанием сказанное выше о межславянском вторичном заимствовании могло бы относиться к польск. (ст.-польск). Lubow в роли личного имени собств., при отсутствии продолжения праслав. \*luby, \*lubwe в польском на уровне апеллативов: ожидалось бы польск. \*lubew. Отмеченное отсутствие представляет интерес в ареальном плане.

Сущ. с основой на -y (-v-), соотносительное  $c^*l'ubv(jv)$  (см.). Праслав. \*l'uby представляет собою одно из редких имен с -y-основой, характеризующихся абстрактным значением (ср. еще \*cěly, см.), см. Бернштейн. Очерк..., 225, 230. См. Berneker I, 756; Геоггиев БЕР III, 573—574; Skok. Etim. riečn. II, 338. Специально о значении этого слова см. L. Sadnik. Wortschatzstudien. — Anzeiger für slavische Philologie XV—XVI, 1985, 25 и сл. (III. Abg. ljuby, szljubljenie für cyézis).

\*l'ubь: ст.-слав. мюбы вм. мюбы (Euch 9b 8, SJS 17, 164), сербохорв. lub ж. р. (charitas — Стулли, RJA VI, 265: «вероятно, искаженное  $\{ubis\}$ , словен. ljubs ж. р.: iz ljubs 'по любви', po ljubs'по желанию', k ljubi 'zulieb' (Plet. 1, 524), русск. диал. любь ж. р. 'любовь' (север., олон., перм., яросл., моск., смол., новг., волог., самар., симб., якут. и др.), 'охота, желание' (олон., костр., онеж., волог., тул.) (Филин 17, 241). — Ср. также блр. Любь (Бел. у XIII ст. Любь, Бірыла, 261) и ц.-слав. любьжи нар. 'добровольно' (lubmi — Fris, SJS 17, 164).

Существительное с основой на -i-, соотносительное с \*l'ubiti (см.) и \*i'uby (см.), \*l'ubъjь (см.), возможно — производное or \*l'ubiti (cm.).

\*l'ubьса/\*l'ubьсь: сербохорв. lupca ж. р. 'жена' (Истрия, RJA VI. 319), љупца ж. р., диал., песен. 'супруга, жена; невеста; вообще любимая, возлюбленная' (PCA XI, 699);

ст.-слав. Любаца м. р. amans (Mikl. 355), 'любящий что-н., любитель; amator, studiosus' (Clem, SJS 17, 164), сербохорв. љубац, род. ед. ъўпца м. р. 'поцелуй' (Дубровник, Карацић; см. также: устар. и песен., PGA X1, 672), lübac, lüpca м. р. 'поцелуй' (с XVIII в., RJA VI, 267), lúbac, lúpca м. р. человек, который любит' (с дрезнейших времен, сейчас — в Истрии; из словарей — у Даничича, amator, RJA VI, 267), љубац. љупца м. р., устар. и диал. 'возлюбленный, жених; любитель' (PCA XI, 672). словен. ljûbec, -bca м. р. 'вослюбленный; любитель' (Plet. 1, 524), в.-луж. lubc, -а м. р. 'возлюбленный, любовник' (Pfuhl 344), н.-луж. lubc м. р. 'охотник, любитель; жених' (Muka St. I, 841), русск.-ц.-слав. любьиь годоту; (Панд. Ант. XI в. л. 138, Срезневский 11, 91; см. также мобемъ тот, кто имеет склонность, пристрастие к чему-л.', СлРЯ XI—XVII вв., 8, 325), русск. диал. любец 'ухажер' (Картотека Словаря брянских говоров), укр. любець, -бия м. р. 'милый' (Гринченко II, 385). — Ср. также имена собственные: сербохорв. стар. Lúbac, Lúpca м. р., мужское имя («вероятно, деминутив, ср. Lubo», один раз в XIV в., RJA VI, 267), Љубац, Љупца м. р., диал. имя коня (РСА XI 672), чет. Libec, -bce м. р., название леса (и Jičína, Kott I, 912), ст.-польск. Lubiec: Nicolaus Soboczski Lubecz 1406 (Słown. stpol. nazw osobowych III, 2, 285).

Производное название лица с суф. -ьса/-ьсь от \*l'abiti (см.) или \*l'ubъјъ (см.), см. (о ст.-слав. мекаца) Vaillant. Gramm. comparée IV. 295.

\*l'ubьје: русск.-ц.-слав. любие ср. р. 'склонность к чему-л.' (Апокал., 76 об. XII в., СлРА XI—XVII вв. 8, 326), русск. диал. любье, -я ср. р. 'любовь' (костр., Филин 17, 241).

Производное с суф. -bje от \*l'ubiti (см.) или \*l'ubb (см.). Пра-

слав. древность проблематична.

\*l'ubaliva(ja): сербохорв. lùbliv: «в соврем. употреблении как будто активное значение (amans); во всех остальных м. б. пассивное (amabilis); с XVIII в., из словарей — у Беллы, Стулли...» (RJA VI, 297), ъубъив, -а, -о 'любящий' (РСА XI, 680), словен. /jubljiv прилаг. 'любимый, дорогой' (Plet. I, 525).

Прилаг. с суф. -ьliv-, производное от \*l'ubiti (см.). Праслав.

древность проблематична. \*I'ubsna/\*l'ubsn'a/\*l'ubsnъ: болг. любна ж. р. 'любовь' (Геров 3,

35), любня ср. р. 'любушка, любовница, супруга' (там же), любен м. р. 'возлюбленный' (Дювернуа, 1147), макед. љубна ж. р., фольк. 'любимая; жена, супруга' (И-С). — Ср. также ст.-чеш. L'ubeň, -bňe м. р., ж. р., топоним (Gebauer II, 278), чеш. Libeň ж. р., район Праги (возник в 1 половине XIV в. как деревня, название образовано присоединением суф. -јь к личному имени

Ļ'uben 'любимый' и значило 'Lubnův (dvorec)', Zeměpisná jm. ČS, 176—177), польск. днал. lubeńka («Nie płac, moja lubeńku!». Sł. gw. p. III, 48).

Имена сущ-ные образованы субстантивацией именных форм прилаг. \*l'ubьnъ(jь) (см.). Судя по приведенным выше производным, эти образования были представлены не только в болгарском и македонском, но и в чешском и польском языках, что позволяет предполагать праслав. древность сущ-ных, хотя не исключено и более позднее параллельное развитие в слав. языках.

\*l'ubьnikъ: сербохорв. *[ubnik* м. р. 'возлюбленный, любовник' (у одного автора XVIII в., RJA VI, 297), словен. ljúbnik м. р. возлюбленный, любовник' (Plet. I, 525), др.-русск. любникъ м. р. 'почитатель' (Откр. Авр.—П. отреч. I, 38. XIV в. СлРЯ XI— XVII BB. 8, 328).

Название лица с суф. -ьпікъ, производное от \*l'ubiti (см.), см. о подобном функционировании суф. -ьпікъ: Vaillant. Gramm.

comparée IV, 307.

\*l'ubьпъ(јь): ст.-слав. мована прилаг. carus, amans (Supr., Mikl. 355), любыми, -ын прилаг. 'любимый, милый', ήүαπημένος, carus (SJS 17, 164), болг. любен прилаг. 'приятный' (Дювернуа 1147), макед. љубен поэт. 'любимый, милый' (И-С), сербохорв. luban, lubna прилаг. 'миловидный, приятный' (в словарях Стулли и Даничича, RJA VI, 269), љубан, -а, -о и љубан, -а, -о, устар. и диал. 'дорогой, милый, приятный' (РСА XI, 672), словен. ljúben, -bna прилаг. 'милый, любимый' (Plet. I, 524), чеш. диал. libný прилаг. 'миловидный', libnyj 'не отличающийся красотою, но все-таки нравящийся' (Hruška. Slov. chod., 49), l'ubný 'милый, приятный, желанный' (Bartoš. Slov., 187), ст.-польск. lubny 'милый, красивый' (А. Kochanowski), польск. samo-lubny 'эгоистичный' (Sławski IV, 356), словин. liibni прилаг. 'миловидный, хорошенький' (Lorentz. Pomor. I, 465), др.-русск., русск.-целав. любыный amoris (Изб. 1073 г., Срезневский II, 91; см. также СлРЯ XI—XVII вв. 8, 328), русск. диал. любный, -ая, -ое 'выбранный по вкусу, по желанию, взятый на выбор' (пск., твер., Филин 17, 237), 'любой' (пск., твер., Доп. к Опыту, 107), 'добрый, отзывчивый' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (К-Л), 137). - Ср. также др.-русск. любное ср. р. 'все, что достойно любви' (ВМЧ, Сент. 1—13. 423. XVI в. СлРЯ XI—XVII вв. 8, 328).

Прилаг., производное с суў. п- от гл. \*l'ubiti (см.), см. Sław-

ski IV, 356.

\*l'ubьskъ(jь): в.-луж. lubski, -a, -e 'любовный' (Pfuhl 346).

Производное с суф. -ьsk- от \*l'ubъ(jь) (см.). Праслав. древность сомнительна.

\*l'ubastvo: ц.-слав. мываство ср. р. amor (Mikl. 355), сербохорв. lupstrocp. р. 'любовь' (один случай в XVIII в., RJA VI, 320), в.-луж. lubstwo, -a ср. р. 'любовные отношения' (Pfuhl 346), русск.-целав. любьство атог (Ио. екз. Бог. 221, Срезневский II, 91), 'любовь'

(Панд. Ант. ВМЧ. Дек. 24. 2165. XVI в. ~ XI в., СлРЯ XI— XVII вв. 8, 340). — Ср. также производный гл. др.-русск. любьствовати, любьствую: Еже любити Ба и ближьндаго и не же не любьствовати (Изб. Св. 1073 г., 41 об., Срезневский ІІ, 91; см. также СлРЯ XI—XVII вв. 8, 340—341).

Производное с суф. -ьstvo от \*l'ubiti (см.). См. о суф. -ьstvo Vaillant. Gramm. comparée IV, 404—405. Соотносительно с \*l'ubъ-

skъ(iь) (см.).

•l'ubьža: ст.-слав, моважа ж. р. фідтроу, philtrum (Miklt. 355), русск.-ц.-слав. любьжа 'любовное средство, приворотный корень' (Златостр. XII в., Срезневский II, 90—91, СлРЯ XI—XVII вв. 8, 325), русск. диал. любжа ж. р. 'любовь' (курск., яросл., орл., смол.), 'заговор с целью вызвать любовь' (курск.) (Филин 17, 235; см. также Доп. к Опыту, 106), любжа и любша ж. р. 'растение Orchis bifolia L., жасмин полевой, ятрышник' (смол., орл.), 'растение Orchis latifolia L., ятрышник пестрый' (зап.-брян.), 'растение Platanthera bifolia Rich., любка двулистная' (смол.) (Филин 17, 235), укр. любжа ж. р. 'растение Orchis incarnata, дремлик; Orchis latifolia' (Гринченко II, 385).

Производное с суф. -ь $\check{z}a$  от \*l'ubiti (см.) или \*l'ubъ(jь) (см.). Суф. -ьžа редкий: Вондрак не реконструировал праслав. форму, приведя рус. любжа как образование с суф. -ža, см. Vondrák. Vgl. slav. Gramm. II, 470. Поэтому следует обратить внимание на образование с суф. -(ъ) $\check{s}a$ , см. \*l'ubъ $\check{s}a$ , тем более, что иногда имена с обоими суффиксами выступают как словеобразовательные варианты: см. выше русск. диал. любжа и любша. э являются ли имена группы \*lubьžа результатом прогрессивней ассимиляции

в исконном \*lubъša?

\*l'udati, \*l'udajo: в.-луж. ludać 'лицемерить, лгать' (Jakubaš 169; Pfuhl 346). — Ср. также производные в.-луж. ludanje 'лицемерие, ложь' (Pfuhl 347), ludak м. р. 'лицемер, обманщик' (Pfuhl 346), ludawy 'лицемерный' (Pfuhl 347). Возможно, сюда же русск. диал. людра м. и ж. р. 'о злом человеке' (орл., Филин 17, 243).

В.-луж. ludać, являющееся базой для реконструкции праслав. \*l'udati, противопоставлено по палатальному качеству корневого l' основе \*luditi (см.), представленной в целом ряде славянских языков. Учитывая редкость палатального варианта корня и возможность вторичной, поздней палатализации кориевых согласных в отдельных формах в славянских языках, о чем см. А. Brückner. Über etymologische Anarchie. - IF XXIII, 1908, 215-219; Idem. Über Etymologien und Etymologisieren. - KZ 45, 39, можно было бы и в данном случае считать мягкость l' вторичной. Однако, мягкий вариант корня представлен все-таки не только верхнелужицким материалом: см. выше рус. днал. людра и ниже — \*l'udьпъ(jь) II, где приведен чешский материал; кроме того, лужицкая основа и по структуре (суф. -а-) отличается от основы с твердым вариантом корня (с суф. -i-), так что вероятен различный генезис основ с разной структурой корня.

Поэтому представляется приемлемой точка зрения Х. Шустера-Шевца, толкующего в.-луж. ludać как праславянскую основу с рефлексом монофтонгизации дифтонга eu (\*ljud- < \*leud-), при наличии в \*luditi регулярной для подобных каузативов ступени корневого вокализма \*o, т. е. ou; ближайшими соответствиями по корневому вокализму для праслав. \*l'udati являются лит. liūsti 'опечалиться, загрустить', liūdēti 'печалиться, грустить', liadnas 'нечальный, горестный, скорбный', др.-прус. laustineiti (2 л. мн. ч. повел. накл.) 'смиряйте!' гот. liuts 'лицемерный', liutai мн. ч. γόητες 'фигляры', liuta ὁποχριτής, см. Schuster-Sewc. Histor.-etym. Wb. 12, 866-867. Из других этимологических словарей славянских языков в.-луж. ludać упоминается лишь в словаре Бернекера, который отметил его специфику — мягкость l' и предположил заимствование из чешского, см. Berneker I, 744.

Далее об этимологии см. \*luditi. \*l'uděninъ/\*l'adjaninъ: др.-русск.-цслав. люжанинъ 'мпрянин', λαικός (Ефр. Крм. Апл. 24; Йо. митр. посл. Клим. и др., Срезневский II, 95; см. также СлРЯ XI—XVII вв. 8, 345), ст.-русск. людянинъ 'мирянин' (Скрижаль, II, 3. 1656 г., СлРЯ XI—XVII вв. 8, 345).— Ср. также производное др.-русск.-ц.-слав. люжаньскый 'мирской' (Кормч. XIII в., Срезневский II, 96; СлРЯ XI—XVII вв. 8, 345).

Производное с суф. - $\check{e}nin$ ъ/-janinъ от \*l'udъ/\*l'udъ/\*l'udъ/е (см.); обозначая связь с сословием, относится к числу образований с иной семантикой, нежели преобладающая среди имен на -епіпъ/-јапіпъ семантика названий жителей и племен, см. об этом О. Н. Трубачев. Из исследований по праславянскому словообразованию: генезис модели на -епіпъ, -јапіпъ. — Этимология. 1980. М., 1982, 11-12. Примечательна поздняя фиксация формы \*l'uděninъ, содержащей более древний вариант суффикса.

\*l'uděnъ(jь): польск. диал. ludziany 'человеческий, хороший' (Sł. gw.

Производное прилаг. с суф. -еп-, образованное как будто от \*l'udъ/\*l'udь/\*l'udьје (см.). Впрочем, нетипичность семантики данного слова для модели прилагательных на -еn-, ср. материал в: Vaillant. Gramm. comparée IV, 456—459, и наличие существительного \*l'uděninъ (см.) позволяют предполагать и обратное образование от сущ-ного. Праслав. древность проблематична, хотя именно нетипичность анализируемого слова с точки зрения регулярных моделей слав. языков может быть истолкована в пользу его древности.

\*l'aděti: русск. днал. людеть, -ею становиться более общительным, человечным' (волог., ярэсл., пск., смол., Филин 17, 242), бардчал. людзець быть уважаемым, почитаемым' (Сцяшковіч. Слоўн. 243).

Глагол с основой на -ěti, производный от \*l'adъ (см.).

\*l'udijědъ/\*l'udojědъ/\*l'udojědja: в.-луж. ludžijědžk м. р. 'людоед' (Pfuhl 347);

болг. людоед, людоед 'людоед' (Георгиев БЕР III, 577: люд), сеобохорв. ludojed, принаг. (?) или м. р. человек, поедающий людей' (в словарях Белостенца и Вольтиджи, RJA VI, 313), људојед м. р., устар. 'людоед' (РСА XI, 689), чеш. lidojed м. р. 'кто ест людей' (Jungmann II, 323) то же и 'акула' (Kott I, 917), слвц. l'udojed м. р. 'каннибал; (перен., пейор.) о жестоком человеке, который губит, уничтожает, эксплуатирует людей' (SSJ II, 63), польск. днал. ludojad 'мучитель; тиран' (St. gw. p. III, 51), словин. ledojôd м. р. 'людоед' (Ramult 91), lëdoj od м. р. то же (Lorentz. Pomor. I, 452), др.-русск. людобдъ и людоядъ м. р. 'людоед' (X. Bac. Γar., 4. 1637 г., СлРЯ XI—XVII 8, 344), русск. ποδοέδ м. р. 'дикарь, употребляющий в пищу человеческое мясо; традиционный персонаж в народных и детских сказках, пожирающий преимущ. детей' (Ушаков 2, 106—107), укр. людоед' м. р. 'людоед' Гринченко II, 388), блр. людае́д 'людоед' (Блр.-русск.), диал. людоед м. р. 'людоед, плохой человек' (Тураўскі слоўнік 3, 55). — Ср. также производные болг. людоядец м. р. 'дикарь, употребляющий в пищу человеческое мясо; (перен.) очень жестокий человек' (РБЕ II, 39), русск. диал. фольк. людоедный 'поедающий людей' (Былины Печоры и Зимнего берега, Филин 17, 243);

сербохорв. ludòjeda м. р. 'людоед' (в словарях Беллы и Стулли,

RJA VI, 313).

Сложное имя сущ-ное, образованное соединением основ \*l'udъ/ \*l'udb/\*l'udbje (cm.) и \*ědb/\*ědja. Вероятно, калька греч. ἀνθρωποφάγος или лат. anthropophagus 'людоед', см. Sławski IV, 367 (ludożerca). Праславянская древность сомнительна. Вариант \*l'udijeda, coxpaняющий показатель -і- первой производящей основы, возможно, более древний, чем другие варианты с регулярным соединительным гласным о.

\*I'udimirъ/\*l'udomirъ/\*l'udomira: польск. диал. Ludzimierz: Z Lu-

dzimirza (Sł. gw. p. 111, 51);

ст.-чеш. L'udomir м. р., собств. имя (Gebauer II, 287), чеш. Lidomír м. р., Lidomira ж. р., собств. имена (Jungmann II, 323; Kott I, 918), ст.-польск. Ludomir (1398, Slown. stpol. nazw oso-

bowych III, 2, 293).

Имена сущ-ные, образованные сложением \*l'udo-/\*l'udi- (см. \*l'udъ. . .) и \*mir- (см. \*mirъ), которое является одним из наиболее часто встречающихся вторых компонентов праславянских сложных имен, см. О. Н. Трубачев. Праславянская ономастика в Этимологическом словаре славянских языков, выпуски 1—13. — Этимология. 1985. M., 1988, 6. Однако -mir- как второй компонент сложений может быть и генетически отличным от праслав. \*mirъ 'pax; mundus', а нх омонимия — следствием вторичного сближения: ср. вариантность типа др.-русск. Володимеръ -Рус. Владимир, при -м-бр- — родственном гот. -mers 'великий'

(ем. \*voldiměrъ), см. Фасмер I, 326, 341; Т. Milewski. Indoeuropejskie imiona osobowe 209-210 (последний считает слав. -mers германским заимствованием). Вариант на -тетъ можно предполагать в польск. Ludzimierz, но здесь равно возможно и фонетическое равитие из -тіг-.

Польск. диал. Ludzimierz является, вероятно, производным nomen loci от собств. имени \*l'udimirъ, хотя известны и варианты имен м. р. на -jo-, см. Т. Milewski. Indoeuropejskie imiona osobowe 210 (о случае польск. Kazimiar — Kazimierz).

Bариант \*l'udimirъ, содержащий архаическую основу \*l'udi-,

должен быть старше вариантов с  $*l^{7}ud_{\theta}$ -.

\*l'udina/\*l'udinъ: сербохорв. људина ж. р. 'крупный человек' (Карацић), ж. р. (м. р.) крупный, сильный, но неловений человек (обычно мужчина); достойный, хороший, порядочный человек' (PCA XI, 687—688), lùdina ж. р. 'крупный человек' (с XIV в.; у хорват — и как мужское прозвище, КЈА VI, 313), в.-луж. ludžina ж. р. 'население' (Pfuhl 348), русск. диал. людина ж. р. ('уничиж.) человек' (курск., казаки-некрасовцы, Филин 17, 242), укр. люди́на сбщ. р. человек' (Гринченко II, 388), блр. диал. людына ж. р. 'человек' (Народная лексіка 102), людына, людына ж. р. то же (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 703), людзіна ж. р. то же (Янкова 184: см. также Тураўскі слоўнік 3, 55: экспр.). — Ср. также сербохорв. Људина м. р., прозвище (РСА XI, 687), блр. Людина (Бірыла 262);

ст.-слав. людина м. р. homo (Mikl. 355), простолюдин, деревенский житель; мирянин' (SJS 17, 165), др.-русск. людинъ ἄνθρωπος 'человек' (Со. 1073 `г.; Новг. I л. 6926 г.), 'ближний, друг' (Панд. Ант. XI в. л. 122), 'простолюдин' (Р. Прав. — по Син. сп.), 'мирянин' (Ефр. Крм. Апл. 63 и др.) (Срезневский II, 94), людинъ м. р. то же и мн. 'народ' (Библ. Генн. 1499, СлРЯ XI—XVII вв. 8, 343), русск. диал. людин м. р. простой человек, мужик' (ряз., Филин 17, 242; см. также Опыт 108, Диттель. Сборник рязанских областных слов. — ЖСт, год. 8, СПб., 1898, в. ІІ, 216), ст.-укр. людинъ 'человек' (XVIII в., Картотека словаря Тимченко). — Ср. также сербохорв. собств. имя Људин м. р. (PCA XI, 687).

Производное с суф. -inъ/-ina от \*l'udъ/\*l'udъ (см.). Первична семантика сингулятива, см. Vaillant. Gramm. comparée IV, 336, Дегтярев. Категория числа, 62; о сингулятивной функции модели

с суф. -ina см. Vaillant. Gramm. comparée IV, 364.

\*l'udinъ(jь): др.-русск. людинъ прилаг. Ѿ людинъ словесъ истазатисы въры (Жит. Феод. Ст. 113, Срезневский II, 94), человеческий' (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 343), русск. диал. людиный 'предназначенный для людей' (ряз., Филин, 17, 242), укр. люди́ний 'как у человека, человеческий' (Гринченко II, 388).

Притяжательное прилаг. с суф. -in-, производное от \*l'udъ/

\*l'udb (cm.).

\*l'udišče: сербохорв. lùdište ср. р. увелич., употребляется по отношению к очень плохому человеку (RJA VI, 313), в.-луж. ludžisko 'сброд' (H. Schuster-Sewc. Histor.-etym .Wb. 12, 867). — Сюда же относятся н.-луж. luźiska мн.ч. уничижит. 'плохие люди' (Schuster-Sewc. Op. cit.), словин. lë zë šča plt. увелич. к lë ze (Sychta II, 344), lëzëska, -ësk plt. увелич. к lëze, доброжелательно, с сочувствием — о людях (Sychta II, 344), др.-русск. людища (Рязанци же сурови суще человъци, сверени и высокоумни, палаумные людища, взгордъвшеся величянием и помыслиша высокоумием своим и ръша друг ко другу... Моск. лет. 187, пед 6879 г., сп. XVI в.; см. также палаоумній людища в близком контексте в Типограф. лет.).

Производное с суф. -išče и первичным увеличительным значением от \*l'udъ/\*l'udь (см.). Уничижительное значение развилось

вторично на базе увеличительного.

\*l'uditi: болг. диал.  $\mathring{y}\mathring{g}u$ м 'сделать что-либо хорошо':  $\mathring{y}\mathring{n}$ у $\partial u$  млекото, та го расипа (СбНУ XLIX, 780), сербохорв. ļudīti 'украшать' (может быть, первоначально значило 'делать кого-либо человеком', то есть образовано от ludi, у двух авторов-далматинцев в XVII и XVIII вв., RJA VI, 313), ст.-польск. ludzić 'свидетельствовать' (Sr. stpol. IV, 76), русск. диал. людить 'брать в компанию' (новг., Филин 17, 242), людиться 'знакомиться, водиться с людьми' (пск., твер., новг., Филин 17, 242; см. также Доп. к Опыту, 107).

 $\Gamma$ лагол с основой на -i-, производный от \*l'udъ/\*l'udь/\*l'udьje(см.), см. Sławski IV, 368. Возможность развития в производных от  $*l'ud_b/*l'ud_b$  образованиях оценочной (включая и положительную) семантики подтверждается, например, продолжениями прилаг. \*l'udьskъ(іь) (см.) в слав. языках (см. материалы сербохорв., польск., блр. языков).

\*l'udižer'ь/\*l'udožerь: в. -луж. ludidžer, -rja м. р. 'Volksfeind'

Pfuhl 347);

сербохорв. људождер 'людоед' (Толстой), ljudožder 'прожорливая рыба' (Leksika ribarstva 202). словен. ljudožèr м. р. 'людоед' (Plet. I, 526), польск. поэт. ludożer 'людоед' (Warsz. II, 774). русск. диал. модожор 'кто пожирает людей' (Даль<sup>2</sup> II, 284), укр. людожер м. р. 'людоед' (Гринченко II, 388).

Ср. также производные сербохорв. ljudožderac 'людоед' (Skok. Etim. rječn. II, 339), словен. ljudožę́rec м. р. то же (Plet. I,

526), польск. ludozerca 'каннибал; тиран' (Warsz. II, 774).

Имя сущ-ное, образованное сложением основ \*l'udi-/\*l'udo-(см.  $*l'ud_b/*l'ud_b...$ ) и основы наст. вр. глагола \*žbrati, \*žerq(см.). Возможно калькирование лат. anthropo-phagus < греч. ανθρωπο-φάγος 'людоед, каннибал', нем. Menschen-fresser то же, см. Sławski IV, 367: ludożerca. Вариант \*l'udižer'ь, вероятно, содержит в первой части старую -і-основу и в таком случае более древний, чем \*l'udožerъ с соединительным о.

Примечательно обособленное по структуре чеш. lidožrout 'людоед' со старым прич. наст. действ. \*žьготъ во второй части сложения.

\*l'udomilъ(jь)/\*l'udumilъ(jь): чет. lidomilý 'любящий людей' (Kott 1, 918). — Ср. также чеш. диал. lidumilný 'нравящийся людям, любимый' (Kubín. Čech. klad. 195), слвц. l'adomilný, прилаг. 'заботящийся о людях, работающий на благо людей; направленный на благо людей' (SSJ II, 63).

Сложное прилаг., образованное соединением основ  $*l'ud_{5}$  (см.) и \*milъ(jь) (см.). Вариант \*l'udamilъ(jь) содержит в качестве первого элемента сложения форму дат. п. ед. ч., что характеризует этот композит как архаичный, см. об этом типе в собств. именах T. Milewski. Indoeuropejskie imiona osobowe. Wrocław – Warszawa — Kraków, 1969, 207; см. также Vaillant. Gramm. comparée IV, 751. Вариант \*l'udomilъ(jь) соответствует наиболее продуктивной модели сложений с соединительным -о- и может быть более поздним, чем  $*l'udumil_{\sigma}(ib)$ .

\*l'udovati: болг. людувамь 'хорошо жить' (Геров III, 36), сербохорв. диал. људовати 'вести хороший, правильный образ жизни;

разговаривать, болтать' (РСА ХІ, 688).

Глагол с суф. -ovati, производный от \*l'udv/\*l'udvie (см.).

Праслав. древность сомнительна.

\*l'udovъ(jь): ст.-чеш. l'udový, прилаг. к l'ud, 'народный' (lidowe gentile Slov Klem 1<sup>a</sup>, Gebauer II, 287), чеш. lidový 'народный; происходящий от народа; предназначенный для народа; простой, сочувствующий народу', слвц. l'udový прилаг. 'относящийся к широким слоям населения, доступный им, предназначенный для народа, свойственный народу' (SSJ II, 64; см. также Kálal 315), в.-луж. ludowy 'народный' (Трофимович), н.-луж. ludowy 'народный' (Muka St. I, 845), польск. ludowy 'простонародный, народный (Warsz. II, 774), словин. lëdovi прилаг. к lud (Lorentz. Pomor. I, 452), укр. людовий 'народный' (Гринченко II, 388). — Ср. также субстантивированное прилаг. укр. диал. людова, -и ж. р. 'люди' (Лисенко. Словник поліських говорів 118).

Прилаг., образованное с помощью суф. -ov- от \*l'udъ (см. \*l'udъ/\*l'udь. . .). Следует считаться с возможностью вторичного межславянского распространения этого слова (под польским влия-

нием).

\*l'udъ/\*l'udь/\*l'udo/\*l'udo/\*l'udьje: ст.-слав. моду м. р. populus (Mikl. 355), 'народ' (Sad.), болг. диал. люд, в тайном языке каменщиков 'человек' (карлов., Георгиев БЕР III, 576), сербохорв. диал. ljud м. р. 'человек' (южная Италия, апеннинские хорваты, Rešetar, цит. по: Skok. Etim. rječn. II, 339), словен. ljûd м. Р. 'народ' (Plet. I, 525), ст.-чеш. l'ud м. р. 'народ: военнообязанные, солдаты, поислуга' (Gebauer II, 284—285; Kott I, 951), чеш. lid, -и м. р. тирокие общественные слои (рабочие, земледельцы, среднее сословие); вообще люди; народ', lid, мн. lidé 'публика,

свет' (Kott I, 916-917), диал. led 'народ' (Kott. Dod. k Bart. 49), ст.-слвц. l'ud м. р. (Žilinsk. kn. 277), слвц. l'ud м. р. 'самые широкие слои населения; множество людей, толпа' (SSJ II, 63), диал. l'ud 'народ' (Banská Bystrica, Slovenské Pravno v Turč. ž., Kálal 315; см. также Stolc. Slovak. v Juhosl. 317), 'люди' (Orlovský. Gemer. 166), в.-луж. lud м. р. 'народ' (Pfuhl 346), н.-луж. lud м. р. 'народ; praegn.: пчелы' (Muka Sł. I, 845), ст.польск. lud 'человечество, род людской; толпа; подданные, слуги' (St. stpol. IV, 73-76), 'люди; мужчины; мифологические человекоподобные существа' (St. polszcz. XVI w., XII, 321-343), польск. lud 'люди; народ (обычно нецивилизованный), племя' (Warsz. II, 772), диал. lud, ludzie: Chłopcysko dorosło już luda 'стал взрослым' (Sł. gw. p. III, 50—51), lud: na Kalvaryji . . . byuo ludu! (Kucała 260), lut 'люди, чужие люди' (Tomasz. Łop., 146), lud м. р. 'люди, толпа' (Sychta. Słown. kociewskie II, 110), словин. lud м. р. 'народ' (Ramult 94), ltid м. р. 'народ, толна (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 593), liid м. р. то же (Lorentz. Pomor. I, 465), lud то же (Sychta II, 344), др.-русск. людъ, собир. 'народ' (Иис. Нав. VIII. 16, Срезневский II, 95), 'народ, люди' (Назиратель, 142. XVI в. и др., СлРЯ XI—XVII вв. 8, 341), русск.  $n \omega \partial$  м. р. 'множество, толпа людей; люди', диал.  $n \omega \partial$  м. р. собир 'народ' (каз., Доп. к Опыту, 107), то же (стилистически нейтральн д Картотека Словаря рязанск й Мещеры), ст.-укр. людъ, собир 'народ, жители' (Сучава, 1393 Cost. II, 607, Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. 1, 568), 'народ' (XVII в., Картотек) словаря Тимченко), укр.  $n + \partial y$  м. р. народ, люд; чело вечество' (Гринченко II, 387), диал.  $\lambda' y \partial$ , устар. 'мужчина' (Областной словарь буковинских говоров 439; см. также Матеріали до словника буковинських говірок 5, 41), блр. люд м. р. 'народ. люди' (Байкоў—Некраш. 161), диал. то же (Янкова 184; Слоўн. па ўночн.заход. Беларусі 2, 702);

русск. диал. людь м. р. 'человек' (вост., Даль 11. 136), людь, -я м. р. 'человек' (каз., вост., перм., Филин 17, 244), людь, -и ж. р., собир. 'люди, масса людей' (костр., там же), 'человек'

(каз.), 'люд, люди' (костр.) (Доп. к Опыту 107);

сербохорв. làda ж. р., увелич. 'человек' (у Вука и соврем., RJA VI, 308), људа ж. р , устар. и диал. очень толстый, сильный, но неуклюжий человек' (PCA XI, 686), диал. људа 'высокий, толстый человек, с широкими плечами и грудью' (FG, 251), польск. диал. luda, собир. 'люди, народ' (Sławski IV, 363);

сербохорв. диал.  $\hbar \dot{\eta} \partial \hat{\sigma}$  м. р. 'крупный, но неловкий человек' (PCA XI, 688), русск. диал. людо: окаянная людо — бранное выражение (донск., Филин 17, 243; см. также Миртов. Донской (PCA XI, 688);

ст.-слав. модине, -ии м. р. мн. 'народ, люди', λαός, λαοί, ὅχλος, ἔθνος; populus, populi, plebs, vulgus, gens, gentes (Ev Psalt Kij Euch

Cloz Supr etc., SJS 17, 165; см. также Mikl. 355), болг. люде и лю́ди мн. 'люди' (БТР; см. также Дювернуа 1149; РБЕ II, 39: Геров III, 35),  $\pi \dot{u}\partial_{\mathsf{IE}}$  'люди' (Геров III, 12), диал.  $\pi' \dot{y}\partial u$ ,  $\pi' \dot{y}\partial u$ а.  $a'\dot{y}e'a$  мн. 'люди' (костур., Шклифов БД VIII, 262),  $\ddot{a}'\dot{y}\partial e$ .  $\lambda'$ ý $\partial$ йе,  $\lambda'$ ý $\partial$ 'ъ мн. то же (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI. 54),  $x'y\partial u$  мн. то же (с. Чука и Желегожие, Костурско, Греция: Кр. Ст. Пишурка. Куткудачка, 1871. — Архив Софийского университета),  $x'y\partial \varphi$  мн. то же (с. Корница, Благоевградско. — Архив Софийского университета), люде мн. ч. 'люди' (Народописни материали от Разложко. — СБНУ XLVIII, 476), луг'е мн. то же (софийск., Гълъбов БД II, 88; М. Младенов. Говорът на Ново село, Видинско, 246), луге мн. 'люди; мужчины, которые ходят из дома в дом на Архангелов и Николин день, поют и желают благополучия' (софийск., Божкова БД І, 254), макед. луѓе мн 'люди' (И-C; ср. также: люгь 'люди', Ив. Хаджов. Бележки върху стихотворенията на Конст. Миладинов. — МПр XI, 3—4, 204), сербохорв. lûdi м. р. мн. ч. homines, 'люди' (Караџић), ludi, lúdî м. р. мн. homines, viri (RJA VI, 308—313), љŷ∂u, љý∂ū то же (PCA XI, 687), lûđi, lúđi м. р. мн. то же (у Вука п в Черногории с XVII в., RJA V, 317), љуфе, љуфи то же (РСА XI, 691), днал. ljudi м. р. мн. homines, viri (Mažuranić I, 607), словен.  $ljudj\hat{e}$ ,  $-d\hat{\imath}$  м. р. мн. 'люди; прислуга' (Plet. 1, 525; см. также Tominec 123: ljudje), 'толпа' (Stabéj 78), ст.-чеш. l'udie мн. к l'ud (Gebauer II, 286), чеш. lidé, lidí м. р. мн. 'люди; служащие, подчиненные', ст.-слвц. l'udé, -ie, -i 'люди' (...na ludech, 1457. Topol'čany. Vážný. Středověk. list. 36), слвц. l'udia, -і́ м. р. 'люди', в функции обобщенного подлежащего — 'многие, некоторые, все' (SSJ II, 63), диал. l'udze 'люди' (вост.-слвц., Kálal 315), l'uza, -i ж. р. ед. ч. редк. (Buffa, Dlhá Lúka 173), lud'e, ludží то же (Orlovský Gemer. 166), l'id'ei, l'id'í то же (Маtejčík. Novohrad. 179), luďié (Ripka. Dolnotrenč. 49), в.-луж. ludźo мн. 'люди' (Pfuhl 348), н.-луж. luże мн. то же (Muka Sł. I, 849), полаб. *l'audai//l'audi* мн. 'люди, народ' (\*l'udi//\*l'udъje) (Polański—Sehnert 90), ст.-польск. ludzie 'люди; подданные, слуги', mali ludzie 'домовые, гномы' (St. stpol. IV, 76—80; см. также St. polszcz. XVI w., XII, 345—383), польск. ludzie, i, устар. ludzi 'людн; (устар.) народ' (Warsz. II, 774), диал. ludzie 'слуги; поденщики' (Sł. gw. p. 111, 50), luže, -i pl. t. 'люди' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 217), luźe (Kucała 162; Sychta Słown. kociewskie II, 111), словен. leze, -i, мн. 'люди; слуги' (Ramułt 91), lã̄ʒä м. р. мн. 'люди' (Lorentz Slovinz. Wb. I, 551), lëze, lëzi мн. 'люди; слуги' (Lorentz. Pomor. 1, 452), lë 5e, -i мн. 'люди; домочадцы, в том числе слуги' (Sychta II, 344), boži lë 5e (в народных верованиях) змаленькие, чаще доброжелательные домовые демоны' (Sychta VII, 156), др.-русск. людине, люди 'люди', homines,  $\lambda \alpha \delta \zeta$ ,  $\delta \chi \lambda \delta \zeta$  (Лук. XIII. 17. Остр ев.; Гр. Наз. XI в. 147), народ, люди, рориlus, дабо (в русских

памятниках слово  $\hbar \partial u = \hbar \partial u \epsilon$ , стоя рядом со словом  $\kappa H R 3 b$ , обозначает весь народ, все свободное население, Лук. І. 68. Остр. ев.; Дог. Ол. 907 г. — по Ип. сп.; Дог. Иг. 945 г. и др.), 'низший слой населения' (в сопоставлении со словами князья и бояре) (Дог. Иг. 945 г.; Пов. вр. л. 6605 г. и др.), 'слуги, челядь, рабы' (Дух. Дм. Ив. д. 1378 г.; Рукоп. Ост. п. 1396 г. и др.), 'свидетели' (иногда с прибавлением добрыи) (Р. Прав. Из. — по Ак. сп.: Р. Прав. Влад. Мон. — по Син. сп. и др.), 'миряне' (Ио. митр. посл. Клим.) (Срезневский II, 91—94), то же и посторонние, другие люди' (Сим. Послов., 96. XVII в., СлРЯ XI—XVII вв. 8, 342), русск.  $\hbar \dot{n} \partial u$ , - $\dot{e} \ddot{u}$  мн. ч. 'живые существа, обладающие речью, мышлением и способностью создавать и использовать орудия труда в процессе общественного производства', диал.  $\hbar n \partial u$ : большие люди 'зажиточная и грамотная часть населения' (якут.), досельные люди 'люди, жившие в старину' (якут.), знатки люди знахари' (иркут.), старинные люди 'очень старые люди' (том.) и др. (Филин 17, 242), люде, -я ср. р. соб. 'люди' (смол., Филин 17, 244), люди 'мн. к человек; другие, посторонние (в неопределеннообобщенном значении) (Деулинский словарь 285), ст.-укр.  $n \omega \partial u$  мн. 'люди' (Перемишль, 1378 Р 25 и др.), 'феодально-зависимое сельское население, крестьяне' (Смотрич, 1375 Р 20 и др.), 'феодально-зависимые крестьяне, арендовавшие землю, свободные от податей, но обязанные нести военную службу' (б. м. н., 1366 Р 14 и др.), 'подданные' (б. м. п., 1352 P 5—6), 'народ, жители' (XV в. ВС 34 зв.), 'свидетели' (Луцьк., 1389 РЕА I, 28), 'горожане, крестьяне' (Словник староукраїнської мови XIV—XV ст., 1, 567), людіє мн. 'горожане' (там же, 568), укр. люде мн. 'люди; простой народ' (Гринченко II, 388), ст.-блр. лудие, люди 'люди' (Скарына 1, 303 и 307), блр.  $\iota i i \partial s i$  'люди' (Блр.-русск.), диал.  $\iota i i \partial s i$  мн. 'люди' (Тураўскі слоўнік 3, 55), людзі, людэ мн. 'люди; (устар.) крестьяне, ремесленники, рабочие' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 703).

Славянские формы имеют ближайшие соответствия в балтийских и германских языках: лтш. làudis м. р. 'люди, народ', лит. liáudis 'простой народ', народ', др.-в.-нем. liut 'народ', liuti 'люди', ср.-в.-нем. liute то же, др.-англ. lēode, н.-в.-нем. Leute 'люди', бургунд. leudis 'свободный (человек)'; более отдаленными родственными именами являются греч. греч. гречовов свободный (человек), лат. līber то же, līberī 'дети'; производящая основа и.-е. \*leudhпредставлена в гот. liudan 'расти', со ступенью \*o (\*loudh-) — в греч.  $\varepsilon i \lambda \dot{\eta} \lambda o \upsilon \vartheta a$ , скр.  $r \dot{o} dhati$ , авест.  $r a o \delta a i t i$  'расти, развиваться', см. Berneker I, 758; Skok. Etim. rječn. II, 339—340; Младенов EIIP 283; Георгиев БЕР III, 576—577; Bezlaj. Etim. slovar sloyen. jez. II, 146; Holub—Kopečný 205—206; Machek² 331—332; Brückner 303: Sławski IV. 363-364; 368-369; Schuster-Sewc. Histor.-etvm. Wb. 12, 867; Oacmep II, 545; Pokorny I, 685; G. Iljinskij. Der Reflex des indogermanischen Diphtongs eu im

Urslavischen. — AfslPh XXIX, 1907, 492; Kurylowicz. L'accentuation 187. Cm. Takke J. Schmidt. - KZ XXIII, 1877, 348: vkaзывает в качестве соответствия для ст.-слав. Моди также галлыск. имена Liuda, Liudatus; A. Meillet. Рец. на кн.: К. Mühlenbach. Latviešu valōdas vārdnīca...— BSL 27, 2, 1927, 156: отмечается возможность вторичного происхождения интонационных расхождений между слав. ljûdi и лтш. làndis, с одной стороны, и лит. liáudis, с другой стороны (закономерен акут). Фонетически неприемлема гипотеза Оштира о родстве добалтослав. ljudъ с tjudjь, см. K. Oštir. Drei vorslavisch-etruskische Vogelnamen, 8; В. Сор. Ostirs sprachwissenschaftliche Ideenwelt. — Linguistica XIII. Ljubljana, 1973, 60 (по Оштиру, возможно чередование l/r с дентальными). Махек также отметил близость этих основ («rýmují se») и предположил, что и.-е. \*teutā обозначало 'народ', \*leudh- во мн. ч. — 'люди', а далее произошло их взаимодействие, с последующим вытеснением одного другим, см. Масhek<sup>2</sup> 332. Замечание о том, что близость этих основ вряд ли случайна, см. М. Будимир-Зборник филозофског факултета, III кн. Београд, 1955, 287.

Ряд исследователей разработал гипотезу о заимствовании слав. \*l'udъ, \*l'udъje из германских языков, см. Hirt — PBB 23, 355; Trautmann BSW 160; Vaillant. Gramm. comparée I, 123; II, 1, 147—148; А. Vaillant. Рец. на кн.: Chr. S. Stang. Lexikalische Sonderübereinstimmungen zwischen dem Slavischen, Baltischen und Germanischen. — BSL LXIX, f. 2, 1974, 266; Мартынов. Славяно-германское лексическое взаимодействие древнейшей поры. Минск, 1963, 96—98. Но балтийские факты при этом остаются без объяснения, поэтому большинство этимологов отвергает гипотезу о заимствовании, см. Ст. Младенов. Старите германски елементи в славянските езици. — СбНУ ХХУ, ІІ. София, 1909, 80; Кіparsky. Gemeinslav. Lehnwörter 72—74, а также Георгиев БЕР, Schuster-Sewc. Histor.-etym. Wb. 12, Sławski IV, Фасмер II, s. v. Исконное родство слав. и герм. лексем признал более вероятным и Стендер-Петерсен в рецензии на книгу Кипарского, см. Ad. Stender-Petersen — ZslPh 13, 1936, 255.

Генетическая близость слав., балт. и герм. форм позволяет реконструировать для слав. \*i'udъje, лтш. laùdis, др.-в-нем. liuti как единый и.-е. источник форму им. пад. мн. ч. \*'eudhejes, см. Chr. S. Stang. Lexikalische Sonderübereinstimmungen zwischen dem Slavischen. Baltischen und Germanischen. Oslo—Berlin—Tromsø, 1972, 32. Там же см. о структурных различиях между этой балто-слав.-герм. формой и алб. pol'em 'народ' (< \*leudh-m-, причастие), о котором (как родственном с балто-слав.-герм. дексемами) см. N. Jokl. Studien zur albanischen Etymologie und Wortforschung. Wien, 1911, 18.

Семантическая связь праслав. \*l'udь/\*l'udъ 'народ' и родственных синонимичных лексем в других и.-е. языках с и.-е. \*leudh-'расти' обычно толкуется по аналогии с отношениями праслав.

\*rodь, \*narodь — и.-е. \*uredh- 'расти'. Наиболее подробную разработку см. Benveniste. Le vocabulaire des institutions indo-européennes I, 321—325: семантика роста послужила базой для формирования понятия корня, родоначальника, а затем и для обозначения этнической общности, состоящей из людей, которые выросли вместе; отсюда \*(e)leudhero- получило значение принадлежности к этнической общности и состояния свободного человека: семантика 'дети' толкуется как \*'рожденные свободными'. Несколько иное направление в объяснении семантической модели 'расти' → 'народ' см.: Т. В. Гамкрелидзе, Вяч. Вс. Иванов. Индоевропейский язык и индоевропейцы II, 477, 481, 485: и.-е.  $*leud^{(h)}ero$ - 'свободный' включалось в систему выражения противопоставления людей по признаку 'свободный' — 'несвободный' и было синонимично хетт. arana- свободный, лик. arawa свободный (от налогов)', лит. arvas 'свободный' (термин другой и.-е. традиции), которые родственны с и.-е. \*аги- 'поле, пашня'; соответственно и \* $leud^{(h)}ero$ -, связанное с семантикой роста, произрастания растений, характеризовало хозяйственную функцию свободных людей — свободных земледельцев (ср. земледельческий характер римских праздников Liber и Libera, Liberalia).

Впрочем, О. Н. Трубачев считает, что сопоставление с \*leudhрасти' не объясняет значение 'свободный', которое должно быть 
весьма древним для \*l'udъje и родственных образований, так что 
оправданы поиски иных генетических связей для \*l'udъj\*l'udъj
\*l'udъje, например — с лит. liáuti 'прекращатъ', греч. λύω 'развязывать, высвобождатъ' (и.-е. \*leu-), ср. далее чеш. стар. leviti 'облегчатъ', levný 'дешевый', см. О. Н. Трубачев. Слав. терм.

родства, 168—170.

Интересно специфическое развитие значения, представленное в славянских языках, 'люди' — 'чужие люди', продолжающееся и

в семантике производного прилаг. \*l'udbskъ(jb) (см.).

Приведенные выше в качестве заглавных слов праслав, реконструкции \*l'udь, \*l'uda, \*l'udo, \*l'udьje характеризуются различной степенью вероятности с точки зрения их принадлежности к праславянскому периоду. Бесспорно праславянскими являются \*l'udb и \*l'udbje, восходящие к основе на -i- и имеющие соответствия влтш. *làudis*, лит. *liáudis*, др.-в.-нем. *liuti* (см. выше), однако \*l'udbje исконно форма им. пад. мн. ч. от \*l'udb, ее собирательное значение вторично, и, следовательно, \*l'udoje как лексикализованная единица во всяком случае моложе, чем \*l'udь. Иногда оспаривается праслав. древность \*l'udъ: эта форма толкуется как отглагольное имя, производное от \*l'uditi, см. Vaillant. Gramm. comparée II, 1, 147; В. И. Дегтярев. () происхождении слова люд. — Этимология. 1979. М., 1981, 89—92. Однако наличие соответствия за пределами слав. языков — др.-в.-нем. liut, а также фиксация продолжений \*l'udъ во всех группах славянских языков (см. выше материал) оправдывают отнесение \*l'udъ к праславянскому периоду и даже его возведение к п.-е. \*leudho-, см. Sławski IV, 364. Наиболее сомнительна древность \*l'uda и \*l'udo, котерые могут быть экспрессивными новообразованиями отдельных славянских языков.

\*l'udъкъ: в.-луж. ludk м. р. 'карлик' (Pfuhl 347), н.-луж. lutk м. р. 'карлик', lutki, ludki м. р. мн. ч. 'карликп' (Muka St. 1, 847), ст.-польск. ludek м. р., уменьш. к lud, 'народ, чернь' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 343), словин. ludk м. р., уменьш. к lud. 'Völklein' (Lorentz; Pomor. I, 465; см. также Sychta II, 344: ludk).— Сюда же чеш. диал. могав. l'ud'ko é, lidko é уменьш. в дружеском обращении (Machek<sup>2</sup> 331), слвц. l'udko ia эксир. 'дорогие, милые люди; (пром.) незначительные, маленькие люди' (SSJ II, 63), польск. диал. ludkowie: ido lutkao é na Kalvaryia, neso placaski na p<sup>u</sup>okazyjo (Kucała 260; см. также Sł. gw. p. 3, 50). укр.  $\hbar \partial \kappa u$  мн. уменьш. от  $\hbar \partial \kappa$  (Гринченко II, 388), блр.  $\hbar \partial \kappa \delta$ , Грод. 270).

Уменьшительное производное с суф. - $\varepsilon k \varepsilon$  от  $*l'ud \varepsilon_i *l'ud \varepsilon$  (см.). Возможно, что первичной была форма мн. ч., см. Schuster-Šewc.

Histor.-etym. Wb. 12, 871.

\*l'udьjь: др.-русск. людий прилаг. 'человеческий' (Заб. Разр., 312. XVII в., СлРЯ XI—XVII вв. 8, 343); возможно, сюда же чеш. диал. l'udzí květ 'Tussilago farfara' (горн., Bartos. Slov. 187).

Прилаг. с суф. -ыр от  $*l'ud_{\mathfrak{b}}/*l'ud_{\mathfrak{b}}$  (см.), см. об этой модели

Vaillant. Gramm. comparée IV, 434.

\*l'udsmila / \*l'udimila / \*l'udsmila/\*l'udomila/\*l'udsmils/\*l'udomils: ц.-слав. Людамим ж. р., имя собств. (Venc VencNik, Ludm, SJS 17, 166; см. также Mikl. 355), болг. Людийла, женское имя, редк. (из русск., Ст. Илчев. Речник на личните и фамилни имена у българите, 310), сербохорв. Људмила ж. р., имя собств. (PCA XI, 688), ст.-чеш. L'udmila, Lidmila ж. р., имя собств., Ludimila ( в рукописной легенде из праж. унив. библиотеки, 12. E. 14, fol. 453<sup>b</sup>, 454<sup>a</sup>, Gebauer II, 286), чеш. lidmila. устар. ludmila ж. р. та, которая любит людей; (Jungmann II, 323), Lidmila, Ludmila, Lidomila, Lidumila, женское пмя (Kott I, 917, 1918), слви. L'udmila, ст.-польск. Ludźmila, Ludmila, Ludzimila ж. р. (1259 и др., Słown. stpol. nazw osobowych III, 2, 294). — Ср. также русск. Людмила, укр. Людмила (Гринченко IV, 555), заимствованные из чешского;

болг. нов., редя. Людмил, мужское имя (Ст. Илчев. Речник на личните и фамилни имена у българите, 310), чеш. lidmil м. р. 'тот, кто любит людей; птица класса štihlák šatanovitý' (Jungmann II, 323), lidomil то же (там же, а также Kott I, 917—918), слвц. l'udomil м. р. арх. кто работает на благо людей, заботит-

ся о людях' (SSJ II, 63).

Следует считаться с межславянскими (хотя и древними) заимствованиями (см. выше о болг., русск. и укр. фактах).

Сложные имена, образованные соединением основ \*l'udъ/\*l'udъ (см.) и \*milъ/\*mila (см. \*milъ(јъ). Из приведенных в заглавии статы вариантов, формы \*l'udomila/\*l'udomila являются, возможно. наиболее поздними, поскольку соответствуют модели сложений с соединительным гласным о, сохганившей продуктивность вплоть до истории отдельных славянских языков, но и для этих вариантов реальна праславянская древность. Варианты \*l'udomila/ \*l'udimila относятся к числу немногих слав. сложных имен, сохранивших следы древней -і-основы в первой части сложения. см. об этом типе имен Т. Milewski. Indoeuropejskie imiona osobowe. Wrocław — Warszawa — Kraków, 1969, 201. Ср. также \*čьstibogъ (см.), \*čьstiborъ (см.), \*čьstimirъ (см.), \*čьсtirādъ (см.).

Возможна субстантивация сложного прилаг. \*l'udomilo(ib) (см.). \*l'udamilina: ц.-слав. Людамилиих, притяж. прилаг. к Людьмила (Ludm, SJS 17, 166), сербохорв. Ludmilin dror, топоним в Хор-

ватии (RJA VI, 313).

Понтяжательное прилаг. с суф. -in- от \*ludьmila (см.).

\*l'udьněti: укр. людніти 'начинать походить на человека, делаться более похожим на человека в физическом или нравственном смысле; наполняться, заселяться людьми' (Гринченко II, 388), блр. диал. люднець 'становиться лучше, делаться воспитанным, изменяться внешне' (Янкоўскі III, 61).

 $\Gamma$ лагол с основой на -ě-ti, производный от прилаг. \*l'udъnъ(iъ)

(см.). Праслав. древность не обязательна.

\*l'udьnostь: сербохорв. ludnost ж. р. 'человечность' (один раз в XVIII в., RJA VI, 313), словен. ljúdnost ж. р. 'густонаселенность; приветливость' (Plet. I, 525), ст.-чеш. l'udnost ж. р. 'густонаселенность' (Výb. 2, 769, Žídek, Gebauer II, 287), чеш. lidnost 'население; густонаселенность; (заимств.?) люди' (Jungmann II, 323), в.-луж. ludnosć ж. р. 'население' (Трофимович), ст.-польск. /udność ж. р. 'люди, население определенной территории' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 344), польск. ludność ж. р. 'жители, население' (Warsz. II, 773), русск. людность ж. р. (книжн.) 'многолюдство' (Ушаков 2, 106), диал. людность ж. р. ольшое количество людей, многолюдство' (моск., Филин 17, 243), укр. людність ж. р. 'население' (Гринченко II, 388), диал. то же (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 42), блр. диал. людиосць ж. р. соб. 'люди' (Слоўн. паўночн.-заход. Белаpyci 2, 704).

Производное с суф. -ostb от п илаг. \*l'udъпъ(jь) (см. \*Vudъпъ(jь) I), см. Vaillant. Gramm. comparée IV, 375 (польск. udność); Sławski IV, 365—366 ('udny). По наблюдениям Р. В. Кравчука, в древнейших памятниках письменности у южных и восточных славян отсутствуют образования на -ьn-ostь при обилии их у западных славян, так что праславянские имена с этим суффиксом могут быть только западными диалектизмами, см. Р. В. Кравчу: К праславянским nomina qualitatis. — Междуна-

родный симпознум по проблемам этимологии, исторической лезсикологии и лексикографии. Тезисы докладов. М., 1984, 19.

\*l'udьпъ(jь) I: сербохорв. ludan, ludna прилаг. 'присущий людям. приветливый' (с XVIII в., RJA VI, 308), ъўдан, ьўдна, ьўдна устар. 'вежливый, учтивый' (РСА XI, 687), словен. ljúden, -dna прилаг. 'многолюдный; человечный, приветливый' (Plet. I, 525),  $liud\hat{a}n$ ,  $-dn\hat{a}$  прилаг. 'приветливый' (там же), ст.-чеш.  $l'udn\acute{u}$ прилаг. 'густонаселенный' (Gebauer 11, 287), чеш. устар. lidnú (то же (Jungmann 11, 323; Kott 1, 917), диал. ludný порядочный' (ирон.) (Bartoš. Slov., 187), ст.-слвц. l'udný populosus (1955b/KS 1763, 654, Ист. слвц., Братислава), слвц. днал. l'udni 'приветливый' (Buffa. Dlhá Lúka, 173), 'человечный, добрый' (Breznov, Prešov, Диалект., Братислава), в.-луж. ludny 'густонаселенный' (Pfuhl 347), н.-луж. ludny 'людный; народный' (Muka St. 1, 845), ст.-польск. ludny 'многолюдный, густонаселенный; человечный (Sł. polszcz. XVI w., XII, 344), польск. ludny 'полный людей, многолюдный; (арх.) многочисленный, большой, важный' (Warsz. II, 773), др.-русск. людный 'густо населенный, с большим населением (X. Афан. Никит., 38. XVI в. ~ 1472 г.), 'имеющий пои себе людей' (Рим. имп. д. I, 1259, 1593 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 344), русск. людный густо населенный, с большим населением; такой, где обычно много прохожих; состоящий из большого числа людей, многолюдный (Ушаков 2, 106), диал.  $\hbar \partial h \dot{\partial} u$  'многочисленный':  $\hbar \partial h \partial u$  скот (арх., Даль<sup>3</sup> II, 737), 'многочисленный (о животных)' (арх., волог., Филин 17, 243), людная девка 'девушка легкого поведения' (Словарь Приамурья 71, девка), укр. людний, -а, -е людской, свойственный человеку; многолюдный (Гринченко II, 388), диал. людний 'хороший, приличный (как у людей); внимательный (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 42), блр. людный подный (Блр.-русск.), диал. людны, людный добрый, гуманный; многолюдный (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 704), людны прилаг. 'хороший, приличный; (перен.) разговорчивый, болтливый' (Тугаўскі слоўнік 3, 55), 'дружеский' (Янкова 184). — Ср. также производные чеш. диал. l'udno: Je ta hospoda stranu v l'ese, al'e v l'etě byva tam l'udno 'там бывает много народа' (ляш., Bartoš., Slov. 187), др.-русск. людно (безл. в знач. сказ.) 'многолюдно' (Рим. имп. д. II, 201, 1595 г.), 'имея при себе много людей' (Ив. Пересветов, 342. XVII в.  $\sim$  XVI в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 344), русск. диал. людно нареч. 'много (о людях)' (арх., волог.: моск., костр., нижегор., киров., перм. и др.), мало, недостаточно (костр.) 'бедно' (костр.) (Филин 17, 242—243), 'много' (Словарь говоров Соликамского района Пермской обл. 293), 'при людях' (Элиасов 191), слвц. l'udnatý прилаг. 'густо населенный' (SSJ II, 63).

Прилаг., производное с суф. -bn- от сущ. \* $l'ud_b/*l'ud_b$  (см.). Впрочем, есть достаточно близкое соответствие за пределами слав. языков — лит. liáudinis 'народный', см. Sławski IV. 365 (со ссылкой на Сафаревича). Наличие этого соответствия позволяет предполагать и.-е. древность образования. Окончательное решение, однако, затруднительно вследствие активности модели прилагательных на -ып- в праславянском языке.

()б этрусск. -lautn-, -lartn- 'семья, род' как продолжении и.-е. \*lendh(i)no-, lautni 'вольноотпущенник' см. В. Георгиев. Вопросы

родства средиземноморских языков. — ВЯ 1954, № 4, 52.

\*l'udьпъ(jь) II: ст.-чен. l'udmý прилаг. 'ложный, обманчивый' (Gebauer II, 287), чеш. устар. lidmý то же (St. skl., Kott I, 917). диал. lidmý то же (na Taborsku, ČČ Mus. 1881, 532, см. Gebauer II, 286: l'udmě).

Прилаг. с суф. -ьn-, производное от \*i'udati (см.).

\*l'udskъ(jь): ст.-слав. мюдыски прилаг. тоб даоб, populi (Ostrom. etc. Mikl. 355), 'народа, народов, людской', той хоой, populi, plebis, populorum, gentium, humanus, 'публичный', อำนุอรเอร, publicus, светский, мирской, хозціхо́ς, δημόσιος, δωμαϊκός saecularis, laicus (Ev Psalt Euch Apost etc., SJS 17, 166), болг. людски прилаг. 'человеческий; чужой, не свой' (БТР; см. также Дювернуа 1149; Геров 3, 36: людскый; Геров—Панчев, 199: люцки; Речник РОДД, 242; РБЕ II, 39: устар. 'свойственный или принадлежащий человеку, человеческий', диал. 'чужой'), диал.  $\hat{\imath}'$ у́uкu прилаг. 'чужой' (троян., тетевен., Попиванов БД І, 180; Ст. Ковачев. Троянският говор. БД 1V, 212; В. Денчев. Поповско. БД V, 251; плевен., С. П. Бебенов. Дипломная работа. Архив Софийского университета), л'уцк'и 'чужой' (М. Младенов. Говорът на Ново Село, Видинско 247), л'ушок 'чужой, незнакомый' (свищов., Колев БД III, 305; П. Китипов. Казанлъшко. БД V, 128; П. И. Петков. Еленски речник. БД VII, 85), люцко (люцка, люцки) прилаг. 'людской' (Народописни материали от Разложко. — СбНУ XLVIII, 476), сербохорв.  $\hbar \dot{y} \partial c \kappa \hat{u}$ ,  $-\kappa \hat{a}$ ,  $-\kappa \hat{o}$  'человеческий', humanus (Караџић), lùdskî прилаг. 'свойственный людям' (RJA VI, 314—316).  $\hbar \ddot{y} \partial c \kappa \ddot{u}$  и  $\hbar \dot{y} \partial c \kappa \ddot{u}$ ,  $-\ddot{a}$ ,  $-\ddot{o}$  (нелитерат.  $\hbar y \eta \kappa u$ ,  $\hbar y c \kappa u$ ) относящийся к людям, человеческий; свойственный благородным людям, человечный, гуманный; (диал. и в краткой форме: љуцак, *љуцка*, *љуцко*) отличающийся положительными качествами, достойный; крепкий, хороший; тяжелый, мучительный; (диал.) чужой; (в функции существ.) человечность, гуманность' (РСА XI, 689-690), диал. ju(d) ki 'крестьянский' (ZkM 283) ljucki humanus, virilis (Mažuranić I, 607), словен. /jûdɛki прилаг. человеческий; народный; приветливый; чужой' (Plet. I, 526), lèški то же (там же 512), lüdski 'чужой' (Jurančič. Panon., 32), ljudki 'человеческий' (Tominec 123), ст.-чеш. l'udský прилаг. 'народный, человеческий' (Gebauer II, 287—288), 'человеческий' (Сејnar. Čes. legendy, 273), чеш. /id.ky 'народный; человеческий; приветливый, учтивый; чужой (Kott I, 918), 'idský прилаг. 'человеческий; гуманный', диал. lidský то же и чужой' (Bartoš.

Slov. 183), lický 'деревенский; взятый у людей' (Kubín. Čech. klad. 194), ludský 'приветливый' (опав., Kott I, 952), l'udský 'чужой' (валашск.), l'udský človek 'походивший по свету (преимуш. о торговцах свиньями)' (ляш., Bartoš. Slov.), ст.-словац. l'udskú (Žilinsk. kn. 277—278), словац. l'udský прилаг. человеческий. свойственный людям; созданный человеком; происходящий от человека; добродетельный, гуманный (SSJ II, 64), диал. 'человеческий; порядочный, честный (Banská Bystrica, Slovenské Prayno v Turč. ž.), 'чужой' (вост.-слвц., Kálal 315), l'udski 'чужой' (Czambel 548), luckí groš 'подходящая цена' (Orlovský. Gemer. 166), lucki (Ripka. Dolnotrenč. 77), в.-луж. ludski 'народный, человеческий (Pfuhl 347), н.-луж. ludski человеческий; народный; чужой, чуждый' (Muka Sł. I, 845), ст.-польск. ludzki <sup>т</sup>относящийся к людям, свойственный людям; относящийся к подданным, свойственный им; хороший, доброжелательный, свойственный хорошим людям' (Sł. stpol. IV, 80—83), то же и 'чужой' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 383—401), польск. ludzki прилаг. от ludzie (Warsz. II, 775), диал. ludzki 'доброжелательный; чужой; относящийся к прислуге' (Sł. gw. p. III, 51), ludzki 'приветливый' (Maciejewski. Chełm.-dobrz. 216, 218), 'отзывчивый' (Kucała 246), 'доброжелательный, помогающий людям' (Bak. Kramsk., 105), lucki 'человеческий' (Górnowicz. Dialekt malborski. Т. II, 1. Gdańsk, 1973, 217), luzki относящийся к человеку; снисходительный, добрый; чужой' (Sychta. Słown. kociewskie II, 111), словин. lãchi прилаг. 'человеческий' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 550), lechi то же (там же 568), ledski то же (Lorentz. Pomor. I, 452), lezći 'человеческий' (Ramult 91), lëzki прилаг. 'относящийся к человеку, свойственный человеческой природе; снисходительный, добрый, человечный; чужой' (Sychta II, 345), др.-русск. людьскый прилаг. от людъ, 'людской, народный' (Мт. XXVII, 1, Остр. ев.), 'народный, публичный, общественный' (Ефр. Крм. Крф. 15, Иак. Бор. Гл. 144 и др.), πόλεως (Жит. Андр. Юр. XIII. 67), 'мирской' (Ефр. Крм. 2. Ник. 22) (Срезневский 11, 95), людской (людьскый, людикой, люцкой) то же (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 344), людская (изба) (Котков. Лекс. южн.-русск. письм. XVI— XVIII вв. 137), русск. людской относящийся к людям, принадлежащий им', диал. людской и людский 'свойственный человеку, доброжелательный, вежливый; хороший, бережный (вят.), 'обыкновенный' (арх.), 'чужой' (волог., беломор., арх., ряз.), 'взрослый' (Коми ACCP), людское место (костр.), не людским голосом кричать (Филин 17, 243—244; см. также Даль<sup>3</sup> II, 737; Доп. к Опыту 107; Деулинский словарь 285), людской человеколюбивый' (Сл. Среднего Урала II, 109), 'многонаселенный; большой, взрослый; большой (по размеру)' (Картотека Печорского словаря), ст.-укр. людский прилаг. 'человеческий' (Луцьк., 1389 РЕА 1, 26 и др., Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. 1, 568), укр. людський человеческий; человечный, приветливый; порядочный, разумный, смыслящий; народный, простонародный; чужой, не свой (Гринченко II, 388), ст.-блр. людскии (людскыи) прилаг. к люди (людие) (ДЗ 1 б., Скарына 1, 307), блр. людзкі человечный; человеческий (Байкоў—Некраш. 161), диал. людзкі человеческий; личный (Тураўскі слоўнік 3, 55), людзкі и людськой сдеревенский' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 704), люцкі, люцькі 'человеческий; добрый, человечный' (там же 706). — Сюда же относятся блр. Людскі (Бірыла 262), др.-русск. людское сущ. 'род подати, пошлины' (Арх. Стр. I, 78. 1489 г., СлРЯ XI— XVII вв. 8, 344), русск. днал. людская сущ. ж. р. 'кухня' (смол., Филин 17, 243). Ср. также производные болг. Людскан (С. Илчев. Речник на личните и фамилни имена у българите. София, 1969, 310, 311), Люцо (там же 311), ст.-польск. ludzki 'по-человечески, приветливо' (St. stpol. IV, 83), ludzko нареч. 'почеловечески, доброжелательно' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 402), русск. диал. людско нареч. 'как подобает людям, по-людски' (Латв. ССР, Лит. ССР). 'обыкновенно' (арх.) (Филин 17, 243), людски нареч. то же и 'осторожно, бережно' (вят., там же; см. также Доп. к Опыту 107).

Прилаг., производное с суф. -ьsk- от \*l'udъ/\*l'udъ. Слав. прилагательное имеет точные соответствия в балт. языках: лит. liāudiškas 'народный' (замечание Сафаревича), лтш. ļaudisks 'человеческий', см. Sławski IV, 370. Возможна, следовательно, балтослав. древность образования, однако следует помнить

о продуктивности модели с суф. -ьsk- в праслав. языке.

Интересно отмечаемое исследователями в различных славянских языках двойственное развитие семантики прилагательного, приводящее в итоге к оценочно-противоположным значениям: 'свойственный людям, человеческий <sup>5</sup> → 'человечный, гуманный, доброжелательный, общительный - хороший и свойственный людям, человеческий' → 'чужой, незнакомый' и даже 'тяжелый, мучительный (см. выше сербохорв. материал), причем последнее направление сопоставляется с развитием значения в \*obstjb(jb) (см.) и \*tjudjb(jb) (см.), см. Skok. Etim. rječn. II, 339; F. Sławski. Związki słownikowe czakawsko-słoweńskie. – Sprawozdania z prac naukowych wydziału nauk społecznych. V, 5 (27). 1963, 47-48; Machek<sup>2</sup> 331; Sławski IV, 370; M. Karaś. Gwarowe przymiotniki ze znaczeniem 'cudzy'. — JP LV, 4, 1975. 262—265; Георгиев БЕР III, 578; Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 146. М. Карась считает, что значение 'чужой' не может быть древним, поскольку оно противоречит семантике модели с суф. -bsk- — 'принадлежность чему-либо', см. М. Karaś. Ор. cit., 264. Однако развитие значения происходит не в модели, а в определенной лексеме, в данном случае — в прилагательном, употребляющемся в определенных контекстах, которые и могут обусловить изменение значения слова. Кроме того, следует отметить появление значения 'чужие люди' уже в производящей основе  $l'ud_b/l'ud_b$  (см.). Правда, там оно представлено по диалектам уже, чем значение 'чужой' в прилагательном.

Во всяком случае, праславянская древность значения 'чужой' достаточно вероятна. Ср. также тох. А *lyutan* 'loca externa', см. В. Георгиев. Балто-славянский и тохарский языки. — ВЯ 1958,  $N_2$  6, 18.

\*l'udьstvo: ст.-слав. мюдаютью ср. р. populus (Mikl. 255), сербохорв. људство ср. р. 'люди, толпа', mu'titudo (Караџић), ludstvo 'множество людей; человеческие свойства, сущность' (в двух случаях в XVIII в. обозначает одного человека, RJA VI, 316—317), људство (нелитерат. љуцтво, љуство) 'человечество; группа, коллектив людей, население и под.; множество, толпа людей, народ; экипаж, команда; человечность' (РСА XI, 691), диал. ljuctvo, ljud tro populus, multitudo hominum, 'множество людей' (Маžиranić I, 607), словен. /jûdstro, /judstro ср. р. 'люди, народ' (Plet. I, 526), чеш. lidstro ср. р. (устар.) человечность; человечество, народ' (Jungmann II, 324), словац. l'adstro св. р. собир. 'человечество; (разгов.) множество людей, толпа' (SSJ II, 64; см. также Kálal 315), диал. luct о ср. р. 'множество людей' (Orlovský. Gemer. 166), в.-луж. ludstwo ср. р. 'люди; человечество' (Pfuhl 347), ст.-польск. ludztwo 'доверенные люди; их свидетельство на процессе, касающееся обстоятельств дела или тяжущихся' (St. strol. IV, 83), польск. диал. ludztwo 'люди, толпа' (Sławski IV, 371), словин. lãctre ср. р. 'люди, человечество' (Lorentz. Slovinz. Wb. 1, 550), lëztivo ср. р. собир. 'множество людей; население' (Sychta II, 345), др.-русск. людьство 'миряне' (Наст. гр. патр. Ант. 1393 г. Срегневский II, 95), людство ср. р. пюди, народ, миряне' (Поуч. мт. Фотия РИБ VI — 1, 292, 1410 г.; 1418 — Новг. І лет., 407), 'большое количество людей' (Швед. д., 11. 1556 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 344—345), русск. людство с. р. 'людность, многолюдство, присутствие людей' (Даль<sup>2</sup> II, 284), укр. людство ср. р. соб. 'люди' (Гринченко 2, 388), блр. лю́дство ср. р. 'народ' (Носович 275), диал. люцтво ср. р. экспр. 'человек' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 707). — Ср. также производное чеш. lidstri ср. р. человеческая природа, ха актен; человечность' (Jungmann II, 324).

П онзводное nomen collectivum c cyф. -bstvo от \*l'udъ/\*l'udъ

(см) см. Sławski IV, 3.1.

\*l'uxa/\*l'uxb/\*l'uxo/\*l'uša: чеш. диал. l'ucha 'плохой напиток, бурда' (ляш.). 'жидкий суп' (валашск.) (Bartoš. Slov., 187), русск. диал. лю́ха м. п ж. э.: что лю́ха мокрая— о промокшем человеке (новг., Филин 17, 250);

болг. днал. люх м. р. 'короткая палочка, которую ударяют другой палкой, так что первая отскакивает' (БТР), 'неточный бросок в детской игре' (Ст. Ковачев. Троянският говор. БД IV, 212). люх м. р. 'неудача в игре, проигрыш' (Народописни материали от Разложко. — Слиу XLVIII, 476):

болг. диал.  $\lambda' \dot{y} xy$  ср. р. 'ненормальный человек' (хасков., В. Кювлиева — К. Димчев. Речник на хасковския градски говор. БЛ V, 79);

русск. диал. люша м. и ж. р. 'грязнуля, неряха' (перм., иркут., Филин 17, 250, см. также Опыт 108), люша ж. р. 'то, что очень мокрое' (Иркутский областной словарь II, 18). — Возможно, сюда же сербохорь топоним Luša (RJA VI, 322).

Бессуф. сущ-ное, производное от \*l'uxati 'ударять' (см.). Обратное направление производности — образование глагола от имени, см. Георгиев БЕР III, 584 — менее вероятно, при учете звуко-подражательного характера основы. Для болг. n'yxy ср. р. 'ненормальный человек' возможно возникновение вследствие субстантивации прилаг. \*l'uxo(jb) (см.).

Учитывая слав. глагольные формы типа \*l'uxati (см.) и далее \*l'unqti (см.), следует признать маловероятным предположение о родстве русск. лю́ша (см. выше) с лит. liaùsius, liaušŷs 'ленивый, нерадивый', см. К. Буга. Славяно-балтийские этимологии. — РФВ LXVII, 1912, 242—243. В этом сопоставлении сомневался

и Фасмер — см. Фасмер II, 547.

\*I'uxati: болг. днал. люхам 'ударять по «челику»' (елен., Георгиев БЕР III, 584: люх²), чеш. днал. l'uchat' vodu 'жадно пить, глотать': nal'úchaný kůň (Bartoš. Slov. 187), luchat 'пить' (Svěrák. Boskov. 117), lúchat se 'тащиться' (валашск., Kott. Dod. k Bart. 52), luchač' экспр. 'лить' (Lamprecht. Slovn. středoopav. 71), ср. также приставочные валашск. zalúchat sa 'намокнуть', rozlúchaný 'размоченный' (Machek² 150: gl'urat), словац. диал. lúchat' 'глотать, хлебать, объедаться' (Mičátek, Holuby. Kálal 315). — Сюда же относится производный глагол с экспрес. -k- болг. диал. л'ўхкам 'ударить по «люхе»; (перен.) обмануть' (родоп., Стойчев БД II, 201).

Объединенные здесь глаголы обычно не сопоставляются. Болг. глагол со значением 'ударять по «челику»' толкуется как производный от люх короткая палочка, которую ударяют и и игре в «челик»', выводимого, в свою очередь, из звукоподражания, а глагол 'обмануть' этимологически объединяется с лъх 'лжец', см. Георгиев БЕР III, 584—585, западнославянские лексемы в расчет не принимаются. Махек толковал чешский глагол со значением 'пить' как производный от синонимичного звукоподражательного lunkati, см. Machek<sup>2</sup> 344, а глаголы с семантикой мочить' связывал с ляш. gl'urati 'грязнить воду', ср. лит š'iùrti пачкаться, мокнуть' с неясной далее основой, см Machek 150— 151. Однако возможно развитие значений всех приведенных глаголов (непосредственно или опосредованно) из общей исходной семантики 'ударять'. Относительно 'ударить' → 'глотнуть, выпить' ср. русск. хлопнуть стопку, стакан. Ср. также толкование болг. диал. л'ухнъ 'быстро выпить' (см. \*l'uxnqti) как генетически тождественного с болг. *люхам* 'ударить' см. Георгиев БЕР III, 585.

На базе 'глотать, пить' возможно появление значения 'мокнуть, мочить'. Не исключено и развитие последнего из 'бросить, шлепнуть (в жидкость)'. Наиболее отдаленным от 'ударить' является, вероятно, значение 'обмануть', но и оно поддается истолкованию как производное от этой исходной семантики, если принять во внимание болг. днал. люх 'неточный бросок в детской игре' (см. \*l'uxa/\*l'uxo/\*l'uxo), так что можно предполагать развитие ударить, метнуть' → 'бросить мимо' → 'обмануть(ся)'. Формы глаголов в болг., чеш. и словац. языках также допускают их генетическое тождество.

Праслав. \*l'uxati с первичной семантикой 'ударить', вероятно, звукоподражат. происхождения, ср. междом. \*l'u(l'u) (см.) с производным \*l'ul'ati II, а также семантически и формально близкие глаголы \*l'ungti (см.), \*pl'uxati (см.), \*pl'uskati (см.). О более широком распространении \*l'uxati в диалектах праслав. языка, нежели его современная рефлексация, свидетельствует фиксация производного \*l'uxa (см.) в русских диалектах. Ср. также фиксацию \*l'uxnoti (см.) в польских диалектах.

\*l'uxnoti: болг. днал. л'ухнъ быстро выпить, осущить; дать пощечину' (П. И. Петков. Еленски речник. БД VII, 84—85), польск. диал. luxnońć 'ударить' (Tomaszewski. Łop. 146).

Глагол звукоподражат. происхождения с основой на -nq-, соотно-

сительный с \*l'uxati (см.).

\*l'uxъ(jь): болг. диал.  $\imath$ ' $\acute{y}x$ 'прилаг. 'ненормальный, душевнобольной' (хасков., В. Кювлиева и К. Димчев. Речник на хасковския градски говор.—БД V, 79).

Бессуф. прилаг., производное от \*l'uxati 'ударять' (см.), ср. семантическую модель русск. просторечн. чокнутый ченормальный', см. Георгиев БЕР III, 584—585. Праслав. древность проблематична.

\*l'ulėja: польск. диал. luleja 'медлительный человек' (Sł. gw. р-III, 52), luleja м. р. 'растяпа, недотепа' (Sychta. Słown. kociewskie II, 112), словин. арх. luleja м. р. то же (Sychta VII, 156). — Возможно, сюда же относится русск. диал. люлейка ж. р. песня «весн нка», в которой встречается принев «люли»' (донск., Филин 17, 244).

Производное с суф. -ĕja от \*l'ul'ati (se) I (см.) Развитие значения 'баюкать, укачивать' → 'медлительный человек, недотепа' ана-

логично \*/'ul'ačь (см.).

\*l'uli/\*l'ul'u: болг. лю́ли междом. при укачивании и убаюкивании , ебенка (Ге ов III, 36), чеш. lu/l междом., выражает радость, ласку, укачивание ребенка и т. п. (авторы PSJČ связывают с русским окружением), польск. /uli 'припев при укачивании и баюкании ебенка' (Warsz. II. 777), русск. люли междом., употребл ется как припев в песне, диал. люли междом, употребляется для вы ажения восхищения, удивлемия и т. п. (ряз., перм., Филин 17, 245), укр. люлі-люлі междом. 'Баюшки баю' (Гринченко II, 389), блр. люли междом., употребляемое при убаюкиванин детей (Носов. 275), диал. люлі междом. (Тураўскі слоўнік 3, 56);

сербохорв.  $l\hat{u}$   $l\hat{u}$  принев при укачивании ребенка (в колыбели) (RJA VI, 319; ср. также PCA XI, 697: љуљу), польск. lulu 'припев при укачивании и убаюкивании ребенка' (Warsz. II, 777), диал. lulu: Lulu, mój synulu! lulu-ра (в детском языке) 'спать' (Sl. gw. p. III, 52), русск. диал. люлю междом., употребляется при укачивании ребенка как припев в колыбельной песне (арх., Филин 17, 246), блр. диал. люлю (в детской речи) 'спать' (Ту-

раўскі слоўнік 3, 56).

Междометное образование детской речи. Соответствия в друтих и.-е. языках: лит. liũlia!, liũli!, лтш. lulluo!, lullu!, lullu!, нем. lullu, все — припевы при укачивании и убаюкивании детей (Sławski IV, 349; Георгиев БЕР III, 578), связь — на уровне элементарного родства. Наличие таких соответствий делает маловероятным предположение А. Потебни об образованин слав. междометия \*l'uli от глагола \*l'uliti, \*l'ul'ati, по типу русск. баю, см. А. Потебня. Объяснение малорусских и сродных песен. — РФВ VII, № 2, 1882, 225—226; та же точка зрения—в RJA VI, 319 (относительно сербохорв.  $l\hat{u}$   $l\ddot{u}$ ).

\*l'ulidlo/\*l'ul'adlo: болг. люлило ср. р. 'колыбель' (Геров—Панчев 198), *люли́ло* ср. р. 'качели' (Дювернуа 1150), диал. л'у́лила мн. приспособление из четырех толстых палок, которое служит как стойка для подвешивания люльки в поле' (софийск., Божкова

БД 1, 254);

сербохорв. диал. љуљало ср. р. тот, кто веревкой раскачивает язык колокола и звонит, звонарь (PCA XI, 693), ср. также производное диал. љуљаљка ж. р. 'качели' (там же).

Производное с суф. -dlo от глаг. \*l'uliti (см.) и \*l'ul'ati I (см.). Впрочем, для болг. лексем возможно и образование с помощью

составного суф. -idlo (> болг. -u no).

\*l'uliti: русск. диал. люлить 'укачивать ребенка' (перм., Филин 17,

**24**5).

Глагол с основой на -iti, производный от междометия  $*l^{i}u^{i}i$ (см.) и соотносительный с \*l'ul'ati 1 (см.). П аславянская древность проблематична вследствие ограниченности распространения основы на -iti (только в русском языке). Впрочем, косвенным свпдетельством более широкого функциони ования гл. \*!'a'iti может быть производное \*l'alidlo (см.), зафиксированное в болгарском языке (если только здесь не использован суф. -id o).

\*l'ul'a/\*l'ul'ь: сербохорв. љуља, ж. р. 'колы ель люлька' (РСА XI, 693), польск. диал. /ula 'колыбель' (Warsz. II, 776; SA. gw. p. III, 52; Kucała 294), русск диал люля к. р. ласк. 'люлька, колыбель' (вят., кост)., моск., твер., смол., калуж., ворон., оэл., тул., Филин 17, 246; см. также: Картотека Псковского областного словаря), люля м. и ж. р. о недогадливом человеке

14 3akas N 2003

(урал., Филин 17, 246), укр. лю́ля ж. р. 'колыбель' (Гринченко II, 386), блр. лю́ля ж. р. 'колыбель' (Носович 275), диал. лю́ля ж. р. детск. 'колыбель' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 705; Тураўскі слоўнік 3, 56). — Сюда же относится русск. диал. лю́ли́ мн. 'люлька, колыбель' (курск., калуж., Филин 17, 245);

сербохорв.  $\hbar \hat{y} \hbar$  м. р. '(редк.) качание, колебание; (диал., ветеринар.) болезнь скота, вызывающая шатание зубов' (РСА XI, 693). — Ср. др.-русск. собств. имя —  $\hbar \nu$  м. Иван Семенович

Путятин (1597 г., Веселовский. Ономастикон 189).

Отглаг. имя, производное от \*l'ul'ati I (см.), или обратное образование от \*l'ul'ьka (см.); последнее наиболее вероятно для названия колыбели, первое — для \*l'ul'ь (впрочем, его праслав. древность сомнительна). Ср. лит, liūlė 'колыбель', см. Sławski IV, 376; лит. и слав. имена могут быть лишь параллельными образованиями.

\*l'u'lačь: сербохорв. љу̀љāч м. р. 'тот, кто качает кого-либо или что-либо' (PCA XI, 695), словин. lúlač м. р. 'сонный, ленивый человек' (Lorentz. Pomor. I, 465). — Ср. также сербохорв. љу̀љāчка

ж. р. 'качели, гамак' (PCA XI, 695).

Производное nomen agentis с суф. -čъ от \*l'ul'ati I (см.). \*l'ul'ana: болг. диал. люля́на 'лихорадка; водка' (Георгиев БЕР III, 579).

Производное с суф. -na от \*l'ul'ati I (см.), см. Георгиев БЕР III, 579. Хотя это слово зафиксировано лишь в болг., потенциальные производные от него (если исходным было значение 'колебание, качание') известны в сербохорв. и польск. — см. \*l'ul'anъka. Поэтому представляется возможной праслав. древность.

\*I'ul'апъка: сербохорв. Љуљанка ж. р. 'качели, гамак; качание; колыбельная' (PCA XI, 693—694), польск. диал. apx. lulonka ж. р. 'колыбельная' (Sychta. Słown. kociewskie II, 112).

Производное с суф. -ъka от \*!'ul'anbje — nomen actionis от \*l'u-

l'ati I (см.) или от \*l'ul'ana (см.).

\*I'ul'ati (s²), \*I'ul'ajo (se)I I: болг. люлея 'качать колыбель; качать, колебать; убаюкивать' (БТР; см. также Дювернуа 1150: люлыб, 'раскачивать; (перен.) впадать в забытье' (РБЕ II, 39), то же и люлысся 'качаться; качаться, колыхаться, колебаться, переваливаться', страд. знач. (Геров З. 36), днал. лу́лам 'качать (Горня—Джумая, Геров—Панчев 197), л'у́л'ам се 'качать колыбель; качаться в колыбели' (ихтим., М. Младенов БД III, 100), л'у́ле̂м са 'качаться; (перен.) быстро исчезать' (Т. Стойчев. Родопски речник. БД V, 185), л'у́л'ъм 'качаться' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинске БД VI, 54), макед. лула 'качать', лула се 'качаться' (Кон. I, 391), сербохорв. љу́льати 'качать, agito cunas; качаться, agito in machina suspensa' (Вук Караџић), љу́льати, љу́льам то же и '(перен.) убаюкивать, укачивать; колебать, качать что-либо; колебать, волновать; трясти, расшатывать; (перен.) делать неустойчивым, подрывать', љу́льати се 'качаться в люльке;

качаться; колебаться; ходить вразвалку, ковылять; шататься; (перен.) ослабевать; сгибаться; виться; извиваться, взвиваться (в игре); (перен.) колебаться (в нерешительности); (безличн.) терять равновесие, переживать муки совести' (РСА XI, 694—695). lúlati, lûlâm 'качать' (с XVII в., RJA VI, 318), диал. lulät (Поес. см. М. Tentor — JФ V, 1925—1926, 212), чеш. lilati, lilám, lulati. lulám 'баюкать ребенка' (Jungmann II, 328), диал. l'ul'at' 'пить' (Bartoš. Slov. 187; Svěrák. Karlov. 123), слвц. днал. l'al'ac, l'al'am дет. 'лежать; спать' (Buffa. Dlhá Lúka 173), в.-луж. lulać 'убаюкивать' (Pfuhl. 348), польск. lulać, lilać 'качать; убаюкивать песней' (дет., Warsz. II, 777), 'спать (о детях)' (c XVII в., Linde), диал. lalać: Lalájże mi, luláj, maluški lulásku! (Sł. gw. p. III, 52), lulać 'качать' (Kucała 294), -lulać: ululać śa 'тепло одеться; напиться пьяным' (Sychta. Słown. kociewskie II, 111), lulać 'жаловаться, плакать' (Maciejewski. Chelm.-dobrz. 213), словин. -lulac sq: ululac sq 'тепло одеться' (Sychta II, 375), укр. люляти, -ляю баюкать; спать (о детях)' (Гринченко II, 389), блр. днал. люляць 'качать' (Слоўн. паўночн.-заход Беларусі 2, 705; Янкова 184), л'ўл'аты (детск.) 'качать колыбель' (Ф. Д. Климчук. Специфическая лексика Дрогичинского Полесья. — Лексика Полесья. М., 1968, 46). — Сюда же примыкают производные глаголы на -kati/-xati: болг. диал. люлюкам 'пить алкоголь' (Георгиев БЕР III, 579), сербохорв. lûlkati, lûlkâm 'покачивать', luļúkati, ļùļûkâm το жe, ļuļúhati, ļùļûhâm το жe (RJA VI, 319), љуљкати (ce), -ам (ce) 'покачивать', љуљукати (ce), - $\bar{a}$ м (ce) то же, љуљухати (се), -ам (се) диал. то же (РСА XI, 696—697), ļùļuškati, ļùļuškâm 'покачивать' (у Вука и соврем., RJA VI, 319), слвц. диал. l'alkat' 'попивать, сосать' (Hviezdoslav), 'качать' (Rizner, Kálal 315), l'ul'kat' (sa) 'ласкать (ся)' (Kálal 316), польск. диал. lulkać 'спать (о ребенке)' (Н. Górnowicz. Dialekt. malborski II, 1, 218), словин. lalkać 'лежать, спать' (в детск. речи) (Sychta 11, 375), русск. диал. люлькать, -аю укачивать ребенка (собственно укачивать, напевая колыбельную песенку с припевом: люлю или люли-люли и т. п)' (арх., киров., том., Филин 17, 245), люлюкать, -ает 'нянчить' (Словарь русских говоров Мордовской ACCP (К—Л) 138).

Глагол с основой на -ati (наст. вр. -ajq), производный от междомети \* "a'i/\*!" (см), см. Т. Szymański. Derywacja czasowników onomatopeicznych i ekspresywnych w języku bułgarskim. Wrodaw etc., 1977, 55. На базе первичного значения 'укачивать, баюкать' ра вились производные, из которых наименее очевидны как таковые 'тепло одеться' (вероятно, связано с 'укачивать, баюкать' через ступень \* ублаготворять, удобно устраивать, укутывать'), 'напиться пьяным' (на основе 'качаться' или 'спать') и 'жаловаться, плакать' (возможно, связано с 'убаюкивать' через ступень \* жалобно петь'). Соответствия в других и.-е. яз ках: лит. iū'iúoti 'укачивать, узаюкивать', 'i...leti 'колыхаться, ка-

чаться; кишеть', лтш. luluot 'баловать, ласкать', нем. lullen 'укачивать, убаюкивать', англ. lull то же, др.-инд. lolati 'двигаться туда и сюда, метаться, шевелиться, колыхаться', см. Miklosich 172; Berneker I, 759; Brückner 303; Sławski IV, 376—377; Фасмер II, 545—546; Георгиев БЕР III, 578; Skok. Etim. rječn. II. 287; Fraenkel 380; Pokorny I, 650; cm. takжe G. Iljinskij. Der Reflex des indogermanischen Diphtongs ĕu im Urslavischen.-AfslPh XXIX, 1907, 492; Francis A. Wood. Some derived bases. -АЈРћ ХХИИ, 2, 1902, 201. Все эти глаголы могут быть лишь параллельными образованиями, в разной степени и разными способами включенными в глагольные системы соответствующих языков: например, др.-инд. lólati обнаруживает включение глагола в апофоническую систему, тогда как для слав. \*l'ul'ati при наличии междометия \*l'uli/\*l'ul'u вряд ли можно, следуя за  $\Gamma$ . Ильинским (см. G. Iljinskij. Ор. cit.), реконструировать исходный корневой дифтонг еи с «правильным» развитием его в и; скорее здесь следует допустить известное явление отклонения звукоподражательных и экспрессивных образований от закономерного фонетического развития, в данном случае — сохранение первичного и.

Вследствие широкого распространения глагола в славянских языках различных групп маловероятно предположение о заимствовании блр. глагола из лит., о чем см. Ю. А. Лаучюте. Словарь

балтизмов в славянских языках, 119.

О глаг. суффиксе -k-ati см. Vaillant. Gramm. comparée III, 337; специально о данном случае — Sławski, Zarys. Słownik prasłowiański I, 50: автор допускает образование глагола на -kati как от \*l'al'u, так и от \*l'ul'ati, в качестве деминутивного производного.

\*l'ul'ati, \*l'ul'ajo II: словен. lúlati, -ат (детск.) 'мочиться' (Plet. I, 536), чеш. lulati, lulam (детск.) 'мочиться' (Jungmann II, 360; Kott I, 952), диал. l'ul'at', -ám 'мочиться' (Svěrák. Karlov. 123), lulat 'течь по-немногу' (Kott. Dod. k Bart. 52), н.-луж. lulas, -am (детск.) 'писать' (Muka St. I, 846), польск. дпал. lulać (детск.) 'мочиться, лить' (Steuer. Dialekt. Sulków. 105).

Глагол с основой на -ati (наст. вр. -ajo), производный от междометия \*l'u (см.). Ср., как параллельное однотипное образование, нем. диал. lullen (детск.) 'мочиться', см. Machek<sup>2</sup> 343; Sławski IV, 377; V. Vážný. Úvahy nad novým českým etymolo-

gickým slovníkem. — NR 41 (9—10), 1958, 278.

\*l'u(l'u): чеш. lulu междом. (в детской речи): dělati lulu 'мочиться', польск. диал. lu! 'подражание льющейся воде' (A tu woda luu!), 'подражание удару' (Lu w pysk jeden drugiego), 'подзывание для индюков' (Lu lu lu!) (Warsz. II, 768), русск. улюлю 'крик собакам, в знач. бери! лови! хватай, при травле волка, медведя, лисицы и нек. других зверей' (Ушаков 2, 935), укр. лулусь междом., выражает сильный и быстрый треск, выражает удар (Гринченко II, 381).

Побудительное междометие звукоподражательного происхождения, ср. лит. liù-liu-liu! 'подзывание для гусят', см. Sławski 1V, 348. Генетическое единство побудит. междометия и междометия, выражающего удар, не обязательно. Махек сопоставляет с хетт. lalu- 'penis', см. Machek<sup>2</sup> 343 (lulati). Соответствия на уровне элементарного родства.

\*l'ul'otati: чеш. диал. l'ul'otat' 'булькать, журчать' (валашск., Ваг-

toš. Slov. 187).

Глагол с суф. -otati, производный от \*l'ul'ati II, (см.). О подобных отглагольных структурах с интенсивным значением см. Vaillant. Gramm. comparée III, 341—342; Sławski. Zarys. — Słow-

nik prasłowiański I, 52.

\*l'ul'ьka: болг. лю́лка ж. р. 'колыбель; (перен.) самый ранний возраст; (перен.) место рождения; приспособление из досок или веревок для качания (БТР; см. также Дювернуа 1150; РБЕ 11, 39), то же и 'сумка для ношения детей на спине' (Геров 3, 36), днал. лулка ж. р. 'люлька' (Геров—Панчев 196), л'улка ж. р. 'треножник с сеткой для убаюкивания ребенка' (Т. Стойчев. Родопски речник. ВД V, 185), 'качели; волчок' (Младенов. Говорът на Ново Село, Видинско 247), л'улка ж. р. 'детская люлька' (молд., Зеленина БД Х, 15), л'улк'а, л'улк'а ж. р. кусок ткани, подвешиваемый к потолку, в которой кладут ребенка; такой же кусок ткани, в котором носят ребенка на спине' (ихтим., М. Младенов БД III, 100), л'ул'ка ж. р. 'колыбель' (костур., Шклифов БД VIII. 262), л'у́л'къ, л'у́л'къ ж. р. (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 54), л'улкъ 'колыбель; нижнее сито в веялке' (П. И. Петков. — Еленски речник. — БД VII, 84), макед. лулка ж. р. 'колыбель, люлька' (И-С), сербохорв.  $l\hat{u}lka$ ж. р. 'колыбель' (в словаре Стулли и соврем., RJA VI, 319), љŷљка ж. р., диал. љуљћа то же и 'приспособление для ношения младенца; качели; (диал.) речная излучина; (индивид.) след, голос' (РСА XI, 696), польск. диал. lulka 'колыбель' (St. gw. p. III, 52), русск. люлька ж. р. 'детская колыбель, зыбка' (Ушаков 2, 107), диал. 'сидение на повозке' (донск.), 'особым образом устроенное на дереве сиденье для охоты на медведя' (перм.), о неводе: сеть со слабью между двумя смежными причетками (привязками к веревкам), затем расстояние между ними по веревке' (волхов., ильмен., пенз.), 'большая плетеная к рзина' (Эст. ССР, калин.) (Филин 17, 247; см. также Даль<sup>3</sup> II, 738), 'корзина, в которой носят белье' (новг., Картотека Новгородского ГПИ), укр. диал. люлька ж. р. колыбель, стоящая на полу (Лисенко. Словник поліських говорів 118), блр. люлька ж. р. воен. 'люлька (часть лафета)' (Блр.-русск.), диал. люлька 'колыбель' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 704; см. также Янкова 184).

Производное с cvb. -ъka от \*l'ul'ati I (см.), см. Sławski IV,

376 (lula 1); Георгиев БЕР III, 579.

\*l'unqti: сербохорв. љу́нути, љу̂нēм диал. 'быстро потечь, хлынуть' (PCA XI, 698), польск. lunać 'хлынуть струей; (арх.) сильно полить; (фам.) ударить, хлестнуть', !. ś. 'хлынуть струей; (фам.) ушибиться, треснуться' (Warsz. II, 778), диал. lungć сильно ударить (обычно чем-л. плоским); ударить с размаха; стегнуть прутом', l. ś. 'хлынуть' (Sł. gw. р. III, 52—53), lujnąć 'ударить' (Maciejewski. Chełm.-dobrz. 174), 'хлынуть (о дожде)' (Sł. gw. р. III, 53), lunońć 'ударить' (Tomaszewski. Łop. 146).

Приведенный польский материал Ф. Славский, вслед за Брюкнером, отнес к гнезду праслав. \*liti, \*linoti, истолковав корневое l'u как следствие польского изменения li > lu, см. Brückner 303, Sławski IV, 380—381. Существенны, однако, фиксация такого же глагола в сербохорв. (см. выше), а также наличие других глаголов с близкой структурой и тождественной семантикой; \*l'uxati (см.), \*l'uxnqti (см.) и далее \*xlujati (см.), \*xlunqti (см.). Все это позволяет предполагать праслав. \*l'unoti, производное от междометия \*l'u(l'u) (см.) и соотносительное с \*l'uxati (см.).

Гипотезу о контаминации linać с chlunać см. Otrebski. Życie wyrazów w języku polskim 296—297; сопоставление с \*ch!ajati — Berneker I, 278; введение в гнездо праслав. \*xlup- см. Масhek²

 $200 \, (chlu\,peti).$ 

\*l'umati, \*l'umajo: сербохорв. љу̀ лати, -а̂л 'шататься, бродить, incedo more defessi' (Караџић), то же и 'идти, двигаться с трудом, тащиться; качаться' (РСА XI, 698; см. также RJA VI, 319: /й-

mati).

Для рассмотрения вопроса о правомерности праслав. реконструкции и для этимологизации этого сербохорв. глагола следует учесть наличие болг. лудкам бить, колотить, широко представленного по говорам и производимого от междом. лум 'звук удара', см. Георгиев БЕР III, 505. Возможно, сербохорв. ьўмати является производным от вариантного междом. \*l'um. Фиксация близких образований в двух славянских языках допускает предположение об их большей древности, но, при учете территориальной близости этих языков, праславянская древность не обязательна.

Предложенные Бернекером как соответствия лтш. lumét, l'umét 'качаться, переваливаться с боку на бок', см. Berneker I, 759 (со ссылкой на: Matzenauer LF 9, 55), содержат корни, близкие славянским lum-/l'um- фонетически и обнаруживающие ту же вариантность по твердости/мягкости. Вероятно, это элементарное родство звукоподражательных образований.

\*1' upa: русск. диал. лю́па м. и ж. р замарашка, «кто ходит, замочивши зад»' (пск., твер., Филин 17, 246; см. также Доп. к Опыту 107: с вариантом лупа). — Ср. также сербохорв. имя

собств. Љупа (РСА XI, 698).

Отглаг. бессуф. имя, производное от \* "u pati II (см.). Праслав. древность не обязательна.

\*l'upati, l'upajo I: болг. диал. л'у́па 'высиживать птенцов; сдирать

кору, очищать кожуру' (ихтим., М. Младенов. БД III, 100), 'лушить; разбивать клювом яйцо, чтобы появился птенец (о птицах). л. се 'вылезать из яйца (о птенце)' (костур., Шклифов БД VIII, 262), сербохорв. ъўпати, -ам 'нзвлекать из скорлуны, чистить (орех); грызть (орех), щелкать, ломая зубами скорлупу, (есть (вообще); есть с удовольствием, лакомиться едой' (РСА X1, 698). Глагол с основой на -ati, соотносительный с \*l'upiti (см.). Ва-

риант \*lu pati (см.). Праслав. древность проблематична.

\*l'upati II: болг. диал. л'упа безличн. 'идет сильный дождь' (самоков., Шапкарев—Близнев БД 111, 239), русск. диал. люпать 'пачкать, мочить грязью' (пск., твер., Доп. к Опыту 107; см. также Даль<sup>3</sup> 11, 738), то же и 'шлепать по грязи' (твер., Филин 17, 246—247).

Глагол с основой на -ati звукоподражат. происхождения, см.

Фасмер III, 546; ср. \*xl'upati (см.).

\*l'upina: сербохорв. ъўпине ж. р. мн. ч. 'шелуха (от яйца, рыбы)' (Караџић), љупина, љупина ж. р. твердая скорлупа (ореха п под.), обычно разломанная, отделенная от ядра; очищенная, срезанная кожура (картофеля и под.)' (РСА XI, 698), lupina ж. р. 'скорлупа (ореха); раковина улитки и др.' (с XVII в., RJA VI, 320), {üpine 'скорлупа' (там же). — Возможно, сюда же Љупина м. р., прозвище (РСА XI, 698), Lupina ж. р., название села (RJA VI, 320).

Производное от \*l'upiti (см.), вариант \*lupina с вторичным смягчением 1 > 1', см. Škok. Etim. rječn. II, 331 (lu piti). Праслав.

древность сомнительна.

\*l'upiti (se): болг. лю́ля 'высиживать птенцов (о птицах); лущить' (БТР), люпя, -иш 'высиживать птенцов (о птицах); дер кать в тепле яйца или грену для выведения птенцов или шелковичных червей', мопя се страд. (РБЕ II, 39), диал. 'лущить, сдирать шелуху, кору, кожуру' (там же), л'упим 'лущить, сдирать кожуру; сидеть на яйцах (о птицах)' (самоков., Шапкарэв-Близнев БД III, 239), 'лущить, очищать от шелухи' (М. Младенов. Говорът на Ново село, Видинско 247), 'лущить' (с. Райлово, Пернишко, дип. раб., Архив Софийского университета), л'упи 'сидеть на яйцах (о наседке)' (свищов., Колев БД III, 305), сербохорв. льипити (се) 'шелушить(ся), лупить(ся)' (РСА XI, 699).

Этот глагол, отличающийся от представленного в большинстве славянских языков (в том числе и в болг., и в сербохорв.) \*lupiti лишь мягкостью l', входит в число аналогичных образований, которые зафиксированы в ограниченном круге слав. языков (преимущественно южнослав.). Некоторые исследователи видели здесь рефлекс и.-е. ел. см. G. Iljinskij. Der Reflex des indogermanischen Diphtongs en im Urslavischen. — AfslPh 29, 1907, 492 (с предшествующей литературой), но преобладает мнение о вторичности смягчения, см. А. Brückner. Über etymologische Anar-

chie. — IF 23, 1908, H. 3—4, 216; Skok. Etim. rječn. II, 331 (объяснял *ljupina* влиянием *ljuska*). Неясно, однако, время появления \*l'upiti как варианта \*lupiti. Ср. \*l'uska (см.), \*l'uskati I (см.), \*?'aščiti I (см.). Брюкнер считал, например, праславянскими случан вариантности \*ratiti/\*r'utiti, \*gnuse/\*gn'use, см. А. Brückner. Über Etymologien und Etymologisieren. — KZ 45, 1913, 39.

\*l'upja: сербохорв. диал. љупља ж. р. 'скорлупа ореха, яйца и под'.

(PCA XI, 699).

Вариант \*/ирја (см.), производный или соотносительный с гл. \*l'u piti (см.), l' — следствие вторичного смягчения. Праслав. древность сомнительна.

\*l'upnoti se: болг. днал. люпна се 'падать, кувыркаясь' (РБЕ II, 39), русск. диал. люпнуться удариться, ушибиться обо что-либо (свердл., Филин 17, 247), 'упасть, удариться' (Сл. Среднего Урала II, 109).

Глагол с основой на  $-n_2$ -, соотносительный с \*l'upati II (см.). Как подтверждение звукоподражат. происхождения ср. сербохорв.

hlüpnuti 'хлопнуть, треснуть' (RJA III, 635).

\*l'uръка: болг. диал. л'ýпка ж. р. 'зеленая оболочка ореха' (ихтим., М. Младенов БД III, 100), макед. љу́пка 'скорлупа' (Б. Видоески. Кумановскиот г-р, 253), сербохорв. лупка ж. р. ячейка (в сотах, в улье)' (Карацић; RJA VI, 320), љупка ж. р. диал. 'шелуха' (PCA XI, 699).

Производное с суф. -ъka от \*l'upiti (см.) или \*l'up(j)a (см.

\*l'upja). Праслав. древность проблематична.

\*l'uska: сербохорв. /üska ж. р. 'кожура, кожица плода; оболочка семени; перышко лука; скорлупа яйца; раковина; чешуя, чешуйка (на коже, рыбе, змее и т. д.); щепка; скорлупа ореха' (с XV в., RJA VI, 321), љуска ж. р. то же (Караџић), то же и '(диал.) кукурузные листья, солома; защитный слой около чего-л.: (анат.) пленка, оболочка некоторых чувствительных мягких частей тела или органов: хитиновый покров пчелы; капсула для лекарства; тонкий блестящий слой чего-л.; обломок чего-л.; (бот.) продолговатые, плоские плоды некоторых трав; (обычно во мн. ч., устар.) сухие листья побочных побегов; (диал.) дранка и др. (PCA XI, 700—701), диал. љуска ж. р. то же и 'яйпо' (Елез. 1; см. также Vis, 23), љуска ж. р. 'перепонка в виноградине' (Лекс. Срема 106), ljüska 'чешуя' (Leksika ribarstva 202-203).

Вариант имени \*luska (см.). Корневое l'и некоторые исследователи толковали как рефлекс и.-е. \*leu, см. G. Iljinskij. Der Reflex des indogermanischen Diphtongs eu im Urslavischen. AfslPh 29, 1907, 492 (с предшествующей литературой), но возобладало мнение о вторичности смягчения, см. A. Brückner. Uber etymologische Anarchie. — IF B. 23, 1908, H. 3-4, 216; Brückner 315; Berneker I, 747; Sławski V, 350.

 $\Pi$ . Скок считал вариант \*l'uska первичным по отношению к \*luska: 'u < eu, с последующей диссимилятивной утратой мягкости в формах типа \*l'uščiti, см. Skok. Etim. rječn. II, 340. Толкование наименее вероятное.

Хронология смягчения неясна, поэтому проблематична праслав. древность, хотя Брюкнер считал, например, праславянскими случаи вариантности \*rutiti/\*r'utiti, \*gnusъ/\*gn'usъ, см. А. Brückner. Über Etymologien und Etymologisieren. — KZ 45, 1913, 39. Cp.

\*l'upiti (se) (cm.)

\*l'uskati (se), \*l'uščo (se) I: болг. днал. л'ускам 'лущить' (софийск., Гълъбов БД II, 88), сербохорв. лускати, -ам очищать от кожуры, чистить; щепать, сдирать слой за слоем, тесать; поломать', л. се 'очищаться, лущиться; расщепиться, разделяться на слои; шелушиться (о коже и под.)' (РСА XI, 702—703), luskati, luštem 'болтать, говорить чепуху' (RJA VI, 321).

Глагол с основой на -ati (наст. вр. -jq), соотносительный с \*l'uščiti I (см.). Вариант основы \*luskati (см.), производной от \*luska, ср. и \*l'uska (см.). Мягкость l', вероятно, — следствие вторичного смягчения (подробнее см. \*l'uska). Праслав. древность

проблематична.

\*l'uskati II: болг. люскам 'ударять; шлепать' (БТР), то же и 'пить, потягивать' (Геров 3, 36), днал. люскам 'дать нощечину' (Народописни материали от Граово. — СбНУ XLIX, 780), 'качать' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 54) л'ўскъм бить, ударять' (карлов., Ралев БД VIII, 144), 'дать пощечину' (Ковачев. Севлиевско. БД V, 29), сербохорв. lüskati, lüskâm 'ударить по мячу' (возможно, первоначально термин игры, только в словарях Беялы и Ступли, RJA VI, 321), љускати, љускат диал. 'лить, хлестать (о дожде)' љускати, -ам диал. 'плескать (о воде и под.); покачивать; ударять, шлепать' (РСА XI, 703), чеш. диал. морав. liskati 'бить, шлепать, напр. по лицу' (Machek² 335: lípati, 340: losk(ot)ati). — Ср. также болг. люшкам 'качать' (Дювернуа 1152), 'толчками приводить в колебание; качать' (РБЕ 11, 41), диал. л'ушкъм 'качать в люльке' (Н. Ковачев. Севлиевско. БД V, 30), сербохорв. lùškati, lüškâm (se) 'нокачивать(ся)' (RJA VI, 322).

Форма глагола с суф. -šk-, вероятно, вторична, она может быть следствием прогрессивной ассимиляции по мягкости в исходном \*l'uskati или усиления экспрессивности. Суф. -sk- — регулярный основообразующий формант для слав. экспрессивных глаголов, см. Vaillant. Gramm. comparée III, 338—339. Обычно рассматриваются вместе болг. и сербохорв. формы. Большинство исследователей отождествляет их генетически с формами, приведенными под \*l'uskati I ('лущить, обдирать'), (см.) и, следовательно, с \*luskati 'лущить', см. Berneker 1, 747; Георгиев БЕР III, 581; R. Bernard. -- Бълканско езикознание IV, 1962, 95. Славский же разделил по семантике и по происхождению \*luskati 'лущить' и \*luskati 'шуметь, хлопать, трещать, ударять', включив в послед-

нее как варианты со вторичным смягчением l' и болг., и сербохорв. глаголы; \*luskati 'шүметь' толкуется как производное от звукоподр. \*lusъ! \*lusъъ!, см. Sławski V, 353—355. Чеш. liskati рассматривается Махеком как производное от звукоподражат. Кpati, см. Machek<sup>2</sup> 335. Но семантическая и суффиксальная близость чеш. глагола к болг. и сербохорв. формам оправдывает их генетическое отождествление, предложенное Безлаем: допускаются \*lusk- и \*l'usk- звукоподражат. происхождения, ср. словен. hlistati, болг. хлискам, укр. хлистати, см. Bezlaj. Etim. slovar slovar ven. jez. II, 157.

Введение чеш. liskati в рассматриваемую группу представляется достаточно обоснованным. Тогда глагол \*l'uskati оказывается отраженным уже в трех слав. языках разных групп и, следовательно, вероятность его праслав. древности возрастает. В то же время семантические оттенки — обозначение удара, шлепка или течения воды, но не обдирания, лущения и не шума, треска побуждают сближать это \*l'uskati не с \*luskati 'лущить' и не с \*luskati 'шуметь, трещать', а с \*l'uxati (см.) и \*l'unqti (см.). Cooтветственно определяется и возможность образования \*l'uskati от междом.  $*l'u(\bar{l'}u)$  (см.) с помощью суф. -sk-, см. подробнее в \*l'uxati. Следует отметить значение болг. люскам 'качать', которое может быть следствием сближения производных от \*l'u(l'u)и \*l'uli/\*l'ul'u — ср. \*l'ul'ati (см.). Та же семантика представлена в \*l'us(k)nqti (см), соотносительном с \*l'uskati II. Ср. еще звукоподраж. \*xl'ustati/\*xl'uskati (см.).

\*l'uskavъ(jь): сербохорв. љускав, а, о 'слоистый' (например, о гвозде, который расслаивается при ковке, Карацић), lüskav прилаг. имеющий кожуру, чешую' (у Вука и Стулли, RJA VI, 321) љускав, -а, -о 'покрытый кожурой, чешуей, чешуйчатый; блестящий, как чешуя; шелушащийся, шероховатый; расслаивающийся, расщеп-

ляющийся (PCA X1, 701).

Прилаг. с суф. -av-, производное от \*l'uska (см.). Вариант \*luskavb(jb) (см.). l' — следствие вторичного смягчения, см. под-

робнее \*l'uska. Праслав. древность проблематична.

\*l'us(k)noti: болг. люснж 'дать пощечину; выпить' (Дювернуа 1151), днал. л'ўснъ 'дать пощечину' (Ковачев. Севлиевско. БД V, 29), 'качнуть; обмануть' (Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 54), 'ударить' (карлов., Ралев БД VIII, 144), сербохорв. *ъўснути* 'шлепнуться' (Карацић), то же и 'ударить чем-л.; полить, плеснуть; хлынуть; разбиться; (перен.), погибнуть, пропасть' (PCA XI, 703—704), *ļüsnuti* 'ударить (кого-л.); шлепнуться' (RJA VI, 321), диал. љуснем 'дать пощечину' (Ль. Ћирић. Говор Лужнице 144). — Сюда также болг. *люшн*ж 'качнуть' (Дювернуа 1152) п, как производное, чеш. днал. l'úšňať 'следить, искать', l'úšňať sa 'ходить туда и сюда' (валашск., Bartoš. Slov., 188).

Глагол с основой на -ng-, соотносительный с \*l'uskati II (см.)

и, вероятно, производный от него.

\*l'uspa: болг. лю́спа ж. р. 'чешуя рыбы, змен и под.; кожистая оболочка плода некоторых растений (БТР; см. также Геров 3, 36), то же и 'тонкая пластинка твердого вещества' (РБЕ II, 39—40), люшпа ж. р. 'скорлупа яйца' (Геров—Панчев 199), диал. л'успа ж. р. 'зеленая оболочка ореха; чешуя' (ихтим., М. Младенов БД III, 100), 'оболочка кукурузного початка' (костур., Шклифов БД VIII, 262), л'ýспъ ж. р. чешуйка на рыбе, луке и под. (Ковачев. Севлиевско. БД V, 29), чешуя; шелуха Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 54), сербохорв. litspa ж. р. 'шелуха; чешуя' (RJA VI, 321), љуспа ж. р. 'кожура; чешуйка, кожица' (PCA XI, 704), ljüs pa 'чешуя' (Leksika ribarstva 203).

Вариант имени \*luspa (см.), имеющего более широкое распространение на слав. территории. Объяснение \*l'u в \*l'uspa как рефлекса и.-е. \*len- см. Георгиев БЕР III, 581. Более вероятно вторичное смягчение l в исходном \*luspa, см. F. Liewehr ZfSl I, 1956, 17; Sławski V, 362; Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 157 (последние два автора просто включают варианты с  $^*l'$ в статьи о \*luspa). Время смягчения, однако, неясно. Ср. \*l'upiti (sę) (см.), \*l'uska (см.). Брюкнер считал некоторые аналогичные случаи смягчения праславянскими, например: \*r'utiti, \*gn'usъ, см. A. Brückner. Über Etymologien und Etymologisieren. — KZ **45**, 1913, 39.

\*l'uspina: болг. диал. л'у́спинъ мн. ч. 'кожура лука' (Младенов. Говорът на Ново село, Видинско 247), л'успина 'чешуя, шелуха' (Ст. Младенов. Към речник на Ново Село. — СбНУ XVIII, I, 503), сербохорв. lùš pina ж. р. 'шелуха, чешуя' (соврем. в Истрип, RJA VI, 322), љуспина ж. р. диал. 'шелуха, кожура' (РСА XI, 704), љушпина ж. р. диал. 'шелуха, чешуя' (истр.,

PGA XI, 714).

Вариант имени \*luspina (см.). Мягкость l', вероятно, — следствие вторичного смягчения в исходном \*luspina, см. Sławski V, 361, но время смягчения неясно, см. подробнее \*l'uspa.

"l'uščati I: болг. днал. л'іштум 'лущить что-л.' (Сакьов БД III,

329).

Глагол с основой на -ati, производный от \*l'uščiti I (см.). Праслав. древность сомнительна.

\*l'uščati II: сербохорв. днал. љуштати апть обильно, хлестать

(о дожде)' (PCA XI, 714).

Глагол на -ati, производный от \*l'aščiti II (см.).

"l'uščiti (se) I: болг. люща 'очищать от кожицы, коры что-л.; лупить, лущить' (БТР), люща, -иш то же (РБЕ П, 41), диал. люща, -иш 'лушить орехи или бобы' (СбНУ XLIV, 529), л'уште 'лущить бобы, горох; долго играть на свирели' (Горов. Страндж. БД І, 107), л'ішт' бобы или горох' (свищов., Колев БД III, 305), 'снимать кожуру с какого-л. плода' (Ст. Ковачев. Троянският говор. БД IV, 212), 'снимать наружную оболочку с грецкого или лещинового ореха' (Н. Ковачев. Севлиевско.

БД V, 30), сербохорв. *љуштити* 'лущить; драть, щипать, сдирать' (Караџић), то же и 'скребя, царапая, смимать (кожу и под.); ранить, повреждать; (агрон.) сдирать, уничтожать травяной покров при подготовке пашни; рвать, срывать; ощинывать листья с дерева (о животных); ломать', л. се 'лупиться (о коже); дущиться; (диал.) сдираться; отделяться' (PCA XI, 715—716; см. также RJA VI, 322; lúštiti), днал. ьўштёт, наряду с обычным значением, 'очищать, лущить кукурузные початки' (Елез. I).

Глагол с основой на -iti, соотносительный с \*l'uskati 1 (см.). Bapuaнт \*luščiti (см.), производного от \*luska (см)., ср. и \*l'uska (см.). Мягкость l', вероятно, вторична (см. подробнее \*l'uska).

Праслав. древность проблематична.

\*l'uščiti II: болг. лющых 'дать пощечину' (Дювернуа 1152), диал. люща, -иш 'дать пощечину' (СбНУ XLIV, 529), сербохорв. љуштити, -йм диал. 'шлепнуться, шумно упасть; политься, хлынуть (о жидкости); ударить, дать пощечину; ударить, выстрелить (об огнестрельном оружии)' (PCA XI, 715).

 $\Gamma$ лагол с основой на -iti, соотносительный с \*l'uskati II (см.). \*l'utača/\*l'utakъ/\*l'utaka: сербохорв. диал. љутача ж. р. 'дикий,

кислый плод яблони' (Тешић. Говор Љештанског 277);

болг. лютак м. р. о человеке или животном: горячий, пылкий' (Геров 3, 37), 'нечто твердое, как камень' (Геров-Панчев 199), диал. л'ута́к м. р. боров, бык, который легко возбуждается' (Горов. Страндж. БД І, 107), 'твердый камень, испускающий при ударе искры' (Ст. Ковачев. Троянският говор. БД IV, 212; см. также Кънчев. Пирдопско. БД IV, 116), 'щавель' (родоп., Стойчев БД II, 201), человек, который быстро работает (Стойков. Банат. 134), сербохорв. lùtāk, lutáka м. р. 'дикий гранат' (у Вука, RJA VI, 331), љутак, -ака и диал. љутак, -тка м. р. твердый камень; (бот.) вид граната Punica granatum и его плод; растение Cladium mariscus' (PCA X1, 707).

Ср. также болг. Лютаков, фамилия, от прозвища Лютака 'вспыльчивый человек' (С. Илчев. Речник на личните и фамилни

имена у българите. София, 1969, 311).

Производные с суф.  $-a\check{c}a/-aka$  от \*l' $ut_{\mathcal{C}}(j_{\mathcal{b}})$  (см.).

\*l'utati (sę, si): болг. диал. лутам се 'сердиться' (И. А. Георгов. Велеш. 37), сербохорв. стар., редк. lutati, lutam 'diuturno morbo laborare' (в словаре Стулли, больше не засвидетельствовано, RJA VI, 331), слвц. днал. l'útat' si (nad čím) 'грустить, сожалеть' (Kálal 316), ст.-польск. lutać 'скулить, горевать' (Sł. polszcz; XVI w., XII, 408), польск. диал. lutać 'размышлять; печалиться' (Warsz. II, 780; Sł. gw. p. III, 55), 'жаловаться' (Maciejewski. Chełm.-dobrz. 213), словин. lətác 'жалеть' (Lorentz. Pomor. 1, 457).

Глагол с основой на -ati, производный от \*l'uto(ib), см. Slawski IV, 388.

\*l'utenъ(jь): болг. диал. лютен 'сердитый, гневный, раздраженный

(кюстендил., нижневардар., Георгиев БЕР III, 582). — Ср. также сербохорв. топонимы Luten м. р., название горной вершины в Сербии, и Lutena, название села в Сербии (RJA VI, 331) и производное болг. лютеница ж. р. блюдо, приготовленное из **стручкового** перца, томата и лука' (РБЕ II, 40), лютеница ж. р. людо из перца, уксуса и чеснока; другие кашеобразные блюда перцем' (Геров 3, 37), диал. л'утеница ж. р. 'каша из красвого перца с другими приправами, (ихтим., М. Младенов БД 111, 100), льутенциа ж. р. вид местного кушанья с луком и стручковым перцем' (Д. Мариновъ. Думи и фрази изъ Западна България. — СбНУ XIII, 1896, 251), сербохорв. днал. *вутеница* ж. р. 'вид кушаны из стручкового перца' (РСА XI, 708), љупеница ж. р. 'кушанье из баклажан, стручкового перца и лука'

(Елез. I).

Прилаг. с суф. -еп-. Относительно этого суффикса (весьма редкого в прилагательных) и возможности его присоединения к основе прилагательного же см. Vaillant. Gramm. comparée IV, 620, где упоминается ц.-слав. коскена, производное от косыи. Учитывая, однако, редкость этого форманта в собственно адъективных производных, следует, очевидно, признать более вероятным возникновение прилаг-ного как следствия адъективации пассивного причастия прош. времени с суф. -enъ от гл. \*l'utiti (см.). Как рефлекс первичного пассивного значения может толковаться значение 'раздраженный' (см. выше). Форма исходного причастия без йотации — отражает вторичные, не исконные характеристики модели. В сочетании с ареальной ограниченностью продолжений \*l'utenъ(jь) в славянских языках (см. выше), эта структурная особенн сть побуждает сомневаться в праслав. древности образо-

\*l'utežь: болг. днал. л'уте́ш м. р. 'едкость, острота' (ихтим., М. Младенов БД III, 100), 'слабый снег, который падает в холодную, ясную погоду и быстро прекращается' (софийск., Гълъбов БД II, 88), 'холодная погода' (Народописни материали от Разложко. — Со́НУ XLVIII, 476), л'уте́ш' м. р. 'щавель' (родоп., Стойчев БД II, 201), макед. днал. ліуте́ш 'гнев' (К. Мирчев. Принос към словаря на неврокопското наречие. — М. Пр. VIII, 2, 1932, 123), сербохорв. *lutež* м. или ж. р. (?) 'камень, торчащий из земли; место с острыми камнями' (RJA VI, 332). диал. љутеж м. р. (ж. р.) 'место с острыми камнями' (PCA XI, 708). — Ср. также производное болг. днал. л'уте́шка ж. р. 'щавель' (родоп., Стойчев БД II, 201) и собств. названия сербохорв. *Љуте́ж* м. р., название дубового леса (Топоними Пољанице 133), укр. Лютеж, местное название, и Лютежец, Лютежей правый приток Днепра (M. Vasmer. Wörterbuch der russischen Gewässernamen, 7, 166).

Производное с суф. -еžь от \*!'utъ(jь) (см.). Первичен мужской

Род, см. Vaillant. Gramm. comparée IV, 506.

\*l'utěti: болг. диал. люте́я 'пметь острый вкус' (Георгиев БЕР III, 582), словен. ljutéti, -íт 'быть стремительным, порывистым' (Plet. I, 526), чеш. lítěti 'становиться свирепым' (Kott I, 931). Глагол с основой на -ěti, производный от \*l'utъ(jь) (см.).

\*l'utica: болг. люти́ца ж. р. обл. 'гриб, вид молочайника, Lactarius piperatus; крепкая водка; ядовитая змея — гадюка' (БТР), 'водка: эпитет змен' (Дювернуа 1151; см. так же Геров 3, 37), диал. лютица ж. р. 'вспыльчивый человек' (Народописни материали от Разложко. — СбНУ XLVIII, 476), лютичь то же (Песни от село Войнягово. — СбНУ XLVI, 6), макед. лутица ж. р. 'змед' (Кон.), диал. љутица грод кушанья из вареного перца, лука и других пряностей' (Б. Видоески. Кумановскиот г-р, 252), сербохорв. làtica ж. р. 'ядовитая змея' (с XVI в., в словарях Микали, Беллы, Болостенца, Стулли, Вука, RJA VI, 332), <sup>т</sup>твердый камень' (соврем., там же), 'растение Allium ascalonicum L.' (в рукописи XV в. Lutica (gliutica), там же), љутица ж. р. '(и м. р.) вспыльчивый человек; (миф.) по старым народным верованиям, самодива, вредящая людям; род ядовитых змей; змея этого рода; (мед.) тяжелая лихорадка; (зоол.) железа в теле муравья, выделяющая муравьиную кислоту; (диал.) кушанье из толченого вареного перца, уксуса и лука; (диал.) песчаная, бесплодная почва; (диал.) (как приложение) злодей, кусака, твердыня; (бот.) молочайник Lactarius piperatus, Polygonum hydropiper, Allium ascalonicum и др.' (PCA XI. 710—711), диал. ljùtica 'ядовитая змея, рогатая гадюка' (Maš. 440), словен. *ljûtica* ж. р. 'змея' (Plet. I, 526), Paliurus aculeatus (Erjavec LMS, 1879, 123), ст.-чеш. l'utica ж. р. 'злая женщина' (Gebauer II, 293; см. также Kott I, 956: lutice, Mat. verb.), чеш. litice то же (Jungmann II, 339; Kott I, 932). — Вероятно, сюда же относятся сербохорв. Làtica м. р. (Lutica Bogdan), прозвище одного героя в народных песнях (с XVIII в., из словарей — у Вука, RJA VI, 332; см. также PCA XI, 710—711: Љутица), Lutice ж. р. мн. ч., название двух сел в Сербии (RJA VI, 332).

Производное с суф. -ica от \*'uto(jb) (см.).

\*I'utičь: болг. лютичя ср. р. 'растение Ranunculus асгія, лютик; растение Capsella bursa pastoriя, пастушья сумка' (Геров 3, 37). диал. л'утичи ср. р. 'растение с желтыми цветами, Ranunculus асег' (Ст. Ковачев. Троянският говор. БД IV, 212), лютиче 'пастушья сумка', бледо лютиче 'растение Ranunculus sardous', водно лютиче 'растения Batrachium aquatile, Batrachium trichophyllum', ливадно лютиче 'растение Ranunculus polyanthemus', малко лютиче 'растение Ranunculus ficaria', отровно лютиче 'растение Ranunculus sceleratus' (Георгиев БЕР III, 582—583), сербохорв. lùtič (или lùtić?) м. р. 'Ranunculus L., Ranunculus steveni Bess.' (RJA VI, 332; см. также РСА XI, 711: ъутич, -а и ъутич, -ича), русск. диал. лютич, -а м. р. 'злодей, варвар' (ряз., Филин 17, 248). — Ср. также производное болг. диал. л'утичина 'бурьян с горьковатым вкусом, расту-

щий во влажных местах, Polygonum hydropiper' (ботевград., Илчев БД І, 194). Очевидно, сюда же относятся сербохорв. *lutić* м. р. 'название растений Ranunculus acris L., Ranunculus sceleratus L.', maļavi lutić 'Ranunculus lanuginosus L.' (соврем., RJA VI, 332), љутић, -а и љутић, -ића м. р. то же и 'растения Aconitum napellus, Aconitum anthora (виды лютиков)' (РСА XI, 710), диал. љутић 'Ranunculus arvensis' (Сев. Шајк. 74).

Сербохорватский материал двусмыслен вследствие вариантности суф. -ič и -ić; возможна первичность модели на -ić, см. Skok. Etim. гјеčп. II, 341, А. Vaillant. Gramm. comparée IV, 325, однако генетически близкая модель на -ika/-ikъ в \*l'utika/\*l'utikъ (см.) с продолжениями в сербохорв. языке может быть подтверждением исконности суф. -ičъ и в сербохорв. лексемах. Примечательно русск. лютич на фоне непродуктивности этой модели в русском языке, см. Vaillant. Там же.

Производное с суф.  $-i\check{c}b$  от \*l'utb(jb) (см.), соотносительное с \*l'utika/\*l'utikb (см.). Не исключена вторичная йотация суф.

-ikъ при первичности структуры \*l'utikъ.

\*l'utika/\*l'utikъ: болг. лютика ж. р. 'растение Ranunculus millefoliatus, лютик' (Геров—Панчев 199), диал. лютика ж. р. 'острая приправа из периа, чеснока и лука — лютеница' (РБЕ II, 40), л'утика ж. р. олюдо из сырого лука (ботевград., БД I, 194), 'салат из красного перца и лука, лютеница' (Кънчев. Пирдопско. БД IV, 116), 'блюдо из лука и перца' (врачан., Xp. Хитов. БД 1Х, 275, также йутика), блюдо из перца с уксусом; растение' (Кр. Стойчев. Тетевенски говор. — СбНУ ХХХІ, 293), л'утикъ ж. р. 'салат из перца и томатов' (Ст. Ковачев. Троянският говор. БД IV, 212), сербохорв. *ъу̀тика* ж. р. 'лук' (в Дубровнике, Карацић), бот., диал. 'Allium ascalonicum, вид щавеля Rumex tuberosus, перец Capsicum annuum, сорт яблок' (PCA XI, 709), lùtika ж. р. вид лука Allium ascalonicum L.' (RJA VI, 332), диал. љутика ж. р. 'нерец' (Елез. 1), 'Allium ascalonicum' (служит для знахарского лечения скота, Mić 157), ljùtika 'вид лука' (Maš. 440);

сербохорв. ратік м. р. 'название растений: Quercus sessiliflora, Ranunculus primus, Ranunculus sceleratus L.' (со́врем., из словарей — у Стулли, RJA VI, 332), го́ртик, -и́ка, го́ртик, -а м. р. бот. 'род дуба Quercus sessiliflora; большой дуб', диал. 'твердый камень; боров, негодный для откорма' (РСА XI, 708—709), диал. гортийк м. р. 'кварц' (Елез. I), чеш. litik м. р. 'злой человек' (Jungmann II, 339), др.-русск. лютикъ м. р. 'лютик' (Росп. травам, 226. XVII в., СлРЯ XI—XVII вв. 8, 346), русск. лютик м. р. бот. 'полевое растение с желтыми ядовитыми цветами, курослен или куриная слепота' (Ушаков 2, 108), диал. лютик м. р. 'раст. Апетопа L., ветреница' (каз.), 'раст. Centaurea scabiosa L., василек скабнозовидный' (тобол.), 'раст. Chelidonium majus L., чистотел большой' (влад.), 'раст. Delphinium L., живокость, шпор-

ник' (забайк.), 'раст. Galium boreale L., подмаренник северный' (тобол.), 'раст. Moneses grandiflora Salisb., одноцветка' (твер... костр.), 'раст. Polygonum lapathifolium L., горец' (тобол.). 'раст. Pyrola uniflora L., грушанка' (вят.) (Филин 17, 248), лютик болотный 'чистотел обыкновенный, Chelidonium majus L.', лютик ползучий 'лапчатка гусиная, Potentila anserina L.' (Словарь русских старожильческих говоров средней части бассейна р. Оби. Доп. І, 254), блр. диал. люцік м. р. бот. 'лютик' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 706). — Сюда же, возможно, относятся собственные имена др.-русск. Лютик (крестьянин, 1545 г., Новгород, Веселовский. Ономастикон, 189), ст.-укр. Лютикъ: пан лютикъ небогаты(и) (Львів, 1478 ЗРМ, Словник староукраїнської мови XIV—XV ст., т. 1, 568).

Производное с суф. -ika/-ik от  $*l'ut_{\sigma}(j_b)$  (см.), см. Skok. Etim. rječn. II, 341; Machek. Jména rostlin, 50; Фасмер II, 546. Для названий растений нельзя исключить калькирование с лат. книжного термина (Ranunculus) sceleratus 'преступный, губительный' (от scelero, scelerare 'отравлять') — ср. \*l'utb(jb) (см.). Семантическая мотивация названия определяется ядовитостью растений для скота.

\*l'utina: ц.-слав. мютина ж. р. болиоту, acrimonia (Mikl. 355), болг. лютина ж. р. 'едкость, острота; гнев, свирепость' (Дювернув 1151; см. также Геров III, 37), диал. лумина ж. р. 'гнев' (Геров—Панчев 198), макед. лутина ж. р. острый вкус; ярость, гнев' (Кон.), сербохорв. *љутина* ж. р. 'терпкий вкус, acerbitas; изжога, pyrosis; злоба, irritatio' (Караџић), то же и 'что-л., обладающее острым вкусом или запахом, что жжет, раздражает; сухой мелкий снег; (диал.) стужа; разбавленная водка, (PCA XI, 709), lutina ж. р. то же и 'отрыжка; жестокость' (RJA VI, 333), диал. Љутина 'зменный яд' (Djor. II, 131), словен. ljutina ж. р. 'гнев; острота; жестокость' (Plet. I, 526). — Возможно, сюда же и сербохорв. Lutina ж. р., название небольшого потока в Хорватии (RJA VI, 333), Љу́тинац м. р., название поля с плохой, неплодородной землей (Микротопоними Врањске котлине 55).

Производное с суф. -ina от  $*l'ut_{\sigma}(ib)$  (см.), см. Vaillant.

Gramm. comparée IV, 356.

\*l'utiti (sg): ст.-слав. мотити сд., -штж сд., -тиши сд. уадетайчегу, saevire (Mikl. 355), болг. лютя 'злить, сердить'. люти 'о пище (острой): жечь язык; вызывать раздражение (обычно на тканях) (БТР, ср. Дювернуа 1151: люти́ 'щиплет'), то же и лютя́ се (диал.) 'сердиться. элиться' (РБЕ II, 40; ср. Дювернуа 1152: люпих са 'сержусь'), лютж, йшь 'жечь, щипать (о веществах, острых на вкус), рвать' (Геров 3, 37). лутя се, -ишъ се 'сердиться' (Геров—Панчев 198), диал. л'ути раздражать глаза (о дыме)' (ихтим., М. Младенов. БД III, 100), *a'ýmu* то же и 'жечь язык (о пище)' (костур., Шклифов. БД VIII, 262), л'у́ти́ се 'испытывать половое возбуждение (о животных мужского

пола)' (Горов. Страндж. БД І, 107), л'у́тим 'сердить, злить' (самоков. Шапкарев—Близнев. БД ІП, 239), л'ўтим се 'сердиться' (софийск., Гълъбов. БД II, 80; самоков., Шапкарев— Близнев. БД III, 239), л'у́та, л'у́тиш 'сердить', -се 'сердиться' (костур., Шклифов. БД VIII, 262), лютя [лит'á] 'жечь (о перце. остром блюде, в котором есть острый перец' (молд., Зеленина. БД Х, 33), макед. лути 'жечь, щипать (о горчице, перце п т. п.); сердить, злить, раздражать' (И-С; см. также Кон.), сербохорв. љутати 'злить, сердить, irrito, ad iram excito' (Карапић), ļútiti, ļûtîт то же и l.se (c XIV в., RJA VI, 334). љутити, ьўтім 'сердить, злить; (диал.) ссорить; горячить, пришпоривать (коня); придавать чему-л. острый вкук', л. се 'сердиться' (PCA XI, 710), словен. ljútiti, ljûtim 'злить', lj. se 'свирепеть, яриться; злиться, гневаться' (Plet. I, 526), ст.-чеш. l'útiti 'злить', l. sě 'злиться' (Gebauer II, 293), чеш. устар. lítiti, -ím 'злить, разъярять', l. se 'злиться' Jungmann II, 339; Kott I, 932), русск.-ц.-слав. лютити: Ісдиномоу паче инъхъ льтити (апас- $\vartheta$ адіа́( $\varepsilon z \vartheta$ аі) (Гр. Наз. XI в. 64, Срезневский II, 96), то же и 'шуметь. бушевать' (Мин. окт., 85. 1096 г.), лютитися 'злобствовать, буйствовать, неистовствовать' (Сл. о дерз. — Сб. Друж. 50. XVI в.), 'шуметь, бушевать' (Мин. окт. 85. 1096) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 346), русск, диал. лютиться 'злиться' (перм., Филин 17, 248), укр. лютити 'сердить, раздражать' (Гринченко II, 390).

Глагол с основой на -iti, производный от \*l'utъ(jь) (см.), см. Skok. Etim. rječn. II, 341. О возможности отражения здесь и.-е. \*lentiō (греч. хоээа 'ярость', алб. lus 'молиться') см. Stuart E. Mann. The Indo-European Consonants in Albanian. — Lan-

guage 28, N 1, 1952; 31.

\*l'utitjь: сербохорв. Lutić м. р., фамилия (соврем., RJA VI, 332), Љутић и Љутић м. р., прозвище и фамилия (PCA XI, 710). — Сюда же относится лютичи — название союза славянских племен, живших в конце 1 тысячелетия н. э. между Одером, Балтийским морем и Эльбой (Leatici, Adam. Brem.). Ср. также название нескольких растений сербохорв. lùtić, варьирующееся с lùtič, см. \*l'utičь. Генетически двусмысленно (в отношении суф.) русск. диал. лютич 'злодей, варвар', см. \*l'utičь.

Производное с суф. -itjb от \*l'utb(jb) (см.). О племенном названии лютичей см. О. Н. Трубачев — ВЯ 1974, № 6. 55; А. И. Соболевский — Изв. ОРЯС XXXI, 1926, 2: поскольку у Адама Бременского название Leutici является синонимом Wilczi, автор предположил, что волк считался у славян сыном барса — лютого

\*l'uto, род. ед. \*l'utese: ст.-слав. мюто, мютесе ср. р. 'зло, мерзость', πανοδργον, malitia (Supr., SJS 17, 166, русск.-целав. λιστο 'тяжкое, трудное что-нибудь', та была (Златостр. XII в., Срезневский ІІ, 95), др.-русск. люто что-л. трудное, тяжкое; зло, бедствие

1/2 15 Заказ № 2003

(Ч. Николы IV, 65. XIV в.  $\sim$  XI в.: из лють; ВМЧ, ноябрь 13—15, 1013. XVI в., СлРЯ XI—XVII вв. 8, 346).

Имя сущ-ное с основой на -s-, производное от \*l'utъ(jь) (см.). Возможно, поздний праслав. диалектизм, см. Бернштейн. Очерк сравнительной грамматики славянских языков. Чередования. Именные основы. 1974, 157.

\*l'utoborъ: ст.-чеш. L'utobor м. р., собств. имя (Gebauer II, 294), чеш. Lutobor, Litobor, мужское имя (Jungmann II, 365, 340), в.-луж. Lutobor м. р., топоним (Pfuhl 348), ст.-польск. Lutobor, Litobor (1189, 1262, 1252—1288 и др., Słown. stpol. nazw osobowych III, 2, 299).

Сложное имя, образованное соединением основ прилаг. \*l'utъ(jь)

(см.) и гл. \*borti (см.).

\*l'utognevъ: ст.-чеш. L'utohnev м. р., мужское имя (Listar Plzen. I str. 94, 1363, Ст.-чеш., Прага; см. также Jungmann II, 365; Kott I, 956), ст.-польск. Lutogniew (1212 и др., Słown. stpol. nazw osobowych III, 2, 299).

Сложное имя, образованное соединением основы прилаг.

\*l'utъ(jь) (см.) и сущ. \*gněvъ (см.).

\*l'uto(j)ědѣ/\*l'uto(j)ěda/\*l'uto(j)ědjь: русск. днал. лютое́д м. р. 'людоед (о медведе)' (волог.), 'о злом, ехидном человеке' (Филин 17, 248), блр. днал. лютае́га м. р. и ж. р. 'тот, кто плохо ест' (З народнага слоўніка 78), лютае́ж ж. р. 'скот, который плохо ест' (Сцяшковіч. Слоўн. 244). — Ср. также производные укр. днал. лютое́жлівий, -а, -е 'который плохо и мало ест (преимущественно о скоте)' (Лисенко. Словник поліських говорів 118). блр. днал. лютае́жлівы прилаг. 'привередливый в еде' (Живое слова 144; Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 706), лютое́жлівы то же (З народнага слоўніка 176), и, возможно, людае́длівы, людае́жлівы 'привередливый в еде' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 703).

Сложное имя, образованное соединением основы прилаг- $*l'ut_{b}(j_{b})$  (см.) и корня гл.  $*\check{e}sti$ . Сложение оформляется как -*o*-.

-a- или -jo- основа.

\*l'utoměrъ/\*l'utomirъ: чеш. Litoměr м. р., мужское имя (Jungmann II, 340). — Ср. также производные Litoměř ж. р., nom. loci (Jungmann II, 340); Litoměřice ср. р., деревня в окрестностях Ретіреъгород на Лабе в сев. Чехии (Profous II, 641—642);

сербохорв. Љутомир м. р., собств. имя (PCA XI, 712), ст-чеш. L'utomír, L'utmír м. р., собств. имя (Gebauer II, 294), чеш. Litomír, Litmír м. р., мужское имя (Jungmann II, 340; Kott I, 933), ст.-польск. Lutomir (1265 и др., Słown. stpol. nazw. osobo-

wych III, 2, 300).

Имена сущ-ные, образованные сложением основ \*l'utъ(jь) (см.) и \*mir-/\*měrъ. Относительно \*mir- см. \*mirъ, но вариантностъ \*mir-/\*měr- объединяет данный случай є группой имен, в которых -měr- родственно гот. -mērs 'великий', типа \*voldiměrъ (см.), см. Фасмер I, 326, 341; Т. Milewski. Indoeuropejskie imiona osobowe

209—210 (последний считает слав. -*měrъ* германским заимствованием).

\*l'utomyslъ: ст.-чеш. L'utomysl м. р., собств. личное имя (Gebauer II. 294; см. также Jungmann II, 365), чеш. Litomysl м. р., мужское имя (Jungmann II, 340).

Сложение основы \*l'utb(jb) (см.) и \*myslb (см. \*myslb).

\*Риtostivь(jь): ст.-чеш. l'utostivý прилаг. милосердный, милостивый' (Gebauer II, 294), litostivý то же (Novák. Slov. Hus. 58), чеш. litostivý 'милосердный, милостивый, misericors, humanus; жалобный' (Jungmann II, 340—341), словац. l'útostivý прилаг. 'милосердный; сочувственный, жалостливый; печальный, жалобный' (SSJ II, 69), в.-луж. lutosćiwy, -а, -е 'сочувственный, милостивый; печальный' (Pfuhl 348), н.-луж. стар. liutosziwi (lutosćiwy) 'сострадательный, жалостливый' (Hptm., Schuster-Šewc. Historetym. Wb. 12, 872), ст.-польск. litościwy, lutościwy 'милосердный, сострадательный' (Sł. stpol. IV, 60; Sł. polszcz. XVI w., XII, 414—415), польск. litościwy, диал. lutościwy 'милосердный; несчастный, жалкий; жалобный' (Warsz. II, 754), ст.-блр. лютостивый 'милостивый' (КВ 646, Скарына 1, 308).

Прилаг. с суф. -iv-, производное от \*l'utostь (см.), см. Sławski

IV, 304.

\*l'utostь: ct.-cлав. Λωτοςτα ж. p. δοιμότης, το δριμό, acrimonia (Mikl. 355), 'строгость' (Sad.) 'суровость, жестокость, лютость', πικρότης, δεινόν; saevitia, crudelitas, districtio, duritia, severitas, amaritudo, tyrannis, malum (Supr Mak Venc Nik Bes Ben, SJS, 17, 167), болг. лютост ж. р., отвлеч. сущ. к лют (РБЕ II, 40), 'злость, гнев' (Геров III, 37: лютость), сербохорв. lütost ж. р. 'злоба, гнев' (в словарях Беллы, Белостенца, Ямбрешича, Вольтиджи, Стулли, RJA VI. 334—335), љýтост (љутост) ж. р. то же (PCA XI, 712), словен. ljútost ж. р. 'жестокость, свирепость' (Plet. I, 526), ст.-чеш. l'utost ж. р. страдание, сострадание, милость' (Gebauer 11, 294), l'utošče ж. р. мн. ч. 'сострадание' (там же, 295), чеш. litost ж. р. 'сочувствие, сострадание; печаль, сожаление, скорбь (из-за отсутствия недостатка кого-л., чего-л., из-за несправедливости, клеветы и т. д.), то же (Jungmann II, 340), диал. litost' (Kellner. Štramber. 13), слвц. l'útost' ж. р. 'сострадание; печаль, скорбь' (SSJ II, 69; см. также Kálal 317), диал. lútost ж. р. 'сострадание' (Огlovský. Gemer. 167), 'сострадание, сожаление' (Gregor. Slowak. von Pilisszántó 241), в.-луж. lutosć ж. р. 'грусть, печаль' (Pfuhl 348), н.-луж. lutosć ж. р. 'соболезнование, сожаление; горе, несчастье; печаль, сожаление; раскаяние' (Muka St. I, 848), ст.польск. lutość милосердие, милость, сочувствие, снисходительность' (Sł. stpol. IV, 60; Sł. polszcz. XVI w., XII, 415—417), польск. lutość '(редк.) сущ. от luty; (арх. и диал.) милосердие; (диал.) холод, стужа; (охот.) сильный мороз' (Warsz. II. 781), litosć 'сострадание, милосердие; (диал.) отчаяние' (там же, 754), диал. litość, lutość 'милосердие; стужа; отчаяние' (Sł. gw. р. III,

42), 'терпение' (Maciejewski. Chełm.-dobrz. 214), словив. látosc ж. р. 'сострадание, жалость' (Lorentz. Pomor. I, 457), litosc ж. р. то же (Sychta II, 369), др.-русск. лютость 'furor' (Быт. XLIX. 7 по сп. XIV в.; Мин. 1097 г. 88, Срезневский II, 96), 'жестокость, свирепость, ярость' (Изб. Св. 1076, 557 и др.), 'мучительность, тяжесть (недуга, му́ки и т. п.)' (1462 — Львов. лет. I, 275), 'большая степень, интенсивность проявления чего-л. (П. отреч. I, 36. XIV в.), 'плохое, неподходящее качество, неприспособленность к чему-л.' (Флавий. Полон. Иерус. II, 4. XVI в. ~ XI в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 347), диал. лютость ж. р. 'холод' (казаки-некрасовцы, Филин 17, 249), укр. лютость, -тости ж. р. 'ярость, свирепость' (Гринченко II, 390), лютощі, -щів мн. то же (там же), ст.-блр. лютость, свирепость, жестокость, зверство, неистовство, ярость' (Блр.-русск. 426).

Производное с суф. -ostь от \*l'utъ(jь) (см.), см. Vaillant. Gramm.

comparée IV, 373; Sławski IV, 304.

\*I'utostьпъ(jь): ст.-чеш. l'útostny 'милосердный, милостивый' (Gebauer II, 295), чеш. lítostný прилаг. 'печальный, мучительный, dolorosus' (Jungmann II, 341), слвц. l'útostný прилаг. редк. 'милосердный, сострадательный' (SSJ II, 69), н.-луж. lutosny 'сострадательный' (Schuster-Šewc. Histor-etym. Wb. 12, 871), ст. польск. lutośny 'жалобный' (Sł. stpol. IV, 61), польск. litośny 'жалостливый' (Warsz. II, 754), др.-русск. лютостный прилаг. 'злобный, яростный' (Пов. Хворостинина, 545. XVII в.), в знач. сущ. 'злобный, жестокий человек' (Ефр. Корм., 145. XII в.) (СлРН XI—XVII вв. 8, 347).

Прилаг. с суф. -ьn-, производное от \*l'utostь (см.), см.

Sławski IV, 305.

\*I'utosьтdъ(jь): ц.-слав. мотосрада принаг. эхдрос, untumax (Men-mih., Mikl. 355). — Ср. также производное ц.-слав. мотосрадине ср. р. 'жестокость, лютость', crudelitas (Bes, SJS 17, 167).

Прилаг., образованное сложением основы \*l'utъ(jь) (см.) и корня имени \*sьrdьсе (см.). Праслав. древность проблематична, но структура второго компонента сложения свидетельствует

о древности образования.

\*I'utovanie: ст.-чен. l'utovanie ср. р. 'сочувствие, сострадание' (Kruml. 417<sup>b</sup>, Prešp. 1329. Gebauer II, 295), litování ср. р. 'сожаление, раскаяние' (Wq. 1606, Jungmann II, 341), в.-луж. lutowanie ср. р. 'сожаление; бережливость' (Pfuhl 349). ст.-польск. latowanie 'сострадание, милосердие' (Sł. stpol. IV, 61), litowanie, lutowanie ср. р. 'сострадание' (Sł. polszcz. XVI w. XII, 295).

Производное nomen actionis с суф. -nbje от \*l'utovati (см.).
\*l'utovati: ст.-слав. мютовати, -тоук, -тоукний бозукрайуки aegre ferre (Mikl.), ст.-чеш. l'utovati, -aju, -uješ 'жалеть, сочувствовать; сожалеть, раскаиваться; беречь, щадить', litovati 'сочувствовать, сострадать; отомстить' (Gebauer II, 295), l'utovati 'жалеть, сердиться'

(Ceinar. Čes. legendy 273), litovati 'отомстить' (Brandl 135), чеш. litovati 'жалеть, сожалеть' (Jungmann II, 341), а также 'чувствовать жалость, сострадание; сердиться; каяться, раскаиваться', пеlitovati čeho 'не экономить, расточать, быть готовым пожертвовать, израсходовать', диал. litovať (Kellner. Štramber., 13), ст.слвп. l'utovati: Tu když Frátrík Jan... toho dovésti nemohel, což jest Janovi Nemcovi nařekel... lidé lythugicze jedné i drugé strany a poňevadž švagrové byli, na to se vzali, aby jich v přátelství uvedli 77 a (1561) (Žilinsk. kn. 279, 1 случай), слвц. l'utorat' 'испытывать жалость, сострадание; сердиться; жалеть, грустить; считаться с чем-н., щадить, жалеть' (SSJ II, 69), диал. lutovač 'жалеть' (Orlovský. Gemer. 167); l'atovat' (Štolc. Slovak. v Juhosl. 317), в.-луж. lutować 'жалеть, сочувствовать; сожалеть, раскаиваться; беречь, сохранять; копить, экономить; быть бережливым, экономным' (Pfuhl 349), н.-луж. lutowaś 'сетовать, горевать; жалеть, соболезновать; беречь, жалеть, щадить' (Muka St. 1, 848—849), ст.-польск. lutować (sie) ср. litować сочувствовать, жалеть, быть снисходительным; сожалеть (напр., о своих поступках)' (Sl. stpol. IV, 85, 61), litować, lutować оказывать милосердие, жалеть, сочувствовать; огорчаться, горевать; сожалеть, что что-н. произошло; оплакивать; каяться, выражать раскаяние, сожаление' (St. polszcz. XVI w., XII, 294—295), litować się, lutować się 'оказывать милосердие, жалеть, сочувствовать; огорчаться, горевать; заботиться, беспокоиться: жалеть, сожалеть: не беречь себя, без колебаний (по)жертвовать собой, посвятить (St. polszcz. XVI w., XII, 295), ст.-польск. и польск. диал. litować, lutować 'жалеть; быть милосердным, снисходительным, терпимым, прощать; жалеть, беречь, щадить; скупиться', litować sie 'чувствовать жалость, сочувствовать; горевать, сетовать, жаловаться; жалеть' (Warsz. II, 755), см. еще ст.-польск. и польск. диал. lutować, lutować się см. litować, а также 'отчаиваться, приходить в отчаяние, горевать' (Там же, 781), диал. lutovać śe 'проявлять жалость, сострадание, жалеть', lutovac то же, что litować (Zareba A. Atlas Ślas. V, 2, 47), словин. lətovać 'сжалиться' (Lorentz. Pomor. 1, 457), lätāc, lātiją są 'сочувствовать, сжалиться' (Lorentz Sloving, Wb. I, 559), litorac sa 'проявлять жалость, сострадание. жалеть, щадить' (Sychta II, 369), др.-русск., русск.-цслав. лютовати, лютово 'негодовать, быть недовольным' (Ев. толк. 1434 г.) (Срезневский II, 96; СлРЯ XI— XVII вв. 8, 346), русск. лютовать 'свирепствовать, неистовствовать, быть в исступлении, зверствовать' (Даль 11, 739), 'проявлять лютость, зверствовать' (Словарь просторечий русских говоров Среднего Приобья 62), диал. лютавать быть свиреным. очень злым' (П. А. Расторгуев. Словарь нагодных говоров Западной Брянщины 153), укр. лютувати проявлять хищничество, кровожадность, злость (про зверя, животное); проявляться с необычайной силой (про мороз, ненастье)' (Словн. укр. мови IV, 575), свирепствовать, злиться' (Гринченко II, 390), диал. лютуват 'болеть (о желудочно-кишечном заболевании) (особенно о поросятах) (Лисенко. Словник поліських говорів 118), блр. лютаваць свирепствовать, зверствовать, неистовствовать, (Блр.-русск. 426), свирепствовать' (Гарэцкі 90), диал. літоваць 'ныть, сильно болеть' (Тураўскі слоўнік 3, 33).

Производный глагол на -ovati, образованный от \*l'utъ(jь) (см.), ср. \*!'utiti (см.). Следует заметить, что блр. диал. літоваць ныть,

сильно болеть', очевидно, полонизм (см. і вм. ю).

\*l'utovъ(jь): болг. Лютов, Лютев и Лютовски, фамилни свирепый, злой; вспыльчивый, горячий' (С. Илчев. Речник на личните и фамилни имена у българите. София, 1969, 311), сербохорв. диал. (Банат) *ъутово* ср. р. название земли, которая сильно растрескивается после того, как вода, покрывавшая ее, пересохнет (РСА XI, 712), Lutova ж. р., топоним (RJA VI, 335), польск. диал. lutovi прилаг. от luty (Н. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 218), русск. тамб. лютовой, -ая, -ое 'свиреный, лютый' (Филин 17, 248).

Ср. производные, которые в ряде случаев (болг., в.-луж., словин. примеры) расширяют наши представления о первоначальной территорин распространения \*l'utovo(jb): с суф. -ina болг. диал. n'yтовинъ, йутовинъ ж. р. что-то едкое. острое' (Хитов БД IX, 275), сербохорв. стар., редк. lutovina ж. р. кислый привкус при отрыжке' (RJA VI, 335: только в Словаре Стулли); с суф. -ьпъјь в.-луж. lutowny, -a, -e 'экономный, бережливый' (Pfuhl 349), ст.польск. litowny 'полный жалости, сочувствия' (Sł. polszcz. XVI w.. XII, 296); с суф. -ьпіса сербохорв. Lutovnica ж. р., топоним и гидроним в Сербии (RJA  $\hat{V}I$ , 335), љутовница, љутовница ж. р. бот. 'вербена Verbena officinalis из сем. Verbenaceae', словин. litov*піса*, род. п. -ё, ж. р. 'женщина жалостливая, сострадающая' (Sychta II, 369); с суф. -ьskъjь блр. лютаўскі 'февральский' (Блр.русск. 426).

Прилаг., производное с суф. -o - от \*i' $ut_{\sigma}(j_b)$  (см.).

\*l'utujь: ст.-польск. Lutuj (Słown. stpol. nazw osobowych III, 2, 301). Производное с суф. -ијь от прилаг. \*l'utъ(јь) или субстантивация императивной формы глагола \*l'utovati (см.). Предположение «об ограничении антропонимического суффикса -иj- южным диалектом праславянского языка, так как западнославянских соответствий рассматриваемого образования не обнаружено» (И. М. Железняк. Очерк сербохорватского антропонимического словообразования, 91), очевидно, опровергается представленным здесь польским примером.

\*l'utunъ: сербохорв. диал. бот. *љу̀тун* м. р. вид гранатового дерева Punica granatum, его плод; род виноградной лозы, из гроздьев которой делают крепкие красные вина' (PCA XI, 713). См. еще производное с суф. -ьсь сербохорв. диал. (Брач) lutúnac, род. п. lutúnca, м. р. 'плод граната' (RJA VI, 335); РСА XI. 713).

Производное с суф. -unv от гл. \*l'utorati (см.) или прилаг. \*/'utъ(јь) (см.). Древность проблематична.

\*l'utъ(іь): ст.-слав. моти прилаг. бренос acerbus (Mikl. Супр.), 'лютый, элой' (Вост.), 'жестокий, свиреный, лютый; резкий, острый; страшный, ужасный; буйный, дикий, сильный, резкий, вспыльчивый' (Sad.), 'яростный, лютый, страшный', уаденос, піхоос, детνός, πονηρός, ίσχυρός, αύστηρός, βίαιος, ἀπηνής, ἀπότομος, δριμός; saevus. atrox, dirus, gravis, malus, nequam, validus, vehemens, acer, crudelis, durus, violentus, horrens, severus, districtus, rigidus, acerbus, amarus, asper (SJS), болг. (Геров) лютый, -тъ, -та, -та, прилаг. 'едкий, крепкий, жгучий, острый на вкус; пылкий, вспыльчивый, горячий; лютый, жестокий, свирепый, злой, грозный; плохой, злой, лютый (напр., о клятве); жестокий, сильный; хрупкий (о железе)', лють, люта, люто и реже люта, люто прилаг. едкий, острый, лютый, жестокий, буйный' (Дювернуа), лют прилаг. 'что имеет острый вкус (перец, лук и т. п.); острый, резкий; что имеет острый, жгучий вкус (спирт, сода каустик и т. п.); буйный, свирепый, злой' (БТР), 'что имеет резкий, острый, жгучий вкус (перец, лук, крепкий спирт и др.); острый, резкий; очень большой, очень сильный (холод, жара и т. п.); резкий, болезненный', перен. 'что тяжело переживается; тяжкий, мучительный', перен. народн. '(о человеке) вспыльчивый, запальчивый, горячий', перен. 'свирепый, ожесточенный' (РБЕ II, 40), диал. л'ут прилаг. 'острый (на вкус)' (М. Младенов БД III, 100), 'ядовитый (о змее); плохой' (Ралев БД VIII, 144), 'острый (на вкус); имеющий жгучий вкус', перен. 'злой, свиреный; гневный, раздраженный, вспыльчивый (о человеке)' (Шапкарев--Близнев БД III, 239), 'острый (на вкус)', перен. 'вспыльчивый, горячий' (Кънчев. Пирдопско. БД IV, 116), что имеет острый вкус; крепкий, острый; кислый' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 54), 'лютый, жестокий, сильный, горький (Журавлев. Криничное 171), 'острый (на вкус); острый, режущий (М. Младенов. Говорът на Ново село, Видинско 247), 'острый, жгучий (на вкус)' (Зеленина БД X, 33), обезжиренный; имеющий острый вкус; острый, резкий; имеющий жгучий вкус (спирт и др.); буйный, свирепый, злой; гневливый, вспыльчивый, горячий (о человеке)' (Шклифов БД VIII, 262), кислый; шустрый, ловкий', перен. 'крутой, обрывистый; холодный, студеный; сильный, непреодолимый' (Т. Стойчев.—Родопски сб. V, 318), 'кислый' (Горов. Страндж. БД І, 107; Ст. Кабасанов. Говорът на с. Момчиловци, Смолянско 78; Г. Христов. Говорът на с. Нова Надежда, Хасковско 231), л'ут прилаг. 'кислый' (Стойчев БД II, 201), л'ýто млеко 'снятое, разбавленное кислое молоко; айран (напиток из кислого молока)' (Там же), см. также л'уто ср. р. жидкость из-под моченых яблок, слив и др.; вода с уксусом, которую пьют вместо молока' (Там же), л'і́та трахана кушанье из муки, молока, яиц и кваса' (Там же; Горов. Страндж. БД I, 107), л'ут прилаг. 'который быстро двигается или работает, быст-

рый; легко возбудимый, нервный, вспыльчивый; сильный, острый. крепкий (о зиме, табаке)' (Стойков. Банат. 134), луть, -та. -то прилаг. вм. лють (Горня-Джумая) (Геров—Панчев 198), Люта. топоним (Д. Михайлова. Михайловградско 136: часто встречающееся лут 'злой, сердитый; жестокий, свиреный, лютый; кренкий, острый на вкус, пряный (M-C), сербохорв.  $\mathfrak{L}\widehat{y}m$ ,  $\mathfrak{L}\widehat{y}ma$ , -mo ( $\mathfrak{L}\widehat{y}\widehat{y}m\widehat{u}$ ).  $-m\hat{a}$ ,  $-m\hat{o}$ ) терпкий, горький, резкий (уксус, водка, гранат, хрен); злой, сердитый, гневный; свирепый, лютый; ломкий, хрупкий: твердый',  $l\hat{u}t$  прилаг. 'острый, крепкий, жгучий (о еде и питье)', диал. 'кислый; мучительный, тяжелый, сильный (о боли, болезни, голоде, жалости и др.); о чем-либо колющем или режущем (стреле, сабле и др.); сильный, жестокий (о зиме, ветре, войне и др.); злой, гневный, сердитый, резкий (о человеке); дикий, кровожадный (о зверях, животных); ядовитый (о змее); твердый, крепкий (напр., камень)' (RJA VI, 323—330), Lûta (Lûtâ), топоним (Там же),  $L\hat{u}t\hat{\imath}$   $D\delta lac$ , топоним (Там же, 332),  $\kappa\hat{y}m$ ,  $\kappa\hat{y}ma$ , -o ( $\kappa\hat{y}m\bar{u}$ , - $\bar{a}$ , - $\delta$ ) острый, жгучий, кислый; едкий; крепкий (спирт и др.); злой, сердитый, разъяренный; гневливый, вспыльчивый; опасный; свирепый, кровожадный; проворный, шустрый, резвый; мерзкий, отвратительный; упорный, упрямый, своенравный; беспощадный; тяжкий, мучительный, опасный; очень сильный, тяжело переносимый; страшный, ужасный; жестокий, немилосердный; острый, смертоносный (об оружии); колющий; твердый, крепкий (камень. металл и др.); скалистый, каменистый; лишенный растительности. голый (утес и др.); твердый, труднообрабатываемый (о земле); имеющий быстрое течение (о воде, потоке); сильный, резкий (о звуке)' и др. (PCA X, 705—707), /júta iidica 'крючок из твердой стали' (Leksika ribarstva 203), ljúta riba 'рыба, которая бъется, вырывается, с которой трудно справиться (о соме)' (Там же), днал. (Црес) jût 'кислый' (M. Tentor. Prilog Bernekerovu rječniku.— ЈФ V, 1925—1926, 212), jût (jũti) кислый (уксус и др.); злой, лютый (о змее); острый (о бритве)' (J. Dulčić, P. Dulčić. Brušk. 492), словен. ljût, ljúta прилаг. 'сильный, резкий, яростный, свирепый, лютый, жестокий, дикий, вспыльчивый, горячий, гневный; едкий, острый, крепкий (уксус); терпкий на вкус (о еде)' (Plet. 1. 526), ljut, -a, -о прилаг. 'дикий, необузданный; свирепый, злой; буйный, вспыльчивый, сильный' (Slovar sloven. jezika II, 627— 628), Ljuto (XI в.), Ljut (XII в.) (И. М. Железняк. Очерк сербохорватского антропонимического словообразования 89, 93), ст.-чешl'atý прилаг. 'свиреный, злой; стремительный; резкий, острый; крутой; бурный, горячий, дикий; суровый, жестокий; грозный, страшный, злой' (Gebauer II, 295—296), чеш. *lttú* прилаг. 'разъяренный, яростный, буйный, свиреный, дикий, неистовый, lity 'сильный, резкий, острый, чрезвычайный, огромный, дикий, жестокий, свиреный, бесчеловечный, страшный, ужасный, устар. 'жалостливый, сострадательный' (Kott I, 934), слвц. книжн. l'úty

придаг. разъяренный, дикий, неистовый, яростный, буйный, свирепый, бешеный; безжалостный, жестокий, суровый, крутой, лютый; страшный, ужасный (SSJ II, 69), диал. l'úty 'лютый, свирепый, неукротимый, яростный, неистовый, буйный, свирепый,  $l'\acute{u}tu$   $b'u\check{s}t'ok$  бот. 'лютик' (Kálal 317), н.-луж. устар. lutu 'лютый, свиреный' (Muka St. I, 849; слово сохранилось только в составе имен и топонимов), ст.-польск. lutu 'февраль; январь' (St. stpol. IV, 85), *luty* м. р. 'февраль' и как имя собственное (St. polszcz. XVI w., XII, 418), Laty (1473 r.) (Słown. stpol. nazw osobowych III, 2, 301), нольск. laty 'свиреный, жестокий, дикий' (редк.), диал. luty czas 'морозный, студеный' (Warsz. II, 782), luty м. р. 'февраль', устар. 'луна в феврале' (Там же), диал. luty czas 'стужа' (Sł. gw. р. III, 55), диал. luty 'плохой, невкусный; очень острый (о еде)' (Zareba A. Atlas Ślas. V, 2, 47), luty: luti м. р. 'февраль' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1, 218), luti, род. п. -tego, м. р. 'февраль' (Sychta. Słown. kociewskie II, 112), luty (Tomasz. Łор., 146), словин.  $l \dot{u} t \ddot{t}$  род. п.  $-\dot{e} g^{u} o$ , м. р. 'февраль' (Lorentz. Pomor. I, 466), luti, род. п. -ėgo, м. р. 'февраль' (Sychta II, 376), др.-русск. лютьш 'дикий, свиреный, saevus' (Мт. VIII. 28. Остр. ев.; Инс. Нав. XXIII. 5), 'злой' (Сл. Дан. Зат.), 'жестокий' (Изб. 1073 г.; Ефр. крм. LXXXVII 8), 'трудный' (Новг. Іл. 6631 г.), 'рьяный' (Гр. Наз. XI в. 338), 'постыдный, безнравственный' (Сб. 1076 г.; Псков. I л. 6979 г.), 'вредный' (Соф. I л. 6887) (Срезневский II, 96—97), лютый прилаг. 'лютый, жестокий, злобный' (971 — Лавр. лет., 71 и др.), тяжкий, трудный, нестерпимый' (1123 — Новг. 1 лет., 123), 'мучительный, страшный' (Ж. и ч. Николы, 59. XIV в. ~ XI в. и др.), 'сильный, чрезмерный' (1074 — Лавр. лет., 195 и др.), 'крепкий, острый, терпкий (овине, уксусе и т. п.)' (Ж. Андр. Юрод. — ВМЧ Окт. 1—3, 87. XVI в. ~ XII в.), 'плохой, дурной, предосудительный' (Изб. Св. 1076 г., 591), 'вредный, ядовитый (1379 — Соф. І. лет., 273), в знач. сущ. 'лев' (Пов. конч. п. Мих., 7. 1647 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 8, 348), лють, -а, -о, лютый, -ая, -ое злой, свиреный (лютый зеврь `хищный зверь'), 'невыполнимый, тяжелый' («Моление» Даниила Заточника, 102—103), Лютам, гидроним (Ет. словн. літоп. геогр. назв Південної Русі, 86—87), Лютый: Лютый Семен Александрович Жеребпов, боярин князя Андрея Васильевича (вторая половина XV в.) (Веселовский. Ономастикон, 189), *лютыи*: . . . аки лю*тые* звери в поле (1649 г.) (Вести—куранты (1648—1650 гг.) М., 1983, 96), *Лють* личн. м. 23 (Творогов, 79), *Лютый* : Семен Лютой (Рыльск. 1614, Д. дес. кн. 170. л 2а об.) (Котков, Лекс. южно-русск. письм. XVI—XVIII вв., 252), Лють /975/, Лютый: Манко Лютый, крестьянин Кременецкий (1563) (Тупиков, 293), русск. лютый, -ая, -ое; лют, люта, люто (книжн., поэт.) 'свирепый, кровожадный, хищный (зверь); жестокий, безжалостный, бессердечный (человек)', перен. 'свирепый, причиняющий жестокие мучения (мороз, голод)', перен. 'невыносимо тяж-

кий, мучительный (горе)', только кратк. формы в знач. сказ. 'рьян. неудержим, горазд' (просторечн.) (Ушаков ІІ, 108), лютый свирепый, зверский, кровожадный, неукротимый, жестокий; злой, безмерно злобный, злодейский; мучительный, невыносимый, не в меру тяжкий, лютые звери большие хищные, опасные человеку', лютый (симб. лютой. Оп.) 'неутомчивый, рьяный, горячий на дело; резвый, бойкий, проворный, быстрый', сущ. м. р. стар. 'месяц февраль' (Даль<sup>3</sup> II, 739), диал. лютый 'проворный, резвый' (симб.), 'переимчивый, смышленый' (влад.), 'охочий, склонный' (костр., новг., пск., тобол.) (Опыт 108), лют о снеге: с сильным ветром во время мороза' (новг.) (Доп. к Опыту 107), лютый 'сноровистый, усердный' (Картотека Словаря белозерских говоров), 'густой (о лесе)' (Словарь русских старожильческих говоров средней части бассейна р. Оби. Доп. 1, 254), лютой охочий, падкий, пристрастный к чему-либо' (Подвысоцкий 86), 'настойчивый, усердный (Васнецов 127), лютой злой, свиреный (Там же), бойкий, сильный, смелый' (Копорский. О роворе севера Пошехоно-Володарского уезда Ярославской губ. 139), проворный, расторопный; смелый; заботливый, хитрый; понятливый; злой, недоброжелательный (Словарь русских говоров Мордовской АССР (К-А), 139), лютой бойкий, спорый, охочий, скорый, быстрый, проворный' (Мельниченко 107), лютый, -ая, -ое и лютой, -ая, -ое, лют,  $-\acute{a}$ , -o 'глой, сердитый' (пск., вят., нижегор., күйб., калуж., яросл., костр., новг., перм. и др.), 'жадный' (урал.), 'скорый, быстрый' (свердл., ульян., вят., новг., яросл., симб. и др.), 'искусный' (твер., нижегор., волог., моск.), 'смышленый, догадливый' (влад.), 'смелый, удалой' (горьк., яросл., нижегор.), 'сильный, упорный (в драке)' (новг.), 'густой (о лесе)' (кемер.), лютой фольк. 'огромный (онеж., север., арх., терск.), лют с сильным ветром при морозе (о снеге)', лютый, род. п. -ого, м. р. 'злой дух' (тамб.) (Филин 17, 249—250), укр. лютий, -а, -е 'хищный, кровожадный, злой (о звере, животном); приносящий необычайно тяжелые страдания, проявляющийся с необычайной силой (мороз, невзгоды) и др. (Словн. укр. мови IV, 574), лютий, род. п. -ого, м. р. февраль' (Там же), лютий, -а, -е 'свиреный, суровый, жестокий, лютый; крепкий (о табаке); февраль (назв. месяца)' (Гринченко 11. 390), диэл. л'ўтый 'сильный, мощный' (М. М. Тівадар. Система именника в говірці села Руське Поле, Тячівського району, Закарпатської області (Дипломна робота). Ужгород, 1957, 128), ст.-блр. лютыи: приполь на нихь лютыи гневь зверен (Скарына 1, 308), блр. люты прилаг. 'лютый, свирепый, жестокий, зверский, неистовый, ярый, яростный (Блр.-русск. 426), люты м. р. февраль (Там же), люты 'февраль; свиреный, злой' (Гарэцкі 90), 'лютый, очень сильный (мороз); февраль' (Тураўскі слоўнік 3, 56).

Сюда же субстантивированное \*l'uto ср. р.: ст.-слав. мото, род. п. -есе, ср. р. та багуа labor nimius (Supr. Mikl.), 'тяжкое что-либо, трудное' (Вост.), 'злодеяние, преступление' (Sad.), 'зло, мерзость'

дауобруюч. malitia (SJS), др.-русск., русск.-цслав. люто, род. п. лютесе тяжкое, трудное что-н. тіх дегух (Иер. VII, 26; Златостр. XII в.) (Срезневский II, 96), люто ср. р. что-либо трудное, тяжелое; вло, бедствие (Ч. Николы IV, 65. XIV в.  $\sim$  XI в.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 346).

Праслав. прилагательное  $*l'ut_{\mathcal{D}}(j_b)$  трактовалось по-разному. Сближение с кимр. llid 'гнев, ярость', предложенное В. Стоксом (Stokes W. Urkeltischer Sprachschatz. Göttingen, 1894, 257), обычно отражаемое в этимологических словарях Бернекера, Преображенского, Фасмера, многими исследователями берется под сомнение. Преображенский писал о \*/'utъ: «Не совсем ясно» (Преобр. 1, 495), Славский считает гипотезу Стокса ненадежной (Sławski IV, 391—392). Помещенное Покорным под и.-е. корнем  $*l\bar{e}ut$ -: \*lut-'яростный, свирепый' (который он реконструирует со знаком вопроса) (Pokorny 1, 691) \*l'utъ остается фактически в изоляции, так как приведенное здесь в качестве единственного и.-е. соответствия кимр. !lid восстанавливается им также со знаком вопроса (\*luto-?). И, более того. Покорный допускает возможность иного толкования кимрской лексемы, рассматривая ее в составе и.-е. гнезда \*leto, \*leti- 'пыл, ярость, гнев', в которое он включает и укр. літь 'течка', літити 'оплодотворять' (Pokorny, там же), однако не может ввести  $*l'ut_{5}$ , прежде всего, по формальным соображениям. См. подробный критический обзор этимологических версий у Бернекера (Berneker I, 760) и Фасмера (Фасмер II, 547), где указывается, что греч. хозда 'неистовство, бещенство', с которым Фик сближал  $*l'ut_{\mathfrak{d}}$ , восходит к  $\lambda$ ох $\mathfrak{d}$  от  $\lambda$ охо $\mathfrak{s}$  'волк', что аркад. λευτόν 'дикий', объединявшееся Сольмсеном с \*l'utъ, не существует, что лтш. laũns 'злой, дурной', которое Эндзелин сближал с \*l'utъ, должно отделяться от него ввиду различий в семантике и интонации, что лит. lutis 'буря, непогода', liūtas 'лев', лтш. loti 'очень' не родственны славянским лексемам с корнем \*l'ut-, как предполагали ранее, а заимствованы из восточнославянских языков (см. соответственно укр. лють 'сильный холод', русск. лютый зверь и лють), что сопоставление \*l'uto с гот. liubareis 'певец',  $liu\,b\bar{o}n$  'петь', др.-англ.  $l\bar{e}o\,b$ , др.-исл.  $li\bar{o}\partial$ , др.-в.-нем. liot'песня, строфа' (Вуд, Уленбек) проблематично. Гипотеза Махека, согласно которой слав. \*l'uto якобы родственно немецкому wild 'дикий' (Machek<sup>2</sup> 337), также представляется неприемлемой, в первую очередь, с формальной точки зрения. Скок, который тоже считал старое сопоставление с кимр. llid ненадежным, высказал крайне интересную мысль о том, что современная семантика славянского \*l'utъ не является исходной, а могла сложиться на базе какого-то иного, конкретного, первичного значения (Skok. Etim. rječn. II, 340—341). Если принять мысль Скока, то все предлагавшиеся ранее версии, в том числе и гипотеза Лер-Сплавинского о заимствовании славянского слова из кельтского (Lehr-Spławiński T. Kilka uwag o stosunkach jezykowych celtycko-prasłowiańskich. —

RS 1956, 18, 6), должны быть отклонены, так как они основывались на предположении об изначальности для \*l'atъ абстрактного значения 'злой, свирепый, жестокий', широко представленного в славянских языках.

Поиски в направлении, указанном Скоком, начал Е. Налепа, который предложил реконструировать для \*l'utъ исходный признак 'крутой, отвесный', приведя в доказательство внешнюю семантическую параллель: русск. крутой (берег) 'крутой, отвесный'чеш.  $krut\acute{y}$  'суровый, жестокий, лютый', польск. okrutny 'жестокий, суровый (Nalepa J. Ljutiči a nie Łutiči w Powesti vremennych let. — ln: Opuscula slavica, 1. Lund, 1951, 55—69). Подробный анализ семантики \*l'utъ в славянских языках помог выявить целый ряд его значений конкретного (предметного) характера, которые и могли лечь в основу более поздних абстрактных. Это прежде всего отмечаемые в южнославянских языках твердый; ломкий, хрупкий', а также из области вкусовых ощущений 'едкий, острый, горький, жгучий, крепкий, кислый'. Такая семантика во многих случаях развивается на базе глаголов, обозначающих разрушительные действия или на базе слов со значением 'камень, скала'. На основе указанных глаголов часто появляются лексемы со значениями 'быстрый; сильный', а они также отмечаются у \*l'ulъ. Поэтому можно предполагать, что прилаг. \*l'ulъ может быть соотнесено с и.-е. гнездом \*leu-, \*leu-, \*lēu-: \*lēu- (: \*lŭ-) 'отрезать, отделять', с которым Покорный закономерно объединяет \*lēu- 'камень' (Pokorny I, 868—871). Что касается формальной стороны, то \*l'utъ, очевидно, продолжает и.-е. корень \*leu-, являясь по происхождению старым причастным образованием. Семантическим признаком, с которым непосредственно связано значение 'злой, жестокий', мог быть как 'твердый', так и 'быстрый, сильный'. Об этимологии \*l'utъ см.: И.  $\hat{\Pi}$ . Петлева Этимологические заметки по славянской лексике. X (слав. \*l'ut\*). — Этимология. 1979. М., 1981, 42-50. Следует заметить, что о возможной связи слав. \*l'utъ (и.-е. \*leu-t-) со значением 'быстрое резкое движение' (правда, не доказывая это предположение славянским материалом) писал в свое время Вуд, который сопоставлял слав. слово с большим числом различных примеров (часть из которых относят теперь к иным п.-е. корням), связывая их с чрезвычайно широким гнездом \*e'euo-, \*lĕuo- 'прыгать вперед, падать в сторону, тащить прочь, оставлять, покидать; рвать, дергать, резать, ломать, бить' (Wood F. Some derived bases. — AJPh 1902, XXIII, 2, 199—200).

\*I'utъкъ: сербохорв. диал. љутак, -тка, -тко 'терпкий, едкий. резкий; раздражительный, язвительный, угрюмый, мрачный, находящийся в дурном настроении' (PCA XI, 707), ср. также ст.-чеш. L'útek, род. п. -tka, м. р., личное имя (1304) (Gebauer II, 293). Основа \*l'utъk- представлена и в др.-русск. Люткины, фамилия (XV, XVI вв.) (Веселовский. Ономастикон 189). Ср. еще укр. Лю́тка, род. п. -и, ж. р., гидроним (Словн. гідронім. України 334). Производное с суф. -ъкъ от \*l'utъ(jь) (см.).

\*I'utyni: ст.-слав. лютыни ж. р. та σходій pravitas (Mikl.), лютыній, род. п. -нь, ж. р. 'шероховатость, неровность', та σходій, prava (ср. р. мн. ч.), asperitas (SJS), др.-русск., русск.-цслав. лютыни = лютыны 'шероховатость, кривизна' (Парем. 1271 г., Ис. XLII. 16). 'лютость, жестокость' (Жит. Паис.) (Срезневский II, 97; СлРЯ XI—XVII вв. 8, 348).

Производное (abstractum) с суф. -yni от \*l'utъ(jъ) (см.). См. о суф. -yni Sławski. Zarys. — Słownik prasłowiański I, 139.

\*l'utyšь: сербохорв. диал. (Стон) lùtîš, род. п. lutíšа, м. р. 'плод граната' (RJA VI, 333), љу̀тши, род. п. -и́ша, м. р. 'гранат (дерево и плод); острый или крепкий напиток; кислый вкус, кислота; острые камни; каменистая (скалистая) земля' (РСА XI, 711), чеш. Litýš, Litýšek, гора и город (Profous II, 645), русск. диал. лю́тыш м. р. 'лютый, неистовый человек, злодей, изверг по злобе' (Даль³ II, 739).

Производное с суф. -yšb от прилаг. \*l'utv(jb) (см.), субстан-

тивация последнего.

\*l'utь: ст.-слав. моть ж. р. labor (Mikl.), 'зло, вред' кохо́у, malum (SJS), сербохорв.  $\mathcal{L}\hat{y}m$  ж. р. 'сильный холод, стужа', диал. 'сталь', а также, возможно, 'скала, утес; голая, не покрытая растительностью скалистая местность' (PCA XI, 705), см. еще диал. (зап.) ри ж. р. скала, утес, голая отвесная скала, камень (RJA VI, 330- 331), ст.-чеш. l'ut, l'út, род. п. -i, ж. р. 'внезапность, стремительность, порывистость, горячность; жестокость, суровость, крутость' (Gebauer II, 293), lút, род. п. -i, ж. р. 'свирепость, злоба, злость' (Život sv. Kateřiny 855. 1302) (Kott I, 955), др.-русск., русск.-цслав. *лють* 'беда' (Мин. Пут. XI в. 12) (Срезневский II, 97; СлРЯ XI—XVII вв. 8, 348), русск. диал. лють ж. р. 'жестокий мороз' (влад.), 'блестка, искра инея, летающая по воздуху в солнечный мороз' (Даль 11, 740), 'о морозе: сила, жестокость' (влад.) (Опыт, 108), 'о сильном морозе' (влад., калуж., моск.), 'блестка инея, летающая в воздухе в солнечный морозный день' (арх.) (Филин 17, 250), укр. лють, род. п. -і, ж. р. действие по гл. лютувати чувство раздражения, элости, гнева; проявление чего-либо с необычайной силой (про мороз, непогоду)' (Словн. укр. мови 1V, 575), 'сильный холод' (Гринченко II. 390), также диал. л'ут' злоба, злость; холод' (Онишкевич. Словник бойківського діалекту (Л) 44), Лють, гидроним (Словн. гідронім. України 334).

Производное от \*l<sup>7</sup>ute(jb) (см.).
\*1'utbha: болг. (Геров) лютба ж. р. 'гнев, лютость', см. также Дювернуа (1151), ст.-чеш. l'utba (?), род. п. -у, ж. р. 'угроза' (Gebauer II, 293), чеш. litba, род. п. -у, ж. р. 'злоба, злость, зло' (Kott I, 931), русск. диал. лютьба́ ж. р. действ. по знач. гл. (Даль³ II, 739).

Производное с суф. имени действия -bba от \*l'utiti (см.). \*l'utьсь: ст.-слав. мотаца м. р. improbus, saevus (Supr. Mikl.), злобный. злобствующий человек'; о бытос, homo saevus (SJS), 'лютый человек' (Вост.) 'неистовый человек' (Sad.) 'злой, жестокий человек' (Супр. δεινός) (Р. М. Цейтлин. Лексика старославянского языка. М., 1977, 107), сербохорв. lùtac, род. п. lùca, м. р.: luti кател 'твердый камень' (RJA VI, 331 со ссылкой на Словарь Караджича), lútac, род. п. lúca, м. р. 'жестокий, злой, сердитый (человек)' (RJA VI, 331: 1 случай, XV в.), љутац, род. п. љуца н љутац, род. п. љуца, м. р. твердый камень; человек с крутым нравом, резкий, вспыльчивый, горячий, грубый, неуступчивый; быстрина (в реке)'. бот. 'вид гранатового дерева Punica granatum; плод граната; вид травы' (PCA XI, 708), диал. ъутац. род. п. љуца, м. р. 'вид твердого камня' (П. Ђукановић. Говор села Горње Цапарде 278), ljútac, род. п. ljúca 'ястреб, которого старики называли также golúbac' (Maš., 440), ljutac 'быстрина, стремнина' (Leksika ribarstva 203), ст.-чеш. l'atec, род. п. -tcě, м. р. 'свиреный, лютый человек, изверг, тиран' (Gebauer II, 293), чеш. litec, род. п. -tce, м. р. 'свирепый, лютый человек, изверг, тиран, кровопийца, мучитель' (Jungmann II, 338).

Производное с суф. -ьсь (агентивн.) от \*l'atb(jb) (см.), субстан-

тивация.

\*l'utьпь(jь)/\*l'utьпь(jь): цслав. ljutьпъ 'бурный, стремительный, vehemens' (цит. по: Sławski IV, 389). макед. диал. љутен (В. Конески. Прилози МАНУ 1982, 34, т. VII/1), ст.-чеш. l'utný прилаг. 'стремительный, сильный, резкий, крутой, жестокий, лютый, грозный, страшный, ужасный, дикий' (Gebauer II, 293), lttný 'лютый, свирепый, жестокий' (Život sv. Kateřiny 13 stol.) (Kott 1, 932), в.-луж. lutny, -а, -е 'бережливый, экономный' (Pfuhl 348), словин. lütni прилаг. 'о слишком высоком, но слабом злаковом растении' (Lorentz. Pomor. I, 466).

Ср. и наречие \*l'utьпо: др.-русск., русск.-цслав. лютьно дахатос, (Жпт. Андр. Юр. ХХХVII. 145) (Срезневский II. 97), укр. диал. лютно морозно с холодным ветром' (Гринченко II, 390), холодно; сердито, люто' (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 42) и др., а также субстантивное \*l'utьпь: ст.-польск. lucień см. lutniowy (Sł. polszcz. XVI w., XII, 320: XVII в.), luteń, род. п. -tnia, м. р. февраль' (Warsz. II, 780), ср. lutnia miesiąca (Linde t. I, сz. II, 1315), укр. диал. лютинь, род. п. -тия, м. р. второй календарный месяц, февраль' (Матеріали до словника буковинських говірок 5, 42), лютень, род. п. лютия (цит. по: Sławski IV, 362).

Прилаг., производное с помощью суф. -ьпъјь/-ьпьјь от гл. \*l'u-titi (см.) или от прилаг. \*l'utъ(јь) (см.). См. Sławski IV, 389. Обращает на себя внимание с точки зрения семантики словинское прилагательное, которое обозначает не просто слишком высокое, но и одновременно слабое растение, ср. еще в Варшавском сло-

варе lutny 'слабый' (Warsz. II, 781). Оно как будто тяготеет к гнезду и.-е. \*lēu- 'ослаблять(ся), уменьшать(ся)', \*(s)leu- 'вялый, слабый', ср., в частности, укр. лівити 'слабеть, уменьшаться', чеш. povlovný 'тихий, медленный'. Не сюда ли и сербохорв. стар. редк. lutan прилаг. 'сонный, сонливый' (RJA VI, 331 с пометой: в Словаре Стулли, ненадежное), лъўтан. -тна, -тно 'сонный, сонливый, ленивый, вялый, медлительный' (РСА XI, 707). Из литературы см.: Вегпекег I, 715; Pokorny I, 682—683; Trautmann BSW 161; Фасмер II, 533; Skok. Etim. rječn. II, 332—333; Л. В. Куркина. Славянские этимологии III. Праслав. \*lěviti. -- Этимология. 1973. М., 1975, 42—43.

\*lobazb/\*lobozb (\*loboza), \*lobuzb/\*lobbzb: ст.-польск. lobazy мн. ч. 'сорняки' (XVII в.), ср. lobazie собир. 'заросли, кусты' (цит. по: Sławski V, 125), русск. курск. лобаз м. р. 'гибкий прут, хворостина, нетодстая палка' (Филин 17, 93), сюда же, возможно, чеш. диал. lobas, lobas 'оборванец, лодырь, бездельник' (цит. по: Machek¹ 273), укр. лобас, род. п. -а, м. р. 'негодяй, бездельник, лодырь, шалопай, озорник' (Словн. укр. мови IV, 535);

русск. диал. лобоза ж. р. раст. лабазник вязолистный, Spirea ulmaria L.' (олон.) (Филин 17, 97), лобоз м. р. 'гибкий прут' (курск.) (Филин, там же), ср. лобозья мн. ч. 'сухие стебли растений' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (К—Л) 128), укр. лобоз м. р. 'неотеса, болван, грубый человек, дубина' (Гринченко 11, 373), возможно (если не из \*laba(o)za), блр. диал. aaбаза ж. р. 'грубое, жесткое сено из травы, растущей на болоте' (Народная лексіка 141), 'стебли крупной травы' (З народнага слоўніка 91), 'ветки' (Сцяшковіч Слоўн. 229), лабаза, лабуза ж. р. 'вид осоки; жесткое, низкого качества сено; сорняк, сорняки' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 600), лъбъза́ ж. р. 'невысокого качества грубое сено' (Народнае слова 170), лъбъза́ ж. р. грубая жесткая трава, которую неохотно ест скот' (Народнае слова 115); ср. еще приводимые Славским как продолжения \*/оboz- ст.-польск. Lobozek, личное имя (XV в.), tobozisty 'с большим, разросшимся стеблем' (1613 г.), польск. Lobozew, топоним, укр. Лобозва, топоним, Лобожвица, гидроним и др. (Sławski V, 126);

польск. lobuz, диал. lobus м. р. 'сорванец, шалопай, бездельник, уличный мальчишка, шалун, шутник, проныра, пройдоха, жулик, хулиган' (Warsz. II, 809), также диал. lobuz, lobus, lobus 'сорванец, шалопай' (Sl. gw. р. III, 73), nebus, -za 'озорник, хулиган' (Tomasz. Łop. 148), lobuz м. р. 'проказник, озорник, шалун' (Sychta. Słown. kociewskie II, 116), словин. lóbuz м. р. 'уличный мальчишка' (Lorentz. Pomor. I, 475), русск. диал. лобуз м. р. 'вор, мошенник' (Филин 17, 98), укр. диал. лобуз 'дурень. болван, чурбан, неотеса, дубина, грубый человек' (І. С. Колесник. Матеріали до словника діалектизмів українських говорів Буковини 1959, ½81), блр. диал. лобуз м. р. 'ботва, стебли' (Ту-

раўскі слоўнік 3. 37), см. еще *лабува́* ж. р. (если не из \**labuza*) вид осоки; жесткое, низкого качества сено; сорняк, сорняки (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 600);

чеш. Lobzy мн. ч., топоним (Profous II, 648—9 связывал непосредственно с \*lobzati), ст.-польск. и польск. Łobez, род. п. Łobzu (XIV—XV вв.), топоним, польск. Łobzów, топоним, Łobżenica, топоним, Łobżonka, топоним, Łobżanka и Łobżonka гидронимы (цит. по: Sławski V, 129—130), см. сюда же польск. диал. łobzdykować (к \*lo-bъz-) (Там же).

Большинство из реконструируемых форм имеют параллельные образования с а-корневым: \*lobozъ: \*labozъ, \*lobozъ: \*labozъ, \*lobozъ: \*labozъ, \*lobozъ: \*labozъ, \*lobozъ: \*labozъ, побаз, лобаз, лабаз помост, настил охотника может быть заимствованием (см. Фасмер 11, 442) и его, очевидно, не следует рассматривать в кругу перечисленных выше исконных славянских слов (так см. Sławski V, 126; IV, 402—3). Вопреки Славскому, Махек считал чеш. диал. lobus, lobas заимствованием из польского lobuz (Machek¹ 273).

Приведенные слова не имеют надежной этимологии. Их сравнивают с чеш. lábati пить большими глотками, с жадностью, хлебать, лакать', сербохорв. läbati 'хлебать, жадно есть, пить', словен. labotati 'болтать', русск. лабоз 'льстец', лабзить 'льстить', церк. лобзати, лобызати 'целовать' — все к корню lab-/tob- (Brückner 310). О. Н. Трубачев относительно \*labazъ/\*labъzъ считает, что это отглагольные производные — от \*labuziti/\*lab bziti/\*lab ati, которые он далее также связывает с \*labati (см.), экспрессивным образованием. Аналогичное мнение и у Славского, который пишет, что эти экспрессивные звукоподражательные образования включаются в и.-е. гнездо с корнем  $la\hat{b}$ -, labh-, laph- ( $\tilde{S}$ lawski V, 129; Pokorny I, 651). Старое сближение с неясным др.инд. вед.  $libujar{a}$  'лиана' и греч.  $\lambda \dot{\alpha} eta \wp \zeta \wp \zeta$  'душистое растение' (явное заимствование) (Petersson KZ XLVI, 1914, 128; см. также JФ III, 1922—1923, 215) ненадежно. См. еще J. Charpentier KZ XL, 1907, 438-9; Mayrhofer III, 104.

\*lobotati: сербохорв. диал. лоботати трястись, дрожать; подрагивать, слегка вздрагивать' (РСА XI, 523).

Экспрессивное звукоподражательное образование. Ср. \*lebttati (см.) и словен. labotati 'болтать'. О сингармонизме в древнейших славянских глаголах с суф. -otati см. Vaillant. Gramm. comparée III, 342; Sławski. Zarys. — Słownik prasłowiański 1, 52.

\*Iobozgъ: ст.-польск. tobozg м. р. 'сорняк, сорная трава' (Linde t. I, cz. II, 1283, 1583 г.), польск. tobozg, род. п. -и, м. р. то же (Warsz. II, 809).

Возможно праслав. образование (диалектизм) с суф. -go от \*lo-bozo (см.). О суф. -go см. Sławski. Zarys. — Słownik prasłowiański I, 65; см. еще Sławski V, 126.

\*lobozьje/\*lobuzьje: ст.-польск. tobozie собир., ср. также toboż

'стебли, хворост, терние, кусты' (Warsz. II, 809), łobuzie 'чаща, кусты, заросли' (Sł. stpol. IV, 114). диал. uobuże: јаbииżo 'раст. аир Acorus calamus' (Sławski V. 129), ср. еще польск. диал. łobydzie собир. 'стебли, картофельная ботва' (Sł. gw. р. III, 73; Warsz. II, 809), блр. диал. лъбазьзё ср. р. 'грубая жесткая трава, которую неохотно ест скот' (Народнае слова 115). лобузье ср. р. 'ботва, стебли' (Тураўскі слоўнік 3, 37). Ср. еще русск. диал. лобозья мн. ч. 'сухие стебли растений' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (К—Л), 128).

Производные с суф. собирательности -bje от \*lobozb/\*loboza (см.), \*lobuzъ (см.) Праслав. диалектизм \*lobuzъje: \*labuzъje. См. Sławski V, 129.

\*loburъ/\*loburъ: укр. лобур м. р. 'лентяй, лоботряс' (Словн. укр. мови IV, 536), лобуръ м. р. 'неотеса, болван, грубый человек, дубина' (Гринченко II, 873), блр. диал. лабуры мн. ч. стержни птичьих перьев; черенки листьев' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 600).

Производное с суф. -urb/-urb, родственное лексемам \*lobozъ,

\*lobъгъ, \*lobпгъ (см.).

\*lobuzina: блр. диал. лобу́зіна ж. р. 'отдельная плеть ботвы' (Тураўскі слоўнік 3, 37), ср. и укр. лобузіння ср. р. 'гастения, остающиеся от летних огородных овощей' (Гринченко II, 373).

Производное с суф. единичности -ina от \*lobuzъ (см.). Ср. русск. диал. лобызана ж. р. 'гибкий прут, нетолстая палка' (курск.) (Филин 17, 98), формально отличающееся от \*lobuzina огласовкой суффикса (-uz-, -yz-). Древность проблематична.

\*lobъzanьje: ст.-слав. мобъзание ср. р. 'побзание, поцелуй' (Вост.), 'поцелуй' (Sad.), філра, оссишт (Мікі.: Supr. Ostrom. Cloz), болг. книжн. устар. лобзание ср. р. 'поцелуй' (Речник РОДД, 240), сербохорв. стар. lobzańe ср. р. действие по гл. lobzati (RJA VI, 133: в Сл. Даничича), др.-русск., русск.-цслав. лобъзание — лъбзание 'побзание, поцелуй' (Лук. VII. 45. Остр. ев.) (Срезневский II, 37), лобзание ср. р. действие по гл. лобзани (1463—Львов. лет. I, 276), 'поцелуй' (Лук. XXII, 48—Остр. ев., 293. 1057 г.) (СлРЯ XI—XVII вв., 8, 262—263). русск. лобзание ср. р. (книжн., поэт., устар.) 'поцелуй' (Ушаков II, 80), лобзанье ср. р. 'целованье, объятия; поцелуй' (Даль³ II, 672).

Производное с суф. -nьje (название действия) от гл. \*lobъzati

(cm.).

\*lobъzáti (se): ст.-слав. асбазати фідету, osculari (Mikl.), 'лобзать, лобызать' (Вост.), 'целовать' (Sad.), сербохорв. церк. lobzati см. lobizati (RJA VI, 133), диал. lozbăt (Сгеѕ), др.-русск., русск.-цслав. лобъзати = лъбъзати 'приветствовать поцелуем, целовать' (Лук. ХХІІ. 47. Остр. ев. и др.), 'обнимать' (Пат. Син. ХІ в. 267) (Срезневский ІІ, 37), лобзати (лобъзати) 'приветствовать поцелуем; целовать, лобзать; ласкать' (Изб. Богосл. — Лож. и отреч. кн., 116. ХVІІ в.) (СлРЯ ХІ—ХVІІ вв., 8, 263), русск.

книжн., поэт. устар. лобзать 'целовать', устар. лобзаться 'целоваться' (Ушаков 11, 80), лобзать или лобызать кого 'целовать, привечать приложением уст' (Даль<sup>3</sup> 11. 672).

Гл. \*lobъzati, представленный в старославянском, сербохорватском диал. (чак.), русском (устар. церк.) (ср. в ступени -а-в чешском labužiti 'лакомиться'), связывают с \*labъzati (см.), \*labъziti (см.) на основе корневого чередования о: a (Berneker I, 726— 727; A. Vaillant. Quelques faits de dépréverbation. -- Studia linguistica in honorem T. Lehr-Spławiński 155; Фасмер II, 507— 508 и др.). Согласно наиболее распространенной этимологической версии, родственно лат. lambō, -ere 'лижу, облизываюсь', др.-в.нем. laffan то же (прош. вр. luof), др.-англ. lapian 'пить, хлебать' и др. (J. Charpentier. Zur arischen Wortkunde. — KZ XL, 1907, 438—439; Berneker, там же; Ст. Младенов. Старите германски елементи в славянските езици. — СбНУ XXV, II. София, 1909, 74-75; A. Meillet. Deux notes sur des formes verbales indo-européennes. — MSL t. 16, f. 4, 1910, 242; Фасмер II, 507— 508; Skok. Etim. rječn. II, 312; Machek² 316 и др ), а также арм. lap'em и греч. λαφύσσω 'жадно глотать' (Charpentier, там же; Berneker, там же; Meillet, там же; Младенов, там же).

Мысль о родстве с лат. labium 'губа', ср.-н.-нем. Lefze то же, представлявшуюся Бернекеру допустимой, Фасмер считал сомнительной (Фасмер II, 508). Справедливо отвергается попытка Иизани истолковывать \*lobъzati как результат гаплологии из \*lobo-bŭzati, где lobo- также к лат. labium 'губа', а  $breve{u}zati$  — ономатопея. связанная с лит. bučiúoti 'целовать' (V. Pisani. Vasmer REW, Lief. 9. — Paideia IX, 2, 1954, 115).

Предположение о заимствовании из германского, восходящее к Хирту (Hirt PBB. 23, 334), ср. др.-в.-нем. lëfs 'губа' и lëffur, др.-сакс. lepur (Vaillant. Указ. соч., см. еще: Он же. Gramm. comparée t. III р. 1. 331: славянское слово заимствовано, причем основа lab- из роман. labia, а -uz- из герм.), признается неудачным (Berneker, там же; Фасмер, там же и др.).

Шарпантье (Charpentier. Указ. соч) справедливо отвергал гипотезу Соссюра (F. de Saussure. Vé lique libugā — Paléoslave lobozati. — MSL t. 5, f. 3, 1883, 232) о родстве слав. \*lobezati с дринд. (Веды)  $libuj\bar{a}$  'лиана', которое само является неясным (Маугhofer II, 104).

Ряд исследователей объединяют на славянском уровне ст.-слав. лобизати, лобывати с русск. лабзить 'льстить', лабоз 'льстец', словен. labotati 'болтать', чеш. lábati 'пить большими глотками, с жадностью, хлебать, лакать', сербохорв. *läbati* 'хлебать, жадно есть, пить', далее к łab-, łob- (Brückner 310), с русск. лебезить. лабоз и далее с словен.  $lab\hat{\varrho}t$  'рыло', labqtati 'болтать нелепицу', русск. лопать ( $\Gamma$ . А. Ильинский. Суффикс oz/ez/bz в славянских языках. — Изв. ОРЯС т. XVI, кн. 4. СПб, 1912, 11-12 с вычленением в цслав. лобъзати, русском лобзати суффикса -ъz-:

\*!ор-ъz-аti и признанием всей группы данных слов ономатопоэтическими по происхождению, что, однако, по мнению автора, не снимает старого сближения лоб-ъз-ати с лат. lambere 'лизать'). O. H. Трубачев характеризует \*labozati, \*laboziti/\*laboziti, («сюда же \*/obъzati») как глагольный интенсив, производный с суф. -uz-/-ъz- от семантически близкого экспрессивного \*labati. «Ср. отношение к близкому \*lapati (см.)» (ЭССЯ 14, 6). См. еще J. Safarewicz. Ze związków słownikowych słowiańsko-italskich. Czasowniki. - Studia linguistica in honorem Th. Lehr-Spławiński 139: цслав lobъzati и лат. lambere — разные дериваты от неизвестной исходной формы; в лит. lakù, làkti (о зверях) — без расширителя -b-. Ср. также Л. В. Куркина. — Этимология 1976. М., 1978, 23 (представлен перечень славянских глаголов, восходящих к \*lobъzati, \*lobyzati). I. Němec. O slovanské expresivní předponě la-. — Slavia XLVIII, 2—3, 1979, 122—3 (о сложении экспрессивной приставки la- и buza, названия лица в ряде славянских языков). Во всяком случае, представляется справедливым мнение В. Н. Топорова относительно того, что вопрос об этимологии \*lob-ъz-ati, \*lob-уz-ati «решается лишь очень приблизительно» (Топоров. Прусск. яз. (К—Л), 409). См. еще V. Urbutis. — Baltistica, 1984, XX (1), 34.

\*lobъzuпъ, \*lobyzuпъ: русск. лобзун, лобызун м. р. охотник лобызаться; лиса, ласа, елоза' (Даль НІ, 260); сюда же лобзунья ж. р. то же.

Производные от \*lobъzati (см.), \*lobуzati (см.) с агентивным суф. -unz.

\*lobъzъ: ст.-слав. моблал м. р. osculum (Mikl.).

Производное (безаффиксное) от \*lobozati (см.). Профоус приводит еще сербохорв. цслав. lobbzb м. р. 'поцелуй', а также польский топоним Łobzów, польскую фамилию Łobez и чеш. топоним Lobzu (Profous II, 648—649), однако ономастический материал скорее восходит к \*lobozo, далее к \*lobozo, \*lobozo (\*loboza), \*lobuzъ (см.) в знач. 'сорняк, прут, хворостина, стебель'.

\*lobyzanьje: ст.-слав. ловызание osculum (Mikl.) др.-русск., русск.цслав. лобызание фідирата (Панд. Ант. XI в. л. 141) (Срезневский II, 37), лобызание ср. р. 'поцелуй' (Панд. Ант. 61. XI в.) (СлРЯ XI—XVII вв., 8, 264).

Производное (название действия) с суф. -nьie от гл. \*lobyzati (см.). Ср. \*lobъzanьје (см.).

\*lobyzati: ст.-слав. лобызати osculari (Mikl.), сербохорв. церк. lobizati 'целовать' (RJA VI, 132), диал. lobizăt (Cres), др.-русск., русск.-цслав. лобызати = лобъзати приветствовать поцелуем, целовать' (Мин. 1086 г. сент. 86; Стихир. XII в. 182) (Срезневский II, 37), лобызати то же, что лобзати (Мин. сент. 0119. 1096 г. и др.), лобызати приветствовать, относиться с одобрением' (Ж. Серап. Новг., З. XVI в.) (СлРЯ XI—XVII вв., 8, 264), русск. диал. лобызать кого 'целовать, привечать приложе-

нием уст' (Даль<sup>3</sup> II, 672), 'советовать, уговаривать' (калуж.) (Филин 17, 98), см. и укр. церк. об-лобизати (цит. по: Berneker I, 726—7), сюда же русск. лобызнýть (ся) 'поцеловать (ся)' (Даль<sup>3</sup> II. 260).

Итеративный глагол, ср. \*lobszati (см.). См. Miklosich 172; Meillet — MSL t. 16, f. 4, 1910, 242; Skok. Etim. гјесп. II, 312. Далее к \*labszati sę (см.), там же этимологическая интерпретация в связи с (предполагаемым исходным) глаголом \*labati (см.) экспрессивного характера. Неясно, связано ли этимологически с \*lobyzati русск. диал. лобызиўть в значениях 'сильно ударить (кнутом, прутом)' (твер., пск., смол.) и 'выстрелить' (вят.) (Филин 17, 98).

\*loča/\*ločь: сербохорв. диал. лоч м. р. 'разведенная водой мука, которая дается свиньям вместо воды, пойло' (PCA XI, 593), лоч м. р. бот. 'осока Carex; камыш Турһа' (Там же), русск. диал. лоча ж. р. 'бурда, помои, поганое или дурное питье, похлебка' (Даль³ II, 682).

См. еще произв. с суф. -evina слвц. диал. ločovina бурда. опивки, жидкое пиво' (Kálal 310), чеш. ločovina ж. р. 'плохо приготовленная еда' (Kott VI, 880).

Производные от гл. \*ločiti (см.).

\*ločidlo: чеш. ločidlo ср. р. 'раст. вонючая аса, вонючая, вонючая смолка Ferula assa-foetida' (Kott I, 935), ст.-польск. loczydło 'лекарственное растение Thapsia' (Herbarz Siennika 1564 г., цит. по: Sławski V, 133).

По-видимому, производное с помощью суф. -(i)dlo от гл. \*ločiti (см.), ср. сербохорв. диал. (Истрия) lòkilo 'лакание' (RJA
VI, 139). Славский считает, что нельзя исключить возможность
калькирования, хотя вероятнее связь с глаголом (Sławski V, 133).
\*ločiti: болг. (Геров, Дювернуа) ло́чк 'лакаю', ло́ча 'лакать' (РБЕ II,
30; БТР), диал. ло́ча 'лакать; пьянствовать' (Стойков. Банат. 132),
ло́чь 'лакать' (Н. Ковачев, Севлиевско. БД V, 29), 'лакать
(о кошке, собаке)' (Зеленина БД Х, 102), 'пить много воды;
пьянствовать' (Ралев. БД VIII, 144), ло́чам 'лакать' (И. Кънчев.
Пирдопско. — БД IV, 116), сербохорв. стар. редк. ločiti 'лакать'
(RJA VI, 133: в одном примере XVIII в.), польск. стар. loczyć
'лакать. хлебать' (Warsz. II, 810), словин. lùęcic 'пить (о животных)' (Lorentz, Slovinz. Wb. I, 591), русск. диал. лочи́ть
'пить по-собачьи, прихлебывая языком' (Даль³, II, 682).

Новый инфинитив к \*lokati, \*ločo (см.), соотносимый с лтш. laķît 'лизать' (Sławski V, 151, 153). Возможны поздние параллельные образования в отдельных славянских языках (БЕР III,

**4**80).

\*ločьká I: болг. (Геров) ло́чка ж. р. 'лужа; ямка, углубление, след от ноги, лужица; выбоина, ухаб', диал. ло́чка ж. р. ум. от локва (Народописни материали от Граово. — СбНУ XLIX, 780), 'лужица' (Гълъбов. БД II, 88), 'небольшая ямка, впадинка где-л.

(на лугу, поде, камне); ямка, впадинка с водой, лужа' (Ст. Шишков. Географските названия на централния Родопски говор. — Ропопски напредък VII, 3—4, 1909, 66), 'яма; яма для хранения картофеля' (Стойчев БД II, 201), лочка ж. р. 'лужа; ямка, углубление; ров, канава' (Ст. Кабасанов. Говорът на с. Момчиловци, Смолянско, 77), 'лужа, ямка, углубление' (с. Богутево, Смолянско) (дип. раб., Архив Софийск. ун-та), лочкъ ж. р. 'лужа' (Т. Бояджиев. Дедеагачко. БД V, 233), 'небольшая впадинка с застоявшейся водой, лужа' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. — БД VI, 54), лочка 'лужа' (Делчево, Благоевградско), 'грязь' (Воден), 'пятно на материале' (Кукуш; обл. Тиквеш) (цит. по: БЕР III, 480), возможно, также лочка ж. р. 'выкопанная в земле на «мандре» (месте, где доят овец и делают сыр, брынзу и масло) небольшая ямка, в которую пастухи наливают сыворотку на корм собакам' (Горов. Страндж. БД І, 107), макед. лочка ж. р. 'лужа; лунка, углубление, заполненное водой; пятно, клякса' (И-С), диал. 'пятно на одежде' (А. Каровски. Зборови од Тиквешко. — MJ II, 3—4, 1951, 91), сербохорв. диал. лдчка ж. р. 'отпечаток. след ступни, заполненный водой, лужица' (PCA XI, 592).

Производное с суф. -bka от \*loka, реконструируемого на основе сербохорв.  $л∂κ\bar{a}$ , чеш.  $loka\dot{c}$ , болг. лочкa и др., см. также (под вопросом) сербохорв. Loka, появившееся в результате переоформления первоначального \*loky-, -bve по a-основе (БЕР III, 480;

Skok. Etim. rječn. II, 315; Machek<sup>2</sup> 338).

\*ločька II: болг. диал. ло́чка ж. р. 'каша (кашица) для собаки' (Народописни материали от Разложко. — СбНУ XLVIII. 476), возможно (если не к \*ločька I), ло́чка ж. р. 'посудина, из которой кормят собаку или кошку' (Стойчев БД II, 201), сербохорв. диал. ло̀чка ж. р. 'мука. разведенная водой, которую дают свиньям, пойло' (РСА XI, 592), слвц. диал. ločka 'глоток' (Каlal 310), ločka, loček 'пьяница' (Там же), ср. еще чеш. loček, род. п. -čk2, м. р. 'глоточек' (Jungmann II, 347).

Производное с суф. -ьka от \*loča/\*ločь (см.) или от \*lokъ (для чен. и слвц. слов со значением 'глоток, глоточек'), или от гл.

\*lokati (для слвц. ločka, loček в знач. 'пьяница').

\*loga: сербохорв. lóga ж. р. 'место, где лежит заяц', диал. za logu 'для получения приплода' (RJA VI, 134), 'логово, лежбище; постель, ложе; лежание в постели из-за болезни; болезнь; род, поколение', диал. за логу 'на расплод' (PCA VI, 532), диал. лога (ложа) 'место, где зимуют змеи' (Djor. II, 114), lóga 'укромное место в водоеме, где зимует рыба' (Leksika ribarstva 198), словен. диал. loga ж. р. 'лежка' (Šašelj I, 269), слвц. диал. loha 'сгиб (перегиб) материи; заглаженная складка на брюках' (Kálal 311), loge (pl.?) 'украденные вещи' (Там же), польск. диал. loga 'один из двух брусочков, составляющих основание дышла и поддерживающих его на определенной высоте' (Mały atlas I, cz. II, 93, цит. по: Sławski V, 145), русск. диал. лога ж. р. 'место от-

дыха' (Опыт словаря говоров Калининской области 120), 'скопенная трава для сушки' (Картотека Словаря белозерских говоров), 'сенограб' (Куликовский 50), 'место отдыха' (калин.), 'участок скошенной травы; трава скошенная, но не убранная в кучи или в стога' (новг., арх.), 'грабли для сена' (олон.) (Филин 17, 104), укр. лога ж. р. 'животное, лежащее на дне в море' (Гринченко II, 374 со ссылкой на Желеховского).

Отглагольное имя, производное от \*legt'i (см.), \*ležati (см.).

Ср. \*/ogъ (см.).

\*logotina: др.-русск. логотина ж. р. 'неровность, впадина' (АХУ II, 1029. 1683 г.) (СлРЯ ХІ—ХVІІ вв. 8, 270), русск. диал. логотина 'лощина' (перм.) (Даль³ II, 677), 'лог, овраг' (Сл. Среднего Урала II, 100), 'углубление, пересекающее местность' (Иркутский областной словарь II, 14), 'лог, низменность между гривами гор' (Словарь русских старожильческих говоров средней части бассейна р. Оби 2, 133), 'широкий овраг с некрутыми, пологими краями' (Словарь говоров Соликамского района Пермской обл. 285), логотина, логатина ж. р. 'долина, впадина между сопок' (Словарь Приамурья 146), логотина ж. р. 'впадина на земной поверхности; лог' (перм., твер., свердл., том., сиб.), 'низкое место, низина' (перм., том., пркут.), 'углубление, долина между холмами' (арх., пск.) (Филин 17, 104).

Ср. также производное русск. диал. логоти́нный 'к логу, ложку, логовине относящийся' (Даль<sup>3</sup> II, 677), то же, что логоватый 'имеющий лога' (перм.) (Филин 17, 105).

Очевидно, производное с суф. -ot-ina от \*logъ (см.). Древность

проблематична.

\*logovati: блр. диал. логоваць 'быть оставленным без обработки,

отдыхать (о поле)' (Тураўскі слоўнік 3, 38).

Глагол, соотносительный с сущ. \*logъ (см.), \*logoro (см.) и гл. \*ležati (см.). Неясна связь с блр. глаголом словацкого lógovat'i (экспр.) 'бродить, скитаться, бродяжничать' (Matejčík Východonovohrad. 297).

\*logovatъjь: др.-русск. логоватый прил. 'похожий на лог, имеющий вид лога' (Вер. кн. II, 22. 1677 г.) (СлРЯ X1—XVII вв. 8, 270). русск. логоватов (место) 'низменное, впадистое, завалистое, впалое' (Даль³ II, 677), диал. логоватый, -ая, -ов 'имеющий лога (широкие впадины с пологими склонами), изобилующий логами' (том.), 'с ложбинами, ямами; неровный' (тул.), 'представляющий собой впадину; низменный' (Даль) (Филин 17, 104).

Прилаг., производное от сущ. \*log 6 (см.) с помощью суф.

-o at-(ъjь). Древность проблематична.

\*logovina: др.-русск. логовина ж. р. 'широкий овраг с пологими склонами, лог' (А. Уст. I, 81. 1541 г.) (СлРЯ XI—XVII вв. 8. 270), русск. диал. логови́на ж. р. 'лощина' (Даль³ II, 677), 'небольшое удлиненное пространство земли, низмина' (пск., твер.) (Доп. к Опыту 103), 'лог' (?) (Словарь русских старожильческих

говоров средней части бассейна р. Оби. Доп. І, 249), 'низкое место' (Симина 74), 'впадина на земной поверхности; лог' (арх., пск., твер., калин., орд., курск., перм., том.), 'низкое ровное место, заливной луг' (калин., олон., брян.), 'углубление, долина между холмами' (арх., пск.), 'логовище зверя' (арх.) (Филин 17, 104), укр. диал. логовина (логвина) 'низменность, низина' (черниг.-сумск.) (Полесск. этно-лингв. сб. 176), блр. диал. лагавіна ж. р. 'лог, лощина' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 603), логавіна ж. р. 'логово, логовище' (Сцяшковіч. Грод. 266).

Ср. также уменьш. производное с суф. -ъка русск. диал. логовинка (Даль<sup>3</sup> II, 677), логовинка ж. р. то же, что логовина 'впадина на земной поверхности' (том.), то же, что логовина 'низина' (волог.) (Филин 17, 104), уменьш. к логовина ('лог') (Словарь русских старожильческих говоров средней части бассейна р. Оби. Доп. I, 249).

Производное с суф. -ina от \*logovo (см.) или \*logovo(ib) (см.). \*logovišče: болг. логовище ср. р. 'нора; берлога, логово' (БТР<sup>3</sup> 424), диал. логовище ср. р. 'логово дикого зверя; кротовая, барсучья нора' (Врачанско) (Геров — Панчев 196), логовишта ср. р. 'логово зверя' (Материалъ за българския ръчникъ. От. гр. В.-Търново.—С5НУ XIV, 205), польск. диал. togowisko = legowisko 'логово зверя' (Sł. gw. p. III, 74, 20; Warsz. II, 705), русск. логовище ср. р. место, являющееся жилищем зверя, на земле или в неглубокой открытой яме', перен. 'место для спанья, жилье' (разг., шутл., ирон.) (Ушаков II, 83), логовище, (каз.) логозище ср. р. 'лежка, лежище постель животного, место, где зверь залег; о зверях, лежащих на земле, не в норах, в неглубокой яме' (Даль<sup>3</sup> II, 677), укр. диал. логовище (логвище) 'низменность, низина' (черниг.-сумск.) (Полесск. этно-лингв. сб. 177), блр. логавішча ср. р. 'логово; лежбище, лежка' (Блр.-русск. 423), диал. лагавішча ср. р. 'логово, логовище; ямка, выкопанная в земле курицей' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 603), лаговішча ср. р. 'логово, логовище' (Там же, 604).

Производное с суф. -išče от \*logovo (см.).

\*logovo: русск. ло́гово ср. р. то же, что логовище (Ушаков II, 83), 'лежка, лежище, постель животного, место, где зверь залег' (Даль³ II, 677), блр. ло́гава ср. р. 'логово, логовище, лежбище, лежка' (Блр.-русск. 423), также диал. ло́гава ср. р. 'логово, логовище' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 667), ло́гаво ср. р. 'логово, логовище' (Сцяшковіч. Грод. 266).

Лексема \*logovo может быть результатом преобразования более раннего \*logvo (см.) Ср. относительно сходного образования (русск. диал. легово): «Следствием вторичного преобразования является и форма суф. -ovo (возможно, под влиянием поздних форм с суф. -evo и -ovo типа крошево, хлебово» (ЭССЯ 14, 184). Однако, по мнению О. Н. Трубачева, более древним является,

именно \*/ogovo, а случаи типа русск. логоо объясняются как результат заударного синкопирования.

\*logovъјь: др.-русск. логовой прилаг. 'расположенный в логу' (Арос. Бог. Важ. м., N 1185) (СлРЯ XI—XVII вв. 8, 270). русск. диал. логовой, логовый 'к логу, ложку, логовине относящийся' (Даль<sup>3</sup> II, 677), логовой 'относящийся к логу' (орл., курск.) (Филин 17, 104), блр. диал. лагави прилаг. который растет в лощинах (логах)' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 603), логовы прилаг: логове просо 'раст. манник водяной' (Тураўскі слоўнік 3. 38), Лагавы́ (Бірыла 240).

Прилаг., образованное с суф. -or - от \*logъ (см.).

\*logvo: русск. диал. логво ср. р. лежка, лежище, постель животного, место, где зверь залег' (Даль<sup>3</sup> II, 677), 'становище рыбы' (Филин 17, 104 со ссылкой на Даля), ср. еще логва ж. р. 'логовище зверя' (ворон.) (Филин 17, 104), ст.-укр. логво 'логово' (XVIII в.) (Картотека словаря Тимченко), укр. лігво ср. р. 'логовище, логово: постель' (Гринченко II, 367), ло́гво ср. р. = лігво (Н. Волын. у.) 'логовище, логово' (Там же, 374). блр. диал. логва ср. р. ямка, выкопанная курицей в земле' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2. 667), лагво ср. р. 'логово, логовище' (Яўсееў 62; Тураўскі слоўнік 3, 7), 'логово, берлога' (Янкоўскі ІІ, 96), логво, логово ср. р. 'логовище, логово; лежбище, лежка' (Тураўскі слоўнік 3, 38). лагео ср. р. 'логовище, логово; ямка, выкопанная курицей в земле' (Слоўн. паўночн.-заход. 2, 603), 'берлога' (Шаталава 93), возможно, лагмо 'берлога' (Сцяшковіч. Слоўн. 230), а также лагвэ мн. 'потрава посевов' (Там же), ло́гва м. и ж. р. 'лентяй, бездельник' (Там же, 239).

Сюда же производные с увелич. суф. -išče: ст.-укр. логвище 'логовище' (XVII в.) (Картотека Словаря Тимченко), укр. лігвище ср. р. 'постель' (Гринченко II, 367), а также диал. лігвиско ср. р. 'постель' (Там же), блр. диал. логвішчо ср. р. 'логово, логовище' (Сцяшковіч. Слоўн. 239), логовичэ ср. р. логово, логовище; лежбище, лежка (Тураўскі слоўнік 3, 38), логвішча, логмішча ср. р. 'логово, логовище; ямка, выкопанная курицей в земле' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 667).

Производное с суф. -vo от корня \*log-, см. \*legti, \*loziti,

\*logo. Cp. \*leguo (cm.), \*logovo (cm.).

\*logъ: болг. (Геров) логъ м. р. мясо или что-н. другое, положенное для приманки; мана', сербохорв. лог м. р. 'лежание; место лежания, напр. постель; место (чаще всего — яма), где лежат дикие животные, лежка, логово; русло реки или потока (RJA VI, 134), 'лежка, логово (животного); место лежания, постель; расположение земных слоев', диал. лог 'отесанный камень, плотно прилегающий к тем, которые находятся под ним', ср. слог отесанный камень, плотно прилегающий к тем, которые расположены сбоку от него' (Добросело) (РСА XI, 531—532), также диал.  $l \hat{o} g$ , род. п. -a, м. р. 'лежка', логово' (J. Dulčić, P. Dulčić.

Brušk. 521), словен. диал. log: Märzu lûəy (Tominec 123), чеш. loh: в выраж. do lohů, т. е. до того, как охапки ячменя и овса перевязываются наверху и ставятся' (Kott. Dod. k Bart. 51), др.-русск. логъ 'пощина' (Грам. кн. Из. Мст. 1148 г.) (Срезневский II, 41), 'широкий овраг с пологими склонами, лог' (Гр. Новг. и Псков., 141. 1146—1155 гг.), логъ м. р. углубление, желоб' (Сим. Перепл. Худ. 10. XVÍ—XVII вв.) (СлРЯ XI— XVII вв. 8, 270), русск. лог м. р. глубокая длинная впадина на земной поверхности с пологими склонами', устар. 'логовище'; лог м. р. 'широкий овраг' (обл.), 'запущенная пахотная земля (обл.), 'продольное ребро кирпича' (спец.) (Ушаков II, 82), 'долина, не крутой раздол, балка, широкий овраг, ущелье, обыкновенно травное, низменность, окруженная уступами, почему склон в одну сторону, напр. берег, не лог' (Даль 11, 677), диал. лог м. р. 'ров, или овраг' (перм., новг., тул.); 'луг' (новг., твер.) (Опыт 104), 'низкое место' (Симина 74), 'лог' (П. А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брянщины 151), 'овраг' (курск., тамб., ворон., брян., смол., калуж., тул., великолукск., пск., новг., ленингр., олон., арх., вят., каз., перм., свердл., урал., оренб., том., новосиб., сиб.), 'низкое, часто сырое место, низина' (арх., сев.-двинск., пск., костр., каз., перм., свердл., твер., смол., терск.), 'углубление, долина между холмами' (южн.-сиб., яросл., сев.-двинск., арх., оренб., челябин., перм., тобол., том., сиб.), 'русло реки' (горно-алт.), 'выемка, углубление, яма' (волог., олон., пск., смол., урал.. тобол., новосиб.), 'скат, отлогое место' (прибайк.), 'запущенная пашня' (Слов. Акад. 1814), 'помещение для сушки снопов в ямном овине' (влад.) (Филин 17, 103-4), лог м. р. 'лежачее положение' (ленингр., волж.) (Там же, 104), укр. диал. (черниг.-сумск.) лог 'низменность, низина' (Полесск. этно-лингв. сб. 176), 'овраг' (Там же, 177), 'необработанное поле' (Там же, 180), лог, -у, луог, логу м. р. 'целина' (Лисенко. Словник поліських говорів 116), блр. лог м. р. 'лощина, лог' (Блр.русск. 423), диал. лог, лох м. р. 'лощина ложбина, лог' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 667), лог м. р. 'низина. низменность' (Сцяшковіч. Грод. 266), 'низкие места, сенокосные угодья (обычно в лесу)' (Тураўскі слоўнік 3, 38), лог м. р. 'лощина, заросшая кустарником' (Янкова 180), лох м. р. 'лощина, лог; залежь, перелог, заброшенная непаханная земля' (Жывое слова 45).

Праслав. \*logъ связано чередованием с \*legt'i (см.), \*ležati (см.) и продолжает п.-е. \*loghos м. р. Nomen actionis > nomen acti > nomen loci. Оно имеет соответствия в греч. λόχος 'засада' и др., ή λογός 'Kindbetterin', ст.-норв. lag 'место лежания', галльск. logan (в. ед.) 'могила' и др. См. Pokorny 1, 658—659; Berneker I, 727-728; Фасмер II, 509; Sławski V, 256-257; Skok. Etim. rječn. II, 282 (форма log-перфектная), Machek<sup>2</sup> 329; БЕР III, 451. Что касается литовского atlagai мн., приводимого иногда также в качестве параллели к слав. \*logъ (Фасмер II, 509 и др.), то оно, по-

видимому, является славянским заимствованием (Berneker I, 727—8 вслед за Лескиным и др.).

\*loxavъ: сербохорв. стар. (XVI в.) диал. (Дубровник) lohav прилаг. см. lõhav 'слабый' (RJA VI, 136).

Прилаг., родственное \*lošь (см.). См. Skok. Etim. rječn. II, 319, 320, вслед за Даничичем (см. так уже RJA, там же).

\*loxmačь: русск. простореч. лохма́ч м. р. 'человек, животное со всклокоченными, лохматыми волосами, шерстью' (Ушаков II, 92), см. также лохма́ч м. р. 'лохмотник, растрепа, неряха, нечеса, космач' (Даль³ II, 697), диал. лохма́ч м. р. 'спутанные, нечесанные волосы' (влад.), 'босяк, оборванец, нищий (одетый в лохмотья)' (рэз., сиб.), «мужик» (сиб.) (Филин 17, 161), блр. диал. лъхма́ч м. р. 'волосатый' (З народнага слоўніка 283), лахма́ч м. р. 'старая одежда, тряпье, лохмотья; человек в старой поношенной одежде и обуви' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 635).

См. еще произв. с суф. -ька русск. диал. лохмачка общ. р. 'лохматый, непричесанный человек' (Словарь русских старожильческих говоров средней части бассейна р. Оби. Доп. 1, 252). Производное с суф. -ась от \*loxm- (см. \*loxmy, \*loxma).

\*loxmanь (\*loxmonь?): русск. диал. лохман м. р. 'тяжелко, гуня. ветхая сермяга или рабочее верхнее платье' (Даль 11, 697), лохман, лохмон м. р. 'лохмотья, отрепья' (мн. ч.) (ряз., влад.), 'ветхая поношенная одежда' (Лит. ССР), 'кафтан, свитка из грубого домотканого сукна; рабочая верхняя одежда, сермяга' (ворон.), 'неряшливый человек; неряха' (Эст. ССР), 'растрепанный. нечесанный человек; растрепа' (пск., твер., смол.), 'простофиля. растяпа, дуралей' (пск., твер.) (Филин 17, 160—161), блр. диал. лахманы мн. ч. 'старая порванная одежда' (Лексика Полесья 296). Сюда еще возможно, болг. диал. груб. л'охмънъ м. р. 'человек, который много скитается, шляется, не бывает дома' (В. Кювлиева и К. Димчев. Речник на хасковския градски говор. — БД V, 79).

Сюда же, далее, производные с суф. -an- (-on-) -ina русск. диал. лохмонина ж. р. 'тяжелко, гуня, ветхая сермяга или рабочее верхнее платье' (Дальз II, 697), лохманина ж. р. и лохмонины мн. ч. 'лохмотья, отрепья' (смол., новг., твер.), 'ветхая. поношенная одежда' (смол., зап.-брян.), 'верхняя рабочая одежда, сермяга' (твер.) (Филин 17, 161), блр. лохмонина ж. р. 'ветошка' (Носов. 272), диал. лахманина ж. р. 'старая одежда' (Нусееў 63), 'изношенная, истрепанная одежда' (Юрчанка. Мсцісл. 120); с суф. -ikъ блр. диал. лахманік м. р. 'блузка' (Мінска-маладзеч. III, 70); с собир. суф. -bje русск. влад. лохмонье ср. р. 'рванье, лохмотья, ветошь' (?) (Филин 17, 162).

Производное от корня \*/ox- (см. \*/oxonъ/\*/oxonъ и др. с суф. -manъ (<-mōn-о), который, с одной стороны, связывается с формантами на -m- и суф. -anъ, а, с другой, — с именами сущ. м. р.

на -ту, -тепе (типа русск. ячмень, камень и др.) (см. Sławski V, 406—407). Ср. чередующуюся форму (o:a) \*laxman\*, см. еще с этимологическими комментариями \*laxmy, \*lax\*lax\*lax.

\*loxmatъjь: русск. лохматый, -ая, -ое 'имеющий длинную, густую, растрепанную шерсть; косматый, имеющий длинные и густые всклокоченные, взлохмаченные волосы', диал. 'мохнатый, косматый, кошлатый, долгошерстный (южн.) (Даль П, 697). лохматый, -ая, -ое то же, что кошлатый (курск.) (Доп. к Опыту 100), лохматый, -ая, -ое 'косматый, мохнатый' (моск., яросл., ворон.) (Там же, 104), 'рваный, драный' (Картотека Словаря рязанской Мещеры), 'бедно одетый, в лохмотьях' (Словарь русских старожильческих говоров средней части бассейна р. Оби. Дон. 1, 252; Филин 17, 161: ряз., том., вят.), 'ветвистый, раскидистый невысокий лес' (свердл.) (Филин 17, 161), см. также лохмотый, -ая, -ое 'порванный в нескольких местах, рваный, развалившийся, пришедший в негодность, ветхий' (Деулинский словарь 282), ряз. 'рваный; дырявый, прохудившийся; развалившийся, обветшавший; бедный, нищий; одетый в лохмотья, тряпье, оборванный' (Филин 17, 162), укр. лохматий, -а, -е 'косматый' (Гринченко II, 348), ср. еще похматний, -а, -е 'изорванный, в лохмотьях' (Гринченко II, 378), блр. диал. лахматы прилаг. 'мохнатый, лохматый' (Слоўн. паўночн-заход. Беларусі 2, 635), 'испорченный, поврежденный, дырявый' (Сцяшковіч. Слоўн. 235).

См. еще производн. с суф. -ina русск. диал. лохматина ж. р. (пренебр.) 'повседневная одежда' (Словарь Приамурья 147), лохматина ж. р. (собир.) 'отрепья, лохмотья, тряпье' (нижегор.) (Филин 17, 161); с суф. -ъка русск. диал. лохматки мн. ч. то же, что лосенки 'рукавицы мехом наружу' (Словарь Приамурья 147), лохматка ж. р., обычно лохматки мн. ч. 'меховые рукавицы, сшитые мехом наружу' (Словарь русских старожильческих говоров средней части бассейна р. Оби. Доп. 1, 252), блр. диал. лахматки мн. ч. 'лохмотья, тряпье, обноски' (З народнага слоўніка 114), а также гл. на -iti русск. (разг.) лохматшть 'делать лохматым, растрепанным' (Ушаков II, 80), лохматшться 'становиться, делаться растрепанным, лохматым (о волосах)' (Там же, 92). Прилаг., производное с суф. -at- от \*loxm- (см. \*loxmy, \*loxma).

\*loxmonogъјъ: русск. ряз. лохмоно́гий, -ая, -ое 'с мохнатъми ногами' (Филин 17, 162).

Сложное прилаг. из \*loxm- (см. \*loxmy, \*loxma и адъективной формы  $-nog \circ (jb)$  (см. относительно последней образования типа

\*beznogъ). Древность сомнительна.

\*loxmotъ?: русск. лохмотья мн. ч. (ед. нет) крайне ветхая, изношенная или изорванная одежда; изодранная, ветхая материя; рваные клочья' (Ушаков II, 93), диал. лохмот м. р., чаще мн. 'ветхая, изношенная одежда, лохмотья' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (К—Л) 131), лохмот? м. р. 'лохмотья' (?):

Ит наше село сгорело. Хоть бы своёва какой лохмот утаншыть (Словарь русских старожильческих говоров средней части бассейна р. Оби. Доп. 1, 252), лохмот м. р. 'неимущий человек, бедняк' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (К—Л) 131), локмот 'трянка, лоскут' (Картотека Словаря рязанской Мещеры), лохмот м. р. 'кусок изношенной одежды, трянка' (курск.) (Доп. к Опыту 104), лохмот мн. ч. (пренебр.) то же, что лохматина 'повседневная одежда' (Словарь Приамурья 147), лохмот, лохмат м. р. и лохмот м. р. 'лоскут, клок (материи, одежды); трянка' (калуж. том., сарат. и др.), лохмот 'бабье белье, холсты' (калуж.), лохмат 'оборванный, неряшливый человек, неряха' (сарат.), 'бедняк, нищий' (калуж.), лохмот мн. ч. 'ветхая изношенная одежда' (вост.-казахст., рост.), 'трянье, рубище' (пенз.), 'вещи, пожитки, скар ' (краснояр.) (Филин 17, 162).

Производное с суф. -ol- от \*loxm- (см. \*loxmy, \*loxma).

\*loxmotьje: русск. лохмотья мн., диал. лохмотье ср. р. собир. 'клочья, лоскутья, тряпье, ветошь, отеребь, отрепье, рубище; мохры, космы, обвислые клочья' (Даль П. 696), лохмотьё ср. р. собир. 'беднота' (ряз.) (Филин 17, 162), укр. лахміття ср. р. — лахманина 'рубище, отрепье' (Гринченко II, 348), блр. диал. лахмо́цие ср. р. 'тряпки, тряпье, поношенные вещи (о вещах, одежде); старье, рухлядь, ветошь' (Яўсееў 63), лахмо́ц'је, лахма́це ср. р. 'старая порванная одежда' (Лексика Полесья 296).

Производное с суф. собирательности -ьје от \*loxmotъ (см.).
\*loxmouxъjь, \*loxouxъjь: русск. лохмоу́хий прилаг. 'ротозей, разиня, вислоухий', лохмоу́хий, -ого (Даль² II, 269), м. р. 'растяпа, разиня, ротозей' (пск.) (Филин 17, 162), ср. диал. лохоу́хий прилаг. то же (Там же).

Сложение основ \*loxm- (см. \*loxmy, \*loxma) или \*lox- (см.

\*loxъ) и \*ux- (см. \*uxo).

Сюда же производные с суф. -ina русск. диал. лохмина ж. р. собир. 'ветхая поношенная одежда' (том.) (Филин 17, 162). ж. р.

'поношенная одежда' (Словарь русских старожильческих говоров средней части бассейна р. Обн. Доп. I, 252); с суф. -иšь-ka русск. диал. (пренебр.) лохмушка ж. р. 'половик из разноцветных полосок ткани' (Словарь Приамурья 147), а также с суф. -ov-in-bje блр. диал. лахмавінне 'дырявая, рваная одежда, платье; тряпье, тряпки (о поношенной одежде)' (Яўсееў 63).

Производное от \*lox- (см. \*loxonъ/\*loxonъ) с помощью суф. -m- (возможно, из древнего -men-, ср. \*loxmanъ). Ср. однотипные родственные образования с корневым а, которые толкуются в ЭССЯ как имеющие суффиксальные исходы -m-, -n-, восходящие, скорее всего, к более древнему -men-, — \*laxmy/\*laxna/\*laxnъ/\*laxnъ (ЭССЯ 14, 17—18). См. еще Преображенский, который рассматривает о в сущ. лохмы как вторичное, появившееся на русской почве из а, т. е. лахма > лохма по типу во́ришь вместо варишь (Преобр. I, 472—473).

\*loxnoti?: укр. диал. лохнути 'быть в отчаянии' (Чого ти так лохнеш?) (волын.) (Гринченко II, 378), 'тосковать' (?) (Ти певне думаеш, що я буду лохнути за тобою...) (Рідна мова, рік І, число 7, липень 1933, 250), лохнуть 'страдать, мучиться из-за

кого-л. или чего-л.' (Прилуцк.) (Курило 17).

Большинство исследователей принимает родство с слав. \*lošь (cm.) (Berneker I, 734; Bezlaj Etim. slovar sloven. jez. II, 148; Skok. Etim. rječn. 11, 319—320). О дальнейших этимологических связях см. в статье \*lošb. Ильинский реконструировал укр.  $n\acute{o}x$ нути как \*lvx < \*lŭks-, сравнивая его с лит.  $l\acute{a}ukti$ ,  $luk\acute{e}ti$  'ждать', др.-прусск.  $laukar{t}$  'искать' (Г. Ільинский. Походження українських слів. 3. «Лохнити» — сумувати. — Рідна мова. Рік I, число 3, березень 1933 року, 80—81). Безлай считает укр. лохнути родственным словенскому lohnéti 'чуять, стремиться, требовать' (Bezlaj, там же). Куркина также объединяет укр. и словен. глаголы на правах родства, однако интерпретирует их по-иному, рассматривая как однокоренные («с исходной основой \*laso 'лакомый, жа́дный'») с большим числом славянских слов (с формами \*lox- и \*las-, \*las-): польск. (диал.). lochać 'бегать, рыскать', nałachać się 'бегать без цели', русск. диал. лоснить охотн. (орл.) '(о звере) рыскать, бегать', (олон.) лошить 'стеречь, подстерегать, выжидать удобную минуту', излошился 'изловчился', возможно, (волог.) лошить 'красть', блр. лахыць 'ходить, обходить' (<\*lox-), затем слвц. (морав.)  $la\check{s}ovati$  'следить, выслеживать лакомство', ляш. lašovat' и lachovat', слвц. lasovat', lašnovat' и др., польск. łasować, łaszować 'украдкой пробовать лакомство', русск. пск. ласовать 'лакомиться'. Далее предполагается родство с слав. \*laska др.-инд. lasati 'желает', lásati 'сияет, блестит, играет', lālasas 'алчный, яростный, жаждущий', греч. λιλαίομαι 'сильно желаю, добиваюсь' (Л. В. Куркина Славянские этимологии. II. Словен. lohnéti. — Этимология 1972. М., 1973, 75—78). Однако следует заметить, что некоторые из перечисленных славянских слов, по-

видимому, могут интерпретироваться и по-другому. См. еще Sławski IV, 319—320, где словен. lohnéti наряду с польск. lochać się 'проявдять половое влечение (о свиньях, кабанах)', łachać się, łachać 'гонять, бегать', блр. диал. лахаць 'бегать' и др., которые Тарнацкий безосновательно выводил из нем. locken, трактуются как экспрессивные образования.

Что касается формально аналогичных, но семантически значительно отличающихся слвц. диал. loxnút' sa 'сильно, резко удариться' (Habovštiak. Orav. 187), русск. диал. лохнуться 'повалиться' (черепов.) (Картотека Словаря белозерских говоров), блр. диал. лохнуты 'расти в стебель' (Ф. Д. Климчук. Специфическая лексика Дрогичинского Полесья. — Лексика Полесья. М., 1968, 46), а также блр. диал. злохнуць 'сдохнуть, умереть' (Тураўскі слоўнік) (см. В. А. Меркулова. Рец. на кн. [Тураўскі слоўнік, т. І, А-Г. Склад. А. А. Крывіцкі, Г. А. Цыхун. I. Й. Яшкін. Мінск. 1982; т. 2, Д—Й. Мінск, 1982]—ОЛА 1981. М., 1984, 360), то неясно, принадлежат ли они к укр. лохнути, словен. lohnéti или же, скорее, восходят к и.-е. \*lek-'летать, быстро двигаться' или 'разрывать' (см. \*laxb/\*laxa, \*laxati). См. еще о родстве с словен. lohnéti таких глаголов с семантикой движения, как сербохорв. lahati 'бежать', польск. диал. łochać 'бегать, рыскать' Л. В. Куркина. Рец. на кн. [F. Bezlaj. Etimološki slovar sloven. jezika. Knj. II, K — O. Ljubljana, 1982, 265] — Этимология 1983. Й., 1985, Ї91.

\*loxonb/\*loxonb?, \*loxnb/\*loxnb?: русск. диал. лохон м. р. 'холщовый рабочий балахон' (влад.) (Даль³ 11, 697), 'летняя одежда крестьян, сшитая из холста, балахон' (влад.) (Опыт 205), чаще мн. 'ветхая, изношенная одежда; лохмотья', лохо́нья ж. р. 'верхняя одежда; детская пеленка' (Словарь русских говоров Мордовской АССР (К—Л) 132), лохо́н м. р. 'лоскут материи' (тамб.). 'ветхая изношенная одежда, одежонка' (нижегор.), 'крестьянская летняя одежда из холста, балахон' (влад.) (Филин 17, 162), лоленка из старой изношенной одежды' (ряз.), 'детская пеленка из старой изношенной одежды' (ряз.) (Там же, 164), лохо́ня м. и ж. р. то же, что лохо́нь 'лоскут' (ряз.), 'неряха, оборванец' (ряз.) (Там же), лохо́нья 'ветошь, тряпье' (тамб.), 'старое изношенное белье; лохмотья' (красноярск.) (Там же), 'белье тряпки, пеленки' (Картотека Словаря рязанской Мещеры). лоханы́ мн. 'лохмотья' (яросл.) (Там же, 160; Мельниченко 105).

См. также производные с ум. суф. -ъка русск. (ряз.) лохо́нка ж. р. 'тряпка, лоскут' (Филин 17, 162); с собират. суф. -ьје русск. диал. лохо́нье ср. р. 'похмотье, ветошь, пеленки' (Дальз II, 697), лохо́нье и лохоньё ср. р. (собир.) 'ветошь, тряпье; ветхая, изношенная одежда' (влад., ряз.), 'детская пеленка, подстилка в люльке' (влад.) (Филин 17, 164), лохоньё 'старое платье' (Е. Будде. К диалектологии великорусских наречий. Исследование особенностей Рязанского говора. — РФВ ХХVIII, 1892, 58).

Производное с суф. -onъ/-onь от \*lox- (см. \*loxmy, \*loxma) или, как то предполагается в ЭССЯ для структурно близких родственных образований с корневым а—\*laxmy/\*laxna/\*laxnъ/\*laxno (см.), — с суффиксальным исходом -n-, восходящим к более древнему -men- (ЭССЯ 14, 17—18), в последнем случае возможна реконструкция \*loxnъ/ь.

\*loxotina: сербохорв. стар. диал. (Дубровник) lohotina ж. р. 'грязь, мерзость, нечистота' (RJA VI, 136: у одного автора XVI в. и

в Словаре Стулли).

См. здесь же родственные сербохорв. образования с общей основой \*loxot-: lohotan 'гнусный, грязный' (RJA VI, 136), lohotiti 'пачкать, марать, грязнить' (Там же), на базе которых можно реконструировать исходное сущ. с абстрактным значением \*loxota. Согласно Скоку, перечисленные лексемы трактуются как однокоренные с праслав. прилаг. \*loso(jb) (см.), сербохорв. стар. lohav 'слабый' (16 в.) и диал. (Дубровник) ljohav то же (с неясным l > lj) и др., а также укр. lohav томиться, тосковать' (Skok. Etim. rječn. II, 319—320).

\*loxъ/\*loxa?: русск. диал. лох м. р. 'дуралей, ротозей' (пск.), 'мужик' (влад., костр.) (Опыт 105), 'лентяй' (волог.), 'ротозей, простофиля, дуралей' (пск.) (Филин 17, 160), лоха ж. р. 'солоха, дура, глупая баба, дурища, дурында' (пск., твер.) (Доп. к Опыту 104), 'глупая женщина, дура, дурища' (пск., твер.) (Филин 17, 160), лоха м. и ж. р. 'плут, мошенник' (ворон.) (Там же).

Фасмер предположительно связывает русск. лоха с \*лошь 'пло-хой' (см. \*lošь), считая, что заимствование из финского (Марков. РФВ 73, 104) вряд ли возможно (Фасмер II, 524). См. еще Иль-

инский ИОРЯС 20, 3, 110. \*lojadlo: др.-русск. ломло: Сотворенъ же былъ мъднымъ лояломъ король Владиславъ, на конъ сідя и секиру в руцъ держа (Никон. л. 6756 г.) (Срезневский II, 48).

Производное от гл. \*lojiti (см.) с помощью орудийного суф.

-adlo.

\*lojakъ: сербохорв. диал. лојак м. р. 'яйцо, из которого не вылупился птенец' (РСА XI, 547), польск. lojak, род. п. -a, м. р. (мед.) 'жировик. доброкачественное новоо разование с салообразным содержимым, стеатома' (Warsz. II. 810).

Производное с суф. -акъ от сущ. \*lojь (см.).

\*lojarь: сербохорв. (Бока) lòjar, род. п. lojara, м. р. 'человек, который толчет и перетапливает сало' (Караџић), 'человек, который делает сальные свечи' (RJA VI. 137 со ссылкой на Словарь Стулли), перен. 'человек, который подкупает кого-л., дает взятку, подлизывается, льстит' (XVII в., Дубровник) (RJA, там же), устар. лòjap, род. п. -ápa, м. р. 'тот, кто толчет и топит сало' (PCA XI, 549).

Ср. также производные: с суф. -ica сербохорв. (Бока) lojàrica ж. р. 'помещение, где толкут и топят сало, салотопня' (RJA

VI, 137 со ссылкой на Словарь Караджича), устар. лојарица ж. р. 'салотопня', анат. 'сальная железа, glandula' (PCA XI. 549); с суф. -ьпіса сербохорв. устар. ло ја рница ж. р. сальная железа, glandula' (Там же); с суф. -ьпа чеш. lojárna, род. п. -у, ж. р. 'салотопня' (Kott VI, 882).

Производное с агентивным суф. -arb от гл. \*lojiti (см.), соотно-

сительное с \*lojь (см.). Древность проблематична.

\*lojatъjь: в.-луж. łojatý содержащий сало, изобилующий салом' (Pfuhl 325), словин. toiati 'сальный, содержащий сало' (Lorentz Pomor. I, 476). Ср. прилаг. с суф. -astъ(jь) сербохорв. /õjast 'похожий на сало, подобный салу (RJA VI, 137; PCA XI, 549). Прилаг., образованное с помощью суф. -at(ъјь) от сущ. \*/ojь (см.). Ср. литовский эквивалент lajúotas 'с(по)мазанный салом,

за**с**аленный; жирный, толстый' (Sławski V, 149).

\*lojevatъjь: чеш.  $lojovat\acute{y}$  'похожий на сало', редк. 'содержащий сало', слвц. lojovatý 'сальный, содержащий сало', н.-луж. tojowaty, -a, -e прилаг. 'сальный, засаленный' (Muka Sl. I, 781), польск. lojowaty 'похожий на сало': gruczoły lojowate 'сальные железы', guz łojowaty 'жировик' (Warsz. II, 811), словин łojovati прилаг. 'содержащий сало, напоминающий твердое сало' (Sychta VII, (Suplement) 158), loiovati прилаг. содержащий сало. сальный; салообразный (Lorentz. Pomor. I, 476), др.-русск. лоеватый. Т8чный (toiowy) (Лексикон 1670 г. л. 98 об.), укр. лоюватий, -а, -е 'салистый' (Гринченко II, 379).

Прилаг.. производное со сложным суф. -'ovat(ъјь) от суш. \*lojь (см.). См. Sławski V, 149. Праславянская древность необя-

зательна.

\*lojevъ(jь), \*lojavъ(jь): болг. ло́евъ, ло́йовъ прилаг. 'сальный' (Дквернуа 1132), лоявъ прилаг. то же, что лойовъ (Там же, 1136). (Геров) ло́нвый, -въ, -ва, -во прилаг. 'жирный; сальный', также диал. лояво 'жирно' (с. Чука и Желигожие, Костурско, Грепия) (дип. раб., Архив Софийск. ун-та), макед. диал. lojef : sv äšča tojáva (Mazon DSA 282, 419, цит. по: Sławski V, 149), сербохорв. *lõjav* прилаг. 'у кого или на ком много сала (жира)' (RJA VI, 137), лојав, -а, -о 'у кого есть жир, содержащий жир (сало); запачканный, замазанный жиром и грязью, засаленный; подобный салу (жиру)' (РСА XI, 547), словен. lojér прилаг. 'сальный' (Plet. 1, 528), lôjer, -a, -o прилаг. 'относящийся к салу' (Slovar sloven. jezika 11, 633), чеш. *lojový* прилаг. чв сала, сальный' (Jungmann II, 346; Kott I, 938), слвц. диал. lojoví: lojová sviäška, lojová mašč (Orlovský. Gemer. 165), н.-луж. lojowy сальный' (Muka Sł. I, 781), ст.-польск. tojowy прилаг. 'изготовленный из сала' (St. polszcz. XVI w., XII, 559), totowy. Лоевать й. Т8чный (Лексикон 1670 г. л. 98 об.), польск. gruczoły łojcwe 'сальные железы' (Warsz. II, 811), guz łojowy 'жировик, доброкачественное образование с салообразным содержимым, стеатома (Там же), словин. lejìęvi прилаг. относящийся к салу' (Lorentz.

Slovinz. Wb. I, 589), łojovi прилаг. 'содержащий много сала' (Sychta III, 23), łojovi, łojevi прилаг. к łoj (Lorentz. Pomor. I, 476), др.-русск. Лоев Денис Федорович, 1596 г., Можайск (Веселовский. Ономастикон 183), ср. ст.-укр. лоевое 'натуральная дань животным жиром', лойове (Луцьк, 1389) (Словник староукраїнської мови XIV—XV ст., т. 1, 555), укр. лойовий, -á, -é 'сделанный из сала; в чем горит сало' (Словн. укр. мови IV, 542), 'сальный, сделанный из свечного сала' (Константиногр. у.) (Гринченко II, 375), лое́вый, -ая, -ее 'сальный' (П. Білецький-Носенко 212), блр. лоевы 'сальный' (Блр.-русск. 423), ср. Лоеў, топоним (Там же), лоевый или лоёвый прилаг. 'сальный' (Носов. 270), лаёвы то же (Гарэцкі 86), диал. лаявы 'сальный' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 636).

Ср. также производные: с суф. -ica сербохорв. лојавица ж. р. 'угорь на коже' (РСА XI, 547), слвц. lojovica ж. р. 'сальная свечка' (SSJ II, 55); с суф. -ina словен. lojevina ж. р. 'сало' (Plet. I, 528); с суф. -itjь сербохорв. Лојовић, Лојовић, фамилия (PCA X1, 550), ст.-укр. Лоевычь м. р., имя собственное (Перемишль, 1366 P 12) (Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. 1, 555); с суф. -ьсь укр. Лойовець, род. п. -івця, м. р., гидроним (Словн. гідронім. України 324); с суф. -ьпікъ ст.-чеш. lojovník кто работает с салом, sebator, (1431) (Gebauer II, 264)

Прилаг., производное с суф. -ev(ъјь), -av(ъјь) от \*lojь (см.). См.

Sławski V, 149.

\*lojevъка: словен. редк. lójevka, род. п. -е, ж. р. 'сальная свеча' (Slovar sloven. jezika II, 633), чеш. lojovka, род. п. -у, ж. р. 'сальная свеча' (Kott VI, 883), слвц. диал. разг. lojovka, род. п. -у, ж. р. то же (SSJ II, 56), в.-луж. łojowka ж. р. то же (Pfuhl 325), польск. lojówka, род. п. -i, то же и обковая часть мясной туши (брюшины), взятая для кулинарной обработки' (Warsz. 11, 811), словин. tojowka, род. п. -ki, ж. р. 'сальная свеча' (Lorentz. Pomor. Wb. I, 476), укр. диал. лоївка, род. п. -и, ж. р. то же (Словн. укр. мови IV, 542).

Субстантивация с помощью суф. -ъka прилагательного \*lojero (jb). См. Sławski V, 149—150. Возможны поздние образова-

ния в отдельных славянских языках.

\*lojěnica: сербохорв. lojenica ж. р. 'сальная свеча; какое-то кушанье, блюдо', диал. lojenica 'лепешка из сахара, сала, корицы и чечевицы' (RJA VI, 137), лојеница ж. р. 'сальная свеча; вид пирога, лепешки, приготовленных с салом' (РСА XI, 549), диал. (Црес, Бакар) lojenica 'восковая свеча' (Tentor. Leksička slaganja 77), диал, lojànica ж. р. какое-то кушанье, блюдо (1 случай, Дубровник, XVI в.), 'сальная свеча' (Дубровник) (RJA VI, 137), Loјапіса м. р., фамилия или мужское прозвище (Там же), Lojaпісе ж. р. мн. ч., топоним в Сербии (Там же), лојаница ж. р., лојаница ж. р. восковая свеча; примитивный светильник (гли-

няная плошка с растопленным салом и фитилем); вид пирога, лепешки, приготовленных с салом; тряпка, пропитанная теплым растопленным салом, которая кладется на грудь или шею больного для лечения кашля, заболеваний горла; деревянная трубочка. которая служит для отливки сальных свечей' (PCA XI, 548). Лојаница, фамилия (Там же), словен. lojenica ж. р. сальная свеча' (Plet. I, 528; Slovar sloven. jezika II, 633; книжн. редк.). стар. loieniza, lojeniza 'свеча' (Stabéj 78).

Субстантивация прилагательного \*/ојето(јь) (см.) (для ряда сербохорв. примеров возможно \*lojьnv(jь)) (см.) с помощью суф.

-ica. Древность проблематична.

\*lojěnъ(jь): болг. (Геров) *ло́яный*, -нъ, -на, -но прилаг. 'сальный, сделанный из сала', сербохорв. lojen, lojeni прилаг. 'состоящий из сала, сальный; жирный' (RJA VI, 137), лојен, -a, -o, лојени, .10jе $h\bar{u}$ ,  $-\bar{a}$ ,  $-\bar{o}$  'сделанный из сала, сальный; жирный, толстый' (PCA XI, 549), lõjan, lojäna прилаг. 'у кого или на ком много жира, сала; сделанный или состоящий из сала', см. также lõjanî, lojànî (RJA VI, 137), λöjaμ, -a, -o, λòjaμ, λοjàμ, -a, - $\bar{o}$  'coстоящий или сделанный из сала', перен. 'подобный салу (по цвету, внешнему виду и т. п.); наполненный салом' (PCA XI, 548), см. еще Lojan м. р., топоним (RJA VI, 137: в Словаре Даничича), словен. lojện прилаг. чиз сала или жира' (lojena sreča) (Plet. I, 528), lojén, -a, -о прилаг. 'сальный, из сала' (Slovar sloven. jezika 11, 633), чет. lojený 'на(с)мазанный салом (жиром)' (Kott VI, 882), словин. lejani прилаг. состоящий из сала (жира)' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 589), totani прилаг. то же (Lorentz. Pomor. I, 476), укр. лояний 'похожий на сало' (Желеховский). Ср. и в.-луж. lojan, род. п. -а. м. р. 'стеарин', а также произв. с суф. -ъка словен. lojénka, род. п. -е, ж. р. 'сальная свеча' (Slovar sloven. jezika II, 633); с суф. -ov-ъ-ka lojanowka 'стеариновая свеча' (Pfuhl 325).

Прилаг., образованное с помощью суф. -еп- от \*/оть (см.). См.

Sławski V, 147—148; BEP III, 483.

\*lojina: польск. toina, род. н. -y 'стеарин' (Warsz. II, 810), русск. диал. лойна ж. р. 'лог, долинка или овраг с ровным дном; травная балка' (новг.) (Даль<sup>3</sup> II, 682), 'небольшая продолговатая долина между возвышенностями; овраг с пологими травянистыми склонами, балка' (новг., твер.) (Филин 17, 112).

Производное с суф. -ina от сущ. \*lojb (см.) или гл. \*lojiti (см.). Относительно семантики русского примера ср. однокоренное, сопоставимое по значению сербохорв. pòlojac 'низина, где задержи-

вается вода' (Skok. Etim. rječn. II, 310).

\*lojišče: сербохорв. Lòjîšte ср. р., топоним (RJA VI, 138—139: в Словаре Даничича, 1333 г.).

Производное с суф. -išče, очевидно, от \*lojb (см.).

\*lojiti: болг. лоям 'мазать жиром (салом)' (БЕР III. 482), диал. лойам съ 'уклоняться от удара мячом в пгре', перен. 'избегать тяжелой работы' (Т. Стойчев. Родопски речник. БД V, 184), макед лои 'мазать салом, салить, засаливать' (И-С), сербохорв. лојити 'покрывать салом (жиром); обмакивать в жир' (Карацић), lòjiti 'мазать, смазывать салом (жиром); обмакивать в жир', перен. 'льстить, заискивать, подхалимствовать, подлизываться' (RJA VI, 138), лојити 'мазать, намазывать или пропитывать салом', перен. чеискрение хвалить кого-л. в его присутствии, льстить, заискивать', лојити се 'превращаться в сало, жир', перен. 'жить в достатке, богатстве', 'превращаться в лед, замерзать, покрываться льдом' (PGA XI, 549), словен. lojiti 'покрывать жиром (салом), промазать салом' (Plet. I, 528), чеш. lojiti 'мазать жиром' (Jungmann II, 346), слвц. lojit' 'мазать, смазывать жиром' (Kálal 311), в.-луж. tojić 'намазывать салом' (Pfuhl 325), польск. toić 'смазывать, мазать жиром', перен. 'бить, лупить' (Warsz. II, 810), диал. 'бить; хлестать, стегать (бичом, кнутом), сечь' (St. gw. p. III, 74), 'колотить, лупить, бить' (Kucała 255), словин. lojic 'варить, готовить, жарить на сале (жире)', перен. 'бить' (Sychta III, 23), lùejic 'мазать, намазывать жиром' (Lorentz Slovinz. Wb. 1, 591), toйс 'втирать жир, сапить, промазывать, смазывать жиром; сильно бить, ударять, колотить' (Lorentz. Pomor. I. 476), др.-русск. лою. Лоємъ мажу. Оу'лоюю (Лексикон 1670, л. 98), укр. лоїти 'смазывать жиром' (Гринченко II, 375 со ссылкой на Желеховского), диал. лојит, 'бить, колотить, стегать' (Н. В. Никончук. Из лексики полесского села Листвин. — Лексика Полесья. М., 1968, 85).

Деноминативный глагол с каузативным значением, образованный от \*lojь (см). Славский сравнивает с \*lojiti лит. lajuoti, lajúoja (от lājus) (Sławski V, 147; Он же. Zarys. — Słownik prasłowiański 1, 57), хотя слав. и лит. глаголы формально и функционально различаются. См. также Skok. Etim. rječn. II, 310; БЕР III, 482-3. Кроме \*lojiti I 'смазывать салом (жиром)', Ж. Ж. Варбот выделяет \*lojiti II 'двигаться, избегать', реконструируемое ею на основе болг. диал. примеров лойам съ, лойнъ съ стараться, чтобы не ударили при игре в мяч; избегать тяжелой работы (Т. Стойчев. Родопски речник. — БД V, 184—5) и, возможно, л'оъмъ съ 'качаться, двигаться без определенной цели' (Ст. Ковачев, Троянският говор. — БД IV, 212), ср. также польск. отглагольное производное tojlo 'бродяга' (Ж. Ж. Варбот. К реконструкции и этимологии некоторых праславянских глагольных основ и отглагольных имен. III (\*lojiti I и II. — Этимология 1973. M., 1975, 29—30).

\*lojь: ст.-слав. лои м. р. этэ́ар adeps (Mikl.), болг. (Геров) лой м. и ж. р. 'сало, жир, лой', лой м. р., мн. ч. лоеве, 'жир, сало' (Дювернуа 1133), лой ж. р. твердое или перетопленное сало (жир) овец, коров и др.' (РБЕ II, 28; БТР), диал. лой м. и ж. р. 'сало, жир' (Т. Бояджиев. Гюмюрджинско. БД VI, 54), 'говяжий, овечий и др. жир; сало' (Стойков. Банат. 132), лой ж. р. то же (М. Младенов БД III, 100), макед. лој м. р. 'сало (говяжье, ба-

ранье)' (И-С), сербохорв.  $\imath \hat{o} j$ , род. п.  $\imath \hat{o} j a$ , м. р. 'сало, жир' (Карацић), 'жир, сало коров, овец и коз (особенно около почек и кишок), растопленное и процеженное' (RJA VI, 136), 'жир, сало коровы, овцы, козы и др. (белого или светло-желтого цвета, тверже, чем свиное), которое употребляется в пищу и в промышленных целях', анат. 'густое выделение сальных желез на коже человека' (РСА XI, 547),  $\mathcal{I}$  $\hat{o}j$ , фамилня (Там же), словен.  $l\hat{o}j$  м. р. сало, жир; жир (говяжий, овечий, козий); мазь (из жира)' (Slovar sloven. jezika II, 633), 'воронка' (Plet. I, 528), диал. 'loj (Tominec 123), юі, род. п. -а, юі м. р. 'сало, жир' (Stabéj 78), ст.-чеш. lój, род. п. lojě, м. р. 'жир, сало' (Gebauer II, 263), чеш. lůj, род. п. loje, м. р. твердый животный жир, главным образом, жвачных', диал. loj 'сало, животный жир' (Ĥruška. Slov. chod. 50), слвц. loj, род. п. -a, м. р. вид твердого животного жира (преимущественно у крупного рогатого скота)' (SSJ 11, 55), диал. luj (вместо loj) 'сало, животный жир' (Kálál 315), в.-луж. loj, род. п. -oja, м. р. 'сало (жир)' (Pfuhl 325), н.-луж. ioj м. р. 'сало' (Muka Si. I, 781), полаб. lū́j м. р. 'сало', жир' (Polański—Sehnert 89), lii 'сало, жир' (Olesch R. Thesaurus linguae dravaenopolabicae 1. Köln—Wien, 1983, 539), ст.-польск. гој вид животного жира, sebum, adeps animalium' (Sł. stpol. IV, 126), toj м. р. 'животный жир преимущественно рогатого скота', а также имя собственное (Sł. polszcz. XVI w., XII. 557-559), Łoj (... lwano dicto Łoj. 1356) (Słown. stpol. nazw osobowych III, 2, 330), toy, Лой. Тукъ (Лексикон 1670 г. л. 99), польск.  $\mathit{toj}$ , род. п.  $\mathit{toju}$  животный жир, затвердевший после перетапливания; выделения и содержимое сальных кожных желез, sebum' (Warsz. 11, 820), диал. ийі, род. п. uoiu, м. р. 'животный жир' (H. Górnowicz. Dialekt malborski II, 1. 224), *иуі*, род. п. *пеін* 'животный жир' (Tomasz., Łop. 148), łój: uói (Kucała 195), łói жир в теле живого животного', uùi (Zareba A. Atlas Ślas. V, 2, 25), toj, род. п. toju, м. р. животный жир, сало' (Sychta. Słown. kociewskie II, 116), словин. tõi, род. п. lùeju, м. р. 'жир, сало' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 586), toi, род. п. -oia, toiй 'жир, cano' (Lorentz. Pomor. I, 479), toj, род. п. toju, м. р. 'животный жир, сало' (Sychta III, 23), др.-русск., русск. целав. лои 'сало, жир', стєще аdeps (Быт. IV. 4 по сп. XIV в.; Исх. XXIX. 13 по сп. XIV в.; Лев. III. 9 по сп. XIV в. и др.) (Срезневский II, 44—45), лой м. р. 'сало, жир' (Златостр.. 105. XII в.; Феод. Печ., 171. XIV -XV вв.  $\sim$  XI в.)(СлРЯ XI-XVII вв. 8, 276—277), лой. Т8къ (воу) (Лексикон 1670 г. л. 99), Лой: Лой, поп Галицкий, 1371 г. (Тупиков 286), русск. диал. лой м. р. топленое сало, свечное сало, (южн.) (Даль $^3$  II, 682), лой, род. п.-ю, м. р. 'топленое говяжье или баранье сало' (Говоры Прибалтики 146), лой 'нутряное сало' (Картотека Псковского областного словаря), 'нутряное говяжье и баранье сало' (Манаенкова 72), 'жир, внутреннее сало' (Добровольский 379), 'внутренний жир, овечье сало' (П. А. Расторгуев. Словарь народных говоров Западной Брян-

щины 151), łoj 'животный жир' (Słown. starowierców 142), лой, род. н. -я, м. р. внутреннее говяжье, баранье или свиное сало (чаще топленое); из него приготовлялись свечи' (курск., донск., южн., калуж., зап.-брян., смол., волог., Лит. ССР, Латв. ССР), 'растительное масло' (брян.) (Филин 17, 112), ст.-укр. Лои, имя собственное (А се попове дисни попъ юрко кропышеви(ч) попъ лои (Львів, 1370 Р 18) (Словник староукраїнської мови XIV—XV ст. 1, 556), укр. лій, род. п. лою, м. р. сало овец и рогатого скота; свечное сало' (Гринченко II, 368), лой м. р. 'сало из рогатой скотины; свечное сало' (П. Білецький-Носенко 212), лій (лый), род. п. лоя, м. р. топленое сало воловье, овечье, козье и проч.; свечное сало' (Там же, 211), ст.-блр. лои (Лои иже прикриваеть чрева...— КЛ 9) (Скарына 1, 302), Лой, Лойка (блр. XV—XVI вв. Лойко, укр. XIV в. Лой) (Бірыла 256), блр. лой, род. п. лою, м. р. roвяжий (барэний) жир, баранье сало' (Блр.-русск. 423), лой 'баранье сало' (Гарэцкі 88), лой м. р. 'баранье сало' (Мінска-маладзеч. III, 71), лой, род. п. -ю, м. р. баранье и коровье сало, особенно употребляемое для деланья свечей (Носов. 271), диал. лой м. р. 'баранье сало' (Касыпяровіч 179), лой, лый м. р. 'сало баранье и коровье' (Слоўн. паўночн.-заход. Беларусі 2, 669), лыі, род. п. лоју, м. р. 'бараний жир' (Ф. Д. Климчук. Специфическая лексика Дрогичинского Полесья. — Лексика Полесья. М., 1968, 45), лой м. р. 'говяжье, баранье сало' (Тураўскі слоўнік 3, 40), 'жир, сало' (Сцяшковіч. Грод. 266).

Праслав. \*lojb связано чередованием с \*liti (\*ei:\*oi), сопоставляется далее с лит. atlajis м. 'сток', ilajai мн. ч. 'глина' к lieju, líeti 'лить'. lýdau, lýdyti, lýdinu, lýdinti 'топить жир, сало'. См. Miklosich 168; Berneker I, 729; Trautmann BSW 156; Pokorny I, 655; Фасмер II, 513; Младенов 278; Sławski V, 257—260; Bezlaj. Etim. slovar sloven. jez. II, 148; Skok. Etim. rječn. II, 310 (c ykaзанием первонач. значения для nomen actionis \*lojb 'то. что вылито > вытоплено > сало'). Махек, поддерживавший первоначально мысль о связи \*lojb с \*liti (см. Machek $^1$  278), затем отказался от такой интерпретации в пользу иной, в соответствии с которой \*lojb восходит к корню \*lei- 'мазать': лат.  $lin\bar{o}$  'натирать, мазать (напр., тело салом)', греч. ёхаюх, лит. lýdyti 'растирать жир, сало' (Machek<sup>2</sup> 343). См. еще Нааз LP VII, 56. Гипотеза о связи слав. \*lojь с лат. lardum, lardum 'солонина' (Ciardi — Dupré BB 26, 194) отвергается (см., в частности, Berneker I, 729; Фасмер II, 310 и др.). Что касается литовского lãjus 'сало', то оно, скорее всего, заимствовано из слав. (Berneker I, 729; Fraenkel 377; Bezlaj Etim. slovar sloven. jez. II, 148). хотя Махек (Machek<sup>2</sup> 343) и Георгиев (Проблема возникновения индоевропейских языков. — ВЯ 1956, 1, 59) сопоставляют его с \*lojь. Мажек (Там же) и Георгиев (Там же) сравнивают с \*lojь также греч. васло,

жир'. Ср. еще J. Otrebski. Studja indoeuropeistyczne, 1939, 12.

Первонач. nomen actionis 'литье' > nomen acti (в словенском и как

nomen instrumenti:  $l \hat{o} j$  'воронка'), исходное значение 'что-н. жидкое, растопленное' (см. Sławski Ú, 259).

\*lojьkъ: сербохорв. диал.  $\imath \delta ja\kappa$ , род. п. - $j\kappa a$ , м. р. 'очищенное сало' (РСА XI. 547), ст.-польск. tojek 'вид мази, косметического крема' (Sł. stpol. IV, 116), łojek м. р. 'жирная мазь, лечащая кожу' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 559), Łojek, Łojko, Łojk: Stanislao Logek (1471) (Słown. stpol. nazw osobowych III, 2, 330), польск. устар. tojek, род. п. -jka, м. р. мазь для лица; белила косметические; минерал тальк' (Warsz. II, 810), русск. диал. лоёк, род. п. лойка, м. р, 'жир' (брян.) (Филин 17, 107), 'растение Ajuga reptans, девичья краса' (Даль'  $\Pi$ , 679), укр. лойок м. р. уменьш.-ласк. от лій (Словн. укр. мови IV, 542), лойо́к, род. п. лойку́, м. р. уменьш. от лій 'раст. Ajuga genevensis' (Гринченко II, 375), лого́к м. р. 'трава львиноуст Antirrhinum Linaria' (П. Білецький-Носенко 212: в «Санкт-Петербургской флоре» Соболевского), Лойо́к, род. п. Лійка́, м. р., гидроним (Словн. гідронім. України 324).

Производное (уменьш.) с суф. -bk от \*lojb (см.). Древность

проблематична. См. Sławski V, 148.

\*lojьпіса: сербохорв. лојница ж. р. анат. 'сальная железа, glandula', мед. 'липома', диал. 'пора на коже, через которую выделяется сало; кусок перетопленного козьего или овечьего жира в форме круга' (PGA  $\hat{XI}$ , 550), Lojnica ж. р., топоним (RJA  $\hat{VI}$ , 138; Маžuranić I, 608), словен. *lõjnica* ж. р. 'сальная свеча; сальная железа; тальковая земля' (Plet. I, 528), lójnica, род. п. -e, ж. р. 'сальная железа на коже' (Slovar sloven. jezika II, 633), чеш. lojnice, род. п. -е, ж. р.: lojnice jelení 'lipoptena, черви, насекомые' (Kott VI, 882), lojnice ve mlýně (Там же, VII, 2, 1317).

Производное с суф. -ica от прилаг. \*lojьnъ(jь), субстантивация. \*lojьпікъ: сербохорв. (мед.) лојник м. р. жировая опухоль; жировая киста' (PCA XI, 550), слвц. диал. lojník плевра у овцы' (Kálal)

(цит. по: Sławski V, 148).

Производное с суф. -ikъ от прилаг. \*lojьnъ(jь) (см.) или с суф. -ьпікъ от сущ. \*lojь (см.). Возможно, позднее образование.

\*lojьпъ(jь): болг. ло́ен прилаг. 'сделанный из сала' (БТР; РБЕ II, 28), диал. 'толстый, жирный' (с. Лозен, Софийско) (дип. раб., Архив Софийск. ун-та), макед. лоен, лојна 'сальный, из сала (говяжьего, бараньего)' (И-С), сербохорв. lõjan, lõjna прилаг. 'у кого или на ком много сала, жира' (RĴA VI, 137),  $\imath \delta j \mu \bar{u}$ , -ā, -ō, редко  $\imath \delta j a \mu$ , -јна, -јно 'относящийся к салу, состоящий из сала; салотопный; наполненный салом' (РСА XI. 550), словен. lôjen, -jna прилаг. 'сальный, жирный' (Plet. I, 528), lójen, -jna, -о прилаг. 'относящийся к салу, сальный (Slovar sloven. jezika II, 633), чеш. lojný 'жирный, толстый' (Kott'I, 938 со ссылкой на польский источник — Linde; Jungmann II, 346), полаб. lüena 'сальная' (<\*lojenaja) (lüena swecia 'сальная свеча') (Olesch R. Thesaurus linguae dravaenopolabicae I. Köln — Wien, 1983, 539—540), польск. lojny 'содержащий очень много жира, жирный, толстый' (Warsz. II,

811), диал. 'наполненный маслом (растительным), жирный' (Sl. gw. p. III, 74), словин. toini 'наполненный салом, содержащий сало' (Lorentz. Pomor. I, 476), le ini 'похожий на сало; наполненный салом' (Lorentz. Slovinz. Wb. I, 590), русск. диал. лойный 'к пою относящийся' (Даль<sup>3</sup> II, 682), см. еще с иной семантикой русск. новг. лойный, -ая, -ое 'проливной (о дожде)' (Филин 17, 113).

Прилаг., производное с суф. -ьп- от \*lojь (см.), ср. ближайшее соответствие в лит. lãjinis 'из сала, сальный' (Sławski V, 148). \*loka?: сербохорв. Loka ж. р., топоним в Хорватии (RJA VI, 138:

вероятно, то же, что lokva).

Возможно, однокоренное с \*loky, -ъге образование, появившееся в результате перехода последнего из разряда и- основ в разряд основ на -а. См. БЕР III, 480. Доказательством раннего (очевидно, праславянского) характера этого явления могут служить достаточно многочисленные производные от основы на -а, зафиксированные в различных слав. языках, см., напр. болг. диал. (и др.) лочка 'лужица' (см. \*ločьka), лочица то же. лочник 'лужа', сербохорв. локань 'лужа, лужица', чеш. диал. lokáč 'лужа' (см. \*lokačь II). \*lokačь I: болг. (Геров) локачь м. р. кто лакает, много пьет; пьяница', макед. локач м. р. (разг.) пьяница' (И-С 245), диал. 'помои' (А. Андоноски. Зборови од Дебарско. — МЈ IV, 4, 1953, 95), сербохорв. Lokač м. р., фамилия (RJA VI, 138), ст.-чеш. lokač 'кто пьет большими глотками; поглощающий' (lokač krve lidske, XV в.) (Gebauer II, 264), ст.-польск. lokacz м. р. обжора, заглатыватель; расточитель' (Sł. polszcz. XVI w., XII, 559). Ср. еще слвц. диал. lukač (luchač, lucháč) 'обжора, горький пьяница' (Kálal 315). См. также сербохорв. диал. локача ж.р. 'кличка курицы' (PCA XI, 554) и локачка ж. р. 'каша, болтушка из воды, отрубей и муки, которая служит кормом для собак' (Там же).

Производное с агентивным суф. -(a)čь от гл. \*/okati (см.). См. Sławski V, 150. Что касается макед. диал. локач 'помои' (ср. еще сербохорв. диал. локачка 'корм для собак'), то здесь суф. -ась

имеет иное, предметное, значение.

\*lokačь II: чеш. lokáčь м. р. 'лужа, выбоина на дороге; место рыбной ловли в пруду, глубокое место' (Jungmann II, 347; Kott I, 939), Lokač, название пруда (Kott VI, S83).

Производное с помощью суф. -ačь от праслав. \*loka (см.) (ср.

\*loky, -ъve). Древность проблематична.

В 15-м выпуске 641 словарная статья

## научное издание

## Этимологический словарь славянских языков

Праславянский лексический фонд

Выпуск 15

(\*lětina — \*lokačb)

Утверждено к печати Институтом русского языка **А**Н СССР

Редактор издательства *Т. М. Скрипова* Художественный редактор *Н. Н. Власик* Технический редактор *Т. С. Жарикова* 

иБ № 37930

Сдано в набор 15.09.88.
Подписано к печати 10.10.88.
Формат 60 × 90<sup>1</sup>/<sub>16</sub>
Бумага книжно-журнальная. Импортная
Гарнитура обыкновенная
Печать высокая
Усл. печ. л. 16,5. Усл. кр.-от. 16,5. Уч.-изд. л. 18,6
Тираж 4800. Тип. зак. 2003
Цена 2 р.

Ордена Трудового Красного Знамени издательство «Наука»
117864 ГСП-7, Москва В-485
Профсоюзная ул., 90

Ордена Трудового Красного Знамени Первая типография издательства «Наука» 199034, Ленинград, В-34, 9 линия, 12